



UNIE VAN SUID-AFRIKA
UNION OF SOUTH AFRICA

Staatskoerant Government Gazette

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

Vol. CCIII.] PRYS 5c. PRETORIA, 17 FEBRUARIE 1961. PRICE 5c. [No. 6632.
17 FEBRUARY

INHOUD AGTERIN.

CONTENTS ON BACK PAGES.

VERBETERING.

Die nommer van „Buitengewone Staatskoerant” No. 6528 van 10 Februarie 1961 moet lees No. 6628.

CORRECTION.

The number of “Government Gazette Extraordinary” No. 6528 of 10th February, 1961, should read No. 6628.

PROKLAMASIES.

VAN SY EKSELLENSIE DIE EDELE CHARLES ROBERTS SWART, GOEWERNEUR-GENERAAL VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

No. 50, 1961.]

HEFFING VAN 'N SPESIALE BELASTING VAN DIE BA HURUTSHE BA GA MOILOA KWA DINO-KANASTAM ONDER KAPTEIN ISRAEL MOILOA IN DIE GEBIED ZEERUST, DISTRIK MARICO.

Nademaal die Ba Hurutshe Ba Ga Moiloo Kwa Dinokanastam onder kaptein Israel Moiloo in die gebied Zeerust, distrik Marico vrywillig aansoek gedoen het om die heffing van 'n spesiale belasting ten einde fondse in te samel om die Ba Hurutshe Ba Ga Moiloo Kwa Dinokanastamowerheid in staat te stel om sy werksaamhede uit te voer;

En nademaal die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling—

(a) daarvan oortuig is dat die meerderheid van die belastingbetalers van genoemde stam so 'n heffing verlang; en

(b) die doel waarvoor dit opgelê moet word, goedkeur;

So is dit dat ek kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (1) van artikel vyftien van die Naturelle Belasting en Ontwikkeling Wet, 1925 (Wet No. 41 van 1925), hierby soos volg verklaar:—

(1) 'n Spesiale belasting van tien sjielings per jaar vir die jare 1961 tot en met 1965 word hierby gehef van elke lid van genoemde stam wat 'n belasting-betaler is.

(2) Die spesiale belasting wat hierby gehef word, is betaalbaar met ingang van die jaar 1961 en is verskuldig en betaalbaar op die datum van afkondiging hiervan, ten opsigte van die jaar 1961, en op die eerste dag van Januarie van elke daaropvolgende jaar waarin dit van krag is.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Kaapstad, op hede die Vier-en-twintigste dag van Januarie Eenduisend Negehoenderd Een-en-sestig.

C. R. SWART,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

M. D. C. DE W. NEL.

512/213.

PROCLAMATIONS.

BY HIS EXCELLENCY THE HONOURABLE CHARLES ROBERTS SWART, GOVERNOR-GENERAL OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

No. 50, 1961.]

LEVY OF A SPECIAL RATE ON THE BA HURUTSHE BA GA MOILOA KWA DINO-KANA TRIBE UNDER CHIEF ISRAEL MOILOA IN THE ZEERUST AREA, MARICO DISTRICT.

Whereas the Ba Hurutshe Ba Ga Moiloo Kwa Dinokana Tribe under Chief Israel Moiloo in the Zeerust area, Marico District has voluntarily made application for the levy of a special rate for the purpose of collecting funds to enable the Ba Hurutshe Ba Ga Moiloo Kwa Dinokana Tribal Authority to carry out its functions;

And whereas the Minister of Bantu Administration and Development—

(a) is satisfied that the majority of the taxpayers of the said tribe desires such a levy; and

(b) approves the purpose for which it is to be imposed;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section fifteen of the Natives Taxation and Development Act, 1925 (Act No. 41 of 1925), I do hereby declare as follows:—

(1) A special rate of ten shillings per annum for the years 1961 to 1965, inclusive, is hereby levied on every member of the said tribe who is a taxpayer.

(2) The special rate hereby levied shall be payable with effect from the year 1961 and shall become due and payable on the date of publication hereof, in respect of the year 1961, and on the first day of January of each succeeding year during which it is in operation.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Cape Town on this Twenty-fourth day of January, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

C. R. SWART,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

M. D. C. DE W. NEL.

512/213.

No. 51, 1961.]

HEFFING VAN 'N SPESIALE BELASTING VAN DIE HLONGWASTAM ONDER KAPTEIN CALALAKUBO KAULA IN DIE DISTRIK UMZINTO.

Nademaal die Hlongwastam onder kaptein Calalakubo Kaula, in die distrik Umzinto, vrywillig aansoek gedoen het om die heffing van 'n spesiale belasting ten einde fondse in te samel om die Hlongwastamowerheid in staat te stel om sy werksaamhede uit te voer;

En nademaal die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling—

(a) daarvan oortuig is dat die meerderheid van die belastingbetalers van genoemde stam so 'n heffing verlang; en

(b) die doel waarvoor dit opgelê moet word, goedkeur;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (1) van artikel vyftien van die Naturelle Belasting en Ontwikkeling Wet, 1925 (Wet No. 41 van 1925), hierby soos volg verklaar:—

(1) 'n Spesiale belasting van een pond per jaar vir die jare 1961 tot en met 1964 word hierby gehef van elke lid van genoemde stam wat 'n belasting-betaler is.

(2) Die spesiale belasting wat hierby gehef word, is betaalbaar met ingang van die jaar 1961 en is verskuldig en betaalbaar op die datum van afkondiging hiervan, ten opsigte van die jaar 1961, en op die eerste dag van Januarie van elke daaropvolgende jaar waarin dit van krag is.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Kaapstad, op hede die Vier-en-twintigste dag van Januarie Eenduisend Negehonderd Een-en-sestig.

C. R. SWART,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

M. D. C. DE W. NEL.
513/213.

No. 52, 1961.]

VERKLARING VAN GROEPSGEBIEDE TE PIKETBERG, DISTRIK PIKETBERG, PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *twintig* van die Wet op Groepsgebiede, 1957 (Wet No. 77 van 1957), verklaar ek hierby—

(i) dat die gebied omskryf in paragraaf (a) van die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Blanke groep en dat die bepalinge van artikel *drie-en-twintig* van genoemde Wet by die verstryking van 'n tydperk van drie jaar vanaf die datum van publikasie hiervan, in genoemde gebied geld; en

(ii) dat die gebied omskryf in paragraaf (b) van die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep en dat die bepalinge van artikel *drie-en-twintig* van genoemde Wet by die verstryking van 'n tydperk van een jaar vanaf die datum van publikasie hiervan, in genoemde gebied geld.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Kaapstad, op hede die Eerste dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Een-en-sestig.

C. R. SWART,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. DE KLERK.

No. 51, 1961.]

LEVY OF A SPECIAL RATE ON THE HLONGWA TRIBE UNDER CHIEF CALALAKUBO KAULA IN THE UMZINTO DISTRICT.

Whereas the Hlongwa Tribe under Chief Calalakubo Kaula, in the District of Umzinto, has voluntarily made application for the levy of a special rate for the purpose of collecting funds to enable the Hlongwa Tribal Authority to carry out its functions;

And whereas the Minister of Bantu Administration and Development—

(a) is satisfied that the majority of the taxpayers of the said tribe desires such a levy; and

(b) approves the purpose for which it is to be imposed;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section *fifteen* of the Natives Taxation and Development Act, 1925 (Act No. 41 of 1925), I do hereby declare as follows:—

(1) A special rate of one pound per annum for the years 1961 to 1964, inclusive, is hereby levied on every member of the said tribe who is a taxpayer.

(2) The special rate hereby levied shall be payable with effect from the year 1961 and shall become due and payable on the date of publication hereof, in respect of the year 1961, and on the first day of January of each succeeding year during which it is in operation.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Cape Town on this Twenty-fourth day of January, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

C. R. SWART,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

M. D. C. DE W. NEL.
513/213.

No. 52, 1961.]

DECLARATION OF GROUP AREAS AT PIKETBERG, DISTRICT OF PIKETBERG, PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

Under the powers vested in me by section *twenty* of the Group Areas Act, 1957 (Act No. 77 of 1957), I hereby declare—

(i) that the area defined in paragraph (a) of the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the White group and that the provisions of section *twenty-three* of the said Act shall, on the expiration of a period of three years as from the date of publication hereof, apply in the said area; and

(ii) that the area defined in paragraph (b) of the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the Coloured group and that the provisions of section *twenty-three* of the said Act shall, on the expiration of a period of one year as from the date of publication hereof, apply in the said area.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Cape Town on this First day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

C. R. SWART,
Governor-General.

By Command of His Excellency
the Governor-General-in-Council.

J. DE KLERK.

BYLAE.

BLANKE GROEP.

(a) Begin by die punt waar die verlenging, in 'n noordoostelike rigting, van die noordwestelike grens van Erf 136, Piketberg, die middel van Langstraat kruis; daarvandaan in 'n suidelike rigting langs die middel van Langstraat tot waar dit gekruis word deur die verlenging, in 'n westelike rigting, van die noordelike grens van Erf 190, Piketberg; daarvandaan in 'n oostelike rigting langs genoemde verlenging en die noordelike grense van genoemde Erf 190 en Erf 191, tot waar dit die oostelike grens van Plan P8c ontmoet; daarvandaan in 'n suidelike rigting langs die grense van die volgende sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Plan P8c, Piketberg-uitbreiding No. 1 (Plan T.P. 379 S.D.) en genoemde Plan P8c tot by die suidelikste baken van Erf 563; daarvandaan in 'n noordwestelike rigting langs die grense van Erwe 410 en 578 sodat hulle uit hierdie gebied uitgesluit word, tot by die suidwestelike baken van Erf 411; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 411 en Erwe 656, 412 en 583, tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan in 'n noordelike rigting in 'n reguit lyn tot by die suidoostelike baken van Erf 435; daarvandaan in 'n westelike rigting langs die grense van die volgende eiendomme sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 435 en Erwe 600 en 599, genoemde Erf 435 en Erwe 437 en 438 tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan in 'n reguit lyn in 'n noordelike rigting tot by die suidwestelike baken van Erf 560; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 560 en Erf 78 tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan in 'n oostelike rigting tot by die noordwestelike baken van Erf 74; daarvandaan in 'n noordoostelike rigting tot by die suidwestelike baken van Erf 571; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 571 en Erwe 572, 569, 570, 81, 84 en 85 tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan in 'n oostelike rigting langs die verlenging van die noordelike grens van genoemde Erf 85, tot waar dit die noordwestelike grens van Erf 112 kruis; daarvandaan in 'n noordoostelike rigting langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 112 en Erwe 119, 125, 483, 134 en 136 en die verlenging van die noordwestelike grens van laasgenoemde erf tot by eersgenoemde punt.

GEKLEURDE GROEP.

(b) Begin by die punt waar die verlenging in 'n noordelike rigting van die westelike grens van Erf 158 (Plan P8c) die noordelike grens van Erf 138 (Plan P8c) kruis; daarvandaan ooswaarts langs die noordelike grens van genoemde Erf 138 tot by die noordoostelike baken daarvan; daarvandaan ooswaarts in 'n reguit lyn tot by baken geletter Bot. Bn. (E939/59); daarvandaan suidwaarts tot by baken geletter B (E939/59); daarvandaan suidwaarts tot by baken geletter Golf (old) (E939/59); daarvandaan weswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordoostelike baken geletter B op die kaart van Erf 579; daarvandaan weswaarts langs die noordelike grens van genoemde Erf 579 tot by die noordwestelike baken daarvan; daarvandaan in 'n westelike rigting in 'n reguit lyn tot by die suidoostelike baken van Erf 192; daarvandaan weswaarts langs die grense van genoemde Erf 192, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die punt waar die verlenging in 'n suidelike rigting van die westelike grens van Erf 179 die noordelike grens van genoemde Erf 192 kruis; daarvandaan noordwaarts langs genoemde verlenging tot by die suidwestelike baken van genoemde Erf 179; daarvandaan noordwaarts langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie

SCHEDULE.

WHITE GROUP.

(a) Beginning at the point where the prolongation in a north-easterly direction of the north-western boundary of Erf 136, Piketberg, intersects the middle of Lang Street; thence in a southerly direction along the middle of Lang Street to where it is intersected by the prolongation in a westerly direction, of the northern boundary of Erf 190, Piketberg; thence in an easterly direction along the said prolongation and the northern boundaries of the said Erf 190 and Erf 191, to where it meets the eastern boundary of Plan P8c; thence in a southerly direction along the boundaries of the following so as to include them in this area: the said Plan P8c, Piketberg Extension No. 1 (Plan T.P. 379 S.D.) and the said Plan P8c to the southernmost beacon of Erf 563; thence in a north-westerly direction along the boundaries of Erven 410 and 578 so as to exclude them from this area, to the south-western beacon of Erf 411; thence in a northerly direction along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: the said Erf 411 and Erven 656, 412 and 583, to the north-western beacon of the latter erf; thence in a northerly direction in a straight line to the south-eastern beacon of Erf 435; thence in a westerly direction along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: the said Erf 435 and Erven 600 and 599, the said Erf 435 and Erven 437 and 438 to the north-eastern beacon of the latter erf; thence in a straight line in a northerly direction to the south-western beacon of Erf 560; thence in a northerly direction along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: the said Erf 560 and Erf 78 to the north-eastern beacon of the latter erf; thence in an easterly direction to the north-western beacon of Erf 74; thence in a north-easterly direction to the south-western beacon of Erf 571; thence in a northerly direction along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: the said Erf 571 and Erven 572, 569, 570, 81, 84 and 85 to the north-eastern beacon of the latter erf; thence in an easterly direction along the prolongation of the northern boundary of the said Erf 85, to where it intersects the north-western boundary of Erf 112; thence in a north-easterly direction along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: the said Erf 112 and Erven 119, 125, 483, 134 and 136 and the prolongation of the north-western boundary of the latter erf to the point first named.

COLOURED GROUP.

(b) Beginning at the point where the prolongation in a northerly direction of the western boundary of Erf 158 (Plan P8c) intersects the northern boundary of Erf 138 (Plan P8c); thence eastwards along the northern boundary of the said Erf 138 to the north-eastern beacon thereof; thence eastwards in a straight line to beacon lettered Bot. Bn. (E939/59); thence southwards to beacon lettered B (E939/59); thence southwards to beacon lettered Golf (old) (E939/59); thence westwards in a straight line to the north-eastern beacon lettered B on the diagram of Erf 579; thence westwards along the northern boundary of the said Erf 579 to the north-western beacon thereof; thence in a westerly direction in a straight line to the south-eastern beacon of Erf 192; thence westwards along the boundaries of the said Erf 192, so as to include it in this area, to the point where the prolongation in a southerly direction of the western boundary of Erf 179 intersects the northern boundary of the said Erf 192; thence northwards along the said prolongation to the south-western beacon of the said Erf 179; thence northwards along the boundaries of the following erven so as to include them in this area:

gebied ingesluit word: genoemde Erf 179 en Erwe 180, 472, 477 en 473 tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan noordwaarts in 'n reguit lyn oor die straat tot by die suidwestelike baken van genoemde Erf 157; daarvandaan noordwaarts langs die westelike grense van genoemde Erf 157 en genoemde Erf 158 en die verlenging daarvan tot by eersgenoemde punt.

No. 53, 1961.]

TOEPASSING VAN SEKERE BEPALINGS VAN DIE WET OP DIE ONTWIKKELING VAN GROEPS- GEBIEDE, 1955, SOOS GEWYSIG, IN GEBIEDE TE PIKETBERG, DISTRIK PIKETBERG, PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (1) van artikel *agt-en-dertig* van die Wet op Ontwikkeling van Groepsgebiede, 1955 (Wet No. 69 van 1955), soos gewysig, verklaar ek hierby dat die bepalings van artikels *twaalf bis* tot en met *dertien bis*, *vyftien* tot en met *drie-en-twintig* en *vier-en-dertig* van genoemde Wet, vanaf die datum van publikasie hiervan van toepassing is in die gebiede in die Bylae hiervan omskryf.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Kaapstad, op hede die Eerste dag van Februarie Eenduisend Nege-honderd Een-en-sestig.

C. R. SWART,

Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. DE KLERK.

BYLAE.

(a) Begin by die punt waar die verlenging, in 'n noord-oostelike rigting, van die noordwestelike grens van Erf 136, Piketberg, die middel van Langstraat kruis; daarvandaan in 'n suidelike rigting langs die middel van Langstraat tot waar dit gekruis word deur die verlenging, in 'n westelike rigting, van die noordelike grens van Erf 190, Piketberg; daarvandaan in 'n oostelike rigting langs genoemde verlenging en die noordelike grense van genoemde Erf 190 en Erf 191, tot waar dit die oostelike grens van Plan P8c ontmoet; daarvandaan in 'n suidelike rigting langs die grense van die volgende sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Plan P8c, Piketberg-uitbreiding No. 1 (Plan T.P. 379 S.D.) en genoemde Plan P8c tot by die suidelikste baken van Erf 563; daarvandaan in 'n noordwestelike rigting langs die grense van Erwe 410 en 578 sodat hulle uit hierdie gebied uitgesluit word, tot by die suidwestelike baken van Erf 411; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 411 en Erwe 656, 412 en 583, tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan in 'n noordelike rigting in 'n reguit lyn tot by die suidoostelike baken van Erf 435; daarvandaan in 'n westelike rigting langs die grense van die volgende eiendom sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 435 en Erwe 600 en 599, genoemde Erf 435 en Erwe 437 en 438 tot by die noord-oostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan in 'n reguit lyn in 'n noordelike rigting tot by die suidwestelike baken van Erf 560; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 560 en Erf 78 tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan in 'n oostelike rigting tot by die noordwestelike baken van Erf 74; daarvandaan in 'n noordoostelike rigting tot by die suidwestelike baken van Erf 571; daarvandaan in 'n noordelike rigting langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 571 en Erwe 572, 569, 570, 81, 84 en 85 tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan in 'n oostelike rigting

the said Erf 179 and Erven 180, 472, 477 and 473 to the north-western beacon of the latter erf; thence northwards in a straight line across the street to the south-western beacon of Erf 157; thence northwards along the western boundaries of the said Erf 157 and the said Erf 158 and the prolongation thereof to the point first named.

No. 53, 1961.]

APPLICATION OF CERTAIN PROVISIONS OF THE GROUP AREAS DEVELOPMENT ACT, 1955, AS AMENDED, IN AREAS AT PIKETBERG, DISTRICT OF PIKETBERG, PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

Under the powers vested in me by sub-section (1) of section *thirty-eight* of the Group Areas Development Act, 1955 (Act No. 69 of 1955), as amended, I hereby declare that the provisions of sections *twelve bis* to *thirteen bis*, inclusive, *fifteen* to *twenty-three*, inclusive, and *thirty-four* of the said Act shall, as from the date of publication hereof, apply in the areas defined in the Schedule hereto.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Cape Town on this First day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

C. R. SWART,

Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. DE KLERK.

SCHEDULE.

(a) Beginning at the point where the prolongation in a north-easterly direction of the north-western boundary of Erf 136, Piketberg, intersects the middle of Lang Street; thence in a southerly direction along the middle of Lang Street to where it is intersected by the prolongation in a westerly direction, of the northern boundary of Erf 190, Piketberg; thence in an easterly direction along the said prolongation and the northern boundaries of the said Erf 190 and Erf 191, to where it meets the eastern boundary of Plan P8c; thence in a southerly direction along the boundaries of the following so as to include them in this area: the said Plan P8c, Piketberg Extension No. 1 (Plan T.P. 379 S.D.) and the said Plan P8c to the southernmost beacon of Erf 563; thence in a north-westerly direction along the boundaries of Erven 410 and 578 so as to exclude them from this area, to the south-western beacon of Erf 411; thence in a northerly direction along the boundaries of the following erve so as to include them in this area: the said Erf 411 and Erven 656, 412 and 583, to the north-western beacon of the latter erf; thence in a northerly direction in a straight line to the south-eastern beacon of Erf 435; thence in a westerly direction along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: the said Erf 435 and Erven 600 and 599, the said Erf 435 and Erven 437 and 438 to the north-eastern beacon of the latter erf; thence in a straight line in a northerly direction to the south-western beacon of Erf 560; thence in a northerly direction along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: the said Erf 560 and Erf 78 to the north-eastern beacon of the latter erf; thence in an easterly direction to the north-western beacon of Erf 74; thence in a north-easterly direction to the south-western beacon of Erf 571; thence in a northerly direction along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: the said Erf 571 and Erven 572, 569, 570, 81, 84 and 85 to the north-eastern beacon of the latter erf; thence in an easterly direction along the prolongation

langs die verlenging van die noordelike grens van genoemde Erf 85, tot waar dit die noordwestelike grens van Erf 112 kruis; daarvandaan in 'n noordoostelike rigting langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 112 en Erwe 119, 125, 483, 134 en 136 en die verlenging van die noordwestelike grens van laasgenoemde erf tot by eersgenoemde punt.

(b) Begin by die punt waar die verlenging in 'n noorde- like rigting van die westelike grens van Erf 158 (Plan P8c) die noordelike grens van Erf 138 (Plan P8c) kruis; daarvandaan ooswaarts langs die noordelike grens van genoemde Erf 138 tot by die noordoostelike baken daar- van; daarvandaan ooswaarts in 'n reguit lyn tot by baken geletter Bot. Bn. (E939/59); daarvandaan suid- waarts tot by baken geletter B (E939/59); daarvandaan suidwaarts tot by baken geletter Golf (old) (E939/59); daarvandaan weswaarts in 'n reguit lyn tot by die noord- oostelike baken geletter B op die kaart van Erf 579; daarvandaan weswaarts langs die noordelike grens van genoemde Erf 579 tot by die noordwestelike baken daarvan; daarvandaan in 'n westelike rigting in 'n reguit lyn tot by die suidoostelike baken van Erf 192; daar- vandaan weswaarts langs die grense van genoemde Erf 192, sodat dit in hierdie gebied ingesluit word, tot by die punt waar die verlenging in 'n suidelike rigting van die westelike grens van Erf 179 die noordelike grens van genoemde Erf 192 kruis; daarvandaan noordwaarts langs genoemde verlenging tot by die suidwestelike baken van genoemde Erf 179; daarvandaan noordwaarts langs die grense van die volgende erwe sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: genoemde Erf 179 en Erwe 180, 472, 477 en 473 tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde erf; daarvandaan noordwaarts in 'n reguit lyn oor die straat tot by die suidwestelike baken van Erf 157; daarvandaan noordwaarts langs die westelike grense van genoemde Erf 157 en genoemde Erf 158 en die verlenging daarvan tot by eersgenoemde punt.

No. 54, 1961.]

Kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (2) van artikel sewe van die Wet op Edelgesteentes, 1927 (Wet No. 44 van 1927), verklaar ek dat die grond wat in bygaande Bylae omskryf word, in die afdelings Namakwaland en Vanrhynsdorp, kiesafdeling Namakwa- land, Provinsie Kaap die Goeie Hoop, geleë is en geregi- streer is op naam van De Beers Consolidated Mines, Limited, hierby onttrek word aan die toepassing van Proklamasie No. 75 van 1929 waarby die prospektering na edelgesteentes op alle plase en grond geleë in gemelde kiesafdeling Namakwaland, vir 'n onbepaalde tyd verbied word.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Kaapstad, op hede die Eerste dag van Februarie Eenduisend Nege- honderd Een-en-sestig.

C. R. SWART,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

J. DE KLERK.

BYLAE.

AFDELING NAMAKWALAND.

Omskrywing van grond.	Grootte.
Sekere grond geleë by die mond van die Springrivier en genoem Michells Bay.....	457 morg.
Perseel No. 354, genoem Lang Klip.....	7,080 morg, 42 vier- kante roede.

AFDELING VANRHYNSDORP.

Omskrywing van grond.	Grootte.
Die resterende gedeelte van die plaas Geelwal Karoo.....	2,092 morg.
	M.M. 11/10/267.

of the northern boundary of the said Erf 85, to where it intersects the north-western boundary of Erf 112; thence in a north-easterly direction along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: the said Erf 112 and Erven 119, 125, 483, 134 and 136 and the prolongation of the north-western boundary of the latter erf to the point first named.

(b) Beginning at the point where the prolongation in a northerly direction of the western boundary of Erf 158 (Plan P8c) intersects the northern boundary of Erf 138 (Plan P8c); thence eastwards along the northern boundary of the said Erf 138 to the north-eastern beacon thereof; thence eastwards in a straight line to beacon lettered Bot. Bn. (E939/59); thence southwards to beacon lettered B (E939/59); thence southwards to beacon lettered Golf (old) (E939/59); thence westwards in a straight line to the north-eastern beacon lettered B on the diagram of Erf 579; thence westwards along the northern boundary of the said Erf 579 to the north-western beacon thereof; thence in a westerly direction in a straight line to the south-eastern beacon of Erf 192; thence westwards along the boundaries of the said Erf 192, so as to include it in this area, to the point where the prolongation in a southerly direction of the western boundary of Erf 179 intersects the northern boundary of the said Erf 192; thence northwards along the said prolongation to the south-western beacon of the said Erf 179; thence northwards along the boundaries of the following erven so as to include them in this area: the said Erf 179 and Erven 180, 472, 477 and 473 to the north-western beacon of the latter erf; thence north- wards in a straight line across the street to the south- western beacon of Erf 157; thence northwards along the western boundaries of the said Erf 157 and the said Erf 158 and the prolongation thereof to the point first named.

No. 54, 1961.]

Under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (2) of section seven of the Precious Stones Act, 1927 (Act No. 44 of 1927), I declare that the ground described in the Schedule hereto, situate in the Divisions of Namaqualand and Vanrhynsdorp, Electoral Division of Namaqualand, Province of the Cape of Good Hope, and registered in the name of De Beers Consolidated Mines, Limited, is hereby excepted from the operation of Proclamation No. 75 of 1929 whereby prospecting for precious stones on all land, farms or ground situate in the said Electoral Division of Namaqualand, is prohibited for an indefinite period.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Cape Town on this First day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-one.

C. R. SWART,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

J. DE KLERK.

SCHEDULE.

DIVISION OF NAMAQUALAND.

Description of Ground.	Extent.
Certain land situate at the mouth of the Spring River, called Michells Bay.....	457 morgen.
Lot No. 354, called Lang Klip.....	7,080 morgen 42 square roods.

DIVISION OF VANRHYNSDORP.

Description of Ground.	Extent.
The Remaining Extent of the farm Geelwal Karoo.....	2,092 morgen.
	M.M. 11/10/267.

GOEWERMENSKENNISGEWINGS.

DEPARTEMENT VAN JUSTISIE.

No. 267.] [17 Februarie 1961.
VERANDERING VAN NAAM VAN HOF.—
EVATON IN RESIDENSIA.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (h) van artikel twee van die Wet op Landdroshowe, 1944 (Wet No. 32 van 1944), soos gewysig, wysig ek, FRANCOIS CHRISTIAAN ERASMUS, Minister van Justisie, hierby Goewermentskennisgewing No. 420 van 1950, deur die vervanging van die woord „Evaton” deur die woord „Residensia” waar dit ook al in die voormelde Goewermentskennisgewing voorkom.

F. C. ERASMUS,
Minister van Justisie.

DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE.

No. 268.] [17 Februarie 1961.
Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om op 9 Januarie 1961 sy goedkeuring te heg aan die erkenning, met ingang van 1 Januarie 1961, van mnr. S. O. Annemark as Vise-konsul van Swede in Johannesburg.

No. 294.] [17 Februarie 1961.
NOTAWISSELING OM DIE HANDELDOOREEN-
KOMS VAN 16 MEI 1960 TUSSEN DIE
REGERING VAN DIE UNIE VAN SUID-
AFRIKA EN DIE REGERING VAN DIE
FEDERASIE VAN RHODESIË EN NJASSA-
LAND TE WYSIG.

Salisbury,
2 Februarie 1961.

Meneer,

HANDELDOOREENKOMS TUSSEN DIE REGE-
RINGS VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA EN
DIE FEDERASIE VAN RHODESIË EN NJASSA-
LAND.

Ek het die eer om voor te stel dat die Handelsooreen-
koms van 16 Mei 1960 tussen die Regerings van die Unie
van Suid-Afrika en die Federasie van Rhodesië en Njassa-
land gewysig word deur die skraping van Deel III van
Aanhangsel B wat soos volg lui:—

„DEEL III.

Die volgende goedere, in die Federasie vervaardig,
kom kragtens Artikel 4, by inklaring vir gebruik in
die Unie, binne teen die mees-begunstigde-nasie-
invoerreg, wat van tyd tot tyd daarop van toepassing
is, onderworpe aan 'n korting van sodanige invoerreg
van 'n kwart daarvan:

Unietarifitem.	Beskrywing van goedere.
54	Sigarette.”

en die vervanging daarvan deur die volgende:—

„DEEL III.

Die volgende goedere, in die Federasie vervaardig,
kom kragtens artikel 4, by inklaring vir gebruik in
die Unie, binne teen die mees-begunstigde-nasie-
invoerreg, wat van tyd tot tyd daarop van toepassing
is, onderworpe aan 'n korting van dié invoerreg wat
hieronder ten opsigte van dié goedere aangedui
word:

Unietarifitem.	Beskrywing van goedere.	Bedrag van korting.
54	Sigarette.....	105 sent per 1,000 sigarette.”

GOVERNMENT NOTICES.

DEPARTMENT OF JUSTICE.

No. 267.] [17 February 1961.
CHANGE OF NAME OF COURT.—EVATON
TO RESIDENSIA.

Under and by virtue of the powers vested in me by paragraph (h) of section two of the Magistrates' Courts Act, 1944 (Act No. 32 of 1944), as amended, I, FRANCOIS CHRISTIAAN ERASMUS, Minister of Justice, do hereby vary Government Notice No. 420 of 1950, by the substitution for the word “Evaton” of the word “Residensia” wherever it appears in the aforementioned Government Notice.

F. C. ERASMUS,
Minister of Justice.

DEPARTMENT OF EXTERNAL AFFAIRS.

No. 268.] [17 February 1961.
His Excellency the Governor-General has been pleased to approve on the 9th January, 1961, the grant of recognition, with effect from the 1st January, 1961, to Mr. S. O. Annemark as Vice-Consul of Sweden in Johannesburg.

No. 294.] [17 February 1961.
EXCHANGE OF NOTES TO AMEND THE TRADE
AGREEMENT OF THE 16TH MAY, 1960,
BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE
UNION OF SOUTH AFRICA AND THE
GOVERNMENT OF THE FEDERATION OF
RHODESIA AND NYASALAND.

Salisbury,
2nd February, 1961.

Sir,

TRADE AGREEMENT BETWEEN THE GOVERN-
MENTS OF THE UNION OF SOUTH AFRICA
AND THE FEDERATION OF RHODESIA AND
NYASALAND.

I have the honour to propose that the Trade Agreement of the 16th May, 1960, between the Governments of the Union of South Africa and the Federation of Rhodesia and Nyasaland be amended by the deletion of Part III of Annexure B, which reads as follows:—

“PART III.

The following goods, when manufactured in the Federation, shall, in terms of Article 4, on entry for consumption in the Union, be admitted at the most-favoured-nation rate of customs duty applicable thereto from time to time, subject to a rebate from such rate of one-quarter thereof:

Union Tariff Item.	Description of Goods.
54	Cigarettes.”

and by the substitution of the following therefor:—

“PART III.

The following goods, when manufactured in the Federation, shall, in terms of Article 4, on entry for consumption in the Union, be admitted at the most-favoured-nation rate of customs duty applicable thereto from time to time, subject to a rebate from such rate indicated hereunder in respect of such goods:

Union Tariff Item.	Description of Goods.	Extent of Rebate.
54	Cigarettes.....	105 cents per 1,000 cigarettes.”

Indien bostaande voorstel vir u aanneemlik is, het ek die eer om voor te stel dat, by die aanneem van bostaande voorstel dié nota en u aanneming daarvan geag moet word 'n ooreenkoms tussen ons twee Regerings met ingang van 14 Februarie 1961 uit te maak.

Hoogagtend,
die uwe,
(Geteken) H. L. T. TASWELL,
Hoë Kommissaris.

Sy Edele J. M. Caldicott, C.M.G., M.P.,
Minister van Ekonomiese Sake,
Salisbury.

Salisbury,
2 Februarie 1961.

Meneer,

HANDELSOOREENKOMS TUSSEN DIE REGERINGS VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA EN DIE FEDERASIE VAN RHODESIË EN NJASSALAND.

Ek het die eer om die ontvangs te erken van u Nota No. H(G)40/2/4 van vandag se datum wat soos volg lui:—

„Ek het die eer om voor te stel dat die Handelsooreenkoms van 16 Mei 1960 tussen die Regerings van die Unie van Suid-Afrika en die Federasie van Rhodesië en Njassaland gewysig word deur die skraping van Deel III van Aanhangsel B wat soos volg lui:—

DEEL III.

Die volgende goedere, in die Federasie vervaardig, kom kragtens Artikel 4, by inklering vir gebruik in die Unie, binne teen die mees-begunstigde-nasie-invoerreg, wat van tyd tot tyd daarop van toepassing is, onderworpe aan 'n korting van sodanige invoerreg van 'n kwart daarvan:

Unietarifitem.	Beskrywing van goedere.
54	Sigarette.

en die vervanging daarvan deur die volgende:—

DEEL III.

Die volgende goedere, in die Federasie vervaardig, kom, kragtens artikel 4, by inklering vir gebruik in die Unie, binne teen die mees-begunstigde-nasie-invoerreg, wat van tyd tot tyd daarop van toepassing is, onderworpe aan 'n korting van dié invoerreg wat hieronder ten opsigte van dié goedere aangedui word:

Unietarifitem.	Beskrywing van goedere.	Bedrag van korting.
54	Sigarette.....	105 sent per 1,000 sigarette.

Indien bostaande voorstel vir u aanneemlik is, het ek die eer om voor te stel dat, by die aanneem van bostaande voorstel dié nota en u aanneming daarvan geag moet word 'n ooreenkoms tussen ons twee Regerings met ingang van 14 Februarie 1961 uit te maak.”

Ek het die eer om te bevestig dat die wysiging van die Handelsooreenkoms van 16 Mei 1960 in u nota, soos hierbo aangehaal, voorgestel vir die Regering van die Federasie van Rhodesië en Njassaland aanneemlik is en dat u nota en dié antwoord daarop geag moet word 'n ooreenkoms tussen ons twee Regerings met ingang van 14 Februarie 1961 uit te maak.

Hoogagtend,
Die uwe,
(Geteken) J. M. CALDICOTT,
Minister van Ekonomiese Sake:

Die Hoë Kommissaris vir die Unie van Suid-Afrika,
Posbus 121,
Salisbury.

In the event of the above proposal being acceptable to you I have the honour to propose that, on acceptance of the above proposal, this note and your acceptance be regarded as constituting an agreement between our two Governments with effect from the 14th February, 1961.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient Servant,

H. L. T. TASWELL,

High Commissioner.

The Honourable J. M. Caldicott, C.M.G., M.P.,
Minister of Economic Affairs,
Salisbury.

Salisbury,

2nd February, 1961.

Sir,

TRADE AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENTS OF THE UNION OF SOUTH AFRICA AND THE FEDERATION OF RHODESIA AND NYASALAND.

I have the honour to acknowledge receipt of your Note No. H(G)40/2/4 of today's date reading as follows:—

“I have the honour to propose that the Trade Agreement of the 16th May, 1960, between the Governments of the Union of South Africa and the Federation of Rhodesia and Nyasaland be amended by the deletion of Part III of Annexure B, which reads as follows:—

‘PART III.

The following goods, when manufactured in the Federation, shall, in terms of Article 4, on entry for consumption in the Union, be admitted at the most-favoured-nation rate of customs duty applicable thereto from time to time, subject to a rebate from such rate of one-quarter thereof:

Union Tariff Item.	Description of Goods.
54	Cigarettes.

and by the substitution of the following therefor:—

‘PART III.

The following goods, when manufactured in the Federation, shall, in terms of Article 4, on entry for consumption in the Union, be admitted at the most-favoured-nation rate of customs duty applicable thereto from time to time, subject to a rebate from such rate indicated hereunder in respect of such goods:

Union Tariff Item.	Description of Goods.	Extent of Rebate.
54	Cigarettes.....	105 cents per 1,000 cigarettes.

In the event of the above proposal being acceptable to you I have the honour to propose that, on acceptance of the above proposal, this note and your acceptance be regarded as constituting an agreement between our two Governments with effect from the 14th February, 1961.”

I have the honour to confirm that the amendment to the Trade Agreement of the 16th May, 1960, proposed in your note as quoted above is acceptable to the Government of the Federation of Rhodesia and Nyasaland, and that your note and this reply shall be regarded as constituting an agreement between our two Governments with effect from the 14th February, 1961.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient Servant,

J. M. CALDICOTT,

Minister of Economic Affairs.

The High Commissioner for the
Union of South Africa,
P.O. Box 121,
Salisbury.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES.

No. 266.] [17 Februarie 1961.
UNIETENDERRAAD.

Kragtens regulasie 2 (1) van die regulasies gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. 96 van 16 Januarie 1959, het die Minister van Finansies meneer Jan Daniël Rossouw as alternatiewe lid vir meneer Hendrik Stephanus van der Walt, lid van die Unietenderraad, in plek van meneer Johannes Ludwig Neethling Hansman met ingang van 1 Maart 1961, aangestel.

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

No. 243.] [17 Februarie 1961.
RAAD VAN TOESIG OP DIE UITVOER VAN
BEDERFBARE PRODUKTE.—AANSTELLING
VAN LEDE.

Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal het, ingevolge die bepalings van subartikels (2) en (6) van artikel een van die Wet op Reëling van Uitvoer van Bederfbare Produkte, 1926 (Wet No. 53 van 1926), soos gewysig, die persone hieronder genoem as lede van die Raad van Toesig op die Uitvoer van Bederfbare Produkte te benoem vir 'n tydperk van drie jaar vanaf 1 Januarie 1961 in die hoedanigheid teenoor elkeen se naam aangedui:—

Naam. <i>Name.</i>	Hoedanigheid. <i>Capacity.</i>	Liggaam verteenwoordig. <i>Body Represented.</i>
R. Dyason.....	Gewone lid/ <i>Ordinary member</i>	—
A. J. Louw.....	Gewone lid/ <i>Ordinary member</i>	—
J. A. Fernhout.....	Lid/ <i>Member</i>	Sagtevrugtenywerheid/ <i>Deciduous Fruit Industry.</i>
W. A. G. Nel.....	Lid/ <i>Member</i>	Eier en Pluimveenywerheid/ <i>Egg and Poultry Industry.</i>
A. F. Lees.....	Adisionele verteenwoordigende lid/ <i>Additional Representative member</i>	Visnywerheid/ <i>Fish Industry.</i>
S. J. J. van Rensburg.....	Adisionele verteenwoordigende lid/ <i>Additional representative member</i>	Vleisnywerheid/ <i>Meat Industry.</i>
S. Michelsen.....	Adisionele verteenwoordigende lid/ <i>Additional representative member</i>	Suiwelnywerheid/ <i>Dairy Industry.</i>

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

No. 244.] [17 Februarie 1961.
MUNISIPALITEIT VAN WITBANK.—
ASIATEBUURT REGULASIES.

Kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel tien van die „Municipal Amending Ordinance” (Ordonnansie No. 17 van 1905, Transvaal), gelees met artikel sestiën van die Zuid-Afrika Wet, 1909, en subartikel (3) van artikel tien van die Interpretasie Wet, 1957 (Wet No. 33 van 1957), het dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om die regulasies in die Bylae hiervan vervat, uit te vaardig en die regulasies, in die Bylae van Goewermentskennisgewing No. 273 van 1907, soos gewysig, vervat, te herroep.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT WITBANK.

ASIATIESE BASAARREGULASIES.

1. In hierdie regulasies beteken—

- (a) „bazaar” enige gebied wat uitsluitlik vir bewoning deur Asiëte kragtens subartikel (1) van artikel tien van die Munisipale Wysigingsordonnansie, 1905, afgesonder is;
- (b) „perseel” enige gedeelte grond wat kragtens regulasie 2 vir bewoning uitgelê word;

DEPARTMENT OF FINANCE.

No. 266.] [17 February 1961.
UNION TENDER BOARD.

In terms of regulation 2 (1) of the regulation published under Government Notice No. 96 of the 16th January, 1959, the Minister of Finance has appointed Mr. Jan Daniël Rossouw as alternate member to Mr. Hendrik Stephanus van der Walt, member of the Union Tender Board, in the place of Mr. Johannes Ludwig Neethling Hansman, with effect from the 1st March, 1961.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

No. 243.] [17 February 1961.
PERISHABLE PRODUCTS EXPORT CONTROL
BOARD.—APPOINTMENT OF MEMBERS.

His Excellency the Governor-General has, in terms of sub-sections (2) and (6) of section one of the Perishable Products Export Control Act, 1926 (Act No. 53 of 1926), as amended, appointed the undermentioned persons as members of the Perishable Products Export Control Board for a period of three years with effect from 1 January, 1961, in the capacity indicated opposite each name:—

Naam. <i>Name.</i>	Hoedanigheid. <i>Capacity.</i>	Liggaam verteenwoordig. <i>Body Represented.</i>
R. Dyason.....	Gewone lid/ <i>Ordinary member</i>	—
A. J. Louw.....	Gewone lid/ <i>Ordinary member</i>	—
J. A. Fernhout.....	Lid/ <i>Member</i>	Sagtevrugtenywerheid/ <i>Deciduous Fruit Industry.</i>
W. A. G. Nel.....	Lid/ <i>Member</i>	Eier en Pluimveenywerheid/ <i>Egg and Poultry Industry.</i>
A. F. Lees.....	Adisionele verteenwoordigende lid/ <i>Additional Representative member</i>	Visnywerheid/ <i>Fish Industry.</i>
S. J. J. van Rensburg.....	Adisionele verteenwoordigende lid/ <i>Additional representative member</i>	Vleisnywerheid/ <i>Meat Industry.</i>
S. Michelsen.....	Adisionele verteenwoordigende lid/ <i>Additional representative member</i>	Suiwelnywerheid/ <i>Dairy Industry.</i>

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

No. 244.] [17 February 1961.
MUNICIPALITY OF WITBANK.—ASIATIC
BAZAAR REGULATIONS.

By virtue of the powers vested in him by sub-section (1) of section ten of the Municipal Amending Ordinance (Ordinance No. 17 of 1905, Transvaal), read with section sixteen of the South Africa Act, 1909, and sub-section (3) of section ten of the Interpretation Act, 1957 (Act No. 33 of 1957), His Excellency the Governor-General has been pleased to make the regulations set out in the Schedule hereto, and to repeal the regulations contained in the Schedule to Government Notice No. 273 of 1907, as amended.

SCHEDULE.

MUNICIPALITY OF WITBANK.

ASIATIC BAZAAR REGULATIONS.

1. In these regulations the terms—

- (a) „bazaar” shall mean any area set apart exclusively for occupation by Asiatics under section ten, sub-section (1), of the Municipal Amending Ordinance, 1905;
- (b) „lot” shall mean any portion of ground laid out under regulation 2 for occupation;

- (c) „Registrateur van Asiatic” die Staatsamptenaar wat as sodanig beken is, of enige ander amptenaar wat hierna deur die Regering aangestel mag word om die pligte van Registrateur van Asiatic soos in hierdie regulasies omskryf, uit tevoer, en sluit enige persoon in wat wettiglik namens sodanige Registrateur optree;
- (d) „inspekteur” enige amptenaar wat ooreenkomstig regulasie 4 aangestel is;
- (e) „Stadsraad” die Stadsraad van Witbank wat kragtens artikel tien van die Munisipale Wysigingsordonnansie, 1905, beheer oor ’n bazaar uitoefen;
- (f) „huurder” iedere persoon aan wie ’n huurooreenkoms kragtens hierdie regulasies toegeken of gesedeer is;
- (g) „Asiaat” ’n lid van die Indiërgroep of die Sjinese groep soos bepaal in Bylae 1 van Proklamasie No. 334 van 1957;
- (h) „mediese gesondheidsbeampte” die persoon wat wettiglik asdan as mediese gesondheidsbeampte van die Stadsraad optree;
- (i) „Minister” die Minister van Binnelandse Sake.

2. Elke bazaar moet in persele, strate, deurgange en gange op sodanige wyse as wat deur die Minister goedgekeur is, opgemeet en uitgelê word.

3. Die Stadsraad moet die nommer van elke verhuurde perseel op die gebou wat op sodanige perseel opgerig is, laat aanbring of skilder.

4. (a) Die Stadsraad moet wanneer deur die Minister daartoe versoek, die naam van ’n geskikte persoon as inspekteur, tesame met die bepalings van sy ooreenkoms, vir goedkeuring aan die Minister voorlê, en die Minister moet so spoedig doenlik sy goedkeuring of andersins, aan die naam en voorwaardes van aanstelling heg of verstrek. Die Stadsraad moet sodanige inspekteur binne een maand na ontvangs van die goedkeuring van die Minister aanstel; geen sodanige aanstelling mag herroep of gekanselleer of die voorwaardes daarvan op enige wyse verander word alvorens die goedkeuring van die Minister daartoe verkry is nie.

(b) Die Minister mag te eniger tyd sy goedkeuring van enige sodanige voormelde aanstelling intrek, en die beampte, ten opsigte van wie se aanstelling die goedkeuring ingetrek is, hou by ontvangs van kennisgewing daarvan op om ’n inspekteur binne die bepalings van hierdie regulasies te wees.

(c) Indien die Stadsraad na verloop van een maand na ontvangs van die Minister se versoek dat ’n inspekteur kragtens die bepalings van hierdie regulasies aangestel moet word, in gebreke bly om ’n aanstelling vir goedkeuring aan die Minister voor te lê, mag die Minister self ’n inspekteur aanstel.

(d) Die salaris van die inspekteur wat kragtens hierdie regulasies aangestel word, moet deur die Stadsraad betaal word.

5. (a) Die huur van enige perseel of enige reg om op ’n perseel te woon of handel te dryf, moet deur die Stadsraad, behoudens hierdie regulasies en ook behoudens die verordeninge en regulasies van die Stadsraad, uitgesonderd vir sover dit strydig is met hierdie regulasies, aan Asiatic toegeken en deur hulle gehou word.

(b) Die Stadsraad mag nie tot die sessie van enige huurooreenkoms, ten einde enige huurder in staat te stel om ’n lening te verkry, toestem nie.

6. (a) Die huurder moet die perseel of persele bewoon ingevolge die bepalings en die vorm van die huurooreenkoms uiteengesit in die Bylae hiervan gemerk A, met dien verstande dat geen sodanige ooreenkoms vir langer as twaalf maande aangegaan mag word nie.

(b) Aan niemand behalwe ’n Asiaat mag die sessie van ’n huurooreenkoms toegestaan word nie of niemand behalwe ’n Asiaat mag dit verkry nie of op enige perseel woon of daarop handel dryf nie, tensy sodanige persoon in die diens van die Stadsraad is.

(c) Nieteenstaande enigiets in hierdie regulasies bepaal, bly alle huurooreenkomste wat voor die datum van afkondiging van hierdie regulasies aangegaan en op daardie datum geldig is, ten volle van krag.

(c) “Registrar of Asiatics” shall mean the Government official bearing that title or any other officer who may hereafter be appointed by the Government to perform the duties of Registrar of Asiatics, as defined in these regulations, and shall include any person lawfully acting for such registrar;

(d) “inspector” shall mean any officer appointed in accordance with regulation 4;

(e) “Council” shall mean the Town Council of Witbank, having the control of a bazaar under section ten of the Municipal Amending Ordinance, 1905;

(f) “lessee” shall include every person to whom a lease has been granted or ceded under these regulations;

(g) “Asiatic” shall mean a member of the Indian Group or the Chinese Group as defined in Schedule I to Proclamation No. 334 of 1957;

(h) “medical officer of health” shall mean the person for the time being lawfully acting in the capacity of medical officer of health of the Council;

(i) “Minister” shall mean the Minister of the Interior.

2. Every bazaar shall be surveyed and laid out in lots with streets, thoroughfares and passages in such manner as shall be approved by the Minister.

3. The Council shall cause the number of each lot leased to be painted or fixed on the building erected on such lot.

4. (a) The Council shall on being required thereto by the Minister submit for the approval of such Minister the name of some fit and proper person as inspector, together with the terms of his agreement, and the Minister shall, as soon as may be, signify his approval of such name and terms of appointment or otherwise. The Council shall proceed with the appointment of such inspector within the period of one month from the date of the receipt of the Minister’s approval; no such appointment shall be revoked or cancelled, nor shall the terms of such appointment be in any way altered without the approval of the Minister first had and obtained.

(b) The Minister may at any time withdraw his approval of any such appointment as aforesaid, and thereafter the officer, the approval of whose appointment is so withdrawn, shall on receipt of notice cease to be an inspector within the meaning of these regulations.

(c) If after the expiration of one month from receipt of the Minister’s requisition for the appointment of an inspector in terms of this regulation the Council shall fail to submit an appointment for the Minister’s approval, the Minister may himself appoint an inspector.

(d) The salary of the inspector appointed under these regulations shall be paid by the Council.

5. (a) Any lease of or any right to reside or trade on any lot in a bazaar shall be granted by the Council to and shall be held by Asiatics, subject to these regulations, and subject also to the by-laws and regulations of the Council, save in so far as the same are inconsistent with these regulations.

(b) The Council shall not grant its consent to the cession of any lease for the purpose of enabling any lessee to secure a loan.

6. (a) The lessee shall occupy the lot or lots in the terms and form of lease set forth in the Schedule marked A hereto, but the period of lease shall not exceed twelve calendar months in duration.

(b) No person other than an Asiatic shall be granted or obtain a cession of a lease, nor reside or trade upon any lot, unless such person is engaged in the services of the Council.

(c) Notwithstanding anything contained in these regulations all leases in respect of lots issued prior to the date of the promulgation of these regulations and in force on that date shall continue to be of full force and effect.

(d) Die Stadsraad mag met die toestemming van die Minister aan enige erkende godsdienstige of opvoedkundige liggaam persele vir godsdienstige of opvoedkundige doeleindes toeken kragtens huurooreenkomste of andersins op sodanige voorwaardes en onderworpe aan sodanige magte van herinbesitname as waarop die Stadsraad mag besluit, en die Stadsraad mag na goeddunke sodanige persele van enige van die bepalings van hierdie regulasies, vrystel.

(e) Geen huurder mag te eniger tyd meer as een besigheidperseel vir sy eie besigheid of meer as een woonperseel vir die doel om 'n woonhuis vir bewoning deur slegs sy eie gesin daarop op te rig, huur nie, hetsy op 'n maandelikse basis of andersins. Vir die toepassing van hierdie artikel omvat die woord „huurder” die huurder se vrou of man en sy of haar minderjarige kind of kinders en in die geval van 'n maatskappy of vennootskap, die lede of vennote, met dien verstande dat in laasgenoemde geval die voorafgaande beperking nie verhinder dat elke lid of vennoot 'n woonperseel bo en behalwe die besigheidperseel wat deur die maatskappy of vennootskap geëskuepeer word, mag bewoon nie.

(f) 'n Huurder wat afstand gedoen het van die huur van sy perseel, word nie toegelaat om binne 'n tydperk van twaalf maande vanaf die datum waarop hy van die huur afstand gedoen het, nog 'n perseel in die bazaar te huur nie.

7. Geen huurder mag sy perseel of enige gedeelte daarvan of enige geboue of strukture of enige gedeelte daarvan wat daarop opgerig is, sonder die voorafverkreë skriftelike toestemming van die Stadsraad oormake of onderverhuur of op enige ander wyse van die besit daarvan afstand doen nie. 'n Oortreding van hierdie regulasie gee die Stadsraad die reg om onmiddellik die huur op te sê en die nodige stappe vir die uitsetting van sodanige huurder te doen.

8. (a) Enigeen wat begerig is om die toekenning of sessie van die huur of onderverhuur van 'n perseel of enige gedeelte van 'n perseel te verkry, moet skriftelik by die Stadsraad aansoek doen om sodanige toekenning of om sy toestemming tot sodanige sessie of onderverhuur. In geen geval sal die huur of onderverhuur van enige perseel of gedeelte van 'n perseel aan enige persoon toegestaan word wat ten tye van sodanige aansoek nie binne die munisipale gebied woonagtig is nie of wat nie voornemens is om sodanige perseel of gedeelte van sodanige perseel persoonlik te bewoon nie.

(b) Die Stadsraad moet, nadat hy tevrede gestel is dat die aplikant—

- (i) 'n geskikte persoon is om in die besaar te woon; en
- (ii) wettiglik toegelaat is om die stedelike gebied binne te kom, daarin te wees of te bly, mits 'n geskikte perseel beskikbaar is, sodanige perseel aan die aplikant toeken en aan hom 'n „perseelpermit” uitreik in die presiese vorm soos uiteengesit in Bylae B en behoorlik onderteken deur 'n inspekteur. Die perseelpermit moet die name en beroepe van alle persone wat op die perseel sal woon, bevat.

9. Ingeval die Stadsraad toestemming aan 'n huurder verleen om sy perseel in die geheel te onderverhuur, sal van die onderhuurder aan wie die perseel verhuur word vir die tydperk waarvoor sodanige toestemming verleen is, verlang word om al die verpligtinge wat deur hierdie regulasies op die huurder gelê word, na te kom en sodanige onderhuurder stel hom bloot aan alle strawwe vir die nienakoming daarvan of vir die verbreking van enige van hierdie regulasies asof hy in werklikheid asdan die huurder van die perseel is; die Stadsraad se voorkeurreg op die geboue of ander strukture op enige perseel vir enige huur of heffings vir water of sanitêre gelde verskuldig ten opsigte van sodanige perseel word nie deur die onderverhuur van sodanige perseel geraak nie.

10. Tensy die toestemming van die Minister daartoe verkry is, mag die Stadsraad geen perseel aan enige persoon verkoop of die besitreg daarvan op enige ander wyse toeken nie.

(d) The Council may, with the sanction of the Minister, grant under lease or otherwise lots to any recognized religious or educational body for religious or educational purposes on such conditions and subject to such powers of resumption as the Council may think fit, and may, in its discretion, exempt such lots from any of the provisions of these regulations.

(e) No lessee shall at any one time lease, either under monthly tenancy or otherwise, more than one business lot for his own business or more than one residential lot for the purpose of erecting thereon one dwelling for occupation by his own family only. For the purpose of this section the word “lessee” shall include the lessee's wife or husband, and his or her minor child or children, and in the case of a company or partnership the members of partners, but in such latter case this restriction shall not bar each such member or partner occupying a residential lot apart from the business lot occupied by such company or partnership.

(f) Any lessee who has disposed of the lease of his lot shall not rent any further lot in the bazaar within a period of twelve months reckoned from the date of his disposal of such lease.

7. No lessee shall assign, sublet, or in any way part with the possession of his lot or any part of such lot or any buildings or erections thereon or any portion thereof without the previous consent in writing of the Council. A breach of this regulation shall entitle the Council to determine the lease forthwith and take the necessary proceedings for ejectment of such lessee.

8. (a) Any person who desires to obtain the grant or cession of a lease or sublease of any lot or of any portion of a lot shall make application in writing to the Council for such grant or for its consent to such cession or sublease. No lease or sublease of any lot or portion of a lot shall be granted to any person who at the time application for such lease or consent to sublease is made, is not residing within the Municipality or who does not intend personally to occupy such lot or portion of such lot.

(b) The Council on being satisfied that the applicant—

- (i) is a fit and proper person to reside in the bazaar; and

- (ii) is lawfully permitted to enter, be or remain in the urban area, shall, if a suitable lot is available, issue a lot permit substantially in the form set out in Schedule B, and duly signed by an inspector. The lot permit shall contain the names and occupation of all persons who will reside on the lot.

9. In the event of the Council granting permission to the lessee to sublet the whole of his lot, the sub-lessee to whom the lot is let shall during the period for which such permission is granted be required to perform all duties by these regulations imposed on the lessee, and such sub-lessee shall be liable to all penalties for non-performance of the same or for the breach of any of these regulations as if he were for the time being the lessee of the lot; the Council's first charge on the buildings or other erections on any lot for any rent or charges for water or sanitary fees due in respect of such lot shall not be affected by the sub-letting of the lot.

10. The Council shall not sell or otherwise grant the dominium of any lot of any person without first obtaining the consent of the Minister.

11. (a) Die inspekteur moet 'n register (genoem die basaarregister) hou van alle persele, hutte of ander geboue in die basaar tesame met die name, beroep en geregistreerde nommers van alle persone wat huurooreenkomste hou of in enige hut of gebou woon sowel as van die datum en tydperk van die huur en die maandelikse huurgeld en die datum en nommer van iedere kwitansie aan 'n huurder uitgereik ten opsigte van die betaling van huurgede, asmede van die getal en beskrywing van alle diere wat aan die huurder of enige ander bewoner van die perseel behoort. Die inspekteur moet besonderhede van alle oorplasings van huurooreenkomste in die register aanteken.

(b) Iedere huurder moet, wanneer daartoe versoek, sy Transvaalse Asiatische Registrasiesertifikaat aan die inspekteur toon vir die doeleinde van registrasie in die basaarregister.

(c) Enigeen wat bewustelik 'n verkeerde antwoord op enige vraag deur die inspekteur aan hom gestel vir die doel om sodanige inligting te verkry, verstrek, begaan 'n oortreding van hierdie regulasies. Die inspekteur moet, wanneer daartoe versoek, die register aan die Registrateur van Asië vir inspeksie deur hom toon en die Registrateur van Asië mag afskrifte daarvan of van enige gedeelte daarvan maak.

12. Die Registrateur van Asië het te eniger tyd toegang tot enige basaar en mag enige klagte wat enige huurder of inwoner van 'n basaar teen die Stadsraad of enige ander persoon indien of wat aan hom gerapporteer of andersins onder sy aandag gebring word, ondersoek.

13. Niemand mag enige winkel, handelshuis of besigheid in die basaar oprig of dryf nie, behalwe met die toestemming van die Stadsraad en dan slegs op sodanige handelspersele as wat vir daardie doel afgesonder is en wat die Stadsraad aan sodanige persoon by wyse van 'n huurooreenkoms of andersins vir sodanige tydperk en op sodanige voorwaardes as wat die Stadsraad mag goeddunk, mag toeken. Geen sodanige handelsperseel mag vir woondoeleindes gebruik word nie, behalwe dat slaapperiewe vir twee winklassistente sonder hulle gesinne verskaf kan word. Vir die toepassing van hierdie artikel word die stoorkamer van 'n marskramer of venter as 'n besigheidsperseel beskou.

14. (a) Die huurgeld ten opsigte van alle persele in die basaar moet, tesame met alle heffings vir water en sanitêre dienste, maandeliks vooruit op die eerste dag van elke maand by die kantore van die Stadsraad, betaal word.

(b) Die huurgeld ten opsigte van handelspersele in die basaar word in die geval van Persele Nos. 1 tot 13, 13A, 14, 33, 34 en 35 teen vyf sjielings per maand vir elke volle 100 vierkante voet oppervlakte van elkeen van genoemde persele bereken, en teen vier sjielings per maand vir elke volle 100 vierkante voet van sodanige oppervlakte in die geval van Persele Nos. 30 en 31; heffings vir water, sanitêre dienste (privaat) en vuilwater- en vullisverwydering word gevorder teen die tarief wat van krag is op die tydstip wanneer sodanige dienste gelewer word. Alle huurders van handelspersele wat sodanige persele tot nog toe teen 'n laer huurgeld geokkupeer het, moet die huurgeld soos hierin vasgestel vanaf die eerste dag van die maand wat volg op die afkondiging van hierdie regulasies, betaal.

(c) Die huurgeld ten opsigte van woonpersele word volgens die oppervlakte van elke perseel teen 'n tarief van 8d. per maand vir elke volle 100 vierkante voet van sodanige oppervlakte bereken; heffings vir water, sanitêre dienste (privaat) en vuilwater- en vullisverwydering word gevorder teen die tarief wat van krag is op die tydstip wanneer sodanige dienste gelewer word.

15. Indien 'n huurder in gebreke bly om enige paaientment aan huurgeld op die dag waarop dit verskuldig is, of binne een maand daarna, te betaal, of indien hy enigeen van die voorwaardes van verhuring oortree en nalaat om sodanige oortreding binne veertien dae nadat hy skriftelik daartoe versoek is, te herstel, sal die Stadsraad die reg hê om onmiddellik die huurooreenkoms te beëindig en alle nodige stappe vir die uitsetting van sodanige huurder te doen.

11. (a) The inspector shall keep a register (which shall be called the bazaar register) of all lots, huts or other buildings in the bazaar together with the names, occupation and registered numbers of all persons holding leases or residing in any hut or building, and the date and period of the lease and particulars of the amount of monthly rent and the date and number of each receipt issued to the lessee in respect of the payment of rent, and the number and description of all animals belonging to the lessee or to any other occupant of any lot. The inspector shall record in the register the particulars of all transfers of leases.

(b) Every lessee shall produce his Transvaal Asiatic Registration Certificate to the inspector when called upon to do so for the purpose of entering his name in the bazaar register.

(c) Any person who knowingly makes a false answer to any question put to him by the inspector for the purpose of obtaining details required for the bazaar register shall be guilty of a breach of these regulations. The inspector shall produce the register when required to do so by the Registrar of Asiatics for the purpose of inspection by that officer, and the Registrar of Asiatics may make copies of the same or any portion thereof.

12. The Registrar of Asiatics shall at any time have access to any bazaar and may inquire into any complaints which any lessee or resident in a bazaar may make or which may have been reported to him or be otherwise brought to his notice against the Council or any other person.

13. No person shall establish or carry on any shop or trading station or business in the bazaar except with the approval of the Council, and then only on such trading sites as have been set apart for that purpose and which may be let by the Council either on lease or otherwise to such person for such period and on such terms and conditions as the Council may think fit. No such trading lot shall be used for residential purposes other than the provision of sleeping accommodation for two shop assistants without their families. For the purpose of this section a hawker's or pedlar's storeroom shall be deemed to be a place of business.

14. (a) The rent in respect of all lots in the bazaar shall be paid together with all charges for water and sanitary services, monthly in advance on the first day of each and every month at the offices of the Council.

(b) The rent in respect of trading lots in the bazaar shall be calculated according to the area of each lot at the rate of five shillings per month for each full 100 square feet of such area in the case of Lots Nos. 1 to 13, 13A, 14, 33, 34 and 35 and at the rate of four shillings per month for each full 100 square feet of such area in the case of Lots Nos. 30 and 31; water, sanitary service (private), slop water and refuse removals to be charged at the tariff in force at the time such services are rendered. All lessees of trading lots who have hitherto occupied such lots at a lesser rental, shall pay the rental specified herein as and from the first day of the month following the promulgation of these regulations.

(c) The rent in respect of residential lots shall be calculated according to the area of each lot at the rate of 8d. per month for each full 100 square feet of such area; water, sanitary service (private), slop water and refuse removals to be charged at the tariff in force at the time such services are rendered.

15. Should the lessee fail to pay any instalment of rent on due date, or within one month thereafter, or should he break any of the conditions of the lease and not remedy such breach within fourteen days after being thereto required by written notice, the Council may forthwith determine the lease and take all proceedings necessary for ejecting such lease.

16. Geen gebou, omheining of ander struktuur mag op enige perseel in die bazaar opgerig word nie, behalwe deur die huurder van sodanige perseel volgens 'n plan deur die Stadsraad goedgekeur en kragtens 'n boupermit wat vooraf van die inspekteur verkry is; en geboue, omheinings, of ander strukture (uitgesonderd geboue wat reeds opgerig is op die datum waarop hierdie regulasie van krag word) wat sonder sodanige goedkeuring en permit in die bazaar opgerig word, asmede geboue, omheinings en ander strukture wat as gevolg van hulle ongesonde toestand 'n gevaar vir die publieke gesondheid skep, mag, nadat die Stadsraad aan die huurder skriftelik kennis van sy voorneme gegee het, deur die Stadsraad of enigeen van sy amptenare op koste van die huurder verwyder word, tensy die huurder binne een maand na die bestelling van sodanige kennisgewing of sodanige geboue, omheinings of ander strukture verwyder het, of in die geval van geboue, omheinings en strukture wat in 'n ongesonde toestand is, stappe tot tevredenheid van die Stadsraad se mediese gesondheidsbeampte of hoofgesondheidsinspekteur gedoen het om dit in 'n behoorlik gesonde toestand te bring. Die koste verbonde aan sodanige verwydering kan deur die Stadsraad in enige bevoegde hof van die huurder verhaal word.

17. Nie meer as een woonhuis mag op 'n woonperseel en nie meer as twee winkels mag op 'n besigheidsperseel opgerig word nie.

18. Iedere boupermit moet die ligging van die geboue, omheining of ander strukture wat op die perseel opgerig is, aandui en 'n gedeelte van elke perseel wat gelykstaande is aan minstens een-derde van die totale oppervlakte daarvan moet as oop ruimte gelaat word. Alle geboue moet ses voet weg wees van die perseelgrense wat aan strate geleë is, en alle geboue wat op handels- of besigheidspersele opgerig word, moet van baksteen gebou word. Geen woonhuise mag met hulle agterkante teenmekaar gebou word nie. Elke kamer wat in enige geboue vir woondoeleindes gebruik word, moet 'n vloeroppervlakte van minstens sewentig (70) vierkante voet hê en mag nie minder as agt voet ses duim (8' 6") hoog wees nie. Elke bewoonbare vertrek en elke gang in 'n gebou moet van behoorlike en doelmatige kruisbelugting deur middel van 'n venster of vensters of boligte wat kan oopmaak en lugstene wat sodanig geplaas is dat dit 'n lugsirkulasie bewerkstellig of andersins deur middel van buise of verkoelingspype met 'n oppervlakte van minstens een-entagtig (80) vierkante duim, voorsien wees. Elke kamer wat vir gebruik as slaap-, woon- of werkkamer bedoel word, moet vir beligtingsdoeleindes van 'n venster of vensters met 'n totale oppervlakte gelykstaande aan minstens een-twaalfde van die vloeroppervlakte voorsien wees.

19. Iedere boupermit moet deur die inspekteur geëndosseer word met betrekking tot die maksimum getal persone wat die geboue daarin gemeld, mag bewoon; en enige huurder wat toelaat dat meer as die bepaalde getal persone in sodanig gebou woon, maak hom skuldig aan 'n oortreding van hierdie regulasies.

20. (a) Die huurder moet alle sanitêre, water- en ander gelde wat tans of op enige toekomstige tydstep kragtens die munisipale verordeninge op die eiendom gehef mag word, betaal.

(b) Die huurder mag nie sy huur ten opsigte van enige perseel verkoop of andersins oormak alvorens sy huurgeld, sanitêre, water- en ander gelde ten volle betaal is nie.

21. Die huurder mag die grond wat verhuur word, nie vir die maak van stene of as 'n klipgroef gebruik nie.

22. Geen huurder mag toelaat of duld dat enige vertrek of woonhuis op sy perseel op enige tydstep deur soveel persone as slaapvertrek gebruik word dat daar nie minstens driehonderd kubieke voet vry lugruimte per persoon is nie.

23. Iedere huurder moet, sonder dat hy daartoe versoek word, onverwyld die naam en beroep van enige persoon wat by hom mag kom inwoon, aan die inspekteur verstrek.

24. (a) Niemand mag in 'n bazaar varke inbring, besit of aanhou nie.

16. No building, fence, or other structure shall be erected on any lot in the bazaar except by the lessee of such lot in accordance with plans approved by the Council and under a building permit obtained from the inspector, and any buildings, fences or other structures which may be erected in the bazaar without such approval and permit (other than buildings already erected at the date when these regulations shall come into force) and any buildings, fences, or other structures which are from their insanitary conditions a danger to public health may, after notice in writing has been given to the lessee of the intention of the Council, be removed by the Council or any officer thereof at the cost and expense of the lessee, unless the lessee shall within one month after the giving of such notice either have removed such buildings, fences, or other structures, or in the case of buildings, fences or other structures, in an insanitary condition have taken the necessary steps to make the same sanitary to the satisfaction of the medical officer of health or the chief health inspector of the Council. The expense and cost of such removal may be recovered by the Council from the lessee by action in any competent court.

17. No more than one dwelling-house shall be erected on a residential lot and no more than two shops on a business lot.

18. Every building permit shall specify the position on the lot which the building, fence, or other structure erected thereunder is to occupy, and a part of every lot amounting to not less than one-third of the whole area thereof shall be left as open space. All buildings shall be set back six feet from those boundary lines of lots abutting on streets, and all buildings erected on trading or business lots shall be constructed of burnt brick. No dwelling shall be constructed on the back to back system. Every room used for habitation in any building shall have a floor area of not less than seventy (70) superficial feet, nor less than eight feet six inches (8' 6") in height. Every habitable room and every passage in a building shall be properly and efficiently cross-ventilated by means of a window or windows or fanlights made to open and airbricks distributed so as to secure perfilation of air in the apartment, or by tubes or flues of an area of not less than eighty-one (81) square inches. Every room intended to be used as a sleeping or living or work-room shall be sufficiently lighted by a window or windows of a total area of not less than one-twelfth of the floor area.

19. Every building permit shall be endorsed by the inspector with the maximum number of persons who may inhabit the building therein referred to, and any lessee who shall allow more than the specified number of persons to reside in such building shall be guilty of a breach of these regulations.

20. (a) The lessee shall pay all sanitary, water and other charges for municipal services which are now or may at any time hereafter be levied under the municipal by-laws upon the premises.

(b) The lessee shall not sell or otherwise transfer his lease of any lot until his rent, sanitary, water, and other charges for municipal services are paid in full.

21. The lessee shall not make use of the land leased for the making of bricks or the quarrying of stone.

22. No lessee shall permit or suffer a greater number of persons than will admit of at least three hundred cubic feet of free airspace for each person, to occupy at any one time as a sleeping apartment any room or dwelling on his lot.

23. Every lessee shall, without being requested to do so, forthwith give notice to the inspector of the names and occupation of any person who may come to reside with him.

24. (a) No person shall bring into or have or keep in any bazaar any pigs.

(b) Niemand mag in 'n basaar beeste, perde, muile of donkies vir langer as twaalf uur (en vir sodanige tydperk slegs met die skriftelike toestemming van die inspekteur) aanhou of besit nie, tensy die beeste, perde, muile of donkies gehou word in 'n stal, koeistal of ander gebou wat, met die skriftelike toestemming van die inspekteur en volgens 'n plan wat deur die Stadsraad se publieke gesondheidsdepartement goedgekeur is, vir daardie doel opgerig is.

(c) Niemand mag in 'n basaar bokke of skape aanhou sonder die skriftelike toestemming van die inspekteur nie, en die inspekteur mag sy toestemming weerhou tensy geskikte huisvesting vir sodanige bokke of skape beskikbaar gestel word.

25. (a) Die Stadsraad het 'n voorkeurreg op enige gebou of ander struktuur op enige perseel ten opsigte van huurgeld of water- of sanitêre gelde verskuldig ten aansien van sodanige perseel, en wanneer die betaling van huurgeld of water- of sanitêre gelde ten opsigte van enige perseel agterstallig is, mag die Stadsraad, nadat hy aan die huurder een maand skriftelik kennis van sy voorneme om hierdie reg uit te oefen, gegee het, die huur van sodanige perseel kanselleer en enige gebou of ander struktuur op die perseel per publieke veiling verkoop. Die opbrengs van sodanige verkoping word in die eerste plek aangewend om die koste daaraan verbonde, sowel as alle gelde wat ten opsigte van sodanige perseel aan die Stadsraad verskuldig is, te bestry, en die balans, as daar is, moet by die kantore van die Stadsraad aan die persoon wat die huurder was, nadat 'n volledige opgawe van die opbrengs aan hom verstrekkend is, uitbetaal word, en geen verdere of ander vergoeding ten opsigte van sodanige geboue of ander strukture is aan hom betaalbaar nie.

(b) Niemand mag 'n gebou of ander struktuur op 'n perseel sonder die skriftelike toestemming van die inspekteur afbreek of verwyder nie.

26. 'n Perseel wat vir 'n tydperk van drie (3) maande sonder die goedkeuring van die inspekteur onbewoon gelaat word, word as opgegee beskou en die Stadsraad mag enige huurooreenkoms wat ten opsigte daarvan aangegaan is sonder kennisgewing aan die huurder kanselleer.

27. Behalwe die geregistreerde huurder van 'n perseel, sy vrou en minderjarige kinders onder die ouderdom van sestien jaar, mag niemand oor die ouderdom van sestien jaar toegelaat word om in die basaar te woon nie, tensy en tot tyd en wyl hy of sy 'n permit wat hom daartoe magtig van die inspekteur verkry het. Sodanige permit, genoem „Basaarpermit”, met die naam van die persoon en die geregistreerde nommer van die perseel waarop sodanige persoon moet woon, daarop aangetoon is vir 'n tydperk van ses (6) maande na datum van uitreiking geldig en mag daarna elke ses maande hernieu word, met dien verstande dat in die geval van volwasse manlike Asiëte van 16 jaar en ouer, hulle in besit van 'n registrasiesertifikaat soos deur die Wet vereis, moet wees.

28. Die inspekteur mag enigeen wat binne die basaar gevind word, versoek om hom tevrede te stel dat hy (die persoon) wettiglik in sodanige basaar woonagtig is, en iemand wat in gebreke bly om die inspekteur aldus tevrede te stel, mag deur die inspekteur beveel word om die basaar onmiddellik te verlaat en iemand wat versuim om aan sodanige bevel gehoor te gee of wat sonder die inspekteur se skriftelike toestemming terugkeer na die basaar, maak hom skuldig aan 'n oortreding van hierdie regulasies.

29. Iedere huurder moet sy perseel skoon en vry van onkruid, afval en vullis van enige aard hou en moet alle geboue op die perseel skoon en in goeie toestand hou.

30. Iedere huurder moet, indien en wanneer deur die Stadsraad se mediese gesondheidsbeampte, of die hoofgesondheidsinspekteur of die inspekteur, daartoe versoek, een of meer *emmerlatrines* op sy perseel oprig en hy moet sodanige latrines skoon en in 'n goeie toestand hou.

(b) No person shall have or keep in any bazaar any cattle, horses, mules, or donkeys for a period exceeding twelve hours (and for such period only with the written permission of the inspector), unless such cattle, horses, mules or donkeys are kept in a stable, cowshed, or other building erected for that purpose with the written permission of the inspector and in accordance with a plan approved of by the Council's public health department.

(c) No person shall keep or have in any bazaar any goats or sheep except with the permission in writing of the inspector which permission the inspector may withhold unless suitable accommodation for such goats or sheep is provided.

25. (a) The Council shall have a first charge on any building or other erection on any lot for any rent or charges for water or sanitary fees due in respect of such lot, and whenever the payment of rent or charges for water or sanitary fees due in respect of such lot, is in arrear, the Council may, after one month's notice, in writing to the lessee of its intention to exercise this right, cancel the lease of such lot and sell by public auction any building or other erection on such lot. The proceeds of such sale shall be applied in the first instance to defray the cost of conducting the same, and all sums due to the Council in respect of such lot, and the remainder, if any, shall be paid at the offices of the Council to the person who who was the lessee, to whom a full account of such proceeds shall be furnished, and no further or other compensation shall be payable to him in respect of such buildings or other erections.

(b) No persons shall take down or remove any building or other erection from any lot without the written permission of the inspector.

26. Any lot which may have been left unoccupied for the space of three (3) months without the sanction of the inspector shall be deemed to have been abandoned, and any lease granted in respect hereof may be cancelled by the Council without notice to the lessee.

27. No person above the age of sixteen years, other than the registered lessee of a lot, his wife, and minor children under the age of sixteen years, shall reside in the bazaar, unless and until he or she has received from the inspector a permit to do so, which shall be called a "Bazaar Permit", and shall set forth the name of the person and the registered number of the lot on which such person shall reside, which permit shall be available for six months from date of issue thereof, and may thereafter be renewed every six months, provided that in the case of adult male Asiatics of the age of sixteen years or over they hold a certificate of registration as required by law.

28. Any person found within the bazaar may be required by the inspector to satisfy him that he is lawfully residing in such bazaar, and any person failing to satisfy the inspector as aforesaid may be ordered by the inspector to leave the bazaar forthwith, and any person failing to leave when so ordered or returning to the bazaar without permission in writing from the inspector shall be guilty of a breach of these regulations.

29. Every lessee shall keep his lot clean and free from weeds, refuse and filth of every kind, and shall keep all buildings thereon clean and in good condition, and repair.

30. Every lessee shall, if and when required by the medical officer of health or chief health inspector of the Council, or the inspector, erect on his lot one or more suitable *pail closets*, and shall keep same clean and in good order and repair.

31. Iedere huurder moet geskikte voorsiening maak vir die verwydering van vuilwater, en 'n geskikte houer vir huisafval verskaf waarin hy al sodanige afval afkomstig van sy perseel moet plaas of laat plaas en gereed hou vir verwydering deur die Stadsraad se voertuie.

32. Behalwe met die skriftelike toestemming van die publieke gesondheidsdepartement, mag niemand enige put grawe, of enige ander uitgraving van watter aard ook al in 'n bazaar maak nie en die publieke gesondheidsdepartement kan sodanige toestemming onderworpe maak aan sodanige voorwaardes as wat hy goeddink.

33. Ingeval iemand in die bazaar aan 'n aansteeklike siekte ly, moet die huurder van die perseel waarop sodanige persoon bly of gevind word, of in geval van sy dood of onvermoë, die oudste volwasse bewoner van die perseel, dit onmiddellik aan die inspekteur rapporteer.

34. Ingeval 'n dier in die bazaar aan 'n siekte ly of ingeval 'n dier vrek, moet die eienaar van sodanige dier of, indien hy in gebreke bly om dit te doen, die huurder van die perseel waarop die dier aangehou of gevind word, onmiddellik die geval aan die inspekteur rapporteer.

35. Die inspekteur of 'n werknemer van die Stadsraad wat deur hom gemagtig is of 'n lid van die polisiemag, sal te alle redelike tye toegang tot alle persele, hutte en wonings en enige gedeelte daarvan binne die Asiatische Bazaar hê vir die doel om homself tevrede te stel dat die vereistes van hierdie regulasies of enige wysiging daarvan of toevoeging daartoe, nagekom word, en niemand mag hom of hulle te eniger tyd in die uitvoering van sodanige inspeksie hinder of sodanige toegang weier of daarmee inmeng nie.

36. Die inspekteur mag enige spel of vermaaklikheid in die bazaar wat 'n hindernis of steurnis vir die inwoners van die bazaar of vir persone in die omgewing daarvan veroorsaak of uit die aard daarvan moontlik kan veroorsaak, verbied, en die huurder van 'n perseel waarop sodanige spel of vermaaklikheid plaasvind of voortgesit word nadat dit aldus verbied is, sowel as persone wat daaraan deelneem, begaan 'n oortreding van hierdie regulasies.

37. Enigeen wat opsetlik of nalatiglik eiendom van die Stadsraad in die bazaar beskadig of vernietig, of wat 'n kennisgewing deur die Stadsraad daarin aangebring, ontstreef, begaan 'n oortreding van hierdie regulasies.

38. Waar dit ingevolge hierdie regulasies nodig is om 'n kennisgewing aan 'n huurder of onderhuurder te gee of dit aan hom te beteken, is dit voldoende indien sodanige kennisgewing op 'n in die oogvallende plek van een of ander gedeelte van die betrokke perseel aangebring word.

39. Niemand mag kafferbier of bedwelmende drank van enige aard in die bazaar inbring of bewustelik duld dat dit ingebring word nie; en niemand mag dit in die bazaar in sy besit of onder sy beheer hê of met sy medewete toelaat dat dit op sy perseel gehou word nie, behalwe vir sover sodanige persoon kragtens die bepalings van Wet No. 30 van 1928 vrystelling verkry het, of waar sodanige persoon, synde 'n werknemer van die Stadsraad sodanige kafferbier of bedwelmende drank in sy besit of onder sy beheer vir die doel van onmiddellike verwydering of vernietiging het.

40. Die huurder van 'n perseel waarop 'n geboorte- of sterfgeval voorkom of, in geval van sy dood of onvermoë, die oudste volwassene woonagtig in sodanige woning, moet sodanige geboorte- of sterfgeval onverwyld by die inspekteur aanmeld en aan hom alle besonderhede verstrek wat nodig mag wees vir die behoorlike invul van die bazaar-register.

41. Enigeen wat—

- (a) die bepalings van paragraaf (b) of (e) van regulasie 6; paragraaf (b) van regulasie 11; regulasies 13, 17, paragraaf (b) van regulasies 21, 22, 24, 25, 27, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 36, 37, 39 en 40, oortree of in gebreke bly om daaraan te voldoen; of
- (b) sy perseel of enige gedeelte daarvan, behalwe met die voorafverkreë skriftelike toestemming van die Stadsraad soos in regulasie 7 bepaal, oormak, onderverhuur of op enige wyse van die besit daarvan afstand doen; of

31. Every lessee shall provide suitable means for the disposal of slop water, and a suitable receptacle for refuse in which he shall place or cause to be placed all such refuse found on his lot ready for removal by the Council's vehicles.

32. No person shall sink any well or make any excavation of any kind in any bazaar without the permission in writing of the public health department and in giving any such permission to public health department may attach such conditions thereto as it may deem fit.

33. In the event of any person in the bazaar suffering from any infectious disease, the lessee of the lot on which such person resides or is found or, in case of his death, or incapacity, the oldest adult resident on the lot shall immediately report the same to the inspector.

34. In the event of any animal in the bazaar suffering from any disease or in the case of the death of any animal, the owner of such animal, or failing him, the lessee in respect of the lot on which such animal is kept or may be found shall immediately report the case to the inspector.

35. The inspector or any servant of the Council authorised by him or any police officer shall at all reasonable times have access to all lots and huts and dwellings and every part thereof within the Asiatic Bazaar for the purpose of satisfying himself that the requirements of these regulations or any amendment thereof or any additions thereto are being observed, and no person shall at any time obstruct him or them in such inspection or refuse or interfere with such access as aforesaid.

36. The inspector may prohibit any game or entertainment in the bazaar which causes or is from its character likely to cause nuisance or annoyance to the residents in the bazaar or to persons in the neighbourhood, and the lessee of any lot on which such game or entertainment takes place or continues after such prohibition as well as any person taking part therein, shall be guilty of a breach of these regulations.

37. Any person who wilfully or negligently damages or destroys any property of the Council in the bazaar or defaces any notice of the Council affixed therein shall be guilty of a breach of these regulations.

38. Where any notice is required under these regulations, to be given to or served on a lessee or sublessee it shall be sufficient if such notice is affixed in a conspicuous position of some part of the lot to which it refers.

39. No person shall bring or knowingly suffer to be brought within the bazaar, and no person shall within the bazaar have in his possession or control, or knowingly suffer to remain on his premises any kaffir beer or intoxicating liquor of any kind, except in so far as such person be exempted by the provisions of Act No. 30 of 1928, or where such person, being a servant of the Council has such kaffir beer or intoxicating liquor in his possession or control for the purpose of immediate removal or destruction.

40. The lessee of any lot in which a birth or death occurs or, in the case of his death or incapacity, the eldest adult resident in such dwelling, shall forthwith report such birth or death to the inspector and furnish him with all the relevant particulars necessarily required for the proper completion of the bazaar register.

41. Any person who—

- (a) contravenes or fails to comply with the provisions of paragraph (b) or (e) of regulation 6; paragraph (b) of regulation 11; regulations 13, 17, paragraph (b) of regulations 21, 22, 24, 25, 27, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 36, 37, 39 and 40; or
- (b) assigns, sublets or in any way parts with the possession of his lot or any part thereof except with the prior written permission of the Council as provided for in regulation 7; or

- (c) nadat hy deur die inspekteur versoek is om sodanige inligting te verstrek as wat hy (die inspekteur) mag nodig hê en wat by paragraaf (b) van regulasie 8 en paragraaf (a) van regulasie 11 bepaal word, sonder redelike grond versuim of weier om sodanige inligting te verstrek of valse, onjuiste of misleidende inligting verstrek, wetende dat dit vals, onjuis of misleidend is; of
- (d) in gebreke bly om 'n bedrag waarvoor hy ingevolge regulasie 14 aanspreeklik is, binne een maand na die datum waarop sodanige bedrag verskuldig en betaalbaar is, vooruit te betaal; of
- (e) die inspekteur of sy gemagtigde assistent in die wettige uitvoering van sy pligte, soos bepaal in regulasie 35, dwarsboom of hinder of probeer dwarsboom of hinder; of
- (f) in gebreke bly, versuim of weier om 'n bevel kragtens regulasie 28 uitgereik, te gehoorsaam of nadat daaraan gehoor gegee is, weer die bazaar sonder 'n bazaarpermit binnekom of die bazaar ten spyte van 'n weiring deur die inspekteur of 'n ander deur hom gemagtigde persoon, binnekom; of
- (g) op 'n perseel in die bazaar 'n gebou, omheining of ander struktuur, behalwe in ooreenstemming met planne deur die Stadsraad goedgekeur en kragtens 'n boupermit soos bepaal in regulasie 16, oprig;

begaan 'n misdryf en is by die eerste skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens £10 (tien pond) of by wanbetaling met gevangenisstraf met of sonder harde arbeid vir 'n tydperk van hoogstens twee maande, met beide sodanige boete en gevangenisstraf of met sodanige gevangenisstraf sonder die keuse van 'n boete, en by 'n tweede of daaropvolgende skuldigbevinding met 'n boete van hoogstens £25 (vyf-en-twintig pond) of by wanbetaling met gevangenisstraf met of sonder harde arbeid vir 'n tydperk van hoogstens drie maande, met beide sodanige boete en gevangenisstraf of met sodanige gevangenisstraf sonder die keuse van 'n boete.

42. Alle Asiatische Bazaarregulasies ten opsigte van die Witbankse Asiatische Bazaar wat van krag was voor die afkondiging van hierdie regulasies word hierby herroep, met dien verstande, egter, dat alle dinge gedoen en oortredings begaan of geregtelike stappe gedoen of hangende kragtens of teen enige sodanige herroepe regulasie, nie deur sodanige herroeping geraak word nie, en alle dinge wat kragtens genoemde herroepe regulasies gedoen is, en wat nie ingetrek is, voordat bostaande regulasie in werking getree het nie, is net so van krag en het dieselfde uitwerking asof dit kragtens hierdie regulasies uitgevaardig en gedoen is.

BYLAE A.

STADSRAAD VAN WITBANK.

Verhuur van Perseel No., geleë in die Asiatische Bazaar of die gebied daargestel vir okkupasie deur Asiëte ingevolge die bepalings van die Munisipale Wysigingsordonnansie van 1905.

Wie dit mag aangaan:

Die Stadsraad van Witbank wat hierin verteenwoordig word deur en in hulle onderskeie hoedanighede as Burgemeester en Stadsklerk van genoemde Stadsraad en behoorlik gemagtig deur 'n besluit van die betrokke Stadsraad, het aan sy eksekuteurs, administrateurs en regsverkryendes (hieronder genoem die huurder), op onderstaande voorwaardes sekere Perseel No. verhuur, soos aangetoon op die algemene plan van opgestel deur die landmeter gedateer 19....., van sekere gedeelte wat uitsluitlik daargestel is vir okkupasie deur Asiëte ingevolge

- (c) on being requested by the inspector to give such information as may be required by him and provided for in paragraph (b) of regulation 8 and paragraph (a) of regulation 11, neglects or refuses without reasonable cause to give such information or furnishes information which is false, incorrect or misleading, knowing the same to be false, incorrect or misleading; or
- (d) fails to pay in advance any amount for which he may be liable in terms of regulation 14 within one month from the date on which such sum became due and payable; or
- (e) obstructs or hinders or attempts to obstruct or hinder the inspector or his authorised assistant or a police officer in the lawful execution of his duty as provided in regulation 35; or
- (f) fails, neglects or refuses to obey any order made in terms of regulation 28 or having complied therewith re-enters the bazaar without a bazaar permit or enters the bazaar in defiance of a refusal by the inspector or of some person duly authorised by him; or
- (g) erects any building, fence or other structure on any lot in the bazaar except in accordance with plans approved by the Council and under a building permit as is provided for in regulation 16;

shall be guilty of an offence and upon first conviction be liable to a fine not exceeding ten pounds or in default of payment to imprisonment with or without hard labour for a period not exceeding two months, to both such fine and imprisonment or to such imprisonment without the option of a fine, and on a second or subsequent conviction to a fine not exceeding twenty-five pounds or in default of payment to imprisonment with or without hard labour for a period not exceeding three months, to both such fine and imprisonment or to such imprisonment without the option of a fine.

42. All Asiatic Bazaar regulations in force in respect of the Witbank Asiatic Bazaar prior to the promulgation of these regulations are hereby repealed, provided, however, that all things done and offences committed, or proceedings commenced or pending under, by virtue of or against any such repealed regulation, shall not be affected by such repeal and all things done under authority of the said repealed regulations, and not revoked before the coming into operation of the above regulations shall have the same force and effect as if issued and done by virtue of these regulations.

SCHEDULE A.

MUNICIPALITY OF WITBANK.

Lease of Lot No. within the bazaar or area set apart for occupation by Asiatics, pursuant to the Municipal Amending Ordinance, No. 17 of 1905.

Know All Men Whom it May Concern:

That the Council of the Municipality of Witbank represented herein by and in their respective capacities as Mayor and Town Clerk of the said Municipality duly authorised hereto by resolution of the said Council, have leased unto his executors, administrators and assigns (hereinafter referred to as the lessee), who takes in lease upon the conditions hereinafter expressed or referred to certain Lot No. as shown on the general plan of framed by surveyor dated 19....., of certain land set apart, maintained and carried on exclusively for occupation by Asiatics pursuant to the Municipal Amending Ordinance,

die Munisipale Wysigingsordonnansie, No. 17 van 1905, geleë in die Witbankse distrik, vir 'n tydperk van gerekend vanaf die dag van 19....., teen 'n huur van £..... per maand, maandeliks vooruitbetaalbaar op 'n wyse soos bepaal in die regulasies hierna genoem.

Die huurder erken dat hy behoorlik in kennis gestel is dat die grond wat aan die Asiatiese Bazaar aangrens aansienlik ondermyn is en hy vrywaar hierby die verhuurder in verband met enigiets wat as gevolg van hierdie ondermyning mag plaasvind. Hy onderneem verder om, indien nodig, die goedkeuring van die Departement van Mynwese te verkry alvorens hy 'n gebou op die grond wat deur hom gehuur word, oprig.

Hierdie huurooreenkoms is onderworpe aan die bepalings van die Wet op Groepsgebiede, No. 77 van 1957, soos gewysig, en die Huurder vrywaar hierby die Stadsraad teen enige stappe wat die Stadsraad ingevolge dié Wet mag doen. Daar word ook ooreengekom dat, indien die bepalings van die Groepsgebiede Wet uitgevoer word en die huurder na enige ander gebied wat vir Asië daargestel is, verskuif word, geen vergoeding ten opsigte van bestaande geboue deur die Raad betaal sal word nie, maar dat die huurder toegelaat sal word om sodanige geboue aan enige agterblywende groep te verkoop of om dit te verwyder.

Daar word ook hierby ooreengekom dat alle sake en geskille tussen die verhuurder en die huurder in verband met hierdie ooreenkoms deur arbitrasie besleg moet word en dat die bevinding van die arbiter of arbiters finaal sal wees.

Hierdie huurooreenkoms is onderworpe aan alle voorbehoude, servitute en verpligtinge wat in verband staan met die titelvoorwaardes van die betrokke perseel en word aangegaan en is onderworpe aan die regulasies wat reeds opgestel is, waarmee die huurder hom hierby vertrouwd verklaar, en wat, na hierby ooreengekom word, deel vorm van hierdie huurooreenkoms asof dit hierin ingevoeg is, of sodanige regulasies as wat van tyd tot tyd deur 'n wettige owerheid ingevolge genoemde Ordonnansie gemaak mag word, of enige wetgewing wat in plek daarvan gestel mag word, en is verder onderworpe aan die verordeninge en regulasies van genoemde Stadsraad (behalwe vir sover hierdie verordeninge en regulasies verskil van of strydig is met die reeds genoemde regulasies), en verder onderworpe aan die verskillende ordonnansies wat nou of later van toepassing is of word op genoemde regulasies en verordeninge van die betrokke Stadsraad.

Geteken te, op hede die dag van 19....., in die teenwoordigheid van onderstaande getuies.

.....
Burgemeester.

.....
Stadsklerk.

.....
Huurder.

Getuies:

1.
2.

Geregistreer ingevolge die regulasies afgekondig by Ordonnansie No. 17 van 1905, in die Register van die Bazaarinspekteur aangestel deur die Stadsraad van Witbank, boek, bladsy op die dag van eenduisend negehoonderd

No. 17 of 1905, and being..... situated in the District of Witbank, for a term of reckoned from the day of 19....., at the rent of £..... per month, payable in advance in manner provided in the regulations herein after referred to.

The lessee acknowledges that he has been informed that the land adjoining the Asiatic Bazaar has been considerably undermined, and here hereby indemnifies the lesser in connection with all matters arising out of, or due to such undermining. He further undertakes, if necessary, to obtain the permission of the Department of Mines to the erection of any building on the land hereby leased.

This lease is subject to the provisions of the Group Areas Act, No. 77 of 1957, or any amendment thereof, and the lessee hereby indemnifies the Council in respect of any action which it may have to take in pursuance of the said Act. It is also agreed that should the provisions of the Group Areas Act be enforced, and the lessee be moved to another area set aside for Asiatics, no compensation for existing buildings will be paid by the Council, but that the lessee will be permitted to sell such buildings to any remaining group or to remove same.

It is further hereby agreed that all matters and disputes between the lessor and lessee in regard to this lease shall be settled by arbitration, and that the finding of the arbitrator(s) shall be final.

This lease is subject to all reservations, servitudes, and obligations affecting the title of the said lot, and is made upon and subject to the regulations already made, with which regulations the said lessee hereby declares himself acquainted and which regulations are hereby agreed as forming part of this agreement as if the same had been inserted herein or such regulations as may hereafter from time to time be made by lawful authority, by virtue of the said Ordinance, or any law that may be substituted therefor, and is further subject to the by-laws and regulations of the said Council (except so far as the same are varied by or may be inconsistent with the regulations before mentioned), and further subject to the several ordinances now or hereafter applicable thereto.

Thus done and passed at this day of 19....., in the presence of the undersigned witnesses.

.....
Mayor.

.....
Town Clerk.

.....
Lessee.

As witnesses:

1.
2.

Registered pursuant to the regulations promulgated under Ordinance No. 17 of 1905, in the Registrar of the Bazaar Inspector appointed by the Municipal Council of Witbank, book, page, on the day of one thousand nine hundred and

BYLAE B.

STADSRAAD VAN WITBANK.

PERSEELPERMIT.

[Uitgereik kragtens paragraaf (b) van Regulasie 8 van die Asiatiese Basaarregulasies.]

ASIATIESE BASAAR.

Nie oordraagbaar nie.

Huis No. _____

	A.		B.						
Volle naam en van.	Geslag.	Ouderdom.	Verwantskap.	Registrasienommer.	Beroep.	Kerkverband.	Tydperk woonagtig in Unie van S.A.	Hoeveelheid diere wat aangehou word. Sertifikaatnommer.	Opmerkings en wysigings.

Aard van huwelik _____

Huweliksertifikaat No. _____

Bedrag betaalbaar _____

L.W.—A..... M. vir manlik.
 V. vir vroulik.
 B..... G.B. vir geregistreerde bewoner.
 E. vir eggenote
 K. vir kind.
 V. vir vader.
 M. vir moeder.
 A. vir andere.

Afdruk van linkerduim van persoon aan wie uitgereik.

Datum _____

M. _____ V. _____ Totaal _____

Inspekteur.

SCHEDULE B.

TOWN COUNCIL OF WITBANK.

LOT PERMIT.

[Issued in terms of sub-regulation (b) of regulation 8 of the Asiatic Bazaar Regulations.]

ASIATIC BASAAR.

Not transferable.

House No. _____

	A.		B.						
Name and Surname.	Sex.	Age.	Relationship.	Registration No.	Occupation.	Religion.	How long in S.A.	Animals Kept. Certificate No.	Remarks and Amendments.

How married _____

Married Certificate No. _____

Fee payable _____

N.B.—A..... M. for male.
 F. for female.
 B..... R.O. for registered occupier.
 W. for wife.
 C. for child.
 F. for father.
 M. for mother.
 O. for others.

Fingerprint of left thumb of person to whom issued.

Date _____

M. _____ F. _____ Total _____

Inspector.

No. 269.]

[17 Februarie 1961.]

WYSIGING VAN DIE REGULASIES UITGEVAARDIG Kragtens DIE WET OP SUID-AFRIKAANSE BURGERSKAP, 1949.

Dit het die Minister van Binnelandse Sake behaag om kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel veertig van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949 (Wet No. 44 van 1949), paragrawe (1), (2), (3), (4), (5) en (6) van regulasie 19 van die Regulasies wat by Goewermmentskennisgewing No. 1889 van 27 Augustus 1949 afgekondig is, met ingang van 14 Februarie 1961 te herroep.

OPMERKING.—Die uitwerking van hierdie wysiging is naturalisasie- en registrasiesertifikate vanaf 14 Februarie 1961 gratis aan nuwe Suid-Afrikaanse burgers uitgereik sal word.

No. 269.]

[17 February 1961]

AMENDMENT OF THE REGULATIONS ISSUED UNDER THE SOUTH AFRICAN CITIZENSHIP ACT, 1949.

The Minister of the Interior has been pleased, under the powers vested in him by section forty of the South African Citizenship Act, 1949 (Act No. 44 of 1949), to repeal, with effect from the 14th February, 1961, paragraphs (1), (2), (3), (4), (5) and (6) of regulation 19 of the Regulations issued under Government Notice No. 1889 of the 27th August, 1949.

REMARKS.—The result of this amendment is that a from the 14th February, 1961, certificates of registration and naturalization will be issued gratis to new South African citizens.

No. 271.] [4 Februarie 1961.
**NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL NEGE VAN
 DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—
 CHARLTON IN JOUBERT.**

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepaling van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), John Charles Charlton, woonagtig te Blok No. 69, Tsumeb, S.W.A., te magtig om die van Joubert aan te neem.

No. 272.] [4 Februarie 1961.
**NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL NEGE VAN
 DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—
 SACHAWITZKY IN SACKER.**

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepaling van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Gertrude Sachawitzky, woonagtig te Veertiende Straat 88, Orange Grove, Johannesburg, te magtig om die van Sacker aan te neem.

No. 273.] [7 Februarie 1961.
**NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL NEGE VAN
 DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—
 REISS IN HOLDMANN.**

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepaling van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Lüder Reiss, woonagtig te Harrowdene Estate, Bergvlei, Transvaal, te magtig om die van Holdmann aan te neem.

No. 274.] [17 Februarie 1961.
**REGULASIES VIR DIE REGISTRASIE VAN
 GEBOORTES, HUWELIKE EN STERFGEVALLE.**

Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal het, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *agt-en-veertig* van die Wet op de Registrasie van Geboorten, Huweliken en Sterfgevallen, 1923 (Wet No. 17 van 1923), soos gewysig, die vorms van aangifte van 'n sterfgeval (Vorms B.M.D. 2 en B.M.D. 2 N) wat by Goewermentskennisgewing No. 1329 van 29 Junie 1955 gepubliseer is, gewysig deur die bestaande vorms te skrap en die volgende nuwe vorms in te voeg:—

B.M.D. 2.

AANGIFTE VAN 'N STERFGEVAL.
 (Wet No. 17 van 1923.)

Waarskuwing.—Die straf vir opsetlike valse verklaring is dieselfde as in die geval van meined.

Voorskrifte vir die invul van hierdie vorm verskyn op die keersy hiervan.

Let wel.—Hierdie vorm moet vir alle rasse met uitsondering van Naturelle gebruik word.

Oorledene.

1. Persoonsnommer.....
2. Van.....
3. Voorname.....
4. Ouderdom en datum van geboorte.....
5. Geboorteplek.....
6. Geslag.....
7. Ras.....
8. Ongetroud, getroud, geskei, wewenaar of weduwee.....
9. Beroep.....
10. Woonadres.....
11. (a) Naam van ouer of voog (indien oorledene onder die ouderdom van tien jaar was).....
- (b) Woonplek van moeder*.....
12. Datum van afsterwe.....

*Moet aangegee word in die geval van 'n kind onder die ouderdom van een jaar wat sterf in die inrigting waar die kind gebore is.

No. 271.] [4 February 1961.
**CHANGE OF NAME.—SECTION NINE OF THE
 ALIENS ACT, 1937—CHARLTON TO JOUBERT.**

His Excellency the Governor-General has been pleased, under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise John Charles Charlton, residing at Block No. 69, Tsumeb, S.W.A., to assume the surname of Joubert.

No. 272.] [4 February 1961.
**CHANGE OF NAME.—SECTION NINE OF THE
 ALIENS ACT 1937—SACHAWITZKY TO SACKER.**

His Excellency the Governor-General has been pleased, under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Gertrude Sachawitzky, residing at 88 Fourteenth Street, Orange Grove, Johannesburg, to assume the surname of Sacker.

No. 273.] [7 February 1961.
**CHANGE OF NAME.—SECTION NINE OF THE
 ALIENS ACT, 1937—REISS TO HOLDMANN.**

His Excellency the Governor-General has been pleased, under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Lüder Reiss, residing at Harrowdene Estate, Bergvlei, Transvaal, to assume the surname of Holdmann.

No. 274.] [17 February 1961.
**REGULATIONS FOR THE REGISTRATION OF
 BIRTHS, MARRIAGES AND DEATHS.**

His Excellency the Governor-General has, under the powers vested in him by section *forty-eight* of the Births, Marriages and Deaths Registration Act, 1923 (Act No. 17 of 1923), as amended, amended the forms of information of a death (Forms B.M.D. 2 and B.M.D. 2 N) as published under Government Notice No. 1329 of the 29th June, 1955, by the deletion of the existing forms and the insertion of the following new forms:—

B.M.D. 2.

FORM OF INFORMATION OF A DEATH.
 (Act No. 17 of 1923.)

Warning.—The penalties for false statements wilfully made are the same as those for perjury.

Instructions as to the filling in of this form appear on the reverse side hereof.

N.B.—This form must be used for all races with the exception of Natives.

Deceased.

1. Identity number.....
2. Surname.....
3. First names.....
4. Age and date of birth.....
5. Place of birth.....
6. Sex.....
7. Race.....
8. Single, married, divorced, widower or widow.....
9. Occupation.....
10. Residential address.....
11. (a) Name of parent or guardian (if deceased was under the age of 10 years).....
- (b) Place of residence of mother*.....
12. Date of death.....

*To be given in the case of an infant under the age of one year who dies in the institution where it was born.

13. Plek van afsterwe.....
 14. Oorsake van dood.....
 (In die geval van die dood van 'n moeder by die geboorte van haar eerste kind, moet dit aangedui word deur die woorde „Eerste Kind” in te vul.)
 15. Duur van kwaal of laaste siekte.....
 16. Voorgenome begraafplek.....
 17. Pensioen (as daar is).....
 18. Naam van geneesheer.....

Beriggewer.

19. Eie handtekening (of merk).....
 20. Bevoegdheid.....
 21. Woonadres.....

Net vir gebruik van Assistent-distriksregistrateur of Vrederegter of Polisiebeampte en Distriksregistrateur.

Datum van ontvangs..... 19... Plek.....
 (Handtekening).....

Assistent-distriksregistrateur,
 Vrederegter of Polisiebeampte.

Datum van registrasie..... 19... Distrik.....
 No. van inskrywing.....

(Handtekening).....
 Distriksregistrateur.

Net vir gebruik in Hoofkantoor.

1. Vorm nagesien..... 2. Indekskaart geskryf.....
 3. Kaart nagesien.....

B.M.D. 2N.

AANGIFTE VAN 'N STERFGEVAL.
 (Wet No. 17 van 1923.)

Waarskuwing.—Die straf vir opsetlike valse verklarings is dieselfde as in die geval van meened.

Voorskrifte vir die invul van hierdie vorm verskyn op die keersy hiervan.

Let wel.—Hierdie vorm moet slegs vir Naturelle (insluitende Hottentotte, Boesmans, Korannas en Namakwas) gebruik word.

Oorledene.

1. Persoonsnommer.....
 2. Van.....
 3. Voorname.....
 4. Ouderdom en datum van geboorte.....
 5. Geboorteplek.....
 6. Geslag.....
 7. Stam en etniese groep.....
 8. Ongetroud, getroud, geskei, wewenaar of weduwee.....
 9. Beroep.....
 10. Woonadres.....
 11. (a) Naam van ouer of voog (indien oorledene onder die ouderdom van 10 jaar was).....
 (b) Woonplek van moeder*.....
 12. Datum van afsterwe.....
 13. Plek van afsterwe.....
 14. Oorsake van dood.....

(In die geval van die dood van 'n moeder by die geboorte van haar eerste kind, moet dit aangedui word deur die woorde „Eerste Kind” in te vul.)

15. Duur van kwaal of laaste siekte.....
 16. Voorgenome begraafplek.....
 17. Pensioen (as daar is).....
 18. Naam van geneesheer.....

Beriggewer.

19. Eie handtekening (of merk).....
 20. Bevoegdheid.....
 21. Woonadres.....

Net vir gebruik van Assistent-distriksregistrateur of Vrederegter of Polisiebeampte en Distriksregistrateur.

Datum van ontvangs..... 19... Plek.....
 (Handtekening).....

Assistent-distriksregistrateur,
 Vrederegter of Polisiebeampte.

Datum van registrasie..... 19... Distrik.....
 No. van inskrywing.....

(Handtekening).....
 Distriksregistrateur.

Net vir gebruik in Hoofkantoor.

1. Vorm nagesien..... 2. Indekskaart geskryf.....
 3. Kaart nagesien.....

*Moet aangegee word in die geval van 'n kind onder die ouderdom van een jaar wat sterf in die inrigting waar die kind gebore is.

13. Place of death.....
 14. Causes of death.....

(In the case of the death of a mother when giving birth to her first child, this should be stated by inserting the words “First Child”.)

15. Duration of disease or of last illness.....
 16. Intended place of burial.....
 17. Pension (if any).....
 18. Name of medical practitioner.....

Informant.

19. Original signature (or mark).....
 20. Qualification.....
 21. Residential address.....

For the use of Assistant District Registrar or Justice of the Peace or Police Officer and District Registrar only.

Date of receipt..... 19... Place.....
 (Signature).....

Assistant District Registrar,
 Justice of the Peace or Police Officer.

Date of registration..... 19... District.....
 No. of entry.....

(Signature).....
 District Registrar.

For use in Head Office only.

1. Form checked..... 2. Index card written.....
 3. Card checked.....

B.M.D. 2N.

FORM OF INFORMATION OF A DEATH.
 (Act No. 17 of 1923.)

Warning.—The penalties for false statements wilfully made are the same as those for perjury.

Instructions as to the filling in of this form appear on the reverse side hereof.

N.B.—This form must be used only for Natives (including Hottentot, Bushman, Koranna and Namaqua).

Deceased.

1. Identity number.....
 2. Surname.....
 3. First names.....
 4. Age and date of birth.....
 5. Place of birth.....
 6. Sex.....
 7. Tribe and Ethnic group.....
 8. Single, married, divorced, widower or widow.....
 9. Occupation.....
 10. Residential address.....
 11. (a) Name of parent or guardian (if deceased was under the age of 10 years).....
 (b) Place of residence of mother*.....
 12. Date of death.....
 13. Place of death.....
 14. Causes of death.....

(In the case of the death of a mother when giving birth to her first child, this should be stated by inserting the words “First Child”.)

15. Duration of disease or of last illness.....
 16. Intended place of burial.....
 17. Pension (if any).....
 18. Name of medical practitioner.....

Informant.

19. Original signature (or mark).....
 20. Qualification.....
 21. Residential address.....

For the use of Assistant District Registrar or Justice of the Peace or Police Officer and District Registrar only.

Date of receipt..... 19... Place.....
 (Signature).....

Assistant District Registrar,
 Justice of the Peace or Police Officer.

Date of registration..... 19... District.....
 No. of entry.....

(Signature).....
 District Registrar.

For use in Head Office only.

1. Form checked..... 2. Index card written.....
 3. Card checked.....

*To be given in the case of an infant under the age of one year who dies in the institution where it was born.

No. 277.]

[17 Februarie 1961.]

AANSTELLING VAN HUWELIKSBEVESTIGERS.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Minister van Binnelandse Sake behaag het om kragtens subartikel (1) van artikel twee van Wet No. 43 van 1916 en behoudens die beperkings hieronder aangedui, ondergenoemde persone tot huweliksbevestigers te benoem solank hulle predikante bly van die kerkgenootskappe en organisasies teenoor hulle name gemeld.

AANSTELLING VAN HUWELIKSBEVESTIGERS.—APPOINTMENT OF MARRIAGE OFFICERS.

VIR DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.—FOR THE UNION OF SOUTH AFRICA.

Naam. Name.	Kerkgenootskap of organisasie. Church Denomination or Organisation.	Met ingang van. With Effect from.
Eerw./Rev. Burger, Nicolaas Albertus.....	Nuwe Protestantse Kerk in Suid-Afrika/New Protestant Church in South Africa	6/9/60
Eerw./Rev. Clarke, George Robert.....	Church of the Province of South Africa.....	28/9/60
Eerw./Rev. Flemming, Leonard Eric.....	Church of the Province of South Africa.....	28/9/60
Eerw./Rev. Hirmer, Oswald Georg.....	Rooms-Katolieke Kerk/Roman Catholic Church.....	30/9/60
Eerw./Rev. Oleska, Hyman Joshua.....	Joodse Geloof/Jewish Faith.....	2/9/60
Eerw./Rev. Reynolds, Arthur William.....	Church of the Province of South Africa.....	23/9/60
Eerw./Rev. Rieger, Wilfred Joseph.....	Rooms-Katolieke Kerk/Roman Catholic Church.....	26/9/60
Eerw./Rev. Riffel, Anthony.....	Rooms-Katolieke Kerk/Roman Catholic Church.....	6/9/60
Eerw./Rev. Warnick, Johannes Antonie.....	Apostoliese Geloofsending van Suid-Afrika/Apostolic Faith Mission of South Africa	12/9/60

VIR DIE PROVINSIE DIE KAAP DIE GOEIE HOOP.—FOR THE PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

(Alleen tussen nie-blankes.—Between non-Whites only.)

Eerw./Rev. Gorraah, David Collins.....	Die Metodiste Kerk van Suid-Afrika/The Methodist Church of South Africa	16/9/60
--	---	---------

VIR DIE PROVINSIE NATAL.—FOR THE PROVINCE OF NATAL.

(Alleen tussen Bantoes.—Between Bantu only.)

Eerw./Rev. Mngadi, Clifford Harry.....	Volle Evangeliekerk van God in Suidelike Afrika/Full Gospel Church of God in Southern Africa	1/9/60
Eerw./Rev. Radebe, Ben Bubana.....	Church of the Province of South Africa.....	19/9/60

VIR DIE PROVINSIE ORANJE-VRYSTAAT.—FOR THE PROVINCE OF THE ORANGE FREE STATE.

(Alleen tussen Bantoes.—Between Bantu only.)

Eerw./Rev. Mokhozi, Moses Joale.....	Nuwe Sendingkerk in Suid-Afrika/New Church Mission in South Africa	6/9/60
--------------------------------------	--	--------

VIR DIE PROVINSIE TRANSVAAL.—FOR THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

(Alleen tussen Bantoes.—Between Bantu only.)

Eerw./Rev. Camane, Peter.....	Church of England in South Africa.....	15/9/60
Eerw./Rev. Malebye, Ashley.....	Die Metodistekerk van Suid-Afrika/The Methodist Church of South Africa	20/9/60

No. 278.]

[17 Februarie 1961.]

HERROEPING VAN AANSTELLINGS AS HUWELIKSBEVESTIGERS.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Binnelandse Sake kragtens artikel vier van Wet No. 43 van 1916 die herroeping van die magtiging van ondergenoemde predikante om huwelik te bevestig, goedgekeur het:—

VIR DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

- Ds. Davidson, McHubert Charles John, Afrikaanse Baptistekerk.
 Eerw. Swift, Charles Edward Graham, Baptiste-unie van Suid-Afrika.
 Ds. van der Merwe, Christiaan Dirk, Gereformeerde Kerk.
 Eerw. Whooley, Patrick Joseph, Rooms-Katolieke Kerk.

VIR DIE PROVINSIE NATAL.

- Eerw. Christofersen, Arthur Fridtjof, The American Zulu Mission.

VIR DIE PROVINSIE DIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

- Eerw. Silinga, Abner, Morawiese Sending van Suid-Afrika.
 Eerw. Swartz, George Alfred, Church of the Province of South Africa.

No. 277.]

[17 February 1961.]

APPOINTMENT OF MARRIAGE OFFICERS.

It is hereby notified for general information that the Minister of the Interior has been pleased, in terms of sub-section (1) of section two of Act No. 43 of 1916, to designate the following persons as marriage officers whilst they remain ministers of religion of the denominations and organisations mentioned opposite their names and subject to the limitations indicated hereunder.

No. 278.]

[17 February 1961.]

REVOCATION OF APPOINTMENTS OF MARRIAGE OFFICERS.

It is hereby notified for general information that the Minister of the Interior has, in terms of section four of Act No. 43 of 1916, approved of the revocation of the authority to solemnize marriages of the undermentioned ministers of religion.

FOR THE UNION OF SOUTH AFRICA.

- Rev. Davidson, McHubert Charles John, Afrikaans Baptistekerk.
 Rev. Swift, Charles Edward Graham, Baptist Union of South Africa.
 Rev. van der Merwe, Christiaan Dirk, Gereformeerde Kerk.
 Rev. Whooley, Patrick Joseph, Roman Catholic Church.

FOR THE PROVINCE OF NATAL.

- Rev. Christofersen, Arthur Fridtjof, The American Zulu Mission.

FOR THE PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

- Rev. Silinga, Abner, Moravian Mission of South Africa.
 Rev. Swartz, George Alfred, Church of the Province of South Africa.

DEPARTEMENT VAN ONDERWYS, KUNS EN WETENSKAP.

No. 279.]

[17 Februarie 1961.]

PROKLAMERING VAN 'N GEDENKWAARDIG- HEID.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel agt van die Wet op Natuurlike en Historiese Gedenkwaardighede en Oudhede, 1934 (Wet No. 4 van 1934), proklameer ek hierby as gedenkwaardighede die Groentemarkplein, Riebeeckplein en Kerkplein, Kaapstad.

BESKRYWING.

1. *Groentemarkplein*.—Begrens ten noordooste deur Kortmarkstraat, ten suidooste deur Blok EE, ten suidweste deur Langmarkstraat, ten noordweste deur Blok JJ, met uitsondering van gedeelte van Burgstraat tussen Kortmarkstraat en Langmarkstraat, Kaapstad.

Verwysing: Plan 1-7, Kantoer van die Landmeter-generaal, Kaapstad.

2. *Riebeeckplein*.—Begrens ten noordooste deur Kortmarkstraat, ten suidooste deur Breestraat, ten suidweste deur Kerkstraat, ten noordweste deur Buitengrachtstraat, Kaapstad.

Verwysing: Kaart 1-7B, Kantoer van die Landmeter-generaal, Kaapstad.

3. *Kerkplein*.—Begrens ten noordweste deur Parlementstraat, ten noordooste deur Lot CC en Lot Club, ten suidooste deur Lot Club, Lot NM, Lot THS Anneks, Lot NM² en Resterende Gedeelte Lot 6, ten suidweste deur Spinstraat, Kaapstad.

Verwysing: Plan J-7, Kantoer van die Landmeter-generaal, Kaapstad.

HISTORIESE BELANG.

1. *Groentemarkplein*.—Een van die pleine waarom Kaapstad ontwikkel het. In vroeëre jare was dit die terrein van die groente- en vrugtemark.

2. *Riebeeckplein*.—Een van die pleine waarom Kaapstad ontwikkel het. Dit was eers bekend as Boerenplein en later as Hottentotplein. Hier het die boere hulle waens uitgespan en hul produkte afgelaai.

3. *Kerkplein*.—Een van die pleine waarom Kaapstad ontwikkel het. Dit was die plein wat deur kerkangers van die Groote Kerk gebruik is.

B. J. VORSTER,

Adjunk-minister van Onderwys, Kuns en Wetenskap.

No. 280.]

[17 Februarie 1961.]

BESKERMING VAN NAME, UNIFORMS EN WAPENS WET, 1935.—AANSOEK OM REGI- STRASIE, PROTEA-FIETSRYKLUB, PRETORIA.

Bogenoemde vereniging het, kragtens subartikel (1) van artikel vier van die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935 (Wet No. 23 van 1935), aansoek gedoen om die registrasie van die vereniging se naam, uniform en wapen. Enigeen wat daardeur getref of moontlik getref sal word en wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak, kan dit binne drie maande vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing doen op die voorgeskrewe vorm wat by die Sekretaris van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Vanderstelgebou, Privaatsak 122, Pretoria, verkrygbaar is.

Naam.—Protea-fietsryklub, Pretoria.

Uniform.

Trui.—'n Groen trui met rooi-wit-rooi horisontale strepe om die bors, elke streep 2 duim breed; wit moue, met rooi omboersel, 1 duim breed, en 'n rooi kraag, 1 duim hoog.

Wapen.—Op 'n swart skild 'n fietswiel van silwer, en op die middelpunt daaroorheen geplaas 'n Protea-blomkop met blare, in natuurlike kleure. Aan die bokant van die wiel binne die skild, in goue letters die benaming: PROTEA F.K./C.C. Aan die onderkant van die wiel, in soortgelyke letters: PRETORIA.

DEPARTMENT OF EDUCATION, ARTS AND SCIENCE.

No. 279.]

[17 February 1961.]

PROCLAMATION OF A MONUMENT.

By virtue of the powers vested in me by section eight of the Natural and Historical Monuments, Relics and Antiques Act, 1934 (Act No. 4 of 1934), I hereby proclaim to be monuments the Greenmarket Square, the Riebeeck Square and the Church Square, Cape Town.

DESCRIPTION.

1. *Greenmarket Square*.—Bounded north-east by Shortmarket Street, south-east by Block EE, south-west by Longmarket Street, north-west by Block JJ, excluding portion of Berg Street between Shortmarket and Longmarket Streets, Cape Town.

Reference: Plan 1-7, Surveyor-General's Office, Cape Town.

2. *Riebeeck Square*.—Bounded north-east by Shortmarket Street, south-east by Bree Street, south-west by Church Street, north-west by Buitengracht Street, Cape Town.

Reference: Plan 1-7B, Surveyor-General's Office, Cape Town.

3. *Church Square*.—Bounded north-west by Parliament Street, north-east by Lot CC and Lot Club, south-east by Lot Club, Lot NM, Lot THS Annex, Lot NM² and Remainder Lot No. 6, south-west by Spin Street, Cape Town.

Reference: Plan J-7, Surveyor-General's Office, Cape Town.

HISTORICAL INTEREST.

1. *Greenmarket Square*.—One of the squares round which Cape Town developed. In early times it was the site of the vegetable and fruit market.

2. *Riebeeck Square*.—One of the squares round which Cape Town developed. It was first known as Boerenplein, and later as Hottentot Square. Here the farmers outspanned their wagons and off-loaded their products.

3. *Church Square*.—One of the squares round which Cape Town developed. It was the square used by churchgoers of the Groote Kerk.

B. J. VORSTER,

Deputy-Minister of Education, Arts and Science.

No. 280.]

[17 February 1961.]

THE PROTECTION OF NAMES, UNIFORMS AND BADGES ACT, 1935.—APPLICATION FOR REGISTRATION, PROTEA CYCLING CLUB, PRETORIA.

The above-mentioned association has applied, in terms of sub-section (1) of section four of the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 (Act No. 23 of 1935), for the registration of the name, uniform and badge of the association. Any person affected or likely to be affected and who desires to raise objections to the application, may do so within three months of the date of publication of this notice on the prescribed form obtainable from the Secretary for Education, Arts and Science, Van der Stel Buildings, Private Bag 122, Pretoria.

Name.—Protea Cycling Club, Pretoria.

Uniform.

Jersey.—A green jersey with red-white-red horizontal stripes around the chest, each stripe 2 inches in width; white sleeves with red cuffs, 1 inch wide; and a red collar, 1 inch high.

Badge.—On a shield, sable, a bicycle wheel argent, surmounted at the fess point by a protea flowerhead with leaves, all proper. In chief above the wheel, in letters or the legend: PROTEA F.K./C.C. Below the wheel in similar letters: PRETORIA.

No. 281.] [17 Februarie 1961.
BESKERMING VAN NAME, UNIFORMS EN WAPENS WET, 1935.—AANSOEK OM REGISTRASIE, SUID-AFRIKAANSE POLISIE SE RUGBYKLUB, DURBAN.

Bogenoemde vereniging het, kragtens subartikel (1) van artikel vier van die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935 (Wet No. 23 van 1935), aansoek gedoen om die registrasie van die vereniging se naam en wapen. Enigeen wat daardeur getref of moontlik getref sal word en wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak, kan dit binne drie maande vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing doen op die voorgeskrewe vorm wat by die Sekretaris van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Vanderstelgebou, Privaatsak 122, Pretoria, verkrygbaar is.

Naam.—Suid-Afrikaanse Polisie se Rugbyklub, Durban.

Wapen (kenteken).—In swart, 'n goue Arend met uitgestrekte vlerke daal neer en kom te rus op 'n voetbal van silwer. Die geheel is omgewe deur 'n louterkrans van silwer, bestaande uit twee takkies wat saamgesnoer is aan die onderkant. Op 'n silwerlint onderkant die louterkrans kom, in swart letters, die volgende beskrywing voor: S.A.P. RUGBY, DURBAN.

No. 282.] [17 Februarie 1961.
BESKERMING VAN NAME, UNIFORMS EN WAPENS WET, 1935.—AANSOEK OM REGISTRASIE.

ASSOCIATION OF MINE MANAGERS OF SOUTH AFRICA.

Bogenoemde vereniging het, kragtens subartikel (1) van artikel vier van die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935 (Wet No. 23 van 1935), aansoek gedoen om die registrasie van die vereniging se naam en spesiale name. Enigeen wat daardeur getref of moontlik getref sal word en wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak, kan dit binne drie maande vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing doen op die voorgeskrewe vorm wat by die Sekretaris van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Vanderstelgebou, Privaatsak 122, Pretoria, verkrygbaar is.

Naam.—Association of Mine Managers of South Africa.

Spesiale name.—M.A.M.M.(S.A.) om 'n Ordinary Member aan te dui, A.M.A.M.M.(S.A.) om 'n Associate Member aan te dui, Hon. M.A.M.M.(S.A.) om 'n Honorary Life Member aan te dui, Hon. A.M.A.M.M.(S.A.) om 'n Honorary Associate Member aan te dui.

E. 427/1/1298.

No. 283.] [17 Februarie 1961.
BESKERMING VAN NAME, UNIFORMS EN WAPENS WET, 1935.—AANSOEK OM REGISTRASIE.

TEGNIJSE INSTITUUT O.V.S. GOUDVELDE.

Bogenoemde inrigting het kragtens subartikel (1) van artikel vier van die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935 (Wet No. 23 van 1935), aansoek gedoen om die registrasie van die inrigting se uniform. Enigeen wat daardeur getref of moontlik getref sal word en wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak, kan dit binne drie maande vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing doen op die voorgeskrewe vorm wat by die Sekretaris van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Vanderstelgebou, Privaatsak 122, Pretoria, verkrygbaar is.

Uniform.—In wit, met tussenruimtes van $1\frac{3}{4}$ duim, by herhaling, 'n vertikale reeks strepe, goud-wit-blou, en 'n blou streep, onderskeidelik $\frac{3}{16}$ duim, $\frac{1}{8}$ duim, $\frac{3}{16}$ duim en $\frac{3}{16}$ duim breed.

E. 427/1/1339.

No. 281.] [17 February 1961.
THE PROTECTION OF NAMES, UNIFORMS AND BADGES ACT, 1935.—APPLICATION FOR REGISTRATION, DURBAN S.A. POLICE RUGBY FOOTBALL CLUB.

The above-mentioned association has applied, in terms of sub-section (1) of section four of the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 (Act No. 23 of 1935), for the registration of the name, and badge of the association. Any person affected or likely to be affected and who desires to raise objections to the application, may do so within three months of the date of publication of this notice on the prescribed form obtainable from the Secretary for Education, Arts and Science, Van der Stel Buildings, Private Bag 122, Pretoria.

Name.—Durban S.A. Police Rugby Football Club.

Badge.—Sable, an eagle displayed, or, descending and settling on a football argent. The whole is encircled by a laurel wreath, argent, consisting of two branches co-joined in base. On a scroll argent, below the wreath, appears in letters sable the following description: S.A.P. RUGBY, DURBAN.

No. 282.] [17 February 1961.
THE PROTECTION OF NAMES, UNIFORMS AND BADGES ACT, 1935.—APPLICATION FOR REGISTRATION.

ASSOCIATION OF MINE MANAGERS OF SOUTH AFRICA.

The above-mentioned association has applied, in terms of sub-section (1) of section four of the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 (Act No. 23 of 1935), for the registration of the name and special names, of the association. Any person affected or likely to be affected and who desires to raise objections to the application, may do so within three months of the date of publication of this notice on the prescribed form obtainable from the Secretary for Education, Arts and Science, Van der Stel Buildings, Private Bag 122, Pretoria.

Name.—Association of Mine Managers of South Africa.

Special Names.—M.A.M.M.(S.A.) to designate Ordinary Member, A.M.A.M.M.(S.A.) to designate Associate Member, Hon. M.A.M.M.(S.A.) to designate Honorary Life Member, Hon. A.M.A.M.M.(S.A.) to designate Honorary Associate Member.

E. 427/1/1298.

No. 283.] [17 February 1961.
THE PROTECTION OF NAMES, UNIFORMS AND BADGES ACT, 1935.—APPLICATION FOR REGISTRATION.

O.F.S. GOLDFIELDS TECHNICAL INSTITUTE.

The above-mentioned institution has applied, in terms of sub-section (1) of section four of the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 (Act No. 23 of 1935), for the registration of the uniform of the institution.

Any person affected or likely to be affected and who desires to raise objections to the application, may do so within three months of the date of publication of this notice on the prescribed form obtainable from the Secretary for Education, Arts and Science, Van der Stel Buildings, Private Bag 122, Pretoria.

Uniform.—On a white background, at intervals of $1\frac{3}{4}$ inches, recurring vertical series of stripes, gold-white-blue, and a blue stripe, respectively $\frac{3}{16}$ inch, $\frac{1}{8}$ inch, $\frac{3}{16}$ inch and $\frac{3}{16}$ inch in width.

E. 427/1/1339.

DEPARTEMENT VAN ARBEID.

No. 245.] [17 Februarie 1961.
WERKLOOSHEIDVERSEKERINGSWET, 1946.

AANSTELLING VAN EISEBEAMPTTE.

Namens die Minister van Arbeid stel ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby kragtens die bepalings van artikel *ses-en-twintig* van die Werkloosheidversekeringswet, 1946 (Wet No. 53 van 1946), die amptenaar wie se naam in Bylae A hiervan voorkom, met ingang van 1 November 1960 as eisebeampte aan met regsbevoegdheid in die gebiede wat daarin gemeld word.

Die aanstellings, as eisebeamptes ten opsigte van dieselfde gebiede, van die amptenare wie se name in Bylae B voorkom, word hierby herroep.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid

BYLAE A.

<i>Naam van amptenaar.</i>	<i>Regsgebied.</i>
Rudolph Wronsky...	Die Landdrostdistrikte Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Klerksdorp, Krugersdorp, Nigel, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vereeniging en Witbank.

BYLAE B.

Jeremia Jeseja Smit.
Louwrens Marthinus Potgieter.

No. 246.] [17 Februarie 1961.
WERKLOOSHEIDVERSEKERINGSWET, 1946.

LANDDROSDISTRIK VICTORIA-WES.

Namens die Minister van Arbeid verklaar ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby kragtens subartikel (5) van artikel *twee* van die Werkloosheidversekeringswet, 1946, dat Goewermenskennisgewing No. 1397 van 23 Junie 1950 met ingang van 1 April 1961 gewysig word deur die woord „Victoria-Wes”, te skrap.

Die strekking van hierdie kennisgewing is dat alle persone wat in die woordbepaling van „bydraer” in artikel *twee* van genoemde Wet omvat word en wat in die landdrostdistrik Victoria-Wes in diens is, vanaf 1 April 1961 as bydraers beskou sal word.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid.

No. 247.] [17 Februarie 1961.
WERKLOOSHEIDVERSEKERINGSWET, 1946.

LANDDROSDISTRIK KURUMAN.

Namens die Minister van Arbeid verklaar ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby kragtens subartikel (5) van artikel *twee* van die Werkloosheidversekeringswet, 1946, dat Goewermenskennisgewing No. 539 van 9 Maart 1951, met ingang van 1 April 1961 ingetrek word.

Die strekking van hierdie kennisgewing is dat alle persone wat in die woordbepaling van „bydraer” in artikel *twee* van genoemde Wet omvat word en wat in die landdrostdistrik Kuruman in diens is, vanaf 1 April 1961 as bydraers beskou sal word.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid.

DEPARTMENT OF LABOUR.

No. 245.] [17 February 1961.
UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1946.

APPOINTMENT OF CLAIMS OFFICER.

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, hereby, in terms of section *twenty-six* of the Unemployment Insurance Act, 1946 (Act No. 53 of 1946), appoint the officer whose name appears in Schedule A hereto, as claims officer with jurisdiction in the areas specified therein, with effect from 1st November, 1960.

The appointments as claims officers in respect of the same areas of the officers whose names appear in Schedule B are hereby withdrawn.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour.

SCHEDULE A.

<i>Name of Officer.</i>	<i>Area of Jurisdiction.</i>
Rudolph Wronsky...	The Magisterial Districts of Benoni, Boksburg, Brakpan, Germiston, Johannesburg, Klerksdorp, Krugersdorp, Nigel, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vereeniging and Witbank.

SCHEDULE B.

Jeremiah Jeseja Smit.
Louwrens Marthinus Potgieter.

No. 246.] [17 February 1961.
UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1946.

MAGISTERIAL DISTRICT OF VICTORIA WEST.

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, do hereby, in terms of sub-section (5) of section *two* of the Unemployment Insurance Act, 1946, declare that with effect from 1st April, 1961, Government Notice No. 1397 of 23rd June, 1950, is amended by the deletion therefrom of the words “Victoria West”.

The purport of this notice is that all persons falling within the definition of “contributor” in section *two* of the said Act Employed in the Magisterial District of Victoria West will, as from 1st April, 1961, be regarded as contributors.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour.

No. 247.] [17 February 1961.
UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1946.

MAGISTERIAL DISTRICT OF KURUMAN.

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, do hereby, in terms of sub-section (5) of section *two* of the Unemployment Insurance Act, 1946, declare that with effect from 1st April, 1961, Government Notice No. 539 of 9th March, 1951, is withdrawn.

The purport of this notice is that all persons falling within the definition of “contributor” in section *two* of the said Act employed in the Magisterial District of Kuruman will, as from 1st April, 1961, be regarded as contributors.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour

No. 248.]

[17 Februarie 1961.]

WERKLOOSHEIDVERSEKERINGSWET, 1946.

GESUBSIDIEERDE ARBEIDERS.—MUNISIPALE
RAAD VAN WOLMARANSSTAD.

Namens die Minister van Arbeid verklaar ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby, kragtens subartikel (5) van artikel twee van die Werkloosheidversekeringswet, 1946, dat Goewermenskennisgewing No. 3262 van 28 Desember 1951, met ingang van 1 April 1961, gewysig word deur paragraaf (c) te skrap.

Die strekking van hierdie kennisgewing is dat persone ten opsigte van wie die Munisipale Raad van Wolmaransstad 'n subsidie vir hul indiensneming van die Departement van Arbeid ontvang en wat in die woordbepaling „bydraer” in artikel twee van genoemde Wet omvat word, vanaf 1 April 1961, as bydraers beskou sal word.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid.

No. 249.]

[17 Februarie 1961.]

WERKLOOSHEIDVERSEKERINGSWET, 1946.

AFDELINGSRAAD VAN BARKLY-WES SE
PENSIOENFONDS.

Die Minister van Arbeid is voornemens om 'n kennisgewing kragtens subartikel (5) van artikel twee van die Werkloosheidversekeringswet, 1946, te publiseer waarin verklaar word dat Goewermenskennisgewing No. 2114 van 1 September 1950 met ingang van 1 Oktober 1950 gewysig word deur die woorde „Afdelingsraad van Barkly-Wes se Pensioenfondse” te skrap.

Die strekking van die voorgestelde kennisgewing is dat alle persone wat in die woordbepaling van „bydraer” in artikel twee van genoemde Wet omvat word en wat lede van die Afdelingsraad van Barkly-Wes se Pensioenfondse is, vanaf 1 Oktober 1950 as bydraers beskou sal word.

Belanghebbendes wat beswaar teen die voorgestelde kennisgewing het, moet hulle besware voor of op 21 Maart 1961 skriftelik by die Sekretaris van Arbeid, Posbus 1851, Pretoria, indien.

No. 250.]

[17 Februarie 1961.]

WERKLOOSHEIDVERSEKERINGSWET, 1946.

CAPE PORTLAND CEMENT PENSION FUND
(1948).

Namens die Minister van Arbeid verklaar ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby kragtens subartikel (5) van artikel twee van die Werkloosheidversekeringswet, 1946, dat Goewermenskennisgewing No. 923 van 28 April 1950, met ingang van 1 April 1961 ingetrek word.

Die strekking van hierdie kennisgewing is dat alle lede van die Cape Portland Cement Pension Fund (1948) wat in die woordbepaling van „bydraer” in artikel twee van genoemde Wet omvat word, vanaf 1 April 1961, as bydraers beskou sal word.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid.

No. 248.]

[17 February 1961.]

UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1946.

SUBSIDIZED LABOURERS.—MUNICIPAL
COUNCIL OF WOLMARANSSTAD.

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, do hereby, in terms of sub-section (5) of section two of the Unemployment Insurance Act, 1946, declare that with effect from 1st April, 1961, Government Notice No. 3262 of 28th December, 1951, is amended by the deletion therefrom of paragraph (c).

The purport of this notice is that persons in respect of whose employment the Municipal Council of Wolmaransstad receives subsidy from the Department of Labour and who fall within the definition of “contributor” in section two of the said Act will, as from 1st April, 1961, be regarded as contributors.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour.

No. 249.]

[17 February 1961.]

UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1946.

BARKLY WEST DIVISIONAL COUNCIL
PENSION FUND.

The Minister of Labour proposes to publish a notice in terms of sub-section (5) of section two of the Unemployment Insurance Act, 1946, declaring that, with effect from the 1st October, 1950, Government Notice No. 2114 of the 1st September, 1950, is amended by the deletion therefrom of the words “Barkly West Divisional Council Pension Fund”.

The purport of such proposed notice is that all persons falling within the definition of “contributor” in section two of the said Act who are members of the Barkly West Divisional Council Pension Fund will, from the 1st October, 1950, be regarded as contributors.

Interested persons who have any objections to such proposed notice should submit such objections, in writing, to the Secretary for Labour, P.O. Box 1851, Pretoria, not later than 21st March, 1961.

No. 250.]

[17 February 1961.]

UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1946.

CAPE PORTLAND CEMENT PENSION FUND
(1948).

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, do hereby, in terms of sub-section (5) of section two of the Unemployment Insurance Act, 1946, declare that with effect from 1st April, 1961, Government Notice No. 923 of 28th April, 1950, is withdrawn.

The purport of this notice is that all members of the Cape Portland Cement Pension Fund (1948) who fall within the definition of “contributor” in section two of the said Act will, as from 1st April, 1961, be regarded as contributors.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour.

No. 275.]

[17 Februarie 1961.]

LOONWET, 1951.

LOONRAADONDERSOEK.—SEMENTNYWERHEID, UNIE VAN SUID-AFRIKA.

Die Loonraad sal op ondervermelde plekke, datums en tye vergader om mondelinge vertoë van belanghebbende partye aan te hoor oor bovermelde ondersoek waarvoor die opdrag by Goewermentskennissgewing No. 1971 in die *Staatskoerant* van 2 Desember 1960 gepubliseer is:—

- (a) Kaapstad: In Kamer 225, Marksgebou, Parlementstraat, om 9.30 vm. op 9 Maart 1961.
- (b) Pretoria: In die Raadkamer, Kamer 207, Eerste Verdieping, Ongevallegebou, Schoemanstraat 215, om 10 vm. op 29 Maart 1961.

J. T. LLEWELLYN,
Sekretaris, Loonraad.

No. 276.]

[17 Februarie 1961.]

WET OP VAKLEERLINGE, 1944, SOOS GEWYSIG BY WET NO. 28 VAN 1951 EN NO. 29 VAN 1959.

NASIONALE VAKLEERLINGSKAPKOMITEE VIR DIE MOTORNYWERHEID.

WYSIGING, INTREKKING EN VOORSKRYWING VAN LEERVOORWAARDES.

Namens die Minister van Arbeid en handelende kragtens die bepalings van artikel *sesien* van die Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig, gee ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby kennis dat ek—

- (i) Goewermentskennissgewing No. 482 van 12 Maart 1954 wysig deur klousule 6 daarvan, wat betrekking het op 'n bekwaamheidstoets, in te trek;
- (ii) Goewermentskennissgewing No. 482 van 12 Maart 1954 wysig deur klousule 5 daarvan, wat betrekking het op klas- of kursus- en eksamengeld, te skrap en deur die volgende klousule te vervang:—

„5. *Betaling van klas- of kursus- en eksamengeld.*—Elke vakleerling van wie dit vereis word om voorgeskrewe klasse by te woon of kursusse te volg en vir eksamens in te skryf, is onmiddellik aanspreeklik vir die betaling van die geld daarvoor aan die betrokke inrigting; met dien verstande dat—

- (a) die werkgever die geld wat deur die vakleerling betaalbaar is, aan die betrokke inrigting moet voorskiet en die volle bedrag kan verhaal deur middel van gelyke weeklikse aftrekking van die vakleerling se loon gedurende die kalenderjaar of gedeelte van 'n kalenderjaar, na gelang van die geval, ten opsigte waarvan die voorskot gemaak is; voorts met dien verstande dat—

(aa) as die vakleerling 'n sertifikaat van die betrokke inrigting voorlê dat hy 'n bevredigende simbool vir vlyt en vordering behaal het en sowel in sy eie tyd as gedurende gewone werkure minstens 75 persent van die moontlike aantal klasse bygewoon het, of in die geval van 'n korrespondensiekursus minstens 75 persent van die volle aantal vraestelle gedurende daardie kalenderjaar bevredigend beantwoord het, die bedrag wat afgetrek is ten opsigte van klas- of kursugeld, deur die werkgever aan die vakleerling terugbetaal moet word; en

(bb) die bedrag wat afgetrek is ten opsigte van eksamenvakke waarin die vakleerling geslaag het, en ten opsigte waarvan hy bewys lewer aan die vakleerling deur die werkgever terugbetaal moet word;

No. 275.]

[17 February, 1961.]

WAGE ACT, 1957.

WAGE BOARD INVESTIGATION.—CEMENT INDUSTRY, UNION OF SOUTH AFRICA.

The Wage Board will meet at the places, dates and times stated below for the purpose of hearing oral representations from interested parties in connection with the above-mentioned investigation, the reference for which was published under Government Notice No. 1971 in the *Government Gazette* of the 2nd December, 1960:—

- (a) Cape Town: In Room 225, Marks Building, Parliament Street, at 9.30 a.m. on the 9th March, 1961.
- (b) Pretoria: In the Board Room, Room 207, First Floor, Compensation House, 215 Schoeman Street, at 10 a.m. on the 29th March, 1961.

J. T. LLEWELLYN,
Secretary, Wage Board.

No. 276.]

[17 February 1961.]

APPRENTICESHIP ACT, 1944, AS AMENDED BY ACT NO. 28 OF 1951 AND NO. 29 OF 1959.

NATIONAL APPRENTICESHIP COMMITTEE FOR THE MOTOR INDUSTRY.

AMENDMENT, WITHDRAWAL AND PRESCRIPTION OF CONDITIONS.

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, acting in pursuance of the provisions of section *sixteen* of the Apprenticeship Act, 1944, as amended, hereby give notice that I—

- (i) amend Government Notice No. 482 of the 12th March, 1954, by withdrawing clause 6 thereof relating to a Proficiency Test;
- (ii) amend Government Notice No. 482 of the 12th March, 1954, by deleting clause 5 thereof relating to class or course and examination fees and substituting the following clause:—

“5. *Payment of Class or Course and Examination Fees.*—Every apprentice who is required to attend any prescribed classes or take any prescribed courses or enter for any examination shall forthwith be liable to pay the fees therefor to the institution concerned; provided that—

- (a) the employer shall advance the fees payable by the apprentice to the institution concerned and may deduct the full amount advanced, from the wages of the apprentice in equal weekly instalments during the calendar year or the balance of the calendar year in respect of which the advance was made, as the case may be; provided further that—

(aa) if the apprentice produces a certificate from the institution concerned that he has obtained satisfactory marks for diligence and progress and attended both in his own time and during ordinary working hours at least 75 per cent of the possible number of classes, or in the case of a correspondence course satisfactorily completed at least 75 per cent of the full number of papers, during that calendar year the sum deducted in respect of class or course fees shall be refunded to the apprentice by the employer; and

(bb) the sum deducted in respect of examination subjects in which the apprentice obtains a pass mark, and in respect of which he produces proof shall be refunded to the apprentice by the employer;

- (iii) Goewermentskennisgewing No. 161 van 5 Februarie 1960 intrek;
- (iv) Goewermentskennisgewing No. 1508 van 17 Oktober 1958 wysig deur—
- (a) die Oostelike Kaapprovinsie (Gebied A) in klousule (i) (c) daarvan genoem, soos volg in te deel: die munisipale gebiede van Port Elizabeth, Despatch, Grahamstad, Uitenhage en Walmer;
- (b) die opleidingskursus voorgeskryf in subklousule (d) daarvan vir die eerste leerjaar van die ambag „Motorwerktuigkundige” in te trek en te vervang deur die volgende:—

Ambag.	Kolom A.
Motorwerktuigkundige.	<i>Eerste jaar.</i> —Hanteer en sorg van gereedschap, werkwinkeluitrusting, motorvoertuigonderdele en motorvoertuie terwyl herstelwerk gedoen word; onderrig in algemene veiligheidsmaatreëls wat in werkwinkels nagekom moet word; inmeekaarsit en uitmeekaarhaal van motorvoertuigeenhede met inbegrip van enjins, transmissie- en agterasinrigtings; eenvoudige herstelwerk.

- (v) Kragtens subartikel (7) van artikel *sestien* van die Wet bepaal dat, met uitsondering van klousule (iv) (a) hierbo, die voorwaardes hierin vervat, vanaf die datum van hierdie kennisgewing, van toepassing is in die Motornywerheid en die gebied waarvoor genoemde Komitee ingestel is by Goewermentskennisgewing No. 316 van 13 Februarie 1953, op vakleerlinge wat vakleerlingskapkontrakte aangegaan het op of na die datum van aanwysing van die ambagte waarin hulle ingeboek is en voor die datum van hierdie kennisgewing.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

No. 264.] [17 Februarie 1961.
VERKLARING TOT BEHEERDE MYN VAN GROEP B.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van subartikel (3) van artikel *vier-en-vyftig* van die Pneumokoniosewet, 1956 (Wet No. 57 van 1956), bekendgemaak dat Sy Edele die Minister van Mynwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (2) (a) van artikel *vier-en-vyftig* van genoemde Wet, die steenkoolmyn wat deur Elandsberg Anthracite (Proprietary), Limited, ontgin word op die restant van Onderverdeling Ongegund van die plaas Pivaanspoort No. 80 in die landdrostdistrik Paulpietersburg, Provinsie Natal, met ingang van 1 Maart 1961 tot 'n beheerde myn van groep B verklaar het.

M.M. 60/224.

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE EN -ONTWIKKELING.

No. 265.] [17 Februarie 1961.
VERSKAFFING VAN KAFFERBIERPERMITTE AAN SEKERE NATURELLE BINNE STADSGEBIED MAAR BUITE LOKASIE.—POTGIETERSRUS.

Die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling het kragtens paragraaf (a) van subartikel (2) van artikel *drie-en-dertig* van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945 (Wet No. 25 van 1945), soos gewysig, goedkeuring aan die stedelike plaaslike bestuur van Potgietersrus, Transvaal, verleen om 'n amptenaar in sy diens te magtig om in goedgekeurde gevalle met inagneming van

- (iii) withdraw Government Notice No. 161 of the 5th February, 1960;
- (iv) amend Government Notice No. 1508 of the 17th October, 1958, by—

- (a) defining the Cape Eastern Region (Area A) referred to in clause (i) (c) thereof, as comprising the Municipal Areas of Port Elizabeth, Despatch, Grahamstown, Uitenhage and Walmer;
- (b) withdrawing the course of training prescribed in sub-clause (d) thereof for the first year of the trade “Motor Mechanic” and substituting the following course of training for the first year:—

Trade.	Column A.
Motor Mechanic.....	<i>First Year.</i> —Handling and care of tools, shop equipment, motor vehicle parts and motor vehicles while under repair; instruction in general safety measures to be observed in workshops; assembling and dismantling of motor vehicle units, including engines, transmission and rear axle assemblies; simple repairs.

- (v) Determine in terms of sub-section (7) of section *sixteen* of the Act that, with the exception of clause (iv) (a) above, the amendments contained herein shall from the date of this notice apply in the Motor Industry and the area for which the National Apprenticeship Committee for the Motor Industry was established by Government Notice No. 316 of the 13th February, 1953, to apprentices who entered into contracts of apprenticeship upon or after the date of designation of the trade in which they are indentured and before the date of this notice.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour.

DEPARTMENT OF MINES.

No. 264.] [17 February 1961.
DECLARATION AS CONTROLLED MINE OF GROUP B.

Notice is hereby given, in terms of sub-section (3) of section *fifty-four* of the Pneumoconiosis Act, 1956 (Act No. 57 of 1956), that the Honourable the Minister of Mines, under the powers vested in him by sub-section (2) (a) of section *fifty-four* of the said Act, has declared the coal mine which is being worked by Elandsberg Anthracite (Proprietary), Limited, on the remainder of subdivision Ongegund of the farm Pivaanspoort No. 80, in the Magisterial District of Paulpietersburg, Natal Province, to be a controlled mine of Group B with effect from the 1st March, 1961.

M.M. 60/224.

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION AND DEVELOPMENT.

No. 265.] [17 February 1961.
SUPPLY OF KAFFIR BEER PERMITS TO CERTAIN NATIVES WITHIN URBAN AREA BUT NOT IN A LOCATION.—POTGIETERSRUS.

The Minister of Bantu Administration and Development has in terms of paragraph (a) of sub-section (2) of section *thirty-three* of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945 (Act No. 25 of 1945), as amended, granted approval to the urban local authority of Potgietersrus, Transvaal, to authorise an officer in its employ to issue in approved cases and subject to the conditions

die voorwaardes in Goewermenskennisgewing No. 88 van 1949 voorgeskryf, aan Naturellehuishouers wat binne sy regsgebied, maar nie binne 'n lokasie of Naturelledorp woon nie, skriftelike permitte uit te reik om beperkte hoeveelhede kafferbier soos in voornoemde Goewermenskennisgewing voorgeskryf, vir huisgebruik te brou, te gebruik of te besit.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-TEGNIESIE DIENSTE.

No. 270.] [17 Februarie 1961.
HERROEPING EN VERVANGING VAN DIE
KONSTITUSIE EN VERORDENINGS VAN DIE
AYRSHIRE-BEESTELERSGENOOTSAP VAN
SUID-AFRIKA.

Kragtens artikel vyf van die Wet op Registrasie van Stamboekvee, 1957 (Wet No. 28 van 1957), maak ek, PIETER MATTHEUS KRUGER LE ROUX, Minister van Landbou-tegniese Dienste, hierby bekend dat ek die herroeping van die Konstitusie en Verordeninge van die Ayrshire-Beestelersgenootskap van Suid-Afrika en die vervanging daarvan deur 'n nuwe Konstitusie en nuwe Verordeninge met ingang van die datum van publikasie van hierdie kennisgewing goedgekeur het.

P. M. K. LE ROUX,
Minister van Landbou-tegniese Dienste.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE EN -BEMARKING.

No. 284.] [17 Februarie 1961.
SUID-AFRIKAANSE SITRUSSKEMA.

OPGAWES WAT DEUR PRODUSENTE VAN
SITRUSVRUGTE INGEDIEN MOET WORD.—
WYSIGING.

Ooreenkomstig artikel *nege-en-twintig* van die Bemerkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig, maak ek, DIRK CORNELIS HERMANUS UYS, Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking, hiermee bekend dat die Sitrusraad genoem in artikel 2 van die Sitruskema, gepubliseer by Proklamasie No. 44 van 1947, kragtens die bevoegdheid daaraan verleen by paragrafe (k) en (l) van subartikel (1) van artikel 15 van genoemde skema, en met my goedkeuring, Goewermenskennisgewing No. 2964, gedateer 24 November 1950 tot die mate soos in die Aanhangsel hierby uiteengesit, gewysig het.

En ek maak verder bekend dat genoemde wysiging in werking sal tree vanaf die datum van publikasie hiervan.

D. C. H. UYS,
Minister van Landbou-ekonomie en
-bemarking.

AANHANGSEL.

Paragraaf 1 van die Aanhangsel tot Goewermenskennisgewing No. 2964, gedateer 24 November 1950, word hierby gewysig deur sub-paragrafe (a), (b), (c) en (d) daarvan deur die volgende subparagrafe te vervang:—

„(a) op of voor die 1ste dag van Januarie in elke seisoen 'n opgawe stuur wat die geskatte hoeveelheid sitrusvrugte aandui wat die produsent wat die opgawe instuur beskikbaar sal hê om van die hand te sit gedurende die tydperk tussen die 1ste dag van Januarie van daardie seisoen en die 31ste dag van Mei van die daaropvolgende seisoen, insluitende albei dae; en

prescribed in Government Notice No. 88 of 1949 written permission to Native householders residing within the area of its jurisdiction but not in a location or Native village, to brew, use or possess for domestic consumption such limited quantities of kaffir beer as are prescribed in the above-mentioned Government Notice.

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL TECHNICAL SERVICES.

No. 270.] [17 February 1961.
REPEAL AND SUBSTITUTION OF THE CONSTITUTION AND BY-LAWS OF THE AYRSHIRE CATTLE BREEDERS' SOCIETY OF SOUTH AFRICA.

In terms of section five of the Registration of Pedigree Livestock Act, 1957 (Act No. 28 of 1957), I, PIETER MATTHEUS KRUGER LE ROUX, Minister of Agricultural Technical Services, do hereby make known that I have approved the repeal of the Constitution and By-laws of the Ayrshire Cattle Breeders' Society of South Africa and the substitution thereof by a new Constitution and new By-laws with effect from the date of publication of this notice.

P. M. K. LE ROUX,
Minister of Agricultural Technical Services.

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL ECONOMICS AND MARKETING.

No. 284.] [17 February 1961.
SOUTH AFRICAN CITRUS SCHEME.

RETURNS TO BE RENDERED BY PRODUCERS
OF CITRUS FRUIT.—AMENDMENT.

In terms of section *twenty-nine* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended, I, DIRK CORNELIS HERMANUS UYS, Minister of Agricultural Economics and Marketing, do hereby make known that the Citrus Board, referred to in section 2 of the South African Citrus Scheme, published under Proclamation No. 44 of 1947, has, under the powers vested in it by paragraphs (k) and (l) of sub-section (1) of section 15 of the said scheme and with my approval, amended Government Notice No. 2964, dated 24th November, 1950, to the extent set out in the Annexure hereto.

And I do hereby further make known that the said amendment shall come into operation as from the date of publication hereof.

D. C. H. UYS,
Minister of Agricultural Economics and
Marketing.

ANNEXURE.

Paragraph 1 of the Annexure to Government Notice No. 2964, dated 24th November, 1950, is hereby amended by the substitution for sub-paragraphs (a), (b), (c) and (d) of the following sub-paragraphs:—

“(a) on or before the 1st day of January in each season, a return showing the estimated quantity of citrus fruit which the producer rendering the return will have available for disposal during the period between the 1st day of January of that season and the 31st day of May of the succeeding season, both days inclusive; and

- (b) op of voor die 1ste dag van Februarie in elke seisoen, 'n opgawe stuur wat die geskatte hoeveelheid sitrusvrugte wat genoemde produsent beskikbaar sal hê om van die hand te sit gedurende daardie seisoen vanaf die 1ste dag van Februarie; en
- (c) op of voor die 15de dag van Maart en daarna op of voor die 15de dag van elke daaropvolgende maand tot op die 15de dag van Oktober in elke seisoen, verdere gewysigde opgawes stuur wat in elke geval die geskatte hoeveelheid sitrusvrugte aandui, wat die produsent wat die opgawe instuur, beskikbaar sal hê om van die hand te sit gedurende daardie seisoen vanaf die datum van elke sodanige opgawe."

No. 285.] [17 Februarie 1961.
GRADERING, VERPAKKING EN MERK VAN
GROEN PIESANGS.—WYSIGING.

Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal het, kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel *drie-en-veertig* van die Bemerkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig, die regulasies in verband met die gradering, verpakking en merk van groen piesangs, afgekondig by Goewermenskennisgewing No. 1873 van 6 Desember 1957, soos gewysig, verder soos volg gewysig:—

- (1) deur in paragraaf (a) van subregulasie (1) van regulasie 3 die uitdrukking „10” deur die uitdrukking „15” te vervang; en
- (2) deur in paragrafe (a) en (b) van subregulasie (2) van regulasie 3 die uitdrukking „15” en „25” deur die uitdrukking „20” en „30” onderskeidelik te vervang.

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

KENNISGEWING No. 51 VAN 1961.

DEPARTEMENT VAN LANDE.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

W. VAN B. SMITH,
Landmeter-generaal.

Kantoor van die Landmeter-generaal,
Kaapstad.

OPMETING VAN ONGEREGISTREERDE STAATSGROND (KAAP).

Hierby word ingevolge subartikel (1) van artikel *sewentien* van die Opmetings Wet, 1927 (Wet No. 9 van 1927), bekendgemaak dat ondergenoemde kaart van ongeregistreerde Staatsgrond in die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê en dat die kaart ingevolge die bepalings van subartikel (1) (c) van artikel *drie* van genoemde Wet goedgekeur sal word indien geen skriftelike beswaar teen genoemde kaart of teen 'n baken of grenslyn wat by die opmeting aangeneem is, voor of op 28 Maart 1961 ontvang word nie.

Kaartno. Diagram No. 9522/60....	Beskrywing van Grond. Description of Land. Erf No. 32 (Gevangenisperseel)/ (Gaal site), Munisipaliteit van Grahamstad/Municipality of Grahamstown
--	--

Begrens deur Gang, Perseel RN, hoek van Huntly- en Somerset- straat/Bounded by Passage, Remainder of Erf No. 30, Lot RN, cor. of Huntly and Somerset Streets
--

Ligging.
Situation.

Afdeling.
Division.

Grootte.
Area.

Albany..... 66,831 vk. vt./sq. ft.

27-3-10-17

- (b) on or before the 1st day of February in each season, a return showing the estimated quantity of citrus fruit which the said producer will have available for disposal during that season as from the 1st day of February; and

- (c) on or before the 15th day of March and thereafter on or before the 15th day of each succeeding month until the 15th day of October in each season, further revised returns showing in each case the estimated quantity of citrus fruit which the producer rendering the return will have available for disposal during that season as from the date of each such return."

No. 285.] [17 February 1961.
GRADING, PACKING AND MARKING OF
GREEN BANANAS.—AMENDMENT.

His Excellency the Governor-General has, under the powers vested in him by section *forty-three* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended, further amend the regulations in connection with the grading, packing and marking of green bananas, published by Government Notice No. 1873 of the 6th December, 1957, as amended as follows:—

- (1) by the substitution in paragraph (a) of sub-regulation (1) of regulation 3 for the expression "10" of the expression "15"; and
- (2) by the substitution in paragraphs (a) and (b) of sub-regulation (2) of regulation 3 for the expressions "15" and "25" of the expressions "20" and "30" respectively.

GENERAL NOTICES.

NOTICE No. 51 OF 1961.

DEPARTMENT OF LANDS.

The following notice is published for general information.

W. VAN B. SMITH,
Surveyor-General.

Surveyor-General's Office,
Cape Town.

SURVEY OF UNREGISTERED STATE LAND (CAPE).

Notice is hereby given, in terms of sub-section (1) of section *seventeen* of the Survey Act, 1927 (Act No. 9 of 1927), that the undermentioned diagram of unregistered State Land is lying for inspection in the office of the Surveyor-General, Cape Town, and that if no objection, in writing, to the said diagram or to any beacon or boundary adopted in the survey is received on or before the 28th March, 1961, the diagram will be approved under the provisions of sub-section (1) (c) of section *three* of the above-mentioned Act.

KENNISGEWING No. 106 VAN 1961.

DEPARTEMENT VAN LANDE.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

W. VAN B. SMITH,
Landmeter-generaal.

Kantoor van die Landmeter-generaal,
Kaapstad.

OPMETING VAN ONGEREGISTREERDE STAATS-GROND (KAAP).

Hierby word ingevolge subartikel (1) van artikel sewentien van die Opmetingswet, 1927 (Wet No. 9 van 1927), bekendgemaak dat ondergenoemde kaart van ongeregistreerde Staatsgrond in die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê en dat die kaart ingevolge die bepalings van subartikel (1) (c) van artikel drie van genoemde Wet goedgekeur sal word indien geen skriftelike beswaar teen genoemde kaart of teen 'n baken of grenslyn wat by die opmeting aangeneem is, voor of op 11 April 1961 ontvang word nie.

Kaartno. Diagram No.	Beskrywing van Grond. Description of Land.
9777/60....	Perseel C Dieprivier, Munisipaliteit van Kaapstad/ Lot C Diep River, Municipality of Cape Town

Ligging. Situation.
Begrens deur Perseel CF. R. 15, Gedeelte 1 van Gedeelte 2 en Perseel CF. R. 16/Bounded by Lot CF. R. 15, Portion 1 of Portion 2 and Lot CF. R. 16

NOTICE No. 106 OF 1961.

DEPARTMENT OF LANDS.

The following notice is published for general information.

W. VAN B. SMITH,
Surveyor-General.

Surveyor-General's Office,
Cape Town.

SURVEY OF UNREGISTERED STATE LAND (CAPE).

Notice is hereby given, in terms of sub-section (1) of section *seventeen* of the Survey Act, 1927 (Act No. 9 of 1927), that the undermentioned diagram of unregistered State land is lying for inspection in the office of the Surveyor-General, Cape Town, and that if no objection, in writing, to the said diagram or to any beacon or boundary adopted in the survey is received on or before 11th April, 1961, the diagram will be approved under the provisions of sub-section (1) (c) of section *three* of the abovementioned Act.

Afdeling. Division.	Grootte. Area.
Kaap/Cape.....	134 Vierkante voet/ Square feet.

10-17-24-3

KENNISGEWING No. 114 VAN 1961.

RONDGAANDE HOF.—EERSTE SPESIALE SITTING, 1961.

ODENDAALSRUS, ORANJE-VRYSTAAT.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *agt* van Wet No. 54 van 1949, verklaar ek hierby dat, met die doel om rondgaande hof te hou, die Provinsie Oranje-Vrystaat verdeel word in die volgende rondgangdistrikte, behoudens die veranderinge wat van tyd tot tyd by kennisgewing in die *Staatskoerant* bekendgemaak mag word:—

SPESIALE ORANJE-VRYSTAATSE RONDGANG, 1961.

Sitting te Odendaalsrus: 9 vm. op Maandag, 6 Maart 1961, vir die distrikte Hoopstad, Odendaalsrus, Welkom, Wesselsbron en Virginia en die sub-distrik Hennenman.

En verder verklaar ek dat die rondgaande hof gehou sal word op die dorp, datum en tyd vermeld, met dien verstande dat indien die Regter deur onvoorsiene omstandighede of oponthoud verhoed word om die sitting van die rondgaande hof op die gemelde plek op die vasgestelde tyd te open, die sitting van die hof geopen sal word op die dag waarop die Regter op die plek aankom, of so spoedig moontlik daarna as wat gerieflik kan geskied.

D. H. BOTHA,
Regter-president van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling).

A. BRINK,
Griffier.

NOTICE No. 114 OF 1961.

CIRCUIT COURT.—FIRST SPECIAL CIRCUIT, 1961.

ODENDAALSRUS, ORANGE FREE STATE.

Under and by virtue of the powers in me vested by section *eight* of Act No. 54 of 1949, I hereby declare that for the purpose of holding Circuit Courts the Province of the Orange Free State shall be divided into the following districts, subject to such alterations as may be notified by notice in the *Government Gazette* from time to time:—

ORANGE FREE STATE SPECIAL CIRCUIT, 1961.

Sit at Odendaalsrus: 9 a.m. on Monday, 6th March, 1961, for the Districts of Hoopstad, Odendaalsrus, Welkom, Wesselsbron, Virginia and Sub-district of Hennenman.

And I further declare that the Circuit Court shall be holden in the town and on the date and at the time as set out above, provided that, in the event of the Judge being prevented by any unforeseen cause or delay from opening the Circuit Court at the said place on the date fixed for that purpose, such Court shall be opened on the day on which the Judge shall arrive at such place, or as soon thereafter as conveniently may be.

D. H. BOTHA,
Judge-President of the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division).

A. BRINK,
Registrar

KENNISGEWING No. 115 VAN 1961.

BANKWET, 1942.—NAAMSVERANDERING.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat Paarl African Trust Company, Limited, wat kragtens die Bankwet, 1942, as 'n deposito-nemende instelling geregistreer is, sy naam verander het na Paarl Trust, Beperk.

NOTICE No. 115 OF 1961.

BANKING ACT, 1942.—CHANGE OF NAME.

It is hereby notified for general information that Paarl African Trust Company, Limited, which is registered as a deposit-receiving institution in terms of the Banking Act 1942, has changed its name to Paarl Trust, Beperk.

KENNISGEWING No. 116 VAN 1961.

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

Staat van Bates en Laste op die 31ste dag van Januarie 1961.

LASTE.			BATES.		
	£	s. d.		£	s. d.
Kapitaal.....	1,000,000	0 0	Goud (waarvan £15,017,959. 8s. 6d. buite die Unie gehou word).....	60,294,591	1 3
Reserwefonds.....	4,148,288	14 4	Buitelandse:		
Note in Omloop.....	111,903,422	10 0	Wissels.....	1,041,882	12 7
Deposito's:			Beleggings.....	10,717,169	15 6
Unie-regering.....	28,095,740	9 1	Ander Bates.....	16,412,681	8 11
Provinsiale Administrasies.....	2,118,807	1 9			
Bankiers.....	49,181,763	13 4	Totaal aan Goud en Buitelandse Bates.....	88,466,324	18 3
Andere.....	11,920,444	6 6	Binnelandse:		
Ander Laste.....	30,219,356	4 4	Gediskonteerde Wissels.....	49,330,000	0 0
			Lenings en Voorskotte:		
			Unie-regering.....	—	
			Andere.....	10,435,598	12 5
			Sekuriteite:		
			Unie-regering.....	71,990,084	9 5
			Andere.....	8,714,364	12 1
			Ander Bates.....	9,651,450	7 2
	£238,587,822	19 4		£238,587,822	19 4

Verhouding van goudreserwe tot verplichings teenoor die publiek min buitelandse bates 31·7 persent.

Pretoria, 8 Februarie 1961.

S. F. T. GREAVES, Hoofkassier.

NOTICE No. 116 OF 1961.

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

Statement of Assets and Liabilities on the 31st day of January, 1961.

LIABILITIES.			ASSETS.		
	£	s. d.		£	s. d.
Capital.....	1,000,000	0 0	Gold (of which £15,017,959. 8s. 6d. is held outside the Union).....	60,294,591	1 3
Reserve Fund.....	4,148,288	14 4	Foreign:		
Notes in Circulation.....	111,903,422	10 0	Bills.....	1,041,882	12 7
Deposits:			Investments.....	10,717,169	15 6
Union Government.....	28,095,740	9 1	Other Assets.....	16,412,681	8 11
Provincial Administrations.....	2,118,807	1 9	Total Gold and Foreign Assets.....	88,466,324	18 3
Bankers.....	49,181,763	13 4	Domestic:		
Other.....	11,920,444	6 6	Bills discounted.....	49,330,000	0 0
Other Liabilities.....	30,219,356	4 4	Loans and Advances:		
			Union Government.....	—	—
			Other.....	10,435,598	12 5
			Securities:		
			Union Government.....	71,990,084	9 5
			Other.....	8,714,364	12 1
			Other Assets.....	9,651,450	7 2
	<u>£238,587,822</u>	<u>19 4</u>		<u>£238,587,822</u>	<u>19 4</u>

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 31·7 per cent.

Pretoria, 8th February, 1961.

S. F. T. GREAVES, Chief Cashier.

KENNISGEWING No. 117 VAN 1961.

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

Staat van Bates en Laste op die 3de dag van Februarie 1961.

LASTE.	£	s.	d.
Kapitaal.....	1,000,000	0	0
Reserwefonds.....	4,148,288	14	4
Note in Omloop.....	109,109,838	0	0
Deposito's:			
Unie-regering.....	19,985,543	17	1
Provinsiale Administrasies.....	593,040	4	2
Bankiers.....	49,016,694	1	5
Andere.....	11,638,670	13	3
Ander Laste.....	31,070,812	11	1
	£226,562,888	1	4

BATES.	£	s.	d.
Goud (waarvan £12,934,076. 19s. 7d. buite die Unie gehou word).....	63,637,339	14	3
Buitelandse:			
Wissels.....	2,485,705	18	2
Beleggings.....	10,804,478	10	9
Ander Bates.....	13,088,148	1	6
Totaal aan Goud en Buitelandse Bates.....	90,015,672	4	8
Binnelandse:			
Gediskonteerde Wissels.....	40,005,000	0	0
Lenings en Voorskotte:			
Unie-regering.....	—		
Andere.....	7,097,580	9	1
Sekuriteite:			
Unie-regering.....	72,456,806	5	10
Andere.....	8,714,364	12	1
Ander Bates.....	8,273,464	9	8
	£226,562,888	1	4

Verhouding van goudreserve tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 35.1 persent.

Pretoria, 8 Februarie 1961.

S. F. T. GREAVES, Hoofkassier.

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

Statement of Assets and Liabilities on the 3rd day of February, 1961.

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 35.1 per cent.

Pretoria, 8th February, 1961.

S. F. T. GREAVES, Chief Cashier.

KENNISGEWING No. 118 VAN 1961.

DOEANETARIEFAANSOEKE.

LYS No. 256.

Onderstaande vertoë betreffende die Doeanetarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang.

Verhoging van die reg op:—

1. Nawe van gietyster, smeestaal en smeerbare gietyster, en gietysterremtrommels vir passasiers- en goederevoertuie as oorspronklike toerusting en vervangdele, van verskillende regte tot 1s. 6d. (15 sent) per lb. (R.H.N.-verw. 60/9/18.)

(Applikant: Mangolds Engineering. Ltd., Postbus 419, Port Elizabeth.)

Korting van die reg op:—

- (a) Bourdonbuis van geelkoperlegering in lengtes van meer as 6' en met 'n wanddikte van .16 mm. tot .90 mm., wat gebruik word vir die vervaardiging van drukmeters, vakuummeters, drukvakuummeters en dampdrukwystertermometers; en

- (b) haarbuis en gewone en gepanserde buis vir die vervaardiging van termometers. (R.H.N.-verw. 34/11/8.)

[Applikant: Ferris Products (Pty.), Ltd., Pos-
bus 1919, Kaapstad.]

Sien Algemene Kennisgewing No. 104 van 10 Februarie 1961 vir Lys No. 255.

KENNISGEWING No. 119 VAN 1961.

BUITELANDSE MAATSKAPPYE WAT OPGEHOU
 HET OM BESIGHEID IN DIE UNIE TE HÊ.

NOTICE No. 118 OF 1961.

CUSTOMS TARIFF APPLICATIONS.

LIST No. 256.

The following representations affecting the Customs Tariff have been received by the Board of Trade and Industries.

Increase in duty on:—

1. Cast iron, forged steel and cast malleable iron hubs and cast iron brake drums for passenger and goods vehicles as original equipment and replacement parts, from various rates of duty to 1s. 6d. (15 cents) per lb. (B.T.I. Ref. 60/9/18.)

(Applicant: Mangolds Engineering, Ltd., P.O.
Box 419, Port Elizabeth.)

Rebate of duty on:—

- (a) Brass alloy bourdon tubing in lengths exceeding 6', and with wall thickness varying from 0.16 mm. to 0.90 mm. used for the manufacture of pressure gauges, vacuum gauges, compound gauges and vapour pressure dial thermometers; and

- (b) capillary tubing and plain and armoured capillary tubing for the manufacture of thermometers.
(B.T.I. Ref. 34/11/8.)

[Applicant: Ferris Products (Pty.), Ltd., P.O.
Box 1919, Cape Town.]

For List No. 255 see General Notice No. 104 of the 10th February, 1961.

NOTICE No. 119 OF 1961.

FOREIGN COMPANIES WHICH HAVE CEASED TO
HAVE A PLACE OF BUSINESS IN THE UNION.

31

KENNISGEWING No. 120 VAN 1961.

SITTING VAN RONDGAANDE HOF.—PROVINSIE NATAL.

Ingevolge artikel *sewe* (1) van Wet No. 59 van 1959, en ooreenkomstig Rondgangkennisgewing No. 72 van 14 Januarie 1955, maak ek hierby bekend dat die Rondgaande Plaaslike Afdeling Noordelike Distrikte om 2.15 nm. op Woensdag, die 1ste dag van Maart 1961 te Ladysmith 'n sitting sal hou vir al die landdrosgebiede in genoemde distrik.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Hooggeregshof (Natale Provinsiale Afdeling) te Pietermaritzburg hede die Agste dag van Februarie 1961.

A. MILNE,
Waarnemende Regter-president.

KENNISGEWING No. 121 VAN 1961.

WET OP MATE EN GEWIGTE, No. 13 VAN 1958.

Kragtens artikel *twee-en-twintig* (1) van die Wet op Mate en Gewigte, 1958, gelees met regulasie 3 (1), Deel I van die regulasies ingevolge die Wet word hiermee kennis gegee aan alle persone in die Landdrosdistrikte Witbank, Middelburg, Belfast en Carolina wat weeg- en meetinstrumente, gewigte of mate in die handel gebruik, om dit voor te lê vir ondersoek en yking of heryking op of voor 28 April 1961.

Die Ykbeampte sal teenwoordig wees soos aangedui in onderstaande Bylae.

L.W.—Enige persoon mag *skriftelik aansoek* doen om sy weeg- en meetinstrumente op sy perseel te laat yk op voorwaarde dat—

- sy perseel verder as 12 myl geleë is van die naaste Ykpos genoem in die onderstaande Bylae, en in so 'n geval mag al sy instrumente, gewigte en mate op sy perseel geïyk word;
- sy weeginstrumente 'n weegvermoë van meer as 600-lb. het, vas is, of van fyngvoelige samestelling en nie gemaklik vervoer kan word nie (bv. Self-aanwysende skale, outomatiese weërs, ens.);
- sy meetinstrumente vas is (bv. petrolpompe, meters, ens.).

Skryflike aansoeke moet *sonder versuim* gerig word aan die Distriksyker, Posbus 431, Pretoria.

Wanneer instrumente op 'n handelaar se perseel geïyk word, word ekstra gelde gevorder.

F. E. ROWLAND,
Superintendent van Ykwese.

Pretoria, 3 Februarie 1961.

BYLAE.

- Balmoral, P. Davidow se winkel, van 10 vm. tot 11 vm., 6 Maart 1961.
Kendal, Ogiesmeule, van 9 vm. tot 10.30 vm., 7 Maart 1961.
Ogies, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 12 middag, 9 Maart 1961.
Witbank, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 4 nm., 14 en 15 Maart 1961, en van 9 vm. tot 12 middag, 16 Maart 1961.
Doringkop, J. Linnekamp se winkel, van 9 vm. tot 10 vm., 27 Maart 1961.
Stoffberg, O.T.K.-handelsafdeling, van 10 vm. tot 11 vm., 30 Maart 1961.
Middelburg, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 4 nm., 4 April 1961, en van 9 vm. tot 12 middag, 5 April 1961.
Dullstroom, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 10 vm., 10 April 1961.
Belfast, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 1 nm., 11 April 1961.

NOTICE No. 120 OF 1961.

CIRCUIT COURT SITTING.—PROVINCE OF NATAL.

In terms of section *seven* (1) of the Act No. 59 of 1959, and pursuant to the Circuit Notice No. 72 of the 14th January, 1955, I hereby make known that the Northern District Circuit Local Division will sit at Ladysmith on Wednesday, the 1st day of March, 1961, at 2.15 p.m. for all the Magisterial areas in the said district.

Given under my Hand and the Seal of the Supreme Court (Natal Provincial Division) at Pietermaritzburg this Eighth day of February, 1961.

A. MILNE,
Acting Judge-President.

NOTICE No. 121 OF 1961.

WEIGHTS AND MEASURES ACT, No. 13 OF 1958.

Notice is hereby given, in terms of section *twenty-two* (1) of the Weights and Measures Act, 1958, read with regulation 3 (1), Part I of the regulations under the Act, that all persons in the Magisterial Districts of Witbank, Middelburg, Belfast and Carolina, having weighing and measuring instruments, weights and measures in use in trade, are required to produce same in order that they may be examined and assized or re-assized on or before the 28th April, 1961.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

N.B.—Any person may make *written application* to have his weighing and measuring instruments assized on his premises provided that—

- his premises are situated more than 12 miles from the nearest Assize Station shown in the Schedule below, in which case he may have all his instruments, weights and measures assized in situ;
- his weighing instruments exceed 600-lb. in capacity or are fixed or are of delicate construction and cannot conveniently be moved (e.g. Self-indicating scales, automatic weighers, etc.);
- his measuring instruments are fixed (e.g. petrol pumps, meters, etc.)

Written application must be made *without delay* to the District Assizer, P.O. Box 431, Pretoria.

Where instruments are assized on trader's premises, additional charges are made for attendance.

F. E. ROWLAND,
Superintendent of Assize.

Pretoria, 3rd February, 1961.

SCHEDULE.

- Balmoral, P. Davidow's Store, from 10 a.m. to 11 a.m., 6th March, 1961.
Kendal, Ogies Milling Co., from 9 a.m. to 10.30 a.m., 7th March, 1961.
Ogies, Police Station, from 9 a.m. to 12 noon, 9th March, 1961.
Witbank, Police Station, from 9 a.m. to 4 p.m., 14th and 15th March, 1961, and from 9 a.m. to 12 noon, 16th March, 1961.
Doringkop, J. Linnekamp's Store, from 9 a.m. to 10 a.m., 27th March, 1961.
Stoffberg, "O.T.K. Handelsafdeling", from 10 a.m. to 11 a.m., 30th March, 1961.
Middelburg, Police Station, from 9 a.m. to 4 p.m., 4th April, 1961 and from 9 a.m. to 12 noon, 5th April, 1961.
Dullstroom, Police Station, from 9 a.m. to 10 a.m., 10th April, 1961.
Belfast, Police Station, from 9 a.m. to 1 p.m., 11th April, 1961.

Machadodorp, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 12 middag,
14 April 1961.
Waterval-Boven, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 10 vm.,
17 April 1961.
Badplaas, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 10 vm., 21 April
1961.
Carolina, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 1 nm., 24 April
1961.
Hendrina, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 11 vm., 26 April
1961.

KENNISGEWING No. 122 VAN 1961.

WET OP MATE EN GEWIGTE, No. 13 VAN 1958.

Kragtens artikel *twee-en-twintig* (1) van die Wet op Mate en Gewigte, 1958, gelees met regulasie 3 (1), Deel I van die regulasies ingevolge die Wet, word hierby kennis gegee aan alle persone in die landdrostdistrikte Germiston en Kempton Park wat weeg- en meetinstrumente, gewigte en mate in die handel gebruik, om dit voor te lê vir ondersoek en yking of heryking op of voor 30 Maart 1961.

Die Ykbeampte sal teenwoordig wees, soos aangedui in onderstaande Bylae.

L.W.—Enige persoon mag *skriftelik aansoek* doen om sy weeg- en meetinstrumente op sy perseel te laat yk op voorwaarde dat—

- (a) sy perseel verder as 12 myl geleë is van die naaste Ykpos, genoem in die onderstaande Bylae, en in so 'n geval mag al sy instrumente, gewigte en mate op sy perseel geïyk word;
- (b) sy weeginstrumente 'n weegvermoë van meer as 600 lb. het, vas is of van fyngvoelige samestelling en nie gemaklik vervoer kan word nie (bv. selfaanwysende skale, outomatiese weërs, ens.); en
- (c) sy meetinstrumente vas is (bv. petrolpompe, meters, ens.).

Skriftelike aansoeke moet *sonder versuim* gerig word aan die Distriksyker, Posbus 3556, Johannesburg.

Wanneer instrumente op 'n handelaar se perseel geïyk word, word ekstra gelde gevorder.

F. E. ROWLAND,
Superintendent van Ykwese.

Pretoria, 3 Februarie 1961.

BYLAE.

Natalspruit, Sosiale Sentrum, Phooko, van 9 vm. tot 3 nm., 9 Maart 1961.
Alberton, Stadsaal, van 9 vm. tot 3.30 nm., 10 Maart 1961.
Elsburg, Stadsaal, van 9 vm. tot 12 middag, 13 Maart 1961.
Germiston-lokasie, Jubilee-garage, Spoorwegstraat 212, van 9 vm. tot 3.30 nm., 14 Maart 1961.
Primrose, Outomatiese Sentrale, Asstraat, van 9 vm. tot 3.30 nm., 15 en 16 Maart 1961.
Edenvale, Edenvaleskool, Negende Laan, van 9 vm. tot 3.30 nm., 17 Maart 1961.
Edenvale-lokasie, Inspekteur se kantoor, Hoofweg 26, van 9 vm. tot 3.30 nm., 20 Maart 1961.
Germiston, Bode van die Hofmagasyn, hoek van Queen- en Jackstraat, van 9 vm. tot 3.30 nm., 21, 22, 23 en 24 Maart 1961.
Elandsfontein, Judelman se Kontantwinkel, van 9.30 vm. tot 12 middag, 27 Maart 1961.
Modderfontein, Modderfonteinhekinkel, van 2 nm. tot 3 nm., 27 Maart 1961.
Kempton Park, Munisipale Kantore, Kemptonweg 25, van 9.30 vm. tot 3 nm., 28 Maart 1961.

Machadodorp, Police Station, from 9 a.m. to 12 noon,
14th April, 1961.
Waterval-Boven, Police Station, from 9 a.m. to 10 a.m.,
17th April, 1961.
Badplaas, Police Station, from 9 a.m. to 10 a.m., 21st
April, 1961.
Carolina, Police Station, from 9 a.m. to 1 p.m., 24th
April, 1961.
Hendrina, Police Station, from 9 a.m. to 11 a.m., 26th
April, 1961.

NOTICE No. 122 OF 1961.

WEIGHTS AND MEASURES ACT, No. 13 OF 1958.

Notice is hereby given, in terms of section *twenty-two* (1) of the Weights and Measures Act, 1958, read with regulation 3 (1), Part I, of the regulations under the Act, that all persons in the Magisterial Districts of Germiston and Kempton Park, having weighing and measuring instruments, weights and measures in use in trade, are required to produce same in order that they may be examined and assized or re-assized on or before the 30th March, 1961.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

N.B.—Any person may make *written application* to have his weighing and measuring instruments assized on his premises provided that—

- (a) his premises are situated more than 12 miles from the nearest Assize Station shown in the Schedule below, in which case he may have all his instruments, weights and measures assized *in situ*;
- (b) his weighing instruments exceed 600 lb. in capacity or are fixed or are of delicate construction and cannot conveniently be moved (e.g. self-indicating scales, automatic weighers, etc.); and
- (c) his measuring instruments are fixed (e.g. petrol pumps, meters, etc.).

Written applications must be made *without delay* to the District Assizer, P.O. Box 3556, Johannesburg.

Where instruments are assized on trader's premises, additional charges are made for attendance.

F. E. ROWLAND,
Superintendent of Assize.

Pretoria, 3rd February, 1961.

SCHEDULE.

Natalspruit, Phooko Social Centre, from 9 a.m. to 3 p.m.,
9th March, 1961.
Alberton, Townhall, from 9 a.m. to 3.30 p.m., 10th March,
1961.
Elsburg, Townhall, from 9 a.m. to 12 noon, 13th March,
1961.
Germiston Location, Jubilee Garage, 212 Railway Street,
from 9 a.m. to 3.30 p.m., 14th March, 1961.
Primrose, Automatic Exchange, Ash Street, from 9 a.m.
to 3.30 p.m., 15th and 16th March, 1961.
Edenvale, Edenvale School, 9th Avenue, from 9 a.m. to
3.30 p.m., 17th March, 1961.
Edenvale Location, Inspector's Office, 26 Main Road,
from 9 a.m. to 3.30 p.m., 20th March, 1961.
Germiston, Messenger of the Court Store, corner of
Queen and Jack Streets, from 9 a.m. to 3.30 p.m., 21st,
22nd, 23rd and 24th March, 1961.
Elandsfontein, Judelman's Cash Store, from 9.30 a.m. to
12 noon, 27th March, 1961.
Modderfontein, Modderfontein Gate Store, from 2 p.m.
to 3 p.m., 27th March, 1961.
Kempton Park, Municipal Offices, 25 Kempton Road,
from 9.30 a.m. to 3 p.m., 28th March, 1961.

KENNISGEWING No. 123 VAN 1961.

WET OP MATE EN GEWIGTE, No. 13 VAN 1958.

Kragtens artikel *twee-en-twintig* (1) van die Wet op Mate en Gewigte, 1958, gelees met regulasie 3 (1), Deel I van die regulasies ingevolge die Wet, word hierby kennis gegee aan alle persone in die landdrostdistrikte Thaba Nchu, Ladybrand, Clocolan, Ficksburg en Fouriesburg wat weeg- en meetinstrumente, gewigte en mate in die handel gebruik, om dit voor te lê vir ondersoek en yking of her- yking op of voor 28 April 1961.

Die Ykbeampte sal teenwoordig wees, soos aangedui in onderstaande Bylae.

L.W.—Enige persoon mag skriftelik aansoek doen om sy weeg- en meetinstrumente op sy perseel te laat yk op voorwaarde dat—

- (a) sy perseel verder as 12 myl geleë is van die naaste ykpos genoem in die onderstaande Bylae, en in so 'n geval mag al sy instrumente, gewigte en mate op sy perseel geyk word;
- (b) sy weeginstrumente 'n weegvermoë van meer as 600 lb. het, vas is, of van fyngvoelige samestelling en nie gemaklik vervoer kan word nie (bv. selfaan- wysende skale, outomatiese weërs, ens.); en
- (c) sy meetinstrumente vas is (bv. petrolpompe, meters, ens.).

Skriftelike aansoeke moet sonder versuim gerig word aan die Distriksyker, Posbus 312, Bloemfontein.

Wanneer instrumente op 'n handelaar se perseel geyk word, word ekstra gelde gevorder.

F. E. ROWLAND,
Superintendent van Ykwese.

Pretoria, 3 Februarie 1961.

BYLAE.

Thaba Nchu, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 3 nm., 8 Maart 1961.
Tweespruit, Polisiekantoor, 9 vm. tot 11 vm., 14 Maart 1961.
Ladybrand, Polisiekantoor, 9 vm. tot 3 nm., 21 Maart 1961.
Hobhouse, Polisiekantoor, 10 vm. tot 12 middag, 23 Maart 1961.
Clocolan, Polisiekantoor, 9 vm. tot 1 nm., 11 April 1961.
Rosendal, Polisiekantoor, 10 vm. tot 11 vm., 13 April 1961.
Ficksburg, Polisiekantoor, 9 vm. tot 3 nm., 18 April 1961 en 19 April 1961.
Fouriesburg, Fouriesburg-rollermeule, 9 vm. tot 12 middag, 25 April 1961.

KENNISGEWING No. 124 VAN 1961.

WET OP MATE EN GEWIGTE, No. 13 VAN 1958.

Kragtens artikel *twee-en-twintig* (1) van die Wet op Mate en Gewigte, 1958, gelees met regulasie 3 (1), Deel I van die regulasies ingevolge die Wet, word hiermee kennis gegee aan alle persone in die landdrostdistrikte Pinetown, Umlazi (Umbumbulu), Umzinto en Port Shepstone wat weeg- en meetinstrumente, gewigte en mate in die handel gebruik, om dit voor te lê vir ondersoek en yking of her- yking op of voor 19 Mei 1961.

Die Ykbeampte sal teenwoordig wees soos aangedui in onderstaande Bylae.

L.W.—Enige persoon mag skriftelik aansoek doen om sy weeg- en meetinstrumente op sy perseel te laat yk op voorwaarde dat—

- (a) sy perseel verder as 12 myl geleë is van die naaste ykpos genoem in die onderstaande Bylae, en in so 'n geval mag al sy instrumente, gewigte en mate op sy perseel geyk word;

NOTICE No. 123 OF 1961.

WEIGHTS AND MEASURES ACT, No. 13 OF 1958.

Notice is hereby given, in terms of section *twenty-two* (1) of the Weights and Measures Act, 1958, read with regulation 3 (1), Part I of the regulations under the Act, that all persons in the Magisterial Districts of Thaba Nchu, Ladybrand, Clocolan, Ficksburg and Fouriesburg, having weighing and measuring instruments, weights and measures in use in trade, are required to produce same in order that they may be examined and assized or re-assized on or before the 28th April, 1961.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

N.B.—Any person may make written application to have his weighing and measuring instruments assized on his premises provided that—

- (a) his premises are situated more than 12 miles from the nearest Assize Station shown in the Schedule below, in which case he may have all his instruments, weights and measures assized *in situ*;
- (b) his weighing instruments exceed 600 lb. in capacity or are fixed or are of delicate construction and cannot conveniently be moved (e.g. self-indicating scales, automatic weighers, etc.);
- (c) his measuring instruments are fixed (e.g. petrol pumps, meters, etc.).

Written applications must be made without delay to the District Assizer, P.O. Box 312, Bloemfontein.

Where instruments are assized on trader's premises, additional charges are made for attendance.

F. E. ROWLAND,
Superintendent of Assize.

Pretoria, 3rd February, 1961.

SCHEDULE.

Thaba Nchu, Police Station, from 9 a.m. to 3 p.m., 8th March, 1961.
Tweespruit, Police Station, from 9 a.m. to 11 a.m., 14th March, 1961.
Ladybrand, Police Station, from 9 a.m. to 3 p.m., 21st March, 1961.
Hobhouse, Police Station, from 10 a.m. to 12 noon, 23rd March, 1961.
Clocolan, Police Station, from 9 a.m. to 1 p.m., 11th April, 1961.
Rosendal, Police Station, from 10 a.m. to 11 a.m., 13th April, 1961.
Ficksburg, Police Station, from 9 a.m. to 3 p.m., 18th April, 1961, and 19th April, 1961.
Fouriesburg, Fouriesburg Roller Mills, from 9 a.m. to 12 noon, 25th April, 1961.

NOTICE No. 124 OF 1961.

WEIGHTS AND MEASURES ACT, No. 13 OF 1958.

Notice is hereby given, in terms of section *twenty-two* (1) of the Weights and Measures Act, 1958, read with regulation 3 (1), Part I of the regulations under the Act, that all persons in the Magisterial Districts of Pinetown, Umlazi (Umbumbulu), Umzinto and Port Shepstone, having weighing and measuring instruments, weights and measures in use in trade, are required to produce same in order that they may be examined and assized or re-assized on or before the 19th May, 1961.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

N.B.—Any person may make written application to have his weighing and measuring instruments assized on his premises provided that—

- (a) his premises are situated more than 12 miles from the nearest Assize Station shown in the Schedule below, in which case he may have all his instruments, weights and measures assized *in situ*;

- (b) sy weeginstrumente 'n weegvermoë van meer as 600 lb. het, vas is, of van fyngvoelige samestelling en nie gemaklik vervoer kan word nie (bv. self-aanwysende skale, outomatiese weërs, ens.);
- (c) sy meetinstrumente vas is (bv. petrolpompe, meters, ens.).

Skriftelike aansoeke moet sonder versuim gerig word aan die Distriksyker, Posbus 1047, Durban.

Wanneer instrumente op 'n handelaar se perseel geïsk word, word ekstra gelde gevorder.

F. E. ROWLAND,
Superintendent van Ykwese.

Pretoria, 3 Februarie 1961.

BYLAE.

- Pinetown, Morrison se Posbestellingsdiens, van 9 vm. tot 3 nm., 6 Maart 1961.
- Umhlatuzana, The Mill Store [F. W. Knowles (Pty.), Ltd.], Mariannhill, van 10 vm. tot 11 vm., 7 Maart 1961.
- Cleremontdorp, Gesondheidskommissiesentrum, van 9.30 vm. tot 3 nm., 8 Maart 1961.
- Kloof, W. L. Pooley (Pty.), Ltd. (Silverstones Store), van 9.30 vm. tot 11 vm., 9 Maart 1961.
- Hillcrest, Hillcrestslaghuis (Edms.), Bpk., van 9.30 vm. tot 12 middag, 10 Maart 1961.
- Umbumbulu, Collins & Boffa (Edms.), Bpk., van 10 vm. tot 12 middag, 20 Maart 1961.
- Dududu, Dududu-handelswinkels, van 10 vm. tot 1 nm., 21 Maart 1961.
- Roseneath, C. S. Naidoo & Kie., van 9 vm. tot 10 vm., 22 Maart 1961.
- Umkomaas, Stadsaal, van 9 vm. tot 1 nm., 23 Maart 1961.
- Scottburgh, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 12 middag, 24 Maart 1961.
- Park Rynie, Crossroads-handelsmaatskappy, 10 vm. tot 12 middag, 28 Maart 1961.
- Dumisa, mnr. C. P. R. Cole se winkel, van 10 vm. tot 12 middag, 29 Maart 1961.
- Braemar, Braemar-winkel, van 2 nm. tot 3 nm., 29 Maart 1961.
- Umzinto, Kismet-handelsmaatskappy, van 9 vm. tot 3 nm., 4 en 5 April 1961.
- Sipofu, The Peak Store, van 11 vm. tot 12 middag, 10 April 1961.
- Ardee, Collins & Boffa (Edms.), Bpk., van 11 vm. tot 12 middag, 13 April 1961.
- Glen Echo, mnr. C. H. Wayne se winkel, van 10 vm. tot 11 vm., 14 April 1961.
- Umtwalumi, Archibald & Kie (Edms.), Bpk., van 2 nm. tot 3 nm., 14 April 1961.
- Hibberdene, B. B. Mets-handelsmaatskappy, van 10 vm. tot 12 middag, 17 April 1961.
- Umzumbe, mnr. J. Scott-Taylor se winkel, van 10 vm. tot 11 vm., 19 April 1961.
- Southport, Southport-winkel, van 2 nm. tot 3 nm., 19 April 1961.
- Port Shepstone, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 3 nm., 25 en 26 April 1961.
- Margate, Sheffields, van 9 vm. tot 3 nm., 27 April 1961.
- Bushy Vale, mnr. W. G. Clark se winkel, van 10 vm. tot 11 vm., 2 Mei 1961.
- Munster, Munster-winkel, van 10 vm. tot 11 vm., 3 Mei 1961.
- Port Edward, Our Stores, van 2 nm. tot 3 nm., 3 Mei 1961.
- Mehlomnyama, Mehlo Stores, van 9.30 vm. tot 11 vm., 10 Mei 1961.
- Paddock, Polisiekantoor, van 10 vm. tot 12 middag, 15 Mei 1961.

- (b) his weighing instruments exceed 600 lb. in capacity or are fixed or are of delicate construction and cannot conveniently be moved (e.g. self-indicating scales, automatic weighers, etc.);
- (c) his measuring instruments are fixed (e.g. petrol pumps, meters, etc.).

Written applications must be made without delay to the District Assizer, P.O. Box 1047, Durban.

Where instruments are assized on traders' premises, additional charges are made for attendance.

F. E. ROWLAND,
Superintendent of Assize.

Pretoria, 3rd February, 1961.

SCHEDULE.

- Pinetown, Morrison's Mail Order House, from 9 a.m. to 3 p.m., 6th March, 1961.
- Umhlatuzana, The Mill Store [F. W. Knowles (Pty.), Ltd.], Mariannhill, from 10 a.m. to 11 a.m., 7th March, 1961.
- Cleremont Township, Health Commission Centre, from 9.30 a.m. to 3 p.m., 8th March, 1961.
- Kloof, W. L. Pooley (Pty.), Ltd. (Silverstones Store), from 9.30 a.m. to 11 a.m., 9th March, 1961.
- Hillcrest, Hillcrest Butchery (Pty.), Ltd., from 9.30 a.m. to 12 noon, 10th March, 1961.
- Umbumbulu, Collins & Boffa (Pty.), Ltd., from 10 a.m. to 12 noon, 20th March, 1961.
- Dududu, Dududu Trading Stores, from 10 a.m. to 1 p.m., 21st March, 1961.
- Roseneath, C. S. Naidoo & Co., from 9 a.m. to 10 a.m., 22nd March, 1961.
- Umkomaas, Town Hall, from 9 a.m. to 1 p.m., 23rd March, 1961.
- Scottburgh, Police Station, from 9 a.m. to 12 noon, 24th March, 1961.
- Park Rynie, Crossroads Trading Co., from 10 a.m. to 12 noon, 28th March, 1961.
- Dumisa, Mr. C. P. R. Cole's Store, from 10 a.m. to 12 noon, 29th March, 1961.
- Braemar, Braemar Supply Store, from 2 p.m. to 3 p.m., 29th March, 1961.
- Umzinto, Kismet Trading Co., from 9 a.m. to 3 p.m., 4th and 5th April, 1961.
- Sipofu, The Peak Store, from 11 a.m. to 12 noon, 10th April, 1961.
- Ardee, Collins & Boffa (Pty.), Ltd., from 11 a.m. to 12 noon, 13th April, 1961.
- Glen Echo, Mr. C. H. Wayne's Store, from 10 a.m. to 11 a.m., 14th April, 1961.
- Umtwalumi, Archibald & Co. (Pty), Ltd., from 2 p.m. to 3 p.m., 14th April, 1961.
- Hibberdene, B. B. Metz Trading Co., from 10 a.m. to 12 noon, 17th April, 1961.
- Umzumbe, Mr. J. Scott-Taylor's Store, from 10 a.m. to 11 a.m., 19th April, 1961.
- Southport, Southport Stores, from 2 p.m. to 3 p.m., 19th April, 1961.
- Port Shepstone, Police Station, from 9 a.m. to 3 p.m., 25th and 26th April, 1961.
- Margate, Sheffields, from 9 a.m. to 3 p.m., 27th April, 1961.
- Bushy Vale, Mr. W. G. Clark's Store, from 10 a.m. to 11 a.m., 2nd May, 1961.
- Munster, Munster Store, from 10 a.m. to 11 a.m., 3rd May, 1961.
- Port Edward, Our Stores, from 2 p.m. to 3 p.m., 3rd May, 1961.
- Mehlomnyama, Mehlo Stores, from 9.30 a.m. to 11 a.m., 10th May, 1961.
- Paddock, Police Station, from 10 a.m. to 12 noon, 15th May, 1961.

KENNISGEWING No. 125 VAN 1961.

PERSOON ONBEKWAAM VERKLAAR OM 'N
VUURWAPEN TE BESIT.

Hierby word bekendgemaak dat Jan Harm Strydom, 'n Blanke man, van Spoorweghuis No. 10, Fort Jackson, in die distrik Oos-Londen, kragtens artikel *nege* van Wet No. 28 van 1937, op die 29ste dag van Desember 1960 onbekwaam verklaar is om 'n vuurwapen vir 'n tydperk van drie (3) jaar vanaf 29 Desember 1960 te besit.

Gedateer te Oos-Londen, op hede die 31ste dag van Januarie 1961.

G. M. ST. L. DAINES,
Landdros.

Oos-Londen.

KENNISGEWING No. 126 VAN 1961.

DRANKWET, 1928.

KENNISGEWING VAN TUSSENTYDSE VERGADE-
RING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VIR
DRANKLISENSIEGEBIED No. 14.

Ingevolge subartikel (3) van artikel *een-en-twintig* van die Drankwet, 1928, word hierby bekendgemaak dat die Voorsitter van die Dranklisensieraad vir Dranklisensiegebied No. 14, ingevolge subartikel (1) van gemeide artikel, 'n tussentydse vergadering van die Raad belê het by die Landdros-hof te Port Elizabeth, in die distrik Port Elizabeth, om 10-uur in die voormiddag op die 27ste dag van Februarie 1961 vir oorweging van die volgende aangeleenthede:—

Aansoek om die verskuiwing van Walmer Road-drankwinkellisensie van Walmerweg 97, Port Elizabeth, na Swartkopsstraat 26, Port Elizabeth (Erf No. 2048, Noordeinde, Port Elizabeth).

R. C. STEWART,

Voorsitter van die Raad vir Dranklisensie-
gebied No. 14.

Port Elizabeth, 2 Februarie 1961.

KENNISGEWING No. 127 VAN 1961.

ALBASINIDAM-STAATSWATERSKEMA.

Ingevolge artikel *vier-en-sestig* van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), word hierby bekendgemaak dat 'n sitting van die Inlystingshershieningsraad in verband met die lys van besproeibare oppervlaktes van die Albasinidam-staatswaterskema om 10 vm., op Vrydag, 10 Maart 1961 in die Levubusaal, Levubu, gehou sal word met die doel om aansprake op opneming in genoemde lys of besware teen enigeen van die name, eiendomme of grond wat daarin voorkom, aan te hoor en daaroor te besluit.

Afskrifte van die lys van besproeibare oppervlaktes wat kragtens subartikel (7) van artikel *drie-en-sestig* van genoemde Wet opgestel is, sal van 23 Februarie 1961 af vir 'n tydperk van 14 dae in die kantoor van die Hoofwaterfiskaal, Albasinidam-staatswaterskema, in die kantoor van die Superintendent, Departement van Lande, Levubu, en in die Landdroskantoor, Louis Trichardt, ter insae lê.

Enigeen wat nie persoonlik teenwoordig kan wees nie, kan enige ander persoon skriftelik magtig om hom/haar op die vergadering te verteenwoordig.

KENNISGEWING No. 128 VAN 1961.

BOSPOORT-STAATSWATERSKEMA.

Ingevolge artikel *vier-en-sestig* van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), word hierby bekendgemaak dat 'n sitting van die Inlystingshershieningsraad in verband met die lys van besproeibare oppervlaktes van die Bospoort-staatswaterskema om 10 vm. op Dinsdag, 7 Maart 1961, aan die woning van mnr. R. F. Camphor, Rooiwal, distrik

NOTICE No. 125 OF 1961.

PERSON DECLARED UNFIT TO POSSESS A
FIREARM.

Notice is hereby given that, in terms of section *nine* of Act No. 28 of 1937, Jan Harm Strydom, a White male, of No. 10 Railway Cottage, Fort Jackson, in the District of East London, was on the 29th day of December, 1960, declared to be a person unfit to possess any firearm for a period of three (3) years as from the 29th December, 1960.

Dated at East London this 31st day of January, 1961.

G. M. ST. L. DAINES,
Magistrate.

East London.

NOTICE No. 126 OF 1961.

LIQUOR ACT, 1928.

NOTICE OF INTERIM MEETING OF THE LIQUOR
LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING
AREA No. 14.

In terms of sub-section (3) of section *twenty-one* of the Liquor Act, 1928, it is hereby notified that the Chairman of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area No. 14 has, in terms of sub-section (1) of the said section, convened an interim meeting of the Board at the Magistrate's Court at Port Elizabeth, in the District of Port Elizabeth, at 10 o'clock in the forenoon on the 27th day of February, 1961, for consideration of the following matters:—

Application for removal of Walmer Road Bottle Liquor Licence from 97 Walmer Road, Port Elizabeth, to 26 Swartkops Street, Port Elizabeth (Lot No. 2048, North End, Port Elizabeth).

R. C. STEWART,
Chairman of the Board for Liquor
Licensing Area No. 14.

Port Elizabeth, 2nd February, 1961.

NOTICE No. 127 OF 1961.

ALBASINI DAM GOVERNMENT WATER SCHEME.

It is hereby notified, in terms of section *sixty-four* of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), that a meeting of the Scheduling Revision Board in connection with the schedule of irrigable areas of the Albasini Dam Government Water Scheme will be held in the Levubu Hall, Levubu, at 10 a.m., on Friday, 10th March, 1961, for the purpose of hearing and determining claims to be inserted in the said Schedule or objections to any of the names, properties or land included therein.

Copies of the schedule of irrigable areas prepared in terms of sub-section (7) of section *sixty-three* of the said Act, will lie for inspection at the office of the Head Water Bailiff, Albasini Dam Government Water Scheme, at the office of the Superintendent, Department of Lands, Levubu, and at the Magistrate's Office, Louis Trichardt, for a period of 14 days as from the 23rd February, 1961.

Any person who is unable to appear personally may authorise any other person in writing to represent him/her at the meeting.

NOTICE No. 128 OF 1961.

BOSPOORT GOVERNMENT WATER SCHEME.

It is hereby notified, in terms of section *sixty-four* of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), that a meeting of the Scheduling Revision Board in connection with the Schedule of irrigable areas of the Bospoort Government Water Scheme will be held at the residence of Mr. R. F. Camphor, Rooiwal, District of Rustenburg, at 10 a.m. on Tuesday, 7th March, 1961, for the purpose of hearing

Rustenburg, gehou sal word met die doel om aansprake op opneming in genoemde lys of besware teen enigeen van die name, eiendomme of grond wat daarin voorkom, aan te hoor en daaroor te besluit.

Afskrifte van die lys van besproeibare oppervlaktes wat kragtens subartikel (7) van artikel *drie-en-sestig* van genoemde Wet opgestel is, sal van 20 Februarie 1961 af vir 'n tydperk van 14 dae by die Poskantoor, Bosspruit, in die kantoor van die Sekretaris, Bospoort, en op die kennisgewingbord by Kafferskraal ter insae wees.

Enigeen wat nie persoonlik teenwoordig kan wees nie, kan enige ander persoon skriftelik magtig om hom/haar op die vergadering te verteenwoordig.

KENNISGEWING No. 129 VAN 1961.

STERKRIVIER-STAATSWATERSKEMA.

Ingevolge artikel *vier-en-sestig* van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), sal 'n sitting van die Inlystings-hersieningsraad in verband met die lys van besproeibare oppervlaktes van die Sterkrivier-staatswaterskema om 11 vm., op Donderdag, 9 Maart 1961, in die Ontspanningsaal, Departement van Lande, Sterkrivier, gehou word met die doel om aansprake op opneming in genoemde lys of besware teen enigeen van die name, eiendomme of grond wat daarin voorkom, aan te hoor en daaroor te besluit.

Afskrifte van die lys van besproeibare oppervlaktes wat kragtens subartikel (7) van artikel *drie-en-sestig* van genoemde Wet opgestel is, sal van 22 Februarie 1961 af vir 'n tydperk van 14 dae in die kantoor van die Hoof-waterfiskaal, Sterkrivier, en in die kantore van die Departement van Lande te Sterkrivier ter insae lê.

Enigeen wat nie persoonlik teenwoordig kan wees nie, kan enige ander persoon skriftelik magtig om hom/haar op die vergadering te verteenwoordig.

KENNISGEWING No. 130 VAN 1961.

SANDRIVIER-BESPROEIJINGSDISTRIK.— VERKIESING VAN LEDE.

Ingevolge regulasie 13 van die regulasies wat kragtens artikel *honderd-en-twee* van die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), by Goewermentskennisgewing No. 1021 van 1957 afgekondig is, word bekendgemaak dat ondergenoemde persone met ingang van 18 Januarie 1961 tot lede van die Sandrivier-besproeiingsraad, distrik Nelspruit, Transvaal, verkies is vir die tydperke teenoor hulle onderskeie name vermeld:—

Subdistrik I—

McGregor, Norman Eaton..... 3 jaar.

Subdistrik II—

Vlag, Frederik Abraham..... 2 jaar.
Theunissen, Coenraad Christiaan de Wet..... 1 jaar.

Subdistrik III—

Rottcher, August Otto Oskar..... 3 jaar.
Van Till, Hendrik Albert..... 2 jaar.

KENNISGEWING No. 131 VAN 1961.

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL *ELF* (1) VAN DIE BANKWET, 1942.

Ondervermelde instelling is op 7 Februarie 1961 kragtens artikel *ses* van die Bankwet, 1942, as 'n Deposito-nemende Instelling geregistreer. Sy voorlopige registrasie is met ingang van genoemde datum ingetrek:—

Pensioendienste en Onderlinge Beleggingskorporasie, Beperk.

and determining claims for inclusion in the said Schedule or objections to any of the names, properties or land included therein.

Copies of the schedule of irrigable areas, prepared in terms of sub-section (7) of section *sixty-three* of the said Act, will be available for inspection at the Bosspruit Post Office, at the Secretary's Office, Bospoort, and on the notice board at Kafferskraal, for a period of 14 days as from the 20th February, 1961.

Any person who is unable to appear personally may authorise any other person in writing to represent him/her at the meeting.

NOTICE No. 129 OF 1961.

STERK RIVER GOVERNMENT WATER SCHEME.

In terms of section *sixty-four* of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), a meeting of the Scheduling Revision Board in connection with the schedule of irrigable areas of the Sterk River Government Water Scheme, will be held in the Recreation Hall, Department of Lands, Sterkrivier, at 11 a.m., on Thursday, 9th March, 1961, for the purpose of hearing and determining claims to be inserted in the said Schedule or objections to any of the names, properties or land included therein.

Copies of the schedule of irrigable areas prepared in terms of sub-section (7) of section *sixty-three* of the said Act, will lie for inspection at the office of the Department of Lands, Sterkrivier, and at the office of the Head Water Bailiff, Sterkrivier, for a period of 14 days as from the 22nd February, 1961.

Any person who is unable to appear personally, may authorise any other person in writing to represent him/her at the meeting.

NOTICE No. 130 OF 1961.

SAND RIVER IRRIGATION DISTRICT.— ELECTION OF MEMBERS.

It is notified in terms of regulation 13 of the regulations published in terms of section *one hundred and two* of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), under Government Notice No. 1021 of 1957 that the undermentioned persons have been elected members of the Sand River Irrigation Board, District of Nelspruit, Transvaal, for the periods set opposite their respective names, as from the 18th January, 1961:—

Sub-district I—

McGregor, Norman Eaton..... 3 years.

Sub-district II—

Vlag, Frederik Abraham..... 2 years.
Theunissen, Coenraad Christiaan de Wet..... 1 year.

Sub-district III—

Rottcher, August Otto Oskar..... 3 years.
Van Till, Hendrik Albert..... 2 years.

NOTICE No. 131 OF 1961.

NOTICE IN TERMS OF SECTION *ELEVEN* (1) OF THE BANKING ACT, 1942.

The undermentioned institution was registered on the 7th February, 1961, as a Deposit-receiving Institution in terms of section *six* of the Banking Act, 1942. Its provisional registration was cancelled with effect from that date:—

Pensioendienste en Onderlinge Beleggingskorporasie, Beperk.

KENNISGEWING No. 132 VAN 1961.—NOTICE No. 132 OF 1961.

BANKOPGAWES.—BANK RETURNS.

VERBETERING VAN KENNISGEWING No. 80 VAN 3 FEBRUARIE 1961.
CORRECTION OF NOTICE No. 80 OF 3RD FEBRUARY, 1961.

	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Bpk.	Totaal.
	£	£
Totale Lenings en Diskonterings/ <i>Total Loans and Discounts</i>	28,364,957	377,737,632

KENNISGEWING No. 133 VAN 1961.

SITTING VAN RONDGAANDE HOF.—PROVINSIE
NATAL.

Ingevolge artikel sewe (1) van Wet No. 59 van 1959, en ooreenkomstig Rondgangkennisgewing No. 72 van 14 Januarie 1955, maak ek hierby bekend dat die Rondgaande Plaaslike Afdeling Suidelike Distrikte om 10 vm. op Maandag die 6de dag van Maart 1961, te Eshowe 'n sitting sal hou vir al die landdrosgebiede in genoemde distrik.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Hooggeregshof (Natale Provinsiale Afdeling) te Pietermaritzburg hede die Agtste dag van Februarie 1961.

A. MILNE,
Waarnemende Regter-president.

KENNISGEWING No. 134 VAN 1961.

MAATSKAPPYE VAN REGISTER GESKRAP.

Ooreenkomstig artikel honderd nege-en-negentig van die Maatskappywet, 1926 (Wet No. 46 van 1926), soos gewysig, word hierby bekendgemaak dat die name van die maatskappye in Lys A hieronder van die Register gekrap is en dat gemelde maatskappye by publikasie hiervan ontbind word en dat die name van die maatskappye in Lys B na verloop van drie maande van die datum hiervan van die Register geskrap en die maatskappye ontbind sal word tensy gegronde redes daarteen aangevoer word.

V. G. CHOWLES,
Registrateur van Maatskappye.

Registrasiekantoor van Maatskappye,
Pretoria.

<i>Naam van Maatskappy.</i> <i>Name of Company.</i>	<i>Kapitaal.</i> <i>Capital.</i>
<i>Lys/List A.</i>	
17 Februarie/February 1961.	
A.	
Acolus (Pty.), Ltd.....	R200
Edith Adelson Investments (Pty.), Ltd.....	R200
African Briguettes (Pty.), Ltd.....	R200
Afro Development and Trust Company (Pty.), Ltd.....	R200
Harry Aitken (Pty.), Ltd.....	R20,000
Albatross Coastal Lines (Pty.), Ltd.....	R20,000
The Alert Patrol (Pretoria) (Pty.), Ltd.....	R200
Amanjee Store (Pty.), Ltd.....	R6
Almond Grove Products (Pty.), Ltd.....	R20
Arts Constructors (Pty.), Ltd.....	R2,000
Armia Building and Construction Company (Pty.), Ltd.....	R2,000
Art Industries (Pty.), Ltd.....	R16,000
B.	
Bakos Theatres and Company (Pty.), Ltd.....	R2,000
Bantu Batho (Pty.), Ltd.....	R2,000
Bantu Taxis, Ltd.....	R9,000
Beaufort-Lyon (Pty.), Ltd.....	R2,000
C. W. E. de Beer (Pty.), Ltd.....	R2,000
Beryl Motors (Pty.), Ltd.....	R10,000
Bethal Dairies (Pty.), Ltd.....	R4,000
Boekenhoutskloof Bousers (Edms.), Bpk.....	R200
Boreas (Pty.), Ltd.....	R20
C.	
Cameron Engineering Company (Pty.), Ltd.....	R1,000
Cash Distributors (Pty.), Ltd.....	R2,000
Cape Wood Products (Pty.), Ltd.....	R200
Cavalier Sweet Manufacturers (Pty.), Ltd.....	R20,000
Central Cinema, Ltd.....	R6,000
Charter Laboratorie Utilities (Pty.), Ltd.....	R2,000
Choonilall's Fashion House (Pty.), Ltd.....	R10,000

NOTICE No. 133 of 1961.

CIRCUIT COURT SITTING.—PROVINCE
OF NATAL.

In terms of section seven (1) of the Act No. 59 of 1959, and pursuant to the Circuit Notice No. 72 of the 14th January, 1955, I hereby make known that the Southern District Circuit Local Division will sit at Eshowe on Monday, the 6th day of March, 1961, at 10 a.m. for all the Magisterial areas in the said district.

Given under my Hand and the Seal of the Supreme Court (Natal Provincial Division) at Pietermaritzburg this Eighth day of February, 1961.

A. MILNE,
Acting Judge-President.

NOTICE No. 134 of 1961.

COMPANIES STRUCK OFF THE REGISTER.

Notice is hereby given in accordance with section one hundred and ninety-nine of the Companies Act, 1926 (Act No. 46 of 1926), as amended, that the names of the companies in List A hereunder, have been struck off the Register and that the said companies shall upon publication hereof be dissolved and that the names of the companies in List B at the expiration of three months from the date hereof will, unless cause is shown to the contrary, be struck off the Register and that the companies will be dissolved.

V. G. CHOWLES,
Registrar of Companies.

Companies Registration Office,
Pretoria.

<i>Naam van Maatskappy.</i> <i>Name of Company.</i>	<i>Kapitaal.</i> <i>Capital.</i>
Cinema Theatres Investments, Ltd.....	R50,000
H. C. Cockroft (Pty.), Ltd.....	R2,000
Coen & Sass (Africa) (Pty.), Ltd.....	R200
Colley's Stores (Pty.), Ltd.....	R31,000
Commerical Exchange of the Orange Free State.....	Sek./Sect. 2.
Commonwealth Estate Agency (Pty.), Ltd.....	R2,000
Consolidated Accounts and Secretarial Services (Pty.), Ltd.....	R200
Consolidated Protective Import and Export (Pty.), Ltd...	R1,000
D.	
Dawn Enterprises (Pty.), Ltd.....	R200
Delta Uitgewers (Edms.), Bpk.....	R8,000
Deutsches Reisburo (Pty.), Ltd.....	R200
Dison & Rossouw (Pty.), Ltd.....	R20,000
E.	
East African Radio Advertisers (Pty.), Ltd.....	R240
Ellaton Bricks (Pty.), Ltd.....	R2,000
Engcobo Broadway Cafe (Pty.), Ltd.....	R200
Equatorial Africa Seaways (Pty.), Ltd.....	R20,000
Excelsior Electrical Company (Pty.), Ltd.....	R200
F.	
First Rand City Investments (Pty.), Ltd.....	R100
R. Fischer & Son (Pty.), Ltd.....	R200
J. Fitchat & Sons (Pty.), Ltd.....	R40,000
Fleur Harley Craft (Pty.), Ltd.....	R200
Forté Brothers (Pty.), Ltd.....	R30,000
The Frank Staff Ballet Company (Pty.), Ltd.....	R200
G.	
Gatehouse Properties (Pty.), Ltd.....	R200
Geral's Clothing Industries (Pty.), Ltd.....	R200
Gonzadi & Brigioni Excavation Contractors (Pty.), Ltd...	R200
Grootvlei Nurseries (Pty.), Ltd.....	R1,000
Gusleon Investments (Pty.), Ltd.....	R77,392

<i>Naam van Maatskappy. Name of Company.</i>	<i>Kapitaal. Capital.</i>	<i>Naam van Maatskappy. Name of Company.</i>	<i>Kapitaal. Capital.</i>
H.		U.	
Harbree Investments (Pty.), Ltd.....	R60,000	U.A.B. Investments, Ltd.....	R200
J. Harold (Pty.), Ltd.....	R2,000	Ulysses (Pty.), Ltd.....	R200
E. Hunter Electrical (Pty.), Ltd.....	R200	Union Musical and Electrical Company (Pty.), Ltd.....	R8,000
		Universal Merchandise Distributors, Ltd.....	R1,000
I.		V.	
Industrial Requisites (Pty.), Ltd.....	R200	Victory Park Health Resort (Pty.), Ltd.....	R200
J.		Vivier Investments (Pty.), Ltd.....	R200
J. J. Service Station (Pty.), Ltd.....	R2,000	Volksakademie van S.A. (Edms.), Bpk.....	R200
Janeke's Transport (Pty.), Ltd.....	R200		
J. G. Jordum (Pty.), Ltd.....	R200	W.	
K.		Walmans Winkels (Edms.), Bpk.....	R10,000
Kamaggas Prospektors Maatskappy (Edms.), Bpk.....	R200	R. F. Walmsley (Pty.), Ltd.....	R2,000
Kar-N-Truck Auctions (Pty.), Ltd.....	R8,000	Wedge Garage (Pty.), Ltd.....	R6,000
Kipi-Kip Poultry Farm (Pty.), Ltd.....	R200	Wesvaal Diamante (Edms.), Bpk.....	R200
Kentos Cash Store (Pty.), Ltd.....	R10	Wilfred Investments (Pty.), Ltd.....	R2,000
Krugerdsdorp Passasiers Vervoer (Edms.), Bpk.....	R4,200	Willmonths Engineering Company (Pty.), Ltd.....	R2,000
		E. V. Witte Distributors (1959) (Pty.), Ltd.....	R200
L.		Wyman-Crawford Motors (Pty.), Ltd.....	R200
The Labia Grand Opera Company.....	Sek./Sect. 21	Z.	
Landbousake (Pty.), Ltd.....	R40,000	Zepher (Pty.), Ltd.....	R200
Leach & Hugs (Pty.), Ltd.....	R200	Zeta Motors (Pty.), Ltd.....	R200
London Film Productions (S.A.) (Pty.), Ltd.....	R2,000		
M.		<i>Lys/List B.</i>	
Maison Alice (Pty.), Ltd.....	R200	A.	
J. A. Malan (Edms.), Bpk.....	R200	Ardent Investments (Pty.), Ltd.....	R200
Marble Hall Garage (Pty.), Ltd.....	R4,000	Agricultural Construction Engineering Company (Pty.), Ltd.....	R2,000
Martian Investments (Pty.), Ltd.....	R200	Associated Perfumes (Pty.), Ltd.....	R200
Martin & Panos Rural (Pty.), Ltd.....	R200	Athlone Stores (Pty.), Ltd.....	R2,000
Maxlo Trading Company (Pty.), Ltd.....	R200		
Mica Mining Corporation (Pty.), Ltd.....	R300	B.	
Milner Mineral Separator (Pty.), Ltd.....	R200	Cliff Barnes Company (Pty.), Ltd.....	R200
Mitropa (Pty.), Ltd.....	R200	Belvedere Transport (Edms.), Bpk.....	R200
Monates Fashions (Pty.), Ltd.....	R200	Brackenware Distributors (Pty.), Ltd.....	R200
Môre-Skof (Edms.), Bpk.....	R10,000	Breyten Motors (Edms.), Bpk.....	R200
Motorist Car Sale (Pty.), Ltd.....	R200	Herbert Burmans Company (Pty.), Ltd.....	R200
Mulder & Louw (Pty.), Ltd.....	R200		
N.		C.	
Nassau Fashions (Pty.), Ltd.....	R4,000	Colbyn Hardware (Pty.), Ltd.....	R200
New Hanover Bakery (Pty.), Ltd.....	R1,000	Cold Storage Units (Pty.), Ltd.....	R6,000
Noycedale Township (Pty.), Ltd.....	R1,300	Comtrac Louis Trichardt (Pty.), Ltd.....	R2,000
Nu-Look Dry Cleaners & Cycle Stores (Pty.), Ltd.....	R200	Constantia Klere Fabriek (Edms.), Bpk.....	R40,000
		Copperfields Industries (Johannesburg) (Pty.), Ltd.....	R10,000
O.		Cosmopolitan Motors (Pty.), Ltd.....	R200
Orange Free-State Traders Store & Suppliers (Pty.), Ltd.....	R2,000	Coulsta Manganese Mining Company (Pty.), Ltd.....	R3,000
P.		D.	
Doige Parker Investments (Pty.), Ltd.....	R800	D. P. J. Investments (Pty.), Ltd.....	R200
Parsons Motorbody Works (Pty.), Ltd.....	R200	Russell Davidson & Lortan (Pty.), Ltd.....	R200
Pinnacle Products (Pty.), Ltd.....	R200	Jimmy du Randt (Pty.), Ltd.....	R1,000
Plantation Timber Company, Ltd.....	R10,000	Durban and District Citizens Housing Utility.....	Sek./Sect. 21
Poleux (Pty.), Ltd.....	R20		
Poseidon (Pty.), Ltd.....	R20	G.	
Prior Trust (Pty.), Ltd.....	R20	Gemsbok Transportation Company (Pty.), Ltd.....	R200
Provident Construction Company (Pty.), Ltd.....	R2,000		
R.		H.	
Ramlos Investments (Pty.), Ltd.....	R200	Hannon's Detective Agency (Pty.), Ltd.....	R10
Reliance Mineral Exploration Company (Pty.), Ltd.....	R2,000	Holes Industrial Development (Pty.), Ltd.....	R200
Rexon Shoe Company (Pty.), Ltd.....	R8,000	Hollywood Estate (Pty.), Ltd.....	R10,000
W. Roberts & Company (Pty.), Ltd.....	R1,600		
Rock Gate Esal Trading and Milling Company (Pty.), Ltd.....	R200	I.	
Ron-Stand Productions (Pty.), Ltd.....	R200	Idacel Estate (Pty.), Ltd.....	R6,000
Charles Rowe (Pty.), Ltd.....	R200	I. K. Kwezi Lomso (Pty.), Ltd.....	R400
		Impala Clay (Pty.), Ltd.....	R400
S.		J.	
Sabie Valley Citrus Estates (Pty.), Ltd.....	R200	Jackbro Investments (Pty.), Ltd.....	R200
Same-day Tracing Agency (Pty.), Ltd.....	R200		
San-Remo Court (Pty.), Ltd.....	R15,800	K.	
Schoeman & Burger (Pty.), Ltd.....	R200	Klerksdorp Sieryster Werke (Edms.), Bpk.....	R6,000
Schoongesig Properties (Pty.), Ltd.....	R4,000	Judith Kreef & Company (Pty.), Ltd.....	R200
Schreiner Heights (Pty.), Ltd.....	R6,000		
Skyline Projects (Pty.), Ltd.....	R200	L.	
Smit Beleggingsmaatskappy (Edms.), Bpk.....	R200	Lionel Investments (Pty.), Ltd.....	R2,000
Smith's Engineering Equipments (Pty.), Ltd.....	R2,000		
South African Diamond Mining & Exploration Company, Ltd.....	R200	M.	
S. D. Spanikis (Pty.), Ltd.....	R2,000	Marian Minerals & Manganese (Pty.), Ltd.....	R30,000
Spioenkop Dairies (Pty.), Ltd.....	R200		
Studio Phohl (Pty.), Ltd.....	R2,000	N.	
Super Grip Tyre Company (Pty.), Ltd.....	R14,000	P. J. Nieuwenhuizen en Kie. (Edms.), Bpk.....	R6,000
The Swedish African Industrial Corporation (Pty.), Ltd.....	R200		
Sweet Fountain (Pty.), Ltd.....	R4,000	P.	
Synteko (S.A.) (Pty.), Ltd.....	R2,000	Parsons Garage (Pty.), Ltd.....	R2,000
		Poor Joe (Pty.), Ltd.....	R1,200
T.		Pretoria-Mooiplaas Busdiens (Edms.), Bpk.....	R6,000
Texin Snax (Pty.), Ltd.....	R200		
Therons Meubels (Edms.), Bpk.....	R11,000	Q.	
Thomas & Ohlssen (Pty.), Ltd.....	R6,000	Q.V. Hotels (Pty.), Ltd.....	R200
Tipota (Pty.), Ltd.....	R200	Queenstown Bus Service (Pty.), Ltd.....	R10,000
Trek Publications (Pty.), Ltd.....	R4,000	Queenstown Meat Market (Pty.), Ltd.....	R200
Trunkmaster (Pty.), Ltd.....	R8,000		

<i>Naam van Maatskappy. Name of Company.</i>	<i>Kapitaal. Capital.</i>
R.	
Recovery and Chemical Installations (Pty.), Ltd.....	R200
Repal Investments (Pty.), Ltd.....	R200
Rhenosterkop Diamante (Edms.), Bpk.....	R200
Rosmaran (Pty.), Ltd.....	R200
S.	
Sam's Hairdressing Saloon (Pty.), Ltd.....	R200
Shirene Estates (Pty.), Ltd.....	R10,000
Stella Plase (Edms.), Bpk.....	R10,000
Steven Street Butchery (Pty.), Ltd.....	R200
Die Suid-Afrikaanse Versekerings-Adviseursmaatskappy (Edms.), Bpk.....	R25,000
T.	
Tissem Investments (Pty.), Ltd.....	R200
Grabone (Pty.), Ltd.....	R200
Transport & Engineering Supplies (Pty.), Ltd.....	R2,000
Tweefontein Supply Stores (Pty.), Ltd.....	R40,000

<i>Naam van Maatskappy. Name of Company.</i>	<i>Kapitaal. Capital.</i>
U.	
H. S. Udwin (Pty.), Ltd.....	R2,000
Unex Holdings, Ltd.....	R312,000
Union Commercial Services (Pty.), Ltd.....	R200
United Registrars (Pty.), Ltd.....	R200
United Portraits Studios (Pty.), Ltd.....	R6,000
V.	
Vows (Pty.), Ltd.....	R200
Z.	
Zululand Publishing Company (Pty.), Ltd.....	R4,000

Die Register van Maatskappye word hersien met die doel om die name van maatskappye wat blykbaar vir 'n geruime tydperk nie besigheid gedoen het nie, te verwyder. Die meerderheid van die maatskappye wie se name in die voorafgaande Lys B voorkom ressorteer klaarblyklik in daardie groep.

Recently the Register of Companies has been revised with a view to removing the names of companies which, apparently, have not been operating over a long period, and the majority of the companies listed in List B above appear to fall into that category.

TENDERS.

*Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word is in die linkerbohoek met 'n * gemerk.*

DEPARTEMENT VAN FINANSIES.

* TENDERKENNISGEWING.—UNIESKATKIS-BILJETTE.

Die Suid-Afrikaanse Reserwebank, in sy hoedanigheid as agent van die Unietesourie, gee hierby kennis dat tenders vir R11,000,000 Unieskatkissbiljette deur die Bank tot 12-uur middag op 24 Februarie 1961, ontvang sal word. Hierdie Biljette sal 2 Maart 1961 gedateer wees en sal op 1 Junie 1961 verval.

Kennissgewings sal voor of op 25 Februarie 1961 deur die Bank aan tenderaars gestuur word en volle betaling moet by enige takkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank nie later as 11 vm. op 2 Maart 1961 geskied nie.

Die Unietesourie behou die reg voor om 'n gedeelte van enige of alle tenders te aanvaar of af te keur.

Tenders vir Unieskatkissbiljette moet ingedien word op 'n gedrukte vorm, waarvan afskrifte by enige takkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank verkrygbaar is. Tenders moet in verseelde koerte, gemerk „Tender vir Unieskatkissbiljette” ingelewer word by die Hoofkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank, Kerkplein (Posbus 427), Pretoria.

NASIONALE BEHUISINGSKANTOOR.

TENDERS. — KONTRAK D6-3 (OMHEINING): OPRIGTING VAN OMHEINING EN HEKKE TE DA GAMAPARK, SIMONSTAD, K.P.

Tenders word ingewag vir die oprigting van omheining en hekke by 41 wonings te Da Gamapark, Simonstad.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantoor, te Laankantoor 22, Goewermentslaan, Kaapstad, en Kamer 205, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria, teen betaling van 'n deposito van R2.10 wat na ontvangs van 'n bona fide-tender terugbetaal sal word. Indien 'n bona fide tender nie ingedien word nie en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Verseelde tenders gemerk „Tender No. F.T. 40030” moet die Sekretaris, Unietenderaad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm. op Donderdag, 9 Maart 1961, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.

TENDERS.

*All tenders published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.*

DEPARTMENT OF FINANCE.

* TENDER NOTICE.—UNION TREASURY BILLS.

Notice is hereby given by the South African Reserve Bank, acting as agent for the Union Treasury, that tenders for Union Treasury Bills to the amount of R11,000,000 will be received by the Bank up to 12 noon on the 24th February, 1961. These Bills will be dated 2nd March, 1961, and will mature on 1st June, 1961.

Notifications to tenderers will be issued by the Bank on or before the 25th February, 1961, and payment in full of the amount of accepted tenders must be made to any branch of the South African Reserve Bank not later than 11 a.m. on the 2nd March, 1961.

The Union Treasury reserves the right to accept or reject a portion of any or all tenders.

Tenders for Union Treasury Bills must be made on a printed form, copies of which are obtainable from any branch of the South African Reserve Bank. Tenders must be submitted in sealed envelopes endorsed “Tender for Union Treasury Bills” and lodged at the Head Office of the South African Reserve Bank, Church Square (P.O. Box 427), Pretoria.

NATIONAL HOUSING OFFICE.

TENDERS. — CONTRACT D6-3 (FENCING): ERECTION OF FENCING AND GATES, DA GAMA PARK, SIMONSTOWN, C.P.

Tenders are invited for the erection of fencing and gates to 41 dwellings at Da Gama Park, Simonstown.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices, at 22 Avenue Offices, Government Avenue, Cape Town, and Room 205, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria, on payment of a deposit of R2.10, which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a bona fide tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before closing date of tenders, the deposit will also be refunded.

Tenders to be sealed and marked “Tender No. F.T. 40030” must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m. on Thursday, 9th March, 1961.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.
10-17-24

NASIONALE BEHUISINGSKANTOOR.

TENDERS. — KONTRAK 1/60: VERF VAN DAKKE TE SUNLAWNS - STAATSDORPIE, BLOEMFONTEIN.

Tenders word ingewag vir die verf van dakke van geboue te Sunlawns-staatsdorp, Bloemfontein.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantoor, te African Life-gebou, Privaatsak, Bloemfontein, en Kamer 205, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria.

Verseëde tenders gemerk „Tender No. F.T. 27662”, moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm., op Donderdag, 23 Februarie 1961, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.

NASIONALE BEHUISINGSKANTOOR.

TENDERS. — KONTRAK 2/61: LEWERING EN INSTALLASIE VAN BADDENS, ENS., TE COLLONDALE-STAATSDORPIE, OOS-LONDEN.

Tenders word ingewag vir die lewering en installasie van baddens, opwasbakke, WK-panne en waskomme te Collondale-staatsdorp, Oos-Londen.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantoor te Medinagebou, Cambridgestraat 40, Oos-Londen, en Kamer 205, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria.

Verseëde tenders gemerk „Tender No. F.T. 25550”, moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm. op Donderdag, 23 Februarie 1961, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE.

* TENDERWYSIGINGS.

F. 8517.. Wysiging no. 2..... Plattelandse passasiersvoertuie.
Spesifikasie gewysig. Sluitings-
datum, 17/3/61.

Enige verdere inligting kan verkry word van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A.S., Parkgebou, Rissikstraat, Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

Johannesburg.

MAGASYNDEPARTEMENT.

* TENDERS.

Tenders word ingewag vir die lewer van die volgende:—

Tender No.	Materiaal.	Sluitingsdatum.
G. 8552..	Masjien vir die maak van bladvere.....	14/4/61

Tenders sal ingewag word deur die Voorsitter van die Tenderraad nie later as 9 vm. op die bogenoemde sluitingsdatum.

NATIONAL HOUSING OFFICE.

TENDERS. — CONTRACT 1/60: PAINTING OF ROOFS AT SUNLAWNS GOVERNMENT VILLAGE, BLOEMFONTEIN.

Tenders are invited for the painting of roofs of buildings at Sunlawns Government Village, Bloemfontein.

The necessary tender documents are available at the National Housing Office at African Life Building, Private Bag, Bloemfontein, and Room 205, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria.

Tenders to be sealed and marked “Tender No. F.T. 27662” must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m. on Thursday, 23rd February, 1961.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.
3-10-17

NATIONAL HOUSING OFFICE.

TENDERS. — CONTRACT 2/61: SUPPLY AND INSTALLATION OF BATHS, ETC., AT COLLONDALE GOVERNMENT VILLAGE, EAST LONDON.

Tenders are invited for the supply and installation of baths, sink, W.C. pans, and washhand-basins, at Collondale Government Village, East London.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices at Medina House 40, Cambridge Street, East London, and Room 205, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria.

Tenders to be sealed and marked “Tender No. F.T. 25550”, must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m. on Thursday, 23rd February, 1961.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.
3-10-17

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.

* TENDER ALTERATIONS.

F. 8517.. Amendment No. 2.. Country passenger vehicles. Specification amended. Closing date, 17/3/61.

Any further information may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A.R., Park Chambers, Rissik Street, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.
Johannesburg. 1857—17

STORES DEPARTMENT.

* TENDERS.

Tenders are invited for the supply of the following:—

Tender No.	Material.	Closing Date.
G. 8552..	Plate spring making machine.....	14/4/61

Tenders will be received by the Chairman of the Tender Board not later than 9 a.m. on the closing date shown above.

Tendervorms tesame met volledige besonderhede kan verkry word van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A.S., Parkgebou, Rissikstraat, Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

Johannesburg.

*** TENDER VIR DIE DRUK VAN BEDRYFSTYD-BOEKE, TYDTAFELAANPLAKBILJETTE, ENS., AFDELING NOORD-KAAPLAND.**

Tenders word ingewag vir die druk van bedryfstyd-boeke, tydtafelaaanplakbiljet, ens. (afdeling Noord-Kaapland), vir die tydperk 1 Augustus 1961 tot 31 Julie 1964.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderraad, soos in die tendervorms aangedui.

Tendervorms met volledige besonderhede kan verkry word van die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Kamer No. 10, Kimberley.

Die Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.
1862—17

*** TENDER No. C.C.E. 47.**

Tenderdokumente vir 'n sluitkas- en wasgebou, oliemagasin, motorhuis met vyf vakke en 'n wasblad lê ter insae op die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Windhoek, en dié van die Hawe-ingenieur, Walvisbaai.

Teen 'n deposito van R4.00 (vier Rand) kan tenderdokumente verkry word van die kantoor van die Hawe-ingenieur, Walvisbaai.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op Vrydag, 17 Maart 1961.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

*** TENDER No. C.E.E. 19.**

Die tenderdokumente vir die oprig van 'n nuwe oopdraadtelefoonlyn, die voorsien van 'n kabel tussen aansluitpale en geboue, en die afbreek van die bestaande oopdraadtelefoonlyn in die trajek Rosmead-Noupoort, Kaap-provinsie (net arbeid) lê ter insae in die kantoor van die Elektrotegniese Hoofingenieur, Kamer 306, Transvalia-gebou, Johannesburg, waar dit ook teen 'n deposito van £2. 2s. (twee ghienies) verkry kan word.

Hierdie tender sluit op Vrydag, 24 Maart 1961.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

MAGASYNDEPARTEMENT.

*** TENDERS.**

Tenders word ingewag vir die lewer van die volgende:—

Tender No.	Materiaal.	Sluitingsdatum.
E. 8572..	Beesvleis (afdeling Natal).....	17/3/61

Tenders sal ingewag word deur die Voorsitter van die Tenderraad nie later nie as 9 vm. op die bogenoemde sluitingsdatum.

Tender forms with full particulars may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A.R., Park Chambers, Rissik Street, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.
Johannesburg. 1856—17

*** TENDER FOR THE PRINTING OF WORKING TIME BOOKS, TIMETABLE POSTERS, ETC., CAPE NORTHERN SYSTEM.**

Tenders are invited for the printing of Working Time Books, Timetable Posters, etc. (Cape Northern System) for the period 1st August, 1961, to 31st July, 1964.

Tenders are returnable to the Chairman of the Tender Board, as indicated in the tender forms.

Tender forms with full particulars may be obtained from the System Manager's Office, Room 10, Kimberley.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

*** TENDER No. C.C.E. 47.**

Tender documents for locker and ablution block, oil store, five bay garage and washing slab may be inspected at the Offices of the System Manager, Windhoek, and of the Harbour Engineer, Walvis Bay.

On payment of a deposit of R4.00 (four Rand) a set of tender documents may be obtained from the Office of the Harbour Engineer, Walvis Bay.

This tender closes at 9 a.m. on Friday, 17th March, 1961.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.
1855—17

*** TENDER No. C.E.E. 19.**

Tender documents for the erection of a new open wire telephone route, provision of cable between junction poles and buildings, and demolition of existing open wire telephone route in the section Rosmead-Noupoort, Cape Province (Labour only) may be inspected in the Office of the Chief Electrical Engineer, Room 306, Transvalia Building, Johannesburg, where it also may be obtained on payment of a deposit of £2. 2s. (two guineas).

This tender closes on Friday, 24th March, 1961.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.
1854—17

STORES DEPARTMENT.

*** TENDERS.**

Tenders are invited for the supply of the following:—

Tender No.	Material.	Closing Date.
E. 8572..	Beef (Natal System).....	17/3/61

Tenders will be received by the Chairman of the Tender Board not later than 9 a.m. on the closing date shown above.

Tendervorms tesame met volledige besonderhede kan verkry word van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A.S., Parkgebou, Rissikstraat, Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

Johannesburg.

MAGASYNDEPARTEMENT.

* TENDERS.

Tenders word ingewag vir die lewer van die volgende:—

Tender No.	Materiaal.	Sluitingsdatum.
E. 8584..	Beesvleis (Oostelike Transvaal).....	17/3/61
E. 8579..	Beesvleis (Westelike Transvaal).....	17/3/61

Tenders sal ingewag word deur die Voorsitter van die Tenderraad nie later nie as 9 vm. op die bogenoemde onderskeie sluitingsdatums.

Tendervorms tesame met volledige besonderhede kan verkry word van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A.S., Parkgebou, Rissikstraat, Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

Johannesburg.

* TENDERS.

Tenders word ingewag vir die huur van die konsessie vir die verkoop van ligte verversings en ander reisigersbenodigdhede op Nelspruitstasie van 'n datum wat deur die Administrasie vasgestel sal word.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderraad soos aangetoon op die tendervorm.

Hierdie tender sluit stip om 9 vm., Vrydag, 3 Maart 1961.

Tendervorms met volledige inligting insake die huurvoorwaardes kan verkry word van die kantoor van die Verversingsbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Posbus 6140, Johannesburg, en die stasiemeester, Nelspruit.

Die Administrasie verbind hom nie om die hoogste of enige tender aan te neem nie en verstrekk ook geen redes vir die verwerping van 'n tender nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.
1860—17

* TENDERS.

Tenders word ingewag vir die huur van die konsessie vir die verkoop van ligte verversings, leesstof en ander reisigersbenodigdhede op Heidelbergstasie van 'n datum wat deur die Administrasie vasgestel sal word.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderraad soos aangetoon op die tendervorm.

Hierdie tender sluit stip om 9 vm., Vrydag, 3 Maart 1961.

Tendervorms met volledige inligting insake die huurvoorwaardes kan verkry word van die kantoor van die Verversingsbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Posbus 6140, Johannesburg, en die stasiemeester, Heidelberg, Transvaal.

Die Administrasie verbind hom nie om die hoogste of enige tender aan te neem nie en verstrekk ook geen redes vir die verwerping van 'n tender nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.
1861—17

Tender forms with full particulars may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A.R., Park Chambers, Rissik Street, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

Johannesburg.

1859—17

STORES DEPARTMENT.

* TENDERS.

Tenders are invited for the supply of the following:—

Tender No.	Material.	Closing Date.
E. 8584..	Beef (Eastern Transvaal).....	17/3/61
E. 8579..	Beef (Western Transvaal).....	17/3/61

Tenders will be received by the Chairman of the Tender Board not later than 9 a.m. on the respective closing dates shown above.

Tender forms with full particulars may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A.R., Park Chambers, Rissik Street, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

Johannesburg.

1858—17

* TENDERS.

Tenders are invited for the lease of the concession for the sale of light refreshments and other travellers' requisites at Nelspruit station to commence from a date to be decided by the Administration.

Tenders are returnable to the Chairman of the Tender Board, as indicated on the tender form.

This tender closes punctually at 9 a.m., on Friday, 3rd March, 1961.

Tender forms with full information regarding the conditions of lease may be obtained from the office of the Catering Manager, S.A.R. Catering Department, P.O. Box 6140, Johannesburg, and the station master, Nelspruit.

The Administration does not bind itself to accept the highest or any tender, nor will it assign any reason for the rejection of any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

* TENDERS.

Tenders are invited for the lease of the concession for the sale of light refreshments, reading matter and other travellers' requisites at Heidelberg station to commence from a date to be decided by the Administration.

Tenders are returnable to the Chairman of the Tender Board, as indicated on the tender form.

This tender closes punctually at 9 a.m., on Friday, 3rd March, 1961.

Tender forms with full information regarding the conditions of lease may be obtained from the office of the Catering Manager, S.A.R. Catering Department, P.O. Box 6140, Johannesburg, and the station master, Heidelberg, Transvaal.

The Administration does not bind itself to accept the highest or any tender, nor will it assign any reason for the rejection of any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hierby gevra vir die onderstaande diens:—

Diens, Distrik en Provinsie.	Dokumente verkrygbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Waar verkrygbaar.	Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	Kontrakvoorwaardes, tekeninge en spesifikasies lê ter insae op onderstaande kantore.	Tenders ingewag tot 11 vm.
Johannesburg: Diensprodukte Stafford-dorp: Oprigting van opslaangebou. Tender No. D.P.W. 76	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	1961. 17 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	1961. 16 Maart.
Oudtshoorn: Militêre Kamp: Nuwe kwartiere vir getroude lede van die Staande Mag (tweede gedeelte). Tender No. D.P.W. 77	Tendervorms, tekeninge en gespesifiseerde lysste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth	17 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	16 Maart.
Oudtshoorn: Militêre Kamp: Konstruksie van paaie en vloedwaterdreinerings. Tender No. D.P.W. 78	Tendervorms, tekeninge en gespesifiseerde lysste	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth	17 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	16 Maart.
Colesberg (Kaapprovinsie): (i) Poskantoor en openbare kantore: Binne- en buite herstel- en opknappingswerk; (ii) Spoelriolering: Veranderings, aanbouings en instalering. Tender No. D.P.W. 79	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth	17 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	16 Maart.
Potchefstroom: Militêre Kamp: Konstruksie van paaie en stormwaterriolering. Tender No. D.P.W. 85.	Tendervorms, tekeninge en gespesifiseerde lysste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	23 Maart.
Pretoria: Voortrekkerhoogte: Vervanging van hout-en-sinkwonings (insluitende verskaffing van paaie en bykomende dienste) (vierde gedeelte). Tender D.P.W. 86	Tendervorms, tekeninge en gespesifiseerde lysste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria	24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	23 Maart.
Wolwehoek (O.V.S.): Oprigting van 'n woning (tipe A) vir posmeester, Tender No. D.P.W. 87	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Bloemfontein	24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Bloemfontein, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	23 Maart.
Moorivier (Natal): Oprigting van 'n woning (tipe A) vir die assistent-landdros. Tender No. D.P.W. 88	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg	24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Durban	23 Maart.
Faure (K.P.): Verbeteringskool vir Kleurlingseuns: Oprigting van 'n woning (tipe B3) vir 'n blanke-instrukteur. Tender No. D.P.W. 89	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Kaapstad	24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Kaapstad, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	23 Maart.
Keimoes (K.P.): Oprigting van 'n woning (tipe A1) vir die gedetasjeerde assistent-landdros. Tender No. D.P.W. 90	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Kaapstad	24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Kaapstad, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	30 Maart.
Koster: Oprigting van 'n woning (tipe A) vir die landdros. Tender No. D.P.W. 91	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181 bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	23 Maart.

Diens, Distrik en Provinsie.	Dokumente verkrygbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Waar verkrygbaar.	Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	Kontrakvoorwaardes, tekeninge en spesifikasies lê ter insae op onderstaande kantore.	Tenders ingewag tot 11 vm.
Queenstown: Oprigting van 'n woning (tipe A1) vir die Hooftlandros. Tender No. D.P.W. 92	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth	1961. 24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	1961. 23 Maart.
Noupoort (K.P.): Oprigting van 'n woning (tipe A) vir Landdros. Tender No. D.P.W. 93	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth	24 Feb.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	23 Maart.
*Kuruman (K.P.): Oprigting van 'n woning (tipe B.3) vir Bantoe-kommissaris. Tender No. D.P.W. 95	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Bloemfontein	3 Maart	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Bloemfontein, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	30 Maart.
*Oudtshoorn: Oprigting van 'n woning (tipe D.2) vir faktotum by die Nywerheidsskool. Tender No. D.P.W. 96	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth	3 Maart	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	30 Maart.
*Port Elizabeth: Oprigting van nuwe kantore vir die distriksyker. Tender No. D.P.W. 97	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth	3 Maart	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	30 Maart.
*Vredendal: Oprigting van 'n woning (tipe A.1) vir die landdros. Tender No. D.P.W. 98	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Kaapstad	3 Maart	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Kaapstad	30 Maart.
*Ladysmith (Natal): Oprigting van 'n woning (tipe A.1) vir Bantoesake-kommissaris. Tender No. D.P.W. 99	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg	3 Maart	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	30 Maart.
*Hanover: Oprigting van twee wonings (tipe D.5) vir Suid-Afrikaanse Polisie. Tender No. D.P.W. 100	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth	3 Maart	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Port Elizabeth, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	30 Maart.
*Johannesburg: Unie-sterrewag: Oprigting van 'n nuwe hoofgebou. Tender No. D.P.W. 101	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	3 Maart	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	30 Maart.
*Kaapstad: Oprigting van 'n kantoorblok vir Afdelingsinspekteur van Arbeid en ander departemente. Tender No. D.P.W. 102	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Kaapstad	3 Maart	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2-1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Kaapstad, en Distriksverteenvoordiger, D.P.W., Johannesburg	30 Maart.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Sekretaris, Unieraad vir Tenders Posbus 371 Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van R4 00, of 'n kwitansie vir kontant betaling, of tjek deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word mits (a) 'n bona fide tender ingestuur word; of (b) die dokumente wat aan kontrakteurs uitgereik is, binne 7 dae na die sluitingsdatum van tenders, aan die kantoor van uitreiking terug besorg word.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke werk en op die koevert moet die naam van die diens vermeld word waarop dit betrekking het.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services:—

Service, District and Province.	Documents Available for Issue to Contractors.	Where Obtainable.	Date on which Documents are Available.	Conditions Contracts, Drawings and Specifications may be Inspected at the following Offices.	Tenders due 11 a.m.
Johannesburg: Service products, Stafford Township: Erection of pre-fabricated building. Tender No. P.W.D. 76	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	1961. 17th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	1961. 16th Mar.
Oudtshoorn: Military Camp: New married quarters for Permanent Force personnel (Second portion). Tender No. P.W.D. 77	Tender forms, drawings and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth	17th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	16th Mar.
Oudtshoorn: Military Camp: Construction of roads and stormwater drainage. Tender No. P.W.D. 78	Tender forms, drawings and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth	17th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	16th Mar.
Colesberg (Cape Province): (i) Post Office and Public Offices: Internal and external repairs and renovations; (ii) Waterborne drainage: Alterations, additions and installation. Tender No. P.W.D. 79	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth	17th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	16th Mar.
Potchefstroom: Military Camp: Construction of roads and storm-water drainage. Tender No. P.W.D. 85	Tender forms, drawings and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	24 Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	23rd Mar.
Pretoria, Voortrekkerhoogte: Replacement of wood and iron houses (including provision of roads and ancillary services) fourth portion. Tender No. P.W.D. 86	Tender forms, drawings and specified bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria	24th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	23rd Mar.
Wolwehoek (O.F.S.): Erection of house (type A) for Postmaster. Tender No. P.W.D. 87	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	24th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Bloemfontein, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	23rd Mar.
Mooi River (Natal): Erection of a house (type A1) for Assistant Magistrate. Tender No. P.W.D. 88	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg	24th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg, District Representative, P.W.D., Johannesburg, and District Representative, P.W.D., Durban	23rd Mar.
Faure (C.P.) Reformatory for Coloured Boys: Erection of a house (type B3) for a White Instructor. Tender No. P.W.D. 89	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town	24th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Cape Town, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	23rd Mar.
Keimoes (C.P.): Erection of a house (type A1) for detached Assistant Magistrate. Tender No. P.W.D. 90	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town	24th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Cape Town, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.
Koster: Erection of a house (type A) for the Magistrate. Tender No. P.W.D. 91	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	24th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	23rd Mar.

Service, District and Province.	Documents Available for Issue to Contractors.	Where Obtainable.	Date on which Documents are Available.	Conditions of Contracts, Drawings and Specifications may be inspected at the following Offices.	Tenders due 11 a.m.
Queenstown: Erection of a house (type A1) for Principal Magistrate. Tender No. P.W.D. 92	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth	1961. 24th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Port Elizabeth, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	1961. 23rd Mar.
Noupoort (C.P.): Erection of a house (type A) for Magistrate. Tender No. P.W.D. 93	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth	24th Feb.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Port Elizabeth, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	23rd Mar.
*Kuruman (C.P.): Erection of a house (type B.3) for Bantu Commissioner. Tender No. P.W.D. 95	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	3rd Mar.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Bloemfontein, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.
*Oudtshoorn: Erection of a house (type D.2) for factotum at the School of Industries. Tender No. P.W.D. 96	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth	3rd Mar.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Port Elizabeth, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.
*Port Elizabeth: Erection of new offices for the District Assizer. Tender No. P.W.D. 97	Tender forms and bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth	3rd Mar.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Port Elizabeth, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.
*Vredendal: Erection of a house (type A.1) for Magistrate. Tender No. P.W.D. 98	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town	3rd Mar.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Cape Town, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.
*Ladysmith (Natal): Erection of a house (type A.1) for Bantu Affairs Commissioner. Tender No. P.W.D. 99	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg	3rd Mar.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.
*Hanover: Erection of two houses (type D.5) for South African Police. Tender No. P.W.D. 100	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Port Elizabeth	3rd Mar.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Port Elizabeth, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.
*Johannesburg: Union Observatory: Erection of a new main building. Tender No. P.W.D. 101	Tender forms and bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	3rd Mar.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.
*Cape Town: Erection of an office block for Divisional Inspector of Labour and other departments. Tender No. P.W.D. 102	Tender forms and bills of quantities	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town	3rd Mar.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2-1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Cape Town, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	30th Mar.

Tenders to be addressed to: The Secretary, Union Tender Board, P.O. Box 371, Pretoria.

A deposit of R4.00, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded, provided (a) a bona fide tender is submitted; or (b) the documents issued to contractors are returned to the issuing office within 7 days from the closing date of tenders.

Separate tenders are required to be submitted for each work and must be superscribed with the name of service to which they refer.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Tenders word hiermee aangevra vir die ondergenoemde dienste en/of leweransies:—

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.

Dienste:

* Lewering van arseenpentoksied aan die Departement van Landbou-tegniese Dienste (nodig te Fort Beaufort). F.T. No. 7659.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 24 Februarie 1961.

Lugfotografie vir die Direkteur van Driehoekmeting (Departement van Lande) gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 591.

Lewering van siekstoele aan die Unieregering gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 592.

Lewering van sokkies, dasse en „Barathea“-materiaal aan die S.A. Polisie, Pretoria. F.T. No. 15287.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 27 Februarie 1961.

Verhuur van vertoonkaste, Jan Smuts-lughawe (Departement van Vervoer). F.T. No. 590.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 1 Maart 1961.

Lewering van swarthout aan die Departement van Gevangenis, Pretoria. F.T. No. 20471.

Lewering van verf aan die Lugstafhoof, Lugdepot No. 10, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 20472.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 2 Maart 1961.

Lewering van oliestowe aan die Sentrale Tabaknavorsingstasie, Rustenburg. F.T. No. 2601.

Sny, maak en afwerk van uniforms vir verpleegsters en matrone vir die Departement van Gesondheid gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1964. F.T. No. 15251.

Lewering van matrasse met gomlastiekhaar aan die Unieregering. F.T. No. 17512.

Lewering van slaapmatte aan die Unieregering. F.T. No. 17513.

Lewering van naaigaring aan die Departement van Gevangenis. F.T. No. 17520.

Lewering van naaigaring aan die Unieregering gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 17521.

Vervoer van sement, sand en ander goedere vanaf M.T. Alida-stasie na die Mnyavubustaatwaterskema, Craigie Burndam gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 45073.

Lewering van staalvenstermateriaal aan die Departement van Gevangenis, Kroonstad. F.T. No. 27663.

Lewering van sink aan die S.A. Vloot, Kaapstad. F.T. No. 27664.

Lewering van suiwer antimoon aan die S.A. Munt, Pretoria. F.T. No. 27665.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 3 Maart 1961.

Lewering van radiolampe aan die Suid-Afrikaanse Vloot, Simonstad. F.T. No. 32627.

Lewering van petroltenks vir S.A. pantsermotors aan die Krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 37756.

Diensing en herstel van vliegtuie vir die Departement van Verdediging. F.T. No. 37757.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 6 Maart 1961.

Samestelling van topografiese landkaarte vir die Direkteur van Driehoeksmeting, Kaapstad (Departement van Lande). F.T. No. 593.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 8 Maart 1961.

Lewering van kartelkrammateriaal aan die Departement van Bosbou by verskillende Staatsaagmeulens gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 20473.

Tenders are hereby invited for the undermentioned services and/or supplies:—

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

* Supply of arsenic pentoxide to the Department of Agricultural Technical Services (required at Fort Beaufort). F.T. No. 7659.

Tenders due 11 a.m., 24th February, 1961.

Aerial photography for the Director of Trigonometrical Survey (Department of Lands), during the period 1st April, 1961 to 31st March, 1962. F.T. No. 591.

Supply of invalid chairs to the Union Government during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 592.

Supply of socks, ties and „Barathea“ cloth to the S.A. Police, Pretoria. F.T. No. 15287.

Tenders due 11 a.m., 27th February, 1961.

Lease of display cabinets, Jan Smuts Airport. (Department of Transport.) F.T. No. 590.

Tenders due 11 a.m., 1st March, 1961.

Supply of blackwood to the Department of Prisons, Pretoria. F.T. No. 20471.

Supply of paint to the Air Chief of Staff, No. 10 Air Depot, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 20472.

Tenders due 11 a.m., 2nd March, 1961.

Supply of oil burning stoves to the Central Tobacco Research Station, Rustenburg. F.T. No. 2601.

Cut, make and trim of nurses and matrons uniforms for the Department of Health during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1964. F.T. No. 15251.

Supply of rubberised hair mattresses to the Union Government. F.T. No. 17512.

Supply of sleeping mats to the Union Government. F.T. No. 17513.

Supply of sewing cotton to the Department of Prisons. F.T. No. 17520.

Supply of sewing cotton to the Union Government during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 17521.

Transport of cement, sand and other goods from M.T. Alida Station to Mnyavubu River Government Water Scheme, Craigie Burn Dam during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 45073.

Supply of steel window materiaal to the Department of Prisons, Kroonstad. F.T. No. 27663.

Supply of zinc to the S.A. Navy, Cape Town. F.T. No. 27664.

Supply of pure antimony to the S.A. Mint, Pretoria. F.T. No. 27665.

Tenders due 11 a.m., 3rd March, 1961.

Supply of radio valves to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 32627.

Supply of petrol tanks for S.A. armoured cars to the Defence Production Office, Pretoria. F.T. No. 37756.

Servicing and repair of aircraft for the Department of Defence. F.T. No. 37757.

Tenders due 11 a.m., 6th March, 1961.

Compilation of topographical maps for the Director of Trigonometrical Survey, Cape Town (Department of Lands). F.T. No. 593.

Tenders due 11 a.m., 8th March, 1961.

Supply of corrugated fastener material to the Department of Forestry at various State Sawmills, during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 20473.

Tendervorms verkrygbaar by:

*Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291
(Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.*

Dienste:

Lewering van kramdraad aan die Departement van Bosbou by verskillende Staatsaagmeulens gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 20474.

Lewering van bou-isoleermateriaal aan die S.A. Vloot, Simonstad. F.T. No. 20475.

Aankoop van afgekeurde en ondiensbare klerasie, komberse, ens., van Staatsdepartemente gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 594.

Aankoop van bene van Staatsdepartemente gedurende die tydperk 1 Mei 1961 tot 30 April 1962. F.T. No. 595.

Lewering van gomlastiekteëls aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap. F.T. No. 40029.

Lewering van oproerafweertuig aan die Departement van Gevangenis, Pretoria. F.T. No. 42520.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 9 Maart 1961.

Lewering van watersuiwerende chemikalieë aan Staatsdepartemente gedurende die tydperk 1 Mei 1961 tot 30 April 1962. F.T. No. 5407.

Diensing, onderhoud en herstel van X-straaleenhede vir die Departement van Mynwese, gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 7656.

Lewering van milliammeters aan die S.A. Vlootmagasyn, Simonstad. F.T. No. 30516.

Lewering van radiolampe aan die Suid-Afrikaanse Vloot, Simonstad. F.T. No. 32628.

Lewering van onderhemde, katoen, aan die Krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 15288.

Lewering van knapsakpompe vir brandbestryding. F.T. No. 22588.

Lewering van laboratoriumapparaat aan die Hoofstreeksgesondheidsbeampste, Departement van Gesondheid, Kaapstad. F.T. No. 5400.

Lewering van tee en koffie gedurende die tydperk 1 Julie 1961 tot 30 Junie 1962. F.T. No. 10948.

Lewering van onderhemde, gimnasium, aan die Krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 15286.

Lewering van hoëtemperatuur-isoleervuurvaste stene aan die S.A. Vloot, Simonstad. F.T. No. 45078.

* Lewering van brood afgelewer aan die magasyn van die Hoër Landbouskool, Amsterdam, gedurende die tydperk 1 Mei 1961 tot 30 April 1962. F.T. No. 10949.

* Lewering van vleis, vet en brood, afgelewer aan die magasyn van die Driehoek-, Geluk- en Hendrina-gevangenis gedurende die tydperk 1 Mei 1961 tot 30 April 1962. F.T. No. 10951.

* Lewering van hoogspanningskakelbord aan die Stofberggevangenis. F.T. No. 30517.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 10 Maart 1961.

Lewering van verdeelborde aan die Departement van Bantoe-onderwys, Mentz, oor Pietersburg. F.T. No. 30514.

Lewering van kreosoot en mineraalolie aan die Departement van Bosbou gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 45074.

Lewering van binne- en buitebande aan die Unieregering gedurende die tydperk 1 Julie 1961 tot 30 Junie 1962. F.T. No. 45077.

Lewering van vliegtuigbrandstof en olies aan die Departement van Vervoer gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 45079.

Lewering van mineraaljellie en „Aero-Promotor” aan die Alluviale Staatsdelwerye, Alexanderbaai, Departement van Mynwese. F.T. No. 45080.

* Lewering en buig van betonstaal aan die Bantoe-universiteitskollege, Pietersburg. F.T. No. 27667.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 13 Maart 1961.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Supply of stapling wire to the Department of Forestry at various State Sawmills during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 20474.

Supply of structural insulating material to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 20475.

Purchase of rejected and unserviceable clothing, blankets, etc., from Government Departments during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 594.

Purchase of bones from Government Departments during the period 1st May, 1961, to 30th April, 1962. F.T. No. 595.

Supply of rubber tiles to the Department of Education, Arts and Science. F.T. No. 40029.

Supply of anti-riot equipment to the Department of Prisons, Pretoria. F.T. No. 42520.

Tenders due 11 a.m., 9th March, 1961.

Supply of water purifying chemicals to Government Departments, during the period 1st May, 1961, to 30th April, 1962. F.T. No. 5407.

Servicing, maintenance and repair of X-Ray equipment for the Department of Mines, during the period 1st April, 1961, to the 31st March, 1962. F.T. No. 7656.

Supply of milliammeters to the S.A. Naval Stores, Simonstown. F.T. No. 30516.

Supply of radio valves to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 32628.

Supply of vests, cotton, to the Defence Production Office, Pretoria. F.T. No. 15288.

Supply of knapsack fire-fighting pumps. F.T. No. 22588.

Supply of laboratory apparatus to the Chief Regional Health Officer, Department of Health, Cape Town. F.T. No. 5400.

Supply of tea and coffee during the period 1st July, 1961, to 30th June, 1962. F.T. No. 10948.

Supply of vests, gymnasium, to the Defence Production Office, Pretoria. F.T. No. 15286.

Supply of high temperature insulating firebricks to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 45078.

* Supply of bread, delivered into the stores of the Agricultural High School, Amsterdam, during the period 1st May, 1961, to 30th April, 1962. F.T. No. 10949.

* Supply of meat, fat and bread, delivered into the stores of the Driehoek, Geluk and Hendrina Prisons during the period 1st May, 1961, to 30th April, 1962. F.T. No. 10951.

* Supply of high tension switchboard to the Stofberg Prison. F.T. No. 30517.

Tenders due 11 a.m., 10th March, 1961.

Supply of distribution boards to the Department of Bantu Education, Mentz, via Pietersburg. F.T. No. 30514.

Supply of creosote and mineral oil to the Department of Forestry during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 45074.

Supply of tyres and tubes to the Union Government during the period 1st July, 1961, to 30th June, 1962. F.T. No. 45077.

Supply of aviation fuel and oils to the Department of Transport during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 45079.

Supply of mineral jelly and „Aero-Promotor” to the State Alluvial Diggings, Alexander Bay. Department of Mines. F.T. No. 45080.

* Supply and bending of reinforcing steel to the Bantu University College, Pietersburg. F.T. No. 27667.

Tenders due 11 a.m., 13th March, 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:

*Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291
(Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.*

Dienste:

Lewering van plaagbestrydingsmiddels en sinknaftenaat gedurende die tydperk eindigende 31 Januarie 1962. F.T. No. 7658.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 15 Maart 1961.

* Lewering van staalvensters en staaldeurrame aan die Bantoe-universiteitskolleges, Felixton en Pietersburg. F.T. No. 25551.

* Lewering en installering van melktoestel aan die Afdeling Veeteelt en Suiwel, Irene. F.T. No. 25552.

* Lewering van staaldeure en deurrame aan die Raad vir die Hervestiging van Naturelle, Johannesburg, gedurende die tydperk eindigende 28 Februarie 1962. F.T. No. 25553.

* Lewering van popskywe aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 42521.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 16 Maart 1961.

Lewering van elektriese kabel, skakeltuig en transformator aan die Departement van Bantoe-onderwys, Mentz, Pietersburg. F.T. No. 30513.

* Lewering van sport- en gimnastiekuitrusting aan die Unieregering gedurende die tydperk 1 Mei 1961 tot 30 April 1962. F.T. No. 2603.

* Sny, maak en afwerk van uniforms vir die Krygsproduksiekantoor, Pretoria, gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1964. F.T. No. 15272.

* Sny, maak en afwerk van dasse vir die Krygsproduksiekantoor, Pretoria, gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1964. F.T. No. 15273.

* Sny, maak en afwerk van pette vir die Krygsproduksiekantoor, Pretoria, gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1964. F.T. No. 15274.

* Lewering van stene, sand en klip aan die Mount Arthur- en die Freemantlebantoeskool, Lady Frere (Departement van Bantoe-onderwys). F.T. No. 45081.

* Lewering van hittevaste steensleutels van staal aan die Vlootstafhoof, Simonstad. F.T. No. 45082.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 17 Maart 1961.

Aankoop van naaldhoutsagblokke van die Departement van Bosbou, Queensriversplantasie, Barberton, gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1971. F.T. No. 596.

* Lewering van petrol aan die Unieregering gedurende die tydperk 1 Julie 1961 tot 30 Junie 1962. F.T. No. 45076.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 20 Maart 1961.

* Lewering van gelykrichteruitrusting aan die S.A. Vloot, Simonstad. F.T. No. 32630.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 27 Maart 1961.

Lewering van slypmasjiene aan die Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap te verskillende sentra. F.T. No. 34085.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 29 Maart 1961.

Lewering van telefoonsentralestelsel aan die Departement van Gesondheid, Pretoria. F.T. No. 32629.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 5 April 1961.

* Lewering van draaibanke aan die S.A. Vloot, Simonstad. F.T. No. 34086.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 7 April 1961.

* Lewering van kruideniersware gedurende die tydperk 1 Julie 1961 tot 30 Junie 1962. F.T. No. 10950.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 10 April 1961.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Supply of pesticides and zinc naphthenate during the period ending 31st January, 1962. F.T. No. 7658.

Tenders due 11 a.m., 15th March, 1961.

* Supply of steel windows and steel door frames to the Bantu University Colleges, Felixton and Pietersburg. F.T. No. 25551.

* Supply and installation of milking plant to the Division of Animal Husbandry and Dairying, Irene. F.T. No. 25552.

* Supply of steel doors and door frames to the Natives Resettlement Board, Johannesburg, during the period ending 28th February, 1962. F.T. No. 25553.

* Supply of figure targets to the Department of Defence. F.T. No. 42521.

Tenders due 11 a.m., 16th March, 1961.

Supply of electric cable, switchgear and transformer to the Department of Bantu Education, Mentz, Pietersburg. F.T. No. 30513.

* Supply of sport and gymnasium equipment to the Union Government during the period 1st May, 1961, to 30th April, 1962. F.T. No. 2603.

* Cut, make and trim of uniforms for the Defence Production Office, Pretoria, during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1964. F.T. No. 15272.

* Cut, make and trim of ties for the Defence Production Office, Pretoria, during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1964. F.T. No. 15273.

* Cut, make and trim of caps for the Defence Production Office, Pretoria, during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1964. F.T. No. 15274.

* Supply of bricks, sand and stone to the Mount Arthur and Freemantle Bantu Schools, Lady Frere (Department of Bantu Education). F.T. No. 45081.

* Supply of heat resisting steel brick keys to the Naval Chief of Staff, Simonstown. F.T. No. 45082.

Tenders due 11 a.m., 17th March, 1961.

Purchase of softwood sawlogs from the Department of Forestry, Queens River Plantation, Barberton, during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1971. F.T. No. 596.

* Supply of petrol to the Union Government during the period 1st July, 1961, to 30th June, 1962. F.T. No. 45076.

Tenders due 11 a.m., 20th March, 1961.

* Supply of rectifier equipment to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 32630.

Tenders due 11 a.m., 27th March, 1961.

Supply of grinding machines to the Department of Education, Arts and Science at various centres. F.T. No. 34085.

Tenders due 11 a.m., 29th March, 1961.

Supply of telephone exchange system to the Department of Health, Pretoria. F.T. No. 32629.

Tenders due 11 a.m., 5th April, 1961.

* Supply of lathes to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 34086.

Tenders due 11 a.m., 7th April, 1961.

* Supply of groceries during the period 1st July, 1961, to 30th June, 1962. F.T. No. 10950.

Tenders due 11 a.m., 10th April, 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:

Booringenieur (Tel. 2-4811), Departement van Waterwese, Pattersongebou, Tweede Verdieping, Kamer 216, Schoemanstraat, Posbus 411, Pretoria.

Dienste:

- Boor na water op die Mkuzi-nedersetting, distrik Ubombo. Waterwesetender No. W.220-1960/61.
- Boor na water te J. J. Serfontein-nywerheidsskool, distrik Queenstown. Waterwesetender No. W.221-1960/61.
- Boor na water by die Nywerheidsskool, distrik Rustenburg. Waterwesetender No. W.222-1960/61.
- Boor na water op die nuwe gevangenisterrein, distrik Heidelberg, Transvaal. Waterwesetender W.223-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 23 Februarie 1961.

- * Boor na water te Bandolierskoppadkamp, distrik Soutpansberg. Waterwesetender No. W.238-1960/61.
- * Boor na water te Geelboomhoutpadkamp, distrik Pelgrimsrus. Waterwesetender No. W.239-1960/61.
- * Boor na water op die Soutpanproefplaas, distrik Pretoria. Waterwesetender No. W.240-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 9 Maart 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W. (Kamer 507, Sentrale Goewernmentskantore, Pretoria, Foon 2-1181, Bylyn 45).

Dienste:

Lewering, aflewering en oprigting van 'n elektrostatiese lugreiniger vir die lugreëlingsinstallasie by die outomatiese telefoonsentrale, te Parow (Elsiesrivier). Tender No. D.P.W. 60.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 16 Februarie 1961.

Die onderhoud van private spoorwagslynuitbreiding(s) vir die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1963 in Pretoria en omliggende gebiede. Tender No. D.P.W. 82.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 23 Februarie 1961.

Lewering, aflewering en oprigting van venstertipe lugrigting van venstertipe lugversorgingseenhede, eenheidverwarmers en bevoigtigers vir die insektarium van Elsenburg-landboukollege, Stellenbosch. Tender No. D.P.W. 80.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n toonbankkoelkabinet vir die kantien van Van Rhyn Deep-polisie-stasie, Benoni. Tender No. D.P.W. 81.

Lewering, aflewering en oprigting van verkoelingsinstallasies vir twee koelkamers van King George V-hospitaal, Durban. Tender No. D.P.W. 83.

Lewering, aflewering en oprigting van vier windpompe met torings vir Nelspoortsanatorium. Tender No. D.P.W. 84.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 2 Maart 1961.

Lewering, aflewering en oprigting van 'n ventilasietoestel vir die Staatsmetallurgiese Laboratorium, Johannesburg. Tender No. D.P.W. 94.

- * Die aanbring van elektriese installasie vir die Publieke Kantore te Bethulie. Tender No. D.P.W. 104.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 9 Maart 1961.

- * Die aanbring van elektriese installasie vir die koshuis en eetsaal van die Hoër Handelskool te Oudtshoorn. Tender No. D.P.W. 103.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 16 Maart 1961.

Tender forms obtainable from:

Boring Engineer (Tel. 24811), Department of Water Affairs, Patterson Building, Second Floor, Room 216, Schoeman Street, P.O. Box 411, Pretoria.

Services:

Boring for water on the Mkuzi-settlement District of Ubombo. Water Affairs Tender No. W.220-1960/61.

Boring for water at the J. J. Serfontein Industrial School, District of Queenstown Water Affairs Tender No. W.221-1960/61.

Boring for water at the Industrial School, District of Rustenburg. Water Affairs Tender No. W.222-1960/61.

Boring for water on the new gaol site, District of Heidelberg, Transvaal. Water Affairs Tender No. W.223-1960/61.

Tenders due 11 a.m., 23rd February, 1961.

- * Boring for water at Bandolierskop Road Camp, District of Soutpansberg. Water Affairs Tender No. W.238-1960/61.

- * Boring for water at Geelhoutboom Road Camp, District of Pilgrims Rest. Water Affairs Tender No. W.239-1960/61.

- * Boring for water on the Soutpan Experimental Farm, District of Pretoria. Water Affairs Tender No. W.240-1960/61.

Tenders due 11 a.m., 9th March, 1961.

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D. (Room 507, Central Government Offices, Phone 2-1181, Extn. 45, Pretoria).

Services:

Supply, delivery and erection of an electrostatic air cleaner for the air conditioning plant, at automatic telephone exchange, Parow (Elsie's River). Tender No. P.W.D. 60.

Tenders due 11 a.m., 16th February, 1961.

The maintenance of private railway siding extension(s) for the period 1st April, 1961 to 31st March, 1963, in Pretoria and surrounding areas. Tender No. P.W.D. 82.

Tenders due 11 a.m., 23rd February, 1961.

Supply, delivery and erection of window type air conditioning units, unit heaters and humidifiers for the Insectarium of Elsenburg College of Agriculture, Stellenbosch. Tender No. P.W.D. 80.

Supply, delivery and erection of a bar counter cooler for the canteen of Van Rhyn Deep Police Station, Benoni. Tender No. P.W.D. 81.

Supply, delivery and erection of refrigerating plants for two cold rooms at King George V Hospital, Durban. Tender No. P.W.D. 83.

Supply, delivery and erection of four windmills complete with towers for Nelspoort Sanatorium. Tender No. P.W.D. 84.

Tenders due 11 a.m., 2nd March, 1961.

Supply, delivery and erection of a ventilation plant for the Government Metallurgical Laboratory, Johannesburg. Tender No. P.W.D. 94.

- * Electrical installation for the Public Offices at Bethulie. Tender No. P.W.D. 104.

Tenders due 11 a.m., 9th March, 1961.

- * Electrical installation for the hostel and dining hall of the Commercial High School, Oudtshoorn. Tender No. P.W.D. 103.

Tenders due 11 a.m., 16th March, 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Kontroleur van Voorrade (tel. 2-5941), Departement van Waterwese, Kamer 129, Pattersonsgebou Schoemanstraat 173 (Posbus 411), Pretoria.

Dienste:

Lewering en aflewering van diamantkernbooruitrusting en toebehore. Waterwesetender No. W.198-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 2 Maart 1961.

* Lewering en aflewering van 8,000 voet myngomlastiekkyp. Waterwesetender No. W.210-1960/61.

* Lewering en aflewering van koperstrook aan die die Kougadama-staatswaterskema, Patensie. Waterwesetender No. W.227-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 9 Maart 1961.

* Lewering en aflewering van boorgereedskap. Waterwesetender W.202-1960/61.

* Lewering en aflewering van ses half-ton-hidrouliese krane vir trokmontering. Waterwesetender No. W.215-1960/61.

* Lewering en aflewering van hoë trekvastewapeningstaal. Waterwesetender No. W.228-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 16 Maart 1961.

* Lewering en aflewering van staal-, gietyster- en lood-bronsgietskukke. Waterwesetender No. W.213-1960/61.

* Die masjiensny van tande op masjinaal gewerkte blinderat-stukke. Waterwesetender No. W.214-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 20 Maart 1961.

* Lewering en aflewering van een draaibank. Waterwesetender No. W.207-1960/61.

* Lewering en aflewering van betonmengweegtoestel vir Stompdriftdam, Olifantsrivier-staatswaterskema, De Rust. Waterwesetender No. W.209-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 23 Maart 1961.

* Lewering en aflewering van 46 vervoerbare olie-verkoelde roterende lugpersmasjiene met ontwerp-vermoëns van 250 kub.-vt./min. en 365 kub.-vt./min. Waterwesetender No. W.224-1960/61.

* Lewering en aflewering van vier swaardiens-trekgraafwerktuiggrawe. Waterwesetender No. W.225-1960/61.

* Lewering en aflewering van horisontaalverstelbare skroefdomkragte. Waterwesetender No. W.226-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 30 Maart 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatsdrukker, Pretoria.

Dienste:

Druk en lewering van boeksakkies en maak van binders en pamfletkassies. Tender No. SD/GPS 378.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 23 Februarie 1961.

Lewering van skryfbehoeftes. Tender No. SD/GPS 381.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 6 Maart 1961.

Lewering van skryfbehoeftes. Tender No. SD/GPS 380.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 13 Maart 1961.

* Lewering van papier. Tender No. SD./G.P.-P. 104.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 22 Maart 1961.

Tender forms obtainable from:

The Controller of Stores (Tel. 2-5941), Department of Water Affairs, Room 129, Patterson's Buildings, 173 Schoeman Street (P.O. Box 411), Pretoria.

Services:

Supply and delivery of diamond core drilling equipment and accessories. Water Affairs Tender No. W.198-1960/61.

Tenders due 11 a.m., 2nd March, 1961.

* Supply and delivery of 8,000 feet of rubber mining hose. Water Affairs Tender No. W.210-1960/61.

* Supply and delivery of copper strip to the Couga Dam Government Water Scheme, Patensie. Water Affairs Tender No. W.227-1960/61.

Tenders due 11 a.m., 9th March, 1961.

* Supply and delivery of boring tools. Water Affairs Tender No. W.202-1960/61.

* Supply and delivery of six half-ton hydraulic cranes for truck mounting. Water Affairs Tender No. W.215-1960/61.

* Supply and delivery of high tensile reinforcing fabric. Water Affairs Tender No. W.228-1960/61.

Tenders due 11 a.m., 16th March, 1961.

* Supply and delivery of steel, cast iron and leaded bronze castings. Water Affairs Tender No. W.213-1960/61.

* The machine cutting of teeth on machines gear blanks. Water Affairs Tender No. W.214-1960/61.

Tenders due 11 a.m., 20th March, 1961.

* Supply and delivery of one centre lathe. Water Affairs Tender No. W.207-1960/61.

* Supply and delivery of weigh batching plant for Stompdrift Dam, Olifants Government Water Scheme, De Rust. Water Affairs Tender No. W.209-1960/61.

Tenders due 11 a.m., 23rd March, 1961.

* Supply and delivery of 46 portable type oil-cooled rotary compressors of 250 cu. ft./min. and 365 cu. ft./min. capacity. Water Affairs Tender No. W.224-1960/61.

* Supply and delivery of four heavy-duty dragline excavator buckets. Water Affairs Tender No. W.225-1960/61.

* Supply and delivery of screw-lift and traversing jacks. Water Affairs Tender No. W.226-1960/61.

Tenders due 11 a.m., 30th March, 1961.

Tender forms obtainable from:

The Government Printer, Pretoria.

Services:

Printing and supply of book pockets and the manufacture of binders and pamphlet boxes. Tender No. SD/GPS 378.

Tenders due 11 a.m., 23rd February, 1961.

Supply of stationery. Tender No. SD/GPS 381.

Tenders due 11 a.m., 6th March, 1961.

Supply of stationery. Tender No. SD/GPS 380.

Tenders due 11 a.m., 13th March, 1961.

* Supply of paper. Tender No. SD./G.P.-P. 104.

Tenders due 11 a.m., 22nd March, 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:**Transvaal.**

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Posbus 8635, Johannesburg (Telefoon No. 352987).

Wes-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Posbus 22, Kaapstad (Telefoon No. 413311).

Natal.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Privaatsak, Mobeni (Telefoon No. 818191).

Oranje-Vrystaat en Noord-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Posbus 537, Bloemfontein (Telefoon No. 2578).

Oos-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoor-raadafdeling, Posbus 745, Port Elizabeth (Telefoon No. 514101).

N.B.—Voornemende tenderaars moet tendervorms by die adres wat die naaste aan hulle besigheidsplek is verkry.

Dienste:

Lewering van dasse, groen. Poskantoor Tender No. 2623.

Lewering van staalbriewebusse. Poskantoor Tender No. 2624.

Lewering van poswaentjies en ligte, oop stootkarretjies. Poskantoor Tender No. 2625.

Lewering van slaapstoele. Poskantoor Tender No. 2626.

Lewering van posbusse, staal, stelle van 25 en stelle van 50. Poskantoor Tender No. 2627.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 16 Maart 1961.

Lewering van staaldatumstempels. Poskantoor Tender No. 2628.

Lewering van selfaanduidende skale. Poskantoor Tender No. 2629.

Lewering van operateurstoele. Poskantoor Tender No. 2630.

Lewering van raampies en plate vir tipe „E” „Addressograph”-adresseermasjiene. Poskantoor Tender No. 2631.

Lewering van blinde sleutels. Poskantoor Tender No. 2632.

Lewering van sitplekke, los, beklede, vir operateurstoele. Poskantoor Tender No. 2633.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 27 Maart 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W. (Kamer A630, Sentrale Goewermentskantore, Pretoria, Foon 2-1181, Bylyn 38).

Dienste:

Lewering van twee ketelvoedpompe, deur die Departement van Publieke Werke vir die Weskoppies hospitaal, Pretoria, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1654.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 2 Maart 1961.

* Lewering van elektriese kookgereedskap, deur die Departement van Publieke Werke, vir die King George V-hospitaal, Durban, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1656.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 9 Maart 1961.

Tender forms obtainable from:**Transvaal.**

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 8635, Johannesburg (Telephone No. 352987).

Western Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 22, Cape Town (Telephone No. 413311).

Natal.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, Private Bag, Mobeni (Telephone No. 818191).

Orange Free State and Northern Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 537, Bloemfontein (Telephone No. 2578).

Eastern Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 745, Port Elizabeth (Telephone No. 514101).

N.B.—Prospective tenderers should obtain the tender documents from the address nearest to their place of business.

Services:

Supply of ties, green. Post Office Tender No. 2623.

Supply of steel posting boxes. Post Office Tender No. 2624.

Supply of mail barrows and light open handcarts. Post Office Tender No. 2625.

Supply of bed-chairs. Post Office Tender No. 2626.

Supply of private boxes, steel, sets of 25 and sets of 50. Post Office Tender No. 2627.

Tenders due 11 a.m., 16th March, 1961.

Supply of steel date stamps. Post Office Tender No. 2628.

Supply of self-indicating scales. Post Office Tender No. 2629.

Supply of operator's chairs. Post Office Tender No. 2630.

Supply of frames and plates for style "E" Addressograph machines. Post Office Tender No. 2631.

Supply of keyblanks. Post Office Tender No. 2632.

Supply of seats, loose, upholstered for operators' chairs. Post Office Tender No. 2633.

Tenders due 11 a.m., 27th March, 1961.

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D. (Room A630, Central Government Offices, Phone 2-1181, Extn. 38, Pretoria).

Services:

Supply of two boiler feed pumps, required by the Public Works Department for the Weskoppies Hospital, Pretoria. Tender No. P.W.D. S.1654.

Tenders due 11 a.m., 2nd March, 1961.

* Supply of electric cooking equipment, required by the Public Works Department for the King George V Hospital, Durban. Tender No. P.W.D. S.1656.

Tenders due 11 a.m., 9th March, 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Kwartiermeester-generaal, S.A. Polisie, Privaatsak 254 (Jacob Maréstraat 175), Pretoria.

Dienste:

Lewering van traangas-patrone. Suid-Afrikaanse Polisie Formele Tender No. SAP. 78.

* Lewering van geelkoperlyfhake, knope, „SAP“-letters en waterdigte oorbroeke. Suid-Afrikaanse Polisie Formele Tender No. SAP. 79.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 9 Maart 1961.

Tenders moet gerig word aan die Sekretaris, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke diens en hulle moet die naam van die betrokke diens as opskrif dra.

Alle tenders moet volledig op die tendervorm van die Departement ingevul wees. Die Raad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

VAKANTE DEELTYDSE DISTRIKSGENEESHEER-SKAPPE.

Aansoeke om ondergenoemde poste van distriksgeneeshere met vermelding van land van geboorte, kwalifikasies, ondervinding, vorige en teenswoordige betrekkings en die vroegste datum waarop diens aanvaar kan word, indien aangestel, word deur die Sekretaris van Gesondheid, Posbus 386, Pretoria, ingewag en moet hom voor of op 1 Maart 1961, bereik. Afskrifte van getuigskrifte mag gestuur word.

Invloedwerwing deur of ten behoeve van 'n applikant stel hom bloot aan diskwalifikasie.

Die aanstelling is deeltjds en 'n private praktyk word toegelaat.

Applikante moet ook vermeld of hulle albei amptelike tale kan praat, lees en skryf, asook of hulle melaatsheid en veneriese siekte kan diagnoseer.

Applikante moet voorts vermeld of hulle ondervinding as 'n geneeskundige gesondheidsbeampte of in 'n soortgelyke hoedanigheid het. Indien daar om meer as een pos aansoek gedoen word, moet 'n afsonderlike aansoek ten opsigte van elkeen ingedien word.

Plek.	Salaris per jaar.	Medisyne-toelae per jaar.
Transvaal.	R	
Alberton.....	1,700	Kontrak.
Devon (Nigel).....	400	R60
Krugersdorp.....	2,400	Kontrak.
Lichtenburg-Noord.....	1,230	R130
Lichtenburg-Suid.....	1,250	R180
Ogies.....	500	R60
Vanderbijlpark.....	1,000	Kontrak.
Oranje-Vrystaat.		
Verkeerdevelei (Brandfort).....	720	R100
Kaaprovinsie.		
Alicedale.....	360	R80
Bray.....	1,500	R150
De Doorns (Worcester).....	500	R30
Heidelberg.....	1,000	R150
Merweville (Beaufort-Wes).....	600	R50
Middeldrif (Keiskammahoek).....	400	R40
Piet Plessis (Mafeking).....	650	R100
Rietbron (Willowmore).....	500	R60
Stanford (Caledon).....	360	R80
Sunlands (Kirkwood).....	500	R60
Umtata.....	1,100	R100
Natal.		
Ubombo.....	1,500	R100

Die sentrums in hakies is die landdrosdistrikte.

Tender forms obtainable from:

The Quartermaster-General, S.A. Police, Private Bag 254 (175 Jacob Maré Street), Pretoria.

Services:

Supply of teargas cartridges. South African Police Formal Tender SAP. 78.

* Supply of brass waist hooks, buttons, letters "SAP" and overalls, waterproof, drab, loose legs. South African Police Formal Tender No. SAP. 79.

Tenders due 11 a.m., 9th March, 1961.

Tenders to be addressed to: The Secretary, Union Tender and Supplies Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria.

Separate tenders are required to be submitted for each service and the envelopes must be superscribed with the number of the relative service.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

VACANT PART-TIME DISTRICT SURGEONCIES.

Applications for the undermentioned district surgeoncies accompanied by full particulars as to date and country of birth, qualifications, experience, previous and present appointments of the applicants and the earliest date on which they can assume duty if appointed, should reach the Secretary for Health, P.O. Box 386, Pretoria, not later than the 1st March, 1961. Copies of testimonials may be submitted.

Canvassing by or on behalf of any applicant is liable to disqualify him.

The appointments are on a part-time basis and private practice is not precluded.

Applicants should state whether they can speak, read and write both official languages, also whether they are competent to diagnose leprosy and venereal diseases.

Applicants should also state whether they have any experience as a Medical Officer of Health or in any similar capacity. If more than one post is applied for, a separate application should be submitted in respect of each.

Place.	Salary per Annum.	Drug Allowance per Annum.
Transvaal.	R	
Alberton.....	1,700	Contract.
Devon (Nigel).....	400	R60
Krugersdorp.....	2,400	Contract.
Lichtenburg North.....	1,230	R130
Lichtenburg South.....	1,250	R180
Ogies.....	500	R60
Vanderbijlpark.....	1,000	Contract.
Orange Free State.		
Verkeerdevelei (Brandfort).....	720	R100
Cape Province.		
Alicedale.....	360	R80
Bray.....	1,500	R150
De Doorns (Worcester).....	500	R30
Heidelberg.....	1,000	R150
Merweville (Beaufort West).....	600	R50
Middeldrif (Keiskamma Hoek).....	400	R40
Piet Plessis (Mafeking).....	650	R100
Rietbron (Willowmore).....	500	R60
Stanford (Caledon).....	360	R80
Sunlands (Kirkwood).....	500	R60
Umtata.....	1,100	R100
Natal.		
Ubombo.....	1,500	R100

The centres in brackets are the Magisterial Districts.

Die salaris dek alle gewone en roetine dienste, dog reis-toelae teen 10c per myl vir alle afstande wat buite 'n omtrek van drie myl van die hoofstandplaas afgelê word, nagverblyf teen R2 en bykomende vergoeding vir sekere dienste word betaal, asook gelde vir bywoning van hof-sittings en geregtelike lykskouings ooreenkomstig die skaal van die Departement van Justisie.

Benewens die medisynetoelae word sekere van die nuwere en duurder preparate wat ten opsigte van behoeftige pasiënte voorgeskryf word, op aansoek ver-vang. In die geval van pasiënte vir wie se behandeling die Departemente van Polisie, Gevangenis, Verdediging en Pensioene verantwoordelik is, word voorskrifte aan aptekers op koste van die betrokke departemente uitge-reik. Waar geen aptekers beskikbaar is nie en medisy-neur die distrikgeneesheer verskaf word, sal hy teen die-selwde gelde as die waarop 'n apteker, ooreenkomstig die kontrak met die departement, geregtig is, vergoed word.

Aansoekvorms en kopieë van kontrakvorms word op aansoek verskaf.

The salaries cover all ordinary and routine services, but travelling allowance of 10c per mile for all mileage travelled outside a radius of three miles from head-quarters, night detention of R2 and supplementary fees for certain other services will be payable, also fees for attention at courts and inquests in accordance with the tariff of the Department of Justice.

Apart from the drug allowance certain of the more recent and expensive preparations prescribed in respect of indigent patients, are replaced on application. In the case of patients for whose treatment the Departments of Police, Prisons, Defence and Pensions are responsible, prescriptions are issued on chemists at the expense of the relevant departments. Where no chemists are available and drugs are supplied by the district surgeon, he will be refunded at the same fee to which a pharmacist is entitled, according to the contract with the Department.

Forms of application and copies of draft agreement will be furnished on application. 3-10-17-24.

Offisiële Publikasies Uitgegee gedurende Januarie 1961.

BLOUBOEKE.

- Jaarverslag van die Kommissaris van die Suid-Afrikaanse Polisie, 1958 (U.G. 43/1960). Prys R0.53.
Verslag van Geboortes in die Unie van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika, 1935-1958 (U.G. 52/1960). Prys R4.25.
Verslag van die Pneumokonioseburo, 1959/60 (U.G. 60/1960). Prys R0.23.
Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens Jaarverslag van die Hoof-bestuurder, 1959/60 (U.G. 62/1960). Prys R3.25.
Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal, Deel 1—1959/60, oor die Appropriasierekenings en Diverse Rekenings (U.G. 64/1960). Prys R0.95.
Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal, Deel 2—1959/60, oor die Appropriasierekenings en Diverse Rekenings (U.G. 65/1960). Prys R2.50.

SENSUS SPESIALE VERSLAE.

- No. 234—Eerste Resultate van die Bevolkingsensus, 1960. Prys R0.20.
No. 235—Loontariewe, Verdienstes en Gemiddelde Ure Gewerk in die Boubedryf, 1959. Prys R0.10.
No. 236—Arbeidstatistiek: Arbeidsverhoudinge Vakverenigings, 1957/58 en 1958/59. Prys R0.10.
No. 237—Nywereheidsensus, 1958/59—(1) Nywerheidsinrigtings—Slegs Private Nywerhede (2) Elektriesiteitsondernemings—Private en Openbare Ondernemings. Prys R0.15.
No. 238—Verslag oor die Sementnywerheid, 1959/60. Prys R0.15.
No. 239—Padvoertuigongelukke, 1959. Prys R0.35.
Binnelandse Handelstatistiek No. 5—Akkommodasie-Inrigtings, 1958/59—Gelisensieerde Hotelle. Prys R0.15.

VERDRAGREEKS.

- No. 1/1959—Internasionale Koringooreenkom. Prys R0.10.

LOONVASSTELLINGS.

- No. 208—Privaathotelle, Losieshuise, Woonstelle en Kamers, Pietermaritzburg. Prys R0.35.
No. 209—Harkappersbedryf, Kimberley. Prys R0.25.
No. 212—Vervoerbedryf, Kaap. Prys R0.15.

DIVERSE.

- Minerale, 'n Verslag ten opsigte van die Unie van Suid-Afrika en die Gebied van Suidwes-Afrika, Julie tot September, 1960. Prys R0.50.
„Onderstepoort Journal of Veterinary Research, Volume 28, No. 3—September 1960.” Prys R1.35.
Buitelandse Handelstatistiek, Volume IV—1959, Internasionale Standaardhandelsklassifikasie en Aanvullende Tabele. Prys R0.75.
Maandelikse Uittreksel van Handelstatistiek, Januarie-September 1960. Prys R0.50.
Maandbulletin van Statistiek, Desember 1960. Prys R0.50.

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD.

Official Publications Issued during January, 1961.

BLUE BOOKS.

- Annual Report of the Commissioner of the South African Police for the Year 1958 (U.G. 43/1960). Price R0.53.
Report on Births in the Union of South Africa and South West Africa, 1935-1958 (U.G. 52/1960). Price R4.25.
Report of the Pneumoconiosis Bureau, 1959/60 (U.G. 60/1960). Price R0.23.
Annual Report of the General Manager of the South African Railways and Harbours, 1959/60 (U.G. 62/1960). Price R3.25.
Report of the Controller and Auditor-General, Part 1—1959/60, on Appropriation Accounts and Miscellaneous Accounts (U.G. 64/1960). Price R0.95.
Report of the Controller and Auditor-General, Part 2—1959/60, on the Appropriation Accounts and Miscellaneous Accounts (U.G. 65/1960). Price R2.50.

CENSUS SPECIAL REPORTS.

- No. 238—Report on the Cement Industry, 1959/60. Price R0.15.
No. 235—Wage Rates, Earnings and Average Hours Worked in the Building Industry. Price R0.10.
No. 236—Labour Statistics: Labour Relations Trade Unions, 1957/58 and 1958/59. Price R0.10.
No. 237—Industrial Census, 1958/59—(1) Industrial Establishments—Private Industries only (2) Electrical Undertakings, Private and Public Undertakings. Price R0.15.
No. 238—Report on the Cement Industry, 1959/60. Price R0.15.
No. 239—Road Vehicle Accidents, 1959. Price R0.35.
Internal Trade Statistics No. 5—Accommodation Establishments, 1958/59—Licensed Hotel. Price R0.15.

TREATY SERIES.

- No. 1/1959—International Wheat Agreement. Price R0.10.

WAGE DETERMINATIONS.

- No. 208—Private Hotels, Boarding Houses, Flats and Rooms, Pietermaritzburg. Price R0.35.
No. 209—Hairdressing Trade, Kimberley. Price R0.25.
No. 212—Transportation Trade, Cape. Price R0.15.

MISCELLANEOUS.

- Quarterly Report for the Union of South Africa and the Territory of South West Africa “Minerals”, July to September, 1960. Price R0.50.
Onderstepoort Journal of Veterinary Research, Volume 28, No. 3—September, 1960. Price R1.35.
Foreign Trade Statistics, Volume IV—1959, Standard International Trade Classifications and Supplementary Tables. Price R0.75.
Monthly Abstract of Trade Statistics, January-September, 1960. Price R0.50.
Monthly Bulletin of Statistics, December, 1960. Price R0.50.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN.

BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSDATUMS VIR AANNAME VAN WETLIKE ADVERTENSIES IN DIE STAATSKOERANT.

Aangesien Vrydag, 31 Maart 1961, Maandag, 3 April 1961, Donderdag, 6 April 1961, Donderdag, 11 Mei 1961 en Woensdag, 31 Mei 1961, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye vir aanname van wetlike advertensies soos volg wees:—

3 nm. op Vrydag, 24 Maart 1961, vir die uitgawe van Donderdag, 30 Maart 1961.

3 nm. op Dinsdag, 28 Maart 1961, vir die uitgawe van Vrydag, 7 April 1961.

3 nm. op Vrydag, 5 Mei 1961, vir die uitgawe van Vrydag, 12 Mei 1961.

3 nm. op Vrydag, 26 Mei 1961, vir die uitgawe van Vrydag, 2 Junie 1961.

Kennisgewings na die sluitingsuur ontvang sal in die daaropvolgende uitgawe gepubliseer word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING DATES FOR ACCEPTANCE OF LEGAL NOTICES IN THE GOVERNMENT GAZETTE.

As Friday, 31st March, 1961, Monday, 3rd April, 1961, Thursday, 6th April, 1961, Thursday, 11th May, 1961 and Wednesday, 31st May, 1961, are public holidays, the closing times for acceptance of legal notices will be as follows:—

3 p.m. on Friday, 24th March, 1961, for the issue of Thursday, 30th March, 1961.

3 p.m. on Tuesday, 28th March, 1961, for the issue of Friday, 7th April, 1961.

3 p.m. on Friday, 5th May, 1961, for the issue of Friday, 12th May, 1961.

3 p.m. on Friday, 26th May, 1961, for the issue of Friday, 2nd June, 1961.

Notices received after the closing hour will be published in the subsequent issue.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

17-24-3-10-17-24-30-7-14-21-28-5-12-19

Wetlike Advertensies—Legal Advertisements

ADVERTENSIETARIEWE

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, ens., Kennisgewings van Geregsbodes, Bevele van die Hof, Boedel-oorgawes, Tenders en Verkoop, Maatskappykennisgewings, ens.

Die advertensietarif is R0.70 per duim, enkelkolom; herhalings, R0.50.

Ten einde die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die ruimte bereken teen 45 woorde per duim, enkelkolom.

In elke geval moet 'n ekstra halfduim bo- en onderkant die advertensie onderskeidelik vir die opskrif en die ondertekening toegelaat word. Gedeeltes van 'n halfduim moet as 'n halfduim gereken word.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE: R1.50 per polis per plasing.

AANSTELLINGS AS BEEDIGDE TAKSATEURS: R1.40 per plasing.

NAAMSVERANDERING (INDIËRS): R1.40 per plasing.

BESTORWE BOEDELS: Kennisgewings moet op of in die regte vorm ingestuur word en ongeroëerde inkomsteseëls ter waarde van R1.00 per boedel moet op die vorm vasgeplak word.

INSOLVENSIEWET: 'n Vaste bedrag van R1.50 per boedel word gevorder vir die publikasie, in lysvorm, van kennisgewings voorgeskryf by die regulasies wat ingevolge die Insolvensiewet, 1916 en 1936, opgestel is, en sulke kennisgewings moet op of in die regte vorm soos in die Insolvensiewet voorgeskryf, ingestuur word.

LET WEL.—In die geval van vorms 3, 4 en 8 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die koste bereken teen R1.50 vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en R0.20 vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

NATURALISASIE: Aansoeke om naturalisasie word vir R1.30 geplaas en hierdie bedrag dek die koste van 'n eksemplaar van die Staatskoerant.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET (EISE): R1.50 per eis per plasing.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNEMING VAN KOPIE

Adverteerders dien daarop te let dat die sluitingsuur vir die aanneming van kopie vir die „Unie-staatskoerant” 3 nm. op Maandag van elke week voor verskyning is. Kopie wat na hierdie uur ontvang word, sal oorgehou word vir publikasie in die volgende week se „Staatskoerant”. Wanneer openbare feesdae die publikasiedatum raak, sal daar 'n spesiale kennisgewing in die „Staatskoerant” geplaas word wat veranderinge van die sluitingsuur aankondig.

ADVERTISEMENT RATES

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, etc., Messengers' Notices, Orders of Court, Surrenders, Tenders and Sales, Company Notices, etc.

The advertisement rates are R0.70 per inch, single column; repeats R0.50.

In order to determine the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the advertisement, and calculate the space at 45 words per inch (single column).

In each case an additional half-inch above and below the advertisement should be allowed for the heading and the signature, respectively. Fractions of half an inch should be taken as half an inch.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES: R1.50 per policy per insertion.

APPOINTMENTS AS SWORN APPRAISERS: R1.40 per insertion.

CHANGE OF NAME (INDIANS): R1.40 per insertion.

DECEASED ESTATES: Notices must be sent on or in the correct form and uncanceled revenue stamps to the value of R1.00 per estate must be affixed to the form.

INSOLVENCY ACT: A fixed charge of R1.50 per estate is made for publishing notices in the schedule forms prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1936, such notices to be sent on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.

N.B.—In the case of forms 3, 4 and 8 advertisers should count the words in the advertisement and calculate the cost at R1.50 for the first 36 words (or portion thereof) and R0.20 for every additional 12 words (or portion thereof).

NATURALIZATION: Applications for naturalization are inserted for R1.30, and this charge includes the cost of a copy of the Gazette.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT (CLAIMS): R1.50 per claim per insertion.

CLOSING HOUR FOR ACCEPTANCE OF COPY

Advertisers should note that the closing hour for the acceptance of “copy” for the “Union Gazette” is 3 p.m. on Monday of each week preceding publication. Any copy received after this hour will be held over for the following week's “Gazette”. When public holidays affect publication, a special notice will appear in the “Gazette” notifying any change in the closing hour.

BESIGHEIDSKENNISGEWINGS.—BUSINESS NOTICES.

Adresveranderings, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote.
Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses.

TRANSVAAL.

NOTICE OF DISSOLUTION OF PARTNERSHIP AND REMOVAL OF BUSINESS.

Take notice that the partnership business of general dealers and patent medicine dealers, carried on by ASMALJEE SALI and MOHAMED ASMALJEE, trading as LORGAT & SONS at 21 Rockey Street, Doornfontein, Johannesburg, has been dissolved.

The said ASMALJEE SALI has retired from the business and the said MOHAMED ASMALJEE has taken over all assets and accepted responsibility for all liabilities for his own benefit and account. Furthermore, the business has been removed from 21 Rockey Street, Doornfontein, Johannesburg, to 23 Rockey Street, Doornfontein, Johannesburg, where it will be carried on under the same trade name.

The dissolution of partnership will become effective on the date of the last publication hereof.—A. H. Cohen & Montague Koppel, Attorneys for Parties, 618 His Majesty's Buildings, Johannesburg.
1265—3-10-17

REMOVAL OF BUSINESS.

YATES & CO. moving their Office from 256a Schoeman Street to 109 Tsolas Buildings, Andries Street, Pretoria.—J. S. Yates.
1215—3-10-17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that MAUREEN ADLAN and LILIAN ROSE OTTO, who carried on business as PETITE SALON, at van Zyl Smit Street, Oberholzer, have sold the above-mentioned business, goodwill, fixtures, fittings and stock-in-trade, to PETITE SALON (PROPRIETARY), LIMITED, who will carry on business under the same name and at the same address.—Jerold Taitz, Attorney for the Parties, 108 Harlequin Buildings, Flint Street (P.O. Box 381), Carletonville.
1212—3-10-17

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee dat die besigheid gedryf deur P. P. CLAASSEN (EDMS.), BPK., op Lot No. 1631, Residentia, Distrik Vereeniging, verkoop word aan JOHANNA SOPHIA VAN SCHALKWYK, wat voortaan die gemelde besigheid sal voortsit vir haar eie voordeel op dieselfde plek en onder dieselfde naam van PROTEA CAFE AND PROVISION STORE.—Smit & Coetzee, Prokureurs vir Partye, Loumor Court, Voortrekkerstraat (Posbus 165), Vereeniging.
1523—10-17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that it is the intention of PHILARETOS SEIMENIS, trading as CENTRAL TEA ROOM, at 466, 466a and 466b Jules Street, Malvern, Johannesburg, to dispose of the said business, to JAPIE HERMANUS GOUWS, who will trade under the same name to take effect 30 (thirty) days after the date of the last publication of this notice.—Geo. Isserow, Attorney for Parties, 548 Jules Street, Malvern, Johannesburg.
1522—10-17

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID IN TERME VAN WET NO. 36 (TRANSVAAL), 1909, EN INGEVOLGE ARTIKEL 34 VAN DIE INSOLVENSIEWET.

Kennisgewing geskied hiermee dat die kafee en restaurant besigheid, bekend as WELKOM KAFE, gedryf te Pretoriaweg 43, Brits, en geregistreer in die naam van ELIZABETH MARIA DU TOIT, verkoop is aan KAREL JACOBUS CLOETE, wat van nou af die besigheid vir sy eie voordeel by die vermelde adres sal dryf.
1202—3-10-17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 3 (1) of the Registration of Businesses Act of 1909, and in terms of Section 34 of Act No. 23 of 1936, as amended, that it is the intention of RUBIN CHAIT, carrying on business as a sales representative, agent and general dealer, at 67a Pritchard Street, Johannesburg, under the style of ART CRAFT DISTRIBUTING AGENTS, to admit JULIAN SALTOWITZ, into partnership with him and to transfer all the assets of his business to the partnership as newly constituted after the expiration of a period of 30 days from the 17th of February, 1961. The said partners will continue to trade under the style of ART CRAFT DISTRIBUTING AGENTS, at the same address.—Reeders, Teeger & Rosettenstein, Palace Buildings, corner of Pritchard- and Rissik Streets, Johannesburg.
1378—3-10-17

NOTICE.

General dealer and retail butcher business carried on by FOK TONG FONG, at the premises situated at 43 Good Street, Sophiatown, is abandoned.
1367—3-10-17

NOTICE.

The general dealer's business heretofore carried on by HARRY HAIFER, under the style of HAIFER'S SUPPLY STORE, at 44a Delarey Street, Vrededorp, Johannesburg, has been sold by the Executor Dative to SAM HAIFER, with effect from the 14th day of November, 1960, who will carry on the said business under the same style for his sole benefit. Pretoria this 16th day of January, 1961.—R. N. Edelstein, Veale & Coetzee, Attorneys for Executor Dative, 201/8 Central House, Central Street, Pretoria.
1393—3-10-17

NOTICE.

Take notice that the interest of JOHN LESLIE GERRISH DUDFIELD in the business known as KUNANA CONCESSION SYNDICATE, with Head Office at Lichtenburg, has been abandoned as from the 1st December, 1960, and that the said JOHN LESLIE GERRISH DUDFIELD will no longer be connected with the aforementioned concern.—T. P. Taylor, Esq., Attorney, Melville Street (P.O. Box 139), Lichtenburg.
1570—10-17-24

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the general dealer's business carried on by LINO LEUM HOUSE (PROPRIETARY), LIMITED, at 217a Bree Street, Johannesburg, will be moved to 215 Bree Street, Johannesburg, with effect from the 1st February, 1961.—R. Girney, Attorney for the Parties, 50 Norwich Union Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
1594—10-17-24

NOTICE.

General dealer and retail butchery business, carried on by LI HONG, at 39 Berth Street, Sophiatown, Johannesburg, was abandoned as from 1st July, 1960.
1368—3-10-17

REMOVAL.

In terms of Sub-section (1) of Section 3 of the Registration of Business Act (Act No. 36 of 1909 of Transvaal), as amended, notice is hereby given that the general dealer's business, carried on by HARRY KAPACOS under the style or firm of CONTINENTAL HAIRDRESSING SALOON, and previously trading at 485a Fehrnsen Street, has been moved to 481a Fehrnsen Street as from the 23rd January, 1961.
1403—3-10-17

REMOVAL OF BUSINESS.

The business known as PENELOPE BRIDALS, of 214 Pretorium Buildings, Church Street, Pretoria, will move to 514 Standard Bank, Church Square, Pretoria, as from 1st of March, 1961.
1503—10-17-24

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, in terme van Artikel 34 (1) van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voornemens is van FREDERICK THOMAS NELL, wat besigheid gedryf het as 'n droegskoonmaakdepot onder die naam FERN DROOGSKOONMAAK DEPOT, te Rustenburgweg 64, Krugersdorp, om die gesegde besigheid, tesame met alle bates, klandisiwaarde en toebehore, te verkoop aan SUSANNA MAGDALENA COETSEE, getroud buite gemeenskap van goedere met G. F. COETSEE, na verstryking van 'n periode van 31 dae vanaf die laaste verskyning hiervan.

Die gesegde SUSANNA MAGDALENA COETSEE sal daarna op dieselfde perseel en adres vir haar eie risiko en wins, besigheid dryf op dieselfde plek en onder dieselfde naam.—J. H. van der Watt, Prokureur vir die Partye, 107 Permanentegebou, Monumentstraat, Krugersdorp.
1552—10-17

ABANDONMENT OF BUSINESS.

Please take notice that as from 26th January, 1961, the business known as MARIA'S FRUIT MARKET, 81a Leonard Street, Turfontein, Johannesburg, has been abandoned.
1610—10-17-24

NOTICE.

Please take note, as from 31st December, 1960, the business known as MAY'S DRAPERY STORE, 5b Seventh Street, Melville, Johannesburg, has been abandoned.—Heien May Bancroft, Proprietor.
1619—10-17-24

NOTICE OF REMOVAL OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of HARRY JACOBSON, Broker and Agent, at 315 Sylvadale, corner of Pietersen and Claim Streets, will be removed to 324 Bree Street, Johannesburg, where the said HARRY JACOBSON will conduct the said business as before, with effect from 1st January, 1961.—Isaac Katz and Son, Ninth Floor, Magor House, 74 Fox Street, Johannesburg.
1604—10-17-24

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van PULBRO INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, wat besigheid dryf as algemene handelaars op gedeelte van die plaas Holfontein, No. 17, Distrik Randfontein, onder die naam van VREYSRUST TRADING STORE om die gesegde besigheid, tesame met alle toebehore en voorraad na die verstryking van die statutêre periode oor te dra aan HENDRIK SCHALK ERASMUS wie dan daarna die genoemde besigheid by dieselfde adres onder dieselfde naam vir sy eie rekening en voordeel sal voortsit.—J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Partye, Humanstraat 43, Krugersdorp. 1632—10-17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of market agent, broker and fresh produce dealer, heretofore carried on by SOLOMON STEIN under the style or firm of J. BRAUDE, at 279 Prinsloo Street, Pretoria, has been sold and will be transferred to IVO GABRIEL SINOVICH, in his capacity as Trustee for a Company about to be registered, with effect from the date of the last publication of this notice, and who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for its own account and benefit. Dated at Pretoria this 30th day of January, 1961.—M. Goldberg, Attorney for the Parties, 306 Central House, Central Street, Pretoria. 1572—10-17-24

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the business of general dealer and restaurant keeper, carried on by GEORGE SOFIANOS, under the style or firm of ROLLY'S SNACK BAR at 110 Fox Street, Johannesburg, has been sold and will be transferred to MAX PLOOS, on the expiration of thirty days after the last publication of this notice, but with effect from the 1st day of January, 1961.—H. Davidoff & Herman, Attorneys for the Parties, P.O. Box 205, Germiston. 1651—10-17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of TELEMACHOS ANTONIOU, carrying on business as a fresh produce dealer, at 2a Manument Street, Krugersdorp, under the style of TONY'S FRUIT MARKET, to dispose of the said business together with all the assets thereof after the expiration of thirty (30) days calculated from the last publication of this notice to JOSE RODRIGUES DE ABREU, who will thereafter carry on the said business at the same address under the name of PONTA DO SOL FRUITERER.—J. B. Hugo & Cronje, Attorneys for the Parties, Allied Building, 43 Human Street, Krugersdorp. 1689—10-17

NOTICE OF DISSOLUTION OF PARTNERSHIP AND ADMISSION OF A NEW PARTNER.

Notice is hereby given that the general dealer, grocer, sandwich and refreshment supplier's business hitherto carried on by ADRIAO CORREIA RODRIGUES and ANGELO AGRELLA CASMIRO, in co-partnership under the style of TOUSHAY SANDWICH DEPOT, at 41 Booyens Road, Booyens, Johannesburg, has been

dissolved as from a date being thirty-one (31) days from the date of publication of this notice, by the retiral therefrom of the said ANGELO AGRELLA CASMIRO.

Further take notice that the said ADRIAO CORREIA RODRIGUES has admitted one ALEXANDRE ANTONIO MARTINUS PEREIRA as a partner and they will carry on the business in co-partnership under the same style at the same address as from the aforesaid date.—Markowitz, Edelstein & Jaffit, Attorneys for the Parties, 806 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg. 1703—10-17-24

REMOVAL OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the jeweller's and general dealer's business carried on by H. M. B. (PROPRIETARY), LIMITED, under the name or style of MARÉ JEWELLERS, at 41 Bureau Lane, Pretoria, has been removed to 289 Pretorius Street, Pretoria, with effect from 1st February, 1961. 1899—17-24-3

CHANGE OF NAME.

Notice is hereby given that it is the intention of DAIRY BARS (PROPRIETARY), LIMITED, carrying on the business of tea room, at 180 Glyn Street, Colbyn, Pretoria, to change their trading name from ESKIMO DEN to DAIRY DEN with effect from the 1st February, 1961. 1900—17-24-3

NOTICE.

Notice is hereby given that FRANCOIS NICOLAAS STROH, trading as FRANKS MOTORS WEST END, a petrol filling station, at Von Wielligh Street, Pretoria, has disposed of the said business to F. & S. MOTORHAWES (EDMS.), BPK., Which Company will with effect from 1st January, 1961, conduct the said business as a motor garage under the same name and style at the same address. 1907—17

REMOVAL OF BUSINESS.

Take notice that K. WOLF TECHNICAL AGENCIES, have removed their business from 417 Duncan House, 11 De Villiers Street, Johannesburg, to 403-404 in the same building. 1898—17

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee dat die besigheid bekend as PLAZA TEA ROOM wat gedryf was te Kerkstraat 155, Potchefstroom, deur JOHN BOTOULAS verkoop is aan KALOMERA RAKITZIS wat die genoemde besigheid vanaf 'n periode van 30 dae na verskyning van hierdie kennisgewing, sal voortsit onder die naam THE COFFEE BAR vir haar eie voordeel.—Meyer & Meyer, Prokureurs, Kerkstraat 153, Posbus 122, Potchefstroom. 1844—17

NOTICE.

ERNEST SIMON JACOBSON and WILLIAM ABRAHAM DE KLERK, who have hitherto conducted business in partnership as electrical contractors, at 26c Bedford Street, Brakpan, under the style RELIABLE ELECTRICAL CONTRACTORS, give notice that the partnership has been dissolved by the retirement therefrom of the said DE KLERK. The said JACOBSON will trade under the same style at the same address, having taken over the assets and liabilities of the business.—B. D. Selvan, Kalk, Gromer & Horwitz, Attorneys for the Parties, 103 Sheffereel House, 339 Prince George Avenue, Brakpan. 1848—17-24-3

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of CLIFFORD WILLER-SMITH, carrying on business as a general dealer of homeopathic and bio-chemic remedies, at Libri Buildings, Church Street, Pretoria, under the style and name of C. WILLER-SMITH, to dispose of the said business together with all the assets thereof after expiration of a period of 30 days from the 7th February, 1961, to EMMA GISELA MARIA RIPPEL (divorcee), who will thereafter carry on the said business at the same address, under the same style for her own account and benefit. Dated at Pretoria this 7th day of February, 1961.—Kent, Campbell & Meltz, 208 Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria. 1837—17

NOTICE.

The general, fresh produce, patent medicine and aerated mineral water dealer's business, carried on by STELLIOS COUTSIDES at 2 Clift Road, Malvern East, Germiston, has been sold and will be transferred to GEORGE MANI thirty days after the last publication hereof.—Morris Ossin, Attorney for the Parties, 5/9 Permosa House, 39 Cranbourne Avenue (P.O. Box 305), Benoni. 1787—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHN POULTIDES, carrying on a garage business at Stand No. 101, N.W. 7, Vanderbijlpark, under the style of DEL RIO MOTORS, to dispose of the said business together with all the assets thereof, after expiration of a period of thirty (30) days from the 10th day of February, 1961, to JOHANNES ALBERTUS ERASMUS and LEONARD CHRIS ERASMUS, who will thereafter carry on the said business at the same address for their own account and benefit.—V. Borchers, C.N.A. Buildings, Vanderbijlpark. 1820—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PETRUS ARNOLDUS BERNARDUS LE ROUX, trading under the style or firm of CARLYN CAFE at 375b Vermeulen Street, Pretoria, to dispose of the said business to LASZLO FEKETE, who will carry on the said business for his own benefit and account, at the same address as at present, the said transaction to take effect after the expiration of a period of 30 days after the date of the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 7th day of February, 1961.—Podlashuc, Liebson & Klagsbrun, Attorneys for the Parties, Second Floor, J.B.S. Buildings, Bureau Lane, Pretoria. 1822—17

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge die bepalings van Artikel 34 van die Insolvensiewet, dat die algemene handelaars-besigheid gedryf deur THOMAS EDWARD FOGWELL op gedeelte van die plaas Toul No. 181, Distrik Letaba, onder die naam TRICHARDTSDAL KONTANT WINKEL, verkoop is met effek dertig dae vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing aan TZANEEN DISTRIBUTORS (EIENDOMS), BEPERK, wat vanaf gemelde datum op gemelde persele vir hulle eie voordeel handel sal dryf onder die naam TRICHARDTSDAL TZANEEN DISTRIBUTORS. Geteken te Tzaneen, hierdie 4de dag van Februarie 1961.—N. C. Maritz, Prokureur vir die Partye, Letababou, Posbus 304, Tzaneen. 1826—17

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die besigheid bekend as FRANKIES BLOEMIS op 1 Maart 1961 verskuif word van Erf No. 345, Kerkstraat 3, Pretoria, na Erf No. 2718, Van der Stelgebou, Pretoriusstraat, Pretoria.—F. A. Louw, Eienaar.

1796—17-24-3

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of general dealer and hardware merchant hitherto carried on by JOHANN HEINRICH WIEGAND on Erf No. 122, Long Street, Middelburg, under the style or firm of WIEGAND & KRUGER, has been sold and will be transferred to WIEGAND & KRUGER (PROPRIETARY), LIMITED, a Company in the course of formation with limited liability, which Company will carry on the business under its own name at the same address, upon the expiry of a period of thirty (30) days reckoned from the day of the last publication of this notice.—S. E. Steyn & Esterhuysen, Attorneys for the Parties, P.O. Box 68, Middelburg, Transvaal. 1833—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PHIDIAS HAJI JOSEPH, carrying on business as REGAL STORE AND CAFÉ at 512 Prince George Avenue, Brakpan, to dispose of the said business together with all the assets thereof, after expiration of a period of 30 (thirty) days from the 17th day of February, 1961, to GEORGE ANDREW, who will thereafter carry on the said business at the same address and under the same style for his own account and benefit.—Gross & Gross, Attorneys for the Parties, P.O. Box 155, Brakpan. 1834—17

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that CHRIS SASSOULIOTIS, carrying on business as JACO MARI CAFÉ at Jaco Mari Building, Retief Street, Potgietersrus, has sold the said business to ANGELO ANTONOPOULOS, who shall carry on the said business at the same address and in the same style for his own account and benefit, after the expiration of thirty days from the last publication. Dated at Potgietersrus on the 7th day of February, 1961.—Messrs. B. E. A. Naude & Company, Attorneys for Parties, First Floor, Jaco Mari Buildings, Retief Street, Potgietersrus, Transvaal Province. 1836—17-24

NOTICE.

Notice is hereby given that the business conducted by SMART AND SERVICE-ABLE CLOTHING SUPPLIERS (PROPRIETARY), LIMITED, at 212 Lenvic House, 1 Kerk Street, Johannesburg, will be removed to 29c Pritchard Street, Johannesburg, with effect from 1st March, 1961.

1919—17-24-3

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of DEMETRIOS THEODOROU, carrying on business as JIMMY'S CAFÉ, at 292 Jules Street, Malvern, Johannesburg, to dispose of the said business together with all the assets thereof after the expiration of the statutory period to SAVVAS LOUVERDIS and MARIA ANTYPAS, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for their own account and benefit.—H. Heimann, Maasdorp and Barker, Attorneys for the Parties, 200 Aegis Building, 34 Loveday Street, Johannesburg. 1934—17

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of MOVSHON (PROPRIETARY), LIMITED, has been removed from 105a Market Street, Johannesburg, to Second Floor, Troyemark House, corner of Troye and Market Streets, Johannesburg, with effect from the 1st day of February, 1961.

1926—17-24-3

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of general dealer (florist shop), carried on by JOAN MAISELS under the name and style of VOGUE FLORIST, was removed to 41 Pretorius Street, Hillbrow, Johannesburg (Claimoria Building), on the 1st day of February, 1961. Dated at Johannesburg this 6th day of February, 1961.—Raphaely, Weiner & Alexander Bros., J.B.S. Building, Commissioner Street, Johannesburg. 1920—17-24-3

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by THELMA SCHONBERG, under the style of SCHONBURGERS, at 107 High Street, Brixton, Johannesburg, has been sold and is being transferred to SIDNEY SCHONBERG. Dated at Johannesburg this 10th day of February, 1961.—A. Vranas, care of Max Goodman, Attorney for the Parties, 301 Washington House, 68 Commissioner Street, Johannesburg.

1930—17

NOTICE.

General dealer's licences carried by PARAG KESHAV on Stand No. 775, Shop No. 2 and 3, corner Kerk and Diagonal Streets, Johannesburg, were abandoned as from 31st December, 1960.

1938—17-24-3

NOTICE.

General dealer's business carried on by KEE FAH, at 24 Steytler Street, Newclare, Johannesburg, has been abandoned as from the 31st December, 1960. 1939—17-24-3

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that NELLIE MACKIE-WHITE (born HOLMES), a widow, boarding-house and restaurant keeper, has disposed of her boarding-house, known as DONHOLME GUEST FARM, carried on at White River, District Nelspruit, as from the 1st March, 1961, to HERBERT VYVYAN PAUL KING, who will carry on the aforesaid business on the same property for his own benefit as from the 1st March, 1961.—J. H. P. Pirow, of Phillips & Pirow, P.O. Box 212, White River. 1998—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PREMIER BAZAAR (PROPRIETARY), LIMITED, to dispose of the business of a restaurant and general dealer carried on by it at Erf No. 5169, Mercury Place, Extension 6, Virginia, Orange Free State, to PREMIER BAZAAR (1961) (PROPRIETARY), LIMITED, a Company in the process of formation.—I. Mendelow, Browde & Moss Cohen, Fifth Floor, Lewis and Marks Building, 65 President Street, Johannesburg, 10th February, 1961. 1954—17

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat JOHANNES LOUIS WILHELMUS RAATS wat tot datum hiervan in vennootskap met LILY BEZUIDENHOUT, 'n sekere damesuitrustingsszaak, bekend as LILIANS, geleë te Hans van Rensburgstraat, Naboomspruit gedryf het, uit sodanige vennootskap sal tree binne dertig dae na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing en dat die gemelde LILY BEZUIDENHOUT die voormelde besigheid onder dieselfde naam en by dieselfde adres vir haar eie voordeel en/of verlies sal voortsit.—P. J. v. d. Merwe, Prokureur vir Partye, Court Chambers, Posbus 21, Naboomspruit. 1995—17

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, as amended, that ARTHUR HERBERT HOWE KERSWILL, hitherto carrying on business as a confectionery, fresh produce dealer, delicatessen and milk purveyor, under the style and firm of STAR CONFECTIONERY, situate at 72b Church Street, Klerksdorp, intends disposing of the said business, together with the goodwill, stock-in-trade, fixtures and fittings to HARRY MARKUS, who will carry on the said business at the same address under the style and firm of STAR CONFECTIONERY, with effect as from 30 (thirty) days after the date of the last publication of this notice.—D. M. Kantor & Kantor, Attorneys for the Parties, Third Floor, J.B.S. Buildings, corner of Boom and Church Streets, P.O. Box 354, Klerksdorp.

1994—17

VERKOPING VAN BESIGHEID.

Kennis geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JOHAN DAVID WENTZEL wat handel dryf as algemene handelaar onder die naam van J. D. WENTZEL & KIE., te Scholtzstraat 75, Lichtenburg, om afstand te doen van genoemde besigheid tesame met die voorraad op hande na die verstrekking van 'n periode van 30 (dertig) dae gereken vanaf 24 Februarie 1961, aan LICHTENBURGSE KOÖPERATIEWEWINKEL, BEPERK, wat daarna sal voortgaan met die genoemde besigheid by dieselfde adres.—Bosman & Bosman, Prokureurs vir die Partye, Buchananstraat 32 (Posbus 1), Lichtenburg.

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHAN DAVID WENTZEL, trading as general dealer under the style and firm of J. D. WENTZEL & KIE., at 75 Scholtz Street, Lichtenburg, to dispose of his business together with stock on hand, after the expiration of a period of 30 (thirty) days, reckoned from 24th of February, 1961, to LICHTENBURG KOÖPERATIEWEWINKEL, BEPERK, who will carry on the said business at the same address.—Bosman & Bosman, Attorneys for the Parties, 32 Buchanan Street (P.O. Box 1), Lichtenburg. 1991—17-24

NOTICE.

Notice is hereby given that the business presently conducted by C. M. STORES (PROPRIETARY), LIMITED, at 6b Sauer Street, Johannesburg, will with effect from the 1st March, 1961, be conducted at 24a Ferreira Street, Johannesburg.—Fram and Cohen, P.O. Box 10052, Johannesburg.

1933—17-24-3

NOTICE.

General dealer and retail butchery business carried on by FONG HUNG at 12 Ray Street, Martindale, Johannesburg, were abandoned as from 31st December, 1960.

1937—17-24-3

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat JACOBUS STEPHANUS ERASMUS, wat tot datum hiervan besigheid gedoen het onder die firma naam en styl van SUMSARE ALGEMENE HANDELAARS, te Hans van Rensburgstraat, Naboomspruit, sodanige besigheid vervreem het aan CATHARINA ELIZABETH VERMAAK, wat die voormelde besigheid onder die naam van OMEGA FIETSWINKEL, te dieselfde adres vir haar eie voordeel en/of verlies sal voortsit en dat sodanige vervreemding van krag sal wees binne 30 dae na die laaste publikasie hiervan.—P. J. v. d. Merwe, Prokureur vir Partye, Posbus 21, Naboomspruit. 1996—17

NOTICE.

Notice is hereby given that the partnership hitherto existing between ARTHUR QUERIOD and ALLAN HEDLEY HOFMAN, in respect of the general dealer's business known as SPEEDY CYCLE WORKS, at 57 Wolhuter Street, Jeppe, Johannesburg, has been dissolved by the retirement therefrom of the said ARTHUR QUERIDO. The said ALLAN HEDLEY HOFMAN will continue to carry on the said business for his own account and benefit under the same style and at the same address.—Pencharz & Pencharz, Attorneys for the Parties, Yorkshire House, Second Floor, 104 Marshall Street, Johannesburg.

1966—17-24-3

NOTICE.

Notice is hereby given that the business, carried on by LUIGI PISANELLO, at 332 Bree Street, Johannesburg, under the style or firm of DORIAN'S STORES, has been sold to GIOVANNI PISANELLO and PASQUALI DE BLASIO and will be transferred to them on the final expiry of these notices, whereafter the business will be carried on by them in partnership at the same address and under the same style or firm, for their sole account and benefit. Dated at Johannesburg this 17th day of February, 1961.—Shenker, Shenker & Gross, Attorneys for the Parties, 218-225 Loveday House, Loveday Street, Johannesburg.

2056—17-24-3

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business, hitherto carried on by MITCHELL HERTZIKOWITZ, ERNEST ARTHUR WALDRON and WILLIAM THOMAS JAMES under the firm or style of S.A. MOTOR CYCLE GRAVEYARD, at 148 Main Street, Johannesburg, has been dissolved as from the 31st day of January, 1961, from which date the said ERNEST ARTHUR WALDRON and WILLIAM THOMAS JAMES retired from the partnership business. As from the 1st day of February, 1961, the said business together with all its assets and liabilities was taken over by the said MITCHELL HERTZIKOWITZ, who will now carry on the said business for his own account and benefit under the same style and at the same address.—Louis Sachs, Baskin, Scholtz & Cohen, Attorneys for the Parties, Fifth Floor, Alliance Building, Rissik and New Street North, Johannesburg. 2051—17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of MARIO PRUKAR, carrying on business as a retail butcher at 200 Jules Street, Jeppe, Johannesburg, under the style or firm of KITWILL'S MEAT MARKET, to dispose of the said business, together with all the assets thereof, after the expiry of 30 (thirty) days from the 17th day of February, 1961, to BUTCHERY ENTERPRISES (PROPRIETARY), LIMITED, which Company will thereafter carry on the said business at the same address under the same style, for its own account and benefit.—David E. Cranko, Attorney for the Seller, Second Floor, Transvaal House, 80 Commissioner Street, Johannesburg. 2052—17

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of a fish-frier and fishmonger, carried on by WILLEM FELIX CONRADIE FAURE under the style of BOOYSENS FISHERIES at 26 BooySENS Road, BooySENS, Johannesburg, has been sold to JOHN JARDINE with effect from the 1st day of February, 1961, from which date the said JOHN JARDINE will carry on the same business at the same address for his own benefit and account.—M. L. Rosin, Rosin & Partners, Attorneys for the Parties, 206 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.

2053—17-24

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, of the intention of HENRY TREISMAN, carrying on the activity of a photographer on the Ninth Floor, Dunvegan Chambers, corner of Joubert and Pritchard Streets, Johannesburg, under the style of HENRY TREISMAN, to dispose of the assets of the said business to HERBERT SELL NUSSBAUM, who will continue the same for his own benefit and account, at the same premises, after expiration of a period of 30 (thirty) days after date of the last publication hereof. Johannesburg, this 17th day of February, 1961.—Maurice Stein, Attorney for Parties, Dunvegan Chambers, 46 Joubert Street, Johannesburg.

2054—17

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of FREDERICK PETRUS SENEKAL DREYER, carrying on business as hostel fish and chips at 6b Hans Street, Wolhuter, under the style of HOSTEL FISH AND CHIPS, to dispose of the said business, together with all the assets thereof, as from the 31st January, 1961, to PIETER STEPHANUS JACOBS, who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—Nathan Silver, Attorney for the Parties, Fourth Floor, Vorenberg House, New Street South, Johannesburg.

2055—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of STAVROS TSINONIS, carrying on business as a general dealer at 38 Beaconsfield Avenue, Primrose, Germiston, under the style of ATLAS CAFÉ AND BAZAAR, to dispose of the said business together with all the assets therein, after expiration of a period of thirty (30) days from the last date of

this publication, to GEORGE ANASTO-SOUPOLLOS, who will thereafter carry on the said business at the said address under the same style for his own account and benefit. 2047—17

NOTICE OF REMOVAL.

PANTHER TRADING CO., B. Wacks, wholesale, general merchant, has moved from 226 Louis Botha Avenue to 35 Glace Road, Linksfield Ridge, Johannesburg.

1960—17-24-3

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of CATHERINE MAGDALENE COX to dispose of the assets of the KINGS HOTEL at President Street, Germiston, to JOHN AARON THOMAS ECCLES. Dated at Johannesburg this 13th day of February, 1961.—Bowman, Gilfillan & Blacklock, Attorneys for the Parties, United Buildings, Fox and Eloff Streets, Johannesburg.

2045—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of the Insolvency Act, as amended, of the intention of ROBERT PERL to dispose of the dry cleaning factory formerly conducted by him under the style of ZIP DRY CLEANERS, at 18 Delarey Street, Vrededorp, Johannesburg, to JEREMIAH JOSIAH RAATH who will after the expiration of 30 (thirty) days from the final publication, carry on business at the same address and under the same style for his own account and benefit.—Pencharz & Pencharz, Attorneys for the Parties, Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg.

1967—17

NOTICE.

Notice is hereby given that PROTEA HOLDING, LIMITED, which theretofore conducted the business *inter alia* of dealers in hearing-aid equipment under the style of PROTEA HOLDINGS, LIMITED, HEARING AID DIVISION, at Philadelphia Corner, corner of Jeppe and Von Wielligh Streets, Johannesburg, has concluded an agreement with THE NEEDLER HEARING AID ORGANISATION (PROPRIETARY), LIMITED, for the sale of its hearing-aid business, conducted as aforesaid as a going concern and consisting of its stock-in-trade, claims against debtors and goodwill, and that in anticipation of the expiry of this advertisement according to law with none of the consequences, set out in Section 34 (3) of Act No. 24 of 1936, as amended, having prior thereto ensued, delivery of such assets has been made on the basis that for the purpose of this advertisement the alienation thereof shall be deemed to take place upon the 21st March, 1961, but as between the parties on the 1st December, 1960. Dated at Johannesburg this 13th February, 1961.—N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Solicitors for the Seller, Reinsurance House, Commissioner Street, Johannesburg. Philip Hilewitz, Solicitors for the Purchaser, 98-105 Shakespeare House, Commissioner Street, Johannesburg.

2059C—17

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat dit die bedoeling is van ANNA MAGRIETA ISSABELLA VAN HEYNINGEN, 'n weduwe wat 'n restaurantsaak dryf by Polley's Deurloop, Pretoriusstraat, Pretoria, onder die naam van BOUDINES RESTAURANT, om die gesegde saak tesame met al sy bates na verloop van 'n periode van 30 dae, gereken vanaf die 18de dag van Februarie

1961, te verkoop aan BOUDINES RESTAURANT (EDMS.), BPK., wat daarna die gesegde saak by dieselfde adres onder dieselfde naam vir eie rekening sal dryf.—De Beer, Eybers & Naude, Prokureurs vir Partye, J.B.S. Gebou, Bureaulaan, Pretoria. 2059G—17

KAAP.—CAPE.

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that ELLA DOROTHY UNDERWOOD, carrying on business under the style of BLUE TEA COSY, Station Road, Claremont, intends to dispose of her aforesaid business to HILDA ANNIE CAROLINE HASLETT (born BROOKSTEIN), widow, who will carry on the said business under the same style and at the same address for her own benefit. Dated at Cape Town this 10th day of February, 1961.—Harry Green & Co., Attorneys for the Parties, Station Road, Claremont. 1595—10-17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, that ALFRED WALTER BAISLEY has disposed of his business known as ANITA'S, situate at 20 North Street, East London, to and in favour of FRANCIS ALFRED HUGHES and JOHN ROBERT RANKIN who will continue to trade at the same address and under the same style.—J. A. Yazbek & Co., Attorneys for Parties, 24 Gladstone Street, East London. 1640—10-17

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, kragtens Artikel 34 (1) van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat CORNELIUS JACOBUS VAN TONDER, wat handeldryf as 'n handelaar in vars produkte, algemene handelaar en handelaar in spuitwater, onder die handelsnaam JANSENVILLE VISSERY, te Erf No. 21, Brugstraat, Jansenville, voornemens is om die besigheid te verkoop aan CLEMENT BRYANT STEELE, wat die besigheid sal voortsit vir sy eie rekening by dieselfde adres onder die besighedsnaam JANSENVILLE VISSERY. Gedagteken te Jansenville, hierdie 1ste dag van Februarie 1961.—Michael C. Jansen, Prokureur vir die Partye, Hoofstraat, Jansenville. 1661—10-17

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kenningsgewing geskied hiermee dat JAMES PETRUS JOHN ALBERTS, wat die AVALON KAFE te Hoofstraat, Riviersonderend, gedrywe het, die gemelde besigheid oorgemaak het aan MARTIN HAMILTON VAN RENSBURG, van Hoofstraat, Riviersonderend, en dat gesegde MARTIN HAMILTON VAN RENSBURG die besigheid by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy eie rekening sal voortsit vanaf 1 Februarie 1961. Gesegde JAMES PETRUS JOHN ALBERTS bly egter nog eienaar van AVALON BIOSKOOP en sal die bioskoop-besigheid vir sy eie rekening voortsit.—P. O. Wilmot, Takbestuurder, Agent vir die Partye, Caledon Voogdy Bepers, Posbus 41, Riviersonderend. 1680—10-17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of MANUEL DA AGRELA, carrying on business as ALTONA FISHERIES, at 113 Voortrekker Road, Maitland,

Cape, to sell the said business to BERNARD HOROWITZ who will carry on such business at the same address for his own account as from the 1st day of February, 1961. Dated at Cape Town this 30th day of January, 1961.—I. Lehr & Co., Attorneys for the Parties, 102 St. George's Street, Cape Town. 1625—10-17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, that DOROTHY EVELYN GRACE EVANS has disposed of her business known as HIGHGATE CASH STORES, situate at 11 Moorshead Road, Highgate, East London, to and in favour of WALTER PERCY HARRISON, who will continue to trade at the same address and under the said style with effect from the 1st March, 1961.—J. A. Yazbek & Co., Attorneys for Parties, 24 Gladstone Street, East London. 1791—17-24

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, that FRANK MAFEKING BURKINSHAW, intends selling and transferring his business carried on at 254a Oxford Street, East London, to and in favour of RONALD EDMOND VENSKE, of East London.—J. A. Yazbek & Co., Attorneys for Parties, 24 Gladstone Street, East London. 1865—17-24

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that WALTER STARKE FREEMAN, who carried on business as ROSENDOWN DAIRY, at Raymark House, Lansdowne Road, Claremont, intends to sell the above-mentioned business, goodwill, fixtures, fittings and stock-in-trade, to DAVID JAMES DOUGLAS SLADE, who will carry on business under the same name and at the same address.—Tennant, Brown, Chiddy & De Beer, Attorneys for the Parties, 107 St. George's Street, Cape Town. 1873—17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of MANUEL DA AGRELA, carrying on business as ALTONA FISHERIES, at 113 Voortrekker Road, Maitland, Cape, to sell/alienate the said business to BERNARD HOROWITZ who will carry on such business at the same address for his own account as from the 31st January, 1961. Dated at Cape Town, this 8th day of February, 1961.—I. Lehr & Co., Attorneys for the Parties, 102 St. George's Street, Cape Town. 1952—17-24

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, as amended, that HESTER CATHERINA PETRONELLA SALMON intends disposing of the business of the KNIGHTSWOOD PRIVATE HOTEL, conducted by her at 9 Clarens Road, Sea Point to ARTHUR NATHAN COHEN, who will conduct the said business under the aforesaid name, for his own account. Dated at Cape Town, this 8th day of February, 1961.—C. & A. Friedlander, Attorneys for Purchaser, Cape Times Building, St. George's Street, Cape Town. Roup, Schneider & Co., Attorneys for Seller, Bible House, Greenmarket Square, Cape Town. 2014—17

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, as amended, that MOHAMED AHMED GAIDA and EBRAHIM AHMED GAIDA, carrying on business at 182 Commercial Road, Sidwell, Port Elizabeth, as general dealers under the style or firm of GAIDA & SON, intends transferring the said business to MOHAMMED SALEJEE LAHER who will carry on the said business at the same address under the style or firm of LAHER & SONS. Dated at Port Elizabeth, this 10th day of February, 1961.—Lawson Brown, Wiggett & Hutton, Attorneys for the Parties, J.B.S. Buildings, 77 Main Street, Port Elizabeth. 1959—17

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, as amended, that the business known as OTLEY-JARDINE DAIRY SUPPLY COMPANY carried on by the OTLEY-JARDINE ORGANISATION at 13 Russell Road, Port Elizabeth, has been sold to TJAART JOHANNES VAN ECK, who will carry on the business at the same address for his own account under the name OTLEY-VAN ECK & SON, Port Elizabeth, with effect from the 1st day of February, 1961.—Allan Solomon & Arderne, Attorneys for the Parties, Southern House, 25 Main Street, Port Elizabeth. 1949—17-24

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business hitherto carried on under the style of HARPERS at Regis House, Adderley Street, Cape Town by RUTH DOROTHY HARPER (born BRETHERTON) married in community of property to LEONARD FRANCIS HARPER and ERIC BALDWIN BAKER has been dissolved as at 30th November, 1960, by mutual consent.

The aforesaid RUTH DOROTHY HARPER will carry on the same type of business under the same style of her own account and benefit, at Regis House, Adderley Street, Cape Town. Dated at Cape Town this 17th day of February, 1961.—Buchanan, Boyes & Sampson, Attorneys for the Parties, at 46 St. George's Street, Cape Town. 2013—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOAO DA LUZ RODRIGUES, carrying on business as TIP TOP FISHERIES at Kromboom Road, Crawford, Cape, to dispose of the said business and the assets thereof thirty (30) days after the date of the last publication hereof, to JOAQUIM RODRIGUES DA SILVA, who will carry on the said business under the same style and for his own account at the same address.—MacCallum & Co., Purchaser's Attorneys, 85 St. George's Street, Cape Town. 2059B—17-24

NOTICE.

Notice is hereby furnished, in terms of Section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, that CECIL TAYLOR, trading in co-partnership with ALFRED ALLAN TAYLOR as TAYLOR BROTHERS, hairdressers of Quenet's Arcade, High Street, Worcester, has sold his interest in the said partnership to ALFRED ALLAN TAYLOR, who will continue to trade as TAYLOR BROTHERS on the same premises for his own account.—J. E. Krige & Sons, Attorneys for the Parties, 53 Baring Street, Worcester. 2058—17-24

NATAL.**NOTICE OF SALE OF BUSINESS.**

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **AUGUST FRIEDERICK JOHANN TALANDA**, trading as **DUNDEE BUTCHERY**, at 57 Gladstone Street, Dundee, to dispose of the business to **JACOBUS NICOLAAS VAN DER MERWE** and **JOHANNES FRANCOIS VAN DER MERWE**, who will carry on business for their own benefit and account. Dated at Dundee this 7th day of February, 1961.—Acutt & Worthington, Attorneys for Applicants, P.O. Box 42, Dundee, Natal. 1850—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **ELIAS SAKELARIOU** to dispose of the business known as **BOTANIC GARDENS TEA ROOM AND SUPPLY STORE**, conducted by him at 22 Cowey Road, Durban. Dated at Durban this 10th day of February, 1961.—Robert E. Levitt & Company, Attorneys for the Seller, Fourth Floor, Whytock Building, 397 Smith Street, Durban. 1824—17

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that **MARGARET PHYLLIS HARRISON** intends to dispose of her general dealer's and patent or proprietary medicine business carried on by her under the style **SOUTHPORT STORE** on Lot No. 176, Southport, Port Shepstone, to **JOHAN BESTENDIG DE LA HARPE**, who will continue to carry on the said business under the same style at the same address. Dated at Port Shepstone, this 8th day of February, 1961.—Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for the Parties, Court House Road, Port Shepstone. 1909—17-24

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of **FINBURY CAR & TRUCK (PTY.) LIMITED**, carrying on business as a motor garage and general dealer at Lowlands, District of Richmond, Natal, to dispose of its business to **RICHMOND PARK SERVICE STATION (PTY.) LIMITED** (in formation) as from the date of the granting of the licences to the Purchaser. Dated at Pietermaritzburg, this 17th day of February, 1961.—Cecil Nathan & Co., Attorneys for the Parties, N.B.S. Buildings, Timber Street, Pietermaritzburg. 1965—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **MANUEL GOUVEIA JARDIM** and **FRANCISCO GONCALVES BORRAGEIRO** to dispose of the business carried on by them in partnership as **UMBILO TEA ROOM**, 514 Bartle Road, Durban. Dated at Durban, this 7th

day of February, 1961.—J. H. Nicolson, Stiller & Gesheh, Attorneys for the Parties, Yorkshire House (Fourth Floor), corner of Field and Smith Streets, Durban. 2000—17

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of **OSCAR LURIE**, carrying on business as **MARRIOTT ROAD BUTCHERY** at 40 Marriott Road, Durban, to dispose of the said business to **DURBAN KOSHER BUTCHERY, LIMITED**. Dated at Durban, this 7th day of February, 1961.—Hayman Levy & Legator, Attorneys for the Purchaser, 4/8 Greenacre's Passage, Durban. 2018—17

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of **ARCADIA STORES (PROPRIETARY) LIMITED**, to sell the business carried on at 57/9 Umhlanga Rocks Drive, Durban.

All Creditors having claims against the said Company are requested to file their claims with the Creditors' Protection Association, Chamber of Commerce, Third Floor, South British Buildings, Field Street, Durban. Dated at Durban, this 9th day of February, 1961.—H. L. Magid & L. S. Ditz, Attorneys for the Purchaser, 706 Sanlam Buildings, 415/7 Smith Street, Durban. 1945—17

NOTICE OF BUSINESS SALE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **CONSTANCE PHYLLIS BROOKE**, to dispose of the business carried on by her under the style of **PHILHAVEN PRIVATE HOTEL**, 254 Moore Road, Durban, to **DIANA WINIFRED DUFFEY**, who will carry on the said business under the same style and at the same address. Dated at Durban this 3rd day of February, 1961.—Empire Auctioneers & Estate Agents (Natal) (Pty.), Ltd., Agents for the Parties, 403 Smith Street, Durban. 2027—17

NOTICE OF BUSINESS SALE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **GEORGE HENRY ROBINSON** to dispose of the business carried on by him under the style of **PICCADILLY MOTORS**, 2688 Marine Drive, Bluff, Durban, to **GEORGES LUYCKX**, who will carry on the said business under the same style and at the same address. Dated at Durban this 3rd day of February, 1961.—Empire Auctioneers & Estate Agents (Natal) (Pty.), Ltd., 403 Smith Street (P.O. Box 2556), Phones 69315/6, Durban. 2025—17

NOTICE OF BUSINESS SALE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **FRED WALSH** and **IRENE WALSH** to dispose of the business carried on by them under the style of **DELVILLE TEA ROOM** at 308 Umbilo Road, Durban, to **ERIC ROY WORTHINGTON**, who will carry on the

said business under the same style and at the same address. Dated at Durban this 3rd day of February, 1961.—Empire Auctioneers & Estate Agents (Natal) (Pty.), Ltd., Agents for the Parties, 403 Smith Street, Durban. 2024—17

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of **EDITH CONSTANCE ROBERTSON**, carrying on business under the style of **SELBORNE HOTEL**, at 206 West Street, Durban, to dispose of her business. Dated at Durban, this 6th day of February, 1961.—Selwyn Greene, W. B. Thomas & Co., Attorneys for the Parties, Third Floor, United Buildings, 331 Smith Street, Durban. 2016—17

O.V.S.—O.F.S.**VERKOOP VAN BESIGHEID.**

Kennisgewing geskied hiermee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van **FREDERICK FERDINAND GOTTLIEB DU PLESSIS**, wat besigheid dryf as algemene handelaar en motorgarage op Gedeelte 1 van Erf No. 205, Besterstraat 14a, Harrismith, onder die naam van **HARRISMITH SCRAP YARD**, om die gesegde besigheid tesame met alle toebehore en voorraad na die verstryking van die statutêre periode oor te dra aan **IGNATIUS MICHAEL VAN AARDT**, wat dan daarna die genoemde besigheid by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy eie rekening en voordeel sal voortset.—R. Ver Loren van Themaat, Prokureur vir Partye, Stuartstraat 46, Harrismith. 1947—17-24

VERKOOP VAN SAAK.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig Artikel 34 (1) van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van **DAYTON MEAT SUPPLIES (PTY.) LIMITED**, om sy besigheid bekend as **GLEN SLAGTERY**, geleë te Harmony, Virginia, te verkoop met effek vanaf 1 Maart 1961 aan **JAN FREDERICK COETSEE** en **SUSANNA MARIA NIE-NABER** as Trusteas van 'n Maatskappy wat nog geregistreer moet word, welke Maatskappy die gemelde besigheid te Harmony, Virginia, onder dieselfde naam en te dieselfde adres vir eie rekening sal dryf.—D. W. Morrison & Kie., Prokureurs vir Verkoper, Unitedgebou 5, 6 and 7 (Posbus 423), Welkom. 1948—17

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat **JASPER GIDEON COFFEE** wat handeldryf onder die naam **SUZETTES HAIRDRESSING SALON**, te Alyssum Singe, Virginia, van voornemens is om genoemde besigheid te verkoop aan **SHEILA CONNOR STRACHAN**, 'n blanke vroulike publieke handelaar (getroud binne gemeenskap van goedere met **DOUGLAS STRACHAN**), wat die besigheid sal voortset by dieselfde adres en onder dieselfde naam, met effek vanaf een-en-dertig dae na publikasie hiervan. Gedateer te Virginia, hierdie 3de dag van Februarie 1961.—Grunow, Grunow & Maree, Prokureurs vir die Partye, Herculesgebou, Virginia. 1830—17

Koop Unie-leningsertifikate
Buy Union Loan Certificates

MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS-COMPANY NOTICES.

TRANSVAAL.

WITBANK COLLIERY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND.

Notice is hereby given that in connection with Dividend No. 109 payable to Shareholders registered on the 28th February, 1961, the Transfer Books and Register of Members will be closed from 1st to 7th March, 1961, both days inclusive. By Order of the Board.—Rand Mines, Limited, Secretaries, per J. S. Mitchley, Registered Office: The Corner House, Johannesburg, 14th February, 1961. 1918—17

THE PRINCESS NURSING HOME, LIMITED.

REDUCTION OF CAPITAL.

Notice is hereby given that the following Minute was registered under No. UC 19572 by the Registrar of Companies on the 2nd day of February, 1961, under the authority of an Order of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), granted on the 24th day of January, 1961:—

"The Capital of THE PRINCESS NURSING HOME, LIMITED, is henceforth £37,542. 10s. divided into 3,003,400 Shares of 3d. each, reduced from £140,000 divided into 560,000 Shares of 5s. each." 1916—17

ROBERTSON & MOSS AFRICA, LIMITED.

REDUCTION OF CAPITAL AND ISSUE OF RIGHTS.

Shareholders are advised that existing Share Certificates should now be submitted for cancellation and replacement by Share Certificates in the reduced Capital of the Company. Shareholders registered as at close of business on the 17th February, 1961, will be offered one additional 5s. Share at par for every Share held at that date in the reconstructed Capital.

For the purpose of determining Shareholders entitled to such rights the Share and Transfer Register of the Company will be closed from the 18th to the 28th February, 1961, both days inclusive.

Full details have been posted direct to Shareholders and may be obtained upon application at the Share Transfer Office, 106 Fox Street, Johannesburg. By Order of the Board.—Industrial & Commercial Holdings Group, Limited, Secretaries, per J. Davies, Johannesburg, 3rd February, 1961. 1928—17

CITY ENGINEERING AND CARRON, LIMITED.

INTERIM ORDINARY DIVIDEND No. 50.

Notice is hereby given that Interim Ordinary Dividend No. 50 of 5% (five per cent) has been declared payable on the 17th March, 1961, to Ordinary Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 10th March, 1961. The Transfer Books and Register of Members will be closed from the 11th March to 16th March, 1961, both days inclusive.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act of 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses are outside the Union. By Order of the Board.—D. G. Callard, Secretary, 30 Zeiler Street, Pretoria West. Share Transfer Office: 807 Corporation Building, Commissioner Street, Johannesburg. 1913—17

NATIONAL CHEMICAL PRODUCTS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

PREFERENCE DIVIDEND No. 46.

Notice is hereby given that the Directors have declared a Dividend for the period 1st October, 1960, to 31st March, 1961, of three per centum (3%) (i.e. at the rate of 6% per annum), payable to Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 18th March, 1961.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union.

The Preference Share Register will be closed from 20th to 30th March, 1961, both days inclusive.

Dividend Warrants will be posted on or after 30th March, 1961. By Order of the Board.—K. J. Richardson, Secretary, Industries East (P.O. Box 344), Germiston, 9th March, 1961. 1886—17

WILLIAMS, HUNT SOUTH AFRICA, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

PREFERENCE DIVIDEND No. 30.

Notice is hereby given that Preference Dividend No. 30 has been declared on the issued 6 Per Cent Preference Share Capital of the Company. This Dividend, which covers the period 1st September, 1960, to 28th February, 1961, will be paid in the Union currency to all Preference Shareholders registered as such at the close of business on Tuesday, the 28th February, 1961.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Preference Share Register are outside the Union.

The Transfer Books and Register of Preference Shareholders will be closed from the 1st March, 1961, to 15th March, 1961, both days inclusive.

Dividend cheques will be posted on or about the 15th March, 1961. By Order of the Board.—R. B. Ingle, Secretary, 10th February, 1961, Johannesburg. 1903—17

L. U. PARTRIDGE (PROPRIETARY), LIMITED.

Notice is hereby given that the rule nisi, issued by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) on the 22nd November, 1960, as confirmed by an Order of that Court on the 13th December, 1960, in relation to the reduction of the Capital of the above Company, together with the Minutes of reduction of Capital, as approved of by the said Court, was duly

registered by the Registrar of Companies on the 16th day of January, 1961.—N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Attorneys for the Company, Sixth Floor, Reinsurance House, 57 Commissioner Street, Johannesburg. 1832—17

LAND- EN LANDBOUBANK VAN SUID-AFRIKA.

Hiermee word bekendgemaak dat die Oordragboeke van ondergenoemde Landbankobligasies van 1 Maart 1961 tot en met 31 Maart 1961 gesluit sal wees en dat die rente betaalbaar op 31 Maart 1961 aan die Obligasiebesitters wat op die datum van die sluiting van die Oordragboeke geregiestreer is, betaal sal word:—

4½ Persent Obligasies, 1961—Lening 1/59.
4½ Persent Obligasies, 1962—Lening 2/59.
5½ Persent Obligasies, 1970—Lening 3/60.
5½ Persent Obligasies, 1975—Lening 4/60.
Landbank, Pretoria, 10 Februarie 1961.

LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA.

Notice is hereby given that the Transfer Books of the undermentioned Land Bank Debentures will be closed from the 1st March, 1961, to the 31st March, 1961, both days inclusive, and that the interest due on the 31st March, 1961, will be paid to the Debentureholders registered at the date of the closing of the Transfer Books:—

4½ Per Cent Debentures, 1961—Loan 1/59.
4½ Per Cent Debentures, 1962—Loan 2/59.
5½ Per Cent Debentures, 1970—Loan 3/60.
5½ Per Cent Debentures, 1975—Loan 4/60.
Land Bank, Pretoria, 10th February, 1961. 1871—17

EDBLO & MAIN TIN MANUFACTURERS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

PREFERENCE DIVIDEND No. 28.

Notice is hereby given that a Preference Dividend No. 28, at the rate of 6% (six per centum) per annum for the half-year ending 15th March, 1961, has been declared payable to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 15th March, 1961.

The Register of Preference Shareholders will be closed from the 16th to the 21st March, 1961, both days inclusive.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act of 1941, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent is imposed on Dividends payable to—

- (a) persons, other than Companies, not ordinarily resident nor carrying on business in the Union;
- (b) Companies not registered nor carrying on business in the Union.

The Company will accordingly deduct the tax from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Preference Share Register are outside the Union.

Dividend Warrants will be despatched on or about the 25th March, 1961. By Order of the Board.—O. Thomas, Secretary. Transfer Secretaries: Protea Secretaries (Pty.), Ltd., 115/120 Ferreira House, corner of Commissioner and Ferreira Streets, Johannesburg, 26th January, 1961. 1798—17

Koop Unie-leningssertifikate

Buy Union Loan Certificates

AFRICAN CABLES, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

Directors: J. Berry (Chairman), A. Bosworth Smith, D. J. Laing, R. W. Lord (Managing), John N. Mackenzie, C. K. Wilson, V. H. Woods (Alt. W. N. Randell).

EXTRAORDINARY GENERAL MEETING.

PROPOSED CAPITALIZATION ISSUE.

Attention is drawn to the Circular to Members of the Company, dated 7th February, 1961, to which is attached a notice of an Extraordinary General Meeting to be held on 9th March, 1961, for the purpose of considering the following proposals:—

1. To increase the authorised Capital of the Company from R1,560,000 (£780,000) [780,000 Shares of R2 (£1) each] to R2,500,000 (£1,250,000) [1,250,000 Shares of R2 (£1) each] by the creation of 470,000 new Shares of R2 (£1) each.
2. To capitalise R780,000 (£390,000) of the Company's General Reserve by applying such sum in paying up in full at par 3,90,000 Shares of R2 (£1) each and to allot such capitalisation (bonus) Shares to the persons who, at the close of business on 24th March, 1961, are registered in the books of the Company as the Holders of 780,000 issued and fully paid Shares in the Capital of the Company, in the ratio of one capitalisation Share for every two Shares held. Capitalisation Shares arising from fractions shall be sold by the Directors and the net proceeds distributed amongst those persons entitled thereto in the appropriate proportions.
3. To vest the control of the remaining unissued Shares, totalling 80,000 in the Directors with authority to issue such Shares upon such terms and conditions as they may determine.

Should the Resolutions to give effect to the foregoing matters be approved, the Transfer Books and Register of Members will be closed from 25th March to 2nd April, 1961, both days inclusive, for the purpose of determining those Members entitled to the allocation of the capitalisation Shares. Share Certificates will be posted on 17th April, 1961.

For the purpose of the Meeting, the Transfer Books and Register of Members will be closed from 3rd March to 9th March, 1961, both days inclusive.

Copies of the Circular and Notice of Meeting, together with forms of proxy, may be obtained from the Company's Transfer Secretaries, Northern African Mining & Finance, Limited, Bon Accord House, 19 Harrison Street, Johannesburg. By Order of the Board.—D. T. R. Palmer, Secretary. Registered Office: Steel Road, Peacehaven, Vereeniging. Transfer Office: Bon Accord House, 19 Harrison Street, Johannesburg, 7th February, 1961.

1894—17

ALEX LIPWORTH, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

ORDINARY DIVIDEND No. 31.

Notice is hereby given that the Transfer Registers for Ordinary Shares will be closed from 15th to 18th March, 1961, both days inclusive. By Order of the Board.—The South African and General Investment and Trust Company, Limited, Transfer Secretaries, per R. Pavitt. Transfer Office: Trust Buildings, corner Fox and Loveday Streets (P.O. Box 155), Johannesburg. 1957—17

JOHANNESBURG TURF CLUB 5 PER CENT DEBENTURE ISSUE.

Notice is hereby given that in terms of the Conditions of Issue of the above Debentures the Thirteenth Annual Draw for thirty (30) Debentures took place at the Offices of the Club, at 3.30 p.m., on Tuesday, 31st January, 1961, and that the following Debenture Numbers were drawn:—

2063, 1466, 2551, 3264, 2586, 3272, 1506, 2711, 881, 4255, 5386, 2786, 5129, 1527, 994, 2652, 3690, 2120, 2144, 2850, 3557, 4362, 2468, 4107, 4717, 845, 5198, 1419, 183, 3568.

Holders of the above numbered Debentures are requested to surrender the relative Certificates to the Transfer Secretaries for repayment and cancellation, at their earliest convenience. The above Certificates cease to bear interest as and from 1st February, 1961.—Abbington Investment and Trust Company (Pty.), Limited, Transfer Secretaries, 3rd February, 1961, 512 Transvaal House, 80 Commissioner Street, Johannesburg. 1927—17

GOODWEAR SHOES, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

ORDINARY SHARE DIVIDEND No. 41.

Notice is hereby given that an Interim Dividend of 6d. (5 cents) per Ordinary Share, has been declared by the Directors, payable on or about the 30th March, 1961, to Shareholders registered at the close of business on the 10th March, 1961.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act of 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted in the case of Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union.

The Ordinary Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 11th to the 17th March, 1961, both days inclusive.

The Directors have to state that the unaudited net profit of the Company for the six months ending the 31st December, 1960, is lower than in the previous year, but as it is not expected that the net profit for the six months ending the 30th June, 1961, will be materially affected as compared with the same period in 1960, the Directors have decided to maintain the Interim Ordinary Share Dividend. By Order of the Board.—R. C. Dickson, Secretary. Registered Office: 158 Market Street, Johannesburg. Transfer Offices: 19 Harrison Street, Johannesburg, and 62 London Wall, London, E.C. 2, 10th February, 1961.

2028—17

HATFIELD HARDWARE & BUILDERS' SUPPLY COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED.

NOTICE TO CREDITORS.

Notice is hereby given that a Meeting of Creditors of the above-named Company will be held at 701 City Centre, 272 Pretorius Street, Pretoria, on the 24th February, 1961, at 2.15 p.m. for the purpose of the appointment of a Liquidator and for transacting such other business as may be necessary consequent upon the passing of a Special Resolution by the above-named Company, placing the Company in Voluntary Liquidation.

2039—17

DUCHEN MINE DEVELOPMENT COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED (in Voluntary Liquidation).

Notice is hereby given that, in terms of Section 141 of the Companies Act (1926), as amended, Dulcie Teeger, Ernest Burnham and Jack Hersov intend to apply to

the Master of the Supreme Court on 13th March, 1961, for their release as Liquidators of Duchon Mine Development Company (Proprietary), Limited (in Voluntary Liquidation), all the assets of the Company having been realised, all creditors paid in full and a final return made to contributors. 1951—17

NOTICE TO CREDITORS.

Notice is hereby given, in terms of Section 160 *ter* of the Companies Act, 1926, as amended, that, following the extraordinary General Meeting of Shareholders at which a Special Resolution for the voluntary winding up of the Company will be proposed, a Meeting of Creditors of SOUTH AFRICAN FORGE (PROPRIETARY), LIMITED, will be held in the Board Room, Johannesburg Chamber of Commerce, First Floor, Allied Building, corner of Bree and Rissik Streets, Johannesburg, on Monday, 6th March, 1961, for the purpose of—

- (a) receiving and considering a full statement of the position of the Company's affairs, together with a list of the Creditors of the Company and the estimated amounts of their claims; and
- (b) nominating a Liquidator or Liquidators, pursuant to Section 160 *ter* (8), for the purpose of winding up the affairs and distributing the assets of the Company.

Dated at Germiston this 13th day of February, 1961. By Order of the Board.—F. D. Cartwright, Managing Director.

2057—17

P. J. JOUBERT, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that for the purposes of an Extraordinary General Meeting to be held on the 28th February, 1961, the Transfer Journal and Register of Members of the Company will be closed from the 20th to the 28th February, 1961, both days inclusive. By Order of the Board.—L. E. Wardill, Secretary, 197 Eloff Street Extension, Johannesburg, 13th February, 1961.

2059A—17

KAAP.—CAPE.

BUOYANT LACE WEB (PROPRIETARY), LIMITED (in Voluntary Liquidation) (Reference No. C 1973).

Notice is hereby given, in terms of Section 136 of the Companies Act, 1926, as amended, that the First and Final Liquidation Account of the Company will lie open for inspection from the 16th February, 1961, to the 2nd March, 1961, both days inclusive, at the Office of the Master of the Supreme Court, Cape Town.—R. H. Bentley, Liquidator, 607 Southern Life Building, St. George's Street, Cape Town. 2012—17

MOTOR AND INDUSTRIAL INVESTMENTS, LIMITED.

CLOSING OF REGISTERS.

Notice is hereby given that the Transfer Registers and Registers of Members will be closed for the period 16th February, 1961 to 20th February, 1961, both days inclusive, for the purposes of the Annual General Meeting and Extraordinary General Meeting of the Company to be held on the 20th February, 1961. By Order of the Board.—Bonus Investment Corporation of South Africa, Limited, Transfer Secretaries, per F. W. Knoetze. Transfer Office: Sanlam Buildings, 28 Wale Street, Cape Town. 1993—17

LLOYDS (SOUTH AFRICA) AGRICULTURAL, IRRIGATION AND INDUSTRIAL MACHINERY CORPORATION, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

CLOSING OF REGISTERS.

Notice is hereby given that the Transfer Books and Register of Members will be closed from the 16th February, 1961, to the 20th February, 1961, both days inclusive. By Order of the Board.—Bonus Investment Corporation of South Africa, Limited, Transfer Secretaries, per F. W. Knoetze. Transfer Office: Sanlam Buildings, 28 Wale Street, Cape Town.

1986—17

NATAL.**NOTICE OF MEETING OF CREDITORS AND CONTRIBUTORIES.**

(Pursuant to Section 129 of the Companies Act, 1926.)

W. H. BIRT (PROPRIETARY), LIMITED
(in Liquidation) (Master's Reference No. C.A. 1211).

Notice is hereby given to all persons being Creditors and Contributories of the above-named Company that a Meeting of Creditors and Contributories will be held before the Magistrate, Durban, on Thursday, the 2nd March, 1961, at 9 a.m.—

- (a) for the proof of debts by Creditors;
- (b) to receive the Liquidator's Report; and

(c) to give the Liquidator directions, if any, as to the further administration and liquidation of the Company.

And it is further notified that all proofs of debts intended to be proved at the said Meeting of Creditors, and all powers of attorney or proxies intended to be used at the said Meeting of Contributories, must be lodged with the Magistrate, Durban, not later than twenty-four hours before the advertised time of the Meeting.—W. D. Fielding, Liquidator.

2017—17

Koop Unie-leningcertifikate**Buy Union Loan Certificates****VERLORE DOKUMENTE.—LOST DOCUMENTS.****TRANSCVAAL.****VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.**

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 11899/1952, gedateer die 21ste Mei 1952, ten gunste van Jasper Jacobus Coetzee, ten opsigte van—

- (a) seker Erf No. 1855, geleë aan Ringeweg, in die dorp Three Rivers Extensie No. 2, Distrik Vereeniging;
- (b) seker Erf No. 1856, geleë aan Ringeweg, in die dorp Three Rivers Extensie No. 2, Distrik Vereeniging.

Enige persoon wat beswaar maak teen die uitreiking van sodanige gesertifiseerde afskrif word versoek om dit in te lewer by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne 3 weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—H. J. Grevelink & Kie., Applikant se Prokureurs, Guardiangebou 115, Lesliestraat, Vereeniging.

1667—10-17

NOTICE.

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of the entry in the register of the Registrar of Deeds for the Transvaal relating to Mortgage Bond No. 34065/1947, dated the 23rd of October, 1947, passed by Albertus Erasmus Fakculyn Burger (born 28th January, 1916), for the sum of £871. 6s. 11d. (eight hundred and seventy-one pounds six shillings and eleven pence) plus interest at 5 per cent per annum in favour of Marthinus Petrus Reymeke (born 27th May, 1884), hypothecating as a Second Mortgage certain remaining extent of Erf No. 1369, situate on Lutitg Street, in the City of Pretoria, measuring as such 100 square roods.

All persons having objection to the cancellation of the said entry are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds for the Transvaal, at Pretoria within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 9th day of February, 1961.—Galgut, Courtis & Munro, 36 Bureau Lane, Pretoria.

1911—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I, Janab Amina van Dyk (born on the 15th June, 1922), intend applying for a certified copy of certain Deed of Transfer No. F.936/43, dated 4th February, 1943, passed in my favour by Phoebe Sussanna Gillespie in respect of certain Portion A of Lot No. 579 (reserve), situate on Walston Street, on that portion known as the township of Newclare, District of Johannesburg, measuring 52 (fifty-two) square roods 12 (twelve) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice.—Lionel Sandler, Attorney for Applicant, 309 Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg.

1929—17

LOST CERTIFICATE OF CONVERSION TO FREEHOLD TITLE.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Certificate of Conversion to Freehold Title No. 707/12, dated the 28th day of February, 1912, in favour of Frances Affhauser (married in community of property to Anthony Affhauser) and by him assisted in Trust for her minor daughter Frances Affhauser of Vrededorp, in respect of—

- (1) certain freehold Stand No. 669 (formerly No. 1176), situate in Fourteenth Street, in the township of Vrededorp, measuring 17 square roods and 52 square feet;
- (2) certain freehold Stand No. 691 (formerly No. 1200), situate in Fifteenth Street, in the township of Vrededorp, measuring 17 square roods and 52 square feet, according to a General Plan S.G. No. A.2402/09, of the said township.

Any persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar, at New Government Building, Rissik Street South, Johannesburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 1st day of February, 1961.—Bowen, Sessel & Goudvis, Attorneys for Mrs. Frances Fowkes (born Affhauser), A.B.C. Chambers, 27 Simmonds Street, Johannesburg.

1921—17

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 28528/1951, gedateer 17 November 1951, gegee deur Boedel wyle Jacoba Wilhelmina van Zyl (gebore van Deventer), weduwee, aan Louis Jacobus van Zyl (gebore op 15 Januarie 1915), ten opsigte van gedeelte van die plaas Vischgat No. 1090, alias Badzynloop, geleë in die Distrik Piet Potgietersrust (vroeër No. 1091), Distrik Waterberg, groot 1,736 morg 251 vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Assistent-registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria hierdie 9de dag van Februarie 1961.—Ross & Jacobsz, Prokureurs vir Applikant, Volkskasgebou, Pretoria.

1867—17

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 15918/38, gedateer 3 September 1938, gegee deur Pieter Willem Abraham Lombard en Floris Philippus Venter Kruger, ten gunste van Gerrit Renier Botha Rothman, ten aansien van sekere Woonerf No. 793, geleë aan Bartle Frereweg, in die dorpsgebied van Nigel (Uitbreiding No. 2), in die Distrik Heidelberg, groot 12,000 (twaalfduisend) vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Nigel, hierdie 8ste dag van Februarie 1961.—Lockett, Van den Heever & Nicholson, Prokureurs vir die Aanvrager, Posbus 99, Nigel.

1847—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 6356/1945, dated the 15th March, 1945, passed by Evaton Estates (Proprietary), Limited, in favour of Arthur Frank Neale, born 9th September, 1913, in respect of—

- (1) certain Lot No. 1850, situate on Glasgow Road, in Evaton Township, District Vereeniging, measuring 283 square roods 48 square feet;
- (2) certain Lot No. 1861, situate on Glasgow Road, in Evaton Township, District Vereeniging, measuring 283 square roods 48 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within 3 weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 2nd day of February, 1961.—C. J. Kuhn, Attorney for Applicant.

1785—17

NOTICE.

Notice is hereby given that we intend applying for the issue of a certified copy of Deed of Transfer No. 31607/1943, dated the 15th December, 1943, passed by Walter Herbert Piel, in his capacity as a Director of Alphone Investments (Proprietary), Limited, in favour of Else Caroline Emilie Pirow (born Piel) (born on the 7th October, 1900), a widow, in respect of certain one-half (½) share in the farm Albatross No. 369, District Pilgrim's Rest, measuring 4,704 (four thousand seven hundred and four morgen) 247 (two hundred and forty-seven) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice.—Weavind & Weavind, 257 Pretorius Street, Pretoria.

1950—17

VERLORE AKTE VAN VERDELINGSTRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verdelingstransport No. 28972/1959, gedateer 23 November 1959, gegee deur Johannes Christoffel de Beer (gebore op 11 Junie 1915) en Arie Willem Dercksen (gebore op 31 Maart 1912), ten gunste van Arie Willem Dercksen (gebore op 31 Maart 1912), ten aansien van seker Gedeelte 1 van die plaas Wynberg No. 521 (voorheen No. 634), geleë in die Registrasie-afdeling L.R., Distrik Waterberg, groot 450-000 morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes vir Transvaal te Pretoria, binne 3 (drie) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Nylstroom, op hede die 6de dag van Februarie 1961.—A. O. Mulder, van A. O. Mulder & Kie., Prokureurs vir Aanvrager, Potgieterstraat 63 (Posbus 245), Nylstroom. 1795—17

VERLORE VERBANDAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verband No. 1603/1957, gedateer 24 Januarie 1957, gepasseer deur Johannes Jesaias Grove (gebore op 5 September 1918), ten gunste van Stralita Beleggings (Eiendoms), Beperk, vir 'n bedrag van £400 oor die volgende eiendom, naamlik seker Lot No. 220, geleë aan Moultonlaan, in die dorp Waverley, Distrik Pretoria, groot 178 vierkante roede 108 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar wil maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria, hierdie 6de dag van Februarie 1961.—Odendaal & Van Eeden, Prokureurs vir Applikant, Posbus 2100, Pretoria. 1797—17

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 20044/42, gedateer die 16de Oktober 1942, gegee vanaf Annie Mary Darling (gebore Jaeger op 14 September 1872), weduwee, ten gunste van Thomas Gerhardus Greeff (gebore op 14 September 1884), ten aansien van seker $\frac{1}{4}$ (een-derde) aandeel van en in seker Erf No. 120, geleë aan Krugerstraat, Potgietersrus, groot 312 vierkante roede 72 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Geteken te Potgietersrus, op hierdie 31ste dag van Januarie 1961.—J. P. Snyman, van Chapman, Borman & Snyman, Prokureurs, ens., vir Applikant, Voortrekkerweg 63 (Posbus 42), Potgietersrus. 1817—17

PRUDENTIAL BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. J.2856 in the name of Bloemfontein Habonim, having been lost, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, M. Pencharz, Warden Buildings, 52 Henry Street, Bloemfontein, within one (1) month from date hereof. Johannesburg, this 9th day of February, 1961. By Order of the Board.—I. Robertson, Branch Secretary. 1932—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 9637/1956, dated the 23rd April, 1956, passed by Fixed Properties (S.A.), Limited, in favour of Pieter Delver (born on the 19th December, 1917), in respect of certain Erf No. 406, situate on Albatross Street, in the township of Rhodesfield, District Kempton Park, measuring 10,000 (ten thousand) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 6th day of January, 1961.—Adams & Adams, Applicant's Attorneys, Allied Building Society Building, Pretorius Street, Pretoria. 1821—17

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate No. C. 41503 and B. 108583 for Paid-up Permanent Class A.4 Shares, in the name of Dorothy Annie Grimbeek, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the offices of the Society, 200 Pretorius Street, Pretoria, within one month from date hereof. Pretoria, this 17th day of February, 1961. By Order of the Board.—C. J. Broom, Manager. 1838—17

NOTICE.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 74554 in the name of Sydney Sediela having been lost, a duplicate will be issued unless the original be produced at this office, J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg, within thirty days from date hereof. By Order of the Board.—Selwyn Miller, General Manager. 1931—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 18666/1936, dated the 17th day of October, 1936, passed by Levy Dison, in favour of Millie Mandelstam (born Lissos), widow, in respect of the remaining extent of certain Erf No. 57, situate in Prinses Street, in the town of Standerton, measuring as such 126 square roods 81 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Standerton, this 11th day of February, 1961.—I. Fisher and Van den Berg, Attorneys for Applicant, 1 Old Mutual Buildings, 19c Kerk Street, Standerton. 2008—17

LOST MORTGAGE BONDS Nos. 15371/1958 and 12156/1958.

Notice is hereby given that I intend applying for certified copies of—

(1) Mortgage Bond No. 15371/1958, dated the 24th June, 1958, passed by Petrus Johannes van der Merwe (born on 14th December, 1911), for the sum of £3,850 (three thousand eight hundred and fifty pounds) in favour of Glenalmond Estates (Proprietary), Limited, and ceded to John Henry Brown (born on 3rd July, 1902), in respect of certain Portion D of the farm Sterkfontein, No. 68, situate in the District of Krugersdorp, measuring 459 morgen 429 square roods;

(2) Mortgage Bond No. 12156/1958, dated the 19th May, 1958, passed by Hui-breht Sarah Jacoba Opperman (formerly Van Wyk, born Genis, on 22nd October, 1913), married out of community of property to Louis Hendrik Schoeman Opperman, for the sum of £1,335 (one thousand three hundred and thirty-five pounds), in favour of John Henry Brown (born on 3rd July, 1902) in respect of certain Portion C of the farm Sterkfontein, No. 68, situate in the District of Krugersdorp, measuring 459 morgen 428 square roods.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 13th day of February, 1961.—Fourie & Fourie, Attorneys for the Parties, P.O. Box 45, Krugersdorp. 2038—17

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif om as oorspronklike te dien van Akte van Transport No. 15213/1947, gedateer 27 Mei 1947, gepasseer deur Gerhardus Jacobus Swart (gebore op 22 Julie 1900), ten gunste van Coenraad Cornelius Groenewald (gebore op 22 Oktober 1898), ten opsigte van Lot No. 65, geleë aan Parkwood- en Queenstraat, in die dorp Lake Chrissie, Distrik Ermelo, groot 146 vierkante roede 59 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige gesertifiseerde afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne een-en-twintig (21) dae na die datum van die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Ermelo, hierdie 8ste dag van Februarie 1961.—Louw & Collins, Prokureurs vir Applikant, Trustgebou, Kerkstraat 105 (Posbus 41), Ermelo. 1990—17

LOST SHARE CERTIFICATE.

TRANSCVAAL ASSOCIATED HIDE AND SKIN MERCHANTS (PROPRIETARY), LIMITED.

Evidence of loss or destruction of certain Share Certificate No. 54, in respect of 500 £1 Shares numbered 144001 to 144500, in Transvaal Associated Hide and Skin Merchants (Proprietary), Limited, registered in the name of Zacks & Friedman (Proprietary), Limited (in Liquidation), has been submitted to Transvaal Associated Hide and Skin Merchants (Proprietary), Limited. Any person in possession of such Share Certificate or claiming to have any interest therein should communicate immediately by registered post with Transvaal Associated Hide and Skin Merchants (Proprietary), Limited, at 111/113 Carr Street, Newtown, Johannesburg. Failing such communication, a certified copy of the Share Certificate (which will be the sole evidence of the contract) will be issued to the Owner.—Lubbers, Spitz, Block & Carel, Attorneys for the Company, Third Floor, Meischke's Building, Harrison Street, Johannesburg. 1935—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 26902/1951, dated the 31st October, 1951, passed by the Joint Estate late Simeon Peter Moroke and surviving spouse Elizabeth Moroke (born Sehume, Native widow), in favour of Mpolokeng Rose Moroke (a Native spinster of full age, born on the 6th December, 1927), in respect of Certain Lot No. 217, situate on West

Road, in the township of Evaton, District Vereeniging, measuring 283 square roods 48 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 9th day of February, 1961.—Schwarz & Goldblatt, Attorneys for Applicant, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria. 1953—17

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Certificate Number 114293, in the name of Arthur Joseph Bennun, in respect of Fixed Deposits having been lost; a duplicate thereof will be issued unless the original is produced at the Offices of the Society, corner of Commissioner and Eloff Streets, Johannesburg, within one month from the date hereof. Johannesburg, this 10th day of February, 1961. By Order of the Board.—H. G. Downes, Manager. 2049—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. F. 1568/42, dated 27th February, 1942, passed by Daniel Jacobus Basson, in his capacity as Executor-Dative in the Estate of the late Jonathan Holden (born 26th March, 1863), in favour of Teresa Bolton Holden (born Pearson on the 12th July, 1868), widow, in respect of—

- (a) certain Lot No. 175, Harvey Street, Lewisham Township, District Krugersdorp, measuring fifty-two (52) square roods one hundred and eighteen (118) square feet;
- (b) certain Lot No. 176, Harvey Street, Lewisham Township, District Krugersdorp, measuring twenty-three (23) square roods seventeen (17) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three (3) weeks of the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 17th day of February, 1961.—G. K. Bristow & Tarboton, Attorneys for Applicant, 216 Loveday House, Johannesburg. 2050—17

KAAP.—CAPE.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 14197, dated 26th August, 1946, passed by Cecilia Freda Ziman, born Chananie, formerly Kruss, married out of community of property to Jacob Ziman, in favour of Machinery House (Proprietary), Limited, in respect of certain piece of land situate off Sir Lowry Road, Cape Town, in the City of Cape Town, Cape Division, being part of the remaining extent of portion of Lots Nos. 1 and 2, Block B, measuring eleven (11) square roods six (6) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Bellville on this 2nd day of February, 1961.—D. & D. Kessler, Applicant's Attorneys, Bellville Centre, 109 Voortrekker Road, Bellville, Cape Province. 1851—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 19426, dated the 1st December, 1949, passed by Manus van Zyl, born 10th April, 1905, to De Wet Theodorus Venter, born 14th August, 1897, in respect of certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Goodwood Municipality, Cape Division, being Lot No. 619 Townsend Estate, part of Portion A of Lot LAO, measuring 34 square roods 104 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 6th day of February, 1961.—Dempers & Van Ryneveld, Attorneys for Applicant. 1892—17

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 7418, dated the 2nd June, 1955, passed by Stanley Slade (born on 11th March, 1908), for £4,000 in favour of Edward Victor Sparg (born on 7th March, 1927), in respect of the remaining extent of certain piece of land, situate in the Village Management Board Area of Cofimvaba, being a trading station site in the Cofimvaba Reserve, in the District of St. Marks, Tembuland, measuring as per such remaining extent three decimal three nine three six (3.3936) morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cofimvaba this 6th February, 1961.—J. H. Walker & Son, Attorneys for the Applicant, Main Street (Box 6), Cofimvaba. 1889—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2643, dated 8th April, 1935, passed by Blanche Evelyn Walton (born Coltman), married out of community of property to Mildmay Wolfe Walton in favour of Edna Walton (born Johnston), married out of community of property to Vyvyan Wolfe Walton in respect of certain piece of redeemed quitrent land, being the remaining extent of Lot No. 1, situate in the Division of Uitenhage, partly a rateable area in the Sundays River Irrigation District; measuring as per remaining extent 312 morgen 32 square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Port Elizabeth this 8th day of February, 1961.—Pagden, Christian & Hanley, 69 Main Street, Port Elizabeth. 1901—17

CANCELLATION OF DEBT REGISTRY ENTRY OF LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of the Debt Registry entry relating to Mortgage Bond No. 10201, dated 23rd July, 1952, passed by Ivor Tutt Bunyard (born on 2nd December, 1909), for £150 plus £100 to cover costs, in favour of Alfred Rowson Bebington (born on 3rd March, 1911), in respect of certain piece of land, situate in the Municipality of Walmer, Division of Port Elizabeth, called Lot D, portion of Subdivisions 4 and 5, being portion of Erven Nos. 309, 310 and 311, measuring fourteen thousand six hundred (14,600) square feet, held under Deed of Transfer No. 11857, dated 23rd July, 1952.

All persons having objection to the cancellation of such Debt Registry entry are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 3rd day of February, 1961.—Cloete & Partners, Attorneys for Applicant, 117 St. George's Street, Cape Town. 1792—17

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 58569, in the name of Mr. Ian Tracey Milne, of Willow Waters, Klein Constantia Road, Constantia, having been lost/stolen, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the office of the Society at 47/49 St. George's Street, Cape Town, within thirty days from date hereof. By Order of the Board.—A. E. McLean, Local Manager. 1828—17

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 47127, in the name of Robin Francis Hodgkinson, in respect of Paid-up Permanent Class A.4 Shares having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original is produced at the offices of the Society, corner of Commissioner and Eloff Streets, Johannesburg, within one month from the date hereof. Johannesburg, this 10th day of February, 1961. By Order of the Board.—H. G. Downes, Manager. 2048—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 441, dated 28th January, 1936, passed by Arthur Charles Stowe, in favour of Jacob Laubscher, in respect of certain piece of land, situate at Maitland, in the City of Cape Town, Cape Division, being Lot No. 16 A, a part of Lots 14, 15 and 16, Block B, measuring 6,000 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town, this 2nd day of February, 1961.—Dempers & Van Ryneveld, Applicant's Attorneys, 6 Church Square, Cape Town. 2011—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 22059, dated the 1st day of June, 1935, passed by Mildred Adams, spinster, to Reginald Findlay Hoole, in respect of certain piece of redeemed quitrent land, being dry Erf No. 1, Block N, situate in the Village Management Board Area of Warrenton, in the Division of Kimberley, in extent fourteen thousand four hundred (14,400) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Kimberley, within 3 weeks from last publication of this notice. Dated at Warrenton this 10th day of February, 1961.—Horwitz, Cohen & Engelsman, Applicant's Attorneys, Church Street (P.O. Box 48), Warrenton. 1981—17

Koop Unie-leningscertifikate

Buy Union Loan Certificates

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 5576, in the name of Mrs. Marjorie Olive Wagner, of 9 Park Street, Croydon, Surrey, England, having been lost/stolen, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the offices of the Society at 47/49 St. George's Street, Cape Town, within thirty days from date hereof. By Order of the Board.—A. E. McLean, Local Manager. 1829—17

NATAL.

THE CITY PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Savings Deposit Pass Book No. 2634, issued to Mrs. Agnes Mary Blyth, having been lost or destroyed, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Office of the Society at 206 Longmarket Street, Pietermaritzburg, within 21 days from the date hereof. By order of the Board.—Mitchell & Eadie, Secretaries, 17th February, 1961. 1985—17

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 243/1958, dated 15th January, 1958, passed by Elsie Field (born Ramscar on the 9th July, 1899), wife of and married in England to Morris David Field, to marriage being governed by the Laws of England, in favour of Grove Holiday Hotel (Proprietary), Limited, No. 57/3848, in respect of certain Sub. 1 of The Grove of Sutherlands Vale No. 1835, situate in the County of Weenen, Province of Natal, in extent two hundred and seventy decimal nought nought nought (270.000) acres.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Pietermaritzburg, Natal, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg, this 17th day of February, 1961.—C. C. C. Raulstone & Co., Applicant's Attorneys, Raulstone Building, 11 Galloway Lane (P.O. Box 536), Pietermaritzburg. 1897—17

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 96779, in the name of Mrs. Dorothy Hermine Bagnall, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, 234 Church Street, Pietermaritzburg, within one month from date hereof. Pietermaritzburg, this 17th day of February, 1961. By Order of the Board.—F. J. Wickham, Manager. 1988—17

O.V.S.—O.F.S.

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 5842/54, gedateer 3 November 1954, gegee deur Cornelius Johannes Visser, in sy hoedanigheid as Eksekuteur Testamentêr in die Boedel van wyle Susanna Magdalena Visser, gebore Celliers, 'n weduwee, kragtens Briewe van Administrasie No. 1023/53, gedateer 11 September 1953, uitgereik deur die Meester van die Hoogeregshof van Suid-Afrika (Provinsiale Afdeling Oranje-Vrystaat), ten gunste van Cornelius Johannes Visser (gebore op 21 Desember 1918), ten aansien van seker eiendom, synde Gedeelte D van Droogerf No.

114, geleë in die dorp Fauresmith, Distrik Fauresmith, groot 16 vierkante roede 123.55 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein, hierdie 31ste dag van Januarie 1961.—A. W. McHardy & De Bruyn, Prokureurs vir Applikant, Eerste Vloer, Doric-gebou, Elizabethstraat 29 (Posbus 367), Bloemfontein. 1825—17

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 5220/1957, gedateer 7de November 1957, gegee deur Hermanus Navarro (gebore op die 17de April 1912), ten gunste van Albertha Jacomina Fourie (gebore De Villiers op 13 Augustus 1888), weduwee, ten aansien van seker resterende gedeelte van Erf No. 468, geleë in die dorp Bethlehem, Distrik Bethlehem, groot as sulks nege- duisend driehonderd vyf-en-sewentig (9,375) vierkante voet en onderworpe aan sekere servitute.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar het, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke vanaf die 17de Februarie 1961. Gedateer te Bloemfontein, op die 4de dag van Februarie 1961.—Symington & De Kok, Prokureurs vir Applikant, St. Andrewstraat 72 (Posbus 760), Bloemfontein. 1786—17

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 1122/60, gedateer die 17de Maart 1960, gegee deur Jurie Johannes Erwee (gebore op 21 September 1906), en Gert Hendrik Erwee (gebore op 31 Januarie 1930), ten gunste van Samuel Johannes Albertus Laubscher (gebore op 24 Februarie 1911), ten aansien van sekere resterende gedeelte van Erf No. 79, geleë in die dorp Brandfort, Distrik Brandfort, groot as sulks tien-duisend (10,000) vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes binne drie (3) weke na die 17de Februarie 1961. Gedateer te Bloemfontein, op die 7de Februarie 1961.—Symington & De Kok, Prokureurs vir Applikant, St. Andrewstraat 72, Posbus 760, Bloemfontein. 1879—17

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verdelingstransport No. 3556/1913, geregistreer op 26 September 1913, ten gunste van Hekulus Johannes Theron, ten opsigte van die plaas Oranjeval No. 100, Distrik Hoopstad, groot 1,293 morg 424.7 vierkante roede.

Enige persoon wat beswaar maak teen die uitreiking van sodanige gesertifiseerde afskrif word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke

vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing.—Van de Wall, Leinberger & Potgieter, Applikant se Prokureur, Maitlandstraat 75, Bloemfontein. 1877—17

VERLORE AKTE VAN VERBAND.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verband No. 4042/1959, geregistreer op 9 Oktober 1959, gepasseer deur Christina Hendrina du Plessis (gebore Hart op 20 April 1898), weduwee, ten gunste van Andrew William van Lingen (gebore op 30 Mei 1885), vir 'n bedrag van £600 met rente daarop teen 6 persent as 'n Eerste Verband oor seker resterende gedeelte van Erf No. 412, geleë in die dorp en Distrik Winburg, groot as sulks 17 vierkante roede 44.5 vierkante voet, en gehou kragtens Transportakte No. 3904/1959, geregistreer op 9 Oktober 1959.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein, op hede die 6de dag van Februarie 1961.—Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Posbus 153, Bloemfontein. 1841—17

VERLORE AKTE VAN VERBAND.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verband No. 507/1955, geregistreer op 7 Februarie 1955, gepasseer deur Jacobus Ernst Lodewikus Taljaard (gebore op 8 April 1920), ten gunste van Kate Eksteen (gebore Paxton, op 26 Januarie 1891), weduwee, vir 'n bedrag van vierhonderd pond (£400) met rente daarop teen 6 persent per jaar, as 'n Eerste Verband oor—

- (1) seker Erf No. 211, geleë in die dorp Memel, Distrik Vrede, groot 208 vierkante roede, 48 vierkante voet, onderworpe aan sekere servitute, en gehou kragtens Akte van Transport No. 6437/1944, geregistreer op 19 Desember 1944;
- (2) seker Erf No. 271, geleë in die dorp Memel, Distrik Vrede, groot 208 vierkante roede, 48 vierkante voet, onderworpe aan sekere servitute, en gehou kragtens Akte van Transport No. 554/1955, geregistreer op 7 Februarie 1955;
- (3) seker Erf No. 272, geleë in die dorp Memel, Distrik Vrede, groot 208 vierkante roede, 48 vierkante voet, onderworpe aan sekere servitute, en gehou kragtens Akte van Transport No. 2854/1954, geregistreer op 15 Junie 1954;
- (4) seker Erf No. 359, geleë in die dorp Memel, Distrik Vrede, groot 208 vierkante roede, 48 vierkante voet, onderworpe aan sekere servitute, en gehou kragtens Akte van Transport No. 78/1945, geregistreer op 15 Januarie 1945.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein, op hede die 7de dag van Februarie 1961.—Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Posbus 153, Bloemfontein. 1843—17

Koop Unie-leningsertifikate

Buy Union Loan Certificates

ORDERS VAN HOF, ENS.—ORDERS OF COURT, ETC.

TRANSVAAL.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

At Pretoria, Tuesday, the 7th February,
1961.

In the matter between WILLEM CAREL BREEDT, Applicant, and CITY SAND SUPPLY (PROPRIETARY), LIMITED, carrying on business as cartage contractors, and having its registered office at 297 Van Heerden Street, Capital Park, Pretoria, Respondent.

Having heard Mr. Edelstein, of Counsel, for the Applicant and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That the above-named Respondent Company be, and is hereby, placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court on the 28th day of February, 1961, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;
3. That service of this rule be effected upon the Respondent Company at its registered office and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Pretoria News* newspaper. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

(N. Bloch & A.)

1868—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Pretoria, Tuesday, the 7th February, 1961.

Before the Honourable Mr. Justice De Wet,
Judge President.

In the matter of BEAGLE & LIPPERT (PROPRIETARY), LIMITED, Applicant, and L. & L. SHEET METAL WORKS (PROPRIETARY), LIMITED, having its registered head office at 415 Sanlam Building, Church Street, Klerksdorp, Respondent.

Having heard Mr. Preiss, of Counsel, for the Applicant, and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That the above-named Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court on the 28th February, 1961, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;
3. That service of this rule be effected upon the Respondent Company at its registered office and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and a Johannesburg daily newspaper;
4. That leave be, and is hereby, granted to the Respondent to anticipate on 48 hours. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.

1906—17

NOTICE OF WITHDRAWAL
OF APPLICATION.

Notice is hereby given that the application for the acceptance of the Surrender of the Estate of REINIER MONSTER, a building contractor of 23 First Avenue, Melville, Johannesburg, which was advertised in the *Government Gazette* of the 20th January, 1961, and which application was advertised to be heard in the Witwatersrand Local Division of the Supreme Court on

the 14th day of February, 1961, is hereby withdrawn and the Master's Consent to such withdrawal is published hereunder.—R. N. Edelstein, Veale & Coetzee, Attorneys for Applicant, 201/8 Central House, Central Street, Pretoria.

1963—17

CERTIFICATE.

It having been made to appear to me that the notices of intention to surrender as Insolvent, the Estate of REINIER MONSTER, a building contractor of 23 First Avenue, Melville, Johannesburg, which appear in the *Government Gazette* No. 6613 of the 20th January, 1961, were published in good faith and that there are good and sufficient reasons for the withdrawal thereof. I hereby certify my consent to such withdrawal in terms of subsection 2 of Section 7. of Act No. 24 of 1936.—J. P. A. Schoeman, Assistant Master of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), Master's Office, Pretoria, 9th February, 1961.

1964—17

UNION OF SOUTH AFRICA.

(L.S. 28/61.)

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.

In the matter between PROVINCIAL BUILDING SOCIETY OF SOUTH AFRICA, Plaintiff, and GABRIEL ERNST ISEL, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all interested persons in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his office at Pretoria, on Monday, the 27th day of February, 1961, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, if so, to settle the Conditions of Sale of such property, namely:—

Certain Portion 1 of Lot No. 21, situate on Charl Celliers Street, in the township of Daspoort Estate, City of Pretoria, measuring 10,000 (ten thousand) square feet. Deed of Transfer No. 3637/58.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Palace of Justice, Pretoria, 13th February, 1961.

1978—17

UNION OF SOUTH AFRICA.

(L.S. 27/61.)

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.

In the matter between THE COMMITTEE OF MANAGEMENT OF THE PENSION AND GRATUITY FUND OF THE MUNICIPALITY OF PRETORIA, Plaintiff, and PETRUS STEPHANUS KOEKEMOER, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all interested persons in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his office at Pretoria, on Monday, the 27th day of February, 1961, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, if so, to settle the Conditions of Sale of such property, namely:—

Certain Portion 2 of Lot No. 169, situate on Market Street, in the township of Claremont, in the City of Pretoria, measuring 25,740 (twenty-five thousand seven hundred and forty) square feet. Deed of Transfer No. 5443/1954.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Palace of Justice, Pretoria, 13th February, 1961.

1976—17

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

(L.S. 29/61.)

KENNISGEWING VAN VER-
GADERING VAN BALJU.

In die saak tussen NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT), Eiser, en GENA ROOTSHTAIN (born Tomchin), Verweerder.

'n Vergadering van Verbandhouders en ander belanghebbendes in die ondervermelde eiendom sal in die kantoor van die Balju van Transvaal, Pretoria, op Maandag die 27ste dag van Februarie 1961 om 9.15 vm. gehou word, met die doel om te besluit of die gesegde eiendomme verkoop moet word en so ja, om die voorwaardes van verkoop vas te stel, nl.:—

1. Sekere Lot No. 501, geleë aan Rooibergweg in die dorp Warmbad, Distrik Waterberg, groot 52 (twee-en-vyftig) vk. rde. 12 (twaalf) vk. vt.
2. Sekere Lot No. 502, geleë aan Rooibergweg in die dorp Warmbad, Distrik Waterberg, groot 52 (twee-en-vyftig) vk. rde. 12 (twaalf) vk. vt.
3. Sekere Lot No. 503, geleë aan Rooibergweg in die dorp Warmbad, Distrik Waterberg, groot 52 (twee-en-vyftig) vk. rde. 12 (twaalf) vk. vt.

Transportakte No. 15756/1957.
E. J. White, Balju van Transvaal, Kantoor van die Balju van Transvaal, Paleis van Justisie, Pretoria, 13 Februarie 1961.

1977—17

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

(L.S. 25/61.)

KENNISGEWING VAN VER-
GADERING VAN BALJU.

In die saak tussen DANIEL HENDRIK WILLEM WESSELS, Eiser, en PIENAAR PETRUS JOHANNES HEENOP, Verweerder.

'n Vergadering van Verbandhouders en ander belanghebbendes in die ondervermelde eiendom sal in die Kantoor van die Balju van Transvaal, Pretoria, op Maandag, die 27ste dag van Februarie 1961, om 9.15 vm. gehou word, met die doel om te besluit of die gesegde eiendom verkoop moet word en so ja, om die voorwaardes van verkoop vas te stel, nl.:—

Sekere resterende gedeelte van die plaas Kwaggasvley No. 35, Registrasieafdeling K.Q. geleë in die Distrik Rustenburg, groot 1,490,0615 (eenduisend vierhonderd-en-negentig desimaal nul ses een vyf) morg.

Transportakte No. 10599/1960, gedateer 22 April 1960.

E. J. White, Balju van Transvaal, Kantoor van die Balju van Transvaal, Paleis van Justisie, Pretoria, 13 Februarie 1961.

1975—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(L.S. 227/60.)

(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between ALLIED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and DEWALD JOHANNES ELS, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for fourteen days from the date of publication hereof; after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—E. J. White, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 17th February, 1961.

1972—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

At Pretoria, Tuesday, the 7th February,
1961.

Before the Honourable Mr. Justice de Wet,
Judge-President.

In the matter between ABRAHAM KARL
WULFSOHN, Applicant, and SIMAC
ELECTRICAL & HARDWARE
(PTY.), LTD., carrying on business as
general dealers and having its registered
office at c/o Messrs. Newton Walker,
Venter & Partners of 21 Moltalto,
Palladium Street, Carletonville, District
Oberholzer, Respondent.

Having heard Mr. J. Barnard, of Coun-
sel, for the Applicant and having read the
petition filed;

The Court Orders:

1. That the above-named Respondent
Company be, and is hereby placed in Pro-
visional Liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling
upon all persons concerned to appear and
show cause, if any, to this Court on the
28th day of February, 1961, why the said
Respondent Company should not be placed
under final winding-up Order;
3. That service of this rule be effected
upon the Respondent Company at its regis-
tered office and by publication forthwith
once in each of the *Government Gazette*
and a Johannesburg daily newspaper and
by registered letter to each creditor. By
Order of the Court.—D. F. Joubert, Assis-
tant Registrar. 1912—17

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,

11 Februarie 1961.

In die saak tussen BERNHARD MEN-
DELSON (PTY.), LTD., Applikant,
en MANNE GLASS, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die
Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitge-
reik in hierdie geval op die 16de dag van
Augustus 1960, deur die Hooggeregshof
van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaas-
like Afdeling), tersyde gesit is, en die aan-
soek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde
Hooggeregshof, gedateer die 31ste dag van
Januarie 1961.—N. W. Punt, Meester van
die Hooggeregshof

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,

11th February, 1961.

In the matter between BERNHARD
MENDELSON (PTY.), LTD., Appli-
cant, and MANNE GLASS, Respon-
dent.

Notice is hereby given that the Provi-
sional Order of Sequestration granted in
this case on the 16th day of August, 1960,
by the Supreme Court of South Africa
(Witwatersrand Local Division) has been
superseded, and the petition discharged by
Order of the said Court, dated 31st day of
January, 1961.—N. W. Punt, Master of the
Supreme Court of South Africa. 2032—17

5s. Revenue stamp cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Steyn.

Johannesburg, Tuesday, 7th February, 1961.

In the application of TEE INVESTMENTS
(PTY.), LIMITED, Applicant, and
KENRO FURNISHERS (PTY.), LTD.,
with registered office at c/o H. Hersow-
itz & Poplak, 306 International House,
Loveday Street, Johannesburg, Respon-
dent.

Upon the motion of Mr. O. E. I.
Measroch, Counsel for the Applicant and
upon erasing the petition and the other
documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the abovenamed Respondent
Company be and is hereby placed under
provisional liquidation in the hands of the
Master;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon
all persons concerned to appear and to
show cause, if any, to this Court on the
7th day of March, 1961, at 10 a.m. why
the said Respondent Company shall not be
placed under final winding-up Order;
3. That this rule be served on the
Respondent Company at its registered office
and be published forthwith once in the
Government Gazette and in a Johannesburg
daily newspaper. By Order of the Court.—
M. L. Triegaardt, Registrar.
(B. H. Berman.) 1922—17

NOTICE OF SURRENDER OF A
DEBTOR'S ESTATE.

[Section 4 (1).]

Notice is hereby given that application
will be made to the Witwatersrand Local
Division of the Supreme Court at Johan-
nesburg, on Tuesday the 14th day of
March, 1961, at 10 o'clock in the forenoon
or as soon thereafter as the matter can be
heard, for the Acceptance of the Surrender
of the Estate of JACOB JOHANNES
PRETORIUS, Carpenter, of Plot No. 243,
Benoni Agricultural Holdings, P.O. Petit,
Benoni; and that a statement of his affairs
will lie for inspection at the Office of the
Master of the Supreme Court at Pretoria
(and at the Office of the Magistrate,
Benoni), for a period of fourteen (14) days
from the 18th day of February, 1961.—C.
Stolk, for Edelstein & Kahn, Attorneys for
Applicant, Leromo House, P.O. Box 243,
Benoni, 11th February, 1961. 1943—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

(C.A. 12/61.)

Before the Honourable Mr. Justice
Williamson.

Johannesburg, Tuesday, 31st January, 1961.

In the application of THE CARPET &
CAMERA CO. OF SOUTH AFRICA
(PTY.), LIMITED, Applicant, and
HUGGETT & VENTER (PTY.), LIM-
ITED, Johannesburg, Respondent.

Having heard Mr. M. Horwitz, Counsel
for the Applicant, and having read the
Provisional Liquidation Order issued out of
this Court on the 10th day of January, 1961,
upon all persons concerned to appear and
to show cause, if any, why the said Res-
pondent Company shall not be placed under
final winding-up Order;

It is Ordered:

That the aforesaid rule *nisi* be and is
hereby discharged and the said Provisional
Liquidation Order be and is hereby set
aside. By Order of the Court.—M. L.
Triegaardt, Registrar.
(Fluxman & F.)

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,

11 Februarie 1961.

In die saak tussen THE CARPET AND
CAMERA CO. OF SOUTH AFRICA
(PTY.), LTD., Applikant, en HUGGET
AND VENTER (PTY.), LTD., Verweer-
der.

Kennis geskied hiermee dat die Voor-
lopige Bevel van Likwidasie uitgereik in
hierdie geval op die 10de dag van Januarie
1961 deur die Hooggeregshof van Suid-
Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling),
tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan
is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof,
gedateer die 31ste dag van Januarie 1961.—
N. W. Punt, Meester van die Hooggeregs-
hof.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,

11th February, 1961.

In the matter between THE CARPET AND
CAMERA CO. OF SOUTH AFRICA
(PTY.), LTD., Applicant, and HUGGET
AND VENTER (PTY.), LTD., Respon-
dent.

Notice is hereby given that the Provi-
sional Order of Liquidation granted in this
case on the 10th day of January, 1961,
by the Supreme Court of South Africa (Wit-
watersrand Local Division), has been super-
seded, and the petition discharged by Order
of the said Court, dated the 31st day of
January, 1961.—N. W. Punt, Master of the
Supreme Court of South Africa. 2033—17

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,

11 Februarie 1961.

In die saak tussen BERNHARD MEN-
DELSON (PTY.), LTD., Applikant,
en MANNE GLASS en ARON GLASS
handeldrywende in vennootskap as
W. A. VENTER, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die
Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitge-
reik in hierdie geval op die 16de dag van
Augustus 1960, deur die Hooggeregshof
van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaas-
like Afdeling), tersyde gesit is, en die aan-
soek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde
Hooggeregshof, gedateer die 31ste dag van
Januarie 1961.—N. W. Punt, Meester van
die Hooggeregshof

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,

11th February, 1961.

In the matter between BERNHARD
MENDELSON (PTY.), LTD., Appli-
cant, and MANNE GLASS and ARON
GLASS, trading in co-partnership as
W. A. VENTER, Respondent.

Notice is hereby given that the Provi-
sional Order of Sequestration granted in
this case on the 16th day of August, 1960,
by the Supreme Court of South Africa
(Witwatersrand Local Division) has been
superseded, and the petition discharged by
Order of the said Court, dated 31st day of
January, 1961.—N. W. Punt, Master of the
Supreme Court of South Africa. 2030—17

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria.

In die saak tussen GERMISTON FRESH MEAT SUPPLY CO. (PTY.), LTD., Applikant, en J. H. TERBLANCHE, Verweerder.

Kennis geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 13de dag van Desember 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 7de dag van Februarie 1961.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria.

In the matter between GERMISTON FRESH MEAT SUPPLY CO. (PTY.), LTD., Applicant, and J. H. TERBLANCHE, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 13th day of December, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 7th day of February, 1961.—W. N. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

2029—17

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

At Pretoria, Tuesday, the 7th February,
1961.

Before the Honourable Mr. Justice De Wet.

In the matter of REFRIGERATORS (PTY.), LIMITED, Applicant, and POLAR REFRIGERATION AND AIR-CONDITIONING COMPANY (PTY.), LIMITED, with registered offices at 101 United Building, Voortrekker Street, Vereeniging, Respondent.

Having heard Mr. Eloff, of Counsel, for the Applicant and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That the Respondent Company be, and is hereby, placed in provisional liquidation;
2. That a rule nisi do hereby issue, calling upon the persons concerned to appear, and show cause, if any, to this Court on the 21st February, 1961, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;
3. That service of this rule be effected upon the said Company at its registered office and by publication once, forthwith, in the *Government Gazette* and *The Star*. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar, 7th February, 1961. (P. Rooth & W.)

1914—17

KENNISGEWING VAN OORGAWA.

Kennisgewing geskied hiermee dat applikasie gedoen sal word aan die Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, te Pretoria, op Dinsdag die 14de dag van Maart 1961 om 10-uur voormiddag van sodra daarna as die saak verhoor kan word vir die oorgawe van die Boedel van JAN ADRIAAN ELS, 'n Vervoerkontraakteur van Hoogstraat 33, Potgietersrus, as insolvent; en dat 'n opgawe van sy sake ter insae sal lê op die

Kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Pretoria en by die Kantoor van die Landdros te Potgietersrus, vir 'n tydperk van veertien (14) dae vanaf en inbegrepe die 21ste Februarie 1961. Gedateer te Potgietersrus die 14de dag van Februarie 1961.—Botha & Botha, Applikant se Prokureurs, Voortrekkergebou, Voortrekkerweg, Posbus 98, Potgietersrus. 2059F—17

5s. Revenue stamps cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Steyn.

Johannesburg, Tuesday, 7th February,
1961.

In the application of RHONA HIRSCHFIELD, Applicant, and HARRY HIRSCHFIELD ELECTRICAL (PTY.), LIMITED, with registered office at 4 Webb Street, corner Harrow Road, Yeoville, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. G. Leveson, Counsel for the Applicant and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;
2. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 28th February, 1961, at 10 a.m. why the said Respondent Company shall not be placed under final winding-up Order;
3. That this rule be served on the Respondent Company at its registered office and on the Creditors by registered post and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar. (C. Leventhal & Kantor.)

2044—17

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,

11 Februarie 1961.

In die saak tussen BERNHARD MENDELSON (PTY.), LTD., Applikant, en ARON GLASS, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 16de dag van Augustus 1960, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 31ste dag van Januarie 1961.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,

11th February, 1961.

In the matter between BERNHARD MENDELSON, Applicant, and ARON GLASS, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 16th day of August, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 31st day of January, 1961.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa. 2031—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

(L.S. 239/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ARTHUR FRANK WATSON, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the proceeds of the immovable property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for fourteen days from the date of publication hereof, after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—E. J. White, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 17th February, 1961. 1971—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

(L.S. 140/60.)

In the matter between JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and HEILIJTJIE MAGDALENA VAN TONDER, N.O., Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the proceeds of the immovable property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for fourteen days from the date of publication hereof, after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—E. J. White, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 17th February, 1961. 1970—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

(L.S. 251/60.)

In the matter between JOHANNA SUSANNA DE VILLIERS, Plaintiff, and AUKRURO INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the proceeds of the immovable property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this office for fourteen days from the date of publication hereof, after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—E. J. White, Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 17th February, 1961. 1969—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

At Pretoria, Tuesday the 7th February, 1961.

Before the Honourable Mr. Justice De Wet, Judge-President.

In the matter between TURNERS ASBESTOS PRODUCTS (PROPRIETARY), LIMITED, Applicant, and TRUCK & FARM EQUIPMENT (PROPRIETARY), LIMITED, having its registered office at 15 Agatha Street, Tzaneen, Respondent.

Having heard Mr. Peart, of Counsel, for the Applicants and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That the above-named Respondent Company be, and is hereby, placed in provisional liquidation;

2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court on the 21st day of February, 1961, why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;

3. That service of this rule be effected upon the Respondent Company at its registered office and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *The Star* newspaper. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar. (Friedland, H. & C. HG.) 1962—17

KAAP.-CAPE.

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Eastern Cape Division of the Supreme Court on Thursday, the 9th March, 1961, at 10 o'clock in the forenoon or as soon thereafter as counsel can be heard, for the Surrender of the Estate of **SCHALK JOHANNES JACOBUS BURGER**, a teacher, also trading as **DIE VERFWINKEL**, at 25 Church Street, Cradock, as insolvent; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court at Grahamstown, and at the Office of the Magistrate at Cradock for a period of fourteen days from the 20th February to the 7th day of March, 1961.—C. J. Venter & Co., Applicant's Attorneys, 36 Stocken-stroom Street (P.O. Box 55), Cradock, 11th February, 1961. 1984—17

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.

(Kaa die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen **TOYER BARENDIEN**, Applikant, en **SEEDY NORAH MAHOMED**, Verweerder.

Hiermee word kennis gegee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie, toegeken op die 17de November 1960, deur Sy Edele Regter, mnr. Beyers, in terme waarvan die Boedel van bogenoemde Verweerder in Voorlopige Sekwestrasie geplaas was, opsy gesit is en die petisie opgehef is op las van die Hooggeregshof, gedateer 7 Februarie 1961.—P. J. Wolfaardt, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, Meesterskantoor, Kaapstad, hierdie 10de dag van Februarie 1961.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Cape of Good Hope Provincial Division.)

In the matter between **TOYER BARENDIEN**, Applicant, and **SEEDY NORAH MAHOMED**, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on 17th November, 1960, by the Honourable Mr. Justice Beyers, placing the Estate of the Respondent under Provisional Sequestration, has been superseded and the petition discharged by Order of the Supreme Court, dated the 7th February, 1961.—P. J. Wolfaardt, Master of the Supreme Court of South Africa, Master's Office, Cape Town, this 10th day of February, 1961. 1961—17

KENNISGEWING VAN OORGAWES VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL.

[Artikel 4 (1).]

Hiermee word kennis gegee dat op die 15de dag van Maart 1961, om 10.30 voormiddag of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, by die Kaap die Goeie Hoop Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof aansoek gedoen sal word om aanname van die Oorgawe van die Boedel van **JAMES GOLDSBURY FUCHS**, 'n verteenwoordiger, van Herbertstraat 66, Bellville; en dat sy vermoëstaat

op die Kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Kaapstad, ter insae sal lê gedurende 'n termyn van veertien dae vanaf die 24ste dag van Februarie 1961.—Haak, Marais & Pienaar, Prokureurs van Aansoeker, Bellville, 6 Februarie 1961.

1888—17

M. 98/1961.

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Cape of Good Hope Provincial Division.)

Cape Town, Friday, 3rd February, 1961.

Before the Honourable Mr. Justice Watermeyer.

In the petition of **MARINE INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED** (U.C. 10578).

Upon the motion of Mr. MacKenzie, Counsel for the petitioner; and having read its petition and the other documents filed of record, including the Report of the Registrar of Companies, Pretoria;

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons interested to show cause, if any, to this Court on the 3rd March, 1961, at 10.30 a.m., why this Court should not confirm the reduction of the Capital of the Company from £57,600 divided into 57,600 fully paid Shares of £1 each, to £100 (R200) divided into 100 fully paid Shares of £1 (R2) each, such reduction to be effected by paying off and cancelling 57,500 Shares of £1 (R2) each, Serial Nos. 101 to 57,600 inclusive, the Capital represented thereby being in excess of the wants of the Company, and that the 57,500 Shares so paid off, be treated as unissued; and why the following Minute should not be approved:—

"The Authorised Share Capital of **MARINE INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED**, remains as heretofore at £57,600 (R115,200) divided into 57,600 Shares of £1 (R2) each; the Issued Share Capital is henceforth £100 (R200) divided into 100 Shares of £1 (R2) each (all of which Shares have been fully paid up at the date of registration of this Minute), instead of £57,600, divided into 57,600 Shares of £1 each, fully paid up. The reduction has been effected by repaying to the Holders of Shares Serial Nos. 101 to 57,600, inclusive, £57,500 (R115,000) in respect of such Shares and treating such Shares as unissued."

2. That this rule *nisi* be published once in each of the *Government Gazette*, the *Cape Times* and the *Natal Mercury* newspapers; and

3. That the Company on the return day file an Affidavit indicating whether there are any Creditors as at that date, that is the date of the Affidavit, together with the amounts of any of their claims and what provision has been made by appropriation of the amounts due in the books of the Company, or in any other manner for the due payment of their claims. By Order of the Court.—J. J. Myburgh, Registrar. (Fairbridge, A. & L.) 1827—17

Koop Unie-leningsertifikate

Buy Union Loan Certificates

NATAL.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

SALE IN EXECUTION. (L.S. 65/60.)

F. FREEMANTLE & C. J. B. PALMER, Plaintiffs, and **LODEWYK DE JAGER**, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of fourteen days as from Friday, 17th February, 1961.—L. Barry, Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 8th February, 1961. 1880—17

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

SALE IN EXECUTION.

BARCLAYS BANK D.C.O., Plaintiff, and **BERNARD FREDERICK DEMONT**, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of fourteen days as from 17th February, 1961.—L. Barry, Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 8th February, 1961. 1882—17

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

SALE IN EXECUTION. (L.S. 67/60.)

S.A. PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and **EDWARD FRANCIS LAWDER**, Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of fourteen days as from 17th February, 1961.—L. Barry, Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 8th February, 1961. 1881—17

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Durban and Coast Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Wessels.

Durban, Friday, the 3rd day of February, 1961.

In the matter between **C. F. GLEW AND COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED**, Applicant, and **G. F. ANGELO (PROPRIETARY), LIMITED**, a Company carrying on business as tearoom owners, at 7 Innes Road, Durban, with its registered office at 7 Innes Road, Durban, Natal, Respondent.

Upon the motion of Mr. Thompson, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That **G. F. ANGELO (PROPRIETARY), LIMITED** (the Respondent Company), and all other interested persons be and they are hereby called upon to show

cause, if any, before this Court on Friday, the 24th day of February, 1961, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be wound up.

2. That this Order operate as a provisional order for the winding up of the aforesaid Respondent Company.

3. That this Order and a copy of the petition be served on the said Respondent Company at its registered office and that the Order be published on or before the 17th day of February, 1961, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban. By the Court.—J. D. Dafel, Registrar.

(Browne, Brodie & Co.)

2020—17

2s. Revenue stamp cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Durban and Coast Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Wessels.

Durban, Friday, the 3rd day of February, 1961.

In the matter between W. DUNN & COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, Applicant, and KALFLO (PROPRIETARY), LIMITED, a Company carrying on business as general dealers in Durban and Johannesburg, with its registered office at 501/8 African Life Building, 362 West Street, Durban, in the Province of Natal, Respondent.

Upon the motion of Mr. Cadman, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That KALFLO (PROPRIETARY), LIMITED (the Respondent Company), and all other interested persons be and they are hereby called upon to show cause, if any, before this Court on Friday, the 24th day of February, 1961, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be wound up.

2. That this Order operate as a provisional order for the winding up of the aforesaid Respondent Company.

3. That this Order and a copy of the petition be served on the said Respondent Company at its registered office and that the Order be published on or before the 17th day of February, 1961, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban. By the Court.—J. D. Dafel, Registrar, Supreme Court of South Africa, Durban, 7th February, 1961.

2019—17

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Durban and Coast Local Division.)

Before the Honourable Mr. Acting Justice Warner (in Chambers).

At Durban, Thursday, the 15th day of December, 1960.

In the matter between PUBLICITY AND PUBLIC RELATIONS (PROPRIETARY), LIMITED, Applicant, and CULEMBORG OUTFITTERS (PROPRIETARY), LIMITED, a Company having its place of business at, and trading as outfitters at Sanlam Building, 421 Smith Street, Durban, Natal, Respondent.

Upon the motion of Mr. Broome, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That CULEMBORG OUTFITTERS (PROPRIETARY), LIMITED (the Respondent Company) and all other interested persons be and they are hereby called upon to show cause, if any, before this Court on

Friday, the 21st day of April, 1961, at 10 a.m. why the said Respondent Company should not be wound up;

2. That this Order operate as a Provisional Order for the winding up of the aforesaid Respondent Company;

3. That this Order and a copy of the petition be served on the said Respondent Company at its registered office and that the Order be published on or before the 17th day of February, 1961, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban. By the Court.—L. Barry, Assistant Registrar.

(Edelson.)

2021—17

5s. Revenue stamp cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Durban and Coast Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Wessels.

Durban, Friday, the 3rd day of February, 1961.

In the matter between C. & J. MORTGAGE TRUSTS (PROPRIETARY), LIMITED, Applicant, and LYNDHURST ESTATES (PROPRIETARY), LIMITED, a company having its registered office at First Floor, Hill's Building, 4 Bjorseth Crescent, Amanzimtoti, Natal, Respondent.

Upon the motion of Mr. Cadman, Counsel for the Applicant and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the Order of this Court, dated 16th January, 1961, placing LYNDHURST ESTATES (PROPRIETARY), LIMITED (hereinafter called the Respondent Company) under provisional liquidation is hereby set aside.

2. That the Respondent Company and all other persons concerned be and they are hereby called upon to show cause, if any, to this Court on the 24th day of February, 1961, at 10 a.m., why an Order should not be made placing the Respondent Company under Judicial Management in terms of Section 196 of Act No. 46 of 1926, as amended, and why that Order should not be made with and subject to the following directions namely:—

(a) That the Respondent Company shall be under the Management, subject to the supervision of this Court, of a Judicial Manager or Judicial Managers to be appointed in terms of Section 196 *bis* of the said Act, and that the Directors and other persons vested with the Management at the date of the making of the Order be divested thereof;

(b) that upon the grant of the Order the Judicial Manager or Judicial Managers shall proceed forthwith to take over the management of the Respondent Company and shall thereafter carry out the duties referred to in section 196 (1) (b) and the duties imposed upon Judicial Managers by the other provisions of the said Act, as amended;

(c) that the remuneration of the Judicial Manager or Judicial Managers shall be such amount as may be fixed by the Master of the Supreme Court; and

(d) that while the Judicial Management Order is in force all actions and the execution of all writs, summonses and other processes against the Respondent Company be stayed and not be proceeded with without the leave of the Court first obtained;

(e) that the unpaid costs of the liquidation should rank *pari passu* with the costs of Judicial Management.

3. That the foregoing rule operate as a Provisional Judicial Management Order with and subject to the directions set out in sub-paragraphs (a), (b), (c), (d) and (e) of paragraph 2 hereof.

4. That this Order be served forthwith on the Respondent Company at its registered office at Hill's Building, 4 Bjorseth Crescent, Amanzimtoti, Natal, and be published forthwith once in the *Government Gazette* and twice, at an interval of not less than three, nor more than ten days, in a daily newspaper published and circulating in Durban. By the Court.—J. D. Dafel, Registrar, Clemmans & Johnston.

2022—17

5s. Revenue stamp duly cancelled.
IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Durban and Coast Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Wessels.

Durban, Friday, the 3rd day of February, 1961.

In the matter between ALBERT LOUIS NORDEN (First Applicant), AUBREY LEONARD SCHAFER (Second Applicant), and SANTA CRUZ (PROPRIETARY), LIMITED, a Company with its registered office in Durban, Province of Natal (Respondent).

Upon the motion of Mr. Noren, Counsel for the Applicants and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the Order of this Honourable Court, dated 10th June, 1960, placing SANTA CRUZ (PROPRIETARY), LIMITED, under Judicial Management be and is hereby cancelled.

2. That Santa Cruz (Proprietary), Limited (the Respondent Company) and all persons interested are hereby called upon to show cause, if any, before this Honourable Court on the 24th day of February, 1961, at 10 a.m. why the said Respondent Company should not be wound up and why the claims of Creditors of the said Respondent Company for liabilities (excluding capital expenditure) incurred during Judicial Management and any unpaid costs of the said Judicial Managers should not rank *pari passu* with the costs of winding up.

3. That this Order operate as a Provisional Order for the winding up of the said Respondent Company.

4. That this Order and a copy of the petition be served at the registered office of Respondent and that the Order be published, on or before the 17th day of February, 1961, once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban. By the Court.—J. D. Dafel, Registrar.

The Seal of the Supreme Court of South Africa, Durban Coast Local Division. (Magid & Ditz.)

1885—17

O.V.S.—O.F.S.

KENNISGEWING VAN OORGAWE
VAN SKULDENAAR SE BOEDEL.

Kennisgewing word hiermee gegee dat aansoek gedoen sal word by die Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof op Donderdag, 9 Maart 1961, om 10-uur in die voormiddag of so spoedig moontlik daarna as wat die saak verhoor kan word, vir die aanname van die oorgawe van die Boedel van JAN JACOBUS DIEDERICKS, 'n bakker van Brandfort in die Oranje-Vrystaat; en dat 'n staat van sy bates en laste vir inspeksie sal lê ten kantore van die Meester van die Hooggeregshof te Bloemfontein en ten kantore van die Landdros te Brandfort vir 'n periode van veertien (14) dae vanaf 17 Februarie 1961.—Davidson & Marais, Prokureurs vir Applikant, Bloemfontein.

1980—17

**IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.**
(Orange Free State Provincial Division.)

At Bloemfontein, Friday, the 3rd February, 1961.

Before the Honourable Mr. Justice
H. W. O. Kloppe (in Chambers).

In the application of MARTHA EBEN-HAEZER COETZER, formerly ERASMUS, born VAN JAARSVELD, Applicant, and RIEMLAND GARAGE (PROPRIETARY), LIMITED, Respondent, a Company duly registered in terms of the Laws of the Union of South Africa with limited liability, having its Head Office at Lindley in the O.F.S., and carrying on business as general dealers and garage proprietors at Lindley in the O.F.S., Respondent.

Upon the motion of Mr. Kumleben, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-named Respondent Company be and it is hereby placed in provisional liquidation in the hands of the Master of this Court;
2. That a rule nisi do hereby issue calling upon all persons concerned to show cause, if any, in this Court on the 23rd

February, 1961, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under Final Liquidation Order;

3. That service of this rule together with a copy of the petition and Annexures A and B, be effected on the Respondent Company at its registered head office; and

4. That this rule nisi be published forthwith once in the *Government Gazette* and *The Friend* newspaper. By Order of the Court.—F. G. Vos, Assistant Registrar. (Davidson & Marais.) 1872—17

**KENNISGEWING VAN OORGAWE
VAN SKULDENAAR SE BOEDEL.**

Geliewe kennis te neem dat aansoek gedoen sal word by die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling) op Donderdag die 16de Maart om 10 voormiddag te Bloemfontein of so gou daarna as wat die saak verhoor kan word vir die aanname van die oorgawe van die Boedel van CESARIO PHILLIPUS ANTONIO SILVEIRA, tans 'n verkoopsman van 13 Welkom Mansions, Dagbreek; en dat afskrifte van sy vermoëstate sal lê ter insae by die Meester van die Hooggeregshof te Bloemfontein en by die Landdros te Welkom vir 'n periode van 14 dae vanaf die 24ste Februarie 1961.—Smit & Vermaak, Ceyloniëgebou, Kerkstraat, Posbus 99, Odendaalsrus. 2010—17

**KENNISGEWING VAN BOEDEL-
OORGAWA.**

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig Artikel 4 (1) van Wet No. 24 van 1935, soos gewysig, dat op Donderdag, die 16de dag van Maart 1961, om 10-uur in die voormiddag of so gou daarna as die saak gehoor kan word by die Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, aansoek gedoen sal word om die aanname van die oorgawe as insolvent van die Boedel van LESLIE HAROLD HAYNES 'n assuransie-agent en handeldrywende as algemene handelaar onder die naam van L. H. HAYNES te Presidentstraat, Verkeerdelei en woonagtig te Presidentstraat, Verkeerdelei, Distrik Brandfort, Oranje-Vrystaat Provinsie; en dat die vermoëstate van die gesegde LESLIE HAROLD HAYNES ten kantore van die Weesheer van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling), te Bloemfontein en van die Landdros van Brandfort ter insae sal lê vir 'n tydperk van veertien dae gereken vanaf 20 Februarie 1961.—Naudé & Naudé, Prokureurs vir Skuldenaar, p/a Naudé & Naudé, Maitlandstraat 71, Bloemfontein. 1905—17

**Koop Unie-leningssertifikate
Buy Union Loan Certificates**

GEREGTELIKE VERKOPE.—SALES IN EXECUTION.

TRANSVAAL.

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 279/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and LOUIS FREDERICK KRUYSHAAR, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit, a sale, without reserve, will be held before the Sheriff of the Transvaal, at the Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Saturday, the 25th February, 1961, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Remaining extent of Lot No. 157, situate on Sixteenth Avenue, in the township of Rietfontein, in the City of Pretoria, measuring 12,870 (twelve thousand eight hundred and seventy) square feet. Deed of Transfer No. 31960/1943.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

On the remaining extent of Lot No. 157, Rietfontein, known as 476 Sixteenth Avenue, Rietfontein, Pretoria, there is a dwelling-house of brick under corrugated iron roof, consisting of three bedrooms, lounge, dining-room, bathroom, passage and kitchen with built-in dresser, front and back verandas, with rhino board ceilings and wood block and granolithic floors. There is an electric hot water geyser in the house which is supplied with Municipal light and water. The out-buildings consist of an European E.C. of brick under a corrugated iron roof.

Terms.—£100 in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Deputy-Sheriff, Pretoria.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 6th February, 1961. 1748—10-17

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 277/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and THOMAS MILES, Defendant.

In Execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit a sale without reserve will be held at the Magistrate's Office, Fox Street entrance, Johannesburg, on Saturday, the 25th February, 1961, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Lot No. 101, situate in the township of Regents Park Estate, District of Johannesburg, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet. Deed of Transfer No. F. 3306/57.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

Brick built residence iron roof, 3 bedrooms, lounge, breakfast room, kitchen, pantry and bathroom. Front veranda. Brick built boys' room.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 6th February, 1961. 1740—10-17

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 278/60.)

In the matter between MAGDALENA CATHARINA STEYN (born COETZER), Plaintiff, and GEORGE MARSH LOADER, Defendant.

In Execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit a sale without reserve will be held before the Magistrate, Klerksdorp,

on Saturday, the 25th February, 1961, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Industrial Erf No. 1632, situate in Neethling Street, in the town Stilfontein Extension No. 3, District Klerksdorp, measuring 9,200 (nine thousand two hundred) square feet. Deed of Transfer No. 9684/1959.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

Building consisting of offices and workshop.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Klerksdorp.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 6th February, 1961. 1742—10-17

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 273/60.)

In the matter between AFRICAN GENERAL SAVINGS BANK, LIMITED, Plaintiff, and RUDOLPH ARNOLDUS BROODRYK, Defendant.

In Execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit a sale without reserve will be held before the Magistrate, Klerksdorp, on Saturday, the 25th February, 1961, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Erf No. 4, situate on Elandsheuvel Street, in the township of Davanna, District Klerksdorp, measuring 10,902 (ten thousand nine hundred and two) square feet. Deed of Transfer No. 31635/57.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

Good residence under corrugated iron roof with the usual outbuildings.

Terms.—£100 in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Klerksdorp.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 6th February, 1961.

1741—10-17

SALE IN EXECUTION. (L.S. 275/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and GERRIT THOMAS VAN ROOYEN, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit, a sale with reserve of £1,835 will be held at the Magistrate's Office, Fox Street entrance, Johannesburg, on Saturday, the 25th February, 1961, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant, on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Lot No. 76, situate in the township of Brixton, District Johannesburg, measuring 52 (fifty-two) square rods 63.6 (sixty-three decimal six) square feet. Deed of Transfer No. F. 5704/1957.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

Brick built house, semi-detached, under iron comprising: Front veranda, passage, lounge, 3 bedrooms, kitchen, bathroom, pantry and back veranda (each).

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff, or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 6th February, 1961.

1746—10-17

SALE IN EXECUTION. (L.S. 272/60.)

In the matter between ISCOR HOUSING UTILITY COMPANY, Plaintiff, and IZAK JOHANNES JACOBUS TRUTER, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit, a sale, without reserve, will be held before the Sheriff of the Transvaal, at the Palace of Justice, Church Square, Pretoria, on Saturday, the 25th February, 1961, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant, on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Portion 39 of Plot No. 10, situate on Thirty-fourth Avenue, in the township of Villieria, in the City of Pretoria, measuring 10,914 (ten thousand nine hundred and fourteen) square feet. Deed of Transfer No. 15988/57.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

Single-storey dwelling, built of brick, under iron roof, with parquet floors and hardboard ceilings, consisting of 3 bedrooms, dining-room, lounge, kitchen with tiled floors, bathroom with tiled floors and lavatory.

Outbuildings.—Garage, servant's room and lavatory (2).

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Deputy-Sheriff, Pretoria.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 6th February, 1961.

1743—10-17

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VERKOPING DEUR BALJU. (L.S. 276/60.)

In die saak tussen SAAMBOU (PERMANENTE) BOUVERENIGING, Eiser, en AUBREY CORNIE NIENABER, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogenoemde regsak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, gehou word voor die Landdros, Witbank, op Saterdag, die 25ste Februarie 1961, om 11-uur vm., van die volgende eiendom van die Verweerder volgens voorwaardes wat voorgelees sal word deur die Afslaer ten tyde van die verkoping:—

Sekere Erf No. 997, geleë aan Scottlaan, in die dorp Witbank Uitbreiding No. 8, Distrik Witbank, groot 10,000 (tienduizend) vierkante voet. Transportakte No. 9458/56.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Woonhuis.

Terme.—£100 kontant op die dag van die verkoping, die balans teen transport verseker deur 'n bank of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die Balju ingehandig moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie Kantoor en in die Kantoor van die Adjunk-balju, Witbank.—E. J. White, Balju van Transvaal, Pretoria, 6 Februarie 1961.

1747—10-17

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VERKOPING DEUR BALJU. (L.S. 274/60.)

In die saak tussen CECILIA MARY SCHEEPERS (voorheen BOSMAN, gebore VAN HEERDEN), Eiser, en RAYMOND DAVID LUND MOSTRERT, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogenoemde regsak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, gehou word voor die Landdros, Pelgrimsrus, op Saterdag, die 25ste Februarie 1961, om 11-uur vm., van die volgende eiendom van die Verweerder volgens voorwaardes wat voorgelees sal word deur die Afslaer ten tyde van die verkoping:—

Sekere gedeelte genoem Tahiti van die plaas Ceylon No. 300, geleë in die Distrik van Pelgrimsrus, groot 2627.8997 (tweeduizend seshonderd sewe-en-twintig desimaal agt nege nege sewe) morges. Transportakte No. 23935/57.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Drie geboue gebou van sementsteen, grasdak, sementvloer en staalvenstels en -kosyne, bestaande uit (a) sitkamer en eetkamer, (b) kombuis en badkamer met riolering, (c) slaapkamer.

Boorgat met handpomp en een dam.

Terme.—Twintig persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping, die balans teen transport verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 8 dae na die verkoping by die Balju ingehandig moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie Kantoor en in die Kantoor van die Adjunk-balju, Pelgrimsrus.—E. J. White, Balju van Transvaal, Pretoria, 6 Februarie 1961.

1744—10-17

Case No. 9103/1960. NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON, HELD AT GERMISTON.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JOAN ANITA KEARNEY (female), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Germiston and Warrant of Execution, dated the 27th day of September, 1960, the property listed hereunder will be sold in Execution on Tuesday, the 28th February, 1961, at 11.30 a.m. in front of the Magistrate's Court, President Street entrance, Germiston, to the highest bidder:—

Certain Erf No. 97, situate on Nettleton Road, now known as 31 Van der Linder Road, in the township of Bedfordview Extension No. 11, District Germiston, measuring 75,921 (seventy-five thousand nine hundred and twenty-one) square feet.

The Judgment Creditor describes the improvements on the property as set out hereunder, but no warranties are given in respect hereof:—

Improvements.—Single-storey dwelling, brick under tiles, comprising entrance hall, lounge, 4 bedrooms, kitchen, pantry, bathroom. Outbuildings brick under iron comprising laundry, 2 servants' rooms and double garage. Mesh fencing, swimming pool with filter plant.

The Conditions of Sale, which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Germiston.—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise Plaintiff's Attorneys, Allied Building (Box 123), 163 Meyer Street, Germiston.

1819—17

GEREGTELIKE VERKOOP.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK ERMELO, GEHOU TE ERMELO.

Tussen PREMIER SLAGTERY, Eiser, en PAULOS MABUZA, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Ermelo en Lasbrief tot Geregteelike Verkoop, gedateer die 18de dag van April 1958, sal die ondervermelde goedere op Dinsdag, die 7de dag van Maart 1961, om 10-uur vm. aan die hoogste bieder Geregteelik Verkoop word, naamlik:—

Erf No. 209, nuwe Ermelo, Distrik Ermelo.

Die Voorwaardes van Verkoop lê vir insae by my kantoor en sal die dag van die verkoping voor die veiling gelees word.—F. C. Benecke, Geregsbode, Ermelo, 3 Februarie 1961.

1878—17

NOTICE.

SALES IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between

PERI URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff,

and

THE SEVERAL DEFENDANTS NAMED IN THE SCHEDULE ATTACHED.

In pursuance of judgments in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Warrants of Execution dated as stated, the properties mentioned in the said Schedule will be sold in execution on Friday the 3rd day of March, 1961, at 10 a.m., at the Magistrate's Court, Johannesburg, to the highest bidder.

CONDITIONS OF SALE.

- (1) The properties shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder and of the title deeds, in so far as these are applicable.
- (2) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25 per cent (twenty-five per cent) thereof or £100 (one hundred pounds), whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.
- (3) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the Sale, may be inspected in his office.

Webster, Dunbar & Saner, Attorneys for Plaintiff,
North British Buildings, 84 Commissioner Street
(P.O. Box 529, Telephone 835/6886), Johannesburg.

Johannesburg,
10 February, 1961.

SCHEDULE.

Case No.	Name of Defendant.	Date of Warrant of Execution and Amount.	Township.	Situation and Description of Property to be Sold.
22097/60.....	Henry Ernest Davids.....	£8. 12s. 1d. 1/8/60	Protea.....	Vacant Stand No. 2680, situate on Cromer Street, measuring 5,500 square feet.
23527/60.....	Mabel Rose Jolly.....	£42. 10s. 8d. 27/7/60	Parkmore.....	Vacant Stand No. 791, situate on Seventh Street and Olympia Avenue, measuring 69 square rods 64 square feet.

1915—17

Saak No. 16865/60.

KENNISGEWING.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PRETORIA, GEHOU TE PRETORIA.

In die saak tussen PRETORIA-NOORD STADSRAAD, Eiser, en F. H. BEYERS, Verweerder.

Ingevolge 'n uitspraak van die Hof van die Landdros van Pretoria, en Lasbrief tot geregtelike verkoping, gedateer 19de Julie 1960, word die ondervermelde eiendom om 11-uur in die voormiddag, op Maandag, 27 Februarie 1961, voor die Landdroshof, Pretoriusstraat, Pretoria, geregtelik verkoop aan die persoon wat die hoogste bod maak, naamlik:—

Sekere verenigde Lot No. 1543, geleë aan Danie Theronstraat, in die dorp Pretoria-Noord, Distrik Pretoria, groot 3·9670 morge, gebou kragtens Akte van Transport No. 15236/57, gedateer 25 Junie 1957.

Die volgende verbeterings word beweer op die eiendom te wees maar niks is gewaarborg nie:—

Woning van baksteen onder sinkdak, gedeeltelik staalvensters, bestaande uit sitkamer, eetkamer, drie slaapkamers, kombuis, spens, badkamer en 'n groot voorstoep. Die perseel word voorsien van munisipale water en ligte. Daar is 'n septiese tenk rioolstelsel. Die buitegeboue bestaan uit 'n garage, bediendekamer en latrine.

Die Voorwaardes van Verkoop is ter insae by die ondergetekende of by die Geregsbode.—W. F. van der Merwe & Kie., Prokureurs vir Eiser, Vyfde Vloer, Permanentgebou, Paul Krugerstraat 246, Pretoria.

1846—17

Case No. 4261/59.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF VEREENIGING, HELD AT VEREENIGING.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff (Execution Creditor), and MICHAEL CORNELIUS KALP KLEINGELD, Defendant (Execution Debtor).

In execution of the judgment granted herein and subsequent Notice of Attachment, dated 12th April, 1960, the Execution Debtor's right, title and interest in and to and the undermentioned property will be sold by the Messenger of the Court on the 11th day of March, 1961, in front of the Office of the United Building Society, Barclays Bank Buildings, Sasolburg, at 10 a.m. in the forenoon:—

Description.—Certain improved residential property, situate on 87 Pretorius Street, Sasolburg Pct. 3, being Erf No. 3286, Sasolburg, in extent 10,837 (ten thousand eight hundred and thirty-seven) square feet.

CONDITIONS.

1. The sale shall be subject to the provisions laid down by the Magistrates' Courts Act, No. 32 of 1944, and the rules made thereunder, the conditions contained in the title deed and will be sold to the highest bidder without reserve.

2. The Purchaser shall pay to the Messenger of the Court an amount of £100 in cash immediately upon signature of the Conditions of Sale, and furnish him with a bank or building society guarantee within fourteen (14) days from the date of the sale for the balance of the purchase price.

3. The full Conditions of Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court during office hours and will be read out before the property is put up for sale. Dated at Vereeniging this 17th day of February, 1961.—Steyn, Nolte & Wied, Attorneys for Execution Creditor, United Buildings, Voortrekker Street (P.O. Box 83), Vereeniging. 1893—17

Saak No. 3051/1960.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KRUGERSDORP, GEHOU TE KRUGERSDORP.

Tussen GERHARDUS JACOBUS SMIT, Eiser, en WYNAND RUDOLF JOHANNES ERASMUS, Verweerder.

Ingevolge vonnis van die Landdros van Krugersdorp en Lasbrief vir Geregtelike Verkoping, gedateer die 23ste Junie 1960, sal die ondervermelde eiendomme op Woensdag die 15de dag van Maart 1961, om 11-uur in die voormiddag, voor die Landdroshof, Kommissarisstraat, Krugersdorp, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:—

(a) Erf No. 166, geleë in Reservestraat, in die dorpsgebied Wentworth Park, Distrik Krugersdorp, groot 7,295 vierkante voet.

(b) Erf No. 165, geleë in Reservestraat en Oerstraat, in die dorpsgebied Wentworth Park, Distrik Krugersdorp, groot 7,295 vierkante voet.

Die volgende verbeterings is op Erf No. 165 aangebring, maar niks word gewaarborg nie:—

Woonhuis met buitegeboue.

Terme.—£100 kontant betaalbaar by tekening en die balans koopprys sal verseker word deur 'n bank- of bouverenigingswaARBORG wat gestrek moet word binne 30 dae na tekening.

Die Voorwaardes van die Verkoping wat onmiddellik voor die verkoping gelees sal word, lê ter insae by die kantoor van die ondergetekende, en die Geregsbode, Krugersdorp, Geteken te Krugersdorp, hierdie 5de Januarie 1961.—H. C. L. Loock, van Lotz & De Kock, Sanlamgebou 209, Ockersstraat (Posbus 245), Krugersdorp. 1793—17

Koop Unie-leningsertifikate

Buy Union Loan Certificates

NOTICE.

SALES IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between,

PERI URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff,
and

THE DEFENDANT NAMED IN THE SCHEDULE ATTACHED.

In pursuance of judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Warrant of Execution dated as stated, the property mentioned in the said schedule will be sold in Execution on Friday the 10th day of March, 1961, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Johannesburg, to the highest bidder.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder and of the title deeds, in so far as these are applicable.

(2) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25 per cent (twenty-five per cent) thereof or £100 (One hundred pounds) whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

(3) *Conditions.*—The full conditions of sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the Sale, may be inspected in his office.

WEBSTER, DUNBAR & SANER, Attorneys for Plaintiff,
North British Buildings, 84 Commissioner Street
(P.O. Box 529), Telephone 835-6886,
Johannesburg.

Johannesburg,
13th February, 1961.

SCHEDULE.

Case No.	Name of Defendant.	Date of Warrant of Execution and Amount.	Township.	Situation and Description of Property to be Sold.
89301/58	Daniel Pieterse.....	3/9/59 £19 9s. 11d.	Protea.....	Vacant Stand No. 2303, situate on Clack Street; measuring 5,500 square feet.

2041-17

Case No. 17257/1960.
SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF PRETORIA,
HELD AT PRETORIA.

In the matter between G. & W. INVESTMENTS (PTY.), LIMITED, Plaintiff, and WILSON MABASA, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Pretoria, and Warrant of Execution, dated the 10th August, 1960, the property listed hereunder will be sold in Execution on the 20th February, 1961, at 11 o'clock in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, to the highest bidder:—

Portion 18 of Lot No. 333, situate on Gallant Street, in the township of Lady Selborn, District Pretoria, measuring 10,000 (ten thousand) square feet.

The following improvements are reported to be on the property, but nothing is guaranteed:—

A dwelling-house built of brick under iron roof.

The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Magistrate's Court, Pretoria. Dated at Pretoria this 17th day of January, 1961.—Austin & Goudvis, Plaintiff's Attorneys, 120 Ad-Astra Building, Church Street, Pretoria. 1816-17

Saak No. 3295/1960.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING, GEHOUD TE VEREENIGING.

Tussen ERNST ROOD, N.O., Eiser, en S. F. FERREIRA, Verweerder.

Kragtens uitspraak van die bogenoemde Hof en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 23 Julie 1960, sal die volgende in Eksekusie verkoop word op Vrydag, 24 Februarie 1961, om 10 vm., by die Kantoor van die

Bode van die Hof, te Marklaan 28a, Vereeniging, en wel aan die hoogste bieder:—

Sekere Hoewe No. 57, geleë aan Main- en Leggetweg, in Unitas Park Landbou- hoewes No. 2 Uitbreiding, Distrik Vereeniging, groot 2'2451 morg.

VERKOOPSVORWAARDES.

1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder en sonder voorbehoud, en onderhewig aan die terme en kondisies van die Landdroshowewet asook die reëls daarvan en die terme en kondisies onder die Transportakte, in soverre dit van toepassing is.

2. *Terme.*—Die Koper moet 'n bedrag van £100 betaal onmiddellik na die veiling en vir die balans moet die Koper binne veertien dae na die veiling 'n goedgekeurde bogenootskap- of bankwaarborg lewer aan die Verkoopster.

3. *Voorwaardes.*—Die volledige Verkoopsvoorwaardes wat deur die Geregsbode van Vereeniging net voor die verkoping uitgelees sal word is ter insae beskikbaar by sy kantoor te Vereeniging. Geteken te Vereeniging op hierdie 1ste dag van Februarie 1961.—Theo. Rood & Kie., Lesliestraat 18 (Posbus 79), Vereeniging. 1818-17

Case No. 5899/1960.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF ROODEPOORT,
HELD AT ROODEPOORT.

In the matter between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and PETRONELLA CATHARINA BUITENDACH N.O., Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort, dated the 22nd December, 1960, and Writ of Execution, dated the 22nd December, 1960, the following will be sold in Execution without reserve and to the highest bidder on

Saturday, the 25th day of February, 1961, at 10 a.m. in front of the Magistrate's Court, van Wyk Street, Roodepoort:—

Certain Erf No. 572, situate on Payne Street and Corlett Avenue, in the Township Witpoortjie, District Roodepoort, measuring eleven thousand six hundred and seventy-six (11,676) square feet.

The Judgment Creditor describe the improvements on the property as set out hereunder, but no warranties are given in respect thereof:—

Improvements.—Single storey, brick under iron, entrance Hall, lounge, 3 bedrooms, kitchen, bathroom, w.c., garage, servant's room and w.c."

TERMS AND CONDITIONS OF SALE.

1. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10% (ten per centum) thereof at the time of the sale unless otherwise agreed by the Execution Creditor and the Messenger of the Court, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate of 6½ per cent per annum to date of payment within fourteen days be paid or secured by a bank or building society guarantee, provided that if the Plaintiff be the Purchaser then no deposit or guarantee need to be made.

2. *Conditions of Sale.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale may be inspected in the Messenger's Office, Investment Buildings, van Wyk Street, Roodepoort.—J. Gus Ackerman, of J. Gus Ackerman, Abrahams, Israel, During & Kossuth, Attorneys for the Plaintiff, 6 Karl Street, Roodepoort. 1923-17

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

(L.S. 7/61.)

VERKOPING DEUR BALJU.

In die saak tussen SUSANNA MARIA LOTTER, Eiser, en MARTINUS GERHARDUS BOSHOFF, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hoogeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogenoemde regsak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud

gehou word voor die Landdros, Vereeniging, op Saterdag, die 4de Maart 1961, om 11-uur vm. van die volgende eiendomme van die Verweerder volgens voorwaardes wat voorgelees sal word deur die afslaer ten tye van die verkoping:—

1. Lot No. 280, geleë aan Cross- en Rowellstraat, De Deur Estates, Limited, Distrik Vereeniging, groot 5 (vyf) morge 472 (vierhonderd twee-en-sewentig) vierkante roede 32 (twee-en-dertig) vierkante voet.
2. Lot No. 280, geleë aan Cross- en Treestraat, De Deur Estates, Limited, Distrik Vereeniging, groot 5 (vyf) morge 472 (vierhonderd twee-en-sewentig) vierkante voet.

Transportakte No. 16965/1959.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Plot No. 280: Boorgat en reservoir.

Plot No. 280a: Woonhuis, steen onder yster, sement vloere, staalplafon, gang, 2 slaapkamers, kombuis, koolstook, stoep aan drie kante, badkamer, 8 Naturellekamers. 1 Boorgat, handpomp, vrugtebome, omhein.

Terme.—Tien persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping, die balans teen transport verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die Balju ingehandig moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie kantoor en in die kantoor van die Adjunk-Balju, Vereeniging.—E. J. White, Balju van Transvaal, Pretoria, 13 Februarie 1961.

1974—17-24

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 266/60.)

In the matter between CALTEX (AFRICA), LIMITED, Plaintiff, and JOHN REDELINGHUIS VAN ROOYEN, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the above-mentioned suit a sale, with reserve of £1,708, and 17 and 18 without reserve, will be held at the Magistrate's Office, Fox Street Entrance, Johannesburg, on Saturday the 18th February, 1961, at 11 a.m., of the undermentioned properties of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

- (1) Certain Lot No. 40, situate in East Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (2) certain Lot No. 41, situate in East Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (3) certain Lot No. 42, situate in East Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (4) certain Lot No. 43, situate in East Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (5) certain Lot No. 55, situate in Agnes Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (6) certain Lot No. 56, situate in Agnes Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (7) certain Lot No. 57, situate in Agnes Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (8) certain Lot No. 58, situate in Agnes Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (9) certain Lot No. 100, situate in Agnes Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (10) certain Lot No. 101, situate in Agnes Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;

- (11) certain Lot No. 115, situate in Anthony Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (12) certain Lot No. 116, situate in Anthony Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (13) certain Lot No. 87, situate on Central and Agnes Streets, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District of Johannesburg;
- (14) certain Lot No. 88, situate in Agnes Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (15) certain Lot No. 102, situate in Central and Anthony Streets, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (16) certain Lot No. 103, situate in Anthony Street, in the township of Rivasdale, on the farm Misgund No. 46, District Johannesburg;
- (17) certain Lot No. 95, situate on Fifth Avenue and Vereeniging Road on portion known as township of Armadale, on Portion 10 of freehold farm Misgund No. 46, District of Johannesburg;
- (18) certain Lot No. 104, situate on Vereeniging Road on that portion known as the township of Armadale, on Portion 10 of portion on freehold farm Misgund No. 46, District of Johannesburg;
- (19) certain Lot No. 10, situate in First Avenue on that portion known as the township of Armadale, on Portion 10 of portion of freehold farm Misgund No. 46, District of Johannesburg;
- (20) certain Lot No. 11, situate in First Avenue on that portion known as the township of Armadale, on Portion 10 of portion of freehold farm Misgund No. 46, District of Johannesburg.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

- (1) Brick-built garage and servant's room under iron and borehole, windpump and cement dam;
- (2)—(4) vacant;
- (5) brick-built Native room;
- (6)—(19) vacant;
- (20) brick-built shop under iron, brick-built dwelling-house under iron, 1 bedroom, kitchen and bathroom.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee, to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 30th January, 1961.

1345—17

Case No. 71112/60.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

Between NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT), Plaintiff, and M. LATTANZI, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 31st October, 1960, the following will be sold in Execution on 10th March, 1961, at 10 a.m., at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Portion 1 of Portion A of freehold Lot No. 1270, situate in Thout Street, in the township of Bezuidenhout Valley, District of Johannesburg; measuring 7,020 square feet; held by M. Lattanzi under Deed of Transfer No. F.9774/56, dated 26th November, 1956.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A brick dwelling under iron, comprising entrance hall, lounge, dining-room, three bedrooms and the usual outbuildings.

3. **Terms.**—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 6 per cent per annum, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

4. **Conditions.**—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—M. Schech of Moodie and Robertson, Plaintiff's Attorneys, corner Market and Rissik Streets, Johannesburg, 13th February, 1961.

1917—17

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 287/60.)

In the matter between THE SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, Plaintiff, and DAVID TODD, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit, a sale, without reserve, will be held before the Magistrate, Pietersburg, on Saturday, the 4th March, 1961, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the Sale:—

Certain remaining extent of Portion II of the farm Rietvlei No. 94, District of Pietersburg, measuring 469.7560 (four hundred and sixty-nine decimal seven five six nought) morgen. Deed of Transfer No. 28083/1955.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

- (a) Very large dwelling—mostly cement bricks—iron roof.
- (b) Workshop with 2-roomed flat.
- (c) Garage for plus-minus five vehicles and adjoining shed.
- (d) Storeroom.
- (e) Open shed and garage.
- (f) Dairy shed with the necessary annexures.
- (g) Three engine rooms with pumping plants.
- (h) Two silos.
- (i) One cement reservoir.
- (j) One established orchard—different variety fruit trees.
- (k) Fruit trees at homestead.
- (l) Ring fenced and small paddocks.
- (m) Brick-making shed. (Claimed not to belong to owner of the farm.)

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Pietersburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 13th February, 1961.

1973—17-24

NOTICE.

SALES IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between:

PERI URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff,
and

THE DEFENDANT NAMED IN THE SCHEDULE ATTACHED.

In pursuance of judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Warrant of Execution dated as stated, the Property mentioned in the said schedule will be sold in execution on Saturday the 25th day of February, 1961, at 11 a.m. at the Magistrate's Court, Long Street, Kempton Park to the highest bidder.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder and of the title deeds, in so far as these are applicable.

(2) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25 per cent (twenty-five per cent) thereof or £100 (One hundred pounds) whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

(3) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the Sale, may be inspected in his office.

WEBSTER, DUNBAR & SANER, Attorneys for Plaintiff,
North British Buildings, 84 Commissioner Street
(P.O. Box 529), Telephone 835/6886,
Johannesburg.

Johannesburg.

13th February, 1961.

SCHEDULE.

Case No.	Name of Defendant.	Date of Warrant of Execution and Amount.	Township.	Situation and Description of Property to be Sold.
13157/60...	Kenneth van Zyl.....	26/10/60 £28 0s. 11d.	Lombardy East.....	Vacant Stand No. 72 situate in Keats Road and Cromwell Road; measuring 283 sq. roods 70 sq. feet.

2040—17

Saak No. 3130/1960.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE
DISTRIK VAN PIETERSBURG,
GEHOU TE PIETERSBURG.

Tussen GILBERT & DEWAR (EDMS.),
BEPERK (Eiser), Eksekusieskuldeiser,
en J. J. J. VAN RENSBURG (Verweerder),
Eksekusieverweerder.

Na die toekenning van Vonnis in die Hof van die Landdros van Pietersburg, gedateer 4 November 1960 en Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 4de November 1960, sal die volgende geregtelik verkoop word sonder voorbehoud aan die hoogste bieder, op Saterdag, 11 Maart 1961 om 11 vm., by die Landdroshof, Marestraat Pietersburg:—

Sekere gedeelte van Erf No. 682, geleë aan Dorpsstraat in die dorp Pietersburg, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede, soos gehou deur Jacobus Johannes Jansen van Rensburg, kragtens Akte van Transport No. 19681/1957, gedateer die 14de Augustus 1957.

Daar is 'n woonhuis en buitegeboue op die eiendom.

VOORWAARDES.

1. *Betaling.*—(a) Die koper moet op datum van koop, 'n bedrag van £50, vry van bankkoste aan die Geregsbode Pietersburg betaal. Hierdie bedrag sal aangewend word ter betaling van die Eksekusie- en verkopingskoste en die oorskot indien enige sal in afkorting geneem word op die koopprys, en Koper moet vir die balans, op instruksie van die Geregsbode, binne 7 dae na datum van koop 'n bank- of bougenootskapswaarborg uitreik.

(b) Die Koper betaal alle transportkoste, belastinge en alle gelde wat vereis mag word om transport in sy naam te registreer, ingeslote alle gelde wat deur die Munisipaliteit van Pietersburg vereis mag word vir die uitreiking van 'n Uitklaringstifikaat.

2. *Verkoopsvoorwaardes.*—Die volledige voorwaardes wat onmiddellik voor die verkoping deur die Bode van die Hof voorgelê sal word, kan in die Kantoor van

die Geregsbode te Schoemanstraat 59, Pietersburg, nagesien word. Gedateer te Pietersburg, die 10de Februarie 1961.—Naude Naude en Botha, Prokureurs vir Eksekusieskuldeiser, United-gebou, Posbus 44, Pietersburg. 1958—17

Case No. 24017/1960.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF PRETORIA,
HELD AT PRETORIA.

Between CITY COUNCIL OF PRETORIA,
Plaintiff, and the Estate of the late
MAGDALENA GERICKE, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Pretoria and Warrant of Execution, dated the 12th day of September, 1960, the property listed hereunder will be sold in Execution on Monday, the 20th day of March, 1961, at 11 o'clock in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, to the highest bidder:—

Certain Lot No. 186, situate on Human Street and Denysen Avenue, in the township of Mountain View, in the City of Pretoria, measuring 178 square roods 108 square feet, as held by virtue of Deed of Transfer No. 35791/1947.

The following improvements are reported to be on the property but nothing is guaranteed:—

Brick dwelling with corrugated iron roof. Building consists of drawing room, 2 bedrooms, bathroom, kitchen, front and back veranda; parquet floors and Rhinoboard ceilings. Outbuildings: Garage and 2 servants' rooms.

The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria. Dated at Pretoria on this 13th day of February, 1961.—F. J. Prigge, for Weavind & Weavind, Plaintiff's Attorneys.

2035—17

Saak No. 869/59.

KENNISGEWING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE
DISTRIK WOLMARANSSTAD,
GEHOU TE WOLMARANSSTAD.

Tussen D. J. PRETORIUS, Eiser, en G. C. KNOETZE, Verweerder.

Kragtens uitspraak in die Hof van die Landdros van Wolmaransstad en Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 2 Julie 1959, sal die volgende op die 25ste dag van Februarie 1961, om 10-uur vm. voor die Landdros-kantoor, Wolmaransstad in eksekusie aan die hoogste bieder verkoop word sekere een halwe onverdeelde aandeel in en tot Erf No. 200, geleë in Bornmanstraat, in die dorp Wolmaransstad, Distrik Wolmaransstad.

VERKOOPSVOORWAARDES.

1. Die eiendom word vir kontant sonder voorbehoud en aan die hoogste bieder verkoop onderworpe aan die voorwaardes en bedinge van die Wet op Landdroshowe en die reëls daarkragtens uitgereik en aan die Transportakte vir sover dit van toepassing is.

2. Die koper sal alle koste insluitend agterstallige eiendomsbelasting betaal.

3. Die koopprys moet deur die Koper in kontant betaal word onmiddellik na die eiendom aan hom toegesê is en die koste en ander bedrae waarna verwys word in afdeling 2 hiervan, wanneer die koper van die bedrag deur die eiser se prokureurs in kennis gestel word.

4. Bedinge: Al die Verkoopsvoorwaardes wat net voor die veiling deur die Geregsbode van Wolmaransstad voorgelê sal word is beskikbaar vir insae in die Kantoor van die Bode van die Hof.—Jock du Preez & Pretorius, Eiser se Prokureurs, Broadbentstraat, Posbus 287, Wolmaransstad, hede die 9de dag van Februarie 1961.

2037—17

NOTICE.

SALES IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between:

VILLAGE COUNCIL OF RANDBURG, Plaintiff,
and

THE DEFENDANT NAMED IN THE SCHEDULE ATTACHED.

In pursuance of judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Warrant of Execution dated as stated, the Property mentioned in the said schedule will be sold in execution on Friday the 10th day of March, 1961, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Johannesburg, to the highest bidder.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder and of the title deeds, in so far as these are applicable.

(2) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25% (twenty-five per cent) thereof or £100 (One hundred pounds) whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

(3) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the Sale, may be inspected in his office.

WEBSTER, DUNBAR & SANER, Attorneys for Plaintiff,
North British Buildings, 84 Commissioner Street
(P.O. Box 529), Telephone 835-6886,
Johannesburg.

Johannesburg,
13th February, 1961.

SCHEDULE.

Case No.	Name of Defendant.	Date of Warrant of Execution and Amount.	Township.	Situation and Description of Property to be Sold.
26280/60..	Arthur Cecil Rowles.....	27/7/60 £21 8s. 4d.	Blairgowrie.....	Vacant Stand No. 2230, situate on Standard Drive, measuring 9,100 cape square feet.

2042—17

NOTICE.

SALES IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between:

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff,
(now known as the Village Council of Randburg)
and

THE DEFENDANT NAMED IN THE SCHEDULE ATTACHED.

In pursuance of judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Warrant of Execution dated as stated, the Properties mentioned in the said schedule will be sold in execution on Friday the 10th day of March, 1961, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Johannesburg, to the highest bidder.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder and of the title deeds, in so far as these are applicable.

(2) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25% (twenty-five per cent) thereof or £100 (One hundred pounds) whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.

(3) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the Sale, may be inspected in his office.

WEBSTER, DUNBAR & SANER, Attorneys for Plaintiff,
North British Buildings, 84 Commissioner Street
(P.O. Box 529), Telephone 835/6886,
Johannesburg.

Johannesburg,
13th February, 1961.

SCHEDULE.

Case No.	Name of Defendant.	Date of Warrant of Execution and Amount.	Township.	Situation and Description of Property to be Sold.
23058/55..	Alwyn Mathew McCormick.....	19/12/55 £22 13s. 4d.	Blairgowrie.....	Vacant Stand No. 157, situate on the corner of Show Avenue and Nielsen Drive; measuring 8,417 square feet.

2043—17

Koop Unie-leningcertifikate

Buy Union Loan Certificates

KAAP.-CAPE.**GEREGETELIKE VERKOPING.**

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VRYBURG, GEHOU TE VRYBURG.

Tussen VRYBURG ELEKTROTEGNIESIE KONTRAKTEURS (Saak No. 2926/1960); NORTHERN DIESEL SERVICES (PTY.), LTD. (Saak No. 1731/1958); S.A. SCOTTISH FINANCE CORPORATION, LTD. (Saak No. 228/1960); PRINSLOO'S GARAGE (EDMS.), BPK. (Saak No. 1125/1960); M. C. GROVE (Saak No. 1243/1960); J. W. GROVE (Saak No. 1242/1960); DIE TRUST BANK VAN AFRIKA, BPK. (Saak No. 1074/1959); DIE AFDELINGSRAAD VAN VRYBURG (Saak No. 2341/1960); MUNISIPALITEIT VAN VRYBURG (Saak No. 2686/1959); D. J. DE VILLIERS (Saak No. 2301/1958), en ANDER, Eisers, teen M. C. BARNARD, Verweerder.

As gevolg van Lasbriewe in die bogenoemde sake sal ek per publieke veiling, op Vrydag, 24 Februarie 1961, om 10 vm., voor die Landdroshof, Vryburg, die volgende verkoop:—

1. Erf No. 914, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Vryburg, groot 6,000 vierkante voet.
2. Resterende gedeelte van Gedeelte 6 van die afgeskafte erfpaas plaas Bernauw, geleë in die Afdeling van Vryburg, groot as sulks 50 morge. Albei eiendomme gehou deur Akte van Transport No. 855/1958, gedateer 29 September 1958.
3. 'n Woonhuis is op Erf No. 914, geleë op die hoek van Mckenzie- en Frenchstraat, en Gedeelte 6 van erfpaas plaas Bernauw is 'n plot op die Delareyville-pad, oos van Vryburg.

Terme van Verkoop.—Betaling van $\frac{1}{4}$ van koopsom by koop en balans teen registrasie van transport wat binne een maand na koop oor-transporteer moet word.—B: J. de Klerk, Geregsbode, Markstraat 23a, Vryburg. 1518—10-17

Case No. 519/1960.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF CALEDON, HELD AT CALEDON.

In the matter between CALEDON DIVISIONAL COUNCIL, Plaintiff, and Mrs. A. C. BRAND AND OTHERS, Defendants.

In pursuance of a judgment obtained in this Honourable Court against the Defendants on the 14th November, 1960, and subsequent Writ executed on the 3rd February, 1961, against the hereinafter-mentioned immovable property, the relevant property will be sold in Execution to the highest bidder at 11 a.m., on Wednesday, the 22nd March, 1961, before the Magistrate's Court at Hermanus. The Conditions of Sale which will be read out before the sale, are available for inspection at the offices for the Attorneys for the Judgment Creditor:—

Property.

1. Lot No. 44, situate at Sandbaai, District Caledon, measuring 7,200 square feet.
2. Lot No. 415, situate at Sandbaai, District Caledon, measuring 8,100 square feet.
3. Lot No. 416, situate at Sandbaai, District Caledon, measuring 14,399 square feet.
4. Lot No. 418, situate at Sandbaai, District Caledon, measuring 7,200 square feet.
5. Lot No. 419, situate at Sandbaai, District Caledon, measuring 7,150 square feet.

Guthrie & Theron, Attorneys for Judgment Creditor, corner Church and Mill Streets (Box 17), Caledon. 1908—17

Saak No. 282/60.
VERKOPING IN EKSEKUSIE.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN CERES, GEHOU TE CERES.

Tussen UNITED BOUVERENIGING (Eksekusie Krediteur), Eiser, en J. A. JACOBS (Eksekusie Skuldenaar), Verweerder.

Ten uitvoering van vonnis toegestaan in hierdie saak en daaropvolgende Lasbrief tot beslaglegging, gedateer 3 Februarie 1961, sal die volgende sonder voorbehoud aan die hoogste bieder op Woensdag, die 1ste Maart 1961, om 10 vm., voor die Landdroshof te Voortrekkerstraat, Ceres, verkoop word:—

Seker stuk opgehefte erfpaas grond, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Ceres, synde Erf No. 49, Ceres, groot 75 vierkante roede.

Die Vonnissskuldeiser beskrywe die verbeterings op die eiendom aangebring as volg, maar geen waarborg word in hierdie verband gegee nie:—

Moderne woonhuis bestaande uit 7 kamers, 2 voorportale, 2 badkamers, kombuis, spens en spoellatriene.

Woonhuis bestaande uit 3 kamers, kombuis en spens.

Die Voorwaardes van Verkoop kan by die Klerk van die Hof, Voortrekkerstraat, Ceres, besigtig word of by die Prokureur vir Skuldeiser, Paul H. S. van Zijl, Voortrekkerstraat, Ceres. 1890—17-24

NATAL.**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.**

(Durban and Coast Local Division.)

In the matter between BASDAV SEWPAUL, Applicant, and SAMSUNDER, Respondent.

NOTICE OF SALE.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division), the undermentioned will be sold to the highest bidder for cash, Purchaser taking all risks, at the Defendant's dwelling-house on the right hand side of the road going towards the Krantzklouf Indian School on the right hand side of the road going to Upper Glendale from Shaka's Kraal, on Thursday, the 2nd day of March, 1961, at 9 a.m., unless the debt and costs be sooner paid:—

Dodge lorry, NT 1194.
Wood and iron house.

D. Rothon, Deputy-Sheriff, Lower Tugela Division. 1895—17-24

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Natal Provincial Division.)

In the matter between DIE TRUST BANK VAN AFRIKA, BPK., Plaintiff, and COLIN CLIFFORD LAWRENCE SWALES, Defendant.

NOTICE OF SALE.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), the undermentioned property will be sold by public auction to the highest bidder for cash, Purchaser taking all risks, in front of the Deputy-Sheriff's Office, 26a Rood Street, Stanger, at 11 a.m., on Wednesday, the 1st day of March, 1961, unless the debt and costs be sooner paid:—

Electrolux paraffin refrigerator.
Lounge suite.

D. Rothon, Deputy-Sheriff, Lower Tugela Division. 1896—17-24

Case No. 605/1961.
NOTICE.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN, HELD AT DURBAN.

Between R. O. JONES, Estate late T. W. EDMONDS, Plaintiff, and ERNEST NOEL LAWLER, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Durban and Writ of Execution, dated the 18th day of January, 1961, the property described hereunder will be sold in Execution, on the 3rd day of March, 1961, at 10 o'clock a.m., in front of the Magistrate's Court, Masonic Grove Entrance, Durban, to the highest bidder:—

Wood and iron house with veranda on two sides, of brick, 5 bedrooms, lounge, dining-room, kitchen, pantry, bathroom and W.C., all in very good condition. Outbuildings of wood and iron comprising garage and one servant's room. This property which is situated at 118 Orange Grove, stands on $\frac{1}{4}$ acre of ground on the corner of Orange Grove and Seaton Road, 200 yards from bus and 300 yards from Greenwood Park Station. Close to shops and schools. It is described as Sub 6 of Lot A of Lot B of YY of the farm Duikerfontein No. 785, situate in the City of Durban, County of Victoria, in extent 2 roods, less a small area taken by the Durban Corporation for road purposes.

The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Durban, and will be read out at the time of the sale.—Messenger of the Court. Clemmans & Johnston, Plaintiff's Attorneys, 201 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban. 2023—17

Case No. 2065/1960.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PORT SHEPSTONE, HELD AT PORT SHEPSTONE.

Between UNITED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and STEPHEN EDGAR BRETAGNE, Defendant.

In pursuance of a judgment granted on the 17th day of January, 1961, in the Court of the Magistrate, Port Shepstone, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution on the 17th day of March, 1961, at 10 o'clock a.m., on the steps of the Magistrate's Court Buildings, Port Shepstone, to the highest bidder:—

Description.—Subdivision B of Lot No. 256, Margate, situate in the Borough of Lower South Coast Regional Water Supply Area, County of Alfred, Province of Natal, in extent one (1) rood seven decimal eight nought (7.80) perches.

Postal Address.—Marine Drive, Margate, Natal.

Improvements.—Five brick under thatch and corrugated asbestos dwellings in all consisting of thirteen rooms, five kitchens, three bathrooms, veranda.

Nothing is guaranteed in these respects. The Conditions subject to which the foregoing immovable property will be sold may be inspected at the Office of the Messenger of the Court for the District of Port Shepstone.—E. C. Lindsay, of E. R. Browne, Brodie & Co., Plaintiff's Attorneys, United Buildings, 331 Smith Street, Durban, c/o Forder, Ritch & Eriksson, Court House Road, Port Shepstone. 1883—17

Case No. 1552/60.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF NEWCASTLE, HELD AT NEWCASTLE.

Between PAULUS ROUX, Plaintiff, and J. HARPER, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Magistrate's Court, Newcastle and Writ of Execution, dated 29th November, 1960, the following will be sold in Execution at the Court-house, Newcastle, on Saturday, 25th February, 1961, at 11 a.m. to the highest bidder, for cash, unless the debt and costs be sooner paid:—

Lots Nos. 717 and 718, Newcastle Township, County of Klip River, Jooste Road, Townlands, Newcastle, Province of Natal.

Conditions of Sale can be inspected in my office.—Messrs. Pike, M. B. Shaw & Co., Attorney for Plaintiff, Scott Street, Newcastle. W. A. Fleming, Messenger of the Court, Newcastle. 1835—17-24

SALE IN EXECUTION.

(WITHOUT RESERVE.)

In the matter between VAYNOR (PROPRIETARY), LIMITED, Plaintiff, and WILLIE MUIR (PTY.), LTD., Defendant.

In execution of the judgment of the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division) a sale will be held by Fletcher's Mart (Pty.), Ltd., at Monte Carlo 20, West Street, Durban, on Monday, the 27th day of February, 1961, at 11 a.m., of the following property of the Defendant, to wit:—

Shop fixtures and fittings; milkshake mixtures; Gaggia coffee machine; refrigerators; crockery and cutlery; sweet counters; 6-ft. soda fountain; cash registers; hot dog machine; tables and stools; display cabinets, etc.

A. L. Barns, Deputy-Sheriff, Durban, 1st February, 1961. 1794—17-24

SALE IN EXECUTION.

In the matter between THE TOWN COUNCIL OF THE BOROUGH OF MARGATE, Plaintiff, and RUTH MINNIE BOTHMA, Defendant.

In execution of the judgment of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) a sale will be held at the Le Garde Hotel, Marine Drive, Margate, on Friday, the 3rd day of March, 1961, at 9 a.m., of the following property of the Defendant, to wit:—

87 Beds with inner spring mattresses, 35 wardrobes, 35 dressing tables, 35 wicker chairs, 70 bedside mats, 174 blankets, 174 sheets, 174 pillow cases, 35 bedside tables.

A. R. Mitchell, Deputy-Sheriff, Port Shepstone, 8th February, 1961. 1992—17-24

O.V.S.—O.F.S.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.

(L.S. 49/60.)

(Oranje Vrystaatse Provinsiale Afdeling.)

VERKOPING IN EKSEKUSIE.

In die saak tussen MULLIN AND CHAMPION (PROPRIETARY), LIMITED, Eiser, en WYNAND JOHANNES VAN DER WESTHUIZEN, Verweerder.

In uitvoering van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje Vrystaatse Provinsiale Afdeling) sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, in uitwinning

van die volgende eiendom van die bogenoemde Verweerder, voor die Hooggeregshof, Bloemfontein, gehou word om 11 vm., op die 4de Maart 1961, naamlik:—

Onderverdeling 43, 'n onderverdeling van Onderverdeling 27 van die plaas Rodenbeck E No. 2651, geleë in die Distrik Bloemfontein, groot 20 morges kragtens Akte van Transport No. 2068/57, geregistreer op 15 Mei 1957.

Die volgende inligting word verstrek maar in hierdie opsig word niks gewaarborg nie:—

Op die eiendom is 'n redelike moderne woonhuis, bestaande uit 4 slaapkamers, sitkamer, eetkamer, spens en kombuis, badkamer, en 'n sonstoep, met elektriese ligte.

Daar is twee buitegeboue en twee waenhuse, die een waarvan kan toesluit, op die eiendom. Twee windpomp met 'n groot sementdam, twee watertanks, hoenderhok en skaapkraal met 'n voerkuil.

Op die eiendom is 40 vrugtebome.

Terme.—Die Koper sal tien persent van die koopsom in kontant aan die Balju betaal onmiddellik na die verkoping. Die balans moet verseker word deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne veertien dae na die datum van verkoping aan die balju gelewer moet word. Indien die eiendom deur die Eerste Verbandhouer gekoop word, hoef die 10 persent kontant betaling nie gemaak te word nie.

Voorwaardes.—Die Verkoopsvoorwaardes lê ter insae in my kantoor, en die kantoor van die Adjunk-balju, Bloemfontein, gedurende kantoorure.—F. G. Vos, Addisionele Balju van die Oranje-Vrystaat, Kantoor van die Balju, Hooggeregshof, Bloemfontein. 1501—10-17

VERKOPING IN EKSEKUSIE.

(L.S. 47/60.)

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.

(Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen SAAMBOU (PERMANENTE) BOUVERENIGING, Eiser, en NICOLAAS JOHANNES PIENAAR, Verweerder.

In uitvoering van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling), sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, in uitwinning van die volgende eiendom van die bogenoemde Verweerder voor die Landdroskantoor, Senekal, gehou word om 11 vm., op die 25ste dag van Februarie 1961, naamlik:—

Erf No. 462, Senekal, groot 78 vierkante roede 18 vierkante voet, kragtens Akte van Transport No. 2357/57, geregistreer op 4 Junie 1957.

Die volgende inligting word sverstrek, maar in hierdie opsig word niks gewaarborg nie:—

Op die eiendom, geleë te Langestraat, is 'n woonhuis van baksteen onder 'n sinkdak, bestaande uit ses vertrekke met kombuis, badkamer en sonkamer. Op die eiendom is ook die nodige buitegeboue en 'n garage.

Terme.—Die Koper sal tien persent van die koopsom in kontant aan die Balju betaal onmiddellik na die verkoping. Die balans moet verseker word deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne veertien dae na die datum van verkoping aan die Balju gelewer moet word. Indien die eiendom deur die Eerste Verbandhouer gekoop word, hoef die 10 persent kontant betaling nie gemaak te word nie.

Voorwaardes.—Die Verkoopsvoorwaardes lê ter insae in my kantoor en die Kantoor van die Adjunk-balju, Senekal, gedurende kantoorure.—F. G. Vos, Add. Balju, Kantoor van die Balju, Hooggeregshof, Bloemfontein. 1497—10-17

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 50/60.)

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Orange Free State Provincial Division.)

In the matter of SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and GERT ELLERMAN, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), in the above suit, a sale, without reserve, will be held in front of the main entrance to the Magistrate's Office at Wesselsbron, at 11 a.m., on Saturday the 25th day of February, 1961, on conditions to be read by the auctioneer at the time of the sale, of the following property of the Defendant, to wit:—

Erf No. 40, Wesselsbron, measuring 208 square roods 48 square feet, by virtue of Deed of Transfer No. 2180/58, registered on the 20th May, 1958.

The following information is furnished, but in this respect, nothing is guaranteed:—

On the property at De Villiers Street, is a single-storey dwelling-house of brick under iron, consisting of 5 rooms, kitchen, pantry and bathroom.

The outbuildings consist of a garage and servant's room.

Terms.—The Purchaser shall pay £100 of the purchase price in cash immediately after the sale into the hands of the Sheriff, the balance to be secured by a bank or building society guarantee within 14 days after the sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at my office and at the Office of the Deputy-Sheriff at Wesselsbron, during office hours.—F. G. Vos, Additional Sheriff of the Orange Free State, Sheriff's Office, Supreme Court, Bloemfontein. 1500—10-17

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 45/60.)

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Orange Free State Provincial Division.)

In the matter of ALBERTHA JACOBA VAN DER MERWE, Plaintiff, and JOHANNES JACOBUS STEPHANUS SANDER, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), in the above suit, a sale, without reserve, will be held in front of the main entrance to the Supreme Court at Bloemfontein, at 11 a.m., on Saturday, the 4th day of March, 1961, on conditions to be read by the auctioneer at the time of the sale, of the following property of the Defendant, to wit:—

Subdivision 23 (subdivision of Subdivision 9) of the farm Rodenbeck F No. 2669, District Bloemfontein, measuring 5 morgen, by virtue of Deed of Transfer No. 2696/1956, registered on 8th June, 1956.

The following information is furnished, but in this respect, nothing is guaranteed:—

On the property is a dwelling-house with two bedrooms. The outbuildings consists of a garage. There is a borehole with engine and small dam, and fruit trees on the property.

Terms.—The Purchaser shall pay ten per cent of the purchase price in cash immediately after the sale into the hands of the Sheriff, the balance to be secured by a bank or building society guarantee within 14 days after the sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at my office and at the Office of the Deputy-Sheriff at Bloemfontein during office hours.—F. G. Vos, Additional Sheriff of the Orange Free State, Sheriff's Office, Supreme Court, Bloemfontein.

1499—10-17

SALE IN EXECUTION. (L.S. 48/60.)

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Orange Free State Provincial Division.)

In the matter of LUCIA CHRISTINA REITZ, Plaintiff, and GERT JOHANNES PRETORIUS, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), in the above suit, a sale, without reserve, will be held in front of the main entrance to the Supreme Court at Bloemfontein, at 11 a.m., on Saturday, the 25th day of February, 1961, on conditions to be read by the auctioneer at the time of the sale, of the following property of the Defendant, to wit:—

Certain Plot No. 11, Bainsvlei, District Bloemfontein, measuring 5 morgen 82 square roods, by virtue of Deed of Transfer No. 2717/44, registered on 13th June, 1944.

The following information is furnished, but in this respect, nothing is guaranteed:—

On the property is a dwelling-house. The outbuildings consist of a garage and servant's rooms.

There is a windmill on the property and it is fenced.

Terms.—The Purchaser shall pay ten per cent of the purchase price in cash immediately after the sale into the hands of the Sheriff, the balance to be secured by a bank or building society guarantee within 14 days after the sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at my office and at the Office of the Deputy-Sheriff at Bloemfontein during office hours.—F. G. Vos, Additional Sheriff of the Orange Free State, Sheriff's Office, Supreme Court, Bloemfontein.

1498—10-17

KENNISGEWING VAN VERKOPING IN EKSEKUSIE.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling.)
(L/E No. 232/60.)

E. WILLE & SEUNS (EDMS.), BEPERK.
Eiser, en H. J. J. LOUW, Verweerder.

Kennis word hiermee gegee dat in terme van 'n vonnis gegee deur voormelde Agbare Hof in bogenoemde saak op die 3de dag van Oktober 1960, sal die volgende goedere op Dinsdag, 7 Maart 1961, om 10-uur vm. deur die Geregsbode te Ficksburg, in Eksekusie verkoop word op die perseel van Wright & Stuart, Piet Retiefstraat, Ficksburg, naamlik:—

Een strooper (Sunshine).
Een mielieplanter (P. & O.).

Geteken te Ficksburg, hierdie 7de dag van Februarie 1961.—Assistent Onder-balju, Ficksburg. 1876—17

Saak No. 68 van 1958.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE
DISTRIK JACOBSDAL, GEHOU TE
JACOBSDAL.

Tussen KYNOCH, LTD., Eiser, en B. F. THERON, Verweerder.

Geliewe kennis te neem dat ingevolge vonnis in die bogemelde Agbare Hof gegee teen die Verweerder, en Lasbriewe daar-kragtens uitgereik, onder hand van die Klerk van die Hof, die volgende eiendom per openbare veiling verkoop sal word,

sonder reserwe, maar onderhewig aan die Voorwaardes van Verkoop wat by die ondergetekende ter insae lê, en wel op Vrydag, 17 Maart 1961, 3.15-uur nm., voor die Landdrosgebou, Jacobsdal:—

Seker Erwe Nos. 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, geleë aan Voortrekkerstraat, in die dorp en Distrik Jacobsdal, groot ongeveer ½ morg elk onderhewig aan kanaal water deur die Jacobsdal Munisipaliteit en omhein.

Geteken te Jacobsdal, hierdie 31ste dag van Januarie 1961.—J. M. du Toit, Prokureur vir Eiser, Andries Pretoriusstraat (Postbus 53), Jacobsdal. 1681—10-17

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling.)

Tussen THE STELLENBOSCH FARMERS
WINERY, LIMITED, Eiser, en
RUDOLF FRONEMAN, Verweerder.

Ingevolge vonnis en lasbrief van bogemelde Agbare Hof, sal die volgende goedere per publieke veiling aan die hoogste bieder verkoop word op Saterdag, 25 Februarie 1961, om 10-uur voormiddag, voor my kantore te Kerkstraat 56, Vrede, naamlik:—

2 Houtstoele, 1 ligte houtbank, 2 Imbuia-stoele, 1 tafeltjie, 1 bank en 3 stoele, 1 tafel, 2 tafels en 8 stoele, 13 vierkantige tafels, 37 stoele, 2 ronde tafels, 1 bank en 2 stoele, 4 enkel-beddens met binneveermatrasse, 4 hangkaste, 4 spieël-kaste, 4 stoele en tafels, 9 enkel-beddens met binneveermatrasse, 9 spieël-en hangkaste, 9 tafels en stoele, 2 biljart-tafels met 2 vol stelle snoekerballe, 1 Coca-Cola-ykas, 1 Zero Deep Freeze, 1 tikmasjien, 1 tafel en stoel, 1 Westinghouse-ykas (7 kub. voet).

P. J. Pretorius, Adjunk-balju, Vrede, 8 Februarie 1961. 1891—17

NAAMSVERANDERINGE.—CHANGE OF NAME.

TRANSVAAL.

THE ALIENS ACT, 1937.

I, WARREN JEFFREY LIGGETT, residing at 28 Cuyler Crescent-Central, Port Elizabeth, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of LIGGETT, for the reason that since birth I have been known as WARREN JEFFREY LIGGETT.

I previously bore the names WARREN JEFFREY LONGBOTTOM.

Any person who objects to my assumption of the said name of WARREN JEFFREY LIGGETT should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Elizabeth.—W. J. Liggett, 7th December, 1959. 1262—3-10-17-24

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, SHELLEY ERWIN, residing at 107 Jan Smuts Avenue, Saxonwold, Johannesburg, and employed as a ground hostess, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of DONNELLY, for the reason that I have always lived with my mother who married her present husband, LOUIS DONNELLY,

when I was only eight years old, since when most people when referring to me have used the surname DONNELLY, which name I accordingly now desire to assume.

Any person who objects to my assumption of the said name of DONNELLY should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—Shelley Erwin, 23rd January, 1961. 1394—3-10-17-24

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ISAAC SMOLINSKY, residing at 204 Tenth Avenue, Highlands North, Johannesburg, and employed as manager at New York Clothing Manufacturers (Pty.), Ltd., Germiston, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SMOLIN, for the reason that the spelling of the surname SMOLINSKY is cumbersome and I have always been referred to by the surname SMOLIN. I have since childhood been referred to by the surname SMOLIN.

I previously borne the name ISAAC SMOLINSKY.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife VERA GERTRUDE SMOLINSKY and minor children CAROL MARILYN SMOLINSKY and STEVEN ALEC SMOLINSKY to SMOLIN.

Any person who objects to our assumption of the said name of SMOLIN, should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—I. Smolinsky, 27th January, 1961. 1485—10-17-24-3

KAAP.—CAPE.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, NATHAN DAVID GAFENOWITZ, residing at 3 First Avenue, Wellington, and trading as a general dealer, at 15 Church Street, Wellington, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of GAFEN, for the reason that I find my present name unwieldy, that my business associates and others have always referred to me as GAFEN and that my minor children have always regarded the name GAFEN as their proper surname.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, NATALIE GAFENOWITZ (born DUBOWITZ), and my minor children, HILARY GAFENOWITZ, NEVILLE GAFENOWITZ and IVOR GAFENOWITZ, to GAFEN.

Any person who objects to our assumption of the said name of GAFEN, should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate at Wellington. Signed at Wellington on this 18th day of January, 1961.—N. D. Gafenowitz.

1024—27-3-10-17

NATAL.

ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ERNEST NOEL FORMAN, residing at 480 Manning Road, Durban, a minor schoolboy, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of JACOBS, for the reason that I was born on the 9th June, 1945 and since the age of two have been in the lawful custody of my mother, ANNIE JACOBS (formerly FORMAN, born KAPLAN), who was divorced from my father, DAVID FORMAN, on the 19th May, 1947. My mother married HAROLD JACOBS on the 12th January, 1949, and since that date I have lived with and been maintained solely by the said HAROLD JACOBS who has been like

a father to me in all respects. As far as I can remember I have never seen or spoken to my natural father, DAVID FORMAN, who is now dead.

I previously bore the name ERNEST NOEL FORMAN.

Any person who objects to my assumption of the said name of JACOBS should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Durban.—E. N. Forman.

Duly assisted by me his mother and legal guardian.—A. Jacobs, 3rd February, 1961. 1731—10-17-24-3

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, PRANLAL VANDRAVAN RATANJEE, residing at Flat 14, 28/30 Victoria Street, Durban, and employed as Manager

of Lakhani and Son, 10 Madressa Arcade, Durban, pawnbrokers and jewellers, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of LAKHANI, for the reason that my family name is LAKHANI, under which the business of my family is carried on and members of my family are known as LAKHANI.

I previously bore the name of PRANLAL VANDRAVAN RATANJEE.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, RANJANGOVERI PRANLAL RATANJEE, to RANJANGOVERI PRANLAL LAKHANI.

Any person who objects to our assumption of the said name of LAKHANI should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Durban.—P. V. Ratanjee, 10th February, 1961.

1944—17-24-3-10

ALGEMEEN—GENERAL.

TRANSVAAL.

M.C.A. 35/6411.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

Kantoor van die Mynkommissaris, Johannesburg.

KENNISGEWING INSAKE AANSOEK OM OPPERVLAKTEREGTE.

DIE STADSRAAD VAN JOHANNESBURG het ingevolge Artikel 74 van Wet No. 35 van 1908 (Transvaal), aansoek gedoen om die reg om die oppervlak van geproklameerde grond op die plaas Doornfontein No. 92 I.R., Distrik en Myndistrik Johannesburg, te kan gebruik vir 'n riool, 6 Kaapse voet breed.

Die reg waarom daar aansoek gedoen word raak die kleins soos omskryf op Kaart R.M.T. No. 9467, wat op die naam van die City Deep, Limited, geregistreer is. Houer van die eiendomsreg.—Jupiter Estate Proprietary, Limited.

Volledige besonderhede van die regte waarom daar aansoek gedoen word, kan verkry word op Kaart R.M.T. No. 1821, wat in my kantoor ter insae lê.

Iemand wat rede het om beswaar te opper daarteen dat genoemde oppervlaktereg aan die applikant toegestaan word, moet voor of op die 28ste dag van Februarie 1961 besonderhede van sy beswaar op my kantoor, Nuwe Goewermentsgebou, Rissikstraat, Johannesburg, indien, en voor of op die datum 'n afskrif van die beswaarbrieff aan die applikant, Stadhuis, Johannesburg, besorg.

Ek sal hierdie aansoek, en enige beswaar daarteen, op die 7de dag van Maart 1961, om 10.30 vm., op my kantoor oorweeg. Gedateer te Johannesburg op die 10de dag van Januarie 1961.—E. Watermeyer, Mynkommissaris, Johannesburg.

M.C.A. 35/6411.

DEPARTMENT OF MINES.

Office of the Mining Commissioner, Johannesburg.

NOTICE OF APPLICATION FOR SURFACE RIGHTS.

THE CITY COUNCIL OF JOHANNESBURG has made application in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal), for the right to use the surface of proclaimed land on the farm Doornfontein No. 92 I.R., District and Mining District of Johannesburg, for the purpose of a sewer 6 Cape feet wide.

The right applied for will affect claims as defined by Diagram R.M.T. No. 9467, registered in the name of City Deep, Limited.

Freehold Owner.—Jupiter Estate Proprietary, Limited.

Full particulars of the right may be obtained from Plan R.M.T. No. 1821, which may be seen at my office.

Persons who have reason to object to the grant of the said surface right to the Applicant are required to lodge particulars of their objection with me at my office, New Government Buildings, Rissik Street, Johannesburg, and serve a copy of the letter of objection on the Applicant at the City Hall, Johannesburg, on or before the 28th day of February, 1961.

This application and any objection thereto will be considered by me at my office on the 7th day of March, 1961, at 10.30 a.m. Dated at Johannesburg, this 10th day of January, 1961.—E. Watermeyer, Mining Commissioner, Johannesburg. 1188—3-10-17

CAPE LIVESTOCK AND DAIRY AUCTIONEERS (PTY.) LTD.'S SALES.

INSOLVENT ESTATE.

Instructed by the Trustee in the Insolvent Estate of Mr. J. H. E. ERASMUS of Roodepoort No. 8, District Middelburg (Transvaal), (Master's No. C. 26887), we will sell on the farm, Thursday, 23rd February, at 11 a.m., without reserve—

20 Friesland and Jersey cows, some fresh in milk and some in calf. They are mostly acclimatized Cape cows; 11 calves, 4 small bulls and 1 heifer; one ½-ton 1956 Ford F.100L.d.v.; one 5-ton Chevrolet lorry; one 8-ton steel trailer on rubber wheels; 1 Hobart welding plant with Chevrolet engine in perfect condition; 1 Farmall F.20 tractor; 1 Ellis Chalmers tractor on paraffin; 1 diesel Moline 1956 tractor; 1 B.M. Farmall tractor; 2 Maxim planters complete; 5 Mahon skoffels; 1 Tandem disc; 1 land leveller; 2 ox ploughs; two 3 furrow disc ploughs; lot of tyres, batteries and scrap; 4 skoffel yokes; 2 pairs yokes and chains; 1 Domo separator; 2 cans; motor pump, spades, forks and sundries.

All motor vehicles and tractors are in good condition.

Take Middelburg-Hendrina road via Middelburg for 10 miles, Turn right at Kahnheim Bothashoek Estate, 15 miles to farm. Our indicators will direct you.

Loading will be assisted by Mr. Erasmus. Offices and cow mart.—74 Pim Street, Phone 34-1596/7, P.O. Box 6411, Newtown. Tel. Add: "Lekrom", Johannesburg. 1790—17

NOTICE.

Duly instructed by the Trustee in the Insolvent Estate ANNA PETRONELLA KOCH, of Amersfoort (C. 27429), we will offer by public auction all the shop stocks, comprising of ladies' and childrens' wear, millinery, hosiery, underwear, sedan car, fixtures and fittings.

Auction sale will take place in the shop known as Anna-Maria, Helms Street, Amersfoort, on Monday, 27th February, 1961, commencing at 10 a.m.

Terms.—Cash.—Dominion Auctioneering Co., Auctioneers and Stock Liquidators, 38 Von Weilligh Street, Johannesburg. 1936—17

RELIABLE AUCTIONEERING CO.'S SALES.

(Sam Rumbak: Auctioneer.)

Insolvent Estate J. G. WEBBER, trading as WEBBER'S GARAGE (No. C. 26798).

Duly instructed by the Trustee of the Insolvent Estate J. G. WEBBER, trading as WEBBER'S GARAGE, we shall sell, without reserve, entire stock-in-trade and equipment, comprising second-hand cars, tractors, office furniture, etc.:—

Garage and Property, Schweizer-Reneke.—Certain Erf No. 87 in extent 200 square roods and modern garage thereon, comprising showroom, workshops, yard, greasing ramps, etc.

Modern Residence, Schweizer-Reneke.—Certain Erf No. 258, being in extent 200 square roods and modern residence thereon.

NOTE.—Sale takes place on the spot, Webber's Garage, Schweizer-Reneke, on Tuesday, 28th February, 1961, at 11 a.m.

Terms.—Cash or bank-endorsed cheques only.—Reliable Auctioneering Co. (Pty.), Ltd., Auctioneers and Stock Liquidators, 36 Pritchard Street (P.O. Box 8986), Telephone 835-2964/5, Telegrams: "Losamor", Johannesburg. 1849—17

TAL MEUBELS (EDMS.), BEPERK (in Liquidation).

New and second hand furniture, fixtures, etc., 1954 Chevrolet L.D.V.

Duly instructed by the Liquidator in the matter of TAL MEUBELS (EDMS.), BEPERK (in Liquidation) (C.A. 7808), we will sell on the spot, at 25a Market Street, Pietersburg, on Saturday, the 4th March, 1961, at 9.30 a.m., new and second hand furniture, including bedroom suites, dining-room suites, kitchen schemes, chairs, tables, dressers, sideboards, beds, mattresses, stoves, linos, and various other articles too numerous to enumerate. Also 1954 Chevrolet L.D.V. On view during business hours.

Terms.—Cash or bank-endorsed cheques.

For further particulars please contact the auctioneers, South African Auctioneers (Pty.), Ltd., 58 Commissioner Street, Telephone 33-0145, Johannesburg. 2009—17

DIE MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP.

ONOPGEEÏSTE GELDE.

Onderstaande is 'n lys van onopgeëiste gelde wat op 31 Desember 1960 by die Stadtesourier, Krugersdorp (Markrekening) in bewaring is en wat by publikasie hiervan al vir 'n tydperk van vyf jaar of langer nog nie deur die regmatige eienaars opgeëis is nie. Hierdie lys word ooreenkomstig artikel twee-en-negentig van Wet No. 24 van 1913 gepubliseer.

MUNICIPALITY OF KRUGERSDORP.

UNCLAIMED MONIES.

The following is a statement of unclaimed monies in the hands of the Town Treasurer, Krugersdorp (Market Account) on the 31st December, 1960, which at the date of publication have remained unclaimed by the rightful owners for a period of five years or more. This statement is published in terms of section ninety-two of Act No. 24 of 1913.

Naam. Name.	Bedrag. Amount. £ s. d.	Adres. Address.
W. J. Britz.....	11 18 10	Onbekend/Unknown.
W. Jordaan.....	4 1 8	Onbekend/Unknown.
G. Kritzinger.....	15 4 9	Onbekend/Unknown.
Tropia Fruits.....	2 4 4	Onbekend/Unknown.
A. C. v. d. Spuy.....	1 5 2	Onbekend/Unknown.
Tropia Fruits.....	7 19 3	Onbekend/Unknown.
Boere Winkel.....	4 4 1	Onbekend/Unknown.
H. J. Bosman.....	1 16 9	Onbekend/Unknown.
J. H. Jacobs.....	1 7 0	Onbekend/Unknown.
J. P. Mouton.....	3 12 0	Onbekend/Unknown.
Injanga Farms.....	2 17 9	Onbekend/Unknown.
B. S. Bezuidenhout.....	4 2 4	Onbekend/Unknown.
	£60 13 11	

A. VAN A. LOMBARD, Stadsklerk/Town Clerk.

Kennisgewing No. 11 van 1961/Notice No. 11 of 1961.
1 Februarie 1961/1st February, 1961.

1576—10-17-24

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM VERPLASING VAN 'N DRANK-LISENSIE.

[In terme van Artikel 43 (1) van Wet No. 30 van 1928, soos gewysig.]

Geliewe kennis te neem dat MATTHYS JOHANNES HEUNES, die houer van 'n bottel dranklisensie, wat as sulks besigheid doen onder die naam en styl van MEYERSPARK DRANKHANDEL te Winkel No. 1, geleë op Erf No. 191 aan Pienaarrylaan, Meyerspark, Distrik Pretoria, van voornemens is om aansoek te doen by die Voorsitter van die Dranklisensieraad vir die Distrik Pretoria, No. 51, deur die Landdros vir die Distrik Pretoria, vir die permanente verplasing van gemelde dranklisensie van gemelde perseel na Winkel No. 4, geleë op Erf No. 189 aan Pienaarrylaan, Meyerspark, Distrik Pretoria, op die 30e dag van Maart 1961.

Enige persoon wat beswaar teen gemelde verplasing wil maak, moet sy beswaar, met uiteensetting van sy redes, skriftelik by gemelde Landdros te Pretoria indien voor of op die 22e dag van Maart 1961.—M. J. Heunes, Pienaarrylaan, Meyerspark, Pretoria Distrik. 2059E—17

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM VERPLASING VAN 'N DRANK-LISENSIE.

[In terme van Artikel 43 (1) van Wet No. 30 van 1928, soos gewysig.]

Geliewe kennis te neem dat MATTHYS JOHANNES HEUNES, die houer van 'n bottel dranklisensie, wat as sulks besigheid doen onder die naam en styl van MEYERSPARK DRANKHANDEL te Winkel No. 1, geleë op Erf No. 191 aan Pienaarrylaan, Meyerspark, Distrik Pretoria, van voornemens is om aansoek te doen by die Voorsitter van die Dranklisensieraad vir die Distrik Pretoria, No. 51, deur die Landdros vir die Distrik Pretoria, vir die permanente verplasing van gemelde dranklisensie van gemelde perseel na Winkel No. 4, geleë op Erf No. 189 aan Pienaarrylaan, Meyerspark, Distrik Pretoria, op die 30e dag van Maart 1961.

Enige persoon wat beswaar teen gemelde verplasing wil maak, moet sy beswaar, met uiteensetting van sy redes, skriftelik by gemelde Landdros te Pretoria indien voor of op die 22e dag van Maart 1961.—M. J. Heunes, Pienaarrylaan, Meyerspark, Pretoria Distrik. 2059D—17

LEZARD AND COMPANY'S (PRETORIA) SALES.

Notice is hereby given that Messrs. Lezard and Company duly instructed will sell for account of MESSRS. MARIO-LETES (PTY.), LIMITED, trading as Maudel's (in Liquidation) (Master's Reference C.A. 7735) by public auction on the spot at 219 Esselen Street, Sunnyside, Pretoria, on Monday, 27th February, 1961, at 9.30 a.m. the entire stock of ladies' and children's wear, fixtures and fittings, etc.—Lezard and Company, Auctioneers, Estate Agents and Sworn Appraisers, 292/296 Paul Kruger Street, Telephone 2-5248. 1783—17

PUBLIEKE VEILING IN INSOLVENTE BOEDEL.

Gelas deur die Kurator in die Insolvente Boedel van GERHARDUS JOHANNES MALHERBE (No. X. 72/60), sal ek per publieke veiling om 10-uur vm. op 3 Maart, te Tzaneen Trust Gebou, Danie Joubertstraat, Tzaneen, te koop aanbied:—

Gedeelte 6 van Gedeelte B van die plaas Delhi No. 268, Distrik Letaba, groot 209-7188 morg.

Op die plaas is 'n 6-vertrek woonhuis, met water aangelê, 'n groot rondawel, stoor, winkel en twee buitekamers. 'n Opvangtenk van ongeveer 2,000 gelling water wat uit die rivier gepomp word met 'n U4 International enjin van omtrent 30 p.k., asook met 'n Lister enjin.

Ongeveer 100 morg van die plaas is gestomp en kan dadelik bewerk word.

Die plaas is geleë aan die Groot Letabarivier en grens aan 'n plaas van die Merensky Trust en is ongeveer 5 myl van die teerpad op 'n goeie grondpad.

Vir nadere besonderhede doen aansoek by Thys Marais, Afslaaers, Posbus 87, Telefoon 44, Tzaneen, of Grunow & Grunow, Prokureurs vir Kurator, Steynstraat, Posbus 23, Telefoon 23, Hennenman. 1869—17

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, WILLIAM JOHANNES NORTJE, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as

a butcher (retail) in respect of a butchery business which I propose to conduct at Blyfstaamboschspruit, District Lydenburg.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—W. J. Nortje. De Villiers & Olivier, Barclays Bank Building, Bester Street, Nelspruit. 1870—17

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, ELMON MDHLULI, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n slagter ten opsigte van slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Rooiboklaagte No. 396, Distrik Lydenburg, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—Elmon Mdhuli, p/a Nic. Schoeman & De Villiers, Voortrekkerstraat, Posbus 21, Lydenburg. 1874—17

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that GOLDEN WEST TRADING STORES (PROPRIETARY), LIMITED, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher in respect of a retail butchery business which it proposes to conduct or portion of the remaining extent of Portion C of the farm Waterpan No. 292, Registration Division I.Q., District Randfontein.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg within fourteen (14) days of the publication of this notice.—Golden West Trading Stores (Proprietary), Limited, Applicant Directors: Jack Shafer, Percy Shafer and Ralph Flaxman. 1823—17

UNITED BUILDING SOCIETY.
(Vereeniging Branch.)

Notice is hereby given that the following moneys in the books of the Society as at 31st December, 1960, remained unclaimed for a period of five years, and if not claimed within three months from date of this publication, the amounts shown will be deposited to the Guardian's Fund in terms of the Administration of Estates Act.

No.	Name and Last Known Address.	Date of last Transaction.	Amount.
43.....	Van Aswegen, Hendrik Abram, 14 Kowie Street, Three Rivers, Vereeniging.....	30/10/51	R2.74
21047..	Badenhorst, Mrs. Martha Elizabeth, 12 Hatfield Street, Vanderbijlpark.....	11/8/55	R3.02
116....	Borchers, Meent Francois, 11 Fifth Avenue, Peacehaven, Vereeniging.....	18/4/53	R2.46
131....	Botha, Johannes Christiaan, 35 Bertha Shaft, P.O. Box 97, Vereeniging.....	23/4/55	R2.67
420....	Dunn, Mrs. Isla Meryl, 130 Taaibos, P.O. Coalbrook.....	7/4/55	R2.73
21101..	Gouws, Henning Jeremiah, Proteinhuis 51, Sasolburg.....	13/8/55	R2.33
3400...	Jotham, Ppikwa, 49 Top Location, Vereeniging.....	16/5/55	R3.33
21069..	Jutronic, Mrs. Johanna Elizabeth, 61 Wilkinson Street, Vanderbijlpark.....	30/9/55	R3.38
20397..	Levey, William Frederick, 6 Davenport Street, Vanderbijlpark.....	30/4/55	R5.37
987....	Maroba, Mrs. Hester, 200 Heidelberg Road, Three Rivers, Vereeniging.....	7/1/55	R2.66
20550..	Pienaar, Philippus Ernest, 19 Iscor Flats, Vanderbijlpark.....	20/8/55	R2.66
1395...	Du Plessis, Daniel Sarel Hendrik, 16 Ou Myn, Viljoensdrift.....	21/8/54	R3.33
1812..	Venter, Andries Jacobus, P.O. Box 10, Redan.....	2/7/55	R6.27

W. T. BROCKETT, Branch Manager.

1924—17

SYFRET'S EXECUTOR AND TRUST COMPANY, LIMITED.

KRUGERSDORP HOTEL BUSINESS FOR SALE BY PUBLIC TENDER.

Re: Insolvent Estate PIETER HENDRIK JORDAAN (Master's Reference No. C. 27397).

Tenders are hereby invited for the purchase of the business known as the Luipaard Hotel, corner of Luipaard and Monument Streets, Krugersdorp, as a going concern, or alternatively for all or any of the assets comprising such business, made up as follows:—

- Goodwill of the business.*—The hotel is one of the most modern in Krugersdorp and has been in operation since 1954. Consequently it is well known and many functions are held there.
- Furniture and equipment.*—These assets comprise lounge, bar, dining-room and bedroom furniture, kitchen and bar equipment, and office furniture, National cash registers and a safe, etc., such as are normally found in a business of this nature.
- 1959 Nash Rambler motor car* which has done approximately 19,000 miles and which is to be sold with a road-worthy certificate.

The South African Breweries, Limited, are prepared to enter into a lease of the hotel premises and liquor licence with an approved Tenderer for the business as a going concern. The rental under such a lease will commence at £565 per month. The successful Tenderer for the business as a going concern would be required to purchase the bar liquor and catering stock at cost in terms of an agreed stocktaking.

NOTES.

1. Forms of Tender, embodying the Conditions of Sale, are available from the undersigned, from whom further particulars of the assets can be obtained. Tenders, in duplicate, in sealed envelopes, must be lodged with the Master of the Supreme Court (Insolvency Section), Room 75, Palace of Justice, Pretoria, by not later than noon on Friday, the 3rd March, 1961, and are to be endorsed: "Tenders—Insolvent Estate P. H. Jordaan, trading as Luipaard Hotel (Reference No. C. 27397).

2. As the business is currently being conducted by the Trustee, intending Purchasers may view the assets during normal business hours.

3. Any sale will be "voetstoots" and no warranties whatsoever can be given by the Seller, who is not obliged to accept the highest or any tender.—A. H. Gunn, Trustee: Insolvent Estate P. H. Jordaan, c/o Syfret's Executor & Trust Co., Ltd., Syfret House, 80 Marshall Street (P.O. Box 7419), Telephone No. 33-9351/9, Ext. No. 16, Johannesburg. 1839—17

TENDER.

RANDBURG TRADING CO. (PTY.), LTD. (in Liquidation) (Master's Reference No. C.A. 7733).

Tenders are hereby invited for the purchase of the undermentioned assets either individually or collectively:—

- Stock-in-trade.*—Consisting of a vast amount of khaki clothing, and also other forms of a wholesale outfitting business. The articles are too numerous to mention and an inspection is accordingly invited.
- Limited Fixtures and Fittings.*—including certain motor vehicle without roadworthy certificate.
- Balance of Sundry Debtor Accounts.*—As at date of calling for tenders.

Tenders in duplicate in sealed envelopes marked "Tenders Randburg Trading Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation) (Master's Reference No. C.A. 7733)", must be lodged with the Master of the Supreme Court, Room No. 75, Palace of Justice, Pretoria, by not later than noon on the 25th February, 1961.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

The assets aforementioned may be inspected by prospective Purchasers between the hours of 10 a.m. and 1 p.m., on the 20th February, 1961, at the former place of business of the Company, being Third Floor, Lenrich Buildings, 147 Commissioner Street, Johannesburg.

Further particulars required are available from the undersigned.—C. A. Bruyns, Provisional Liquidator, c/o C. A. Bruyns Trust Co., 51 Liberal House, 56 Marshall Street, Phone: 33-2669 and 835-7180, Johannesburg. 1863—17

TRAKMAN'S AUCTION SALES.

Estate late O. A. REINSTORF, trading as REINSTORF BROTHERS:

Duly instructed by the Provisional Liquidator in the above matter, we will sell the assets, comprising the farm Normandie No. 79, situated in the Piet Retief District; also the loose assets including livestock, motor vehicles, farm implements, tractors, etc.

The remaining book debts of the general dealer's store will be sold during the above sale. The sale takes place at the farm, 15 miles beyond Piet Retief on the Paul Pietersburg road (watch for auctioneer's signposts) on Tuesday, 28th February, 1961, at 10 a.m. Terms: Cash.

Further particulars from the auctioneers.—Messrs. Trakman's Auctioneers (Pty.), Ltd., Auctioneers & Stock Liquidators, 168 Commissioner Street, Phone 22-9386, Johannesburg. 1942—17

HOLIDAY CAMPS (PTY.), LIMITED
(in Voluntary Liquidation).

NOTICE: CALLING FOR TENDERS.

Tenders are invited for the purchase of the following properties:—

- Lots Nos. 79 and 80, Banners Rest, Port Edward (2·4659 acres).
- Sub 5 of farm East View No. 7364, County of Alfred, Port Edward (16·0693 acres).
- Lot No. 54, Banners Rest, Port Edward (1·0131 acres).

Tenders are to be addressed to the Master of the Supreme Court, Pretoria, to reach his office before 12 noon on 21st February, 1961, and must be marked "Tenders—Holiday Camps (Pty.), Ltd.—Master's Reference No. CA. 7776"—A. H. Ritchie, Liquidator. 1941—17

UNITED AUCTIONEERING CO.'S SALES.

Insolvent Estate GEORGE PAPPAS
(No. C. 26567).

Duly instructed by the Trustee in the above matter, we will sell, by public auction, the following:—

Buick 4-door sedan motor car with V8 engine, on view, Saturday morning prior to sale.

Sale takes place at Solly's Garage and Service Station, corner of Fox and Delfers Streets, Johannesburg, on Monday, 27th February, 1961, at 11 a.m.—United Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, Zambesi House, corner of Fox and Von Wielligh Streets, Telephones 22-7858/9, Johannesburg. 1940—17

UNITED AUCTIONEERING COMPANY.

Insolvent Estate of H. I. MATHEWS (No. C. 27409), trading as B.M.G. SPARES AND ACCESSORIES, Heidelberg.

Duly instructed by the Trustee in the above matter, we will sell, by public auction, the following:—

Complete stock of motor car spares and accessories, arms and ammunition, toys, fixtures, fittings and office furniture. On view, afternoon prior to sale.

Sale takes place on the spot, B.M.G. Spares and Accessories, 39 Voortrekker Street, Heidelberg, on Wednesday, 22nd February, 1961, at 10 a.m. If necessary, sale will continue on Thursday, 23rd February, 1961, at 10 a.m.—United Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, Zambesi House, corner of Fox and Von Wielligh Streets, Telephones 22-7858/9, Johannesburg. 2036—17

HARMONY GOLD MINING COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

**SCHEDULE OF UNCLAIMED MONEYS DUE TO NOTE HOLDERS IN RESPECT OF INTEREST OUTSTANDING SINCE
30TH JUNE, 1954, 31ST DECEMBER, 1955 AND 30TH JUNE, 1955.**
(Published pursuant to section 92 of Act No. 24 of 1913.)

Notice is hereby given that at 31st December, 1960, the following moneys remained unclaimed. If any of these amounts are not claimed within three months of the date of this notice they will be deposited in the Guardian's Fund in terms of the abovementioned Act.

Name and Last Known Address.	Amount.		
	£	s.	d.
Baer, Mrs. Joan, c/o Metal Traders, Limited, 7 Gracechurch Street, London, E.C. 3.....	0	2	2
Baer, A. F., c/o Metal Traders, Limited, 7 Gracechurch Street, London, E.C. 3.....	0	4	10
Barratt, G. P. O., Hailey Hall, Hertford.....	0	17	2
Carlisle, J. K., 25 Finaghy Road North, Belfast.....	1	2	9
Cole, Miss E. J., Sprowston Lodge, Rackheath, Norwich.....	8	5	0
Corbett, Miss M. C., 36 Brookbank Road, London, S.E. 13.....	0	0	1
Ewins, Miss J. M., 42 Popes Grove, Twickenham, Middlesex.....	0	2	5
Faulkner, L. W., 13 Station Road, Woodford Halse, Rugby.....	0	3	8
Gibbard, T. R., 92 High Street, Winslow, Bucks.....	0	2	8
Goldschmidt, L., 77 Cholmeley Crescent, London, N. 6.....	0	2	1
Hallett, Vice-Admiral Sir T. J., Hayfield, Eastergate, Sussex.....	0	2	4
Hardinge, Major The Hon. C. N. C. Viscount, South Park, Penshurst, Kent.....	0	5	4
Henderson, Mrs. M. I. O. G. B., Bilbster, Wick, Caithness.....	4	9	11
Jones, Mrs. H. M., The Brass Bowl, Hurstpierpoint, Sussex.....	0	2	0
Keays, Mrs. W. P., Park Cres, Windsor Mount, Ramsey, Isle of Man.....	0	9	7
Lightbound, Dr. Teresa, 79 Avondale Road North, Southport, Lancs.....	0	4	6
Masters, C. E. E. and Masters, Miss J. F., 89 Baston Road, Hayes, Kent.....	0	2	0
Midwood, Roger, c/o Cassel & Company, 24 Throgmorton Street, London, E. C. 2.....	1	7	8
Newton, V. W., 45 Roman Road, Weymouth, Dorset.....	0	1	8
Nicholson, J. W., c/o Chapman & Rowe, 14 Throgmorton Street, London E. C. 2.....	0	8	9
Palmer, J. R., 121 Hanham Road, Kingswood, Bristol.....	0	0	1
Russell, M. F., 32 Balmoral Road, Willesden, London, N.W. 2.....	0	9	7
Seed, F. G., Arlesley, 9 Milngavie Road, Strathblane by Glasgow.....	0	0	5
Thompson, J. R., Lantaur, Crawfordsburn, Co. Down.....	4	18	1
Tooley, Mrs. R. F., 71 Goodmayes Lane, Goodmayes, Essex.....	0	10	8
Wakeford, Mrs. V. W., 3 Mayfield Avenue, Kenton, Harrow, Middlesex.....	0	2	2
Whitehead, N. P., 259 Inner Promenade, Fairhaven, Lytham St. Annes, Lancs.....	0	4	3
A.B. Nominees (Pty.), Limited, 14 Hollard Street, Johannesburg.....	0	19	10
Allan, Mrs. M. M., P.O. Box 2747, Durban.....	0	10	10
Allwright, Mrs. W. H., School House, Harding, Natal.....	0	7	2
de Bruyn, Mrs. S. C., P.O. Box 21, Sasolburg, Orange Free State.....	0	1	10
Buitendach, Mrs. A. C., P.O. Box 11, Virginia, O.F.S.....	3	0	0
Clarke, C. H., "Windermere", North Gates, Table Bay Docks, Cape Town.....	0	3	7
Crocket, Mrs. E. H., Elmhurst Residential Hotel, 54 Van der Merwe Street, Hillbrow, Johannesburg.....	0	9	8
Drukker, Jack, Estate late, c/o The Standard Bank of S.A., Ltd., Trust Department, Pretoria, Transvaal.....	0	7	10
Dunt, S. C., P.O. Box 294, Cape Town.....	0	4	10
Fletcher, D. G., 10 Edward Bok Street, Monument Township, Krugersdorp, Transvaal.....	0	13	2
Howes, Mrs. Annie, Flat 2, Donray, 34 Masonic Road, Durban, Natal.....	0	1	10
Gandabhai, Mr. R., 45A West Street, Johannesburg.....	0	3	7
Gannon, Miss E. A. H., 603 Sylberta Court, Abel Road, Berea, Johannesburg.....	0	5	11
Goddard, Mrs. R. H., 54 Brooklyn Heights, Ockerse Street, Hospital Hill, Johannesburg.....	0	10	2
Kahn, Isaac, P.O. Box 7255, Johannesburg.....	0	0	7
Kleinot, Dr. S., 68 St. Patricks Road, Houghton, Johannesburg.....	0	4	10
Kemp, Mrs. F. S., c/o 1002 Upper Canterbury Street, Cape Town.....	1	16	0
Kirkwood, James, Estate late, c/o Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.....	0	11	11
Lipsett, W. H., "Wei Hai Wei", Rochester Road, Sea Point, Cape.....	0	3	0
Maynier, C. C. and Hookham, R. E., P.O. Box 2036, Johannesburg.....	0	11	11
Miller, Mrs. J. B., Durban Roodepoort Deep, Ltd., P.O. Roodiep Myn, via Roodepoort, Transvaal.....	0	15	0
Moore, W. H. J., 43 Riverside Drive, P.O. Glen Harmony, O.F.S.....	0	19	10
Morrison, C. H., 31 Voortrekker Street, Boksburg, Transvaal.....	0	3	0
Munks, Mrs. M. E., 177A Elston Avenue, Benoni, Transvaal.....	0	3	0
Rabson, Dr. Lionel, 48 Engelwold Drive, Saxonwold, Johannesburg.....	0	15	7
Ricketts, Mrs. M. E., c/o P.O. Box 138, Broken Hill, Northern Rhodesia.....	0	9	7
Ritter, Mrs. J. B. and Ritter, Mr. J. B., P.O. Box 47, Port Elizabeth, C.P.....	0	19	10
Rothenberg, Fritz, P.O. Box 2762, Johannesburg.....	0	1	3
Seegers, Mrs. E. R., 20 Athlone Avenue, Sandringham, Johannesburg.....	0	14	5
Spence, Mr. F. G., P.O. Box 2, Randfontein, Transvaal.....	0	3	0
Sturrock, Mrs. E. I., 37 The Valley Road, Parktown, Johannesburg.....	3	1	8
du Toit, Miss Kay, "Ryssel", Aan-de-Doorns, Worcester, Cape Province.....	0	14	10
van Reenen, A. C., c/o Magistrate's Office, Eshowe, Zululand.....	0	10	10
Watson, J. B., 28 Doris Street, Kensington, Johannesburg.....	1	6	0
	£47	8	2

For and on behalf of HARMONY GOLD MINING COMPANY, LIMITED, Secretaries,
per J. S. MITCHLEY.
1925—17

**RELIABLE AUCTIONEERING CO'S
SALES.**

(Sam Rumbak, Auctioneer.)

FISHERMAN'S HUT.

**MODERN CATERING EQUIPMENT,
CROCKERY, FURNITURE.**

Duly instructed by the Liquidator of BOWLIUM (PTY.), LTD. (in Liquidation), No. C. 7726, trading as FISHERMAN'S HUT, we will sell by public auction, without reserve, modern catering equipment, crockery, cutlery, etc., comprising stainless steel tables, 150 padded cane chairs, chrome chairs, steel tables with mahogany tops, tea

wagons, coat racks, Deep Freeze Prestcold deep freeze refrigerators, refrigerator counters, milk mixer, mincing machine, potatoe peeler, toasters and grillers, hot-plates and stoves, urns, fish fryer, plate warmers and Maymarie, hamburger grillers, ovens, Dishmaster washing machine, fume extractors, Wedderburn platform scale, cane drapes, ornaments, groceries, awnings, chandeliers, lamps, lights, fisherman's nets, fountains, and many other items too numerous to mention.

Note.—Sale takes place in our mart, 36 Pritchard Street (off Harrison Street), Johannesburg, on Thursday, 23rd February, 1961, at 10.30 a.m.

Terms.—Cash or bank initialled cheques.

—Reliable Auctioneering Co. (Pty.), Ltd., Auctioneers and Stock Liquidators, 36 Pritchard Street, Telephones: 835-2964/5, P.O. Box 8986, Telegrams: "Losamor", Johannesburg.
1997—17

**LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES
CONTROL BOARD.**

It is hereby notified that I, JOHN WILLIAM MARSH, the undersigned intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher's depot in respect of a butcher's business which I propose to conduct at Sibthorpe, District Nelspruit.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—
J. W. Marsh. 1983—17

TRANSVAAL LEWENDEHAWE KOÖPERASIE, BEPERK. SE VEILINGS. (Geregistreer kragtens Wet No. 29 van 1939.)

Daartoe gelas deur die Likwidateur in die Boedel van BREYTEN STOOM-BAKKERY (in Vrywillige Likwidasie) sal ons verkoop per publieke veiling op Saterdag, 25 Februarie 1961, om 9.30 vm., op die perseel te Breyten, die volgende bates:—

577 Verskillende bakkerspanne, 1 Burroughs geldlaai, 1 visbraaitoestel, 1 twee-oond Columbia stoof, 1 elektriese koekmenger, 1 brandkas, 1 deegmenger, 1 Kelvinator yskas, 2 glastoonbanke, 1 pastei-verwarmer (nuut), 2 skale met gewigte, 1 Avery skaal met gewigte, tafels (hout en sink), broodrakke, stoele, kruie, skottels, rollers, emmers, teepotte, staalborsels, 1 waterenk, 1 noodhulpkassie, 4 dromme Epic olie, 1 meeldrom, 1 Frigidaire yskas.

Terme.—Streng kontant op dag van veiling of bankgewaarborgde tjeks.

Nadere besonderhede van die Likwidateur, p/a mnr. J. J. F. Lemmer, Steynsgebou, Telefoon 577, Ermelo, of die Afslaaers, Ermelo. 1989—17

TEXTILE FACTORY FOR SALE BY TENDER.

Tenders are hereby called for the purchase of all or any of the undermentioned assets of a textile factory, formerly trading as FORTUNA TEXTILES (PTY.), LTD.—

- (a) Plant and machinery.
- (b) Stock-in-trade.
- (c) Fixtures and fittings.

Tenders should be submitted in duplicate, in sealed envelopes, addressed to the Master of the Supreme Court, Room 75, Palace of Justice, Pretoria, to reach him by not later than noon, on the 27th February, 1961.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

Prospective Purchasers desiring any further information, may obtain same by contracting the undersigned.—G. W. Lampert, Joint Liquidator, Third Floor, Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg. C. F. Simmons, Joint Liquidator, Thirteenth Floor, His Majesty's Building, Joubert Street, Johannesburg. 1884—17

TENDERS.

In the Insolvent Estate of DAVID HERMAN, trading as BRITTAN'S STORES, at Admirals Court, Tyrwhitt Avenue, Rosebank, Johannesburg (No. C.19/61).

Tenders are hereby invited for the purchase of the assets of the above business as a going concern.

The business is a grocery and provision store conducted on the highest standards for the past 23 years, and doing a considerable trade with residents of the Northern Suburbs.

The assets consist of excellent fixtures, fittings and equipment, motor vehicles in good condition, bicycles, and a stock of first class quality, compatible with the requirements of a demanding clientele.

In order to preserve the considerable goodwill attaching to this business, it is being continued, and inspection is cordially invited.

A lease is available to an approved purchaser.

The assets are being sold "voetstoots" and no warranties of any nature whatsoever will be given. The highest or any tender will not necessarily be accepted.

Prospective tenderers are invited to contact the undersigned for the purpose of inquiries.

Tenders in duplicate marked "Insolvent Estate David Herman" should be placed in sealed envelopes and addressed to the Master of the Supreme Court, Palace of Justice, Pretoria, and should reach him by not later than noon, on Friday, the 3rd day of March, 1961.—G. W. Lampert, Provisional Trustee, for Insolvent Estate David Herman, Suite 30/1, Security Buildings, 95 Commissioner Street, Telephones 33-9256 and 33-9444, Johannesburg. 1955—17

PLAAS TE KOOP.

Die LANDBANK sal per publieke veiling verkoop voor die Landdroskantoor te Potgietersrus, op 4 Maart 1961, om 10-uur vm., seker resterende gedeelte van Gedeelte 1 van die plaas Restaurant No. 588, Registrasie-afdeling K.S., Distrik Potgietersrus, groot as sulks 394-2473 morg, soos geregistreer op naam van Hendrik Andries Naude (Insolvent) onder Akte van Transport No. 2039/1960.

Terme van betaling sal wees een-vyftede kontant en die balans in twee gelyke paalemente, drie en ses maande vanaf datum van verkoping met rente teen 6 persent per jaar.

Koper betaal afslaaerskommissie, koste van advertensie, hereregte, transportkoste en alle belastinge en heffings, ens.

FARM FOR SALE.

The LAND BANK will sell by public auction in front of the Magistrate's Office at Potgietersrus, on the 4th March, 1961, at 10 o'clock a.m., certain remaining extent of Portion 1 of the farm Restaurant No. 588, Registration Division K.S., District Potgietersrus, measuring as such 394-2473 morgen, as registered in the name of Hendrik Andries Naude (Insolvent), under Deed of Transfer No. 2039/1960.

The terms of payment will be one-fifth cash and the balance in two equal instalments at three and six months from date of sale with interest at 6 per cent per annum.

Purchaser to pay auctioneer's commission, cost of advertising, transfer duty, costs of transfer and all rates and taxes, etc.

1866—17

Insolvent Estate C. S. A. LAVRANO (No. C.27244).

Instructed by the Trustee we will sell the residence erected on Portion 4 of Lot No. 227, Linden, Johannesburg, and situate at 49 Sixth Street, to the highest bidder (subject to confirmation by the Trustee and the Master of the Supreme Court), at 11 a.m., on Tuesday, 28th February, 1961, at our property salerooms, 101 Fox Street, Johannesburg.

Further particulars from the auctioneers Arthur Meikle & Co., Ltd., 101 Fox Street, Phone 33-5616, Johannesburg. 1956—17

KAAP.—CAPE.

Insolvent Estate M. M. R. BEGG (Registered No. 11048).

Sale by public auction of domestic refrigerator, refrigerator counter, National cash register and a quantity of grocery stocks.

Mr. Robert Barendilla, of Messrs. Jaffe & Barendilla (Pty.), Ltd., Auctioneers, of 123 Voortrekker Road, Parow, will offer the above articles for sale at 111 Alexandra Road, Parow, on Thursday, the 23rd February, 1961, at 11 a.m.—L. Maister, Trustee, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town. 2007—17

Provisonele Gesekwestreerde Boedel H. K. K. LEUBE (wat handel dryf as HAGEN'S SLAGTERY), Hoofstraat 346, Paarl.

Tenders word ingewag vir die koop van 'n netjiese, volledige toegeruste slaghuissigheid (as 'n lopende saak), geleë in die hartjie van die Paarl.

Tenders, in duplikaat, op spesiaal voorbereide vorms verkrygbaar by die voorlopige Trustee moet in geslote koeverte gepos word aan die Meester van die Hooggeregshof, Privaatsak, Kaapstad, gemerk "Tender, Slagtersbesigheid", Boedel H. K. K. Leube, No. 11096, en moet die Kantoor van die Meester bereik nie later as 12-uur vm., op Dinsdag, 28 Februarie 1961, nie.

Volledige besonderhede van die besigheid en toerusting kan van die ondergemelde verkry word.—W. P. Rousseau, Voorlopige Trustee, Eksekuteurskamer, Drakenstein, Beperk, Hoofstraat 335 (Posbus 236), Telefoon 2061, Paarl. 2015—17

Insolvent Estate L. M. DU TOIT (Registered No. 11060).

Public auction sale of dwelling and flat.

Attention is drawn to advertisements appearing in the Cape Town press in terms of which Mr. Robert Barendilla, of Messrs. Jaffe & Barendilla (Pty.), Ltd., auctioneers, of 123 Voortrekker Road, Parow, will offer for sale the above property, 138 Market Street, Tigel Valley, on Tuesday, the 28th February, 1961, at 11 a.m., on the spot.

For further particulars apply to the auctioneers.—L. Maister, Trustee, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town. 2006—17

Insolvent Estate M. SILBERSTEIN (Registered No. 11056).

Sale by public auction of valuable factory building, corner of Socony Street and Jagger Road, Elsie's River, Cape.

Attention is drawn to advertisements appearing in the Cape Town press, in terms of which Mr. Leonard, J. Heller, auctioneer, of Sun Building, 102 St. George's Street, Cape Town, will offer for sale the above modern building.

Further particulars may be had from the auctioneer.—C. Welby Steward, L. Maister, Joint Provisional Trustees, c/o Walter Goldberg Trust Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town. 2002—17

Insolvent Estate M. SILBERSTEIN (Registered No. 11056).

Public sale of two modern detached dwelling-houses, Bournemouth Road, Muizenberg, Cape.

Attention is drawn to advertisements appearing in the Cape Town press, in terms of which Mr. Ralph Heller, auctioneer, of Namaqua House, 36 Burg Street, Cape Town, will sell the above-mentioned properties either separately or together on Thursday, the 23rd February, 1961, at 11.15 a.m.

Further particulars may be had from the auctioneer.—C. Welby Steward, L. Maister, Joint Provisional Trustees, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town. 2005—17

Insolvent Estate JOHANNES VAN DER WESTHUIZEN (No. K.I. 14/60).

Notice is hereby given that the assets in this Estate, consisting of Lot No. 747, Vaalharts Settlement "A", measuring 28-4950 morgen, together with all the movable assets will be sold by public auction at the site at 10 a.m., on Friday, the 17th February, 1961, by Messrs. Lubbe & Kirsten, auctioneers.—D. P. Veary, Trustee, P.O. Box 189, Kimberley. 1910—17

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY. OUDTSHOORN BRANCH.

STATEMENT OF UNCLAIMED MONEYS.

(Published pursuant to section ninety-two of Act No. 24 of 1913.)

Notice is hereby given that at the date of this Notice the following moneys in the hands of this Society at 31st December, 1960, have remained unclaimed for a period of five years, and if the same are not claimed within three months from date of publication hereof, the amounts will be deposited forthwith in the Guardian's Fund in terms of the above Act.

Name and Last Known Address.	Amount.
£ s. d.	
Bendle, Miss M. M., 103c Montagu Street, Mossel Bay.....	1 4 1
Bruiners, A., 13 Disa Court, Bridgton, Oudtshoorn.....	1 2 11
Barnard, E., c/o National Motors, George.....	7 16 1
Barnard, J. F., Klipdrift, P.O. Zebra.....	1 9 11
Barnard, J. J., Merrimanstraat 21, George.....	16 17 3
Benn, D. B., P.O. Box 2438, Cape Town.....	1 6 6
Carelsen, M., North Street, Oudtshoorn.....	1 19 0
Coetzee, K. J. and G. M., 11 Great Batch Road, West End, Kimberley.....	1 16 4
Daniels, W. J., Jones Street, Oudtshoorn.....	1 12 0
Deane, D. D., 34 Queen Street, Graaff-Reinet.....	1 3 4
Erasmus, J. (a/c A. P. O.), Great Brak River.....	14 5 3
Goliath, P. A., 18 Draai Street, Oudtshoorn.....	1 19 5
Henry, Mrs. E. W., address unknown.....	13 0 8
Hendricks, J., St. George's Street, Oudtshoorn.....	15 19 5
Hurling, H., 28 Oxford Street, Oudtshoorn.....	1 4 10
Helpmekeer Spaarklub, p/a Sekretaris, S. Moos, Pk. Onderkammannassie.....	0 5 3
Kriek, Mrs. R. G., P.O. Box 169, Oudtshoorn.....	3 0 9
Muller, S. J. (a/c Baby G.F.), Vredehof, P/B. Peach Grove Halt, Mossel Bay.....	12 13 9
Michaels, C., address unknown.....	5 11 2
Moses, A. J., Anysberg, Ladismith, C.P.....	1 4 9
du Preez, A. J., 37 Caledon Street, Graaff-Reinet.....	1 11 0
Pietersen, A., 128 Eastern Road, Oudtshoorn.....	1 3 6
Pienaar, B. J. (a/c M. C., minor), 22 Symonds Lane, George.....	1 14 11
Redelinghuys, Mrs. C. A. M., 109 Rand Street, Oudtshoorn.....	1 17 0
Rich, G. J., c/o Graaff-Reinet Advertiser, P.O. Box 31, Graaff-Reinet.....	2 11 9
Richings, J. B., National Motors, Montague Street, George.....	3 5 2
Swart, C., P.O. Box 242, Oudtshoorn.....	1 5 9
Timmies, J., 5 Duiflaan Street, Bridgton, Oudtshoorn.....	7 10 2
Tonder, D. M., van, Adderley Street, Oudtshoorn.....	1 8 3
Truter, E. E., c/o R. A. O'Connor, Ironside Street, George.....	22 16 2
van Wyk, J., Onverwacht, Dist. Oudtshoorn.....	2 9 2

99 Church Street, Oudtshoorn.

P. A. S. LE ROUX, Manager,
Johannesburg Building Society,
Oudtshoorn Branch.

1979—17

Insolvent Estate M. SILBERSTEIN (Registered No. 11056).

Sale by public auction of valuable factory building, Section Street, Paarden Eiland, Cape Province.

Attention is drawn to advertisements appearing in the Cape Town press, in terms of which Mr. Leonard J. Heller, Auctioneer, of Sun Building, 102 St. George's Street, Cape Town, will offer for sale by public auction the above property on Thursday, 2nd March, 1961, at 11 a.m.

Further details can be had from the auctioneer.—C. Welby Steward, L. Maister, Joint Provisional Trustees, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town. 2004—17

ROSE-INNES AUCTION SALES.

On instructions from the Trustee in the Insolvent Estate H. A. W. LENTZ, we will sell at our Mart, 47 Cathcart Street, on Wednesday, 22nd February, 1961, at 9.30 a.m., motor vehicles, furniture, shop goods:—

- (1) **Motor Vehicles.**—(To be sold at 9.30 a.m., at Meyers Motors, Taylor Street): 1954 7-ton Bedford truck, 1953 6-ton Commer truck, 1 truck chassis, also 1 hammermill.
- (2) **Furniture.**—(To be sold at 10 a.m.): Double bed and mattress, Imbu dining suite, grass chairs, organ, battery radio, 3-piece bedroom suite, automatic treadle machine, divans, occasional tables, chest of drawers, cupboard, American kitchen dresser, wood stove, crockery, blankets, etc.
- (3) **Shop Goods.**—(To be sold at 2.15 p.m.): Large assortment of materials prints, men's and children's clothing and shoes, handkerchiefs, towels, suitcases, tobacco, plough shears, good office safe, platform scale,

counter scales, mirrors, sheep shears, groceries, general Native truck far too numerous to mention.

Terms.—Cash. No reserve.

Rose-Innes Auctions, Auctioneers and Government Sworn Appraisers, P.O. Box 22, Phone 3026, King William's Town.

1840—17

NOTICE.

In the Estate of the late JESSIE ANN JONES (born THOMPSON), of Vereeniging (No. 5280/59).

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account in the above Estate will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and a duplicate thereof at the Office of the Magistrate at Vereeniging, for a period of twenty-one days reckoned from the 17th February, 1961. Dated at Cape Town, this 7th day of February, 1961. Silberbauer, Sampson, Van Niekerk & Liefeldt, Attorneys for the Executrix Testamentary, United House, Adderley Street, Cape Town. 1852—17

KENNISGEWING.

PUBLIEKE VEILING VAN MODERNE WOONHUIS.

Op 22 Februarie 1961, om 10.30 vm., verkoop ons te Mimosaweg 10, Roux Park, Worcester, Erf No. 2844, Worcester, groot 11,400 vierkante voet.

Op die erf is 'n ruim 7-vertrek gebou met spoellatriene, asook garage en bediende vertrekke.

Vakante besit word na verkoping verskaf.—J. E. Krige & Seuns, Afslaaers, Worcester. C. Cohen en C. B. Smith, Gesamentlike Trustees, Insolvente Boedel A. J. de Jager, Worcester. 1853—17

NOTICE.

Notice is hereby given that Mr. KALIE SANDLER, Trustee or Liquidator in the Estates set out hereunder, intends being absent from the Union from the 28th February, 1961, until approximately the 1st June, 1961.

During his absence Mr. SELWYN BORIS FRANK, of 47 Strand Street, Cape Town, will act on his behalf in these Estates:—

- B. de Waal & Son (No. 10800).
- G. Mohadien (No. 10977).
- H. A. S. Biederman (No. 11020).
- J. H. J. van Eeden (No. 10769).
- S. A. Kariem (No. 10964).
- S. N. Mohamed (No. 11079).

Sylmaur Fashions (Pty.), Ltd. (in Liquidation) (No. 1906).

1887—17

Estate THOMAS BLAGBURN WRIGHT
(No. FAA/41).

Messrs Stanley J. Dold will sell by public auction on the spot, one mile from Highlands Station, on Monday, 20th February, 1961, at 10 a.m.—

- (1) the poultry farm Ellesmere, described as certain piece of land called the Police Reserve, situate in the Division of Albany, measuring 47 morgen 148 square roods;
- (2) approximately 3,800 Australorp and Leghorn fowls;
- (3) two Secura incubators and sundry poultry farming equipment;
- (4) 1948 model Oldsmobile sedan motor car.

Further particulars may be obtained from the undersigned or from the Auctioneers, P.O. Box 135, Grahamstown.—E. D. Campbell, A. R. Whiteley, Trustees, c/o P.O. Box 43, Grahamstown. 1831—17

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY (PORT ELIZABETH BRANCH).

STATEMENT OF UNCLAIMED MONEYS.

(Published in accordance with section ninety-two of the Administration of Estates Act, 1913.)

Notice is hereby given that at the date of publication of this Notice the following moneys in the hands of the Johannesburg Building Society at the 31st December, 1960, have remained unclaimed for a period of five (5) years or more, and if the same are not claimed within three (3) months from the date of this publication the amounts shown will, after the deduction of the costs of this publication, be deposited in the Guardian's Fund in terms of the above Act.

SAVINGS ACCOUNTS.

No.	Name and Last Known Address.	Balance. £ s. d.
24.....	Arkeldien, Mrs. M., 42 Bullen Street, Port Elizabeth.....	1 8 7
157.....	Bence, Mr. G., 5 Morningside Flats, Brickmakers Kloof, Port Elizabeth.....	1 18 2
209.....	Barkhuizen, J. M. J. and Mrs. A. M. (a/c L. G.), 14 Cowie Street, Port Elizabeth.....	10 7 9
338.....	Boxall, Mrs. H. O., (a/c M.), c/o Director of Hospital Services, P.O. Box 2060, Cape Town.....	1 4 2
349.....	Boxall, Mrs. H. O. (a/c M.), c/o Director of Hospital Services, P.O. Box 2060, Cape Town.....	1 4 2
400.....	Coetzee, N. R., 6 Kebble Street, Sidwell, Port Elizabeth.....	3 11 0
406.....	Claassen, J. M. (a/c J. M.), 14 Malcolm Street, Algoa Park, Port Elizabeth.....	16 19 8
443.....	Club 13, 1 Moffat Street, Port Elizabeth.....	1 5 5
454.....	Crump, V. V., 34 Buffelsfontein Road, Mount Pleasant, Port Elizabeth.....	1 8 1
541.....	Dollorico Social Club, 40 Bullen Street, Port Elizabeth.....	2 11 6
619.....	Du Preez, C. A., 8 Lower Main Road, Southdene, Port Elizabeth.....	2 8 10
659.....	Davidson, Mrs. E. C., Balmoral Hotel, Port Elizabeth.....	482 0 9
668.....	Emanuel, E. J., 4 Webber Row, Off Pier Street, Port Elizabeth.....	1 7 1
681.....	Elite ilinge Savings Club, 215 Madala Street, New Brighton, Port Elizabeth.....	3 17 2
725.....	Foggitt, J. G. and Du Preez, D. J. (a/c Mrs. E. Longbottom), 4/5 Leyton House, Green Street, Port Elizabeth.....	4 19 5
735.....	Freeman, H. R., 10 Robert Street, North End, Port Elizabeth.....	3 19 8
797.....	Fember, H. (a/c C.), 15 Clifton Street, Schauder Township, Port Elizabeth.....	1 3 6
804.....	Ghansar, Mrs. E., 27 Moffat Street, Port Elizabeth.....	1 5 2
835.....	Gouws, A. L. C., 28 Frere Street, Port Elizabeth.....	1 8 10
921.....	Glago, L., P.O. Box 533, Port Elizabeth.....	9 3 0
937.....	Goldsmith, F., 67 Commercial Road, Sidwell, Port Elizabeth.....	1 3 1
1074.....	Hornigold, C. R., 61 First Avenue, Newton Park, Port Elizabeth.....	1 7 7
1106.....	Ilingelabesbenzi Society, 32 Dubula Street, New Brighton, Port Elizabeth.....	2 7 11
1211.....	Jackson, C. G., 15 Perkin Street, Port Elizabeth.....	1 4 11
1218.....	Klase, J. J., 7 William Road, Southdene, Port Elizabeth.....	1 4 4
1222.....	Kemsley, Mr. C. B. (a/c Rosemary Jean), 48 College Drive, Port Elizabeth.....	2 6 4
1241.....	Khan, K. J. (a/c M.), 127 Desmond Street, Korsten, Port Elizabeth.....	2 4 3
1290.....	Kamish, J., 20 Gardner Street, South End, Port Elizabeth.....	1 3 4
1339.....	Kynoch, Mrs. E., 219 Lawler Street, Schauder Township, Port Elizabeth.....	1 3 3
1350.....	Kemp, Owen (a/c E.), 19 Relton Street, Sidwell, Port Elizabeth.....	1 3 0
1385.....	Lombard, Mr. A. (a/c P. D.), 50 Newton Street, Newton Park, Port Elizabeth.....	4 11 9
1430.....	Laskey, Mr. R. C., P.O. Box 1098, Port Elizabeth.....	1 6 6
1466.....	Leibowitz, L. (a/c M. L.), 24 Hazelhurst Drive, Port Elizabeth.....	1 3 6
1484.....	Lewis, Mr. J. H. (a/c R. L.), 14 Eighth Avenue, Walmer, Port Elizabeth.....	1 3 2
1856.....	Morton, D. H., Caltex (Africa), Ltd., P.O. Box 1123, Port Elizabeth.....	1 8 10
2106.....	Prins, Mr. A. (a/c R. P. G.), 3 Kinnernsley Street, Newton Park, Port Elizabeth.....	3 11 9
2170.....	Pretorius, Mrs. M., 4 Milner Court, Milner Avenue, Port Elizabeth.....	1 13 4
2186.....	Possa, I. (a/c M.), 11 F. 3. New Brighton, Port Elizabeth.....	2 6 3
2195.....	Qiko, F., 175 Msimka Street, New Brighton, Port Elizabeth.....	2 8 10
2400.....	Salisbury Park Union School, Twenty-Sixth Avenue, Salisbury Park, Port Elizabeth.....	1 7 6
2404.....	Savahl, Mr. E., 4 Evelyn Street, South End, Port Elizabeth.....	1 15 10
2485.....	Sati, M., 72 Elm Road, Fairview, Walmer, Port Elizabeth.....	1 6 6
2527.....	Schneider, Mrs. S., 158 Cape Road, Port Elizabeth.....	1,031 6 0
2541.....	Salie, B., 18 Sixth Avenue, Veeplaats, Port Elizabeth.....	1 3 2
2542.....	Slabbert, J., 8 Pancras Street, Sydenham, Port Elizabeth.....	1 6 5
2643.....	The Good Hope Savings Club, 69 Sangotsha Street, New Brighton, Port Elizabeth.....	1 19 8
2673.....	Van Ginkel, J., No Address.....	1 5 3
2703.....	Van Onselen, Mrs. I. (a/c L.), 48 Forest Hill Drive, Forest Hill, Port Elizabeth.....	40 14 4
2786.....	Van Wyk, F. J., 3 Maple Road, Fairview, Port Elizabeth.....	1 3 1
2975.....	Lephaila, J., Port Elizabeth Bottle Exchange, Field Street, Port Elizabeth.....	1 14 9
3041.....	Hansen, J., c/o Jones & Co., P.O. Box 2047, Port Elizabeth.....	3 9 1
3156.....	Magill, C. V. G., 37 Sydenham Road, Port Elizabeth.....	1 16 8
3286.....	Muller, C. V. (a/c B. R.), 48 Parliament Street, Port Elizabeth.....	1 2 10
3358.....	Ketteldas, S., 45 Elkana Street, Korsten, Port Elizabeth.....	1 2 9
3450.....	Hart, N. E. (a/c J. M.), 9 Jomano Court, Brunswick, Cape.....	2 5 8
50551.....	Marks, P., St. Clair (a/c M. H.), 45 Webber Street, South End, Port Elizabeth.....	1 15 8
50869.....	Van Nickerk, V., 59 Trinity Road, Luton, Bedfordshire, England.....	35 9 8
50934.....	Wright, Miss R. F., 60 Market Street, Cradock.....	1 17 7
50946.....	Webb, N. B., Struben House, Rhodes University, Grahamstown.....	3 4 10
51050.....	Du Preez, Mrs. A., Cowieweg 10, Uitenhage.....	1 5 3

SUBSCRIPTION SHARE ACCOUNTS.

Name and Address.

	Amount. £ s. d.
G. Coetzer, No Address.....	1 0 0
D. J. Dietrich, 22 Cotton Road, Dowerville Port Elizabeth.....	1 0 0
E. M. George, 37 Coode Street, South End, Port Elizabeth.....	1 0 2
N. Katiya, 3 New Town Location, Grahamstown.....	2 0 0
T. W. Rogers, 44 Aspeling Street, George, Cape.....	2 0 9
M. Roberts, 10 Municipality Street, Port Elizabeth.....	1 0 0
Miss J. Lombard, P.O. Somerset East.....	5 1 7
Enoch Madubela, 1404 Cemetery Street, East Bank Location, East London.....	1 10 0
Marshall, 66 Kimberley Road, East London.....	1 1 6
F. M. Fourie, 3 Forest Hill Road, Port Elizabeth.....	6 0 0
B. F. Gaushe, No Address.....	1 0 0
P. Louw, 23 Trotter Street, Grahamstown.....	1 0 0
G. Mpengesi, S.A. Police, New Brighton, Port Elizabeth.....	2 0 2

1902-17

Koop Unie-leningcertifikate—Buy Union Loan Certificates

Insolvent Estate LUCIANO FESTUCCIA
(Registered No. 11066).

SALE BY PUBLIC AUCTION OF A RESIDENCE.

Attention is drawn to advertisements appearing in the Cape Town Press, in terms of which Mr. Cecil Mark of Merchandise Exchange (Pty.), Limited, Auctioneers, 11-13 Commercial Street, Cape Town, will offer for sale a 4-roomed residence known as Luanita, Kylemore Road, University Estate, Cape Town, on Tuesday, 28th February, 1961, at 11.15 a.m.

Further particulars can be had from the Auctioneers.—L. Maister, Trustee, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town. 2001—17

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens subartikel (1) van Artikel 90 van Wet No. 54 van 1956, dat die Raad 'n besproeiings-belasting van agt Rand (R8.00) per morg besproeibare grond gaan hef vir die jaar eindigende 31 Desember 1961, betaalbaar nie later dan 30 April 1961 nie, na welke datum rente gelykstaande aan die heersende bankkoers gevorder sal word op alle uitstaande rekenings. Op las.—G. P. Steyn, Sekretaris, Blaauwsekkop-besproeiingsraad.

2059—17

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOSEPH PETER VAN HUYSTEEN, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as slagter en vleiskwota ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Erf No. 2031, Rolan Court-gebou, Kloofstaat, Plettenbergbaai, Distrik Knysna, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgestelde besigheid kan sy beswaar by die Hoofbestuurder van die genoemde Raad, Posbus 1357, Pretoria, aanteken, binne 14 dae vanaf verskyning van hierdie kennisgewing.—J. P. Huyssteen, Pk. Wittedrift, Distrik Knysna. 1987—17

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, YACOOB HASSAN, ABDUL GAFOOR HASSAN and ADAM HASSAN, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher in respect of a retail butchery business which we propose to conduct at corner Roy and Lansdowne Roads, Lansdowne, Cape.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 14 days of the publication of this notice.—Y. H. A. G. Hassan and A. Hassan.

1982—17

KENNISGEWING.

Hiermee word kennis gegee dat ek GABRIEL PIETER STEYN, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om toestemming om die slagtersaak wat tans gedryf word te Perseel No. 84, Skanskopeiland, Distrik Kenhardt, verskuif na 'n ander perseel, geleë te Gedeelte 1 van Perseel No. 83 van Skanskopeiland, Distrik Kenhardt.

Enigiemand wat enige beswaar het teen die voorgename verskuiwing kan sodanige beswaar indien by die Hoofbestuurder van

die Raad, Posbus 1357, Pretoria, binne 14 dae na publikasie van hierdie kennisgewing. Gedagteken te Skanskopeiland hierdie 3de dag van Februarie 1961.—G. P. Steyn.

1788—17

Insolvent Estate late O. EBRAHIM
(Registered No. 11074).

SALE OF BUSINESS PROPERTY.

Attention is drawn to advertisements in the Cape Town press in terms of which Messrs. John Marcus & Sons, Auctioneers, of 98 Long Street, Cape Town, will offer for sale by public auction a valuable business property known as 20a, 22a and 24a Park Road, at the corner of High Street, Woodstock, on Wednesday, 1st March, 1961, at 11 a.m.

Further particulars may be had from the auctioneers.—L. Maister, Provisional Trustee, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town. 2003—17

NATAL.

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ons, CAMBERG INVESTMENTS (EDMS.), BPK., voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om aanstellings as 'n ontvang- en hanteeragent vir die beheerde gebied van Pietermaritzburg.

Enige persoon wat beswaar het teen die aansoek, kan sy beswaar by die Takbestuurder van genoemde Raad (Posbus 512), Pietermaritzburg, aanteken binne 28 dae vanaf die datum van hierdie kennisgewing.—Camberg Investments (Edms.), Bpk., p/a Cecil Nathan en Kie., Prokureurs, N.B.S.-geboue, Pietermaritzburg.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we CAMBERG INVESTMENTS (PTY.), LIMITED, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for appointment as receiving and handling agent of the Board in respect of the controlled area of Pietermaritzburg.

Any person who has any objection to such appointment may lodge objection with the Branch Manager of the Board (P.O. Box 512), Pietermaritzburg, within 28 days of the date of this notice.—Camberg Investments (Pty.), Limited, c/o Cecil Nathan & Co., Attorneys, N.B.S. Buildings, Pietermaritzburg. 1968—17

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, KALENI CAKASHANA NCUMA, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as retail butcher in respect of a butchery business namely NETTLETON ROAD BUTCHERY at 268 Booth Road, Durban, which is being transferred to me by the present proprietor.

Any person who has any objection against the proposed transfer of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit in triplicate with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days of the publication of this notice. Dated at Durban on this 6th day of February, 1961.—K. C. Neuma.

1875—17

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, DAVID NATHANIEL VAN WYK, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of

a butchery business which I propose to conduct at Cedar Road, Woodlands, Pietermaritzburg.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. 512, Pietermaritzburg, within 14 days of the publication of this notice.—D. N. van Wyk. 1789—17

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ons, PETROS MINA en MARIO RACITI, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as kleinhandelslagters, ten opsigte van 'n kleinhandel-slagtersbesigheid wat ons voornemens is om te Perseel 759, Harry Millerweg, Estcourt, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—P. Mina, M. Raciti.

1864—17

O.V.S.—O.F.S.

PUBLIC AUCTION.

Insolvent Estate D. S. BOTHA (X. 95/60).

Instructed by the Trustee we will, on Saturday, 4th March, 1961, at 10 a.m., sell by auction at our Mart at 31 Voortrekker Street, Bloemfontein, Erf No. 8074, situate in the City of Bloemfontein, District Bloemfontein, known as 5 Alsace Street, measuring 12,000 square feet, with single storeyed dwelling of brick under iron, comprising entrance hall, lounge, 3 bedrooms, dining-room, kitchen, bathroom, lavatory, with garage attached to dwelling and outbuildings of servant's room and lavatory under pitched roof.—Dippenaar & Co., Auctioneers, Telephone 82208, Bloemfontein.

1842—17

Boedel T. H. ENSLIN (F.A.A. 360).

Op 8 Maart 1960, om 10.30 vm., op die plaas Holfontein, Distrik Heilbron, sal die ondergemelde bates per publieke veiling vir kontant verkoop word:—

Onderverdeling 1 van die plaas Holfontein No. 73, Heilbron, groot 257-7764 morg, en Onderverdeling 3 van Onderverdeling 2 van gesegde plaas, groot 128-7837 morg; 41 melkkoeie (Fries), 23 kalwers, 25 skape, 4 perde, 2 dispoel, 2 mielieplanters, Farmall-trekker (oud), Combine (oud) 4 egge, ou ossewa, sleepwa en sny-masjien.

Vir verdere besonderhede doen aansoek by die afslaer.—B. Simon, Posbus 58, Heilbron. 1784—17

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

Notice is hereby given that SYDNEY ABRAMS and DANIEL JACOBUS VAN DER WALT, in their capacities as Nominees for a Company to be formed, intend applying to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher and a quota in respect of a butcher's business which they propose to conduct at Shop No. 8, Consolidated Erf No. 102, Civic Centre, Welkom, Orange Free State.

Any person who has any objections against the establishment of the proposed business may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager of that Board (P.O. Box 1357, Pretoria), within 14 (fourteen) days of the publication of this notice.—Wessels & Smith, Attorneys for Nominees, P.O. Box 721, Welkom. 1999—17

LINDLEY MUNICIPALITY.

STATEMENT OF UNCLAIMED MONEYS.

Notice is given in terms of section *ninety-two* of Act No. 24 of 1913, that the money described hereunder has remained unclaimed for a period of five years. If not claimed within three months from date of publication, the amount will be deposited in the Guardian's Fund in terms of the Act.

Name.	Description.	Amount.	Date Deposited.
Globe Electric (address unknown).....	Tender deposit, electric scheme.....	£ s. d. 4 4 0	14/10/55

P.O. Box 36, Lindley.
(Notice No. 3/1961.)

J. H. GROENEWOUD,
Town Clerk.

1904—17

GEOLOGIESE KAART VAN DIE UNIE

Skaal 1/1,000,000 (4 dele)

PRYS R2.00 per stel

VERKRYGBAAR BY DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA en KAAPSTAD

GEOLOGICAL MAP OF THE UNION

Scale 1/1,000,000 (4 sheets)

PRICE R2.00 per set

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA and CAPE TOWN

Die Afrikaanse Woordeboek

DELE I, II en III

Deel een, twee en drie van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A, B, C; D, E, F; en G respektiewelik, is van die Staatsdrukker teen die volgende pryse verkrygbaar:—

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I.....	R5.00	R7.00
Deel II.....	R6.30	R10.50
Deel III.....	R5.50	R9.50

VOLUMES I, II and III

Copies of the First, Second and Third Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A, B, C; D, E, F; and G respectively, are obtainable from the Government Printer at the following prices:—

	Linen Bound.	Leather Bound.
Volume I.....	R5.00	R7.00
Volume II.....	R6.30	R10.50
Volume III.....	R5.50	R9.50

KENNISGEWING.

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die Staatskoerant op die volgende wyse moet geskied:—

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde 10s. inkomsteseël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betelings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

NOTICE.

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the Government Gazette should be effected as follows:—

In every instance an uncanceled 10s. revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the Government Gazette.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN VOOGE.

Aangesien die Boedels van die Persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee, dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende Boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n Persoon of Persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as Eksekuteurs of Voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the Persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several Estates at the dates, times and places specified for the purpose of selecting some Person or Persons, for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as Executors or Tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n Voog; andersins word 'n Eksekuteur gekies
N.B.—Items indicated by a * on the left-hand side, denote the election of a Tutor; otherwise an Executor is to be elected.

KAAP.—CAPE.

Registrasie- nommer van Boedel. Registered Number of Estate.	Familienaam en Voorname van Oorlede Persoon en Beroep. Surname and Christian Names of Deceased and Occupation.	Datum van Oorlyde. Date of Death.	Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms. Date, Time and Place of Meeting.
312/61	Burgess, Gerald John, refrigeration mechanic.....	22/1/61	28/2/61, 10 a.m., Cape Town.
237/61	Odendaal, Dirk Hermanus, haarkapper.....	30/12/60	28/2/61, 10 vm., Belville.
673/59	Rosenbach, Willy, retired.....	3/10/58	28/2/61, 10 a.m., Cape Town.
379/61	Milne, Margaret Jamieson, housewife.....	13/1/61	28/2/61, 10 a.m., Cape Town.
419/61	Ratsla, Sarah Elizabeth, labourer.....	27/6/59	28/2/61, 10 a.m., Cape Town.
5410/60	Hector, Esau, labourer.....	29/11/60	23/2/61, 10 a.m., Cape Town.
411/61	Crofton, Francis George.....	20/1/61	23/2/61, 10 a.m., Cape Town.
4990/59	Edge, Joseph, retired.....	15/11/59	2/3/61, 10 a.m., Cape Town.
16/61	Shelton, John Frederick, employee, Engineering Department.....	19/12/60	2/3/61, 10 a.m., Cape Town.
300/61	Esterhuysen, Annas Hendrik, afgetree.....	9/1/61	28/2/61, 10 vm., Sutherland.

TRANSVAAL.

533/61	Seller, Carl Noel.....	26/10/60	24/2/61, 9.30 vm., Johannesburg.
1332/59	Clinton, Dorothy shop assistant.....	9/2/59	24/2/61, 9.30 vm., Johannesburg.
186/61	Lutrin, Morris, thop assistant.....	26/11/60	24/2/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
2047/55	Ludick, Barbara Maria Stoffliena Hendrina.....	7/4/55	21/2/61, 10 vm., Pretoria.
8252/59	Mitzkun, Siera Chaimorna.....	5/5/55	24/2/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
5442/60	Illman, Joseph, manufacturer.....	27/7/60	24/2/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
599/61	Koekemoer, Hendrik Johannes, mynwerker.....	15/1/61	24/2/61, 9.30 vm., Germiston.
617/61	Myers, William Robert, farmer.....	4/8/60	24/2/61, 10 a.m., Piet Retief.
566/61	Yannitsaros, Costas Joannou, manager.....	9/1/61	24/2/61, 10 a.m., Brakpan.
8670/60	MacIntyre, John, engineer.....	26/1/60	24/2/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
552/61	MacCarron, Gerard Majella, teacher.....	19/5/60	24/2/61, 10 a.m., Boksburg.
6471/60	Changuion, Louis John Stanley, kontrakteur.....	8/8/60	24/2/61, 10 vm., Piet Retief.
602/61	van Staden, Cornelius Abraham, drywer.....	15/1/61	24/2/61, 10 vm., Nigel.
662/61	Zerwick, Elizabeth Catharina.....	29/9/60	24/2/61, 10 vm., Lichtenburg.
661/61	Zerwick, Karel Johannes, pensionaris.....	28/11/60	24/2/61, 10 vm., Lichtenburg.
663/61	van Zyl, Dirk Jacobus, boer.....	12/5/56	23/2/61, 10 vm., Witrivier.
660/61	Spykerman, Gert, skilder.....	14/1/61	21/2/61, 10 vm., Pretoria.
654/61	Sargent, Charles Henry, fitter.....	15/12/60	24/2/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
31/61	van Straaten, Willem Jacobus, boer.....	2/12/60	24/2/61, 10 vm., Brits.
4371/57	van den Heever, Christiaan Mauritz, professor.....	8/7/57	24/2/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
777/61	Pretorius, Andreas Wilhelmus Jacobus, opsigter.....	2/1/61	24/2/61, 10 vm., Vereeniging.
2192/60	Parkes, Edith Annie, postmistress.....	9/1/60	24/2/61, 10 a.m., Ermelo.
483/61	Leiman, Rachel Rebecca, retired.....	30/12/60	24/2/61, 10 a.m., Benoni.
84271	van Soelen, Charles Bernardus Schraudt, attorney.....	21/2/34	24/2/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
449/61	Holmes, Susanna Elizabeth.....	26/12/60	24/2/61, 9.30 a.m., Johannesburg.

NATAL.

Registrasie- nommer van Boedel. <i>Registered Number of Estate.</i>	Familienaam en Voornamen van Oorlede Persoon en Beroep. <i>Surname and Christian Names of Deceased and Occupation.</i>	Datum van Oorlyde. <i>Date of Death.</i>	Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms. <i>Date, Time and Place of Meeting.</i>
753/52	Rassoul, colonial-born Indian Woman No. 68940/68941, housewife...	13/10/50	23/2/61, 9 a.m., Durban.
360/61	Pillay, Govinda, policeman.....	22/12/60	23/2/61, 9 a.m., Durban.
620/60	Matthews, Alma Magdalene, saleswoman.....	21/12/59	23/2/61, 9 a.m., Durban.
339/61	Riley, Louisa Augusta, pensioner.....	21/1/61	23/2/61, 9 a.m., Durban.
2656/60	Mitchell, Maria Jemima, retired.....	20/9/57	23/2/61, 9 a.m., Durban.
70/61	Sundree, 12128/1052/10110, retired.....	15/4/54	23/2/61, 9 a.m., Durban.
72/61	Surajpal, lorry driver.....	4/6/61	20/2/61, 10 a.m., Ladysmith.
78/61	Ramdayal, 126027, farmer.....	18/12/60	23/2/61, 10 a.m., Port Shepstone.
246/61	Cardel, Isaac, medical practitioner.....	2/1/61	23/2/61, 10 a.m., Port Shepstone.
313/61	Butler, Mary Mitchell, businessman.....	29/10/60	23/2/61, 9 a.m., Durban.
1253/56	Aziz, Abdool, butcher.....	19/4/56	23/2/61, 9 a.m., Durban.
73/61	Prendia, lorry driver.....	15/8/59	20/2/61, 10 a.m., Ladysmith.
2962/60	Mangamma, housewife.....	18/3/60	23/2/61, 9 a.m., Durban.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

181/61	Pretorius, Lucas Ignatius, rustendê myner.....	14/12/60	1/3/61, 10 vm., Welkom.
169/61	Coetzee, Anna Wilena Olivier (gebore Read), huisvrou.....	14/1/61	3/3/61, 10 vm., Reddersburg.
170/61	Heine, Walter Erich, pensionaris.....	28/8/61	1/3/61, 9 vm., Harrismith.
152/61	Heinemann, Lionel Clifton, klerk.....	13/1/61	3/3/61, 10 vm., Bloemfontein.

GRIKWALAND-WES.—GRIQUALAND WEST.

27/61	Wolfaardt, Ernst Hendrik, boer.....	20/11/60	22/2/61, 10 vm., Reivilo.
-------	-------------------------------------	----------	---------------------------

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

216/61	Terblanche, Etienne le Febre Senekal, Departement van Volkswelsyn..	2/1/61	24/2/61, 2 nm., Port Elizabeth.
211/61	Watson, Jessie, housewife.....	13/1/61	24/2/61, 2 p.m., Port Elizabeth.
213/61	Keyter, Petrus Ignatius, boer.....	1/1/61	22/2/61, 10 vm., Jansenville.
219/61	Morgan, Kenneth Reece, transport driver.....	2/9/60	24/2/61, 2 p.m., Port Elizabeth.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDEL S WAT TER INSAE LÊ.

Hierby word kragtens artikel *ag-en-sestig* van Wet No. 24 van 1913, kennis gegee, dat duplikate van die Likwidasië- en Distribusierekenings in die Boedels in die onderstaande Bylae vermeld, in die Kantore van die Meesters en Landdroste, soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datums van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae sal lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die Eksekuteurs oor tot die uitbetaling ingevolge gemelde rekenings.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

Notice is hereby given, in terms of section *sixty-eight* of Act No. 24 of 1913, that copies of the Liquidation and Distribution Accounts in the Estates specified in the subjoined Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the Offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master concerned during the specified period, the Executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

BYLAE.—SCHEDULE.

KAAP.—CAPE.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. <i>Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.</i>	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdrost. <i>Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
1686/60	Huysamen, Engela Helena Jacoba (gebore Hougaard; Eerste en Laaste	—	Piketberg.....	J. B. Russouw, in sy hoedanigheid as Bestuurde van die A.M. Trust, en Agent vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 1, Piketberg.
4100/60	Manie, Gadija Ismail (or Gadiga Ismail), spinster; First and Final	—	—	M. Manie, Executor Testamentary, 174 Schotsche kloof Cape Town.
4982/60	Hablutzel, Ethel Johanna (born Meeser); First and Final	—	Wynberg.....	C. H. Hablutzel, Executor Testamentary, "Nooitgedacht", Sunnybrae Road, Rondebosch, C.P.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnaam van Inspeksie, indien anders as Datum van Publikasie en/of Lydperk, indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
3267/60	Whittaker, Maurice Edward; First.....	—	—	Levy, Berman & Boerbaitz, Attorneys for Executors Testamentary, Traduna House, 107 St George's Street, Cape Town.
4834/59	Koster, John Diedrich (also known as Peter Koster), commission agent, who died intestate in Buenos Aires, Argentine, South America, on the 31st December, 1943; First and Final	—	—	J. H. S. Hofmeyr, c/o The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, Executor Dative.
4835/59	Koster, Hermann Diedrich Wilhelm (also known as Harry Koster), commission agent, who died intestate in New York, U.S.A., on the 31st December, 1940; First and Final	—	—	J. H. S. Hofmeyr, c/o The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, Executor Dative.
2375/60	Geras, Chaim, of 5 London Road, Sea Point, Cape; First and Final	—	Cape.....	Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Attorneys to Executor Testamentary, 56 Shortmarket Street, Cape Town.
4458/60	Smith, Harold Henry (retired printer); First and Final	—	Wynberg.....	The General Estate and Orphan Chamber, 24 Wale Street, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.
1115/60	De La Fontaine, Andries Joseph, en nabywende eggenote Rosina Nellie De La Fontaine (gebore Rensburg); Eerste en Finale	—	Heidelberg....	Caledon & S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 3, Heidelberg K.P., Agente vir Eksekuteurs Testamentêr.
551/60	Cronje, Isaac (in testament beskryf as Izak), en nabywende eggenote Dora Cronje (gebore Pieterse); Eerste en Finale	—	Heidelberg....	Caledon & S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 3, Heidelberg K.P., Agente vir Eksekuteurs Testamentêr.
4138/60	Roelof Charl Uytendogaardt, van Observatory, K.P.	—	—	Die Paarlse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 15, Paarl, K.P.
2934/60	Margaret Marais (born Kerr), housewife, of Fairfield Hotel, Aliwal Road, Kenilworth, C.P., who died there on the 10th July 1960, and surviving spouse, Dr. David Pieter Marais; First and Final	—	Wynberg.....	Jan H. S. Hofmeyr, Secretary The Colonial Orphan Chamber & Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, For Self and Co-Executor Testamentary.
2488/60	Bezuidenhout, Johannes Petrus; Eerste en Finale	—	Vredenburg....	S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 6160, Johannesburg, Agente vir Eksekutrisse Datief.
391/60	Coleridge, Walter, of 9 Goodwin Street, Kimberley, and surviving spouse, Gladys Dorothy Coleridge (born Ekateen); First and Final	—	*Kimberley....	Haarhoff, Hertog, Moulit and Company, 30 Stockdale Street, Kimberley, Attorneys for Executor Testamentary.
612/60	Vorster, Oelof Abraham, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna Vorster (gebore Labuschagne), van Springfontein, Distrik Vryburg; Eerste en Finale	—	*Vryburg.....	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg, Prokureurs vir Eksekutrisse.
3382/60	Faure, Albert Jacobus, mediese praktisyn, van Krugerstraat 5, Strand; Eerste en Laaste	—	Strand.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Datief.
6076/49	Levy, Lewis; First and Final.....	—	Wynberg.....	Findlay & Tait, Attorneys for Executrix Testamentary, 140 St. George's Street, Cape Town.
590/60	Smit, Susanna Cornelia, Oosstraat 6A, Vryburg; Eerste en Finale	—	*Vryburg.....	Volksskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, (Posbus 3981), Kaapstad.
543/60	Burger, Petrus Jacobus, en nagelate eggenote Anna Elizabeth Burger (gebore Vorster), van Alpha, Petrusville, K.P.; Eerste en Finale	—	*Philippstown...	Volksskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134, (Posbus 3981), Kaapstad.
3876/60	Wolhuter, Johannes Marthinus; Eerste en Finale	—	Bredasdorp....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Bus 19, Bredasdorp.
4129/60	Jayes, Albert, wage clerk, of 2 Regent Street, Wellington, and surviving spouse, Marian Jessie Jayes (born Manuel); First and Final	—	Wellington....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
5279/59	Heunis, Johanna Petronella, oujongnooi, van Gottlandhuis, Queenstraat, Oudtshoorn, K.P.; Eerste en Finale	—	Oudtshoorn....	Frederick William Damant, p/a Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk, Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Datief.
225/60	Harris, Gordon Cotton; First and Final.....	—	*Kimberley....	D. P. Veary, 15 Stockdale Street, Kimberley.
1526/59	Walters, Roelof Petrus; First and Final.....	—	Moorreesburg..	J. Walters, P.O. Box 107, Bellville.
4122/52	van der Merwe, Delarey; Supplementary.....	—	Port Elizabeth.	Grunow & Grunow, Attorneys for Executors, P.O. Box 23, Beyers Buildings, Steyn Street, Hennenman.
2446/60	Innes, Francis Edmund (or Edmunds), electrical engineer, who traded as F. E. Innes & Company; First and Final	—	Hermanus.....	R. P. Schneider & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 50, Hermanus.
3755/60	van Zyl, Jacobus Johannes Gert; Eerste en Finale	—	Montagu.....	A. F. du Plessis, Posbus 15, Montagu.
5072/60	Mouton, Christiaan Jacobus; Eerste en Finale	—	Piketberg.....	Vlok & Vlok, Posbus 23, Piketberg.
2912/60	Rautenbach, Margaretha, Johanna Isabella, ongetroud, van Wehmeyerstraat, Willowmore, Kaap; Eerste en Laaste	—	Willowmore....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
689/59	Jordaan, Lodewikus Jacobus; Eerste en Finale	—	*Kuruman.....	Melville & de Kock, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Bearstraat, (Posbus 27), Kuruman.
3549/60	Huysamen, Gert Albertus, en nagelate eggenote Johanna Catharina Huysamen (gebore Thiert), van Hoofweg, Hooikraal, Moorreesburg; Eerste en Finale	—	Moorreesburg..	P. E. Toerien, Takbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Moorreesburg, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
408/60	Reynolds, Christina Catharina (born Badenhorst, widow; First and Final	—	*Vryburg.....	Elliott, Visser & Pickup, De Kock Street (P.O. Box 77), Vryburg, Attorneys for Executor Testamentary.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Begin datum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
3736/59	Meyer, Thomas Meyer, fabrickwerker, van Porterstraat 42, George, getroud binne gemeenskap van goedere, met Maria Elizabeth Cornelia Meyer (gebore Minnie); Eerste en Finale	—	George.....	M. E. C. Meyer, Eksekutrisse Datief, p/a Heunis & Heunis, Yorkstraat 117, Posbus 260, George.
2008/60	Burger, Anna, vrygesellin, van Eikeboom, Clanwilliam, K.P.; Eerste en Finale	—	Clanwilliam....	Die Sekretaris, Die Clanwilliam Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 1, Clanwilliam, Agent vir die Boedel.
5423/59	Roux, Petrus Canzius; Eerste en Finale.....	38 dae..	Belville.....	—
1563/60	Pretorius, Willem Sterrenberg, pensionaris, en nagelate eggenote Catharina Beatrix Petronella Pretorius (gebore Louw), vroeër van Anyskop, Piketberg; Eerste en Laaste	—	Malmesbury....	A. W. L. de Kock, Bestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Malmesbury, Agent vir Eksekutrisse Datief.
623/60	Kriel, Francois Christiaan; First and Final...	—	—	A. H. Meintjies & Champion, Attorneys for Executor Testamentary, United Buildings, Main Street, P.O. Box 48, Strand.
2099/60	Koeries, Nicholas Petrus, of Red Hill, Simons-town; First and Final	—	Simonstown....	Pincus, Matz & Feinberg, Attorneys, Maynard House, Maynard Street, Wynberg, C.P.
2093/60	Doll, Albert Frederick, of Langwyn Flats, Langley Road, Wynberg, administered in terms of Section 48 (3) (b) of Act No. 24 of 1913; First and Final	—	Wynberg.....	Pincus, Matz & Feinberg, Attorneys, Maynard House, Maynard Street, Wynberg, C.P.
5423/60	Elizabeth Catherina Scott (born Greeff), housewife; First and Final	—	Wynberg.....	Jan S. De Villiers & Son, 28 Wale Street, Cape Town.
1449/60	Kieffer, Ernst Franz Carl; First and Final....	—	Wynberg.....	Ross & Crowhurst, Attorneys for Executor Testamentary, 4 Wale Street, Cape Town.
2729/60	Appolis, Dorothy Charlotte (born Fredericks); First and Final	—	Wynberg.....	Joseph Urdang and Company, Attorneys and Conveyancers, Klipfontein Road, Athlone, Cape.
2734/60	Charlotte Bashew (born Herman), housewife; First and Final	—	—	C. & A. Friedlander, 140 St. George's Street, Cape Town.
1661/46/118	Figov, Harry, director of companies, of Salisbury, Southern Rhodesia; Redistribution Account	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
3574/60	Wroughton, Gladys Amy (born Lloyd), widow, of 9 Emperors Gate, Kensington, London, S.W. 7, England; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executors Testamentary.
1464/60	Tyrell (or Tyrell) Winifred Hope (born Tanner), widow, bank annuitant, of Leisure Island, Knysna, Cape; First and Final	—	Knysna.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
483/60	Vermeulen, Petrus Jacobus, wewenaar, rustend, van Keetmanshoop, Suidwes-Afrika; Eerste en Laaste	—	—	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
4869/60	Siebrits, Matthys Jacobus, en nagelate eggenote Hester Christina van Zyl Siebrits (gebore de Villiers); Eerste en Finale	—	Stellenbosch....	Sybrand S. van Wyk, Van Riebeeckweg, Posbus 36, Kuilsrivier.
4802/60	Loftus, Jacob Johannes, en oorlewende eggenote Martha Margaretha Loftus (gebore Stear); Eerste en Finale	—	Stellenbosch....	Sybrand S. van Wyk, Van Riebeeckweg, Posbus 36, Kuilsrivier.
4599/60	le Roux, Anna Magdalena (gebore Marais); Eerste en Laaste	20/2/61	Wynberg.....	A. J. M. le Roux, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 215, Kaapstad.
2461/60	Apsey, Constance Ellen; First.....	—	Wynberg.....	Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St. George's Street, Cape Town, Attorneys for Executors Testamentary.
5326/59	Hurter, Matthys Johannes, accountant, of Church Street, Caledon; Amended First and Final	—	Caledon.....	Guthrie & Theron, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 17, Caledon.
841/59	Lawrence, Christian, and subsequently deceased spouse, Clara Lawrence (born Cornelius); First and Final	20/2/61	Wynberg.....	Tennant, Brown, Chiddy & De Beer, Attorneys for Executrix Testamentary, 107 St. George's Street, Cape Town.
2305/59	Gericke, Leopold Daniel, boer, van Duttons Cove, Distrik George; Gewysigde Eerste en Finale	—	George.....	Raubenheimer & Hartnady, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Hiberniastraat 97, George.
5341/56	Potgieter, Joseph, packer, of Port Elizabeth, and surviving spouse, Sina Daisy Potgieter; First and Final	—	Port Elizabeth..	Lawson Brown, Wiggett & Hutton, P.O. Box 187, Port Elizabeth, Attorneys for Executor Testamentary.
—	de Goede, Hendrik Nicolaas; First and Final..	20/2/61	Wynberg.....	A. B. Pearson, Agent for Executor Dative, 202 Goedkoop Winkel Buildings, 120 Main Road, Claremont.
1334/60	Pietersen, Lukas Adrian Jacobus (ook bekend as Lucas Adrian Jacobus Pietersen), en oorlewende eggenote Sarah Catharina Pietersen (gebore Gauché); Eerste en Laaste	—	—	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad.
318/59	van Zyl, Lillian Gertrude (gebore Langford); Eerste en Laaste	—	Paarl.....	Frederick William Damant, p/a Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Datief.
3352/60	van Aarde, Johannes Albertus Benjamin, en oorlewende eggenote Maria Elizabeth van Aarde (gebore Smit); Eerste en Laaste	—	—	D. W. Krynauw, Bestuurder, African Mutual Trust en Assuransie, Posbus 32, Moorreesburg.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien Boedel is Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.			Name and Address of Executor or Authorised Agent.
4422/59	Hanekom, Helena Johanna (gebore Wagener), en oorlewende eggenoot Wouter Johannes Theron Hanekom; Eerste en Laaste	—	Ceres.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad.
3039/60	du Toit, Stephanus Francois, en oorlewende eggenote Hester Sophia du Toit (gebore Wiid); Eerste en Laaste	—	Caledon.....	J. A. Wiid en H. S. du Toit, Posbus 2, Ceres, K.P.
4258/58	Isaacs, William, of "Wayside", Ruth Road, Athlone, Wynberg; First and Final	—	Wynberg.....	Leon Mauritz Rood, 24 Wale Street, Cape Town.
4424/60	Adkins, Prescott Henry Ashton, retired; First and Final	—	Wynberg.....	(Mrs.) D. C. Wright and Edmond Ernest Claude le Feuvre, 24 Wale Street, Cape Town, Executors Testamentary.
3352/60	van Aarde, Johannes Albertus Benjamin, boer, van Hooggelegen, Koringberg, Afdeling Malmesbury, en nagelate eggenote Maria Elizabeth van Aarde (gebore Smit); Eerste en Laaste	—	Moorreesburg..	D. W. Krynaauw, Bestuurder van Die A.M. Trust, Moorreesburg, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
5084/59	Dalgetty, Constance Florence (born Oak), of Knightswood Hotel, Sea Point; First and Final	—	—	John S. Ince & Wood, 404 Trust House, Thibault Square, foot of St. George's Street, Cape Town.
460/60	Kerkham, Bertha Lydia (born Howes), of 39 Kloofnek Road, Cape Town; First and Final	—	—	John S. Ince & Wood, 404 Trust House, Thibault Square, foot of St. George's Street, Cape Town.
1730/60	Jonas (gebore Jonas), huisvrou, van Kerkstraat 27, Goodwood, en oorlewende eggenoot Marthinus Johannes Jonas; Eerste en Laaste	—	Stellénbosch....	H. J. Niehaus, Sekretaris, Stellenbosse Eksekuteurskamer, Beperk, Stellenbosch, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
1268/60	Wilson, Victor Frederick Bishop; First and Final	—	—	MacCallum & Company, 85 St. George's Street, Cape Town.
—	le Roe, Pieter George, slagter, van Zuurbraak, Distrik Swellendam; Eerste en Finale	—	Swellendam....	Louw & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Voortrekstraat, Swellendam.
3292/60	le Sueur, Ryk Tulbagh, and surviving spouse, Lydia Gladys le Sueur (born Peake); First and Final	—	George.....	Miller & Harris, Mutual Building, York Street (P.O. Box 35), George, C.P.
4998/60	Lombard, Susanna Helegonda Katharina (gebore Kitshoff), weduwee; Eerste en Finale	—	Malmesbury....	Pieter le Fras Mouton, Sekretaris, Malmesbury Eksekuteurskamer en Voogdy en Brand Assuransie Maatskappy, Beperk, Posbus 16, Malmesbury, Eksekuteur Testamentêr.
5056/60	van der Merwe, Maria Catharina Jacoba (gebore Boonzaaier); Eerste en Finale	—	Clanwilliam....	A. J. Burger, Voortrekkerstraat 35 (Posbus 6), Citrusdal, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr.
2235/60	Rolfe, George Adams; First and Final.....	18/2/61	Wynberg.....	C. & A. Friedlander, Attorneys for Executrix Testamentary, 140 St. George's Street, Cape Town.
449/60	van Zyl, Frederick William; Eerste en Finale..	—	Bellville.....	Haak, Marais & Pienaar, Posbus 50, Bellville.
3161/60	Kotze, Hester Catharina Wilhelmina (gebore Visagie), en nabywende eggenoot Petrus Jacobus Kotze, van Nooiensrivier, Calvinia; Eerste en Finale	—	Calvinia.....	Groenewald & Groenewald, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 33, Calvinia.
5040/60	Gericke, Eva Barbara Aletta; First and Final	—	George.....	G. O'Connell, Executor Testamentary, P.O. Box 73, George.
666/60	Bareham, Thelma Mary Crispin (born Street), housewife, of Kimberley; First and Final	—	*	Elliott & Maris, Attorneys for Executor Testamentary, S.A. Mutual Buildings, Market Square, Kimberley.
2133/58	Louw, Jan Andreas de Wet; Eerste en Finale..	—	Bellville.....	Haak, Marais & Pienaar, Kamer 509, Volkskasgebou, Adderleystraat, Kaapstad.
141/54	Pieterse, Dirk Johannes; Eerste en Finale....	—	*Griekwastad..	Van Zyl & Van Zyl, Posbus 4, Griekwastad.
2032/60	Groenewald, Catharina Elizabeth (gebore Swart), weduwee, pensionaris, van Napier, Distrik Bredasdorp, wie gesterwe het op die 10de Mei 1960; Eerste en Finale	20/2/61	Bredasdorp....	H. J. Luttig, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr.
2820/60	Mostert, James, garage-eienaar, van Royalweg 118, Maitland, K.P.; Eerste en Finale	—	—	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
1524/60	Griffiths, Eric Griff; First and Final.....	—	—	Archibald Marock, Myers & Kaplan, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 3109, Port Elizabeth.
1864/60	van Wyk, Gideon Jacobus, en nabywende eggenote Johanna Jacoba Frederika van Wyk (voorheen Pieterse, gebore du Plessis), van Calitzdorp; Eerste en Finale	—	Calitzdorp....	R. van R. Barry, Andries Pretoriusstraat, Calitzdorp, Prokureur vir Eksekutrisse.
589/60	Kruger, Gerbrecht (Gerbrege) Johanna Maria (gebore van Wyk), huisvrou, van Riverton, en nagelate eggenoot Cornelius Francois Kruger; Eerste en Finale	—	*	Elliott & Maris, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, S.A. Mutualgeboue, Markplein, Kimberley.
3603/60	van Vuuren, Ada Jennie Margaret, en nagelate eggenoot Daniel Johannes Janse van Vuuren; Eerste en Finale	—	De Aar.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Posbus 2121, Windhoek, S.W.A.
3232/60	du Toit, Aletta Elizabeth (gebore de Kock), weduwee, van Lylestraat, Ceres; Eerste en Finale	—	Ceres.....	Krige & De Wet, Posbus 7, Ceres.
402/60	Shles, Julius Idol, of Du Toits Pan Road, Kimberley; First and Final	—	*	E. O. Davis, P.O. Box 253, Kimberley, for Self and Co-Executors Testamentary.
670/59	Geldenhuys, Cornelius Gerhardus, boer en myner, van Reries, Privaatsak 901, Kuruman, en nagelate eggenote Wilhelmina Jacoba Geldenhuys (gebore Swanepoel); Aanvullende Eerste en Finale	—	*Kuruman.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydsperk indien langer as 21 dae, Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
8/60	Geary, Eugene, retired policeman, of "Mul-lagh", St. Clare's Avenue, Cork, Ireland; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Cape Town, Agent for Foreign Executor.
5026/60	Lamb, Wilhelmina Helena Paulina Maria Vrede (formerly Wiseman, born Viljoen), widow, of "Errigal", Andrew Street, Hout Bay, C.P.; First and Final	—	Wynberg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executors Testamentary.
3969/60	Shenton, Charles Robert, retired, of Riverside Flats, Thornton, and surviving spouse, Catherine Margaret Shenton; First and Final	—	Wynberg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Dative.
2725/59	Hall, Arthur John, widower, retired, of Clarens-ville Hotel, Sea Point, Cape Town; Supple-mentary	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Depart-ment, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
75/61	de Villiers, John Thuynsma, unmarried, clerk, of Chingola, Northern Rhodesia; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Depart-ment, P.O. Box 4, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.
199/60	Brand, Petronella Maria (gebore Koortzen), van Joostes Eiland, Upington, en nabywende eggenoot Adriaan Jacobus Brand; Eerste en Finale	—	*Upington.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 4, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
4793/60	Smith, Fred, retired messenger, of "Alabri", 96 Royal Road, Maitland, Cape, and surviving spouse, Dorothy Constance Smith (born Brown); First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Depart-ment, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
420/60	Burger, Dawid Schalk, loodsvorman, en nabywende eggenote Elsje Johanna Dorothea Burger, van Upington, K.P.; Eerste en Finale	—	Upington.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
2674/60	Lipschitz, Annie; First and Final.....	—	—	W. S. Kaplan, P.O. Box 42, Sea Point, Cape.
3494/60	Berman, Esther; First and Final.....	—	—	W. S. Kaplan, P.O. Box 42, Sea Point, Cape.
2310/60	Jonas, Martinus Johannes Francois, S.A.R. pensioner, bank messenger, of 34 St. Ledger Road, Claremont, C.P.; First and Final	—	Wynberg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
4754/60	Stanley, Harry Charles Hubby, and surviving spouse, Lizzie Gertrude Stanley (born King); First and Final	—	Stellenbosch....	(Mrs.) L. G. Stanley, Twin Oaks, Langverwacht Road, Kuils River, Cape, Executrix Testa-mentary.
351/60	Barry, Stella (born Wahl), widow; First and Final	—	—	Mostert & Bosman, Attorneys for Executrix Testamentary, 204/9 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town.
3195/60	Williams, Petronella Johanna (born Davids), and surviving spouse, Abram Louis Williams, of 176 Wallace Street, Goodwood; First and Final	—	Bellville.....	Isaac Volkwyn & Company, Attorneys for Execu-tor Dative, Union House, Queen Victoria Street, Cape Town.
1926/60	Driescher, Anna Magaritha Elizabeth Johanna, van Vyfde Laan 21, Elsiesrivier, K.P., en oorlewende eggenoot Cornelius Christian Driescher; Eerste en Laaste	—	Bellville.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Pos-bus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
4148/59	Percy Revell Fairclough, retired director of companies; First	—	—	R. P. Gain, Secretary, The Board of Executors, Cape Town, Executor Testamentary.
4982/58	Jones, Estelle Beatrice; First and Final.....	18/2/61	Wynberg.....	L. Kadish & Company, "Cavendish House", cor. of Victoria and Cavendish Roads, Wood-stock, Attorneys for Executor Dative.
3247/60	Dowthwaite, Evelyn Louisa; First and Final..	—	—	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executors Testamentary.
2082/60	Pedersen, Lodewyk William; First and Final..	—	Simonstown....	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Dative.
4456/60	Liston, John; First and Final.....	—	—	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.
31/60	Oberholster, Maria Francina; Eerste en Finale	—	*Upington.....	Heyns & Heyns, Posbus 218, Upington.
4483/60	Matthys Michiel (Machel) Walters, pensionaris, en nagelate eggenote Jacomina Maria Walters; Eerste en Finale	—	Strand.....	S. D. N. Venter, Sekretaris, Hottentots Hollandse Trust Maatskappy, Beperk, Somerset-Wes, Mede-eksekuteur Testamentêr.
5007/53	van Reenen, Jan Mauritz, widower, of Brooklyn, Cape; Amended Second and Final	—	—	The South African Association for the Adminis-tration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.
695/59	Melamed-Baruch, David (also known as David Melamed-Boruch), of Woodstock; Amended First and Final	—	—	L. Kadish & Company, Attorneys for Executrix Dative, "Cavendish House", Victoria Road, Woodstock.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspekte indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
5427/59	Florence May Sumner, and surviving spouse, Jack Lloyd Sumner, of Pinelands; First and Final	—	—	Galloway & Horn, Colonial Mutual Building Adderley Street, Cape Town, Attorneys for Executor Dative.
2405/60	Doris May Steels (born Traut), and surviving spouse, William George Steels, of 3 White Road, Newlands, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Chas. Barnett & Barnett, 97 Victoria Road Woodstock, Attorneys for Executor Testamentary.
6117/57	Achmat Baatjes, of Wynberg; First and Final	—	Wynberg.....	I. Lehr & Company, 102 St. George's Street Cape Town, Attorneys for Executor Dative.
2943/60	David Jacobus Fredericks, and surviving spouse, Christina Georgina Fredericks, of Strandroos Close, Q. Town, Athlone; First and Final	—	Wynberg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch P.O. Box 54, Cape Town, Agents for Executor Dative.
3488/59	Massed Joint Estate William Justavus Cranko Boonzaier, pensioner, who died on 30th July, 1959, and surviving spouse, Julia Carolina Boonzaier (born Jacobs), to who he was married in community of property, of 4 Orsmkirk Street, Woodstock, Cape; First	—	—	Harry Rogoff, Attorney for Executors Testamentary, 412 Volkskas Building, 134 Adderley Street, Cape Town.
1230/45	Allia Ahmed (also known as Bhawoodien in India), in his lifetime a general dealer, of York Road, Wynberg; First and Final	—	Wynberg.....	A. Wagner de Villiers, Attorneys for the Executors Testamentary, 41 Parliament Street, Cape Town.
4956/60	Graham, Simpson Gray Cunningham, bachelor, of Rondebosch, Cape Town; First and Final	—	Wynberg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executors Testamentary.
3007/60	Henrietta Maud Haynes, spinster, of 3 Hall Crescent, Hadleigh, Essex, England; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch P.O. Box 54, Cape Town, Agents for Executors Testamentary.
3342/59	Jacobus Christiaan Daniel Theron, farmer, of La Bonne, Esperance, Tulbagh, C.P.; First and Final	—	Tulbagh.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
3090/60	Mabel Lilian Stevenson (born Edwards), widow, of 29 Pluto Road, Plumstead, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Dan Ward & Company, Attorneys for the Executrix Dative, 117 St. George's Street Cape Town.
2665/60	John William Stewart Bates, of Simonstown; First and Final	—	Simonstown....	Thompson & Smithers, Attorneys for the Executor Dative, Church Street, Wynberg.
3592/60	Caroline Maria Johanna Denton (born Snygans), and surviving spouse, James Denton, of 45 Raglan Street, Bellville; First and Final	—	Bellville.....	D. & S. Kessler, Attorneys for the Executors Testamentary, Bellville Centre, 109 Voortrekker Road, Bellville.
2747/53	Rosa Hochschild, of Cape Town; First and Final	—	Wynberg.....	Bisset, Boehmke & McBlain, Attorneys for the Executor Dative, 301 Cape Times Building St. George's Street, Cape Town.
3653/60	Michael Graham, of West Crawcrook, County of Durham, England; First and Final	—	—	Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for the Executrix Testamentary, 8 Darling Street Cape Town.
3064/59	Peter Albertus Dell, divorced bricklayer, of Ninth Avenue, Grassy Park; First and Final	—	Wynberg.....	Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for the Executor Dative, 8 Darling Street, Cape Town
1145/60	Israel Kamionsky, of Wynberg, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Rosie Kamionsky, Executrix Testamentary, Langwyn House, Main Road, Wynberg, Cape.
808/60	Thelma Adelaide Williams (born Solomon), of Grassy Park; First and Final	—	Wynberg.....	Silberbauer, Sampson, Van Niekerk & Liefeldt Attorneys for the Executor Dative, United House, Adderley Street, Cape Town.
1803/60	Frederick Hendrik Dommissie, retired medical practitioner, of Kenilworth, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Dichmont & Dichmont, Attorneys for the Executors Testamentary, 6 Darling Street, Cape Town.
4575/60	Mary MacRae (born MacAskill), of Claremont, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executor Testamentary, 49 St. George's Street, Cape Town.
4775/58	Cecilia Burnett (born Bernstein), housewife, of Muizenberg; First and Final	18/2/61	Simonstown....	Roup, Schneider & Company, Attorneys for the Executrix Testamentary, Bible House, Greenmarket Square, Cape Town.

TRANSVAAL.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1703/60/33	Roos, Johann Adam, van Amajubastraat, Dullstroom, en van sy nagelate eggenote Margaretha Johanna Susanna Roos (gebore Swart); Eerste en Finale	—	Belfast.....	C. Bothma, Posbus 11, Dullstroom.
4967/60/19	Ernst, Stephanus Cornelius (Cornelis), van Tevrede, Buisfontein Distrik Klerksdorp, en van sy nagelate eggenote Gezina Sophia Ernst; Eerste en Finale	—	Klerksdorp.....	A. R. Louw, Posbus 23, Hartbeesfontein.
5418/60/17	Breedt, Susanna Adriana (gebore Oelofse); Eerste en Finale	—	Brakpan.....	H. J. Breedt, Eksekuteur Datief, Posbus 251, Germiston.
4565/60	Minnaar, Roelof Johannes, en nagelate eggenote Magdalena Johanna Minnaar, van De Tweede-spruit, Bronkhorstspuit; Eerste en Finale	—	Bronkhorst-spruit	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3215/60/34	Pretorius Willem Francois, van Fitzgeraldstraat, Belfast; Eerste en Finale	—	Belfast.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
720/60	De Gouveia Farinha, Johanna, and surviving spouse, Antonio De Gouveia Farinha; First and Final	—	Germiston.....	Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Allied Building, 163 Meyer Street, Germiston.
5749/60/5	Hansen, Pauline Emma Karoline (gebore Schiel; Eerste en Finale	—	Piet Retief.....	Vorster & Raubenheimer, Posbus 50, Piet Retief.
4126/59	Murch, Alfred Edward; First and Final.....	—	Johannesburg..	W. Warmback, and Company, P.O. Box 7598, Johannesburg.
8504/59/34	Prinsloo, Andreas Francois Hendrik, en nagelate eggenote Judith Maria Prinsloo (gebore Bierman), van hoek van Boeschotenlaan en Maraistraat Meyerton; Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
469/60	van den Berg, Christian Jacobus, en nagelate eggenote Johanna Dorothea Jacomina van den Berg, van Federal Hotel, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2815/60/19	Kruger, Nellie Elizabeth (gebore Sammons), en nagelate eggenoot Johannes Christiaan Kruger; Eerste en Finale	—	Germiston.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6836/59/23	Visser, Johannes Hendrik, van Rooipoort, Distrik Ventersdorp; Verbeterde Eerste en Finale	—	Ventersdorp....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7115/60/33	du Toit, Andriesa Susarah Jacoba; First and Final	—	Germiston.....	F. A. Hull & Company (Pty.), Limited, 233 President Street, Germiston.
8618/59/13	van Greunen, Willem Hendrik, pensionaris, van Thorastraat 2, Mayfair, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
95940/5	van Deventer, Frederik Johannes Lodewikus, en later oorlede nagelate eggenote wyle Johanna Antoinette van Deventer (gebore Dippenaar); Supplémentêre en Finale	—	Nylstroom.....	Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
5291/60/5	van Deventer, Johanna Antoinette (gebore Dippenaar), weduwee; Eerste en Finale	—	Nylstroom.....	Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Volkskasgebou, Markstraat 76, Johannesburg.
7210/60/19	Downes, Ellen Maud, of 3 Park Street, Oaklands, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Attorneys for Executor, Adams & Adams, A.B.S. Building, Pretorius Street, Pretoria.
1222/60/19	Indrigo, Giorgio; First and Final.....	—	Johannesburg..	Readers, Teeger & Rosettenstein, Palace Buildings, cor. of Rissik and Pritchard Streets, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
3137/60/13	Lipman, Monty, shop assistant, of Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	J. Gus Ackerman, Abrahams, Israel, During & Kossuth, Attorneys for Executor Dative, 6 Karl Street, Roodepoort.
6496/60/33	Robinson, Johanna Magdalena, weduwee, van Truida, Distrik Zoutpansberg; Eerste en Finale	—	Louis Trichardt	Snyman & Gows, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr.
1265/60/4	Brink, George Brock, van Brinkstraat 66, Rustenburg; Eerste en Finale	—	Rustenburg....	F. S. Brink, Eksekutrise, p/a Penzhorn Coetsee & Brink, Steenstraat, Posbus 55, Rustenburg.
3602/60/15	Kotze, Jacobus Johannes; First and Final....	—	—	Schwartz & Goldblatt, Attorneys for Executor Dative, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria.
3465/60/34	Tilley, Eva Margaret (born Tilley), widow; First and Final	—	—	G. Fleischack, Esq., 199 Kerk Street, P.O. Box 64, Potchefstroom, Nominee for Martins Bank Limited, 4 Water Street, Liverpool, Lancashire, Executor Testamentary.
2853/60/34	Meintjies, Jacobus William, konstabel in die S.A. Polisie, Pietersburg, Transvaal; Eerste en Finale	—	Pietersburg.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
6428/60/15	Hey, John Edward, and surviving spouse, Audrey Nellie Hey (born Higgs), of 1 Johan Street, Meyerville; First and Final	—	Standerton.....	I. Fisher & Van den Berg, 1 Old Mutual Buildings, Standerton, Attorneys for Executors Testamentary.
4934/60	Broodryk, Elizabeth Agatha (gebore Joubert), en nagelate eggenoot Christoffel Johannes Broodryk; Eerste en Finale	—	Volksrust.....	Kuit & Mortimer, Louis Trichardtstraat 69 (Posbus 12), Volksrust, Prokureurs vir Eksekuteur.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur o. Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
2986/60/ 34	Snyman, Gerhardus Jacobus, getroud in gemeenskap van goed met Gertruida Cornelia Francina Snyman (gebore du Preez, voorheen Putter, voorheen du Toit), van Dullstroom, Distrik Belfast; Eerste en Finale	—	Belfast.....	H. J. Low, Posbus 15, Dullstroom.
1153/55/ 15	Hattenbach, Louis; Amended First and Final	—	Johannesburg..	Allan A. Hattenbach, Executor Testamentary, 411-4 Sanderson's Building, 75 President Street, Johannesburg.
4080/60/ 14	van den Berg, Philippus Daniel, en nagelate eggenote Anna Magdalena Dirklina Martina van den Berg (gebore Swartz); Eerste en Finale	—	Germiston.....	A. M. D. M. van den Berg, Eksekutrise Testamentêr, Posbus 251, Germiston.
1825/60/ 32	Oliver, Sophia Louisa (born Johnston), widow, of 148 Sivewright Street, Krugersdorp; First and Final	—	Krugersdorp...	E. M. Kewney, Executrix Testamentary, c/o R. Bailey, P.O. Box 225, Krugersdorp.
7027/60	Malaza, Daniel; First and Final.....	—	Ermelo.....	Bekker, Brink & Brink, Attorneys for Executor, 18 Joubert Street, Ermelo.
460/60	Richards, William Henry; First and Final....	—	Krugersdorp...	J. B. Hugo & Cronje, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 115, Krugersdorp.
6241/60	du Plessis, Charl Petrus Francois, van Galwayweg 16, Casseldale, Springs; Eerste en Finale	—	Springs.....	Volksskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1354/57	Smit, Pieter Willem, en nagelate eggenote Wilhelmina Susanna Smit (gebore du Plooy); Eerste en Finale	—	—	Dyason, Douglas, Muller & Meyer, vir Eksekutrise Datief, Saambougebou, Andriesstraat, Pretoria.
4899/60/ 33	Skillings, Christina Robertson, of 37 Jupiter Cottages, Cleveland, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Brammer, Orr & Ross, Agents for Executor Testamentary, Provident Building, P.O. Box 224, Germiston.
6761/60/ 13	Bright, Arthur Sydney, retired civil servant, of 4 David Morgan Crescent, Avondale, Salisbury, Southern Rhodesia; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
3250/60/ 14	Davidson, Charles, retired bank manager, of 111 Queen Street, Peterhead, Scotland; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
3639/60/ 33	Mackay, John Forbes, farmer, of Rietfontein No. 27, P.O. Uitkyk Station, Transvaal, and surviving spouse, Ivy Louise Mackay (formerly Howard, born Parker); First and Final and Re-distribution Account	—	Middelburg....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executor Testamentary.
4699/60/ 33	Uys, Petrus Johannes, boer, van Mooiplaats, Pk. Hendrina, en nagelate eggenote Johanna Maria Bardina Jacoba Uys (gebore Bosman); Eerste en Finale	—	Hendrina.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Datief.
2542/60/ 32	van Zyl, Pieter Gideon Reinier, van Voortrekkerweg 49, Lydenburg, en nagelate eggenote Catharina Cornelia van Zyl (gebore van Zyl); Eerste en Finale	—	Lydenburg.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
1736/60/ 16	Guest, Norman; First and Final.....	—	Johannesburg..	G. K. Bristow & Tarboton, 216 Loveday House, Marshall and Loveday Streets, Johannesburg, Attorneys for Executrix Datief.
5734/60/ 19	Hunt, James Hubert; First and Final.....	—	Johannesburg..	Weston & Porter, Attorneys for Executrix Testamentary, 400 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.
5592/59/5	Kanter, Alfred Ephraim; First and Final....	—	Johannesburg..	Raphaely, Weiner & Alexander Brothers, Attorneys for Executors Testamentary, J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg.
743/60/25	Venturas, Sotirios; First and Final.....	—	Johannesburg..	Raphaely, Weiner & Alexander Brothers, Attorneys for Executor Datief, J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg.
1070/60/ 19	Franklin, Clifton de Maine; First and Final..	—	Oberholser.....	Dryden & Myburgh, Attorneys for Executrix Datief, 608 Surrey House, Rissik Street (P.O. Box 635), Johannesburg.
7135/60/ 13	Godfrey, Isabelle Louise; First and Final....	—	Johannesburg and Germiston	Hayman, Godfrey & Sanderson, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Datief.
7852/60/ 19	Carrim, Mahomed; First and Final.....	—	Klerksdorp.....	D. R. Snaier, Attorney for Executor Datief, 118/124 Geneva House, Loveday Street, Johannesburg.
2404/56/6	Barry, Charles Edward; Third and Final.....	—	—	Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Company, Attorneys for Executor Testamentary, The Stock Exchange, Hollard Street (P.O. Box 1088), Johannesburg.
2992/60/ 23	Thomsen, Aage Sandsted; First and Final....	—	Johannesburg..	Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Company, The Stock Exchange, Hollard Street (P.O. Box 1088), Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
3846/60/ 14	Edwards, Gwendoline Gallop; First and Final	—	Johannesburg..	Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Company, Attorneys for Executor Testamentary, The Stock Exchange, Hollard Street (P.O. Box 1088), Johannesburg.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginnatum van Inspekte indien anders as Datum van Publikasie en/of tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
815/60/26	Sacke, Nannie, administered in terms of Section 48 (3) (b) of the Administration of Estates Act; First and Final	18/2/61	Johannesburg..	Shenker, Shenker & Gross, 218-225 Loveday House, Loveday Street, Johannesburg.
7704/60/19	Hattingh, Muriel Helen Louis, and surviving spouse, Daniel Wilhelm Hattingh; First and Final	—	Johannesburg..	E. F. K. Tucker, P.O. Box 9, Johannesburg.
6797/60/15	Harrison, Sarah Jane; First and Final.....	—	Johannesburg..	Bowman, Gillman & Blacklock, United Buildings, cor. of Eloff and Fox Streets, Johannesburg. Attorneys for Executrix Testamentary.
3870/60/15	Andrew, John Paul; First and Final.....	—	Johannesburg..	Abel, Somers Vine & Murray, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 5224, Johannesburg.
4398/60/26	Taylor, Robert Scott; First and Final.....	—	Johannesburg..	McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Attorneys for Executor Dative, Allied Building, 236 Bree Street, cor. of Rissik Street (P.O. Box 3324), Johannesburg.
3754/60/18	Johst, Lewis James, and surviving spouse, Emma Adriana Johst (born van der Merwe); First and Final	—	Johannesburg..	S. J. Geffen & Belnick, Attorneys for Executor Testamentary, 511 Sanderson Buildings, Johannesburg.
4352/59/13	Burger, Jacobus Frans, of 24 Willow Road, Primrose, Germiston, and surviving spouse, Annie Maria Elizabeth Burger; First and Final	—	Germiston.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5462/60/15	Brown, Hugh; First and Final.....	—	Johannesburg..	Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.
4682/60/35	Rautenbach, Coraelius Johannes, opsigter, Die United Tabakmaatskappye (Seid), Beperk, van Tuckerstraat 170, Jeppe-uitbreiding, Johannesburg, en nagelate eggenote Stella (Stellina) Helena Emma Rautenbach (gebore Pachonick); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Trustee-afdeling, Reef Kantoor, Posbus 8000, Johannesburg.
8672/59/19	Gardiner, James Andrew; First and Final....	—	Johannesburg..	Langstaffe, Bird & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
6753/60/19	Briggs, Henry; First and Final.....	—	Johannesburg..	Bell, Buissinne & O. B. Duckles, 815/820 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
2801/60	Bajer, Francis (also known as Franciscus Bajcer, also known as Francisek Bajcer); First and Final	—	Johannesburg..	Bell, Buissinne & O. B. Duckles, 815/820 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
82962/32	Tobiansky, Herman; Supplementary.....	—	Johannesburg..	Syfrer's Executor and Trust Company, Limited, P.O. Box 7419, Johannesburg.
1770/60	Oxlee, Mary Beauchamp; Supplementary to First and Final	—	Johannesburg..	Syfrer's Executor and Trust Company, Limited, P.O. Box 7419, Johannesburg.
1001/60/35	Rademeyer, Cornelius Johannes, optakelaar, Simmer en Jack Myne, Beperk, van Apricotlaan 7, Primrose-Oos, Germiston, Transvaal, en nagelate eggenote Gertrude Dorothy Rademeyer (gebore Cockeroff); Eerste en Finale	—	Germiston.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Trustee-afdeling, Reef Kantoor, Posbus 8000, Johannesburg.
5293/60/5	Hausleitner, George Frederick, farmer, of Schurweberg, District of Pretoria; First and Final	—	—	Aitchison & Versfeld, 13 Salisbury House, 222 Andries Street (P.O. Box 702), Pretoria.
5461/60/19	van Breda, Johanna Magdalena Elizabeth, van Italianweg 31, Newlands, Johannesburg, en nagelate eggenoot Henderick Errat van Breda; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Van den Bergh, Melamed & Nathanson, Prokureurs vir Eksekuteur, Yorkshiregebou 123, hoek van Marshall- en Rissikstraat, Johannesburg.
759/60	William Charles Downing, mason; First and Final	—	Johannesburg..	Mavis Rowe, 308 Highland Road, Kensington, Johannesburg.
5523/60/33	Short, Arthur James; First and Final.....	—	Johannesburg..	Ethel Florence Short (born Taylor), Executrix Testamentary, c/o Steytler, Grimmer & Murray, 423 Mutual Building, Harrison Street, Johannesburg.
7660/60/32	Pitcher, Dorothy May (formerly Nicholas, born Pryke); First and Final	—	Johannesburg..	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
3541/59/15	Hawkins, Agnes Maude; First and Final.....	—	—	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
3675/60/15	Patrick (or Galloway), Isabella Deas; First and Final	—	—	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimble, P.O. Box 306, Johannesburg.
3641/60/34	McCann, Edna May (born Wright), and surviving spouse, Thomas Lovell McCann; First and Final Amended and Re-distribution Agreement	—	Johannesburg..	McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Attorneys for Executor Testamentary, Allied Building, 236 Bree Street (P.O. Box 3324), Johannesburg.
6793/59	Caroline Moser, widow, of 9 David Road, Homelake, Randfontein, who died at Krugersdorp on the 28th July, 1959; First and Final	—	Randfontein....	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Executor Testamentary.
7247/60/13	Graff, Louis William, retired motor dealer, of "Dinyan", Port Navas, Falmouth, Cornwall, England; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
6852/60/33	van Staden, Gerhardus Johannes, en nagelate eggenote Catharina Wilhelmina van Staden (gebore Geel); Eerste en Finale	—	Zeerust.....	(Mev.) C. W. van Staden, Eksekutrise Testamentêr, Droëdal, Privaatsak 359, Zeerust.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydspek indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
8076/59	Sindelman, Annie (also known as Chane); First and Final	—	Germiston....	Manfred Chimes, Attorney for Executor Dative, 209 Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg.
6758/60	Browne, Lewis Dof; First and Final.....	—	Johannesburg..	H. Heimann, Maasdorp & Barker, P.O. Box 1289, Johannesburg.
6322/59/15	Kruger, Anna Sophia; First and Final.....	—	Johannesburg..	Martha Kruger, Executor Testamentary, 286 Seventh Avenue, Bez. Valley, Johannesburg.
2700/60/33	Wilson, Thomas James, of 802 Normandie Court, Kerk Street, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3267/58/23	Samuel James Whitla, of Masonic Hotel, Standerton; First and Final	—	Standerton....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
4297/59/2	Jenkins, Beatrice Olive, of 152 Tenth Street, Linksfield, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
4155/60/25	Slade, Harold; First and Final.....	—	Johannesburg..	Hamilton, Pringle, Farrant & Company, Agents for the Executor Testamentary, Ninth Floor, Southern Life Buildings, 90 Main Street (P.O. Box 4153), Johannesburg.
2412/60/16	Hay, Annette Mary, housewife, of Willowvlei, Chesham Road, Bryanston, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Ian B. D. E. Hay, Executor Testamentary, c/o Steytler, Grimmer & Murray, 423 Mutual Building, cor. of Harrison and Commissioner Streets, Johannesburg.
5884/60/16	Baldwin, Catherina Maria, of Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Bowman, Gilfillan & Blacklock, Attorneys for Executors Testamentary, United Building, cor. of Eloff and Fox Streets, Johannesburg.
2431/60/17	Guiney, Bartlett Fitzgerald, retired chief smelter, Modderfontein East, Limited, of 32 Ewing Street, Rynfield, Benoni, Transvaal, and surviving spouse, Erna Guiney (born Jenkin); First and Final	—	Benoni.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4677/60/35	McKee, James, distribution officer, S.A.R. and H., of 14 Holborn House, 40 Hull Street, Florida, Transvaal, and surviving spouse, Amy Zilpah Leeming McKee (born Smith); First and Final	—	Roodepoort....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4613/60	Block, Emanuel; First and Final.....	—	Johannesburg..	Lubbers, Spitz, Block & Carel, Third Floor, Meischke's Building, Harrison Street, Johannesburg.
1777/55/22	Ethel Rachel Yahuda, housewife, who died at Connecticut, United States of America on the 6th March, 1955; First	—	Johannesburg..	Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Sixth Floor, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg, Attorneys for Executors Testamentary.
7358/56/4	Minna London, widow, housewife, who died at Johannesburg on the 21st November, 1956; Second and Final	—	Johannesburg..	Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Sixth Floor, His Majesty's Building, Eloff Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
1106/60/12	Hogg, Christina Jane, of Brent House, 24 St. Andrew's Street, Melrose, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3785/60/14	Benzie, Honor Condon James; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
7224/59/12	Aupiais, Jules Evan, and surviving spouse, Winifred Patricia Aupiais, of 23 Collingwood Road, Kensington, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
7117/60/32	Thompson, Eleanor (formerly Knipe); First and Final	—	Johannesburg..	Moodie & Robertson, Attorneys for Executrices Testamentary, Sixth and Seventh Floors, Natal Building Society Building, Rissik Street, Johannesburg.
6819/60/37	Michaelis, Clarice Leonora; First and Final..	—	Johannesburg..	Bowen, Sessel & Goudvis, Executor's Attorneys, Fourth Floor, A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg.
3533/60/35	Smart, Marion Auld (born Wilson), widow, housewife, of 3 Meinwin Court, Langerman Drive, Kensington, Johannesburg, Transvaal; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4601/60/13	Jenny Victoria Alexander; First and Final....	—	Johannesburg..	Daniel Alexander and Helen McNab Oats, 190 Frances Street, Observatory, Johannesburg.
6078/60/13	Cooke, George Frank, and surviving spouse, Maria Elizabeth Cooke (born Coetzer), of 3 Huntley Street, Hursthill, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
859/60/16	van den Berg, Johanna Magdalena, huisvrou, en nagelate eggenoot Philippus Albertus van den Berg, boer, van Noodshulp, Distrik Lichtenburg; Tweede en Finale	—	Ottosdal.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of tydperk indien langer as 21 dae, Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
3474/60/ 19	Lawrence, Leslie Charles Alfred, retired mechanical engineer, S.A.R. and H., of 101 Talisman Court, Walker Street, Muckleneuk, Pretoria; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
2739/59/ 23	Solomon Gert Adriaan van den Heever, boer en besigheidsman, van Haakdoornboom, Distrik Pretoria; Derde en Finale	—	—	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
2737/59/ 23	Solomon Gert Adriaan van den Heever, boer en besigheidsman, van Haakdoornboom, Distrik Pretoria; Tweede	—	—	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
1418/60/ 34	Muller, Joseph Jurgens, wewenaar, rustende boer, p/a mnr. F. J. van Heerden, van „The Ranch”, Witrivier, Transvaal; Eerste en Finale	—	Witrivier.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria.
8192/59/ 16	Ferreira, Fredrik Theodorus, baanmeester, S.A.S., van Pienaarsrivier, Distrik Warmbad, Transvaal, en nagelate eggenote Anna Catharina Ferreira (gebore Nel); Eerste en Finale	—	Warmbad.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria.
7229/60	de Jongh, Catharina Susanna (gebore Fourie), huisvrou, van Hartebeestdriai, Pk. Val, en nagelate eggenoot David Cornelius Johannes de Jongh; Eerste en Finale	—	Standerton.....	H. J. Strydom & Kie., Jofransentrum, Kerkstraat 23c (Posbus 209), Standerton, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.
6618/60 4007/60	Mitchell, Gertrude Charlotte..... Strydom, Hester Maria Sophia; Eerste en Finale	—	Balfour.....	Lunnon & Tindall, P.O. Box 400, Pretoria. A. P. Kotzé, Stuartstraat 12 (Posbus 72), Balfour, Transvaal, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr.
5535/60	Velshi, Rajabali; First and Final.....	—	—	H. Sapirstein, 48 Tudor Chambers, Church Square, Pretoria, Attorney for Executrix Testamentary.
7219/60	Engelbrecht, Elsie Johanna (gebore Potgieter), en nagelate eggenoot Philippus Karel Izak Malherbe Engelbrecht; Eerste en Finale	—	Benoni.....	F. E. Potgieter, Posbus 234, Warmbad, Transvaal.
676/60/15	Jordaan, Humphries; Eerste en Finale.....	—	Roodepoort....	S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 6160, Johannesburg, Eksekuteurs Testamentêr.
8313/59/5	Bentley, Alfred Mulock; First and Final.....	—	Johannesburg..	N. Ross Lake, Agent for Executors Testamentary, 84 Annan House, Fox Street, Johannesburg.
7927/59/ 15	Brown, Henry Augustus; First and Final....	—	Germiston.....	F. A. Hull & Company (Pty.), Limited, 233 President Street, Germiston.
5124/60/ 35	van Rensburg, Johannes Frederik Janse, van Andersonstraat 78, Klerksdorp, en van sy nagelate eggenote Gesina Aletta Janse van Rensburg; Eerste en Finale	—	Klerksdorp.....	B. du Buys, Posbus 210, Klerksdorp.
5198/60/ 35	Slabbert, Helena Cornelia Fredrika, van Naudestraat 127, Pk. Rayton, en van haar nagelate eggenoot Willem Gert Johannes Slabbert; Eerste en Finale	—	Cullinan.....	P. W. Orban, Posbus 64, Cullinan.
3594/60/ 17	Crofton, Richard, and surviving spouse, Annie Louise Crofton (born Baker), of Boksburg; First and Final	—	Boksburg.....	Malherbe, Rigg & Ranwell, Attorneys for Executrix Testamentary, Corder's Buildings, Commissioner Street (P.O. Box 186), Boksburg.
5345/60/ 16	Lap, Juda, of Schiller Street, Windhoek, S.W.A.; First and Final	—	Johannesburg..	A. J. van 't Hoff, P.O. Box 1144, Johannesburg.
4663/58/ 35	Janse van Rensburg, Daniel Jacobus Roelof, en nagelate eggenote Catharina Maria Janse van Rensburg; Eerste en Finale	—	Rustenburg....	C. J. J. van Rensburg, p/a Van Velden & Lategan, Steenstraat 45, Rustenburg.
763/60/13	Grobler, Douw Gerbrand Martinus, and surviving spouse, Susara Maria Magdalena Grobler; First and Final	—	Boksburg.....	(Mrs.) S. M. M. Grobler, Executrix Dative, P.O. Box 63, Germiston.
1979/59/ 23	McFarlane, Alexander Burton; First and Final	—	Vereeniging....	Steyn, Nolte & Wiid, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 83, Vereeniging.
240/60/36	de Ponte, Justino Sardinha; First and Final..	—	—	Galgut, Courtis & Munro, 36 Bureau Lane, Pretoria.
661/59	Vermeulen, Jacobus Johannes, mynwerker, van Postmasburg, en nagelate eggenote Lydia Cloudina Vermeulen (gebore Maritz), weduwe; Eerste en Finale	—	Postmasburg...	Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
7830/59/ 33	Mulder, Martinus Belsazer, mywerker, van Witbank, en nagelate eggenote Maria Magdalena Catharina Mulder (gebore van Zyl); Eerste en Finale	—	Witbank.....	Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Datief, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
8427/60	Hofmeyr, Martha Aletta, van Kompensasiestraat 66, Pietersburg; Eerste en Finale	—	Pietersburg....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5521/60/ 32	Sharp, Agnes Crawford; First and Final.....	—	Krugersdorp...	Henry Scrymgeour Sharp, Executor Testamentary, c/o Phillips & Osmond, Permanent Building, Monument Street, Krugersdorp.
5082/59	Adler, Edwin Pearl, and surviving spouse, Susan Frances Adler (formerly Gibbons, formerly Shepherd, born Wheeler); First and Final	—	Groblerdal....	S. F. Adler, Executrix Testamentary, c/o Krogh & Grobler, Hereford Street, P.O. Box 23, Groblersdal.
2306/60/ 32	Johanna Anna Maria Williamson; widow, during her lifetime of 57 Durban Deep, Roodepoort, Transvaal; First and Final	—	Roodepoort....	Hammerschlag, Frank & Hoppenstein, Attorneys for Executor Testamentary, Africa House, Fourth Avenue, P.O. Box 351, Springs.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnendatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros, Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.			Name and Address of Executor or Authorised Agent.
908/50	Putter, Diederik Johannes, en nagelate eggenote Anna Elizabeth Putter (gebore Gebhardt); Supplementêre Eerste en Finale	—	Boksburg.....	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
2175/60/17	Isserow, Phillip; First and Final.....	—	Johannesburg..	W. Huftel, Attorney for Executrix Testamentary, Standard Bank Chambers, 243 President Street, P.O. Box 156, Germiston.
8376/60	Slabbert, Thomas Emanuel; Eerste en Finale.	—	Vereeniging....	T. S. Wood, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Permanentgebou, Voortrekkerstraat, Vereeniging.
7256/60/13	Liebenberg, Jacobus Petrus, van Joubertstraat 37, Middelburg, Transvaal, en nagelate eggenote Anna Cecilia Liebenberg (gebore van Zyl); Eerste en Finale	—	Middelburg....	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7209/58	Gritten, Ivy, and surviving spouse, Walter Claire Gritten	—	—	W. T. P. Taylor, 46 Salisbury House, Andries Street, Pretoria.
784/60/37	Rex, Louis Viljoen; Eerste en Finale.....	—	Johannesburg..	P. v. d. M. Haarhoff & Seun, Stuartstraat 16, (Posbus 33), Balfour, Transvaal
2290/58	Palte, Simon; Amended First and Final.....	—	Pietersburg....	Nest, Mentzel and Company, P.O. Box 250, Pietersburg.
1980/58	Choonara, Hassim Suliman; Eerste en Finale..	—	Koster.....	D. E. E. Maré, Posbus 1, Koster.
4339/60/18	Downing, Bernard James, en langsewende eggenote Aletta Gezina Susanna Downing; Eerste en Finale	—	Balfour.....	P. v. d. M. Haarhoff & Seun, Stuartstraat 16, Posbus 33, Balfour, Transvaal.
5665/60/13	Diamond, Annie, and surviving spouse, Max Diamond; First and Final	—	Johannesburg..	Deneys Reitz, Jacobson & Effune, Southern House, cor. of Fox and Rissik Streets (P.O. Box 4571), Johannesburg.
4913/59	Petronella Catherina Carlse; First and Final..	—	Johannesburg..	Mathys Andries Carlse, c/o Singer, Horwitz & Baker, Attorneys for the Estate, 911 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg.
8016/60/19	Daffue, Dirkie Uys, leerling loodgieter, van Vyfde Laan 84, Geduld, Springs; Eerste en Finale	—	Springs.....	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7392/60/34	Adriaan Jacobus van Fonder, assistent opsigter, en nagelate eggenote Magdalena Susarah van Tonder (gebore Pieterse), van Jeppestraat 6, Krugersdorp; Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7159/60/17	van Loggerenberg, Johannes Deowald, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Susanna (gebore Blaauw), van Volgelstruispoort, Distrik Belfast; Gewysigde Eerste en Finale	—	Belfast.....	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7867/60/18	Lemaitre, Thomas William Seymour, van Brodiganlaan 58, Dalview, Brakpan, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Lemaitre; Eerste en Finale	—	Brakpan.....	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5914/60	Grove, Christiaan Ernst, van Watervalweg 47, Newlands, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
8763/60	Britz, Jan Christiaan, en nagelate eggenote Emilia Auguste Britz, van Lakeweg 26, Strubenvale, Springs; Eerste en Finale	—	Springs.....	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7746/59	Ehrhart, Johanna; First and Final.....	—	Vereeniging....	Snyman, Smullen & Smuts-Muller, P.O. Box 38, Vereeniging.
6913/60/19	Lombard, Lukas Marthinus, and surviving spouse, Susanna Elizabeth Josina Lombard, of 30 Fourth Avenue, Northmead, Benoni; First and Final	—	Benoni.....	Roos & Steyn, Attorneys for Executrix Testamentary, 1/2 Law Chambers, 77 Prince's Avenue, Box 530, Benoni.
5624/59	Hechter, Christiaan Carel Jacobus; Eerste en Finale	—	Aliwal-Noord..	Mevrou M. S. du Plessis, Posbus 288, Pretoria.
7637/60/15	Jacobson, Molly (born Margolen), widow; First and Final	—	Johannesburg..	Raubenheimer & Doren, 730 S.A. Mutual Building, Harrison Street, P.O. Box 2786, Johannesburg.
6136/60/19	Greyvenstein, Gert Petrus Johannes, and surviving spouse, Ella Catharina Greyvenstein; First and Final	—	Germiston.....	Abe Dinner, 112 Rutland Place, Market Street Germiston.
3955/60/16	Kotzé, Jan Cornelius; Eerste en Finale.....	—	—	C. J. Murray, S.A. Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy, Beperk, Posbus 288, Pretoria.
3375/58	Dubiella, Gunther; First and Final.....	—	Nigel.....	E. M. Park, P.O. Box 21, Nigel, Executor Dative.
6793/60/18	Havenga, Barend Petrus; First and Final.....	—	—	Solomon & Nicolson, Attorneys for Executor Dative, 222 Pretorius Street, Pretoria.
7226/60/15	Huber, Edward Henry, and surviving spouse, Doreene Stanfield Huber (born Atkinson); First and Final	—	Benoni.....	John Hallis Napier Brebner, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited, Private Bag 1019, Benoni, Executor Dative.
4567/60/36	Prinsloo, Michael Wilhelm, en nagelate eggenote Christina Maria Prinsloo; Eerste en Finale	—	Brakpan.....	Le Roux & Van Rooy, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Sheffreelgebou 108/113, Prince Georgelaan, Brakpan.
5980/60	Grobler, Andries Jacobus, en nagelate eggenote Elizabeth Catharina Grobler (gebore Lourens) van De Villierslaan 79A, Vereeniging; Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7063/59	Daniel Petrus Roux, en nagelate eggenote Susanna Josina Roux (gebore Viljoen); Byvoegsel tot Eerste en Finale	—	Louis Trichardt	C. J. van Zyl & Kie., Posbus 974, Pretoria.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspekte indien andere as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.			
7463/60/ 19	de la Rey van den Berg, Koos; First and Final	—	—	J. Janover, c/o Janover & Swartzberg, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 1066, Pretoria.
2733/60	Muller, Chiena (also known as Helen Muller, born Goldberg); First and Final	—	Johannesburg..	H. Sapirstein, Attorney for Executor Testamen- tary, 48 Tudor Chambers, Church Street (P.O. Box 196), Pretoria.
2354/60/ 19	Leask, Elizabeth Thompson, widow; First and Final	—	Krugersdorp...	G. S. Blake, P.O. Box 238, 12 Coaland Buildings, Krugersdorp.
1398/60	Semmelink, Christiaan; Eerste en Finale.....	—	—	W. F. van der Merwe & Kie., Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Permanentgebou, Paul Krugerstraat, Pretoria.
4284/60	Warren, Helen (born Smith); First and Final	—	—	MacRobert, de Villiers & Hitge, 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.
7293/60/ 35	Vrey, Anna Catharina (gebore Nel), en nagelate eggenoot, Andries Petrus Vrey, van Holfon- tein, Distrik Krugersdorp; Eerste en Finale	—	Randfontein....	J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Humanstraat 43 (Posbus 115), Krugersdorp.
5607/60/ 17	Gemmell, Alexander; First and Final.....	—	Heidelberg.....	A. I. G. Joubert, c/o A. von Geusau & Joubert 22 Ueckerman Street (P.O. Box 25), Heidelberg.
8651/59/ 14	Amos, Catrina Laviena (born Liebenberg), divorcée; First and Final	—	Germiston.....	W. E. Vardy, Attorney for Executrix Testamen- tary, 5-9 Netherlands Bank Building, President Street, Germiston.
3788/60	van den Berg, Pieter Mattheus; Eerste en Finale	—	—	S. S. Saayman & Zietsman, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Cornelisstraat 23A, (Posbus 31), Villiers.
1956/60/ 34	Meygaard, Alletta Catharina, en nagelate egge- noot Johannes Meygaard; Eerste en Finale	—	Morgenzon....	Laubscher, Schilz & Van Wyk, Prokureurs vir Eksekuteur, Rentmeestergebou 407, Bosman- straat (Posbus 478), Pretoria.
1044/56/ 15	Edwards, Maria Aletta (formerly Williams, formerly Phelan, born van Demberg), widow, of 70 St. Frusquin Street, Malvern, Johannes- burg; Amended First and Final	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria, Provinsie Transvaal.
7357/60	Coetzer, Lilian (gebore Hönicke), en nagelate eggenoot Jozua Johannes Coetzer, van Libra- rylaan 90, Cullinan; Eerste en Finale	—	Cullinan.....	P. W. Orban, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 64, Cullinan.
6345/60	van Aarde, Maria Francina, en van haar nage- late eggenoot Hendrik Jacobus van Aarde, van Rietfontein, Pk. Westonaria; Eerste en Finale	—	Potchefstroom..	T. J. Swartz, Gemagtigde Agent vir die Ekseku- teur Testamentêr, Posbus 124, Potchefstroom.
6839/57	de Wijn, Jacob Gerard, direkteur van Help- makaar, Pk. Rosslyn; Supplementêre	—	—	E. Vogel, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 1144, Johannesburg.
2510/58/2	Kourie, Louisa (gebore Joseph), en nagelate eggenoot Michael Joseph Kourie; Herdistri- busie Eerste, Tweede en Finale	—	Delareyville....	Ross & Jacobz, Posbus 46, Pretoria.
1332/60/ 32	Russel, Caroline Frances; First and Final....	—	Johannesburg..	S. J. Clarke, 759 Pretorius Street, Arcadia, Pretoria.
3669/60/ 15	Bernstein, Woolf; First and Final.....	—	Johannesburg..	I. Rosenberg, 13 Robertson Street, Observatory Extension, Johannesburg.
8538/59	Barrow, Robert James; First and Final.....	—	Johannesburg..	G. K. Tucker and Wilson, Agents for Executor Datave.
5081/60	Briggs, Henry; First and Final.....	—	Benoni.....	Victor Arthur Deacon, No. 2 Park Mansions Princes Avenue, Benoni.
3043/60	Visagie, Hendrik Johannes, van Tweefontein, Pk. Dendron, en van sy nagelate eggenote Susanna Marie Elizabeth (gebore de Jager); Eerste en Finale	—	Pietersburg.....	K. Berkenbosch, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 194, Pietersburg.
7121/60	Venter, Jacoba Magrietha (gebore Kraayen- burg), en nagelate eggenote Pieter Johannes Karel Venter, van Mainstraat 38, Witbank; Eerste en Finale	—	Witbank.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.

NATAL.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginnatum van Inspekte indien andere as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros. Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.			
926/60	Dudley Cuthbert Flower, farmer, and surviving spouse, Eleanor Margaret Flower (born Wool- latt); First and Final	—	Mooi River....	F. Ian Hathorn, P.O. Box 69, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1312/60	Völker, Johannes Heinrich Wilhelm, en nagelate eggenote Anna Augustee Wilhelmine Magdalene Völker, van Wartburg, Natal; Eerste en Finale	—	New Hanover..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank) Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria
1108/60	August Bernard Gotte, and surviving spouse, Florence Gotte; First and Final	—	Durban.....	Livingston, Doull, Winterton & Essery, Attorney for Executrix Testamentary, Tenth Floor Barclays Bank Building, Field Street, Durban
2046/58	Rajamah, and surviving spouse, Chengalreddy; Amended First and Final	—	Stanger.....	Livingston, Doull, Winterton & Essery, Attorney for Executor Dative, Tenth Floor, Barclay Bank Building, Field Street, Durban.
2393/60	Percy John McPherson; First and Final.....	—	—	Mitchell & Eadie, P.O. Box 46, Pietermaritzburg
3175/59	Amy Ann Moreland; Amended First and Final	—	—	D. L. McGillewie & Company, P.O. Box 450 Pietermaritzburg, Attorneys for Executor Dative.
2308/57	Dhanessare, Colonial born Indian woman, and subsequently deceased spouse, Ramautar; Amended First and Final	—	Durban.....	Fowle & Driman, Attorneys for Executor Dative 304 Permanent Buildings, Smith Street Durban.
2724/60	Kailassee (also known as Kailassee Bally); First and Final	—	—	S. Ramdeen, Executor Testamentary, 62 Church Street, Pietermaritzburg, Natal.
1314/60	Ethel Mary Bromley, widow, of Umzinto, Natal First and Final	—	Umzinto	J. O. Blamey, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 16, Umzinto.
2878/59	Stacey, Archibald, pensioner.....	—	Kranskop.....	A. C. Bestall & Uys, Attorneys for Executor P.O. Box 17, Kranskop, Natal.
20/54	Leo de Ridder Eloff, retired, and surviving spouse, Irma Eloff (born Sorge); Addendum to the First and Final	—	Durban.....	Goodricke & Son, Sixth Floor, Barclays Bank Building, cor. of Smith and Field Streets Durban.
470/60	Defries, Julia (born Phillips, formerly Isaacs); First and Final	—	Durban.....	Lionel Meskin, Sellick and Logie, Attorneys for Executor Dative, 323/331 West Walk, Smith Street, Durban.
1744/58	Gordon Redvers Wilson, steward at Royal Naval Yacht Club; Supplementary First and Final	—	Durban.....	Goodricke & Son, Attorneys for Executrix Testamentary, Sixth Floor, Barclays Bank Building, Smith Street, Durban.
2835/57	Appalamah; First and Final.....	—	Durban.....	Lionel Meskin, Sellick and Logie, Attorneys for Executors Dative, 323/331 West Walk, Smith Street, Durban.
1576/58	Thomson, Jessie; First and Final.....	—	Estcourt.....	Goodricke & Son, Attorneys for Executor Testamentary, Sixth Floor, Barclays Bank Buildings, Smith Street, Durban.
3464/59	Melvill Douglas Wales, farmer; First and Final	—	Hlatikulu, Swaziland	Fraser, Fraser & Daly, Attorneys for the Executrix Testamentary, P.O. Box 149, Pietermaritzburg.
1692/60	Frederick Henry Brook, retired railway pensioner, 9 Suffert Street, Pinetown, Natal; First and Final	—	Pinetown.....	E. H. Poynton, Executor Testamentary, P.O. Box 126, Durban.
2739/60	McNeilly, James, of Durban, Natal; First and Final	—	Durban.....	Hillier & Company, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 1442, Durban.
938/60	Owen Ralph; First and Final.....	—	—	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg, (Executor's Attorneys).
2113/60	Terblanche, Andries Bernardus Magiel, of Greytown; First and Final	—	Greytown.....	Van Rooyen & Forder, P.O. Box 56, Greytown.
1158/60	Lovell Archibald Hunter Jackson, retired; First and Final	—	—	Lister & Lister, 14 Timber Street, P.O. Box 144, Pietermaritzburg, Attorneys for Executors Testamentary.
2586/60	Beatrice Marian Reynolds; First and Final...	—	Pinetown.....	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executor Testamentary, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
1946/60	Maxwell William Moore; First and Final.....	—	Dundee.....	Smith, Lyon & Thorrold, Solicitors to the Estate, P.O. Box 82, Dundee, Natal
617/60	Harvey, Kezia, widow.....	—	Nkandhla.....	A. C. Bestall, c/o A. C. Bestall & Uys, P.O. Box 17, Kranskop, Natal.
1758/60	Eva Rebecca Knipe, widow; First and Final..	—	—	Alfred Stone, Change Lane, Pietermaritzburg, and c/o Nander, Davis & Wood, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.
1534/60	Corfe, Charles William; First and Final.....	—	Bulwer.....	C. B. Corfe, c/o Hotel Musgrave, 88 Musgrave Road, Durban.
3470/59	Kafaar, Salama (born Adams); First and Final	—	Durban.....	Bloomberg Baigel & Company, Argus House, 63 Burg Street, Cape Town.
3364/59	Bathina Appalasamy, and surviving spouse, Suramma; First and Final	—	Durban.....	Lyne and Collins, P.O. Box 635, Durban, Attorneys for Executors.
728/60	Marie Hippolyte Adrien Mancini (also known as Adrien Mancini), pensioner, of 21 St. Thomas' Road, Durban, and surviving spouse, Marie Josephine Regina Mancini; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executor Dative.
1263/60	Daniel Antoine Albert Sauvage, retired ships captain, Flat 4, "Montwood", Montclair, Durban; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agent for Executrix Dative.
635/60	Edith Maria Preston (also known as Edith Maria Newell), widow, of 98 Manor Drive, Durban; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executors Testamentary.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginpunt van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1333/60	Tait, George Adam, bank pensioner, of 29 Bulwer Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agent for Executrix Testamentary.
340/60	Dick, Margaret, of 4 Holland Court, Natal Road, Avondale, Salisbury; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executors Testamentary.
2845/60	Gustav Peder Valdal, farmer, of Lalapanzi, S.R.; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executor Testamentary.
2284/60	Vernon, Harold Scott.....	—	Pinetown.....	Lyne & Collins, P.O. Box 635, Durban.
1892/60	Vadivelu, colonial-born Indian, Birth Register No. 2045/1916, and surviving spouse, Savapakyam (also known as Savupakyam), of 311 Park Station Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Russell, Marshall & Stride, 58 Field Street, Durban.
1902/60	Poilly, Louis David; of 4 Roseneath, Roseneath Avenue, Durban; First and Final	—	Durban.....	Russell, Marshall & Stride, 58 Field Street, Durban.
3074/60	Law, Penelope Gordon, and surviving spouse, James Archibald Law; First and Final	—	Durban.....	Romer Robinson & Catterall, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 1922, Durban.
2949/60	Sookrajia (also known as Sookrajia Singh), colonial-born Indian woman, No. 1150/1900; First and Final	—	Durban.....	R. P. Singh, Attorney for Executor Testamentary, Madoline Buildings, 437 Smith Street, Durban.
91/60	Wreford, George; First and Final.....	—	Durban.....	C. J. Fleming, Executor Dative, Civil Engineering Department, University of Natal, Durban.
2909/59	Joshua Gourlay, company director; First and Final	—	Durban.....	Henwood, Britter & Caney, Attorneys for Executrix Testamentary, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street, Durban.
1878/50	Chun, Gopee; Supplementary.....	—	Durban.....	Byron & Long, 374 Smith Street, Durban.
576/59	Parvathi (born Desai, also known as Parvathi Dahyabhai); First and Final	—	Durban.....	M. J. Ensor, Executor Dative, Suite 4, Founders' House, 15-25 Parry Road, Durban.
1414/60	Munsamy, Sam (known as Sam Munsamy), and surviving spouse, Kamatchi; First and Final	—	Durban.....	Puckree Venkatsamy, 12 Tyrone Road, Rossburgh, Natal.
2358/59	Jacobus Johannes Gerber, of Pietermaritzburg, and surviving spouse, Hester Gerber; First and Final	—	—	D. L. McGillewie & Company, P.O. Box 450, Pietermaritzburg, Attorneys for Executor Dative.
2310/56	Ganga Devi Bodasing (born Bramdaw), housewife, colonial-born, Indian Birth Register No. 7623/1936; First and Final	—	Durban.....	J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Attorneys for Executors Testamentary, Fourth Floor, Yorkshire House, cor. of Field and Smith Streets, Durban.
780/60	Desmond Martyn Slade Hitchins, hotelier; First and Final	—	Durban.....	Robert E. Levitt & Company, Attorneys for Executors Testamentary, Fourth Floor, Whytock Building, 397 Smith Street, Durban.
3687/59	Kistnan (also known as K. A. Moopanaar); First and Final	—	Umzinto.....	N. T. Naicker & Company, 55/58 Valbro Chambers, 115 Victoria Street, Durban.
227/60	Debi Maharaj (also known as Sewruthun Debi Maharaj and Sewruthun Debi Sharma), Hindu priest, and surviving spouse, Lilavathi; First and Final	—	Durban.....	Romer Robinson & Catterall, Attorneys for Executors Testamentary, Allied Buildings, Seventh Floor, cor. of Smith and Gardiner Street, Durban.
1091/60	Chinna Munsami Moonigadoo (also known as Chinna Munsami), taxi driver; First and Final	—	Durban.....	N. T. Naicker & Company, 55/58 Valbro Chambers, 115 Victoria Street, Durban.
1722/60	Max Lazarus, manufacturers representative; First and Final	—	Durban.....	Wolpert & Abrahams, Agents for Executrix 1101 Provident Assurance House, 350-6 Smith Street, Durban.
2302/59	Somaria, widow, Indian Immigrant woman, No. 52634, of 148 Duranta Road, Merebank, Durban; First and Final	—	Durban.....	G. A. F. Brett & Wills, 431 Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
1895/60	William Norman Porritt, retired farmer; First and Final	—	—	B. S. Porritt, 114 Netherlands Bank Buildings, 335 Smith Street, Durban, Attorney for Executor Testamentary.
2155/60	Mary Pyne, farmer; First and Final.....	—	Mooi River....	R. Tomlinson, Francis & Company, Solicitors for the Estate, P.O. Box 271, Pietermaritzburg.
2693/60	William Frederick Skaife, retired; First and Final	—	—	F. H. Lowe & Company, 16 Change Lane Pietermaritzburg.
2718/60	Donald William Proctor, works foreman, of Durban, and surviving spouse, Audrey Margaret Proctor (born Paxton); First and Final	—	Durban.....	Cowley & Cowley, 115 van Riebeeck House, 456 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
3654/59	Goolam Moyeenooddeen (Cassim) Agjee (also known as Goolam Moyeenooddeen Agjee, also known as Goolam Moyeenoddeen Agjee); First and Final	—	Durban.....	Stocken & McClean, Plowright House, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executors Testamentary.
2279/60	Rhodes, James Harry; First and Final.....	—	Durban.....	C. L. Rhodes, Executor Dative, Fifth Floor, Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban.
1230/60	Jobling, Alice, of York Cottage, Margate, Natal; First and Final	—	Port Shepstone.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
373/60	Nel, Johannes Petrus, van Potspruit, Natal, en nagelate eggenote Elizabeth Cornelia Nel (gebore van der Merwe); Eerste en Finale	—	Kranskop.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 381, Pietermaritzburg, Agente vir vir Eksekutrisse Testamentêr.
1117/60	Parsons, Ernest James, retired compositor, of Uvongo Beach, South Coast, Natal; First and Final	—	Port Shepstone.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, q.q. Executrix Testamentary.
2770/60	Labuschagne, Andries Martinus, and surviving spouse, Petronella Maria Magdalena Labuschagne; First and Final	—	Durban.....	Mooney, Ford & Partners, Attorneys for Executors, Testamentary, Fifth Floor, Realty House, 375 Smith Street, Durban.
781/54	Kaufman, Karl; First and Final.....	—	Durban.....	Mooney, Ford & Partners, Attorneys for Executor Dative, Fifth Floor, Realty House, 375 Smith Street, Durban.
1272/60	Maria Griffin; First and Final.....	—	Port Shepstone.	Oliver Graeme Lewis, P.O. Box 2543, Johannesburg.
386/60	Ramadu, colonial-born Indian, Birth Register No. 302/1899, and surviving spouse, Mangathoye, colonial-born Indian woman, No. 20760/14669	—	Durban.....	G. A. F. Brett & Wills, P.O. Box 1986, Durban.
1622/60	Botha, Theunis Louis, of Harding; First and Final	—	Harding.....	Van Niekerk & Gray, Pope Lane, Matatiele, Attorneys for Executrix.
3131/58	Ramanjuloo (also known as Ramanjuloo Thamanna), and surviving spouse, Krishna Amial; First and Final	—	Durban.....	C. P. Robinson & Goulding, Attorneys for Executrix Dative, 101 Union Club Building, Smith Street, Durban.
784/60	Raymond Aubrey Plotz, of 31 St. Johns Avenue, Durban, electrician; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
3255/60	Lillian Pulford (born Thomas); wife of Charles Herbert Pulford, Grocery Buyer, of 24 Hartley Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Dative.
214/60	Frank Grove Snowden, S.A. Railways pensioner, of 23 Harvey Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Dative.
2680/60	Arthur Benjamin Strong, pensioner, of 51 Conyngham Avenue, Red Hill, Durban, and surviving spouse, Sarah Martha Strong (born Schultz) First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2435/60	Berhard Methuen Vaughan, of 23 Cyprus Avenue, Durban, Storeman, and surviving spouse, Lillian Alice Vaughan (born Shellard); First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
64/60	Georgina Jane Chaplin (born Spencer), widow, of 156 Haig Road, Red Hill, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
3200/60	Jean de Lestang (born Cuthbert, formerly Brown, formerly Fitzgerald), widow, of Old Golf Club House, Kloof; First and Final	—	Pinetown.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2348/60	Evelyn Freeman Hare (born Startin), widow, of 215 Venice Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
2010/60	Peter Hay, retired pensioner, of 16 Old Mill Way, Durban North; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2898/60	Joseph Martin, taxi owner, of 31 Stranack Road, Congella, Durban, and surviving spouse, Margaret Martin (born Landau); First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2980/60	Harry Michaux, retired, of 13 Worlds View Road, Doonside, Natal; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Dative.
2785/60	Filter, Louise Sophie Emilie, jongnoui, van Frischgewagt, Distrik Paulpietersburg; Eerste en Finale	—	Paulpietersburg.	C. W. A. Freyer, gemagtige Agent, Posbus 7, Paulpietersburg.
2489/60	Donaldson, Walter Hilary William, of Umkomazana, Himeville, Natal; First and Final	—	Himeville.....	Masson, Harrison & De Villiers, P.O. Box 96, Pietermaritzburg.
1272/60	Griffin, Maria; First and Final.....	—	Port Shepstone.	Oliver Graeme Lewis, 407 Union-Castle Building, Loveday Street, Johannesburg, Executor Testamentary.
2250/54	Zuma, Ezekiel; First and Final.....	—	Bergville.....	G. M. F. Simpson, P.O. Box 337, Ladysmith, Natal, Agent for Executor Testamentary.
1875/60	Thomas Dennis Jenkins, retired; First and Final	—	Umzinto.....	J. E. Jenkins, P.O. Box 998, Durban.
1033/60	McCallum, Roderick Cameron, retired, of 2 Mayfair, Mansions, Umbilo Road, Durban; Executor's Supplementary First and Final	—	Durban.....	J. T. Cooper & Company, Agents for Executor Testamentary, 12 Cato House, 340 Smith Street, Durban.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae, <i>Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.</i>	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros. <i>Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
2253/60	Colin Gordon McKenzie, clerk; First and Final	—	Durban.....	A. D. Millar & Kimber, Attorneys for Executrix Testamentary, 107/112 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginndatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae, <i>Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.</i>	Kantoor van die Meester, Bloemfontein, en die Landdros. <i>Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
1649/60	Taljad, Cornelis Janse, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth Christina Taljad (gebore van Tonder), van Voortrekkerstraat, Dewetsdorp; Eerste en Finale	—	Dewetsdorp....	Carroll & van de Wall, Dewetsdorp.
1614/60	Gesamentlike Boedel Grant, James Archibald, en nagelate eggenote Wilhelmina Johanna Grant (gebore Venter), van Petrusburg, Distrik Fauresmith, O.V.S.; Eerste en Finale	—	Petrusburg.....	P. C. Nell, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 14, Petrusburg, O.V.S.
551/63	de Jongh, Everhardus, Petrus, polisieersant, van Staatswoning No. c8, Virginia O.V.S., en nagelate eggenote Elana de Jongh (gebore Louw); Eerste en Finale	—	Virginia.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1670/60	Theunis Gerhardus Pretorius, skilder, en nagelate eggenote Elsie Cecilia Pretorius (gebore van der Westhuizen); Eerste en Finale	—	Kroonstad.....	du Randt, Louw & Rabie, Posbus 110, Kroonstad
543/60	de Wet, Christina Catharina Gertruida (beskryf as Gertina), (voorheen van der Walt, gebore Boshoff), van Dewetsrust, Pk. Belmont, Distrik Fauresmith; Eerste en Laaste	—	Fauresmith.....	J. G. Kriek & Cloete, Posbus 299, Bloemfontein, q.q. Eksekuteur Testamentêr.
1160/60	Gesamentlike Boedel, Smith, Abraham Karel, en nagelate eggenote Anna Sophia Smith (gebore Kruger); Eerste en Finale	—	Smithfield.....	P. A. Potgieter & De Wet, q.q. Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 1, Smithfield.
1053/60	Prinsloo, Willem Frederick; Eerste en Finale	—	Lindley.....	B. J. van Rensburg, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Kerkstraat, Posbus 25, Lindley.
1633/60	Gesamentlike boedel Melt de Vos, en langsliewende eggenote Dina Johanna de Vos (gebore de Jager), van Groenplaas, Frankfort, Eerste en Finale	—	Frankfort.....	G. F. van L. Froneman & Kie., Brandstraat (Posbus 7), Volkskasgebou, Frankfort, O.V.S.
1720/60	Albertus Johannes Boshoff, gardener, of 163 Constantia Street, Welkom, and surviving spouse, Catharina Rachel Elizabeth Boshoff (born van Jaarsveld); First and Final	—	Welkom.....	F. Markram, for Executrix Testamentary, P.O. Box 250, Welkom.
350/60	Bolleurs, James; First and Final.....	30 days.	Welkom.....	Joan Winifred Bolleurs (born Nell), Executrix Dative, c/o Elliott Lapinsky, P.O. Box 707, Welkom.
3/61	Joint Estate Vos, Johan, old age pensioner, and surviving spouse, Anna Maria Magdalena Vos (born van der Schuit), of Plot No. 11, Bainsvlei, District of Bloemfontein	—	—	Donald Murray & Company, Agents for the Executrix Testamentary, P.O. Box 281, Bloemfontein, O.F.S.
924/60	Potgieter, Nicolaas Philippus; Eerste en Finale	—	Reitz.....	Roome & Malan, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Reichenbergstraat, Posbus 10, Zastron.
1429/60	Fonternel, Anna Maria (gebore Kleynhans); van die plaas Van Iddikkingsvallei, Distrik Zastron; Eerste en Laaste	—	Zastron.....	Roome & Malan, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Reichenbergstraat (Posbus 10), Zastron.
31234	Meiklejohn, George Veitch; Supplementary..	—	Harrismith.....	S. G. H. Pitcher, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited, Harrismith, Executor Dative.
308/60	Nel, Stefanus Jesaias, en nagelate eggenote Anna Margaretha Nel (gebore Henning), van Libertas; Eerste en Laaste	—	Senekal.....	P. J. de Wet, Posbus 54, Senekal, Prokureur vir die Eksekutrisse Testamentêr.
1199/60	van Staden, Johannes Mechiel, en langsliewende eggenote Helena Dorethea van Staden (gebore Schutte); Eerste en Finale	—	Parys.....	Vorster & Coetzee, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Dolfstraat (Posbus, 5), Parys.
1128/60	Muller, Catharina Gertruida (gebore Stapelberg), en langsliewende eggenoot Jacobus Johannes Muller, van Pietersestraat, Hoopstad, en van Gelderlandstraat 2, Bloemfontein; Eerste en Finale.	—	Hoopstad.....	E. G. Cooper & Seun, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 1368, Bloemfontein.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Bloemfontein, en die Landdros. <i>Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
1099/59	David Frederick Boshoff, en nagelate eggenote Maria Aletta Boshoff (gebore Venter), blanke arbeider, van Kingstraat 7, Dagbreek, Welkom; Eerste en Finale	—	Welkom.....	R. J. Rossouw, Bokstraat (Posbus 647), Welkom, Eksekuteur Datief.
706/60	Gesamentlike Boedel, Saayman, Sydney Servaas, en nagelate eggenote Jacomina Aletta Saayman (gebore Jackson); Eerste en Finale	—	Villiers.....	S. S. Saayman & Zietsman, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Cornelisstraat (Posbus 31), Villiers.
244/57	Deyzel, Wilhelmina Margaretha (born Lombard); Second and Final	—	Welkom.....	Sylvia Oversby, Daly & Fullard, Attorneys for Executor Dative, Allied Building, P.O. Box 799, Welkom.
798/60	van Rooyen, Frederick Abraham, of House No. 9, Mazelspoort, Bloemfontein; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, Bloemfontein, Agents for Executor Dative.
954/60	du Preez, Jacobus Lodewicus (also described as Ludiwicus), and surviving spouse, Elizabeth Ellen du Preez; First and Final	—	Vrededorf.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Agents for Executrix.
1121/58	Sevenster, Johanna Christina (gebore Kemp), huisvrou, van Vierde Straat 47, Reitz, en oorlewende eggenoot Johannes Lodewikus (Lodewikus) Sevenster; Eerste en Laaste	—	Reitz.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1248, Bloemfontein.
1640/60	Castelyn, Anna Susanna Petronella (gebore Pieterse), en nagelate eggenoot Petrus Paulus Castelyn, van Wilcocksalaan 85, Bloemfontein; Eerste en Finale	—	Bloemfontein..	Edmeades & De Kock, Posbus 59, Bulfontein, O.V.S., q.q. Eksekuteur Testamentêr.
865/60	Muller, Josephine Johanna Welsh (born Botha), married to Francois Paulus Naude Muller; First and Final	—	Steynsrus.....	D. P. Papenfus, q.q., P.O. Box 3, Steynsrus.
855/60	Roelof Petrus Pretorius, boer, en nagelate eggenote Louisa Danielina Philipina Pretorius (gebore Botha), van Sweethome, Frankfort; Eerste en Finale	—	Frankfort.....	G. F. van L. Froneman & Kie., Volkskasgebou, Brandstraat (Posbus 7), Frankfort, Prokureurs vir Eksekutrisse.
995/60	Andries Hendrik Josephus Jeremia Groenewald, boer, van Brakleegte, Oranjevillie, Distrik Frankfort; Eerste en Finale	—	Frankfort.....	G. F. van L. Froneman & Kie., Volkskasgebou, Brandstraat (Posbus 7), Frankfort, Prokureurs vir Eksekuteur.
1376/60	Delpont, Petronella Elizabeth Susara; Eerste en Finale	20/2/61	Ladybrand.....	Van Soelen, Hellmuth & Kie., Prokureurs.
923/60	van der Walt, Bernardus Rudolph Tjaart, van Kortestraat 46, Heilbron; Eerste en Finale	—	Heilbron.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 323, Bloemfontein.
1256/58	Breed, Christoffel Philippus, boer, van Lotsplaas, Distrik Ficksburg, en later oorlede eggenote Anna Zacharia Johanna Breed (gebore van Jaarsveld); Eerste en Finale	—	Ficksburg.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
767/60	Sauerman, Hendrik Adolf, van Tweeling, Distrik Frankfort; Eerste en Finale	—	Frankfort.....	V. R. Olivier, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Markstraat (Posbus 78), Reitz.
1041/59	Christoffel Hendrik Viljoen, in lewe 'n garage-eienaar, van Standard Garage, Meteorstraat, Jagersfontein, beredder in terme van Artikel 48 (3) (a) van Wet No. 24 van 1913; Eerste en Finale	—	Jagersfontein...	H. P. van der Post & Joubert, Agente vir Eksekuteurs Datief, Brandstraat 7A (Posbus 105), Jagersfontein.
540/60	Lloyd, Hendrik Benjamin Boyce, van V.S.A.-geboue, Bloemfontein, O.V.S.; Eerste en Finale	—	—	B. C. Papenfus & Van Assen, Olivierstraat (Posbus 23), Kestell, O.V.S., Agente vir die Eksekuteur Datief.

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros. <i>Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
2061/60/3	Heath, William George, and surviving spouse, Katie Heath (born Meintjies); First and Final	—	Port Elizabeth	Alfred Markman, Cohen & van der Linde, Solicitors for Executrix Testamentary, 301 Martian House, Strand Street, Port Elizabeth.
1817/59/13	Starling, Walter Henry, bank manager, of Bank House, Standard Bank of South Africa, Limited, Umtata; First and Final	—	Umtata.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 68, East London, Agent for Executrix Testamentary.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Begin- datum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.
Estate No.	Name of Estate and Description of Account.		Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate.	Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1688/60/ 12	Opperman, Jan Lukas, en nagelate eggenote Jeanetta Catharina Opperman, van Sterkstroom; Eerste en Finale	—	Sterkstroom....	Daan J. de Wet, Posbus 1, Sterkstroom, Prokureur vir Eksekuteur.
2374/60	Haythorpe, Alec, of 132 Buxton Avenue, Kensington, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth	Pagden, Christian & Hanley, Attorneys for Executrix Testamentary, 69 Main Street, Port Elizabeth.
2005/60	Featherstone, Elma Mary (born Green), widow; First and Final	—	Graaff-Reinet..	Scott, Stegmann & Mills, Attorneys for Executor Testamentary, 58 Charles Street, Somerset East.
2541/60/ 13	White, Hilda, of Selous Avenue, Salisbury, S.R., and surviving spouse, Eric Carlyle White; First and Final	—	Port Elizabeth	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agent for Executor Testamentary.
586/60/2	Berman, Maurice David; First and Final.....	—	Port Elizabeth.	Alfred Markman, Cohen & Van der Linde, Solicitors for Executrix Testamentary, 301 Martian House, Strand Street, Port Elizabeth.
1431/60/ 12	Prinsloo, John James Richard, pensionaris, van Spriggstraat 123, Cradock, en nagelate eggenote Martha Sophia Maria Prinsloo (gebore Classen); Eerste en Finale	—	Cradock.....	Coetzee & Coetzee, Posbus 53, Cradock, Prokureurs vir die Eksekutrise.
1516/60	van Heerden, Adrian Cornelius (ook bekend as Adriaan Cornelis), en nagelate eggenote Maria Sophia Deborah van Heerden (gebore Enslin); First and Final	—	Tarkastad.....	Tarka Board of Executors & Trust Company, Limited, P.O. Box 14, Tarkastad.
2258/60	Mdaka, Emmie, spinster, of Grahamstown; First and Final	—	—	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Testamentary.
1701/60/ 12	Potgieter, Johan Jacob, wie oorlede is op 18 Augustus 1960, rustende boer, van Piet Uysstraat, Humansdorp; Eerste en Finale	—	Humansdorp...	Watkins, Heyns & Auret, Prokureurs, Humansdorp.
1241/60	Henn, William John, pensionaris, van Murraysburg; Eerste en Laaste	—	Murraysburg...	J. M. Kuhn, Beaufortstraat (Posbus 315,) Murraysburg.
1982/60/ 13	Tarr, Hedley Longden, farmer, of Holstein, Peddie District, who died on the 10th September, 1960; First and Final	18/2/61	Peddie.....	Bennett & Mears, Peddie, Attorneys for Executrix Testamentary.
2412/58/ 11	Weston, Norman Harwood Taylor Weston; First and Final	—	Port Elizabeth.	Pagden, Christian & Hanley, Attorneys for the Executrices Testamentary, Permanent Building, 69 Main Street, Port Elizabeth.
720/57/1	Burnett, James Thompson; Second and Final	—	Port Elizabeth.	L. C. Davies, P.E. Board of Executors & Commercial Trust Company, Limited, 15 Britannia Street, Port Elizabeth, For Self and Co-Executor Testamentary.
801/60/2	Hurwitz, Elias, and surviving spouse, Ella (also known as Ethel, born Harris); First and Final	—	Port Elizabeth.	Noach, Jankelowitz & Zartz, Attorneys for Executrix Testamentary, 20 Lowcliffe House, Main Street, Port Elizabeth.
1523/60/ 12	Pretorius, Frederika Cornelia (gebore Greyvenstein), en nagelate eggenoot Sarel Jacobus Johannes Pretorius; Eerste en Finale	—	Barkly-Oos.....	Greyvenstein & Spence, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 13, Barkly-Oos.
1610/60	Badenhorst, Rudolph, reisiger, van Port Elizabeth; Eerste en Finale	20/2/61	Port Elizabeth.	Coetzee & Coetzee, Posbus 53, Cradock, Prokureurs vir die Eksekutrise Datief.
5099/60/ 15	Enraght-Moony, John Owen William, retired magistrate, widower, of 16 Long Street, Middelburg, Transvaal; First and Final	—	Middelburg (Tvl.)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 118, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
859/60/13	van Niekerk, Egbert Johannes, and surviving spouse, Martha Hester Petronella van Niekerk (born Boshoff); First and Final	—	Uitenhage.....	J. S. Levy & Levy, Attorneys for Executrix Testamentary, 2 Church Street (P.O. Box 10), Uitenhage.
587/60/3	Delpont, Wilhelmina Margaretha (or Magdalena, born Voogt), widow, of Hill Street, Cathcart; First and Final	18/2/61	Cathcart.....	L. T. Van Coller & Flynn, Market Square, P.O. Box 11, Cathcart.
757/60/11	Morgan, Margaret, of 4 Vogt Street, Grahamstown; First and Final	—	—	H. Gordon Levy, Attorney for Executor Testamentary, 111 High Street, Grahamstown.
2349/60/3	Geddie, Margaret Ann (born Stewart), of East London, who died on the 27th October, 1960, surviving spouse, Duncan Geddie; First and Final	—	East London...	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for Executor Testamentary, 15 Terminus Street, East London.
1090/60/ 13	McNab, Helen Gwendoline (born Glass), of Alice, Cape Province; First and Final	—	Alice.....	E. E. P. Burl, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 16, Alice, C.P.
1260/60/ 12	Michaels, Andrew (Williams); Eerste en Finale	—	Port Elizabeth.	Delpont en Van Der Walt, Prokureurs vir die Boedel, Harmoniegebou, Markstraat 14, Port Elizabeth.
2231/60	McCarthy, Thomas Henry Harold James; First and Final	—	Port Elizabeth.	Pagden, Christian & Hanley, P.O. Box 132, Port Elizabeth.
1383/60/ 13	van der Merwe, Gert Nicholas (Nicolaas) Christiaan (Christian), and surviving spouse, Elsie Johanna Cornelia van der Merwe (born Booysen), of Fort Beaufort; First and Final	—	Fort Beaufort..	A. A. Hanesworth & Son, Attorneys for Executrix Testamentary, 7 Durban Street, Fort Beaufort.
829/60/3	Bouwer, Johannes Christoffel; First and Final	—	East London...	A. A. Hanesworth & Son, Attorneys for Executrix Dative, 7 Durban Street, Fort Beaufort.
1621/60/ 13	Sledding, Margaret, retired teacher, of 4 Gilbert Street, Grahamstown, Division of Albany; First and Final	—	—	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Testamentary, 96/98 High Street, Grahamstown.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. <i>Name of Estate and Description of Account.</i>	Beginnend van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros. <i>Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent.</i>
849/60/2	Barkhuizen, Clifford William, and surviving spouse, Catharina Berendina Barkhuizen (born van Rensburg); First and Final	—	Uitenhage.....	J. S. Levy & Levy, Attorneys for Executrix Testamentary, 2 Church Street (P.O. Box 10), Uitenhage, C.P.
960/60/12	Nock, Edgar James, tobacconist and general dealer, of 5 Selbourne Road, Grahamstown, Division of Albany; First and Final	—	—	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Testamentary, 96/98 High Street, Grahamstown.
722/57/1	Edmonds, Walter Arnold; Amended First and Final	—	Queenstown....	L. W. Hutchings, Secretary Queenstown Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 44, Queenstown.
2477/60/13	van der Merwe, Barend Johannes, afgetrede boekhouer, van Murraysburg, en sy nabywende eggenote Anna Susanna Rossouw van der Merwe (gebore van der Merwe); Eerste en Laaste	—	Murraysburg...	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trust-afdeling, Posbus 1109, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.
320/60/12	Tessendorf, Auguste Helene Henriette, and surviving spouse, Otto Julius August Tessen-dorf; First and Final	—	King William's Town	Hutton & Cook, Attorneys for Executors Testamentary, 27 Taylor Street, King William's Town.
1332/60/13 755/60	Matthis, Letitia Vorna; First and Final..... Els, Louisa Philippa, huisvrou, van Aberdeen, K.P.; Eerste en Finale	21/2/61 —	Jansenville..... Aberdeen.....	E. G. Matthis, Jansenville, Cape. M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
2083/60/3	Cullinan, Herbert Halpine; First and Final...	18/2/61	Graaff-Reinet...	D. M. Kirk & Nienaber, Attorneys Executor Testamentary, Midland Agency Buildings, Church Street, Graaff-Reinet.
1995/59/11	Traub, Nathan, wholesale merchant, of 34 Dawson Road, East London, who died on the 4th October, 1959; First	—	East London...	Marshall & Kaplan, Attorneys for Executor Testamentary, Louston House, 36 Union Street, East London.
2087/60/3	Heller, Marcus (or Mark), Donkin Chambers, Pearson Street, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agent for Executor Dative.
2281/60/3	David, Moorogasen Singaravelloo (also known as Moorogasen Pillay, also known as David Pillay), and surviving spouse, Manonmanee David (born Veerasamy), general dealer, of 27 Commercial Road, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth.	Lawson Brown, Wiggitt & Hutton, Fourth Floor, J. B. S. Building, Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executors Testamentary.
773/58/1	Kaplan, Woolf, manufacturers' representative of 2 Lawrence Street, Port Elizabeth, and surviving spouse, Sonia Kaplan (born Notlowitz); First	—	Port Elizabeth.	Charles Sidney Myers, and The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), A.B.C. Branch, Port Elizabeth, Executors Testamentary.
941/60/3	Gardiner, Alfred Henry, bachelor, of Alice, Cape Province; First and Final	—	Alice.....	E. E. P. Burl, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 16, Alice, C.P.
2026/60/13 3864/57	Slabbert, Anna Susanna Hendrina (gebore McCay), weduwee; Eerste en Finale Johannes Jacobus de Villiers van Niekerk, van Jansenville, en nabywende eggenote Dorothea Cornelia Gezina van Niekerk (gebore Lotter, voorheen Burger); Verbeterde Eerste en Finale	— —	Jansenville..... Jansenville.....	C. J. Grobler & A. J. N. Slabbert, Kollegestraat, Jansenville. M. C. Jansen, Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 35, Jansenville.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDEL.

Ingevolge artikel ses-en-veertig van Wet No. 24 van 1913, word alle Persone wat vorderinge het teen die Boedels in onderstaande Bylae vermeld, hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke Eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui), gereken vanaf datum van publikasie hiervan, in te lewer.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES.

Pursuant to section forty-six of Act No. 24 of 1913, all Persons having claims against the Estates specified in the subjoined Schedule, are hereby called upon to lodge their claims with the Executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof.

BYLAE.—SCHEDULE.

KAAP.—CAPE.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van Wyle. <i>Estate Late.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.</i>
41/61	Margaret Winifred Mitchley (born Allen) (Divorcée), of 11 Ollery Court, Sydenham Road, Port Elizabeth, who died on 21st November, 1960, at Port Elizabeth. Creditors and debtors in the above Estate are hereby called to lodge their claims and pay their debts to the undersigned within 30 days from publication hereof.	Olive Delville Milton, 11 Ollery Court, Sydenham Road, Port Elizabeth, Executrix.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van Wyle. <i>Estate Late.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.</i>
297/61	Gillis, Lily (born Isaacs), housewife, of Church Street, Oudtshoorn	Kaplan & Oates, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 152, Oudtshoorn.
2401/58	Daniel William Daniels, widower, of 143 Jones Street, Oudtshoorn	Pocock & Bailey, Attorneys for Executor Dative, 117 Church Street (P.O. Box 58), Oudtshoorn.
5234/60	Martin, Joseph, en nabywende eggenote Magdalena Martin (gebore Davids)	Owen Wiggins Trust Maatskapy, Beperk, Hoofstraat 323, Paarl.
150/61	Hockey, Florence Ida Victoria (born Riley).....	J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Attorneys for Executor Testamentary, 56 Main Street, Somerset West.
222/61	Barnardt, Diedericus Pieter.....	Christina Johanna Barnardt and Daniel Johannes Barnardt, p/a Gerdener & Ackermann, Posbus 12, Uniondale.
5301/60	Brajtman (or Braitman), Nuta (or Nathan).....	Cecil Rabinowitz & Company, Solicitors, 132 Voortrekker Road, Goodwood.
332/61	Swart, Sara Johanna (gebore Hoffmann), en nagelate eggenoot Jacobus Nicolaas Swart, van Plaatjeskraal, Bredasdorp	J. H. Orchard, Takbestuurder, Caledon & S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 18, Bredasdorp, Agente vir Eksekuteurs Testamentêr.
42/61	Smit, Hercules (Herculaas) Philippus, en nagelate eggenote Catharina Johanna Smit (gebore Venter), van McKenziestraat 72, Vryburg	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg, Prokureurs vir Eksekutrisse. 21 dae.
5269/60	Lucas Amien, of 62 Arundel Street, Cape Town.....	Findlay & Tait, Attorneys for Executrix Dative, 140 St. George's Street, Cape Town.
330/61	Swart, Dirk Cornelis (Snr.), boer, van Rhenosterkop, Bredasdorp, en nagelate eggenote Johanna Catharina Swart (gebore Swart)	J. H. Orchard, Takbestuurder, Caledon & S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 18, Bredasdorp, Agente vir Eksekuteurs Testamentêr.
282/61	Sybrand Jacobus Jesse Muller, estate agent, of Railway Hotel, Bellville, Cape	Dempers & Van Ryneveld, 6 Church Square, Cape Town.
656/60	Groenewald, Getruida Johanna (gebore Smit), en nagelate eggenoot Petrus Hermanus Groenewald, van Koshuisweg 1, Barkly Wes	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
5200/60	Beyers, Christian Frederick, „Sans Souci“, Bredasdorp.....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp.
4238/60	Van Brakel, Johanna Catharina, Golfstraat, Bredasdorp.....	Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 19, Bredasdorp.
327/61	Liebenberg, Johanna Elizabeth Susanna (gebore Olivier), weduwee, van Rosestraat, Porterville, afdeling Piketberg, en vooroorlede eggenoot Philippus Daniël Liebenberg, oorlede 3 Junie 1932	A. M. Trust (geregistreerde deposito-nemende instelling), J. P. van Aarde, Bestuurder, Agent vir Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 51, Porterville.
49/61	Madeline Gertrude Wood (born Stevens), housewife, widow, of 203 Shelbourne, Beach Road, Sea Point, who died there on 30th December, 1960	Jan H. S. Hofmeyr, Secretary, The Colonial Orphan Chamber & Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, Executor Testamentary.
4561/60	Wagenaar, Frederick Johannes.....	Mev. F. M. Wagenaar, p/a Gerdener & Ackermann, Posbus 12, Uniondale.
50/61	Mans, Johannes Loudivicus, klerk, en nagelate eggenote Maria Sophia Mans, voorheen Van Tonder (gebore Smit), van Marydale, Afdeling Prieska	Prokureurs vir die Boedel, Maritzlaan (Posbus 34), Prieska.
4814/60	Van der Walt, Eugene Jakob.....	Mnr. Hendrik Stefanus van der Walt, p/a Gerdener & Ackerman, Posbus 12, Uniondale.
180/61	Augustus, Johanna (formerly Jackson) (born Magerman or Margerman) (also known as Rokea Davids), widow, of 5 Louisvale Road, Gleemoor, Athlone, Cape	Joseph Urdang and Company, Attorneys and Conveyancers, Klipfontein Road, Athlone, Cape.
264/61	Anderson, Edwin Bruce, of 4 Patton Street, Maitland, and surviving spouse, Maggie Elizabeth Anderson (born Davies)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
10/61	Sussman, Gertrude (born Hoffman), housewife, of 3 Carrington Road, Kimberley	Elliott & Maris, Attorneys for Executor Dative, S.A. Mutual Buildings, Market Square, Kimberley.
15/61	Hauptfleisch, Willem Carel, van Peiserton, Postmasburg, en nagelate eggenote Maria Magdalena Senekal Hauptfleisch (gebore Ehlers)	P. Jungnickel & Van der Westhuizen, Hoogstraat, Posbus 18, Postmasburg.
53/61	Arthur Joseph Beet, of Kimberley.....	D. De Witt, Secretary, G. W. Board of Executors Trust and Agency Company, Limited, Executor Testamentary.
682/60	Philander, Peter Johannes, labourer, of 173 Barkly Road, Kimberley, and surviving spouse, Sarah Philander (born Marais)	Elliott & Maris, Attorneys for Executrix Testamentary, S.A. Mutual Buildings, Market Square, Kimberley.
4140/60	Venter, Brenardus Gerhardus.....	L. F. Stofberg, Posbus 112, Worcester.
5423/59	Roux, Petrus Canzius.....	(Mev.) Susanna Elizabeth Roux, Andries Pretoriusstraat 113, Parow. 38 dae.
278/61	Coini, Abraham, of 2 Chippenham Court, Chippenham Road, Kenilworth, Cape, and surviving spouse, Henriette Daniella Coini (born De Jongh), who were married in community of property	Buirski, Herstein & Ipp, P.O. Box 1221, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.
5423/60	Scott, Elizabeth Catherine (born Greeff), of Hillbrow Road, Kenilworth, C.P.	Jan S. de Villiers & Son, 28 Wale Street, Cape Town.
2534/60	Dietrich, Mattheus Albertus, of H.Z. Stores, Kraaifontein, K.P.	Haak, Marais & Pienaar, Posbus 50, Bellville.
365/61	Sadie, Johanna Catharina (Catherina), of (gebore Wium), rustende huisvrou, van Louwstraat 8, Stellenbosch	H. J. Niehaus, Sekretaris, Stellenbosse Eksekuteurskamer, Beperk, Stellenbosch, Mede-Eksekuteur Testamentêr.
5209/60	Smith, Josias Jacobus Hermias Cornelius, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth Smith (gebore Coetzee), van Lutzville, Distrik Vanrhynsdorp	J. M. de Villiers & Kruger, Prokureurs vir Eksekutrisse Datief, Waterkantstraat (Posbus 36), Vredendal, K.P.
4702/60	Denby, George Edward Normyle, of 78 Gertrude Street, Goodwood	Van der Merwe, Horn & Brenner, Attorneys for Executor Dative, 94b Voortrekker Road, Goodwood.
44/61	Simon (or Simons), Henry Peter, retired in his lifetime, of Pinedene Road, Tiervlei, and surviving spouse, Violet Minnie Simon	R. Asherson & Asherson, 85 St. George's Street, Cape Town.
302/61	Skelton, Walter Geoffrey Kenneth, of Upper Rhine Road, Sea Point, Cape	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
47/61	Patially Massed Estate Taute, Frederick George, farmer, of Molen River, District George, Cape, and surviving spouse, Florence Magdalene Taute (born Van Rooyen)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
390/61	Kreitzer, Harry, retired merchant, of 2 Worcester Road, Sea Point	Fine & Fine, Attorneys for Executrix Testamentary, Namaqua House, 36 Burg Street, Cape Town.
372/61	Taylor, Ella Cecilia, of 3 Harfield Court, Kenilworth.....	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.
189/61	Pierce, Llewelyn, of 7 St. Margaret's Mansions, Duncan Road, Sea Point, Cape Town	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town Attorneys for the Executrix Testamentary.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
84/61	Mitha, Govin, of cor. of First and Station Roads, Heathfield..	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.
5436/60	Duthie, Anna Bella, of "Aboyne", cor. of Liverton and Stella Roads, Plumstead	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Dative.
17/61	Duthie, Alexander, of "Aboyne", cor. of Liverton and Stella Roads, Plumstead, Cape	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.
5261/60	Hirsch, Alfred Reginald, of 13 Kingsway, Pinelands.....	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.
4920/60	Koch, Christina Justina, of "Chriswill", Wetton Road, Wetton	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.
4461/60	Helen, George William, of 261 Main Road, Three Anchor Bay, Cape Town	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.
243/61	le Roux, Maria Elizabeth Magdalena (gebore le Roux), weduwee, van Seekoevlei, Afdeling Beaufort-Wes	John Dick Crawford, Eksekuteur vir Boedel, Donkinstraat 57, Beaufort-Wes.
355/61	Janse van Rensburg, Petrus Johannes, en nabywende eggenote Hendrina Elsabe Johanna van Rensburg (gebore Steyl), van Maraisstraat, Albertinia, K.P.	T. E. Stanford, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 5, Albertinia, K.P., Agent vir die Boedel.
238/61	Oosthuizen, Susanna Maria (gebore Oosthuizen), en nabywende eggenoot Albertus Bernardus Oosthuizen, van Badenhorststraat, Albertinia, K.P.	T. E. Stanford, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 5, Albertinia, K.P., Agent vir die Boedel.
404/61	Hanmer, Malvina Mathilda, of 70 Epping Avenue, Elsie's River	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executors Testamentary.
413/61	Herbst, John Frederick, of "Ambersley", Argyle Road, Newlands	Herold, Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for the Executors Testamentary.
410/61	Blackshaw, Frederick, retired, of Kentnor House, 213 Main Road, Three Anchor Bay, Cape, and surviving spouse, Maria Blackshaw (born Elliott)	South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.
3041/60	Christoffel van Wyk, Coloured, bricklayer, of Kraaifontein, District of Bellville, Cape Province	M. Litago, Executor, Third Avenue, Kraaifontein, District of Bellville, C.P., and Austin O. Sutton, Attorney acting for Executor, 4 Marquard Building, 1 Teddington Street (P.O. Box 16), Bellville, C.P.
198/61	Anderson, Charles Waters, retired farmer, of 4 Avenue la Croix, Sea Point, C.P.	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
81/61	de Jager, Lavinia Johanna (born Robertson), who died in Cape Town on 20th December, 1960	R. P. Gain, Secretary, The Board of Executors, Cape Town, Executor Testamentary.
5128/60	Steenkamp, Heremias Cornelis, en oorblywende eggenote Maria Elizabeth Helena Steenkamp (gebore van Zyl), van Sandvlei, Vandrhyndorp, Kaap	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
2825/60	Jessie Tamplin Foster (born Hart), widow, housewife, of 32 Prince Alfred Street, Queenstown	Elliott Brothers, 78 Cathcart Road, Queenstown.
136/61	Elliott, James Martin, and surviving spouse, Sophia Dorothea Martha Elliott (born Rhoda), of "Eureka", Chichester Road, Claremont, Cape	Esau Shapiro & Segall, 120 Main Road, Claremont.
5332/60	Jones, Robert Price, of 66 Ocean View Drive, Three Anchor Bay, Cape Town	Clarke & Company, 100 Long Street, Cape Town.
430/61	Foster, Joseph Henry, retired railway clerk, of Ringwood, Redhill, Oxford Road, Denham, Buckinghamshire, England	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Foreign Executor.
5429/60	Brice, Charles Henry, accountant, of 57 First Avenue, Fish Hoek, Cape, and surviving spouse, Jeanette Elizabeth Brice	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
415/60	Lyle, Matthew Kyle, bank pensioner, of 22 Avenue St. Charles, Sea Point, Cape, and surviving spouse, Phyllis May Lyle	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
389/61	Spence, Roger Hierom Gerard Ogilvy, retired brigadier, of P.O. Box 514, Nassau, Bahama Islands	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Dative.
5251/60	Morris Shapiro, of 11 Bell Street, Stellenbosch, Cape.....	Saacks & Jaffe, Attorneys for Executor Testamentary, 801/3 Dumbarton House, Adderley Street, Cape Town.
5404/60	Jurisch, Reginald Max Faure, of "Glamis", Riversdale....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Co-Executors Testamentary.
107/61	Ulric James Breese, Chemist and druggist, late of 7 Alice's Ride, Pinelands, Cape	Hogan-Fleming & Company, Attorneys for Executor Dative, 608 Atlas Building, 52 St. George's Street, Cape Town.
387/61	Stephan, Arno Leopold, sales manager, of Riverside Road, Rondebosch, Cape, and surviving spouse, Gladys Nicolena Stephan (born Roe)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
257/61	Clayton, Sarah (born Hockenhull), widow, of Holywell, Flintshire, Wales	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
331/61	Scharges, Ludwig de Villiers, bank manager, of Villiers Street, Bredasdorp, and surviving spouse, Johanna Wilhelmina Smalberger Scharges (born van Blommestein)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
246/61	Jooste, Francois Nicolaas, en nabywende eggenote Jacoba Hendrika Magrietha Jooste (gebore van der Westhuizen), van Hodgsonstraat, Williston	V. Dercksen, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat, Williston.
434/61	Edge, Mary Anne (born Bailey), widow, of Upper Piers Road, Wynberg, Cape	Buchanan & Berman, Attorneys for Executor Testamentary, Main Road, Wynberg.
128/61	Wilkins, Olga Kathleen (formerly Taylor, born Elario), of "Evenhaven", Lympleigh Road, Plumstead	Banard Katzeff & Company, 491 Albert Road, Salt River, Attorneys for Executors Testamentary. 21 days.
51/61	Janse van Rensburg, Dirk Johannes, en Elizabeth Elsie Jacoba Janse van Rensburg (gebore Moorcroft)	V. G. Holmes & Benade, Markplein (Posbus 6), Olifantshoek.
4946/60	van der Westhuizen, Daniel Nicolaas Hendrik.....	D. C. Joubert, Sekretaris, Wellingtonse Eksekuteurskamer Beperk, Posbus 1, Wellington.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
52/61	Coetsee, Stefanus Cornelis, onderwyser, en boer, van Sarelshof, Kuruman, K.P., en nagelate eggenote Clasina (Classina) Adriana Coetsee (gebore Sadler)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
233/61	Mercer, Robert, of Green Point, Cape Town.....	Syfret, Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town.
26/61	Hanekom, Jacomina Belia Maria (gebore Hanekom), van Nota Bene, Friersdale, Distrik Gordonias, en nagelate eggenoot Johannes Willem Hanekom	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
216/61	Newman, Sam, of "Newhaven", Avenue Normandie, Sea Point, Cape Town	Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Attorneys to Executors Testamentary, Federated House, 56 Shortmarket Street, Cape Town.
337/61	van Nieuwenhuyzen, Jacomina Catharina (born van der Westhuizen), widow, of Carnarvon, Division of Carnarvon	Carel J. van Zyl, P.O. Box 18, Carnarvon.
398/61	Swanepoel, Andries Stefanus, en nagelate eggenote Pieter Ernst Johannes Swanepoel (gebore Mostert), beide van Gamkaskloof, Distrik Laingsburg	F. W. Markotter & Van der Walt, Kerkstraat 37, Kaapstad.
5088/60	Lee, Allie, of "Zilmor", Seventh Avenue, Belgravia Estate, Athlone	Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Attorneys to Executor Dative, Federated House, 56 Shortmarket Street, Cape Town.
373/61	Vermeulen, Johannes Abraham, boer, van Rhebokskraal, De Wet, Distrik Worcester, wat op 30 November 1960 oorlede is, en nagelate eggenote Francina Elizabeth Vermeulen (gebore Henn)	C. Kloppers, Bestuurder, Die Worcesterse Eksekuteurskamer, Beperk, Baringstraat 29 (Posbus 34), Worcester, vir Self en Mede-eksekutrisse Testamentêr.
2754/60	Lindberg, Scott, of 307 Wolfe Street, London, Ontario, Canada	Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Attorneys to Executrix Dative, Federated House, 56 Shortmarket Street, Cape Town.
5152/60	Parsley, Moos, arbeider, van Kylemore, Stellenbosch, en oorlewende eggenote Dinah Parsley (gebore Abrahams)	H. J. Niehaus, Sekretaris, Stellenbosse Eksekuteurskamer, Beperk, Stellenbosch, Eksekuteur Testamentêr.
289/61	Botha, Sara Maria Martina (gebore Cronje), en oorblywende eggenoot Christian Jacobus Botha, van Moerasrivier, Distrik George	G. O'Connell, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 73, George. 6 weke.
247/61	Edwards, Elsie, of 16 Donkin Street, Beaufort West.....	Verster & De Villiers, 54 Donkin Street, Beaufort West.
324/61	Jansen, Frans Samuel.....	G. B. Kempen & De Wet Nel, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Alheitsstraat, Carnarvon.
5407/60	Stander, Martha Magrietha (gebore Botha), en nagelate eggenoot Samuel Jacobus Alexander Stander, bosbouer, van Concordia, Knysna	G. F. Strydom, Rose-Innes & Wrentmore, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 6, Knysna.
304/61	Swart, Maria Elizabeth, van Kerkstraat, Swellendam.....	S. P. le Roux, Bestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 26, Swellendam.
5365/60	Grout, Louisa (formerly Stafford, born Harvey).....	Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 56 Shortmarket Street, Cape Town.
256/61	Sindler, Abraham Wolff, retired produce dealer, of Voortrekker Street, Oudtshoorn	Kaplan & Oates, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 152, Oudtshoorn.
485/61	Jacoba Christina Johanna de Beer (gebore Louw), en nagelate eggenoot Willem Johannes Christiaan de Beer	Paarl Trust, Beperk, Posbus 48, Bellville, Agent vir die Eksekuteurs Testamentêr.
86/61	Thomas Phillip Curry, of Observatory, Cape.....	Patrick Sealy, Executor Testamentary, 89 Main Road, Fish Hoek, Cape.
5330/60	Percival Noel Miller, Rhodesian Railway pensioner, of 23 Gladstone Street, Boston Estate, Bellville, C.P.	J. E. P. Close & Company, Agents for the Executor Testamentary, 106 Adderley Street, Cape Town.
412/61	Gerhardus Kemp, cartage contractor, of 17 Sydney Street, Goodwood	C. K. Friedlander, Kleinman & Shandling, Attorneys for the Executors Testamentary, 106 Adderley Street, Cape Town.
130/61	Eruch Manchershaw (formerly Mancherjee), company director and merchant, of Mouille Point, Cape	Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for the Executors Testamentary, N.B.S. Building, Greenmarket Square, Cape Town.
3653/60	Michael Graham, of West Crawcrook, County Durham, England	Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for the Executrix Testamentary, 8 Darling Street, Cape Town.
4787/60	Adriaan Daniel Isaacs, and surviving spouse, Martha Isaacs (born Britow), of "Emohruo", Rouxton Road, Lansdowne	Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for the Executrix Testamentary, 8 Darling Street, Cape Town.
405/61	du Plessis, Gabriel Gerhardus, kampongbestuurder, van Huis 155b, Nababeep, K.P., en oorblywende eggenote Dolores Maude du Plessis (gebore Rowland)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 4, Kaapstad, Agente vir Eksekutrisse Testamentêr.
56/61	Arthur Evans, of Kimberley.....	D. de Witt, Secretary, G.W. Board of Executors, Trust and Agency Company, Limited, Kimberley, Executor Testamentary.

TRANSVAAL.

6486/60	Kuhn, Johannes Albertus, pensioenaris, van Lawley Persele 520, Lawley, en nagelate eggenote Cecilia Johanna Kuhn (gebore Kruger)	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
8771/60	Chalklen, Florence Amy Chalklen.....	Geo. Isserow, 548 Jules Street, Malvern, Johannesburg, Executor Testamentary.
296/61	Erasmus, Louisa Mathilda (gebore Rudman), weduwee, van Boothia Plot 126, Pk. Randgate	J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Humanstraat 43 (Posbus 115), Krugersdorp.
—	Coetsee, Philippus Stephanus, en nagelate eggenote Martha Carolina Coetsee (gebore Maritz), van Vrystaatstraat 72, Volksrust.	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
448/61	Herholdt, Willem Stephanus, en nagelate eggenote Anna Johanna Herholdt, van Bornmanstraat, Wolmaransstad	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
84/61	Dobson, Arthur Alfred, miner, of 10A Mowbray Avenue, Benoni	George Rennie & Company, (Pty.), Limited, P.O. Box 285, Benoni.
403/61	de Vos, Wouter (Jacobus), van Sterkloop 91, Pietersburg.....	K. Berkenbosch, Posbus 194, Pietersburg.
207/61	van Zyl, Albertus Johannes Andries Jacobus, afgetrede boer, van Goedgevonden, Distrik Klerksdorp	Oosthuizen, Wolfaardt & Wessels, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 59, Klerksdorp.
792/60	Schlebusch, Jan Marthinus Lewis, mynwerker, van Roodepoort, en nagelate eggenote Paulina Johanna Schlebusch (gebore van den Berg)	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Datief, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
5580/60	Lambrechts, Martin Henry.....	M. G. Panovka, Clarke & Platt, Attorneys for Executor Dative, 11-20 Lochiel House, 17 Third Street, Springs.
360/61	Booyens, Gert Petrus, van Albert, Pk. Waterpoort.....	Snyman & Gouws, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 25, Louis Trichardt.
455/61	Joubert, Joshua Stephen, van Dunnottar Hotel, Dunnottar..	M. G. Panovka, Clarke & Platt, Attorneys for Executrix Testamentary, 11-20 Lochiel House, 17 Third Street, Springs.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
404/61	Havenga, Hermanus Christoffel, retired Sgt. S.A. Police, of 908 Terblanche Street, Villieria, Pretoria	Nerald Hermanus Havenga, 908 Terblanche Street, Villieria, Pretoria.
8859/60	Wadge, Martin, of 15 High Road, Orchards, Johannesburg	Mrs. E. C. Wadge, c/o A. W. Bennell & Company, P.O. Box 4409, Johannesburg.
8305/60	Marais, Gideon Andries, of Melliodora, Ottosdal	S. F. Marais, 9 Burlington House, Pretoria.
1847/60	Venables, Susanna Johanna, en nagelate eggenoot Thomas Daniel Venables, van Plot No. 120, Eloff, Distrik Delmas	T. D. Venables, Joubertstraat 74, Germiston.
—	Cremer, Hendrik Lodewyk Willem, van Spaarwater, Distrik Heidelberg, Transvaal, en nagelate eggenote Helena Johanna Cremer (gebore Grobler)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	van Deventer, Elsie Gertruida (gebore Prinsloo), en nagelate eggenoot Casper Petrus Christoffel van Deventer, klerk, van Ruitersweg 119, Potgietersrus	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
580/61	van Eeden, Hermanus Bernardus, van Stilstraat 5, Potchefstroom, en nagelate eggenote Cornelia Maria van Eeden (gebore Redelinghuys)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria. 31 dae.
366/61	Findlay, Frederick Roderick Noble, of 21 Andries Pretorius Street, Monument Township, Krugersdorp	J. B. Hugo & Cronje, Attorneys for Executrix Testamentary, 43 Human Street, Krugersdorp.
—	de Saedeleer, Francois Joseph, of 3 Rayton Place, South Hills, Johannesburg, and surviving spouse, Aletta Johanna de Saedeleer	Aletta Johanna de Saedeleer, 31 Claude Beckett House, South Hills, Johannesburg.
336/61	Swanepoel, Gert Stefanus	Jock du Preez & Pretorius, Posbus 287, Wolmaransstad. 21 dae.
515/61	Meyer, Daniel Arnoldus Christoffel, en nagelate eggenote Aletha Sophia Meyer (gebore Coetzer), van Rhodeslaan 34, Vereeniging, vroër van Spoorweghuis 20, Redan	A. S. Meyer, Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 251, Germiston.
290/61	Burger, Johanna Jacomina, en nagelate eggenoot Cornelius Johannes Burger, van Skietkraal, Pk. Vaalkop	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
468/61	Smith, George Stuart, of Lorna Court, Paul Kruger Street, Pretoria	Friedland, Hart & Cooper, Attorneys for Executrix Testamentary, Van der Stel Buildings, Pretoria.
7937/60	Krynauw, Johannes Mattheus Wessels, and surviving spouse, Kathleen Grace Krynauw (born Morley), of 32 Struben Avenue, Discovery, District Roodepoort	J. C. Vermeulen & I. J. Venter.
363/61	William Bess Beeton, mynwerker, van Vyfdestraat 92, Booyens Reserve, Johannesburg, en nagelate eggenote Gladys Johanna Beeton (gebore Eckard)	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
4460/60	Frederick Jacobus Abraham du Toit, van Suffolkweg 41, Kensington, Johannesburg	Mev. A. J. du Toit, Woonstel No. 15, Spheris Centre, H/v Langermandrive en Queenstraat, Kensington, Johannesburg.
—	van Wyngaard, Marthinus Christoffel	Catharina Gertruida Susanna Erwee, 8 Alice Laan, Comet, Distrik Boksburg.
548/61	Lindeque, Jozua Francois, van Krugerlaan 80, Vereeniging	T. S. Wood, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Permanent-geboe, Voortrekkerstraat, Vereeniging.
8901/60	Meyer, Willem Christoffel, wewenaar, van Noordrandweg 18, Kempton Park	Golach & Schumann, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 67, Kempton Park.
8330/60	Albasini, Susanna Maria Elizabeth (gebore de Jager), weduwe, van Groblersplaats, Distrik Zoutpansberg	Snyman & Gouws, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 25, Louis Trichardt.
8509/60	Lieske, Heinz Fritz, en nagelate eggenote Gertraud Else Lieske, van Leeuwbosch Lood Myn, Distrik Rustenburg	J. F. van Graan, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Vierde Laan 24 (Posbus 58), Thambazimbi.
118/61	Swarts, Willie	Levy, Rogaly & Carson, 121 Van der Stel Buildings, Pretorius Street, Pretoria.
8389/60	Guy, Emily Jane, widow, of Coniston Nursing Home, 4 Nottingham Road, Kensington, Johannesburg	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimble, Attorneys for Executor Testamentary, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.
8792/60	Johnson, James Aloysius	Adelina Christina Johnson (born Maccorio), widow, 49 Station Road, Kliptown, Johannesburg.
96/61	James, Walter Hugh, (also known as Walter), of Nazareth House, Webb Street, Yeoville, Johannesburg	F. B. Williamson, Manager of the Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg, Executor Testamentary.
454/61	Paterson, Annie, of 10 Ardmare Court, Oxford Road, Rosebank, Johannesburg	Kantor Zwarenstein & Partners, Attorneys for Executor Testamentary, Second Floor, Provident Assurance House, Simmonds Street, Johannesburg.
8131/60	Landau, Anna Christine, housewife, of Johannesburg	F. B. Williamson, The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg, Executor Dative.
8557/60	Kirsner, Rosaline Esther (born Movshon)	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
107/61	Per, Israel, retired Hebrew teacher	Reuben Per, Executor Testamentary.
442/61	Fisk, Wilfred Richmond	Arthur Sagar, Attorney for Executor Testamentary, Suite 716, Rand Central, cor. Jeppe and Joubert Streets, Johannesburg.
183/61	Hurwitz, Zelda, of 32 Pontrocina, Catherine Avenue, Berea, Johannesburg	Lubbers, Spitz, Block & Carel, Third Floor, Meischke's Building, Harrison Street, Johannesburg.
8306/60	Mohamed, Halima Jan	Alec Oshry, Attorney for Executors Testamentary, 123 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.
8786/60	Edwin, James Harden	H. M. Parker, Agent for Executrix Testamentary, P.O. Box 2037, Johannesburg.
8237/60	Christoffel Jacobus du Toit, civil servant, 42 Pontresina, cor. Joel and Catherine Avenue, Berea, Johannesburg	Alida Helena du Toit (known as Lydia Helen), c/o T. E. Howarth, 005 Kirstenbosch, Dundalk Avenue, Parkview, Johannesburg.
6381/60	Lourie, Harry, last address, Argyll House, Princess Place, Parktown, Johannesburg	Harry Theodore Hersch, Executor Testamentary, 901 Libertas, 62 Marshall Street, Johannesburg. 21 days.
6846/59	Christensen, Aage, of Copenhagen, Denmark	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimble, Attorneys for Executor Dative, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.
5899/60	Conde, Thyra Emma	Meyersohn & Myers, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 4152, Johannesburg.
264/61	Jacobson, Marcus (also known as Max)	Bernard, Gering, Gering & Nell, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg.
369/61	Lipner, Herman	Bernard, Gering, Gering & Nell, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg.
579/61	Erasmus, Jacobus Carl Johannes, and surviving spouse, Antoinette Johanna Erasmus	Bell, Buissinne & O. B. Duckles, 815-820 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg.
6170/60	Chazen, Philip, and surviving spouse, Janie Chazen, of 50 Raleigh Street, Yeoville, Johannesburg	Dudley A. Kark, Attorney for Executor Dative, 306 Grand National Building, Rissik Street, Johannesburg. 21 days.
493/61	Wiborg, Johannes, of Kalvild pr. Lillesand, Norway	Duthie, Douglas, Stuart & Company, Attorneys for Executor Dative of 506 A.B.C. Chambers, 27 Simmonds Street, Johannesburg.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van Wyle. <i>Estate Late.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.</i>
7763/60	Clara, Fenton.....	Fred Fenton, Executor Testamentary, c/o Reuben Per, Attorney, P.O. Box 2, Orange Grove, Johannesburg.
3060/59	Milton Dreyer, who died at Vanderbijlpark, on the 5th May, 1959	I. Krinsky & Partners, Agents for Executors Dative, 305-308 Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
698/61	Van Vliet, Karel Johannes, stores inspector, of 7 Pretoria Road, Silverton, Pretoria, and surviving spouse, Jacoba van Vliet (born Van der Loo)	Macintosh, Cross & Farquharson, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 158, Pretoria.
616/61	Liebenberg, Jacob Francois, en nagelate eggenote Anna Elizabeth (gebore Berry), van Perseel 12, Rust der Winter, Warmbad	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
8586/60	Coetzer, Johannes Petrus, en nagelate eggenote Regina Catha- rina Coetzer (gebore Scott), tans oorlede	A. P. Kotzé, Stuartstraat 12 (Posbus 72), Balfour, Tvl., Pro- kureur vir Eksekuteur Datief.
432/61	Farmer, Joan Gillie, (Miss.), of 16 Aberfeldy Road, Kensing- ton, Johannesburg	(Miss.) Isobel Farmer, 16 Aberfeldy Road, Kensington, Johannes- burg.
8872/60	Ashdown, Margaret Elizabeth.....	Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Allied Building, 163 Meyer Street, Germiston.
7952/60	Hines, George, of 11 Acropolis Road, Valhalla, Pretoria.....	Rooth & Wessels, Agents for Executor Testamentary, Barclays Bank Building, Church Square, Pretoria.
3716/60	Smal, Barend Hendrik, of 616 Taljaard Street, Hercules, Pretoria	Rooth & Wessels, Agents for Executrix Testamentary, Barclays Bank Building, Church Square, Pretoria.
6075/60	Bezuidenhout, Wynand Jacobus, wewenaar, van 10 Ginsberg Kwartiere, Germiston	I. W. van Zyl, Prokureur vir Eksekuteur Datief, Meyerstraat 157, Germiston.
7768/60	Lauer, Friederika.....	Sachs, Berman & Schneider, Attorneys for Executrix Dative, First Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannes- burg.
441/61	Nel, Hans Jurgens.....	(Mev.) Johanna Petronella Nel (gebore Botha), p/a Constance- laan 4, Homelake, Randfontein.
73/61	Bowie, William, 11A St. Frusquin Street, Malvern, Johannes- burg.	J. Williams, 40-3rd Avenue, Lambton, Germiston. 21 days.
527/61	Pitter, Edward James, of 72 Heuningklip, Krugersdorp.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
457/61	Jordan, Amy, of P.O. Box 6, Boons, Transvaal.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
7932/60	Downie, Jessie, of 13 Abel Road, Berea, Johannesburg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
507/61	Coetzer, Cornelius Johannes Augustinus, of Rorystraat 38, Wentworth Park, Krugersdorp, en nagelate eggenote Johanna Isabella Coetzer	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 933, Johannesburg.
8246/60	Knighton, William.....	Moodie & Robertson, Attorneys for Executor Dative, 6th & 7th Floors, Natal Building Society Building, Rissik Street, Johan- nesburg. 21days.
815/61	Perrow, Caroline Johanna, housewife, of 7-3rd Avenue, Orange Grove, Johannesburg, and surviving spouse, William Harold Perrow	H. S. Marks, Attorney for Executor Testamentary, 108 Bank Chambers, Cor. Main & Betty Streets, Jeppestown, Johannes- burg.
8530/60	Truter, James William, of 5 Barbara Court, Rosie Street, Rosettenville, Johannesburg, who died at Johannesburg on the 23rd November, 1960	Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Attorneys for Executor Dative, Sixth Floor, His Majesty's Buildings, Eloff Street, Johannesburg.
325/61	Humphries, Arthur, electrician, of 72 Moorcroft Avenue, Krugersdorp West, Transvaal, and surviving spouse, Kate Ambrosine Humphries (born Knox)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannes- burg.
8133/60	Marshall, Charles, cricket coach, of c/o Jeppe Boys High, Johannesburg, and surviving spouse, Doris Anne Cathleen Marshall (born Slabbert)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannes- burg.
5888/60	Jacob Jacobus Coertzen, miner.....	W. G. Barnes, 101 North Avenue, Observatory Curve, Johannes- burg, Executor Dative.
434/61	Ford, Herbert John, retired miller, of 18 Barkly Avenue, Discovery, Transvaal	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannes- burg.
6677/60	Symons, Lionel Hamilton Hyde, and surviving spouse, Sarah Martin Symons	J. Steinberg, Joint Executor Testamentary, P.O. Box 5220, Johannesburg.
2595/60	Harrison, Reginald Ernest, of Cato Ridge.....	Benjamin, Nathanson, Bowman & Leveson, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 1301, Johannesburg.
433/61	Fourie, Elizabeth Aletta Susanna, Waterval Nr. 21, Belfast....	M. J. Mills, Posbus 37, Machadodorp.
8873/60	Bolt, Richard Tanton, boer, van Zevenfontein, Distrik Middel- burg, Transvaal, en nagelate eggenote Christina Jacomina Bolt (gebore Heyns)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee- afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria.
628/61	Swanepoel, Margaritha Wilhelmina (gebore Van Aarde), huisvrou, en nagelate eggenoot David Stevanus Swanepoel, boer, van Donkin, Pk. Alldays, Transvaal	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee- afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria.
175/61	Van Deventer, Elizabeth Gertruida, huisvrou, weduwee, van Leonard Mansions, Strubenstraat, Pretoria.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee- afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
3097/60	Leydsia Carolina Erasmus, (ongetroud), sekretaresse, van Herbert Dentstraat 4, Krugersdorp, Tvl.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee- afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria.
5321/59	De Jongh, Daniel, retired farmer, of Block 4, White River, Transvaal, and surviving spouse, Eva Louise De Jongh (born Jooste)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 2024, Pretoria.
639/61	Kilian, Hendrik Jacobus Van Aswegen, boer, van Katdoorn- plaai, Distrik Wolmaransstad, en nagelate eggenote Eliza- beth Aletta Ena Kilian (gebore Nortier)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee- afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
149/61	Bronkhorst, Hester Carolina Petronella, van Carel Trichardt straat 270, Mountain View	Bronkhorst Johannes, Sarel Celliersstraat 970, Hercules, langs- lewende eggenoot en Eksekuteur.
8203/60	Joubert, Maryna Johanna (gebore Vorster), weduwee.....	J. de W. Joubert, Eksekuteur, Posbus 7, Nylstroom.
538/61	Homan, Franklin Thomas, of Amboni Croft, P.O. Box 12, Kiganjo, Kenya	A. J. van't Hoff, P.O. Box 1144, Johannesburg.
8619/60	Van Taak, Pieter Andries, en nagelate eggenote Elizabeth Susanna van Taak, Sonop Nedersetting, Pk. Sonop, Oor Brits	(Mev.) E. S. Van Taak, Sonop Nedersetting, Pk. Sonop, Oor Brits.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
168/61	Willemse, Jacob Johannes.....	Kraut, Wagner & Hutchinson, 3de Verdieping, Burlingtonhuis, Burlington Deurloop, Pretoria.
8697/60	Mackenzie, Phoebe Pearl, of 214 Soutter Street, Pretoria West, and surviving spouse, William Alexander Mackenzie	Kraut, Wagner & Hutchinson, Third Floor, Burlington House, Burlington Arcade, Pretoria.
7970/60	Schoeman, Hendrik Jacobus.....	Steyn, Nolte & Wiid, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 83, Vereeniging.
411/61	Brest, Morris.....	Sapire, Jacobson & Creswick, Attorneys for Executor Testamen- tary, 1-5 Symons' Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.
8193/60	Hendrik Petrus van Heerden Coetzer, operateur van Stewarts & Lloyds, van Livingstonelaan 7, Vereeniging, en nagelate eggenote, Mulleritha Cornelia Coetzer (gebore Opperman)	De Cradock, Eksekuteurs Kamer en Waarborg Maatschappij, Beperkt, W. G. Heap, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Posbus 45, Cradock.
8411/60	Adrian Lester van Aardt.....	Hull, Pearson, Taylor & Favish, 60 Cranbourne Avenue, (P.O. Box 265), Benoni.
8231/60	Rosenberg, Bernard, 3 Skyway, 16 Pope Street, Bellevue, Johannesburg.	Frieda Zeldi Rosenberg, Executrix Testamentary, 3 Skyway, 16 Pope Street, Bellevue, Johannesburg.
2/61	Baillie, Alexander, retired public accountant, of 106 The Drive, Westdene, Benoni	Douglas Baillie, P.O. Box 490, Benoni.
256/61	De Vos, Stephanus Marthinus.....	Catharina Susanna de Vos, Waterval Hoewes, Pk. Pyramid.
17/61	Sizer, Elsie Marion, of 37 Edward Street, Westdene, Benoni	Edelstein & Kahn, Attorneys for Executor, P.O. Box 243, Benoni.
414/61	Brandow, James, en nagelate eggenote Johanna Magdalena Catharina Brandow (gebore Van der Westhuizen)	Kuit & Mortimer, Louis Trichardtstraat 69 (Posbus 12), Volks- rust, Prokureurs vir Eksekutrise.
526/61	Peacock, Robert, boer, en nagelate eggenote Sarah Johanna Peacock (gebore Visser) van Klipkop, Distrik Brits	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
577/61	Van Deventer, Francois Johannes Gerhardus, en nagelate eggenote Elsie Petronella van Deventer, van Rapoeli, Pk. Delareyville	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
331/61	Potgieter, Wilhelmina Christina (gebore Delport), en nagelate eggenoot Philippus Carel Potgieter, van Harmonie, Pieters- burg	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7673/60	Smal, Jan Hendrik, staalwerker, van Sesde Laan 780, Wonder- boom Suid, Pretoria	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 478, Pretoria.
439/61	Nel, Frans Jacob Christoffel, afgetrede boer, van Steynstraat 13, Breyten, Transvaal, en nagelate eggenote Magrietha Aletta Catharina Nel (gebore Janse van Vuuren)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
3691/60	Coetzee, Tjaart Andries.....	C. L. Badenhorst, Ons Eerste Volksbankgebou, Kerkplein, Posbus 1460, Pretoria.
8816/60	Muller, Louis Terreblanche, hoofinstrukteur naturelle myn- skool, van 65 Cambridgelaan, Evander, Transvaal, en nagelate eggenote Adriana Catharina Gertruida Goossens Muller (gebore Heyns)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Eksekuteur Testamentêr.
8700/60	Campbell, Agnes, widow, of Kero Court, Pietersen Street, Hillbrow, Johannesburg.	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executors Testamentary.
497/61	McCabe, Thomas Bernard, spoorweg pensionaris, van Van Heerdenstraat 89, Capital Park, Pretoria	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
8963/60	Lewis, Albert, retired businessman, of 105 Beverly Hills, Sunnyside, Pretoria	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executors Testamentary.
8896/60	Landrey, Violet Maude, housewife, of Fred Mine, Filabusi, Bulawayo	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
8610/60	Lomnitz, Theodor, and surviving spouse, Luise, of Bachstel- zenweg 3, Berlin-Dahlem, Germany	Getz, Behr, Ogus & Jaffit, 316 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria, Attorneys for Executor Dative.
182/61	Green, Robert Harston, of 46 Muir Avenue, Brakpan.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
917/61	Crous, Pieter Jacobus Rademan.....	(Mev.) J. M. Crous, Een-en-twintigste Laan 383, Villieria, Pretoria.
24/61	Conrad, Albert Vincent, of 57 Norrice Lea, Finchley, London N.2, England	Northern Trust Company, Limited, Northern Trust Building, 28 Harrison Street, Johannesburg, Agents for Executors Testamentary.
151/61	Naude, Sybil Courtney, widow.....	Abel, Somers Vine & Murray, Attorneys for Executor Testamen- tary, P.O. Box 5224, Johannesburg.
8579/60	Pietersen, Johanna Susanna, Twee-en-dertigste Laan, 901 Villieria, Pretoria, en langsewende eggenoot C. J. Pietersen, in gemeenskap van goedere getroude gewees.	C. J. Pietersen, Twee-en-dertigste Laan, 901 Villieria, Pretoria.
429/61	Delmar, Esric Cecil, and surviving spouse, Isabella Maria Delmar, of 94 Sixth Avenue, Melville, Johannesburg	Bowman, Giffillan & Blacklock, Attorneys for Executrix Testa- mentary, United Building, cor. Eloff and Fox Streets, Johannes- burg.
590/61	Longmuir, James, and surviving souse, Elsje Maria Longmuir, 3 Walnut Road, Primrose, Germiston	Bowman, Giffillan & Blacklock, Attorneys for Executrix Testa- mentary, United Building, cor. Eloff and Fox Streets, Johannes- burg.
560/61	Rennie, Elfrida Mary, and surviving spouse, Charles Shand Rennie, of 128 Married Quarters, E.R.P.M., P.O. East Rand	Bowman, Giffillan & Blacklock, United Buildings, Cor. Eloff and Fox Streets, Johannesburg.

NATAL.

243/61	Wantink, Hendrik, of Kangella Street, Eshowe.....	S. H. Brien, Executor Testamentary, P.O. Box 188, Eshowe.
2852/60	Gilbert, Walter Charles.....	L. F. Smuts & Company, P.O. Box 1384, Pretoria.
214/58	Vardanjloo, Naidoo Frank, No. 2319/5312/9591, of Burnside, and surviving spouse, Jairaj	A. Christopher and Company, Attorneys for Executor Dative, 2nd Floor, Bai Jerbai Rustomjee Trust Buildings, 140 Queen Street, Durban.
3096/57	Sibisi, Elsie, of Clermont Township, P.O. Clernaville.....	R. Tomlinson, Francis & Company, Solicitors, P.O. Box 271, Pietermaritzburg.
13/61	Cairns, Margaret Isobel, of 36 Heather Court, Umbilo Road, Durban	Executor Dative's Attorneys, Goodricke & Son, P.O. Box 967, Durban, Natal. 21 days.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
268/61	Wessels, Hans Jurie, in lewe van Utrecht, afgetree, en nagelate eggenote, Phillippina Dolphina Carolina Wessels (voorheen du Toit, gebore du Plooy)	Shawe & Bosman, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 13, Utrecht.
258/61	Witherspoon, Reginald John Henry, and surviving spouse, Agnes Constance Leverage Witherspoon (born Garbutt), of 73 Underwood Road, Pinetown	Goodricke & Son, Sixth Floor, Barclays Bank Building, c/o Smith and Field Streets, Durban.
214/61	Niemeyer, Magdalena Susanna de Villiers (born Bosman), of N.C.V.V. Home, Pietermaritzburg, Natal	Mabel Vieira, Executrix Testamentary, 10A Goldman Street, Florida, Tvl., also at 18e, 10th Street, Maraisburg, Tvl.
19/61	Doloughan, Mary, of "Wayside", Higher Bosavern Street, St. Just-in-Penwith, Cornwall, England.	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executor Testamentary, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
228/61	Jugaroop (also known as Beharee Jugaroop and Jugaroop Beharee), of 19 Reedbank Road, Springfield, Durban, and surviving spouse, Rajpathy	Fowle & Driman, Attorneys to Executors Testamentary, 304 Permanent Buildings, Smith Street, Durban.
171/61	Little, Elizabeth Campbell, of Sunset Lodge, 71 Fifth Avenue, Durban, Natal.	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executrix Testamentary, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
3033/60	Boy, Maria Ida Emilie (born Braun), widow, of Lions River Station, Howick, Natal.	F. W. Cooper & Rein, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 136, East London.
6/61	Virginia I. Nichols, of Inanda Seminary, P/B. Durban.....	(Miss.) L. Scott, Executrix, Inanda Seminary, P/B. Durban. 14 days.
245/61	Rein, Rita Armstrong.....	Masson, Harrison & De Villiers, Attorneys for Executor Testamentary, Netherlands Bank Building, 237 Church Street, Pietermaritzburg.
162/61	Comrie, Douglas Montague Cockburn.....	J. Leslie Smith & Company, P.O. Box 297, Pietermaritzburg, Attorneys for Executor.
3003/60	Orchard, Jessie Brownlie, of 262 Main Road, Malvern, Natal	Anthony Knowles Taylor, 17 Allan Hirst Drive, Pietermaritzburg, Natal.
286/61	Mary Lydia Kidd, housewife.....	Smythe & Company, Solicitors to the Executor, P.O. Box 104, Pietermaritzburg.
145/61	James Morrison Templeton.....	(Mrs.) E. M. A. Templeton, Excutor Dative, P.O. Box 2322 Johannesburg. 14 days.
3543/60	Skea, Herbert John, 25 Dunraven Court, Palmer Street, Durban	Stocken & McClean, Plowright House, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executor Dative.
256/61	Heylen, William Joseph, of 11 Frere Road, Durban.....	Stocken & McClean, Plowright House, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
320/61	Leslie, Maureen Elizabeth, of 215 Evans Road, Durban.....	J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Attorneys for Executor Dative, Fourth Floor, Yorkshire House, cor. Field and Smith Streets, Durban.
3012/60	Mahomed, (birth register no. 123/1906), of 30 Pembroke Road, Durban North	M. J. Ensor, Executor Dative, Suite 4, Founders' House, 15-25 Parry Road, Durban.
203/61	Clouts, Matthew.....	Louis Maxime Chenik, Executor Testamentary, c/o Garlickie and Bousfield, Allied Building, Gardiner Street, Durban.
2849/60	Muniamma, of 118 Woodford Grove, Durban.....	Geo. Singh & Company, Attorneys for Executors Dative, of 35 Baker Street, Durban.
139/61	Veerasamy (colonial born Indian No. 22702/34069), of Tongaat, and surviving spouse, Ana Lutchmee (colonial born Indian woman)	Henry Francis, Agent for Executrix Testamentary, P.O. Box 192, Verulam. 14 days.
2929/60	Banaseelal, and surviving spouse, Bhagwan, 159 West Boundary Road, Mayville, Durban	De Charmoy & Angel, Attorneys for Executor Dative, Michael's Court, Masonic Grove, Durban.
2811/60	Bennie, Maduray.....	Polamma, colonial-born Indian woman (Birth Register No. 445/1900), widow, of 32 Sigamoney Road, Clairwood, Durban, Natal.
3516/60	Sookdayca, C. B., Indian woman No. 10527/10694, of Sea View, Natal	R. P. Singh, Attorney for Executor Testamentary, Madoline Burloines, 437 Smith Street, Durban.
2961/60	Shewcharan, No. 3732/17613, of 194 Flower Road, Clairwood, Natal, and surviving spouse, Mangri, 8666-6568	R. K. Persadh, P.O. Box 21, Cavendish, Natal, Executor Testamentary.
264/61	Preston, Grace Dorothy.....	Lyne & Collins, P.O. Box 635, Durban.
3336/60	Hampson, Winifred Elizabeth, of Durban, Natal.....	Roberts, Haley & Murray, P.O. Box 1462, Durban.
141/61	Lambeth, Annie Marie, of 302 Sydenham Road, Durban....	N. E. McIntosh, 302 Sydenham Road, Durban.
2386/60	Ramloutun, Indian Immigrant No. 48577, of Mount Edgecombe	Y. S. Chinsamy, Agent for Executor Dative, 33 Moss Street, Verulam.
3441/60	Kelly, Arthur Edward Nathaniel, of 29 Southwald Avenue, Montclair, Durban	J. W. van Aardt & Company, 712 J.B.S. Building, cor. Field and West Streets, Durban.
3/61	Olga, Maraquita McCurdie (born Tracey), of Kloof.....	J. M. Barker & Company, 321 J.B.S. Buildings, 78 Field Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
3258/60	Vanderplank, Alan Richmond.....	Romer, Robinson & Catterall, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 1922, Durban.
832/60	Gareeb Ramdeheen, (described in the will as Ramdhani Gareeb), and surviving spouse, Rajpathia (also known as Gareeb Rajpathie), of 40 Eskotene Grove, Mayville, Durban, Natal	W. T. Clark & Seymour, Goodricke Building, Masonic Grove, P.O. Box 523, Durban.
1628/59	Kok, Catherina Magdalena.....	L. G. Jood, c/o R. Acutt & Sons, 15 Mercury Lane, Durban.
343/61	Finlay, Marie Julie (born Larche), 166 Moore Road, Durban	Lewis Burt Breeds, c/o G. A. F. Brett & Wills, Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban.
229/61	Clarence, Phyllis Jane, of Robin Hood Hotel, Umkomaas, Natal	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.
—	Wessels, Susanna Elizabeth (born Liversage), of Joubert Street, Paulpietersburg, Natal	Executor Dative.
158/61	Mason, Robert Hughes.....	Mason, Buchan & Company, Attorneys for Executor, P.O. Box 100, Pietermaritzburg.
3161/59	Pringle, Charles Sydney, who died at Durban on the 30th August, 1958	E. V. Franz, Executor Dative, P.O. Box 32, Port Shepstone.
365/61	Carter, Ralph William, of 84 Clark Road, Durban.....	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executor Testamentary, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
2616/60	Pilgrim, Jean McRae, of Gingindhlovu, Zululand.....	Shepstone & Wylie, Scotswood House, 41 Acutt Street (P.O. Box 205), Durban.
298/61	Govender, Subramoney Munnsami, of Merchant, Main Road, and surviving spouse, Gnanamball	J. O. Blamey, Attorney for Executors Testamentary, P.O. Box 16, Umzinto.
297/61	Visalutchmee, housewife, of Umzinto, Natal, and surviving spouse, Candasamy (also known as Candasamy Munnsami Govender)	J. O. Blamey, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 16, Umzinto.
168/61	Cowie, Alexander.....	Errol W. Stowell & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 27 Timber Street, Pietermaritzburg.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
311/61 3484/60	Brice, Charles Lionel, of Palmerston Hotel, Durban..... Nel, Hester Petronella (gebore Koen), van Hlobane, Distrik Vryheid	Shepstone & Wylie, Scotswood House, 41 Acutt Street, Durban. A. C. Bestall & Uys, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 231, Vryheid, Natal.
3425/60	De Villiers, Johannes Albertus Pieter Mathys, en nagelate eggenote Shirley Wildred de Villiers, van Cato Court 4, Catoweg 24, Durban	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
154/61	Hugh Algernon Constable, of 95 Skegness Avenue, Mount Vernon, Durban, pensioner S.A. Railways, and surviving spouse, Elsie Constable (born Boisson)	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
371/61	James Robert Eldridge, of 9 Vausedale Crescent, Escombe, storeman	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
289/61	Walter Gooderson, of 10 Bedford Road, Cowies Hill, Natal, retired	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
209/61	Elizabeth Emily Hobbs (born Dean), of 22 Dan Pienaar Drive, Northdene, Natal, widow	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
247/61	George Richard Matthews, of Avoca, North Coast, Natal, pensioner	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
260/61	William Chalmers Mitchell, of Wingfield Private Hotel, St. Andrews Street, Durban	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
319/61	Sarah Pearce (formerly Bilson), (born Martin), of 11 Colt Place, Montclair, Durban, and surviving spouse, William Lauder Pearce, clerk S.A. Railways	Palmer's Trust Investments & Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Dative.
3055/60	Carter, Francis Randle, architect, of Ladysmith, Natal.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
—	Schafer, Herman Philipus Aubrey, van Sun Valley Estates, Weenen	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee- afdeling, Posbus 381, Pietermaritzburg, q.q. Eksekutriele Testamentêr.
222/61	Sopwith, Henry Norman, of 376 Ridge Road, Durban.....	C. P. Robinson & Goulding, 101 Union Club Building, Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
215/61	Lackraji, colonial-born Indian No. 150577/150578, of Kelso Junction, who died on the 7th July, 1960	E. V. Franz, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 32, Port Shepstone.
3400/60	Frederick Ernest Peto, of 16 Rectory Close, Alverstoke, Gos- port, Hants	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trust Department, P.O. Box 379, Pietermaritz- burg, Executor Testamentary.
114/61	Wallis, Annie, widow, of 3 Ranelagh Road, Felixstowe, Suffolk	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered com- mercial bank), Trust Department, P.O. Box 379, Pietermaritz- burg, Agents for Executors Testamentary.
287/61	Turner, Olive Alexa, of Clovelly, P.O. Underberg.....	R. Tomlinson, Francis & Company, Solicitors, 20 Chancery Lane (P.O. Box 271), Pietermaritzburg.
293/61	Allnatt, Ellen Caroline, of Ridge Road Convalescent Home, 68 Ridge Road, Durban	R. Tomlinson, Francis & Company, Solicitors, 20 Chancery Lane (P.O. Box 271), Pietermaritzburg.
61/61	Bremner, Marie Natalie.....	J. Leslie Smith & Company, P.O. Box 297, Pietermaritzburg, Natal, Executor's Attorneys.
1708/60	Reginald Barron Haines Betty, and surviving spouse, Alice Mary Betty	R. G. Betty, q.q. Executrix Testamentary, P.O. Box 742, Johannes- burg.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

105/61	Hesse, Adolf, chef, of 7 Albrecht Street, Bloemfontein.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commer- cial bank), P.O. Box 1248, Trustee Branch, Bloemfontein, Executors Testamentary.
144/61	Geel, Catharina Maria (gebore Barkhuizen), weduwee, van Senekal	Visser & Kie., q.q. Eksekutriele Testamentêr, Posbus 49, Senekal
91/61	Davel, Jan Adriaan Louw, van Thaba Bosigo, Reitz.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee- afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
370/56	Basson, Maria Johanna (gebore Steyl), van Weltevrede, Westminister	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee- afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1415/60	Van Deventer, Elsie Johanna (gebore Heidenrich), huisvrou, van Handelshuis 6, Vrede, O.V.S.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee- afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
121/61	White, Ernest Horace, pensioner, of 10 Conner Avenue, Bloemfontein	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 292, Bloemfontein.
118/61	Swanepoel, Louis, boer, van Plot Nr. 6, Senekal, en nagelate eggenote Susanna Carolina Wilhelmina Swanepoel (gebore Du Preez)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee- afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
31/61	Mocke, Pieter Hendrik, bestuurder van Jim Fouche Vakansie- oord, van Oranjeville, O.V.S., en nagelate eggenote Catha- rina Beatrix Mocke (gebore Strydom)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee- afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
88/61	Marra, Maria, of 13 Huising Street, Rheeder Park, Welkom, and surviving spouse, Luciano Donato Marra	Luciano Donato Marra, 13 Huising Street, Rheeder Park, Welkom, Executor Testamentary.
—	Charles Freedman Gottwaldt, slagter, van Kightleystaat 69, Brandfort, en nagelate eggenote Maria Catharina Sophia Gottwaldt (gebore Lindeveldt)	Marais & Marais, Prokureurs vir Eksekutriele Testamentêr, Voortrekkerstraat 40A (Posbus 125), Brandfort.
100/61	Boshoff, Cornelia Carolina (gebore Beukes), en nagelate egge- noot Frans Hendrik Boshoff, van Wapad, Pk. Vrede	Pretorius & Bosman, Kerkstraat (Posbus 160), Vrede, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
143/61	Johannes Petrus Botha, compressor driver, of 8 Geldenhuys Street, Welkom, and surviving spouse Margeret Catharine Botha (born Jansen)	F. Markram, Attorney for Executrix Testamentary, P.O. Box 250, Welkom. 21 days.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
29/61	Pretorius, Catharina Johanna (gebore Blignaut), en nagelate eggenoot Petrus Johannes Pretorius, van Columbine Close 6, Virginia	P. J. Pretorius, Eksekuteur Testamentêr, Columbine Close No. 6, Virginia. 21 dae.
153/61	Green, Isabel Lingard (born Thorburn), widow, who died on the 11th January, 1961, housewife, of 12 Irene Court, Hanger Street, Bloemfontein	Goodrick & Franklin, 20 Aliwal Street (P.O. Box 213), Bloemfontein.
132/61	Minnie, Getruida Jacomina (gebore Wessels), weduwe, van Grand Hotel, Kerkstraat, Vrede, O.V.S.	Pretorius & Bosman, Kerkstraat (Posbus 160), Vrede, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
1233/60	Frederick Theodorus Bezuidenhout, bachelor, postal employee, of Du Plessis Street, No. 19, Welkom, O.F.S.	Rafferty & Rafferty, P.O. Box 33, Bothaville, Attorneys for Executor Dative. 20/2/61.
154/61	Fryer, Frank Washington, of Jagersfontein	J. N. Ross, P.O. Box 88, Jagersfontein.
99/61	Mouton, Magdalena Maria Susara (gebore Schoeman), en nagelate eggenoot Abraham Jacobus Mouton, van Dirkstraat, Villiers	S. S. Saayman & Zietsman, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Cornelisstraat (Posbus 31), Villiers.
149/61	Van der Merwe, Dina Maria Magdalena (gebore Beukes), en nagelate eggenoot B. J. van der Merwe, van Luckhoff, Distrik Fauresmith	Olivier & Havenga, Posbus 9, Luckhoff.
131/61	Badenhorst, Matthys Johannes Mattheus, getroud in gemeenskap van goedere met Muriel Cecilia Jessie Badenhorst (gebore Holland), van Middelwater, Distrik Dewetsdorp	E. J. von Maltitz, Posbus 27, Dewetsdorp.
54/61	Bain, Mary Charlotte Caroline (born Klynveld), housewife, and surviving spouse, Michael William Bain, of 28 John Knox Street, Bloemfontein	Kannenmeyer, Wardhaugh & Ashman, Attorneys for Executor, 26 Elizabeth Street (P.O. Box 681), Bloemfontein.
157/61	Vos, Carel Christiaan, van Vier Kalvers, Distrik Boshof, en nagelate eggenote Gertruida Gezina Vos (gebore De Lange)	Louw & Louw, q.q. Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 5, Hertzogville.
13/61	Van Aswegen, Willem Jacobus, skofbaas, van Cilliersstraat 7, Dagbreek, Welkom, en nagelate eggenote, Hester Maria van Aswegen (gebore Greeff)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1243, Bloemfontein, Agente vir Eksekutrisse Testamentêr.
53/61	Marais, Magdalena Catharina, weduwe	E. J. Theron, Genl. de Wetstraat, (Posbus 50), Memel.
182/61	De Swardt, Catharina Margaretha Elizabeth (gebore Breet), (voorheen Van Vuuren), weduwe, van Kleinhoewe 163, Bloemspuit, Bloemfontein	C. C. Fivaz, Kerkstraat (Posbus 6), Dewetsdorp, Prokureur vir die Eksekuteur.
68/61	Gert Petrus Trollip, in lewe van kragssentrale, Wepener, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth Trollip (gebore Barnard)	Ochse & Van Rensburg, Prokureurs vir Eksekutrisse Datief Markplein (Posbus 7), Wepener.
187/61	Van Niekerk, Anna Hester, gesamentlike boedel van wyle Anna Hester van Niekerk, en nagelate eggenote Dirk Teubens van Niekerk, van „Lynhare”, Distrik Bloemfontein	(Mev.) A. S. Meyer, Leipoldtstraat 12 (Posbus 1553), Bloemfontein.
82/61	Gibson, John Knox, retired bank manager, of 37 Boom Street, Parys, Orange Free State	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

115/61	Kemsley, Ellen Ruth, spinster, retired, of Exwell Park, Waku, District Cathcart	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, C.P., Executor Testamentary.
176/61	Woodman, Ellen Evedoxica (born Gervais), widow, baker, of Owen Street, Umtata, C.P.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, C.P., Agent for Executor Testamentary.
221/61	Hayston, William	Pagden, Christian & Hanley, Attorneys for Executrix Testamentary, Permanent Building, 69 Main Street, Port Elizabeth. 21 days.
2533/60	Forteach, Sheila May (born Barrow), of East London, who died on the 15th December, 1960, and surviving spouse, Douglas Fred Forteach	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for Executor Testamentary, 15 Terminus Street, East London.
233/61	Farr, Emily Mary (born Campbell), widow, of 416 Tenby, East London	N. D. van der Westhuizen, Secretary, Midland Agency & Trust Company, Limited, P.O. Box 36, Graaff-Reinet, Agent for Executor.
190/61	Barnes, William Moore, of c/o C. M. Barnes, Circular Drive, Kragga Kama, Port Elizabeth	Joubert, Galpin & Searle, Attorneys for Executors Testamentary, Natal Building, Main Street, Port Elizabeth.
51/61	Mitchell, Charles George Albert, of 5 Bertram Street, Grahamstown	E. D. Campbell, Secretary, E. P. Guardian Loan & Inv. Coy., P.O. Box 43, Grahamstown.
217/61	Corbett, Nicholas Jacobus, of Quaggasfontein, Distrik Queens-town	F. A. Visser, Seun & Brink, 7 Hexagon (Posbus 9), Queenstown.
71/61	Saamgesmelte boedel, Naude, Willem Johannes, pensionaris, van Bo Meintjiesstraat, Middelburg, Kaap, en nagelate eggenote Antonie Fredrike Henriette Naude (gebore Schultz)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trust-afdeling, Posbus 1118, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.
222/61	Kent, Bertha Mary Parker (born Byers), widow, of Umtata	Meaker, Van der Spuy & Knopf, Attorneys for Executors, York Road, Umtata.
2412/60	Potgieter, Mary (gebore Kelly), en nagelate eggenoot George Theodorus Potgieter	Conradie, Campher & Pieterse, De Mist Hof, Kerkstraat 13, (Posbus 142), Uitenhage.
158/61	Stockelbach, Hans Ferdinand Axel (also known as Axel Stockelbach), retired company director, of 30 Park Drive, Port Elizabeth, and surviving spouse, Camilla Maria Stockelbach (born Meyer)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
191/61	Selfe, Leonard Pelham, retired, of 43 Westbourne Road, Port Elizabeth	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Agent for Executors Testamentary.
196/61	Schroeter, Ernest Edward William	Rogers & Morris, P.O. Box 14, Matatiele.
105/61	Grobler, Jan Dirkse, van Carislestraat 3, Port Elizabeth	Botha's Trust, Posbus 3105, Port Elizabeth.
229/61	Kent, Harry James, of "Glen Lynden", Division of Albany	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Testamentary, 96-98 High Street, Grahamstown.
2250/60	Schroeder, Helena Claudina Wilhelmina (born De Wet)	David L. Russell, Attorney for Executor Dative, Fourth Floor, C.N.A. Building, Union Street, East London.
107/61	Hird, Wilfrid Thomas	R. G. White, Gillett & McConnachie, Attorneys for Executor Testamentary, 40 Union Street, East London.
170/60	Giddy, Jessie Jocelyn Atherstone	R. G. White, Gillett & McConnachie, Attorneys for Executors Testamentary, 40 Union Street, East London.

Boedel No. <i>Estate No.</i>	Boedel van Wyle. <i>Estate Late.</i>	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. <i>Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.</i>
226/61	Human, Catherine Alwine Louise (born Henning).....	David L. Russell, Attorney for Executor Testamentary, Fourth Floor, C.N.A. Building, Union Street, East London.
202/61	Rutherford, Robert, pensioner, of Murchison, District Maclear	J. R. Wade, Attorney for the Estate, P.O. Box 10, Maclear.
2469/60	Mills, Gladys Myrtle (born Aldridge), widow, of Grahamstown	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Dative.
122/61	Adams, Gilbert a'Beckett, retired Chemist, who died at Port Elizabeth on the 13th January, 1961, of 53 Eastbourne Road, Port Elizabeth	Joubert, Galpin & Searle, Attorneys for Executor Testamentary, Natal Building, Main Street, Port Elizabeth.
106/61	Jansen, Matthew, (also known as Henry Matthew).....	Aaron Marock of Archibald Marock Myers & Kaplan, Capitol Building, 25 Adderley Street, Port Elizabeth.
66/61	Klemp, Elizabeth Cathrine (born Mauer), widow, of Wepener Street, Jamestown, C.P.	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 68, East London, Executor Testamentary.
56/61	Cawood, Leslie, retired farmer, of Bushmansriver Mouth, District Alexandria, Cape Province	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, for self and Company, Executrix Testamentary.
49/61	Coetzee (ook bekend as Coetsee), Barend Rudolf, afgetrede boer, van Markstraat, Indwe.	E. J. Nurse, Posbus 20, Prokureur vir Eksekuteurs Testamentêr, Indwe.
173/61	Lindemann, William Frederick, salesman, of Norwood, Umtata, Cape Province	Davidson, Addleson & Shapiro, Attorneys for Executor Testamentary, 29 Terminus Street, East London, C.P.
2366/60	La Puente, Juan Manuel.....	324 C.M.L. Building, Market Square, Port Elizabeth.
87/61	Wepener, Stephanus Francois, widower, who resided at 102 Sprigg Street, Cradock	Metcalf & Company, Attorneys for Executor Testamentary.
1336/58	Meyer, Frans.....	Tarka Board of Executors & Trust Company, Limited, P.O. Box 14, Tarkastad.
186/61	Wooding, Jeanie (born Hutchison), of 18 Park Lane, Port Elizabeth, and surviving spouse, Charles Henry Wooding	Charles Henry Wooding, c/o P. O. Box 132, Port Elizabeth. 21 days.
189/61	Hay, Blanche (born Burbidge).....	John Douglas Hay, 353 Cape Road, Newton Park, Port Elizabeth.
207/61	Karstaedt, Betty (born Karstaedt), of 305 Granton Heights, Windermere Road, Humewood, Port Elizabeth	Arthur Kennelly, Secretary, Port Elizabeth Assurance Agency & Trust Company, Limited, 1st Floor, Southern House, 25 Main Street, Port Elizabeth, for self & Company, Executors Testamentary.
129/61	Crocker, Clarice Irene, of "Rocquin", First Avenue, Wilsonia, East London District.	Messrs. Norton, Gale & Norton, United Buildings, Oxford Street, East London, Attorneys for Executor Testamentary.
2498/60	Oelofse, Johannes Frederik.....	Dower & Ensor, Robinsonweg 92 (Posbus 136), Queenstown.
124/61	Hodges, John Stewart, of 64 River Road, Walmer, Port Elizabeth	Barend Smulian and Vervat, Attorneys for Executrix Testamentary, 14 Hawcliffe House, Main Street, Port Elizabeth.
205/61	Edmeades, Euphemia Marguerite, of Thornhill.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
209/61	Russon, Jim, of Riverside, Chelmsford Avenue, Port Elizabeth, and surviving spouse, Marjorie Vere Russon (born Howells)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agent for Executrix Testamentary.
2355/59	Dingswayo, Eunice (born Mpahla), in the estate of the late Eunice Dingswayo (born Mpahla), widow, of Lenye, Keiskamahock, C.P., who died at Lenye, Keiskamahock, C.P., on 2nd January, 1958	E. E. P. Burl, Attorney for Executor Testamentary, P.O. Box 16, Alice, C.P.
123/61	Minto, Peter, and surviving spouse, Maggie Minto, formerly January, (born Masimala), old age pensioner, of 4 Dove Street, Hills Kraal, Port Elizabeth	Lawson Brown, Wiggett & Hutton, Fourth Floor, J.B.S. Building, Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Testamentary.
2040/60	Chippett, Edward Charles, 30 Lundie Street, Sydenham, Port Elizabeth	Isabella Ann Chippett, Executrix Testamentary.
100/61	Pearson, Harold Fellows, of 5A Lindfield Gardens, Hampstead, London N.W. 3, England	Arthur Kennelly, Secretary, Port Elizabeth Assurance Agency & Trust Company, Limited, 1st Floor, Southern House, 25 Main Street, Port Elizabeth, Agent for Executors Testamentary.
161/61	Burmeister, Sarah (born Benkenstein), widow, P.O. Frankfort, District King William's Town	Barnes & Ross, Attorneys for Executors Testamentary, 126 Alexandra Road, King William's Town.
188/61	Griffin, Caroline Julia (born Terry), 27 Smart Street, Sydenham, Port Elizabeth	Oosthuizen, Hazell & Wilmot, Ockert Louis Oosthuizen, United Buildings, 2 Main Street, Port Elizabeth.

BOEDEL EN MAATSKAPPY WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF IN LIKWIDASIE GEPLAAS IS.

Ingevolge artikel *seventien*, subartikel (4), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien*, subartikel (3), van die Maatskappyywet, 1926, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika kennis gegee dat die Boedels en Maatskappye in onderstaande Bylae vermeld, voorlopiig gesekwestreer of in likwidasië geplaas is op las van die Hooggeregshowe soos daarin uiteengesit.

ESTATES AND COMPANIES PLACED UNDER SEQUESTRATION OR IN LIQUIDATION PROVISIONALLY.

Pursuant to section *seventeen*, sub-section (4), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen*, sub-section (3) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given by Masters of the Supreme Courts of South Africa that the Estates and Companies mentioned in the subjoined Schedule, have been placed under sequestration or in liquidation provisionally by order of the Supreme Court as therein set forth.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM No. 1.—FORM No. 1.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. <i>Name and Description of Estate/Company.</i>	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. <i>Date upon which and Division of Court by which Order made.</i>	Op die Aansoek van. <i>Upon the Application of.</i>
5375	K. Soobiah.....	7/12/60, Natal Provincial.....	Discharged.
5395	Matthew, R. J.....	30/1/61, Natal Provincial.....	Discharged.
5394	Windsor Park Stud Farm.....	30/1/61, Natal Provincial.....	Discharged.
5396	Matthew, R. A.....	30/1/61, Natal Provincial.....	Discharged.
C. 5/61	Geo. C. Mitton & Company (Proprietary), Limited, motor traders and garage proprietors, and having its registered office at Hope Street, Kokstad	2/2/61, Eastern Cape.....	McCarthy Rodway, Ltd.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order made.	Op die Aansoek van. Upon the Application of.
5404	Elsie Winifred Holt.....	3/2/61, Durban and Coast Local..	Smith & Walton (S.A.) (Pty.), Ltd.
5406	R. Harrippersadh.....	30/1/61, Durban and Coast Local..	South African Crushers (Pty.), Ltd.
C.A. 1300	Kalflo (Proprietary), Limited.....	3/2/61, Durban and Coast Local..	W. Dunn & Co. (Pty.), Ltd.
K.I. 2/61	Christiaan Jacobus Hyman, a general dealer, carrying on business at Lemoendraai, Upington	8/2/61, Griqualand West Local....	Hummel Brothers (Pty.), Ltd.
C. 42/61	M. J. Buys, a building contractor, of Plot No. 92, Wonderboom Plotte, Pretoria	7/2/61, Transvaal Provincial.....	Poort Crushers (Pty.), Ltd.
C. 43/61	Ralph Davey, a shopkeeper, residing at 4 Lugano Flats, Klerksdorp	7/2/61, Transvaal Provincial.....	Angelica Davey (born Zondach).
C.A. 65/61	Ajam Abed & Sons (Pty.), Ltd., with registered office at 59 Crown Road, Fordsburg, Johannesburg	7/2/61, Witwatersrand Local....	Reliable Paraffin Distributors (Pty.), Ltd.
C.A. 75/61	Charcoal Oven Restaurant (Pty.), Ltd., with registered office at Eagle Star House, Commissioner Street, Johannesburg	7/2/61, Witwatersrand Local....	Albert Ruskin.
C.A. 55/61	Harry Hirschfeld Electrical (Pty.), Ltd., with registered office at 4 Webb Street, cor. of Harrow Road, Yeoville, Johannesburg	7/2/61, Witwatersrand Local.....	Rhona Hirschfeld.
C. 48/61	Lillian Sylvia Nightingale, trading as Vicki Sharon, at 32 Bok Street, Joubert Park, Johannesburg	7/2/61, Witwatersrand Local....	Joseph Nagle.
C. 49/61	Kenneth Thorne Norrish, of c/o E. I. Rogoff, Zambesi House, Commissioner Street, Johannesburg	7/2/61, Witwatersrand Local....	Meyer Meltz.
C.A. 47/61	Velvudure (Pty.), Ltd., with registered office at 60c Rissik Street, Johannesburg	31/1/61, Witwatersrand Local....	Art Handicrafts (Pty.), Ltd.
C.A. 51/61	Polar Refrigeration and Air-Conditioning Co. (Pty.), Ltd., with registered offices at 101 United Building, Voortrekker Street, Vereeniging	7/2/61, Transvaal Provincial.....	Refrigerators (Pty.), Ltd.
C.A. 52/61	Truck and Farm Equipment (Pty.), Ltd., having its registered office at 15 Agatha Street, Tzaneen	7/2/61, Transvaal Provincial.....	Turners Asbestos Products (Pty.), Ltd.
C.A. 40/61	Van Niekerk & Wright (Pty.), Limited, with registered office at 1068A Burnett Street, Hatfield, Pretoria	31/1/61, Transvaal Provincial....	Besaans-Du Plessis Engineering Co. (Pty.), Ltd.
C. 59/61	Marthinus Jacobus van Staden, of 67 Third Avenue, Linden, Johannesburg	7/2/61, Witwatersrand Local....	Handel en Vendu-Afslaers (Pty.), Ltd.
C.A. 34/61	Welcast (Pty.), Ltd., with registered office at 42 Marlborough Road, Springfield, Johannesburg	25/1/61, Witwatersrand Local....	Metal Sales Co. (Pty.), Ltd.
C.A. 43/61	Olympic Distributors (Pty.), Limited, carrying on business as Wholesale Distributors, at 14 Frazer Street, Johannesburg	30/1/61, Transvaal Provincial....	Consolidated Fruiterers (Pty.), Ltd.
C.A. 42/61	T.B.C. Houtwerke (Eiendoms), Beperk, trading as T.B.C. Works and T.B.C. Houtwerke, at Industrial Sites, Tzaneen, and having its registered head office at c/o Mr. A. B. Laws Auditor of the respondent company, Jacaranda Building, Tzaneen, Transvaal	31/1/61, Transvaal Provincial....	Abracon Industries (Pty.), Ltd.
C.A. 41/61	Steyn & Schoeman (Pty.), Limited, carrying on business as garage proprietors and trading under the style of S. & S. Motors, at 61 Dolomite Avenue Oberholzer.	31/1/61, Transvaal Provincial....	Ronald Stanley Hall, George Robert Hall, and Arthur Norman Hall, trading as Norman F. Hall.
C.A. 44/61	Chas. Winslow & Sons (Pty.), Ltd., with registered office at 100A Commissioner Street, Johannesburg	31/1/61, Witwatersrand Local....	John Deryk Peter Pratt.
C. 39/61	Abraham Heymann, of 77 President Street, Germiston and trading as Heymann & Co., at 279b President Street, Germiston	31/1/61, Witwatersrand Local....	Germiston Finance and Trust Corporation (Pty), Ltd.
C.A. 37/61	A. J. Testa (Pty.), Limited, carrying on business as building contractors and having its registered head office at 599 Servaas Street, Pretoria West, Pretoria	31/1/61, Transvaal Provincial....	Allan McLean's Services (Pty.), Ltd.
C.A. 39/61	Diamond Furnishers (Pty.), Limited, having its registered head office at c/o Messrs. S. S. Kaplan & Kaplan, City Centre, Pretoria	31/1/61, Transvaal Provincial....	Max Poslinsky.
C. 45/61	B. N. Patel, of Grasfontein, District of Lichtenburg...	7/2/61, Transvaal Provincial.....	Bedit Properties (Pty.), Ltd.
C. 46/61	Selig Segal, trading as Airo Stores, at 39 Pretoria Street, Kempton Park	7/2/61, Transvaal Provincial.....	The Secretaries Guide (Pty.), Ltd.
11104	James Demitrios Paraskevopoulos, carrying on business as Eros Cafe, at Ralph Street, Claremont, Cape	8/2/61, Cape of Good Hope Provincial	Georgeu Bros. (Pty.), Ltd.
C. 2010	Ex parte Wrighton Services (Proprietary), Limited, having its registered office at Longkloof Buildings, Kloof Street, Cape Town	9/2/61, Cape of Good Hope Provincial	—
C. 2007	Ideal Fisheries (Proprietary), Limited, having its registered office at 122 Main Road, Sea Point, Cape	7/2/61, Cape of Good Hope Provincial	Harry Aronson.
C. 2008	Epping Garden Dairies (Proprietary), Limited, with its place of business as 30 Epping Avenue, Elsie's River, where it carries on business as a retail dairy, and its registered office at c/o Katz, Slabber & Co., accountants, 338 S.A. Mutual Building, Parliament Street, Cape Town	7/2/61, Cape of Good Hope Provincial	Cape Town Milk Board.
C. 2009	Bob Taylors Cars (Proprietary), Limited, having its registered offices at 1210 Colonial Mutual Building, Adderley Street, Cape Town	7/2/61, Cape of Good Hope Provincial	A. & A. Reed (Cape), Ltd.
11103	Raymond Rose, formerly of 86 St. George's Street, Cape Town	7/2/61, Cape of Good Hope Provincial	Newton Lodge Holdings, (Pty.), Ltd.
C.A. 1302	Lyndhurst Estates (Proprietary), Limited.....	3/2/61, Durban and Coast Local...	C. & J. Mortgage Trusts (Pty.), Ltd.
C.A. 7/61	Riemland Garage (Proprietary), Limited, a company duly registered in terms of the Laws of the Union of South Africa with limited liability, having its head office at Lindley in the Orange Free State, and carrying on business as general dealers and garage proprietors, at Lindley in the Orange Free State	3/2/61, Orange Free State Provincial	Martha Ebenhaezer Coetzer (formerly Erasmus, born van Jaarsveld).
X. 7/61	Willem Muller, formerly a general dealer, trading under the name of Muller's Spare Parts, at Francis Building, Maryna Street, Hennenman	2/2/61, Orange Free State Provincial	Modern Auto Supplies (Pty.), Ltd.
C.A. 6/61	Uncle Nick's (Pty.), Ltd., a company registered with limited liability in accordance with the Laws of the Union of South Africa, with its registered office at Odendaal Street, Odendaalsrus	31/1/61, Orange Free State Provincial	Associated Nominees (Pty.), Ltd.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE OF LEDE IN GESEKWESTREERDE BOEDELMAATSKAPPE IN LIKWIDASIE OF ONDER GEREGETELIKE BESTUUR.

Nademaal die Boedels en Maatskappye in onderstaande Bylae vermeld, gesekwestreer of in likwidasië of onder geregetelike bestuur geplaas is op las van die Hooggeregshowe, soos daarin uiteengesit, so word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika, ingevolge artikel *sewentien*, subartikel (4), en artikel *veertig*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien*, subartikel (3) en artikel *honderd vyf-en-twintig*, subartikel (1) en artikel *honderd ses-en-negentig bis* (4) van die Maatskappyywet, 1926, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van Skuldeisers, Kontribuante of Lede in genoemde Boedels en Maatskappye gehou sal word op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld, vir die bewys van vorderinge en die verkiesing van Kurators, Likwidateurs of Geregetelike Bestuurders, na gelang van die gevalle.

in 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES AND MEMBERS IN SEQUESTERED ESTATES, COMPANIES IN LIQUIDATION OR UNDER JUDICIAL MANAGEMENT.

The Estates and Companies mentioned in the subjoined Schedule having been placed under Sequestration or in Liquidation or under Judicial Management by Order of the Supreme Court as therein set forth, Masters of the Supreme Courts of South Africa hereby give notice, pursuant to section *seventeen*, sub-section (4), and section *forty*, sub-section (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen*, sub-section (3), and section *one hundred and twenty-five*, sub-section (1), and section *one hundred and ninety-six bis* (4) of the Companies Act, 1926, that a first meeting of Creditors or/and Contributories or Members will be held in the said Estates or Companies on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims and for the election of Trustees, Liquidators, or Judicial Managers, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE

VORM No. 2.—FORM No. 2.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order made.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.
C. 24/61	Ebrahim Abdool Carrib Tayob, a general dealer, trading under the style of A. C. Tayob & Co., at 359 Vermeulen Street, Pretoria	24/1/61, Transvaal Provincial....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.
C.A. 22/61	V. Smith Die-Sinkers and Engravers (Pty.), Ltd., with registered office at Second Floor, 15 End Street Extension, City and Suburban, Johannesburg	17/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 25/61	James John Vivier, trading as Vivier Motors, at Kruger Street, Wolmaransstad.	24/1/61, Transvaal Provincial....	3/3/61, 9.30 a.m., Wolmaransstad.
C.A. 10/61	Ventura Investments (Pty.), Ltd., with registered office at 801 Royal Arcade, 63 Pritchard Street, Johannesburg	10/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 7808	Tal Meubels (Eiendoms), Bpk., carrying on business as furniture and general dealers, and having its registered office at 52A Market Street, Pietersburg	28/12/60, Transvaal Provincial...	3/3/61, 10 a.m., Pietersburg.
C. 27451	Thomas Hayward Muller, van Erf No. 344, Lichtenburg, Transvaal	20/12/60, Transvaalse Provinsiale	6/3/61, 9.30 vm., Lichtenburg.
C. 41/61	Daniel Petrus Kruger, van Havenhof 8, Peace Haven, Vereeniging	7/2/61, Transvaalse Provinsiale....	3/3/61, 9.30 vm., Vereeniging.
C. 44/61	Mattheus Johannes de Beer, of Wonderfontein, District of Oberholzer	7/2/61, Transvaal Provincial....	3/3/61, 9.30 a.m., Oberholzer.
C.A. 9/61	George Smith (Pty.), Ltd., with registered office at 68 Jutta Street, Braamfontein, Johannesburg	10/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg
C.A. 19/61	J. Hern & Company (Pty.), Ltd., with registered office at 70 Security Buildings, 95 Commissioner Street, Johannesburg	17/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 6/61	Commercial Enterprises (Pty.), Ltd., with registered office at 210 Second Floor, Lewis and Marks Building, President Street, Johannesburg	3/1/61, Witwatersrand Local.....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 19/61	David Herman, trading as Brittons Stores, Admirals Court, Tyrwhitt Avenue, Rosebank, Johannesburg	19/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 13/61	Rashid Ahmed Mohamed Bhamjee, trading as Bombay Wholesalers, at 36 Commissioner Street, Johannesburg	13/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 20/61	J. Rothchild (Africa) (Pty.), Ltd., with registered offices at 132 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg	17/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 25/61	Baobab Minerals (Pty.), Ltd., with registered office at Fifth Floor, Geneva House, Loveday Street, Johannesburg	17/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 29/61	Douglas Norman Sprong, of 7 Glen Crescent, South Hills, Johannesburg	17/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 20/61	Christoffel Carolus Pieters, of 38 Ash Road, Primrose, Germiston	31/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 8/61	Velso Fashions (Pty.), Ltd., with registered office at 25A Beeker Street, Ferreirastown, Johannesburg	31/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 17/61	Jayadev Rambhai Patel, of 44A Commissioner Street, Ferreirastown	31/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 37/61	Petrus Johannes Christoffel du Plessis, of 79 Second Avenue, Linden, Johannesburg	24/1/61, Witwatersrand Local....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
5385	Yusuf Dawood Raja.....	6/1/61, Durban and Coast Local...	2/3/61, 9 a.m., Durban.
K.I. 20/60	Moir Brown, married out of community of property to Walter Henry Brown, carrying on business under the style or firm of Gay Rose, Kimberley	12/12/60, Griqualand West Local..	8/3/61, 10 a.m., Kimberley.
X. 1/61	Magdalena Margaretha du Plessis, 'n vroulike blanke en direkteur van maatskappye, van Kerkstraat 50, Bloemfontein, gehuud buite gemeenskap van goedere met Hermanus du Plessis	5/1/61, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	1/3/61, 10 vm., Bloemfontein.
X. 6/61	Boedel wyle Cornelius Petrus Meyer.....	2/2/61, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	2/3/61, 10 vm., Brandfort.
X. 8/61	Frans Jan Grobbelaar, a boarding housekeeper, of 80 Marico Drive, Saaipplaats, Virginia	2/2/61, Orange Free State Provincial	1/3/61, 10 a.m., Virginia.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order made.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.
C.A. 14/60	Le Roux & Company (Theunissen) (Pty.), Limited, a company registered with limited liability according to the Laws of the Union of South Africa with head office at Theunissen, Orange Free State and carrying on business there as general dealers	19/1/61, Orange Free State Provincial	1/3/61, 10 a.m., Theunissen.
C. 1989	Isaac Karro, in his capacity as the Executor Testamentary in the estate of the late Sybil Radomsky (formerly Bette-Bennett, born Hall), Gordons Bay Hotels (Proprietary), Limited	2/2/61, Cape of Good Hope Provincial	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.
11093	Louis Ruben Lazarus, a furniture dealer, of Lador, 10 Peddie Road, Milnerton, Cape Province	9/2/61, Cape of Good Hope Provincial	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGE IN GESEKWESTREERDE BOEDEL EN MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel *ses-en-veertig*, subartikel (3), artikel *sewe-en-sewentig*, en artikel *veertig*, subartikel (3), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-twintig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Persone in onderstaande Bylae vermeld as Kurators of Likwimateurs benoem is, na gelang van die gevalle en dat die Persone wat aan die Boedels of Maatskappye geld skuld die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde Kurators of Likwimateurs moet betaal.

Voorts, dat byeenkomste van Skuldeisers of/en Kontribuanten in genoemde Boedels of Maatskappye op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld, gehou sal word vir die bewys van vorderinge teen die Boedels of Maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die Kurators of Likwimateurs omtrent die aangeleenthede en die state van die Boedels of Maatskappye, sowel as vir die gee van instruksies aan die Kurators en Likwimateurs betreffende die verkoop of opvordering van stukke wat aan die Boedels of Maatskappye behoort of betreffende aangeleenthede in verband met die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTERED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to section *fifty-six*, sub-section (3), section *seventy-seven*, and section *forty*, sub-section (3), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and twenty-nine* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the Persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Liquidators, as the case may be, and that the Persons indebted to the Estates or Companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Further, that meetings of Creditors or/and Contributors will be held in the said Estates or Companies on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the Estates or Companies, for the purpose of receiving the Trustees' or Liquidators' reports as to the affairs and conditions of the Estates or Companies and of giving the Trustees or Liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the Estates or Companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 3.—FORM NO. 3.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Naam en Adres van Kurator of Likwimateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms en Tydperk waarin Skuld betaalbaar is indien dit nie onmiddellik moet geskied nie. Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be paid, if this is not to be done forthwith.
C.A. 7750	Metropolitan Restaurants (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	G. W. Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27339	Cecil Alexander Pearson, of 122 Athol Street, Highlands North, Johannesburg	G. W. Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27403	Abraham Isaac Janks, trading as Ike Janks Motors, at 151 Main Street, Johannesburg	G. W. Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27336	Servaas de Kock, of Kempton Park.....	R. J. Kidd, P.O. Box 9414, Johannesburg	1/3/61, 10 a.m., Kempton Park.
C. 27384	Petrus Christoffel Steyn, of 7 Bruno Drive, Florida North, District of Roodepoort, Transvaal	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg	22/3/61, 11 a.m., Roodepoort.
C. 27433	Max Lowenstein, of 58 Greenway, Greenside, Johannesburg	Patrick Needham, c/o Albert Ruskin Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg	22/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 7787	Handyman (Proprietary), Limited (in Liquidation) ..	B. Katzenellenbogen, 409/414 Alris Building, 3 Rissik Street, Johannesburg	3/3/61, 9.30 a.m., Vereeniging.
C. 27176	Willie Berkowitz, of 158 General Hertzog Road, Three Rivers, Vereeniging	B. Katzenellenbogen, 409/414 Alris Building, 3 Rissik Street, Johannesburg	3/3/61, 9.30 a.m., Vereeniging.
C. 26898	M. A. Denatt.....	P. de Klerk 701 City Centre, 272 Pretorius Street, Pretoria	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 27311	Antonius van Doorn, formerly of Jackson Street, Fatoria, Krugersdorp	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg, and I. E. Sacks, P.O. Box 7112, Johannesburg	3/3/61, 9.30 a.m., Krugersdorp.
C. 27274	Edmund Deats, formerly trading as Rutlands Motors, at 75 Main Road, Newlands, Johannesburg	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
X. 104/60	Ernst Frederick Wepener (jnr.), voorheen 'n boer van die plaas Boyden, Hennenman, Distrik Ventersburg	Peter van der Merwe, Steynstraat (Posbus 23), Hennenman	1/3/61, 10 vm., Hennenman. 30 dae.
C.A. 7772	Fouches Stores (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	G. W. Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	1/3/61, 10 a.m., Klerksdorp.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Naam en Adres van Kurator of Likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms en Tydperk waarin Skuld betaalbaar is indien dit nie onmiddellik moet geskied nie. Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be paid, if this is not to be done forthwith.
C. 27420	N. J. S. Steenkamp.....	A. J. Meintjes, P.O. Box 515, Pretoria	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.
C.A. 1259	M.N. Shirt Factory (Pty.), Ltd.....	R. A. King, P.O. Box 2535, Durban	28/2/61, 9 a.m., Durban.
C. 27424	Francisco Luis Rodrigues, of 86 Nellie Road, Norwood, Johannesburg	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg	8/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.
X. 103/60	Theophilus Roos, 'n munisipale werknemer, van Commissionerstraat 12A, Bethlehem	E. J. P. Smit, Boshoffstraat 19B (Posbus 514), Bethlehem	1/3/61, 9.30 vm., Bethlehem.
C.A. 1278	S. J. Fourie (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	P. T. C. Thorne, c/o Syfret's Trust and Executor Co. (Natal), Ltd., 326 Smith Street, Durban	16/3/61, 9 a.m., Durban.
F.A. 534	Daniel Jacobus Schneider, a farmer, of Bergsig, Noorder Paarl	Willie Hancke, c/o The Albany Board of Executors and Trust Co., Ltd., P.O. Box 1595, Cape Town	28/2/61, 10 a.m., Paarl.
C.A. 7723	Europa Milk Bar (Pty.), Limited.....	David Lawrence Stewart, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 1830, Pretoria	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.
C.A. 1270	Blue Bus Company (Pty.), Ltd. (in Liquidation)....	A. L. Schaffer, 90/93 Trust Buildings, Gardiner Street, Durban	2/3/61, 9 a.m., Durban. 30 days.
X. 119/60	John van Ryneveld, a mechanic, in the employ of Human Motors (Bloemfontein) (Pty.), Limited, Church Street, Bloemfontein	Alfred George Cameron Reid, Bloemfontein	1/3/61, 10 a.m., Bloemfontein.
C. 1/61	David Lewinsohn, trading as Lynette, at 47b Third Street, Springs	D. A. Hammerschlag, Africa House, Fourth Avenue (P.O. Box 351), Springs	15/3/61, 9.30 a.m., Springs.
C. 27356	S. F. Haasbroek.....	J. Stern, P.O. Box 10, Johannesburg	3/3/61, 10 a.m., Vereeniging.
C. 27282	B. D. Oosthuizen.....	C. F. de Wet, p/a Kaap-Vaal Trust, Bpk., Volkskasgebou 211, Markstraat 76, Johannesburg	1/3/61, 10 vm., Christiana. 31 dae.
F.A.A. 91/60	Matthys Gerhardus Strydom Fick, 'n boer, van Hattinghsdal, Kransfontein	F. J. Peach, p/a Loubser & Peach, Rouxstraat 34A (Posbus 264), Bethlehem	1/3/61, 10 vm., Bethlehem.
C. 1984	F. Todeschini (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	Pieter Johannes Daniel de Villiers, Liquidator, 14 Keerom Street, Cape Town	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.
11054	Jan Nickrasz, trading as Rotapress, at 44 Chiappini Street, Cape Town	Pieter Johannes Daniel de Villiers, Trustee, 14 Keerom Street, Cape Town	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.

VERGADERING VAN KREDITEURE IN GESEKWESTREERDE BOEDEL EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikels *een-en-veertig* en *twee-en-veertig* van die Insolvensiewet, 1936, word hiermee kennis gegee dat 'n byeenkoms van Skuldeisers in die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappye in Likwidasië, in die onderstaande Bylae vermeld, op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTERED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to sections *forty-one* and *forty-two* of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that a meeting of Creditors will be held in the Sequestered Estates and Companies in Liquidation mentioned in the subjoined Schedule on the dates, at the times and places and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM No. 4.—FORM No. 4.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.	Doel van Byeenkoms. Purpose of Meeting.
C. 27005	Nino Barella, trading as Horseshoe Beer Hall and Restaurant	8/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg..	Further proof of claims.
X. 92/60	Frans Paul van Wyk, 'n stoorman, van die Vrystaat Koöperasie, Beperk, te Marsala, Distrik Frankfort, Oranje-Vrystaat	7/3/61, 10 vm., Frankfort.....	Bewys van eise.
10839	Late Meyer Stakol, in his lifetime an attorney, of 2 Koeberg Road, Maitland, Cape	3/3/61, 10 a.m., Cape Town....	For proof of claims.
C. 1963	Samson's Fashion Store (Proprietary), Limited (in Liquidation)	3/3/61, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims.
C. 26986	Parbhoo Mitha, of 40 President Street, Johannesburg	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.	Further proof of claims.
C. 26958	Thomas Walter Harper, trading as Grasmere Cash Store, at Grasmere, Roodepoort	1/3/61, 11 a.m., Roodepoort....	Further proof of claims.
C. 26987	Khusal Mitha, of 40 President Street, Johannesburg	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg..	Further proof of claims.
N.F.A. 88	David Frederick Spohr, a farmer, of Inkruip, Biggarsberg, Klip River District	1/3/61, 10 a.m., Ladysmith.....	(1) Proof of further claims. (2) Receiving trustee's report. (3) Giving trustee instruction re sale of assets.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.	Doel van Byeenkoms. Purpose of Meeting.
C. 27211	A. Abdulla.....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
C. 27202	B. Taback.....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
C. 27034	H. H. Yusuf.....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
C.A. 7283	Three Monkeys Investments (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
C. 27128	A. S. Pretorius.....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
C.A. 7590	Daly's Motor (Pty.), Limited (in Liquidation).....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
5303	William Bertrand Andrew Pearce, formerly trading as Botha's Hill Hotel (Pty.), Ltd., Botha's Hill	3/3/61, Pietermaritzburg.....	Further proof of claims.
X. 6829	Jurgens Johannes Human, 'n garage eienaar, wat handel gedryf het as Human Motors, te Theunissen.	1/3/61, 10 vm., Bloemfontein.....	Bewys van eis.
X. 62/60	Petrus Johannes Stephanus Chamberlain, 'n spoorwegman, van Andries Pretoriusstraat, Bloemfontein	9/3/61, 10 vm., Bloemfontein.....	Verdere bewys van eise.
C.A. 2/60	A. S. Reuter & Co. (Pty.), Ltd. (in Likwidasië)....	9/3/61, 10 vm., Bloemfontein.....	Verdere bewys van eise.
C. 1920	Parow Seed Merchants (Pty.), Ltd. (in Liquidation)...	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
F.A. 533	Joachim Elias Petrus Augustyn, 'n boer, van Agterberg, Middelpas, Calvinia, wie se boedel kragtens Boere-Bystandswet No. 48 van 1935 beredder word	3/3/61, 10 vm., Calvinia.....	Bewys van verdere eise.
C. 27226	G. E. Morris.....	1/3/61, 10 vm., Zeerust.....	Bewys van verdere eise.
C.A. 6462	Kruger Stores (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg	Further proof of claims.
C.A. 1213	Lane Crawford Industries (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	16/3/61, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims and interrogation of witnesses.
B. 59/60	Phoebe Fanny Mabel Rademeyer (born Eastman), a divorcee, trading as Eastman's Outfitters, at Church Street, Adelaide, Cape Province	3/3/61, 10 a.m., Adelaide.....	Further proof of claims.
10981	Peter Catzavelos, trading as Swan Milk Bat, at Cape Town	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	(a) Proof of debt. (b) Admit the damages claim of Messrs. African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., in the amount £222 on account of breach of lease.
11033	Andries Theodorus Kluyts, a farmer and boarding house proprietor, residing at Riverton Private Hotel, Voortrekker Street, Ceres, Cape Province, married in community of property to Catherina Elizabeth Kluyts	3/3/61, 10 a.m., Ceres.....	For the election of a trustee in the place of the late Jacobus van der Berg van der Merwe.
11010	J. H. Conradie, trading as C. & C. Supply Store....	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of debt.
10946	A. H. Smith, trading as Crexyl Mineral Water Works	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of debt.
C. 1849	E. W. Black (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	For proof of claims and to admit the damages claim of The Deary Property Co. (Pty.), Ltd., at £41.
F.A. 528	G. M. A. Smit, of Firlands, Sir Lowry's Pass.....	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of debt.
10759	William Albert Smith, trading as G. & H. Motor Engineers, at Van Wyksvlei, Cape	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	For proof of debt.
C.A. 7544	Thorobred Styles (Proprietary), Limited (in Liquidation)	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg...	Proof of debt.
X. 27/60	Jacobus Abraham de Klerk, wat handel gedryf het onder die naam van De Klerk's Garage, te Bultfontein, en tans van Koffiefontein	22/3/61, 10 vm., Bloemfontein....	Om verdere eise te bewys.
C. 26999	Johannes Lodewyk Pretorius Viviers, trading as Magaliesburg Motors	3/3/61, 10 a.m., Krugersdorp.....	Proof of further claims.
5181	Kenneth George Eldridge, a school teacher, of c/o Parkcliffe Hotel, at 422 Currie Road, Durban, Natal	2/3/61, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
5228	Hanuman Muckunlal Lutchman, a bus operator, of 70 Kenilworth Avenue, Mayville, Durban, Natal	2/3/61, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
5091	Haripersad Rajkissor Maharaj, an Indian, trading under the firm and style of Wholesale Potato Distributors, at Stall No. 61, Indian Market, Victoria Street, Durban, Natal	2/3/61, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C.A. 1206	Durban Development and Finance Corporation, Limited	9/3/61, 9 a.m., Durban.....	Interrogation of witnesses.
C. 26228	S. Konyana.....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg...	Proof of claims.
C.A. 7531	Roberts Radio Company (Proprietary), Limited (in Liquidation)	1/3/61, 10 a.m., Johannesburg.....	To give liquidator's directions in regard to the costs and settlement of action brought by Messrs. National Industrial Credit Corporation, Ltd.
C.A. 7732	Park Stores (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
C. 27195	G. K. O. E. Hecht-Wendt.....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
C. 1962	Pan-African Film Services (Pty.), Limited (in Liquidation)	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	For proof of debt.
10937	Vivian Klem Peach, a motor garage proprietor, of c/o Winbeck Motors, at Constantia Road, Wynberg, Cape	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
C. 27227	A. Messias.....	1/3/61, 9.30 vm., Johannesburg..	Bewys van verdere eise.
C. 26480	F. A. Fulat.....	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
T.F.A.	I. F. Redelinghuys.....	28/2/61, 9.30 a.m., Messina....	Proof of claims.
C. 26348	David Leon Wassing, carrying on business in co-partnership with Fanny Wassing, under the style of Wassing Brothers, at 3 Elvy House, Wolhuter Street, Newtown, Johannesburg	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg..	Proof of debt.
C.A. 7477	Etons Outfitters (Proprietary), Limited (in Liquidation)	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of debt.
C. 1807	Standard Wine and Brandy Company, Limited (in Liquidation)	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	(1) See footnote.

(1) Proof of debt, and to confirm the liquidators' action in paying £1,500 to P. F. Wolfaardt, the purchaser of the farm "La Paris", in settlement of his damages claim in respect of three champagne tanks on the farm.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.	Doel van Byeenkoms. Purpose of Meeting.
C. 26916	Marcus Benson, a farm manager, of the farm Gala-kwyn, P.O. Steilloopbrug, Potgietersrust	3/3/61, 9.30 a.m., Potgietersrust..	To receive the report of the trustee.
C. 27124	Hendrik Andrias Truter, trading under the style of H. Truter & Co., at Van der Stel Buildings, Pretorius Street, Pretoria	3/3/61, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of debt.
C.A. 7579	Relyon Car Sales (Pty.), Limited (in Liquidation)....	24/2/61, 10.30 a.m., Vereeniging...	Proof of claims.
C. 26871	Adelino Sequira.....	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of further claims.
C.A. 7524	International Diesel Spares (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg...	Further proof of claims.
C.A. 7598	D. Buchanan (Proprietary), Limited (in Liquidation)..	15/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg	Proof of further claims.
X. 6851	Renier Janse van Rensburg, 'n manlike blanke boer, van Molenstroom, Pk. Roadside	1/3/61, 10 vm., Bothaville.	Vir bewys van verdere eise.
C. 24607	P. Chagan, trading as Jubilee Tailors and Outfitters, at Johannesburg	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg...	(1) See footnote.
C. 1956	Paarl International Garage (Pty.), Limited (in Liquidation)	3/3/61, 10 a.m., Cape Town.....	(2) See footnote.
C. 26732	Jan Abraham Burger, an employee of the Union Department of Forestry, District of Nelspruit	1/3/61, 9.30 a.m., Nelspruit.....	(3) See footnote.
C.A. 7426	H. Goldmani & Company (Proprietary), Limited (in Liquidation)	1/3/61, 9.30 a.m., Johannesburg...	(4) See footnote.

(4) To pass the following resolution:—

That the trustee be authorised, empowered and instructed to institute legal proceedings against the insolvent and any other persons for the recovery of the amount owing under the offer of compromise and for that purpose to engage attorneys and counsel, all costs so incurred to be costs of administration.

(5) For proof of debt and to authorise the liquidator to compromise the following damages claim at the amount stated:—

T.R. Services (Cape) (Pty.), Ltd., for breach of lease of time control equipment, £18.

(6) To authorise the trustee to pay the additional costs of attorney Philip Porter amounting to £29. 9s. 2d. incurred in connection with the transfer of certain Erf No. 4, Waterkloof Ridge.

(4) To pass the following resolutions:—

Resolved:—

- (1) That the action of the joint liquidators in employing Mr. I. Gordon to complete and bring up-to-date the books of the company, in respect of which he rendered an account for fees of £26. 5s., be and are hereby ratified and confirmed.
- (2) That the joint liquidators action in endeavouring to dispose of certain 1956 "Austin" A. 40 motor vehicle by public auction be and is hereby confirmed and that the deficiency in this encumbered asset be paid by the Free Residue Account.
- (3) That the joint liquidators, in their sole discretion, be authorised to take such action as they may deem fit against Messrs. Siemens Edison Swan (Proprietary), Limited, in respect of the alleged cession in their favour, and all costs in this connection, be treated as an administration expense against the estate, or alternatively that the joint liquidators be authorised, in their sole discretion, to effect a settlement with Messrs. Siemens Edison Swan (Proprietary), Limited, and all costs in this connection to be treated as an administration expense against the estate.

VERLENGING VAN TYD VIR INDIENING VAN LIKWIDASIEREKENINGS EN PLANNE VAN DISTRIBUSIE OF/EN KONTRIBUSIE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel honderd-en-nege, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en honderd vyf-en-dertig, subartikel (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Kurators en Likwidateurs van die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappy in Likwidasie, na gelang van die gevalle, vermeld in onderstaande Bylae, voornemens is om 14 dae na datum van publikasie hiervan die betrokke Meesters te versoek om 'n verlenging van die tydperke genoem in die Bylae, vir die indiening van Likwidasierekeninge en planne van Distribusie of/en Kontribusie.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR/AND CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to section one hundred and nine, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936, and section one hundred and thirty-five, sub-section (1) (c), of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that 14 days after date of publication hereof, it is the intention of the Trustees or Liquidators, as the case may be, of the Sequestered Estates or Companies in Liquidation mentioned in the subjoined Schedule, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge Liquidation Accounts and Plans of Distribution or/and Contribution.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 5.—FORM NO. 5.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Naam en Datum van Aanstelling van Kurator of Likwidateur. Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator.	Datum waarop Rekening ingedien moet word. Date when Account Due.	Tydperk van vereiste Verlenging en by watter Meester aansoek gedoen gaan word. Period of Extension Required and to which Master Application will be made.
T.F.A. 39/60	Jacob Combrinck, 'n boer, van Leeuwklip, Posbus 171, Belfast, beredder onder die Boerebystandswet No. 48 van 1935	J. J. van Pletsen, 12/5/60.....	12/3/61	Een maand, Pretoria.
B. 48/58	Cradock Agricultural Engineers.....	M. F. le Roux, and H. W. de Villiers, 12/6/59	12/12/60	Six months, Grahams-town.
T.F.A. 31/60	J. B. Wolmarans.....	L. Kloppe, 26/7/60.....	26/1/61	Six months, Pretoria.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Naam en Datum van Aanstelling van Kurator of Likwidateur. Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator.	Datum waarop Rekening ingedien moet word. Date when Account Due.	Tydperk van vereiste Verlenging en by watter Meester aansoek gedoen gaan word. Period of Extension Required and to which Master Application will be made.
T.F.A. 48/60	J. Hamman.....	L. Kloppe, 25/7/60.....	25/1/61	Six months, Pretoria.
T.F.A. 40/59	C. C. Mans.....	L. Kloppe, 25/7/60.....	25/1/61	Six months, Pretoria.
T.F.A. 87/60	I. F. Redelinghuys.....	L. Kloppe, 15/7/60.....	15/1/61	Three months, Pretoria.
C. 26414	J. P. Naude.....	S. W. Lief, 6/7/59.....	23/2/61	Six months, Pretoria.
C. 26626	J. C. Mills.....	L. Kloppe, 9/2/60.....	9/2/61	Six months, Pretoria.
T.F.A. 11/60	A. M. Jacobs.....	L. Kloppe, 14/4/60.....	14/1/61	Six months, Pretoria.
C. 25936	J. L. P. de Beer.....	S. W. Lief, 10/12/58.....	10/2/61	Six months, Pretoria.
T.F.A. 49/60	J. J. Hamman.....	L. Kloppe, 25/7/60.....	25/1/61	Six months, Pretoria.
C. 26484	P. L. Uys.....	W. W. Schoch, 18/9/59.....	18/12/60	One year, Pretoria.
C. 26482	J. J. L. Uys, and P. L. Uys.....	W. W. Schoch, 18/9/59.....	18/12/60	One year, Pretoria.
C. 26483	J. J. L. Uys.....	W. W. Schoch, 18/9/59.....	18/12/60	One year, Pretoria.
X. 27/60	Jacobus Abraham de Klerk, wie handel gedryf het onder die naam van De Klerk's Garage, Bultfontein, en tans van Koffiefontein	Theodorus Daniel Potgieter, 16/6/60...	16/1/61	Ses maande, Bloemfontein.
5215	D. M. Naidoo, a male, residing at or near 35 Daintree Avenue, Springfield, Durban, Natal, and his postal address is c/o 35 Daintree Avenue, Springfield, Durban, Natal	J. A. Bruce, 16/6/60.....	16/12/60	Two months, Pietermaritzburg.
5199	Ahmed Mahomed Kaje, trading as M. E. Kaje & Son, at Main Road, Chakas Kraal, Natal	J. A. Bruce, 25/7/60.....	25/1/61	Three months, Pietermaritzburg.
4287	Abdul Shaik Osman, carrying on business as a general dealer, tailoring establishment and receiving depot, at 267A Sirdar Road, Rossburgh, and residing at 38 Dudley Street, Jacobs, Durban	C. A. Milne, 5/8/55.....	22/2/61	Four months, Pietermaritzburg.
4762	Ponusamy Yogamuthu Pather, trading in partnership with Yogamuthu Dayananthan Pather as Baroda Café	C. A. Milne, 22/4/58.....	38/3/61	Four months, Pietermaritzburg.
5252	Mariemuthu Govindasamy Govender, a farmer and transport operator, of Buffelsbosch, Cavendish, Natal	M. J. Ensor.....	22/12/60	Six months, Pietermaritzburg.
5235	I. M. Haffjee.....	D. A. Cornell, and P. T. C. Thorne, 28/6/60	28/12/60	Three months, Pietermaritzburg.
10897	Mtata James Tela, a herbalist, whose last known address is Kismet, Earnest Road, Rylands Estate, Athlone, Cape Province	L. Maister, 28/3/60.....	28/9/60	Four months, Cape Town.
C. 26504	John Daniel Daniels, a panelbeater, presently of Welkom Losieshuis, Tzaneen, who previously carried on business as a panelbeater and spraypainter, under the style or firm of Steenie's Garage, at 222 Commissioner Street, Krugersdorp, Transvaal	9/7/59.....	—	Six months, Pretoria.
5233	C. W. H. Mason.....	D. A. Cornell, and K. S. Burns, 17/6/60	17/12/60	Six months, Pietermaritzburg.
X. 6851	Renier Janse van Rensburg, 'n manlike blanke boer, van Molenstroom, Pk. Roadside	George Murray Louw, 4/11/59.....	4/5/60	Twee maande, Bloemfontein.

LIKWIDASIEREKENINGE EN PLANNE VIR DISTRIBUSIE OF/EN KONTRIBUSIE IN GESEKWESTREERDE BOEDEL EN MAATSKAPPY IN LIKWIDASIE TER INSAAE.

Ingevolge artikel honderd-en-agt, subartikel (2), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel honderd ses-en-dertig, subartikel (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Likwidasierekenings en Planne van Distribusie of/en Kontribusie in die Boedels en Maatskappy, na gelang van die gevalle, in onderstaande Bylae genoem, vir Skuldeisers en Kontribuante ter insae sal lê in die Kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of soveel langer as daarin vermeld, vanaf die datum vermeld in die Bylae of vanaf die datum van publikasie hiervan, as dit later is.

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR/AND CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION, FOR INSPECTION.

Pursuant to section one hundred and eight, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1936, and section one hundred and thirty-six, sub-section (2), of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the Liquidation Accounts and Plans of Distribution or/and Contribution in the Estate and Companies mentioned in the subjoined Schedule, will lie open for inspection by Creditors or/and Contributors at the Offices of the Masters and the Magistrates indicated therein, for a period of 14 days, or such longer periods as is therein stated, from the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 6.—FORM NO. 6.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Beskrywing van Rekening. Description of Account.	Rekening lê ter insae: vir (Meesterskantoor) in (Landdroskantoor) vanaf (datum indien later as publikasiedatum), vir tydperk (indien langer as 14 dae). Account for inspection: in (Master's Office), in (Magistrate's Office), from (date if later than date of publication) for Period (if longer than 14 days).
X. 6836	Thomas Vorster, trading as Vorster's Engineering Works	First and Final.....	Bloemfontein, Ficksburg.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Beskrywing van Rekening. Description of Account.	Rekening lê ter insa: vir (Meesters- kantoor) in (Landdroskantoor), vanaf (datum indien later as publi- kasiedatum), vir tydperk (indien langer as 14 dae). Account for inspection: in (Master's Office), in (Magistrate's Office), from (date if later than date of publication) for Period (if longer than 14 days).
C. 1588	United Builders Supply Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution.	Cape Town, 20/2/61.
C. 1833	Morningside Hotels, Limited (in Liquidation).....	First Liquidation and Distribution	Cape Town.
5063	Franco Sanzullo, trading in partnership with Alfio Quattrocchi, under the name and style of Quattrocchi & Sanzullo, at Mooi River, Natal	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Mooi River.
5062	Alfio Quattrocchi, trading in partnership with Franco Sanzullo, under the name and style of Quattrocchi and Sanzullo, at Mooi River, Natal	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Mooi River.
4527	Suleman, Ayesha, trading as Roadside Cash Store, Hattingspruit, Natal	Fifth Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Dannhauser.
C.A. 1161	Corob (Pty.), Ltd.....	Second and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
4949	Benson Walker Raeside, formerly trading as Perks Tea Room, at Longmarket Street, Pietermaritzburg	Fifth Liquidation and Distribution.	Pietermaritzburg.
5063	Franco Sanzullo, formerly trading in partnership with Alfio Quattrocchi, under the style and name of Quattrocchi & Sanzullo, at Mooi River	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Mooi River.
5062	Alfio Quattrocchi, formerly trading in partnership with Franco Sanzullo, under the style and name of Quattrocchi & Sanzullo, at Mooi River	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Mooi River.
T.F.A.	Philip Abe Milstein, beredder onder die boereby-standswet	Eerste Likwidasie- en Distribusie..	Pretoria, Nigel.
19/59	Star Record Co., Ltd. (in Liquidation).....	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, 20/2/61.
C. 1924		First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, 20/2/61.
10918	C. A. Squire-Howe, carrying on business as Lambert's Cafe, The Drive, Camps Bay, Cape	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Germiston.
C. 27052	Late M. J. van Staden, formerly a cartage contractor, of 9 Blackreef Road, Elandsfontein No. 6, District of Germiston		
C. 27203	A. R. L. Schlebusch.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Warmbaths..
C. 24567	J. Griffin, trading as Crystal Motors, at Villieria, Pretoria	Fourth and Final Liquidation and Distribution	Pretoria.
F.A.A. 448	Gert Hendrik Claassens, of Caledonsdraai, Ladybrand, whose estate is being administered in terms of Farmers' Assistance Act No. 48 of 1935	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Ladybrand.
C. 27003	Jacobus Hendrik Hanekom, handeldrywend, as Springs Cartage, te Vyfde Straat 15, Springs	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Pretoria, Springs.
5018	Ahmed Ismail Manjoo, trading as Manjoo's Bazaar..	Second Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 1268	Threshers' Properties (Proprietary), Limited (in Voluntary Liquidation)	First and Final Liquidation and Plan of Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
F.A.A. 23/60	Izak Andries Olivier en Myrle Garness Olivier, of Kommissiepoort, Ladybrand, whose joint estate is being administered in terms of Farmers' Assistance Act No. 48 of 1935	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Ladybrand.
5132	Tarmahomed Carim Dada, a general dealer, carrying on business at 186 Sirdar Road, Clairwood, Durban, Natal	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
F.A.A. 66/60	Edward Friederich (also Frederick) Willem Krantz..	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Harrismith.
X. 6731	W. van Rooyen & Sons.....	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Brandfort.
X. 6732	G. W. S. van Rooyen (snr.).....	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Brandfort.
X. 6733	G. W. S. van Rooyen (jnr.).....	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Brandfort.
C.A. 6919	Sandora Separation Company (Proprietary), Limited	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 338	J. F. van der Walt (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	Second and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein.
X. 6889	Late Christiaan Willem Moller (snr.).....	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Bloemfontein, Odendaalsrust.
X. 6890	C. W. Moller (jnr.).....	First and Final Liquidation and Contribution	Bloemfontein, Odendaalsrust.
X. 6891	Partnership C. W. Moller, of Wesselsbron.....	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Odendaalsrust.
C.A. 7388	Bearings (Africa) Incorporated (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 7524	International Diesel Spares (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
10631	Ismail Moosa Ebrahim, a general dealer, trading as Ebrahim's Stores at the cor. of Station Road and Lower Church Street, Wynberg, Cape	Second Liquidation and Distribution	Cape Town, 20/2/61.
5099	Kustnasammy Govender, formerly trading as City Distributors, at Moosa's Arcade, Retief Street, Pietermaritzburg	Second and Final Liquidation, and First and Final Distribution	Pietermaritzburg.
C. 1950	Plumstead Motors (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	First Liquidation and Distribution	Cape Town, 20/2/61.
C.A. 330	Bethlehem Sweet Works (Pty.), Limited (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Bethlehem.
5066	J. F. Labuschagne.....	First Liquidation and Distribution.	Pietermaritzburg, Durban.
5141	Z. Vouras.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
10976A	Jacob Frederick George Rheeder, a farmer, of Armoed-Noord, P.O. Volmoed, District of Oudtshoorn, Kaapprovinsie	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, Oudtshoorn.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Beskrywing van Rekening. Description of Account.	Rekening lê ter insae: vir (Meesterskantoor) in (Magistraatskantoor), vanaf (datum indien later as publikasiedatum), vir tydperk (indien langer as 14 dae). Account for inspection: in (Master's Office), in (Magistrate's Office), from (date if later than date of publication) for Period (if longer than 14 days).
C. 26737	Joosub Gani Adam, trading as J. G. Adam, at Vlakfontein, District of Rustenburg	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Rustenburg.
C. 26858	G. J. J. Nel, of Klerksdorp.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Klerksdorp.
C. 26153	Gert Johannes Naude, who formerly carried on business as Letsetas Store, at 83 Potgieter Street, Potgietersrust, Transvaal, now residing at the Royal Hotel, Harrismith, Orange Free State	Second and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Potgietersrust, Pretoria.
C. 26271	Pieter Jacobus Redelinghuys Bezuidenhout, of Wilbotsdale Agricultural Holdings, District of Randfontein	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Randfontein, Pretoria.
F.A.A. 83/60	Johannes Wilhelmus Groenewald, 'n boer, van Upper Rantso, Gumtree, Distrik Ficksburg	Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	Ficksburg, Bloemfontein.
F.A.A. 18/60	Hans Jurgens Lombard van Zyl, beredder kragtens Artikel 15 van Wet No. 48 van 1935	Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	Bloemfontein, Fouriesburg.
C.A. 1228	Evans Trailers (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 6187	Nico van Achterbergh (Pty.), Ltd. (in Liquidation)...	Supplementary Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
F.A.A. 431	Lukas (of Lucas), Marthinus van der Merwe en Ebenhaezer (of Eben) van der Merwe (gebore Odendaal)	Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	Bloemfontein, Vrede.
C.A. 1102	Ernest Stevens (Pty.), Ltd.....	Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
X. 6843	Stephanus Johannes Kuhn, wie in vennootskap handel gedryf het met Daniel Sarel Viljoen, onder die naam van Oranje Handelshuis en Vilborn Garage, te Plot No. 37, Kwaggafontein, Distrik Bloemfontein	—	Bloemfontein, 24/2/61.
C.A. 6844	Birjou Investments Company (Proprietary), Limited (in Liquidation)	Third and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
F.A.A. 331	Pieter Stephanus Joseph de Wit.....	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Lindley.
C. 26974	Leslie Ritchken, trading as Ritchken's Pharmacy, at Johannesburg	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 26788	William Benjamin van Onselen, of Roodepoort.....	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Roodepoort.
C. 26498	W. G. Moore, trading as Pretoria Brass and Foundry, at Pretoria	First Liquidation and Distribution	Pretoria.
C.A. 6942	Nelhill Estates (Pty.), Limited (in Liquidation)....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Nelspruit.
C. 4/57/4	Lowcol Credit Stores (Pty.), Ltd. (in Liquidation), of East London, Cape Province	First Liquidation and Distribution	Grahamstown, East London.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDEL EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Nademaal die Likwidasierekenings en Planne van Distribusie of/en Kontribusie in die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappye in Likwidasië, na gelang van die gevalle, in die onderstaande Bylae vermeld, op die daaringenoemde datums vermeld, bekragtig is, so word hierby, ingevolge artikel *honderd-en-dertien*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-dertig*, subartikel (2), van die Maatskappyywet, 1926, kennis gegee dat dividende uitgekeer o/en kontribusies ingesamel sal word in die Boedels of Maatskappye, soos uiteengesit in die bylae en dat iedere Kontribusiepligtige Skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig moet betaal aan die Kurator of Likwidateur by die adres wat in die Bylae genoem word.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTERED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

The Liquidation Accounts and Plans of Distribution or/and Contribution in the Sequestered Estates and Companies in Liquidation as the case may be, mentioned in the subjoined Schedule, having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section *one hundred and thirteen*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-nine*, sub-section (2), of the Companies Act, 1926, that dividends are in the course of payment or/and contributions are in the course of collection in the said Estates or Companies as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contribution is required to pay the Trustee or Liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 7.—FORM NO. 7.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum waarop Rekening bekragtig is. Date when Account confirmed.	Of 'n Dividend uitgekeer of 'n Kontribusie ingevorderd word, of beide. Whether a Dividend is being Paid or a Contribution being collected, or both.	Naam en Adres van Kurator of Likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.
10962	Willem Cornelius le Roux, an architectural draughtsman, of Armadale, Derry Road, Rondebosch, Cape	21/1/61	Dividend to secured creditor only	J. R. Haddow, c/o Syfret's Trust Co., Ltd., 24 Wale Street, Cape Town.
B. 10/59/1	Frans Jacob Labuscagne, a farmer, of Ruiterskraal, District of Steynsburg	6/2/61	Dividend being paid out	I. Z. de Klerk, P.O. Box 7, Steynsburg.
C. 26686	Ramjivan Kathawaroo.....	3/2/61	Dividend being paid	C. A. Bruyns, and S. W. Lief, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum waarop Rekening bekragtig is. Date when Account confirmed.	Of 'n Dividend uitgekeer of 'n Kontribusie ingevorderd word, of beide. Whether a Dividend is being Paid or a Contribution being collected, or both.	Naam en Adres van Kurator of Likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.
F.A.A. 426	Petrus Marthinus Ferreira Janse van Rensburg, van Trommel, Marquard	26/1/61	Dividend word uitbetaal	J. H. Cloete, Posbus 50, Marquard.
C. 26860	Daniel Cornelis van Aswegen, a bricklayer, of c/o Brick and Tile Co., Barrage Road, Vereeniging	3/2/61	Contribution by concurrent creditors and award to secured creditors of secured property for value of claim	T. S. Wood, Permanent Building, Voortrekker Street (P.O. Box 363), Vereeniging.
C. 1911A	Leyland Paint and Varnish (S.A.) (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	27/1/61	Dividend.....	M. R. Watermeyer, P.O. Box 829, Cape Town.
C. 22872	Theodorus Ernst Botha.....	24/1/61	Dividend being paid	A. B. Lanser, P.O. Box 29, Balfour, Transvaal.
10745A	Nicolaas Johannes Huyshamer, a motor car salesman	1/2/61	Dividend being paid	G. H. Copeland, c/o Welby Steward Bass & Co., 102 St. George's Street, Cape Town.
C.A. 7368	Bronson Industries (Pty.), Ltd.....	31/1/61	Dividend to preferent and secured creditors only	Halsall S. E. Jones, P.O. Box 5281, Johannesburg.
C. 26723	Otfried Kress, trading as Germania Motors..	31/1/61	Dividend being paid	D. L. Stewart, Trustee, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 1830, Pretoria.
F.A.A. 52/60	Christoffel Cornelis Viljoen, 'n boer, van Doornpan, Wesselsbron	18/1/61	Dividend word betaal	F. J. Cillie, p/a Coetzer & Pretorius, Posbus 10, Wesselsbron.
C. 26951	Cornelis Schimmel, formerly trading as Roosevelt Paint and Hardware	3/2/60	Dividend.....	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg.
C.A. 7545	Oorland Bustoere (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	3/2/61	Dividend to preferent creditor and contribution from concurrent creditors	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg.
10387	Bawa Petkar, a general dealer, carrying on business at 25 Coronation Road, Woodstock, Cape	1/2/61	Dividend being paid	L. Maister, and P. J. D. de Villiers, 14 Keerom Street, Cape Town.
C.A. 7615	Glasgor (Proprietary), Limited.....	3/2/61	Dividend being paid	B. L. Krawitz, P.O. Box 6381, Johannesburg.
X. 6913	L. F. Jagger.....	28/10/60	Both.....	P. F. Meyer, c/o P. & M. Agencies and Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1558, Bloemfontein.
C.A. 381	du Toit, Britz & Strydom (in Liquidation)....	27/1/61	Dividend being paid	P. F. Meyer, c/o P. & M. Agencies and Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1558, Bloemfontein.
C. 26397	Ludwig Eberhardt Heinrich Christoff Herman Dohmeier	3/2/61	Dividend payable...	S. W. Lief and Herbert Burman, P.O. Box 4680, Johannesburg.
T.F.A. 34/60	L. J. M. R. Bouwer.....	24/1/61	Dividend being paid	L. Kloppe, c/o V.M.V. Trust (Pty.), Ltd., 513 City Centre, Pretoria.
10806	Abdul Rahmin Kariem, a general dealer, residing at and carrying on business at 130 Hanover Street, Cape Town	31/1/61	Preferent secured dividend only being paid	P. J. D. de Villiers, 14 Keerom Street, Cape Town.
10850	George Johan du Plessis (also known as George Johann du Plessis), a farm manager, Somerset West	7/2/61	Dividend being paid	K. Sandler, 47 Strand Street, Cape Town.
C.A. 1215	Lumley & Beauchamp (Pty.), Limited.....	1/2/61	Preferent award only	M. J. Ensor, Suite 4, Founders' House, 15/25 Parry Road, Durban.
C.A. 1203	A.M.B. Auctions (Pty.), Limited.....	28/1/61	Contribution being levied	M. J. Ensor, Suite 4, Founders' House, 15/25 Parry Road, Durban.
C.A. 6952	Polson & Day (Pty.), Limited (in Liquidation)	3/2/61	Neither.....	R. I. C. Scott-Hayward, c/o J. D. W. H. van der Vijver, P.O. Box 7171, Johannesburg.
C. 26874	Mahomed Essop Saley.....	3/2/61	Neither.....	R. I. C. Scott-Hayward, c/o J. D. W. H. van der Vijver, P.O. Box 7171, Johannesburg.
C. 26326	Morris Wolf Goldberg.....	4/2/61	Contribution.....	J. D. W. H. van der Vijver, P.O. Box 7171, Johannesburg.
4625	Moosa Mahomed.....	1/2/61	Dividend being paid	D. A. Cornell, c/o Syfret's Trust and Executor Co. (Natal), Ltd., 326 Smith Street, Durban.
C.A. 1051	K. Baijnath (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	23/1/61	Dividend being paid	D. A. Cornell, c/o Syfret's Trust and Executor Co. (Natal), Ltd., 326 Smith Street, Durban.
4742	C. D. Herbst.....	26/1/61	Neither.....	D. A. Cornell, c/o Syfret's Trust and Executor Co. (Natal), Ltd., 326 Smith Street, Durban.
C. 24594	Soma Vallabh, trading as Baroda Master Tailors and American Tailors	3/2/61	Neither.....	E. Benjamin, P.O. Box 65, Parys, Orange Free State.
C.A. 347	Sandveld Cafe (Pty.), Ltd. (in Liquidation)....	7/2/61	Dividend being paid	J. C. Cronje, c/o Kroonstad Board of Executors and Trust Co., Ltd., P.O. Box 128, Kroonstad.
B. 16/60/11	Alfred William Pressly, trading as Oasis Fruit Store, at Alice, Cape Province	3/2/61	Dividend is being paid	A. K. McGlashan, 32 Union Street, East London.
C. 13/60/4	Glenfields Estates (Proprietary), Limited, carrying on business as farmers with its registered office, at Carmel House, 7 Gladstone Street, East London, the Province of the Cape of Good Hope	3/2/61	A dividend is being paid	A. K. McGlashan, 32 Union Street, East London.
10834	Chaudre Kamaludien, of c/o The Star Record Co. (Pty.), Ltd., 147 Hanover Street, Cape Town	7/2/61	Dividend being paid	J. J. le Roux, and P. J. D. de Villiers, Joint Trustees, 14 Keerom Street, Cape Town.
10660	Ebrahim Salie (also known as Ebrahim Mohamed Salie), trading as El Salie & Co., general dealers, Main Road, Retreat, Cape (married by Mohammedan Rites to Fatima Kagee)	26/1/61	Dividend being paid	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy. Name and Description of Estate/Company.	Datum waarop Rekening bekragtig is. Date when Account confirmed.	Of 'n Dividend uitgekeer of 'n Kontribusie ingevoer word. of beide. Whether a Dividend is being Paid or a Contribution being collected, or both.	Naam en Adres van Kurator of Likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.
10764	John Archibald Esterhuizen, who formerly traded in electrical goods, at Springbok and presently resides and works in O'Okiep, both Springbok and O'Okiep, being situate in the District of Namaqualand, Cape	28/1/61	Contribution being levied	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town.
9953	Arthur George Long, a secretary, of Wellford, Milford Road, Plumstead, Cape, but presently a patient in the Victoria Hospital, Wynberg, Cape	31/1/61	Dividend being paid	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town.
F.A. 515	Stephanus Petrus Lategan, under the Farmer's Assistance Act	30/1/61	Dividend being paid	M. J. Dreyer, 28 Wale Street, Cape Town, and L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town.
9851	Alexander Cecil Thorne, married out of community of property to Joyce Emily West Thorne (born Allis), who carried on business in partnership under the style of The Hague Cafe and Stores, at Huguenot Street, Fransch Hoek	3/2/61	Dividend being paid	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town.
C. 1846	Chemcor (Pty.), Limited (in Liquidation)....	6/2/61	Dividend being paid	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town.
C. 26452	Methuen Beverley, of 410 Albany Court, Kapteijn Street, Hillbrow, Johannesburg	3/2/61	Neither.....	Patrick Needham, c/o Albert Ruskin Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg.
C. 25948	J. C. J. Venter.....	31/1/61	Dividend payable...	S. W. Lief, and G. H. J. Venter, P.O. Box 4680, Johannesburg.
C. 26091	Clifford William Alexander Stagman, of Exhibition House, Eloff Street Extension, Johannesburg	3/2/61	Dividend awarded on preferent and secured claims	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.

AANSOEK OM REHABILITASIE.

Ingevolge artikel honderd-en-agt van die Insolvensiewet, 1916, of artikel honderd vier-en-twintig van die Insolvensiewet, 1936, na gelang van die geval, word hierby kennis gegee dat die Insolvente Persone, in onderstaande Bylae genoem, aansoek sal doen om hul Rehabilitasie op die datums, tye en plekke en om die redes daarin teenoor hul onderskeie name aangedui.

APPLICATION FOR REHABILITATION.

Pursuant to section one hundred and eight of the Insolvency Act, 1916, or section one hundred and twenty-four of the Insolvency Act, 1936, as the case may be, notice is hereby given that the Insolvents mentioned in the subjoined Schedule will apply for their Rehabilitation at the dates, times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 8.—FORM NO. 8.

No. van Boedel. No. of Estate.	Volle Naam en Beskrywing van Insolvente Persoon en Plek van Besigheid of Woonplek. Full Name and Description of Insolvent and Place of Business or Residence.	Datum waarop Boedel Gesekwe- streer is. Date when Estate Seques- trated.	Datum, Tyd en Afdeling van Hooggeregshof waarby Aan- soek gedoen sal word. Date, Time and Divisions of Supreme Court to which Application will be made.	Rede van Aansoek. Ground of Application.
9541	Ying Woon Chung, formerly a general dealer, of 158/160 Klipfontein Road, Elsies River, Cape Province and presently residing at 158 Klipfontein Road, Elsies River, Cape Province	9/4/53	5/4/61, 10.30 a.m., Cape of Good Hope Provincial	Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936.
G. 24619	Giovanni Vittorio Brocco, a builder, of 42 Hannabn Street, Cyrildene, Johannesburg	19/1/56	4/4/61, 10 a.m., Transvaal Provincial	Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936, as amended.
G. 21931	Stephanus Francois du Toit, trading at the time of sequestration as a builder, of 99 Frances Road, Norwood, Johannesburg, presently residing at 99 Frances Road, Norwood, Johannesburg	16/9/48	11/4/61, 10 a.m., Witwatersrand Local	Under Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936, as amended. First and Final Liquidation and Distribution Account confirmed on 25/3/52.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

(Artikel vier-en-sestig, Wet No. 27 van 1943.)

Kennis geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse in bygaande bylae vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

(Section sixty-four, Act No. 27 of 1943.)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned in the subjoined schedule has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the Regulations framed under the Act.

BYLAE.—SCHEDULE.

Polis-nommer. <i>Policy No.</i>	Datum van polis. <i>Date of Policy.</i>	Versekerde bedrag. <i>Sum Insured.</i>	Lewe verseker. <i>Life Assured.</i>	Eienaar. <i>Owner.</i>	Naam en adres van versekeraar. <i>Name and Address of Insurer.</i>
4273776	14/10/46	£1,000	Sam Dworetz and Rachel Mary Dworetz	Sam Dworetz and Rachel Mary Dworetz	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
5306363	6/9/50	£1,000	Sam Dworetz.....	Sam Dworetz.....	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
5557186	24/7/52	£1,000	Sam Dworetz.....	Sam Dworetz.....	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
53464	1/1/53	£500	Christoffel Cornelis Froneman..	Christoffel Cornelis Froneman..	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
22915	1/6/43	£300	Jacobus van As and Rahila van As (born Hoffmann)	Jacobus van As, and Rahila van As (born Hoffmann)	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
316836	1/6/49	£500	Lodewyk Christoffel Smit.....	Lodewyk Christoffel Smit.....	Die Afrikaanse Lewensversekeringsmaatskappy, Bpk., Posbus 1114, Johannesburg.
501850	4/6/56	£2,500	Gert Marthinus Fourie.....	G. M. Fourie.....	Royal Insurance Co., Ltd., 8 Darling Street, Cape Town.
125247	1/8/55	£600	O'Connor Michael Zeelie.....	O'Connor Michael Zeelie.....	The S.A. Trade Union Assurance Society, Ltd., 58 Frederick Street, Johannesburg.
Affiliated 15227	1/8/55	£225	Elias Xaba.....	Elias Xaba.....	Standard General Insurance Co., Ltd., 63 Anderson Street, Johannesburg.
595214	1/11/53	£500	Lincoln Norman Payne.....	Lincoln Norman Payne.....	The National Mutual Life Association of Australasia, Ltd., Church Square, Cape Town.
7004795	1/11/56	£2,000	Lincoln Norman Payne.....	Lincoln Norman Payne.....	The National Mutual Life Association of Australasia, Ltd., Church Square, Cape Town.
3325979	5/3/41	£500	Ray Mann.....	R. Mann.....	Sun Life Assurance of Canada, P.O. Box 1546, Durban.
690843	1/5/56	£1,000	Louis Jan Taljaard.....	Louis Jan Taljaard.....	Die Koloniale Onderlinge Lewensversekeringsgenootskap, Bpk., Posbus 73, Kaapstad.
1408796	10/1/57	R4,000 (£2,000)	Barnett Davies.....	Barnett Davies.....	The Manufacturers Life Insurance Co., P.O. Box 10091, Johannesburg.
517352	27/9/54	£1,000	Henry Swart.....	Henry Swart.....	The Southern Life Association of Africa, Great Westford, Rondebosch, Cape.
169363	30/12/35	£1,000	Johannes Wilhelmus Pols.....	Anna Louise Pauline Pols (born Thom)	The Southern Life Association of Africa, Great Westford, Rondebosch, Cape.
405113	8/12/43	£1,435	Wulf Kirzner.....	Wulf Kirzner.....	The Southern Life Association of Africa, Great Westford, Rondebosch, Cape.
333764	10/7/50	£928	Dirk Jacob Jakobus Esterhuizen	Dirk Jacob Jakobus Esterhuizen	The African Life Assurance Society, Ltd., P.O. Box 1114, Johannesburg.
4905000	1/5/49	£300	E. P. Luyt.....	E. P. Luyt.....	The Provident Assurance Corporation of Africa, Ltd., incorporating the assurance business of the United Provident and Assurance Association of South Africa, Ltd., P.O. Box 2965, Johannesburg.
A.F. 312879	1/2/58	£500	Christiaan Ferdinand Geyer....	Adriana Johanna Geyer.....	Legal and General Assurance Society, Ltd., P.O. Box 4870, Johannesburg.
569802	12/12/46	£350	Peter Edwin Bruchhausen.....	Peter Edwin Bruchhausen.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
654023	14/10/48	£500	Peter Edwin Bruchhausen.....	Peter Edwin Bruchhausen.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1378543	31/3/58	£2,485	Petrus Johannes Claassens.....	Petrus Johannes Claassens.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1541046	11/11/59	£9,880	Johannes Theodoris Loubser...	Johannes Theodoris Loubser...	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1028887	6/7/54	£1,000	Elizabeth Francis Broekman...	Elizabeth Francis Broekman...	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1028888	6/7/54	£1,000	Elizabeth Francis Broekman...	Elizabeth Francis Broekman...	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1099874	3/5/55	£600	Nicolaas Jacobus Smit.....	Nicolaas Jacobus Smit.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
997540	11/3/54	£1,000	Edward Beckett Hodgson.....	Edward Beckett Hodgson.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
703836	22/9/49	£1,288	Elizabeth Francina Hermina Steyn	Francina Jacoba Steyn.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
703837	22/9/49	£2,388	Renier Stephanus Steyn.....	Francina Jacoba Steyn.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.

Polis- nommer. Policy No.	Datum van polis. Date of Policy.	Versekerde bedrag. Sum Insured.	Lewe verseker. Life Assured.	Eienaar. Owner.	Naam en adres van versekeraar. Name and Address of Insurer.
1237589	4/9/56	£2,480	Ernest Milton Engelbrecht....	Ernest Milton Engelbrecht....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
369168	16/6/38	£100	Johannes Hendrikus Greeve...	Johannes Hendrikus Greeve...	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
879143	17/7/52	£500	Léon Moliere Daffue.....	Anna Johanna Hendrina Daffue	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
469037	17/6/43	£1,060 paid-up for £132. 16s.	Maria Magdalena Louw.....	Jacobus Wynand Louw.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1249899	17/10/56	£1,014	Dirk Johannes Coetzee.....	Dirk Johannes Coetzee.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
528622	4/10/45	£263	Anna Debora van der Spuy....	Anna Debora van der Spuy....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1262037	3/12/56	£1,500	Charles Thomas van den Berg...	Charles Thomas van den Berg...	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
477671	4/11/43	£500	Nicolaas Johannes Bernardus Ritter	Nicolaas Johannes Bernardus Ritter	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
2299	13/11/45	£3,080	Evrepides Gabriel.....	Evrepides Gabriel.....	The Dominion Insurance Company of South Africa, Ltd., P.O. Box 1653, Johannesburg
297652	1/3/45	£500	Andries Petrus Rudolf Lieben- berg	Andries Petrus Rudolf Lieben- berg	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
627635	1/12/55	£1,000	Cornelius Vermaak Bredenhann	Cornelius Vermaak Bredenhann	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
714251	1/9/57	£1,500	Jonathan Lewis Meiring.....	Jonathan Lewis Meiring.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
749330	1/7/58	£1,000	Andries Petrus van Rooyen...	Andries Petrus van Rooyen...	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
785144	1/3/59	£2,000	Jan Gabriel du Toit.....	Jan Gabriel du Toit.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
340185	1/2/47	£1,126	Jan Lourens Swart.....	Jan Lourens Swart.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
399622	1/6/49	£500	Hendrik Oostewaldt Eksteen..	Hendrik Oostewaldt Eksteen..	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
700125	1/7/57	£1,000	Hendrik Willem Oosthuizen...	Hendrik Willem Oosthuizen...	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
733698	1/4/58	£500	Frans Willem Petrus Theron...	Frans Willem Petrus Theron...	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
768797	1/10/58	£500	Frederick Johannes Kruger...	Frederick Johannes Kruger....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
35796	1/2/36	£200/£200 R400/ R400	John George Hartmann.....	John George Hartmann.....	African Guarantee & Indemnity Co., Ltd., P.O. Box 452, Johannesburg.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS.

Kennis word hiermee gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel tien van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binne-landse Sake aansoek te doen om Sertifikate van Naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

NATURALIZATION NOTICES.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section ten of the South African Citizenship Act, 1949, for Certificates of Naturalization as South African citizens.

Naam. Name.	Beroep. Occupation.	Woonadres. Residential Address.
De Vleeschauwer, Lenke (gebore/born Balogh)	Kleuterskool onderwyseres/Nurseryschool Teacher	40 Kingstonlaan/Avenue, Auckland Park, Johannesburg, Transvaal.
Adam Domoslawski.....	Argitek Assistent/Architectural Assistant..	Alameda Inwonend/Residential Hotel, Talanaweg/Road, Claremont, Kaap/Cape.
Zdenek Vaclav Nosek.....	Fabrikant Verteenwoordiger/Manufacturers Representative	602 Annper Heights, hoek van/cor. of Olivia en/and Catherinelaan/Avenue, Berea, Johannesburg, Transvaal.
Vera Gertruda Nosek (Skutečka).....	Klere Fabrikant/Dress Manufacturers.....	602 Annper Heights, hoek van/cor. of Olivia en/and Catherinelaan/Avenue, Berea, Johannesburg, Transvaal.
Abe Toker (voorheen/formerly Abromas Tokeris)	Algemene Handelaar/General Dealer.....	119 Kerkstraat/Street, Kempton Park, Distrik/District of Kempton Park, Transvaal.
Wysocki Zbigniew Jozef.....	Auto-motor Tegnikus en Toetser/Auto-motor Technician and Tester	132 Collingwood Tyrwhittlaan/Avenue, Rosebank, Johannesburg, Transvaal.
Heinrich August Weekenstroo.....	Sinjalpasser/Signal Fitter.....	37 Oribi Staatsdorp/State Village, Pietermaritzburg Natal.
Hans Jurgen Paul Landskron.....	Ingenieur/Engineer.....	9 Cliffordlaan/Avenue, Highlandslandgoed/Estate. Kaapstad/Cape Town, Kaapprovinsie/Cape Province
Pieter Janssens.....	Elektrisiën/Electrician.....	3 Rangeview, Privaatsak/Private Bag, Apex, Pk./P.O. Brakpan.
Dimitrios Sinas.....	Winkel Assistent/Shop Assistant.....	306 Von Brandis Heights, hoek van/cor. of Twist en/and Petersensstraat/Streets, Johannesburg, Transvaal.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET, 1942 (WET No. 29 VAN 1942), SOOS GEWYSIG.

KENNISGEWING DEUR GEREĞISTREERDE MAATSKAPPY/MAATSKAPPYE VAN INSTEMMING OM SEKERE BYKOMENDE KOSTE TE BETAAL.

Ons, die geregistreerde maatskappye genoem in die bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig die bepalings van subartikel (2) van artikel *twaaif* van bogenoemde Wet kennis van ons instemming om die betaling te doen wat in paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel *twaaif* daarvan beoog word en, behoudens die voorbehoudsbepaling daarvan van eise wat binne dertig dae na die publikasie van hierdie kennisgewing by ons ingedien word, van koste wat na bewering verskuldig is ten opsigte van die huisvesting in 'n hospitaal of verpleeg-inrigting of van enige behandeling of diens gelewer of goedere verskaf aan die persone wie se name in die eerste kolom van genoemde bylae voorkom, as gevolg van liggaamlike besering wat veroorsaak is deur of ontstaan het uit die bestuur, op die datum gemeld in die tweede kolom van 'n motorvoertuig wat ingevolge genoemde Wet verassureer is.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1942 (ACT No. 29 OF 1942), AS AMENDED.

NOTICE BY REGISTERED COMPANY/COMPANIES OF AGREEMENT TO PAY CERTAIN INCIDENTAL EXPENSES.

We, the registered companies named in the Schedule hereto, hereby give notice in terms of sub-section (2) of section *twelve* of the above-mentioned Act of our agreement to make payment contemplated in paragraph (b) of sub-section (1) of section *twelve* thereof and subject to its proviso, of claims lodged within thirty days of the publication of this notice with us respectively, in respect of costs alleged to be due in respect of the accommodation in a hospital or nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to the persons whose names appear in the first column of the said schedule, as a result of bodily injury caused by or arising out of the driving on the date stated in the second column, of a motor vehicle insured under the said Act.

BYLAE.—SCHEDULE.

Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend. <i>Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated.</i>	Datum en plek van ongeluk. <i>Date and Place of Accident.</i>	Naam en adres van geregistreerde maatskappy. <i>Name and Address of Registered Company.</i>
Koos van Wyk (Aliwal North Native Hospital, Aliwal North)	30/12/60, Rouxville/Aliwal North Main Road	Legal Insurance Co., Ltd., P.O. Box 1599, Bloemfontein.
Edward Stewart Malin.....	13/10/60, Fourteenth Street, Orange Grove, Johannesburg	The South British Insurance Co., Ltd., P.O. Box 135, Johannesburg. (Claim No. 1837).
Gabriel Mphamo (Non-European Hospital, Johannesburg)	5/11/59, Johannesburg.....	Queensland Insurance Co., Ltd., Queensland Insurance Building, 29 Loveday Street, Johannesburg.
S. H. E. Hess.....	7/2/59, Heidelberg-Nigel Road.....	Guardian Assurance Co., Ltd., Fourth Floor, Allied Building, cor. of Rissik and Bree Streets (P.O. Box 3127), Johannesburg. (Claim No. M.V.A. 5/59).
J. A. Grove.....	4/6/58, Vermeulen Street, Pretoria....	Caledonian Insurance Co., Ltd., Allied Building, cor. of Rissik and Bree Streets, Johannesburg.
D. J. du Toit.....	13/2/59, Venterspost.....	The South British Insurance Co., Ltd., P.O. Box 135, Johannesburg. (Claim No. 1043).
David Khoza (Far East Rand Hospital)..	17/6/59, Tsakane Location.....	The South British Insurance Co., Ltd., P.O. Box 135, Johannesburg. (Claim No. 1355).
Anna Mabale.....	11/7/59, Naboomspruit/Nylstroom Main Road	The South British Insurance Co., Ltd., Johannesburg Building Society Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg.
Marjorie Braaf.....	27/8/60, Athlone, Cape.....	Phoenix Assurance Co., Ltd., P.O. Box 864, Cape Town.
Theresa Mtshoniswa (Edenvale Hospital)	25/9/59, Modderfontein Road, Edenvale (at hospital gates)	General Accident Fire and Life Assurance Corporation, Ltd., c/o Dryden & Myburgh, P.O. Box 635, Johannesburg.
Philemon Ltowba (Non-European Hospital, Johannesburg)	20/7/60.....	Law Union and Rock Insurance Co., Ltd., P.O. Box 3131, Johannesburg.
Pierre Lombard (Addington and Wentworth Hospitals)	12/2/59, Marine Parade, Durban.....	S.A. Mining and General Insurance Co. (Pty.), Ltd., 607 Cennawa House, West Street, Durban.
Mrs. Z. Ginsberg (General Hospital, Johannesburg)	29/2/60, Edith Cavell Street, Johannesburg	South African Motor and General Insurance Co., Ltd., Samagic, Reinsurance House, Commissioner Street, Johannesburg.
Christoffel Antonie Botha.....	20/2/58, Klerksdorp/Potchefstroom Road	South British Insurance Co., Ltd., J.B.S. Buildings, Commissioner Street, Johannesburg. (Claim No. 78367).
Lost Jansen (Coronation Hospitaal, Johannesburg)	22/2/59, Morrisstraat, Sophiatown, Johannesburg	Santam - Versekeringsmaatskappy, Bpk., Sanlamgebou, Kommissarisstraat, Johannesburg.
Hercules Stepanus Henegan (Voortrekkerhoogte Hospitaal)	3/8/57, Main Road between Johannesburg and Pretoria	The South British Insurance Co., Ltd., P.O. Box 135, Johannesburg. (Claim No. 74731).
Nopasile Mahobo (Livingstone Hospital, Port Elizabeth)	11/6/60, Commercial Road, Port Elizabeth	African Guarantee and Indemnity Co., Ltd., P.O. Box 537, Port Elizabeth.

Koop Unie-leningssertifikate

Buy Union Loan Certificates

INHOUD.

Proklamasies en Goewermentskennisgewings in „Buitengewone Staatskoerante” gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No.	BLADSY
PROKLAMASIES.	
50. Heffing van 'n Spesiale Belasting van die Ba Hurutshe Ba Ga Moiloa Kwa Dinokanastam in die Gebied Zeerust, Distrik Marico	1
51. Heffing van 'n Spesiale Belasting van die Hlongwastam in die Distrik Umzinto	2
52. Verklaring van Groepsgebiede te Piketberg	2
53. Toepassing van Sekere Bepalings van die Wet op die Ontwikkeling van Groepsgebiede, 1955, soos Gewysig, in Gebiede te Piketberg	4
54. Onttrekking aan die Toepassing van Proklamasie No. 75 van 1929	5
Departement van Justisie.	
GOEWERMENTSKENNISGEWING.	
267. Verandering van Naam van Hof: Evaton in Residensia	6
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
101. Onopgeëiste Gelde: Voogdyfonds, Oos-Kaap (B.S. No. 6628).	
102. Onopgeëiste Gelde: Voogdyfonds, Natal (B.S. No. 6628).	
103. Onopgeëiste Gelde: Voogdyfonds, Kaap (B.S. 6628).	
114. Rondgaande Hof: Eerste Spesiale Sitting, 1961: Odendaalsrus, Oranje-Vrystaat	29
120. Sitting van Rondgaande Hof, Natal: Plaaslike Afdeling Noordelike Distrikte	32
125. Persoon Onbekwaam Verklaar om 'n Vuurwapen te Besit	36
126. Tussentydse Vergadering van Dranklisen-sieraad: Gebied No. 14	36
133. Sitting van Rondgaande Hof, Natal: Plaaslike Afdeling Suidelike Distrikte	38
Departement van Lande.	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
51. Opmeting van Ongeregistreerde Staatsgrond (Kaap)	28
106. Opmeting van Ongeregistreerde Staatsgrond (Kaap)	29
Departement van Buitelandse Sake.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
268. Erkenning as Vise-konsul van Swede in Johannesburg	6
294. Notawisseling om die Handelsooreen-koms van 16 Mei 1960 Tussen die Regering van die Unie van Suid-Afrika en die Regering van die Federasie van Rhodesië en Njassaland te Wysig	6
Departement van Finansies.	
GOEWERMENTSKENNISGEWING.	
266. Unietenderraad: Aanstelling	8
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
115. Naamsverandering: Paarl African Trust Company, Limited	29
116. S.A. Reserwebank: Bates en Laste op 31 Januarie 1961	30
117. S.A. Reserwebank: Bates en Laste op 3 Februarie 1961	30
131. Registrasie as Deposito-nemende Instel-ling: Pensioendienste en Onderlinge Beleggingskorporasie, Beperk	37
132. Bankopgawes: Verbetering	38
Departement van Doeanes en Aksyns.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
R. 221. Doeanewet, 1955: Oplegging van Gewone Dumpingreg (B.S. No. 6630).	
R. 222. Doeanewet, 1955: Oplegging van Premie-dumpingreg (B.S. No. 6630).	
R. 223. Doeanewet, 1955: Oplegging van Vrag-dumpingreg (B.S. No. 6630).	
R. 224. Doeanewet, 1955: Wysiging van die Derde Bylae (No. 3/44) (B.S. No. 6631).	
R. 225. Aksynswet, 1956: Wysiging van Bylae No. 2 (No. A. 2/7) (B.S. No. 6631).	

CONTENTS.

For purposes of reference, Proclamations and Government Notices published in "Gazettes Extraordinary" are included in the weekly index.

No.	PAGE
PROCLAMATIONS.	
50. Levy of a Special Rate on the Ba Hurutshe Ba Ga Moiloa Kwa Dinokana Tribe in the Zeerust Area, Marico District	1
51. Levy of a Special Rate on the Hlongwa Tribe in the Umzinto District	2
52. Declaration of Group Areas at Piketberg	2
53. Application of Certain Provisions of the Group Areas Development Act, 1955, as Amended, in Areas at Piketberg	4
54. Exception from the Operation of Proclamation No. 75 of 1929	5
Department of Justice.	
GOVERNMENT NOTICE.	
267. Change of Name of Court: Evaton to Residensia	6
GENERAL NOTICES.	
101. Unclaimed Moneys: Guardian's Fund, Eastern Cape (G.G.E. No. 6628).	
102. Unclaimed Moneys: Guardian's Fund, Natal (G.G.E. No. 6628).	
103. Unclaimed Moneys: Guardian's Fund, Cape (G.G.E. No. 6628).	
114. Circuit Court: First Special Circuit, 1961: Odendaalsrus, Orange Free State	29
120. Circuit Court Sitting, Natal: Northern District Local Division	32
125. Person Declared Unfit to Possess a Fire-arm	36
126. Interim Meeting of Liquor Licensing Board: Area No. 14	36
133. Circuit Court Sitting, Natal: Southern District Local Division	38
Department of Lands.	
GENERAL NOTICES.	
51. Survey of Unregistered State Land (Cape)	28
106. Survey of Unregistered State Land (Cape)	29
Department of External Affairs.	
GOVERNMENT NOTICES.	
268. Recognition as Vice-Consul of Sweden in Johannesburg	6
294. Exchange of Notes to Amend the Trade Agreement of the 16th May, 1960, Between the Government of the Union of South Africa and the Government of the Federation of Rhodesia and Nyasaland	6
Department of Finance.	
GOVERNMENT NOTICE.	
266. Union Tender Board: Appointment	8
GENERAL NOTICES.	
115. Change of Name: Paarl African Trust Company, Limited	29
116. S.A. Reserve Bank: Assets and Liabilities on 31st January, 1961	30
117. S.A. Reserve Bank: Assets and Liabilities on 3rd February, 1961	31
131. Registration as a Deposit-receiving Institution: Pensioendienste en Onderlinge Beleggingskorporasie, Beperk	37
132. Bank Returns: Correction	38
Department of Customs and Excise.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R. 221. Customs Act, 1955: Imposition of Ordinary Dumping Duty (G.G.E. No. 6630).	
R. 222. Customs Act, 1955: Imposition of Bounty Dumping Duty (G.G.E. No. 6630).	
R. 223. Customs Act, 1955: Imposition of Freight Dumping Duty (G.G.E. No. 6630).	
R. 224. Customs Act, 1955: Amendment of the Third Schedule (No. 3/44) (G.G.E. No. 6631).	
R. 225. Excise Act, 1956: Amendment of Schedule No. 2 (No. E. 2/7) (G.G.E. No. 6631).	

No.	BLADSY
Departement van Vervoer.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
R. 226. Die Gelderegulasies vir Sekere Opnemings-	
dienste, 1961 (B.S. No. 6631).	
R. 231. Die Gelderegulasies vir die Indiensneming	
en Ontslag van Seelui, 1961 (B.S. No.	
6631).	
243. Raad van Toesig op die Uitvoer van	
Bederfbare Produkte: Aanstelling van	
Lede	8
Departement van Binnelandse Sake.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
244. Munisipaliteit van Witbank: Asiatischebuurt-	
regulasies	8
269. Wysiging van die Regulasies Uitgevaardig	
Kragtens die Wet op Suid-Afrikaanse	
Burgerskap, 1949	17
271. Naamsverandering: Charlton in Joubert ...	18
272. Naamsverandering: Sachawitzky in Sacker ...	18
273. Naamsverandering: Reiss in Holdmann ...	18
274. Regulasies vir die Registrasie van Geboor-	
tes, Huwelike en Sterfgevälle: Wysiging	
277. Aanstelling van Huweliksbevestigings ...	18
278. Herroeping van Aanstellings as Huweliks-	
bevestigings	20
Departement van Handel en Nywerheid.	
GOEWERMENTSKENNISGEWING.	
R. 210. Maksimum Pryse van Suiker (B.S. No.	
6627).	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
118. Doeanetariefaansoek: Lys No. 256	31
119. Buitelandse Maatskappye wat Opgehou het	
om 'n Besigheidsplek in die Unie te Hê	
121. Yk van Mate en Gewigte: Balmoral, ens.	31
122. Yk van Mate en Gewigte: Natalspruit,	
ens.	32
123. Yk van Mate en Gewigte: Thaba Nchu,	
ens.	33
124. Yk van Mate en Gewigte: Pinetown,	
ens.	34
134. Maatskappye van Register Geskrap	38
Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
279. Proklamering van Gedenkwaardighede ...	21
280. Aansoek om Registrasie: Protea-fietsry-	
klub, Pretoria	21
281. Aansoek om Registrasie: Suid-Afrikaanse	
Polisie se Rugbyklub, Durban	22
282. Aansoek om Registrasie: Association of	
Mine Managers of South Africa	22
283. Aansoek om Registrasie: Tegniese Insti-	
tuit O.V.S. Goudvelde	22
Departement van Arbeid.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
236. Leernywerheid, Unie van Suid-Afrika:	
Skoeiselaafdeling: Ooreenkoms (B.S. No.	
6629).	
237. Leernywerheid, Unie van Suid-Afrika:	
Skoeiselaafdeling: Kennisgewing Krag-	
tens die Wet op Fabriek, Masjinerie	
en Bouwerk, 1941 (B.S. No. 6629).	
238. Leernywerheid, Unie van Suid-Afrika:	
Skoeiselaafdeling: Kennisgewing Krag-	
tens die Wet op Oorlogsmaatreëls,	
1940 (B.S. No. 6629).	
239. Leernywerheid, Unie van Suid-Afrika:	
Afdeling Algemene Goedere: Ooreen-	
koms (B.S. No. 6629).	
240. Leernywerheid, Unie van Suid-Afrika:	
Afdeling Algemene Goedere: Kennis-	
gewing Kragtens die Wet op Fabriek,	
Masjinerie en Bouwerk, 1941 (B.S. No.	
6629).	
241. Leernywerheid, Unie van Suid-Afrika:	
Afdeling Algemene Goedere: Kennis-	
gewing Kragtens die Wet op Oorlogs-	
maatreëls, 1940 (B.S. No. 6629).	
242. Leernywerheid, Unie van Suid-Afrika:	
Siektebystandsfonds: Ooreenkoms (B.S.	
No. 6629).	
245. Werkloosheidsversekeringswet, 1946: Aan-	
stelling van Eisebeampste	23
246. Werkloosheidsversekeringswet, 1946: Land-	
drosdistrik Victoria-Wes	23
247. Werkloosheidsversekeringswet, 1946: Land-	
drosdistrik Kuruman	23
248. Werkloosheidsversekeringswet, 1946: Gesub-	
sidiëerde Arbeiders: Munisipale Raad	
van Wolmaransstad	24

No.	PAGE
Department of Transport.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R. 226. The Fees Regulations for Certain Survey	
Services, 1961 (G.G.E. No. 6631).	
R. 231. The Fees Regulations for the Engagement	
and Discharge of Seamen, 1961 (G.G.E.	
No. 6631).	
243. Perishable Products Export Control Board:	
Appointment of Members	8
Department of Interior.	
GOVERNMENT NOTICES.	
244. Municipality of Witbank: Asiatic Bazaar	
Regulations	8
269. Amendment of the Regulations Issued	
under the South African Citizenship	
Act, 1949	17
271. Change of Name: Charlton to Joubert ...	18
272. Change of Name: Sachawitzky to Sacker ...	18
273. Change of Name: Reiss to Holdmann ...	18
274. Regulations for the Registration of Births,	
Marriages and Deaths: Amendment ...	18
277. Appointment of Marriage Officers	20
278. Revocation of Appointments of Marriage	
Officers	20
Department of Commerce and Industries.	
GOVERNMENT NOTICE.	
R. 210. Maximum Prices of Sugar (G.G.E. No.	
6627).	
GENERAL NOTICES.	
118. Customs Tariff Applications: List No. 256	31
119. Foreign Companies which have Ceased	
to Have a Place of Business in the	
Union	31
121. Assizing of Weights and Measures:	
Balmoral, etc.	32
122. Assizing of Weights and Measures: Natal-	
spruit, etc.	33
123. Assizing of Weights and Measures:	
Thaba Nchu, etc.	34
124. Assizing of Weights and Measures: Pine-	
town, etc.	34
134. Companies Struck Off the Register	38
Department of Education, Arts and Science.	
GOVERNMENT NOTICES.	
279. Proclamation of Monuments	21
280. Application for Registration: Protea	
Cycling Club, Pretoria	21
281. Application for Registration: Durban S.A.	
Police Rugby Football Club	22
282. Application for Registration: Association	
of Mine Managers of South Africa ...	22
283. Application for Registration: O.F.S. Gold-	
fields Technical Institute	22
Department of Labour.	
GOVERNMENT NOTICES.	
236. Leather Industry, Union of South Africa:	
Footwear Section: Agreement (G.G.E.	
No. 6629).	
237. Leather Industry, Union of South Africa:	
Footwear Section: Notice in Terms of	
the Factories, Machinery and Building	
Work Act, 1941 (G.G.E. No. 6629).	
238. Leather Industry, Union of South Africa:	
Footwear Section: Notice in Terms of	
the War Measures Act, 1940 (G.G.E.	
No. 6629).	
239. Leather Industry, Union of South Africa:	
General Goods Section: Agreement	
(G.G.E. No. 6629).	
240. Leather Industry, Union of South Africa:	
General Goods Section: Notice in	
Terms of the Factories, Machinery and	
Building Work Act, 1941 (G.G.E. No.	
6629).	
241. Leather Industry, Union of South Africa:	
General Goods Section: Notice in	
Terms of the War Measures Act, 1940	
(G.G.E. No. 6629).	
242. Leather Industry, Union of South Africa:	
Sick Benefit Fund: Agreement (G.G.E.	
No. 6629).	
245. Unemployment Insurance Act, 1946:	
Appointment of Claims Officer	23
246. Unemployment Insurance Act, 1946:	
Magisterial District of Victoria West ...	23
247. Unemployment Insurance Act, 1946:	
Magisterial District of Kuruman	23
248. Unemployment Insurance Act, 1946:	
Subsidized Labourers: Municipal Coun-	
cil of Wolmaransstad	24

No.	BLADSY
Departement van Arbeid (vervolg).	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS (vervolg).	
249. Werkloosheidversekeringswet, 1946: Afdelingsraad van Barkly-Wes se Pensioenfonds ...	24
250. Werkloosheidversekeringswet, 1946: Cape Portland Cement Pension Fund (1948) ...	24
275. Loonraadondersoek: Sementnywerheid, Unie van Suid-Afrika ...	25
276. Nasionale Vakleerlingskapkomitee vir die Motornywerheid: Wysiging, Intrekking en Voorskrywing van Leervoorwaardes ...	25
Departement van Mynwese.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
264. Verklaring tot Beheerde Myn van Groep B ...	26
Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
265. Verskaffing van Kafferbierpermitte aan Sekere Naturelle Binne Stadsgebied maar Buite Lokasie: Potgietersrus ...	26
Departement van Landbou-tegniese Dienste.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
270. Herroeping en Vervanging van die Konstitusie en Verordeninge van die Ayrshire-Beestelersgenootskap van Suid-Afrika ...	27
Departement van Waterwese.	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
127. Albasinidam-Staatswaterskema: Inlystingsvergadering ...	36
128. Bospoort-Staatswaterskema: Inlystingsvergadering ...	36
129. Sterkrivier-Staatswaterskema: Inlystingsvergadering ...	37
130. Sandrivier-Besproeiingsdistrik: Verkiesing van Lede ...	37
Departement van Pos-en-telegraafwese.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
R. 227. Wysiging van Goewermenskennisgewings No. R. 1790 van 11 November 1960 en No. R. 610 van 29 April 1960 (B.S. No. 6631).	
Departement van Landbou-ekonomie en -bemaking.	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
284. Suid-Afrikaanse Sitruskema: Opgawes wat deur Producente van Sitrusvrugte Ingedien moet word: Wysiging ...	27
285. Gradering, Verpakking en Merk van Groen Piesangs: Wysiging ...	28
Tenders ...	40
Vakante Deeltydse Distriksgeneesheerskappe ...	54
Offisiële Publikasies Gedurende Januarie 1961 Uitgegee ...	55
WETLIKE ADVERTENSIES.	
Besigheidskennisgewings ...	56
Maatskappykennisgewings ...	63
Verlore Dokumente ...	65
Orders van Hof, ens. ...	69
Geregtelike Verkope ...	74
Naamsveranderings ...	83
Algemeen ...	84
Boedelkennisgewings ...	93
Verlore Lewensversekeringspolisse ...	135
Naturalisasiekennisgewings ...	136
Derde Party Assuransie ...	137

No.	PAGE
Department of Labour (continued).	
GOVERNMENT NOTICES (continued).	
249. Unemployment Insurance Act, 1946: Barkly West Divisional Council Pension Fund ...	24
250. Unemployment Insurance Act, 1946: Cape Portland Cement Pension Fund (1948) ...	24
275. Wage Board Investigation: Cement Industry, Union of South Africa ...	25
276. National Apprenticeship Committee for the Motor Industry: Amendment, Withdrawal and Prescription of Conditions ...	25
Department of Mines.	
GOVERNMENT NOTICE.	
264. Declaration as Controlled Mine of Group B ...	26
Department of Bantu Administration and Development.	
GOVERNMENT NOTICE.	
265. Supply of Kaffir Beer Permits to Certain Natives within Urban Area but Not in a Location: Potgietersrus ...	26
Department of Agricultural Technical Services.	
GOVERNMENT NOTICE.	
270. Repeal and Substitution of the Constitution and By-laws of the Ayrshire Cattle Breeders' Society of South Africa ...	27
Department of Water Affairs.	
GENERAL NOTICES.	
127. Albasini Dam Government Water Scheme: Scheduling Meeting ...	36
128. Bospoort Government Water Scheme: Scheduling Meeting ...	36
129. Sterk River Government Water Scheme: Scheduling Meeting ...	37
130. Sand River Irrigation District: Election of Members ...	37
Department of Posts and Telegraphs.	
GOVERNMENT NOTICE.	
R. 227. Amendment of Government Notices No. R. 1790 of 11th November, 1960, and No. R. 610 of 29th April, 1960 (G.G.E. No. 6631).	
Department of Agricultural Economics and Marketing.	
GOVERNMENT NOTICES.	
284. South African Citrus Scheme: Returns to be Rendered by Producers of Citrus Fruit: Amendment ...	27
285. Grading, Packing and Marking of Green Bananas: Amendment ...	28
Tenders ...	40
Vacant Part-time District Surgeoncies ...	54
Official Publications Issued During January, 1961 ...	55
LEGAL ADVERTISEMENTS.	
Business Notices ...	56
Company Notices ...	63
Lost Documents ...	65
Orders of the Court, etc. ...	69
Sale in Execution ...	74
Change of Name ...	83
General ...	84
Estate Notices ...	93
Lost Life Insurance Policies ...	135
Naturalization Notices ...	136
Third Party Insurance ...	137

Koop Unie-leningssertifikate

Buy Union Loan Certificates